

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

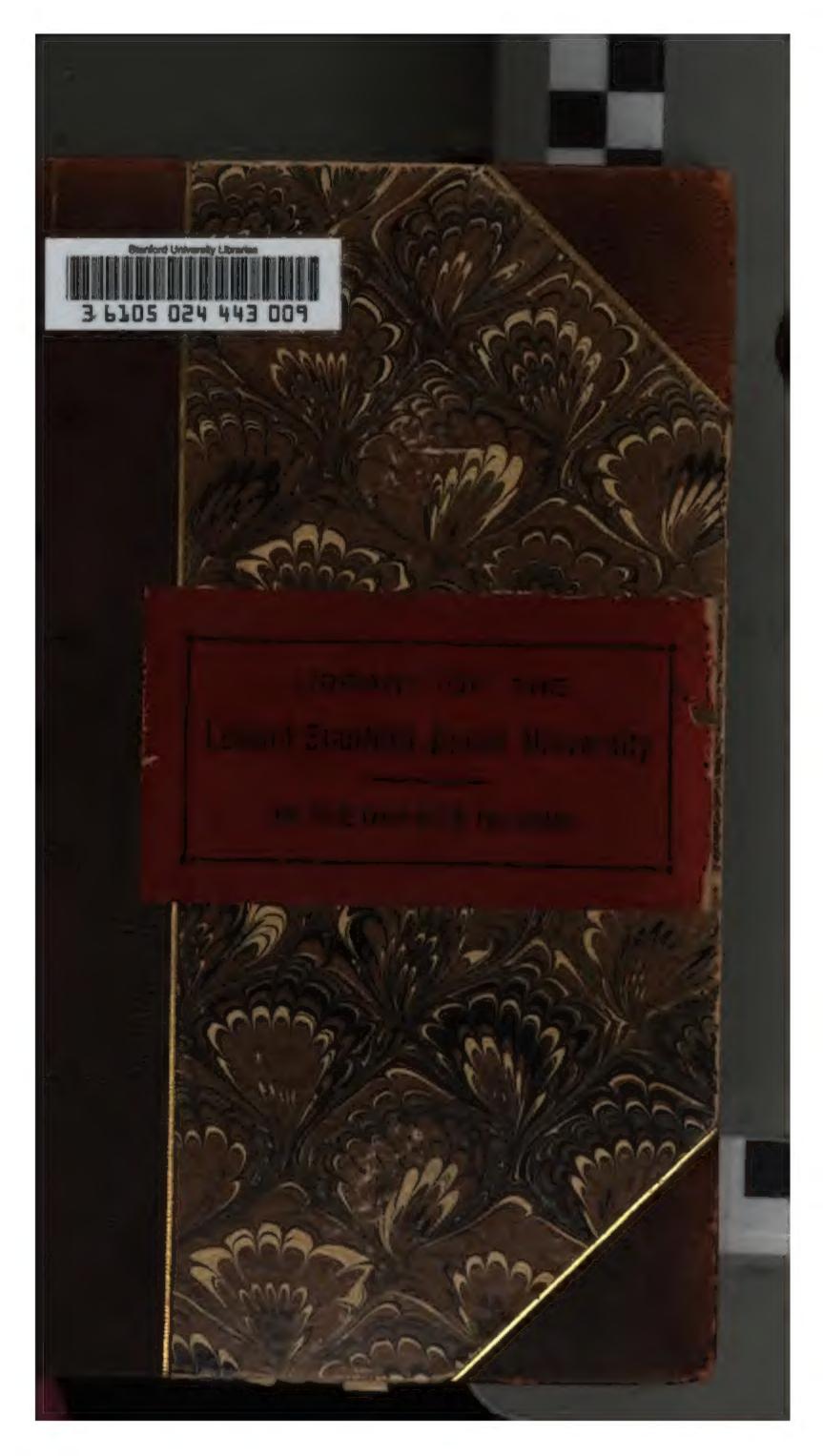
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

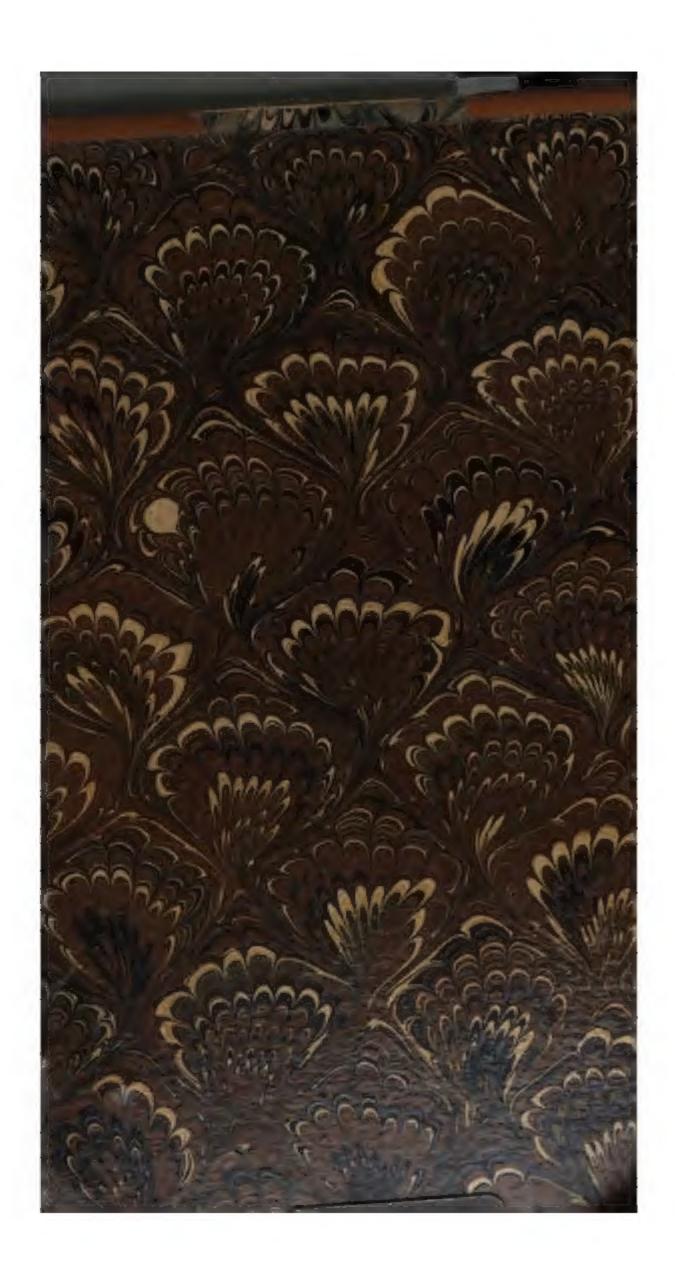
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

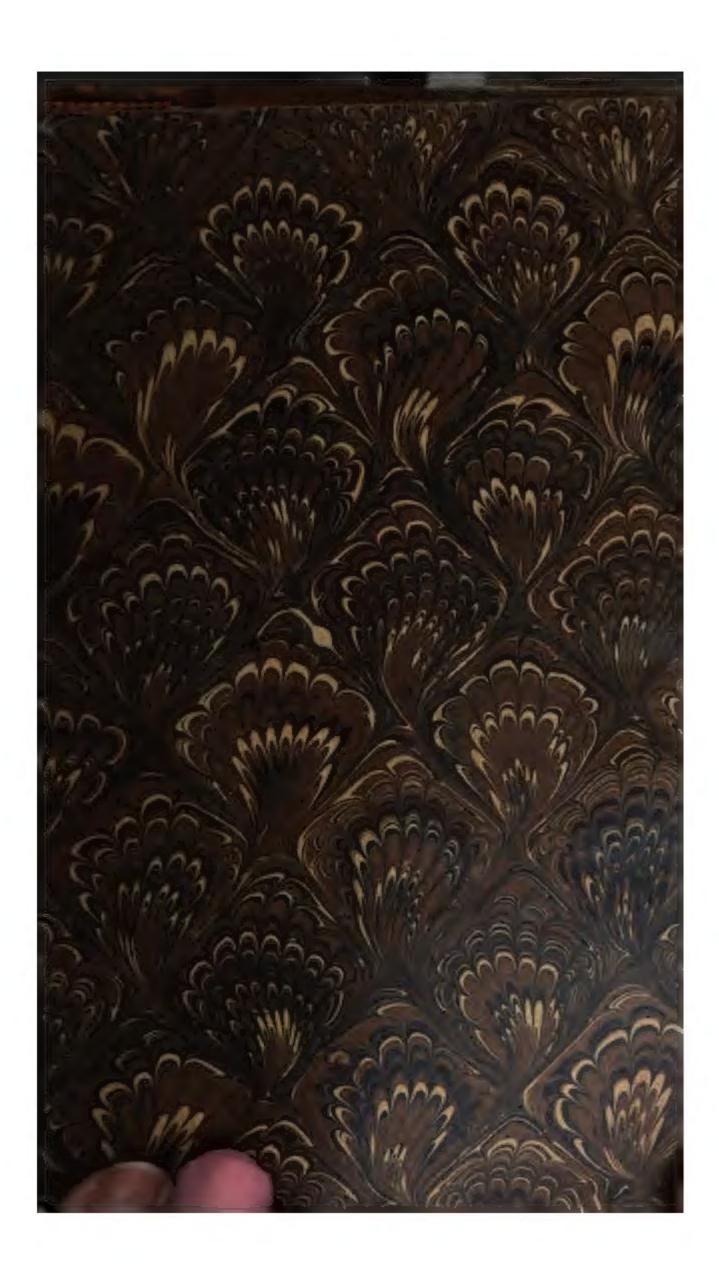
- Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden,
- + Keine automatisierten Abfragen Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com durchsuchen.

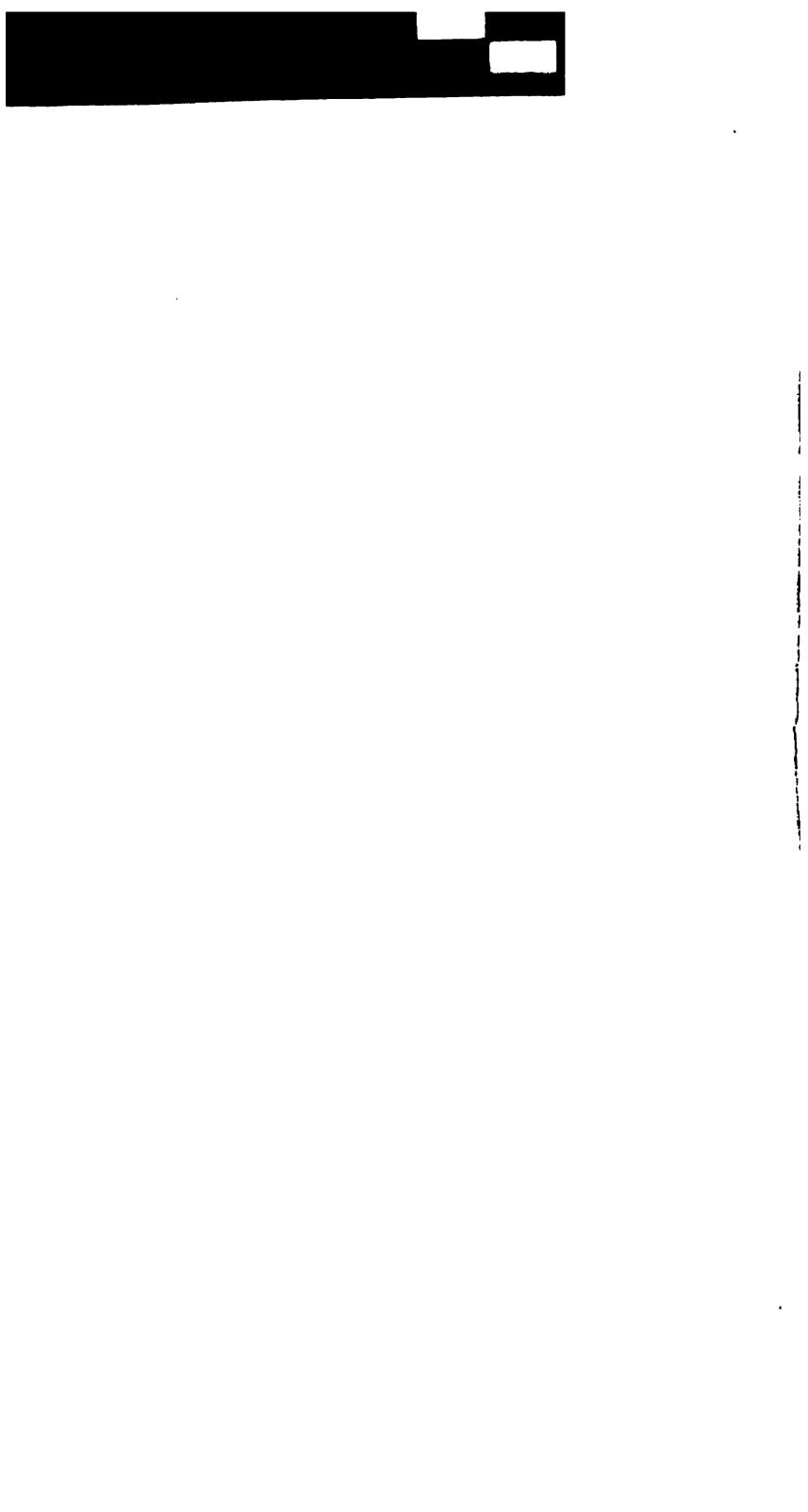




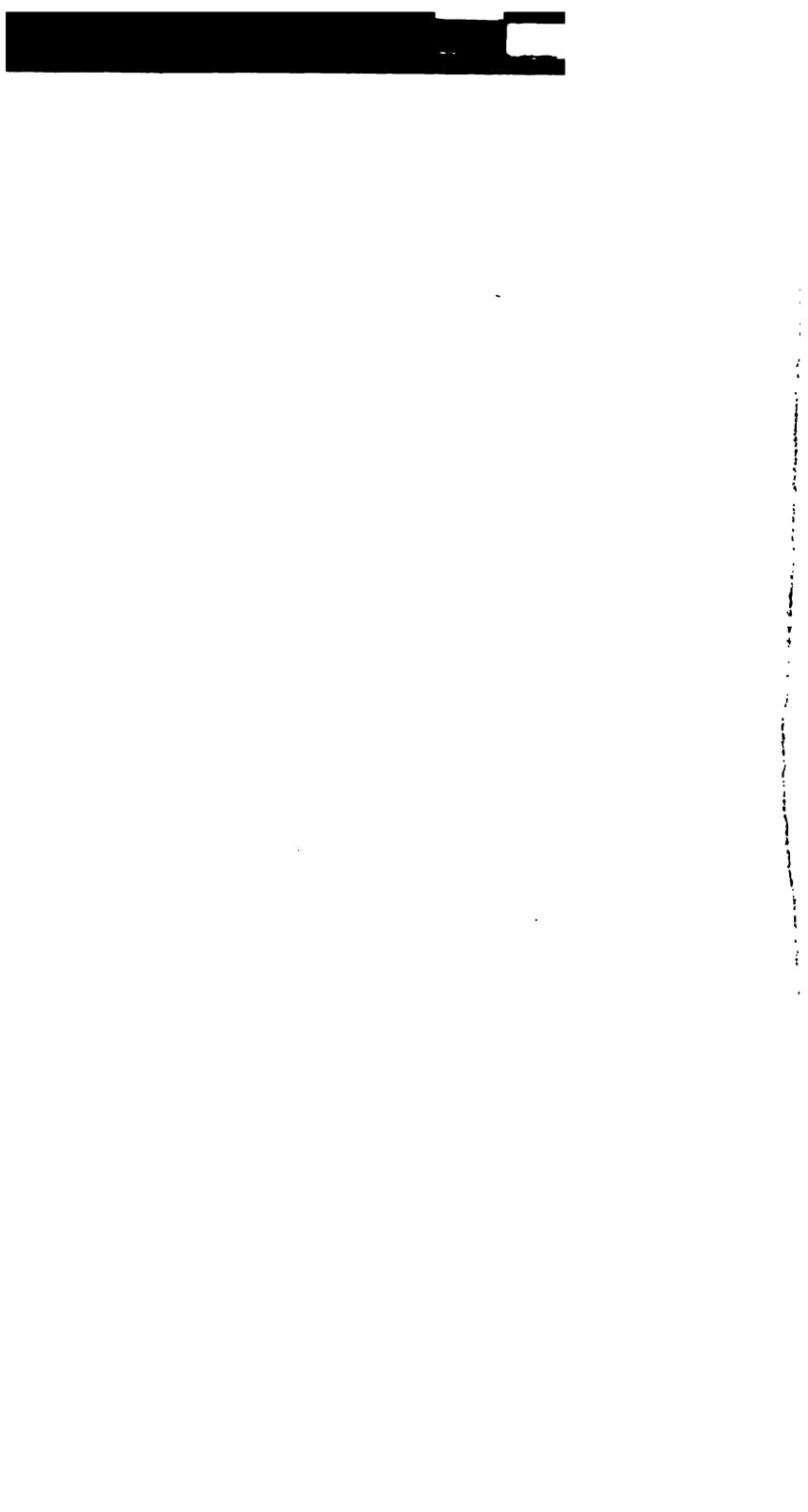


•		
•		•





•				
			·	



Goethes Werke

Herausgegeben

im

Auftrage der Großherzogin Sophie von Sachsen

IV. Abtheilung 16. Band

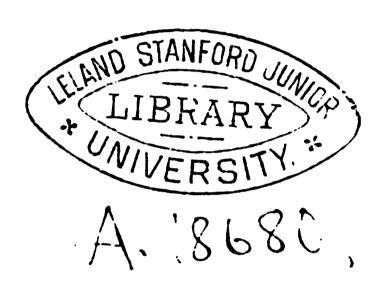
Weimar Hermann Böhlau 1894.

Grethes Briefe

16. Band

1802. 1803.

Peimar Hermann Böhlau 1894.



Inhalt.

(Ein * vor der Rummer zeigt an, daß der Brief hier zum ersten Mal oder in bedeutend vervollständigter Gestalt veröffentlicht wird.)

		Seite
44 60.	An Schiller 1. Januar 1802	. 1
4461.	An F. J. Bertuch 3. Januar 1802	. 1
*44 62.	An den Herzog Ernst II. von Gotha 11. Januar 1802	2
44 63.	An F. J. Bertuch 12. Januar 1802	. 8
4464 .	An Wieland 13. Januar 1802	. 4
44 65.	An Sophie Sander geb. Diederichs 15. Januar 1802	6
44 66.	An Schiller 16. Januar 1802	. 7
44 67.	An F. J. Bertuch 16. Januar 1802	. 8
*44 68.	An Henriette v. Egloffstein 17. Januar 1802	. 8
4469.	An Wieland 17. Januar 1802	. 9
*447 0.	An Christiane Bulpius 19. Januar 1802	. 10
4471.	An Schiller 19. Januar 1802	. 11
*4472.	An C. G. Voigt 19. Januar 1802	. 12
*447 3.	An C. G. Boigt 21. Januar 1802	. 14
* 44 74.	An C. G. Boigt 22. Januar 1802	. 16
44 75.	An Schiller 22. Januar 1802	. 18
*44 76.	An Christiane Bulpius 22. Januar 1802	. 19
*44 77.	An Rapp 25. Januar 1802	21
44 78.	An Cotta 25. Januar 1802	2 3
*44 79.	An C. G. Voigt 26. Januar 1802	24
*4480.	An den Erbprinzen Carl Friedrich von Sachsen=	:
	Weimar und Eisenach 26. Januar 1802	
*4481.	An Steffang 26. Januar 1802	27
*4482 .	An Carl Christian v. Herda 1. Februar 1802	28
4403	An Schiller 2 Tehrnor 1809	90

		# C# 40 ft 1000			•	eite
		Schiller 12. Februar 1802			•	30
*4485.		Chriftiane Bulpius 12. Februar 1802			٠	31
4486.		Breitfopf und Sartel 14. Februar 1802 .			•	31
		C. G. Boigt 14. Februar 1802			٠	32
*4488.		v. Herba 14. Februar 1802				34
*44 89.		Johann Paul Friedrich Goge 16. Februar			2	35
44490.		Rirms 16. Februar 1802				36
4491.		C. G. Boigt 16. Februar 1802			•	36
*44 92.		27-17-11-1	•	•	•	40
*449 3.		Christiane Bulpius 19. Februar 1802		•	•	41
		Schiller 19. Februar 1802			٠	42
		Schiller 20. Februar 1802				44
		Rirme 28. Februar 1802				45
*4497.		Caroline Robebne 8. Marg 1802			•	47
*4498,		Rixms 7. Marz 1802			٠	47
44 99.		Schiller 9. Mary 1802			•	48
4 500.		Christiane Bulpius 9. Marg 1802				50
*4501.	An	Christiane Bulpius 12. Marg 1802	•			50
		den herzog Carl August 12. Marg 1802 .				52
*4 508.	An	p, Bibra 12. Märg 1802		•	•	52
*4504.	An	Chriftiane Bulpius 15. Mary 1802		•	٠	53
4505.	Un	Schiller 16, Dlarg 1802			•	54
*4506.	An	Chriftiane Bulpius 17. Marg 1802				56
4507.	An	Schiller 19. Marg 1802				57
45 08.	An	henriette v. Egloffftein 25. Marg 1802	,			60
*4509.	An	Cotta 30. Marz 1802				M0
4 510.	An	Rapp 31. Marz 1802				61
4511.	An	Belter 1. April 1802				63
*4512.	Au	Rrems 6. April 1802				64
*4518.	Au	Chriftiane Bulpius 6. April 1802			•	65
4514.	An	Rolbe 12. April 1802				66
* 4515.	An	Johann Erbmann hummel 12. April 180	2			69
4516.	An	Schiller 20. April 1802		•		69
*4 517.	An	Beinrich Beder 20. April 1802				70
		Blumenbach 20. April 1802				70
4519.	An	Schiller 25. April 1802				72
		3. G. herber 26. April 1802	•			73
		3. G. Leng 29. September 1802				73

Inhalt.

VII

		Zeite
4559.	An Schiller 15. September 1802	118
*4560.		119
4561.		119
*4562.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	120
*4563.		121
4564.	An Cotta 28. September 1802	W
*4565.	An Rurt Bolyfarp Joachim Sprengel Geptember	
	ober October 1802	123
4566,	Un Anton Genaft Gerbft 1802	(94
*4567.	An 3. Soffmann 7 October 1802	124
*4568.		125
4569.		125
4570.	An Schiller 16. October 1802	126
4571.	An Belter 3. Robember 1802	127
4572.	An Rochlig 3. Robember 1802	128
*4578.	An Friedrich Silbebrandt 3. Robember 1802	129
*4574.	An Joh. Rieler und Compagnie 3. november 1802	130
*4575.	Un Benriette v. Egloffftein 5. Robember 1802	131
*4576.	An Sophie v. herba 5 Rovember 1802	132
4577.	An R. Meyer 9. November 1802	92
4578.	An Friederite Ungelmann 10, November 1802	134
*4579.		135
4 580.	An C. S. Boigt 1, Rovember 1802	136
4581.	Un Auguft hermann Riemeber 15. Robember 1802	137
*4582.	An Sartorius 5. November 1802	138
°4583.	An bie Mitglieber ber hoffapelle 15. November 1802	140
*4584.	An F. A. Bolf 15. Rovember 1802	141
4585.		142
4 586.	An G. J. hoffmann 27 Robember 1802	143
*4587.	An 3. G. Leng 27 Robember 1802	144
4588.	An C. v. Anebel 28. November 1802	145
4589.	An J. H. Boß 30. November 1802	147
4590.	An den Bergog Carl August Ende Rovember 1802	946
4591.	An Friederite Ungelmann 2. December 1802	150
4592.	An Rochlip 6. December 1802	151
4593.	The state of the s	152
*4 594.	An Blumenbach 8. December 1802	153
*4595.		154

		Zeite
4596		
4597.	An Schiller 16 December 1802	157
4598.	An Schiffer 19. Tecember 1802	157
*4599.	Un J. G. Leng 22. December 1802	157
4/100.	An G. Sufeland 22 Tecember 1802	158
*4601.	An Cotta 24. December 1802	159
4602.		160
*4003.		161
ं क्षभाक्,	An Genaft und Beder 3. Januar 1803	161
*4/10/5.	An Kirm3 5. Januar 1803	162
4606.		168
*4107	An Cotta 7. Januar 1803	163
460s.	4,	164
*40t 9.	1,	164
4610.	An Johann Jatob Willemer 24. Januar 1803	166
4611.		167
*4612		168
4613.		
*4614.	- 4 .	
4615.		172
4616		
*4617.	An C. G. Boigt 31. Januar 1803	
4618,	An Schiffer 4. Februar 1803	130
4619.	, ,	
*4050		
4621.	An N. Mehrer 7. Februar 1803	
4672	An Schiller 8 Februar 1803	
	An Schiller 12 Februar 1803	
	An b. Emfiebel 12. Februar 1803	
4625.	An Amalie v. Imhoff 15 Februar 1803	
4626.		
4427.	An Schiller 29. Februar 1803	
4628.	An Amalie v. Imhoff 3. Mary 1803	190
4629.		
44.30.	An W. v. Wolzogen 9. Marz 1808	
4031		
	An Belter 10. Marg 1803	
46 3.	An Friedrich Joseph Schelver 10. Mary 1803	195

			Scite
4634 .	An	W. v. Humboldt 14. März 1803	197
4 635.	An	Friederike Unzelmann 14. März 1803	200
4636 .	An	Schiller 15. März 1803	202
4637 .	An	v. Hendrich 21. März 1803	202
4638 .	An	Schiller 22. März 1803	205
46 39.	An	Zelter 22. März 1803	205
*4 640.	An	Jakob Philipp Hadert 22. März 1803	206
*4641 .	An	Schelver 23. März 1803	207
4642 .	An	W. v. Wolzogen 27. März 1803	208
*464 3.	An	Cotta 28. März 1803	208
*4644.	An	J. Hoffmann 28. März 1803	209
464 5.	An	Henriette Caroline Friederike Jagemann 3. April	
	1	803	210
464 6.	An	N. Meyer 4. April 1803	21 0
4647.	An	Marianne v. Eybenberg 4. April 1803	211
4648.	An	Charlotte v. Schiller 5. April 1803	219
464 9.	An	Gerning 6. April 1803	214
*4 650.	An	v. Hendrich 10. April 1803	215
4 651.	An	Robert Langer 12. April 1803	215
4 652.	An	Marianne v. Eybenberg 25. April 1803	218
*46 53.	An	Christiane Bulpius 5. Mai 1803	221
4654.	An	N. Meyer 12. Mai 1803	22 3
4 6 5 5.	An	F. J. Bertuch 13. Mai 1803	22 5
4 6 5 6.	An	Schiller 13. Mai 1803	22 6
*4657.	Un	v. Hendrich 13. Mai 1803	227
* 4 658.	An	Graff 13. Mai 1803	227
4 659.	An	Schiller 15. Mai 1803	22 8
4 660.		Cotta 15. Mai 1803	229
4661.		Schiller 18. Mai 1803	230
4 662.		Schiller 20. Mai 1803	231
4 663.		Schiller 22. Mai 1803	232
4664.		F. J. Bertuch 7. Juni 1803	233
		Niemeyer 8. Juni 1803	234
		Sömmerring 8. Juni 1803	234
4667.		Unger 8. Juni 1803	235
*4668.		Sophie v. Herda 8. Juni 1803	236
4669.		Schiller 15. Juni 1803	237
4670.	An	C. G. Körner 16. Juni 1803	237

		Beite
*4971.	An Cotta 18. Jani 1803	238
*4672.		240
*4673.	An Christiane Bulpins 21. Jum 1303	241
4674.	An Schiller 23. 3unt 1803	242
*4675.	An Christiane Bulpius 28. Juni 1403	242
4676.	An Zelter 1. Juli 1803	244
4677.		244
*4673.	An Carl Guftav Brinfmann 2. Juli 1803	245
4679,	An den Herzog Carl August 3 Juli 1803	246
*495U.	An Christiane Bulpius 3. Juli 1803	249
4681.	An Schiller 5. Juli 1803	249
*4682.	An Christiane Bulpins 5. Juli 1803	
*46.83.	An Chriftiane Bulpins 7. Juli 1803	
4654	An Commerring 8. Juli 1893	254
4555	An J. C. Start 8. Juli 1803	
*4686.	An Christiane Bulpins 12.—14. Juli 1803	
*4657.	An Christiane Bulbias 20. Inti 1803	259
*46×8.	An Grattenauer 23. Juli 1803	
4689.	An Jakob Anbreas Conrad Levezow 26. Juli 1803	
4690.	An C. G. Voigt 28. Juli 1803	262
4691.	An Belter 28. Juli 1803	262
4092.	An Belter 4. Anguft 1803	265
*4503,	Un Piat Lefebre et fils 5, Ungust 1803	268
*4694.	An Johann Christian Reil 15. August 1803	
*4695.	An Christiane Unlpius 20. August 1803	
*4696.	An den Herzog Carl August 27. August 1903	
4697.	Un Heinrich Carl Abraham Gichflädt 28. August 1803	271
	Un & G Boigt 28. August 1803	
	An C. G. Boigt 28, August 1803	
		273
	An Cilvie v Ziegefar 31. August 1803	
	An Eichstadt 31. Angust 1808	
°4703.	Un ben Bergog Carl August 31, August 1803	
*4704.	An v Hendrich 31. August 1803	
	An Gichstadt 31. Angust 1803	
	An den Bergog Carl Angust 1. September 1803 .	
	An den Bergog Carl August 1. Ceptember 1803 .	
4708.	An C. G. Boigt 1. September 1803	530

		Scite
4 709.	An Sabine Wolff geb. Schropp 1. September 1803	287
*4710 .	An den Herzog Carl August 4. September 1803 .	28 9
4711.	An J. v. Müller 4. September 1803	290
4712.	An A. W. Schlegel 5. September 1803	29 3
4 713.	An N. Meyer 6. September 1803	295
4714.	An Schiller 6. September 1803	297
*4715 .	An Johann August Reichardt etwa 6. Sept. 1803.	29 8
*471 6.	An Friedrich Immanuel Niethammer 7. Sept. 1803	29 9
*4717.	An F. A. Wolf etwa 7. September 1803	30 0
471 8.	An J. C. Stark 8. September 1803	302
4719.	An Friedrich Wilhelm Riemer 10. September 1803	302
4 720.	An Schiller 17. September 1803	303
*4721.	An Blumenbach 17. September 1803	303
*4722.	An Johann Daniel Wilhelm Otto Uhben 17. Sep=	
	tember 1803	304
472 3.	An Marianne v. Eybenberg 18. September 1803 .	305
* 4724.	An Derling 18. September 1803	306
*4725.	An C. G. Boigt 19. September 1803	307
472 6.	An Eichstäbt 19. September 1803	307
4 727.	An Eichstädt 21. September 1803	308
472 8.	An Eichstädt 22? September 1803	308
4729 .	An J. G. v. Herber 22. September 1803	311
4 730.	An Schiller 23. September 1803	312
4731.	An Schiller 30. September 1803	312
*4 732.	An Friedrich Daniel Ernst Schleiermacher September	
	ober October 1803	313
4 733.	An Schiller 2. October 1803	314
4 734.	An A. W. Schlegel 2. October 1803	315
47 35.	An A. W. Schlegel 2. und 3. October 1803	317
47 36.	An A. W. Schlegel 6. October 1803	318
*47 37.	An Steffens 7. October 1803	321
4 738.	An Eichstädt 8. October 1803	322
47 39.	An Zelter 10. October 1803	324
*474 0.	An C. G. Boigt 11. October 1803	325
4741.	An Eichstädt 13. October 1803	327
474 2.	An Böttiger 15. October 1803	331
474 3.	An Eichstädt 23. October 1803	332
*4744.	An Brinkmann 24. October 1803	333

	Inhalt.	хи
		Sate
4745.	Un R. Mener 24. Cetober 1803	333
	Un Charlotte Reftner 26. Cetober 1803	
	Un A. W Ed,legel 27. Ortober 1803	
	Un Rirms 31. October 1803	
4750.	Un J. v. Muller 5. Rovember 1803	
	Un C. G. Boigt 7. November 1803	
4752	In Friedrich b. Stein 10. November 1803	341
4753	Un Eichstädt 11. Movember 1803	342
4754	The second secon	
4755.	Au Gichftadt 17. November 1803	344
*4756.	Ma C. G. Boigt 18. Robember 1803	347
	Mu Johann Martin Wagner 18. November 1803 .	349
*4758.	An R. Langer 21. November 1803	
4759.	An Georg Dielchior Rraus 22. November 1803 .	
*4760.	An Moore 23. November 1803	352
4761.	An Chartotte Refiner 23. November 1808	353
	An Eichftabt 27. November 1803	
4763,	An Gichftädt 27, November 1803	354
4764.	An Schiller 27. November 1803	
4765.	Un Georg Bithelm Friedrich Begel 27. Rob. 1803	
	An Severin Graf Potocil 27, November 1803	
	An ben Furften Gjartorpeli 28, November 1803 .	363
	An Eichstadt 29. Robember 1803	
*4769.	An Rodlit 29. November 1803	304
	An Schelling 29. November 1803	
	Un Gichftadt 1 Tecember 1803	368
	An G.ditabt 1. December 1803	368
	Un Schiller 2. Tecember 1808	
	An 3. S. Mener G. Tecember 1803	
	An den Berjog Carl Anguft 7. December 1803 .	
	Un C. G. Boigt ben Jungeren 9. December 1903 .	
	Un ben Bergog Carl August 10. Tecember 1803 .	
	Un Schiller 13. December 1803	
	An Degel 15. December 1803	378
4750.	Un Carl Wilhelm Conftantin Stichling Ditte Te-	000
	tember 1803	879
4751.	Un b. Rlinger Mitte December 1803	380

		Ecite
4 782.	An Charlotte v. Schiller 16. December 1803	380
4783 .	An Anne Germaine de Staël-Holstein geb. Neder	
	16. December 1803	381
4784.	An Charlotte v. Schiller 19. December 1803	382
4785.	Anne de Staël 19. December 1803	383
47 86.	An Rirms 19. December 1803	384
47 87.	An Carl Wilhelm Zimmermann 19. December 1803	385
4788 .	An Charlotte v. Schiller 20. December 1803	385
4789 .	An Charlotte v. Schiller 23. December 1803	387
4790 .	An Johann Abam Schmidt 23. December 1803.	387
4 791.	An 23. December 1803	389
47 92.	An Johann Friedrich Christian Werneburg 23. De-	
	cember 1803	390
4793 .	An Gichftabt 24. December 1803	390
4794 .	An Gichftabt 26. December 1803	391
4795 .	An F. A. Wolf 26. December 1803	391
4796 .	An Gichftabt 27. December 1803	392
4797.	An Gichftabt 28. December 1803	394
4 798.	An Piat Lefebre et fils 28. December 1803	395
4799 .	An Gichftädt 31. December 1803	396
4 800.	An Schiller 31. December 1803	397
Be S arte	n	399
	bungen	497
A-1+1+1+	~·········· · · · · · · · · · · · · · ·	TUI

4460. An Schiller.

Wir haben Sie gestern sehr vermißt und um so mehr Ihre Abwesenheit bedauert, da wir denken mußten, daß Sie sich nicht ganz wohl befinden.

Ich wünsche daß Sie morgen der Vorstellung behs wohnen können.

Hier schicke ich den verlangten Theil des Euripides. Es ist recht gut daß Sie das Original lesen, ich habe es dießmal noch nicht angesehen, ich hoffe die Verz gleichung soll uns manche Betrachtung gewähren.

Mit Freuden werde ich Sie auch im neuen Jahre bald wieder mündlich begrüßen und die Fortdauer unseres Verhältnisses zur guten Stunde sehern.

Ich lege auch die Umrisse der Preisstücke ben, die ganz leidlich gerathen sind.

Weimar am 1. Jan. 1802.

10

15

.

4461.

Un F. J. Bertuch.

Ew. Wohlgeb.

erlauben mir, im Betracht unseres immer gut bes
standenen Berhältnisses, den Wunsch, die Notizen,
Goethes Werte. IV. Abth. 16. Bd.

Welche tünstig, über das weimarische Theater, in das Mode Journal eingerückt werden, im Manuscript zu sehen; damit ich nicht, ben meinen mannigsaltigen Bemühungen für solche Anstalt, zwar gewiß ohne Absicht Ew. Wohlgeb., aber doch durch Ihre Vers mittelung, manches unangenehme erfahre, wie es mir noch neuerlich, ben dem Unzelmannischen Fall, ersgangen ist.

Sie verzeihen eine Außerung, die ich nur früher hätte thun dürfen, um von Ihrer Gefälligkeit eine angenehme Behandlung zu erwarten.

Weimar am 3. Jan. 1802.

Goethe.

4462.

An ben Bergog Gruft II. von Gotha

[Concept.]

[11. Januar.]

Da Ew. Durchl. einige Neigung zu der Gemmenssammlung der Fürstin Gallihin zeigen, so läugne ich 18 nicht, daß ich wohl wünschte Ew. Durchl. möchten zu der herrlichen Münzsammlung welche Sie besitzen auch noch diese kostbare und seltene Sammlung von Stempeln acquiriren. Man verlangt gegenwärtig dafür 12000 rthlr., frenlich mit der Bemerkung daß man 20 nicht gerne von dieser Forderung weit abgehen möchte.

Abenn ich nicht irre so besitzen Gw. Durcht. Abgiesse davon in Gips aus welchen man schon den Werth des Steins bis auf einen gewissen Grad beurtheilen kann. Sollten Gw. Turchl. sich ernstlich darauf einzulassen geneigt sichn und allenfalls irgend ein vorläusiges Gebot darauf thun so glaube ich wohl daß die Fürstin mir die Sammlung nochmals übersienden würde, weil man wohl Ursache hat eine so kostvare Abaare unmittelbar und von allen Seiten zu betrachten. Besehlen Ew. Durchl. beh dieser wichtigen Acquisition die Afsistenz eines Kunstverständigen, so wird Pros. Meher mit Vergnügen aufswarten. Nach erhaltener gnädigster Resolution werde ich sogleich das weitere besorgen.

4463.

Un G. J. Bertuch.

Was ich von einem niederträchtigen Menschen, wie der Versasser Ihrer Theaterrecensionen ist, in einem solchen Falle zu erwarten hatte, schwebte mir vor, als ich Sie neulich freundschaftlich um künstige Mitteliung solcher Aussähe ersuchte. Sie schicken mir ihn gegenwärtig halb gedruckt, und ich kann nur so viel sagen: daß wenn Sie nicht selbst geneigt sind, die Sache zu remediren, und den Aussach zu unterdrucken, ich sogleich an Durcht, den Herzog gehe und Alles auf die Spihe sehe. Denn ich will entweder von dem Geschäft sogleich entbunden oder für die Zukunst vor iolchen Insamien gesichert sehn. Mag der allezeit geschäftige Verzerrer seine Künste doch in der Allge-

meinen Zeitung, oder wo er will, aufgauteln, in Weimar werde ich sie nicht mehr leiden, in den Fällen wo ich als öffentliche Person anzusehen bin. Ich ersbitte mir vor vier Uhr Ihre Erklärung darüber; mit dem Schlage geht meine Vorstellung an Durchl. den sperzog ab.

Weimar, am 12, 3an. 1802.

3. 23. v. Goethe.

4464,

Un Wieland.

Ich überwinde einige Bedenklichkeit, um dich, lieber alter Freund, auf einen Fall aufmerksam zu machen, w tworaus vielleicht für uns behde einiges unaugenehme entstehen könnte.

Daß, ben der Erscheinung des Jon, der Partengeist des Herrn Überall seine Flügel regen dürste,
war vorauszusehen. Schon ben der ersten Vorstellung w
rannte dieser Tigerasse im Parterre herum, durch
pedantische Anmerkungen den Genuß einer Darstellung,
wie sie Weimar noch nicht gehabt hat, zu stören.
Da ihm dieß nicht gelang, so schob er eine Anzeige
davon in das Modejournal ein, welche für die Direction äußerst beseidigend war und welche auszumerzen
Bertuch noch zeitig von Rudolstadt zurücksehrte.

Jener Mißtwollende überläßt sich, wie es scheint, um desto getroster seiner Wuth, als er gewisse stoffartige

-12

Urtheile vor sich hat, die du, dem das problematische Argumentum sabulae gar wohl bekannt ist, leicht wust zu beurtheilen wissen.

Da ihm nun der Weg ins Modejournal verrannt ist, und er dießmal die Sache auf die Spize sezen zu wollen scheint, so wünschte ich nicht, daß er den Merkur zum Gefäß seiner Unreinigkeiten ersehe. Mag er sich doch der auswärtigen Organe nach Belieben bedienen!

Joh habe bisher so manches hingehen lassen; allein da es nun auf Extreme angelegt zu sehn scheint; so bin ich auch beh der Hand, und da wünschte ich denn nicht, daß, indem ich diesem Schuften zu Leibe gehe, mir ein verehrter und geliebter Nahme als Talisman entgegen stünde.

Vergieb mir diese freundschaftliche Anzeige. Ich mußte, um sie zu thun, meine Maulfaulheit überwinden. Vielleicht hätten frühere Winke dir und andern manchen Verdruß ersparen können.

Joh hoffe dich bald hier zu sehen und das Corpus delieti vorzulegen, dessen ich mich weiter nicht ansnehme, als in so sern ich mir die Mühe gegeben habe seine Aufführung ins Wert zu sehen. Wie ich denn auch, ben einer Anstalt, die ich im Auftrag von meinem Fürsten, mit so vieler Ausopferung verwalte, wenigstens eine schickliche Behandlung von meinen Mitbürgern erwarten darf.

Ein nochmaliges Lebewohl mit dem Wunich, daß

du bald dich entschließen mögest, aus der warmen Umgebung der Musen dich in das erzkalte Weimar zu versetzen.

Weimar am 13. Jan. 1802.

4465.

Un Cophie Cander geb. Diederichs.

Die augenehmen Gaben, mit denen meine sonst s frugale Tafel sich, durch Ihre gütige Vorsorge, mehr als einmal geziert sah, haben mir einige sonderbare Betrachtungen abgenothigt.

Ta wir nicht zweiseln auf einen hohen Grad von Gultur gelangt zu jehn, bemerken wir, mit Verwuns 10 derung, daß wir, auf gewisse Weise, und wieder den Sitten barbarischer und roher Bölker nähern. Denn wie unter diesen, hie und da, der Nann sich gerade zu der Zeit von seiner lieben Chehälste pstegen läßt, wenn er ihr vorzüglich aufwarten sollte, so scheint es 15 beh uns Sitte zu werden, daß der Pathe den Gevatter beschenkt, anstatt daß sonst das umgekehrte herkömms lich war.

Indessen, da man sich in solche Fälle zu schicken weiß, so kann ich versichern daß die übersendeten 20 Leckerbissen tresslich geschmeckt haben; nur wollte der erste Fisch, wahrscheinlich weil ich ihn noch nicht zu essen verstand, und er, wegen seiner Vortresslichkeit, mit einigem Heißhunger genossen worden, mir nicht

zum besten bekommen. Bey dem zweyten bin ich nun schon mehr in Übung und die dazu servirten geschärften Saucen werden ihn schon zu bändigen wissen.

In Phrmont habe ich Ihrer viel gedacht und es ist mir beynahe anschaulich geworden, wie es möglich seh daß dieser Ort so wundersam artige Gevatterinnen hervorbringe und bilde. Ihre werthen Verwandten und freundlichen Nichten lernte ich kennen. Übrigens habe ichs der Frau von Breitenbauch nicht gut aufs genommen, daß sie durch Weimar gegangen ist, ohne mir von ihrer Gegenwart Nachricht zu geben.

Ihrem lieben Gatten, der hoffnungsvollen Emilie und Ihnen selbst die besten Wünsche.

Weimar den 15. Jan. 1802.

Goethe.

4466.

15

An Schiller.

Indem ich den Aufsatz über die Kunstausstellung einsende, den ich zu geneigter Aufnahme empfehle, frage ich an: ob Sie sich nicht einrichten wollten heute Abend nach der Comödie mit mir nach Hause zo zu fahren. Es giebt verschiedenes, worüber ich mir Ihren Rath erbitten möchte, vor meiner Abreise, welche auf morgen früh um 10 Uhr festgesetzt ist. Leben Sie recht wohl.

Weimar am 16. Jan. 1802.

G.

Un & 3. Bertuch

Für die überschickten Exemplare, welche sich ganz gut ausnehmen, obgleich zu wünschen wäre daß man kleinere Lettern genommen hätte, danke ich zum schönsten. Das Versprochene hoffe ich zur rechten Zeit liesern zu können.

Sollte noch ein completes Exemplar von meinen optischen Behträgen mit Karten und Tascl vorräthig sehn, so wollte ich Sie darum ersucht haben. Pastor Schütz von Bückeburg, der in Phrmont an meinen phhsikalischen Studien einigen Theil genommen, er in innert mich an ein Versprechen, das ich aus eigenen Mitteln nicht halten kann, indem diese kleinen Bücher und Zubehör sich ganz aus meinen Sammlungen versloren haben. Auf alle Fälle wollte ich Sie um ein Exemplar des zwehten Stücks ersuchen, das übrige is könnte ich allenfalls auf eine andere Weise ersehen. Der ich recht wohl zu leben wünssche.

Weimar am 16. Jan, 1802.

Goethe.

4468.

Un Benrictte v. Eglofiftein

Indem ich von Ihnen, schöne und verehrte Freun- 20 dinn, leider auf etwa vierzehn Tage, Abschied nehme. empfehle ich Ihnen Ihren künftigen kleinen Begleiter, der zur rechten Zeit geflügelt erscheinen wird. Zwar ist er zu einer solchen Funcktion fast zu groß; doch wächst ja auch das Urbild manchmal über Nacht, so daß man sich vor ihm kaum erwehren kann. Leben Sie recht wohl, empsehlen Sie mich den Ihrigen und erlauben daß ich nach meiner Rückfunft gleich mich um Ihr Lesinden erkundige.

28. d. 17. Jan. 1802.

Goethe.

4469.

Un Bretand.

Jodem ich dir, lieber Freund und Bruder, für deinen guten und schönen Brief danke und mich nochmals entschuldige, wenn ich mit dem meinigen einigermaßen lästig gewesen; so schicke ich hier den Aufsahmeber die letzte Kunstausstellung, mit dem Wunsche, daß du ihm eine freundliche Aufnahme gönnen nögest. Unsere Weise die Sache zu nehmen, hatte sonst deinen Bensall, ich hoffe daß wir uns auch dießmal desselben nicht unwürdig gemacht haben.

Lebe recht wohl. Ich gehe nach Jena, etwa vierzo zehen Tage, um die Angelegenheit der Büttnerischen Bibliothek zu besorgen, und hoffe wenn ich zurück komme, dich vielleicht in Weimar anzutreffen.

Weimar am 17. 3an. 1802.

Goethe.

Un Christiane Bulpius.

Es ist recht gut daß ich Pserde und Schlitten drüben gelassen, hier ist völliges Thauwetter, ben euch wirds nicht anders seyn.

Mein Mittagstisch ist wie immer nur zur Roth genießbar, gestern habe ich mir, durch ein Gericht solleerrettig, den ganzen Nachmittag verdorben. Göße hat mir fürtrefsliche Anackwürste ausgemacht, sie mögen nur ein klein bischen zu stark gesalzen sehn. Deine bleiben noch immer die besten. Sorge ja beh der neuen Schlacht dafür daß sie gut werden, weil wich zum Frühstücke nun daran gewöhnt bin.

Die Abendessen sind desto besser, indem, in kleiner Gesellschaft, allerlen Gutes aufgetischt wird; allein ich muß mich Abends in Acht nehmen und esse also nicht wo ich zu essen sinde, und wo ich essen möchte habe 15 ich nichts.

Schicke mir ja das Schweinewildpret, damit ich Lodern eine Artigkeit erzeigen kann, und frage behm Hofkammerrath an: ob er dir etwas Caviar ablassen möchte? Wenn du mich damit versorgst, so bringe ich 20 dir auch einige Flaschen Champagner mit.

Jena am 19. Jan. 1802.

Mu Schiller.

In Jena, in Anebels alter Stube, bin ich immer ein glücklicher Mensch, weil ich keinem Raum, auf dieser Erde, so viel productive Momente verdanke. Es ist lustig daß ich an einen weißen Fensterpfosten alles ausgeschrieben habe was ich, seit dem 21. Nov. 1768, in diesem Zimmer, von einiger Bedeutung, arbeitete. Hätte ich diese Registratur früher angetangen, so stünde gar manches darauf was unser Verhältnis aus mir heraus lockte.

Gine Schnurre über das Weimarische Theater habe ich zu dictiren angesangen und mache daben, wie billig, ein erstaunt ernsthaft Gesicht; da wir die reelle Leistung im Rücken haben, so ist es gut ein wenig dämisch auszusehen und sich auf jede Weise alle Wege freh zu halten.

Hieben kommt die Abschrift des gräcisirenden Echanipiels. Ich bin neugierig was Sie ihm abservinnen werden. Ich habe hie und da hineinsgeschen, es ist ganz verteuselt human. Geht es halberweg, so wollen wir's versuchen: denn wir haben doch ichon östers gesehen daß die Wirkungen eines solchen Wagestücks für uns und das Ganze incalculabel sind.

Andem ich in das Büttnerische und akademische Bibliothekswesen hinein sehe, und die Idee eines vir-15 tualen Katalogs, der drep, im Laude bestehenden, Bibliotheten, auszuführen trachte, muß ich auch in die ungeheure Empirie des Litterarwesens hineinschauen, wo einem denn doch, wenn man auch die Forderungen noch so hoch spannt, manches respectable Streben und Leisten entgegen kommt.

Im Geiste der immer neuen Jenaischen Jugend werden die Abende gesellig hingebracht. Gleich Sonntags bin ich ben Lodern, die 1 Uhr in der Nacht, geblieben, wo die Gesellschaft gerade einige Kapitel historischer Kenntnisse aufrief, die ben uns nicht zur as Sprache kommen. Beh einiger Resterion über die Unterhaltung siel mir auf was man für ein interseisantes Werk zusammenschreiben könnte, wenn man das was man erlebt hat, mit der übersicht, die einem die Jahre geben, mit gutem Humor aufzeichnete.

Die Botenstunde nacht, ich eile ein freundliches Lebewohl zu fagen.

Jena am 19. Jan. 1802.

(H.

4472.

Un C. G. Boigt.

Die Büttnerische Bibliothet, und Zubehör, habe ich ganz wie ich sie erwartete gesunden; auch konnte mir nicht wohl ben diesem Geschäft etwas neues aufstoßen. Ich will die Sache so einrichten, daß alles, nach und nach, ohne große Kosten in Ordnung kommen kann.

Wichtiger ist der Moment in Absicht auf den Entschluß wegen des Gesammt-Katalogs. Ich habe darüber ein kurzes behliegendes Promemoria aufgeseht.

Der Senat ift fehr geneigt bagu und hat bas weitere bem Concilio übergeben, too benn bor allen Dingen der Rostenpunct zur Sprache kommen wird. Sie feben, aus meinem ohngefähren Auswurf, bag es gar kein Object ift und daß wir die Rosten durchaus w beden fonnen, wenn wir die Doubletten ber fammt. tichen Bibliothefen bagu bestimmen. Aur müßten wir freglich fogleich barüber die Entschließung unseres anadigften Beren haben, damit durch das jegige Concilium, welches leiber ichon ben fechsten Februar wechielt, das Geschäft entschieden und in Gang gebracht werben tonnte. Roch besteht bas Concilium aus Gliedern, mit denen ich perfonlich in gutem Berhaltniffe itche und die fur die Enche felbft portirt find. Alle Umstände treffen fo ichon zusammen; beh ber Atademijden Bibliothet fteht es nun auf dem Punct daß die gefertigten Zettel alphabetisch rangirt werden jollen, ben ber Buttnerischen muffen wir ein gleiches vornehmen, der Weimarische Ratalog ist fo weit vorgerudt, daß er recht gut jum Grund gelegt werden kann, und alles zusammen in die Hände des thatigen Grich gelegt, foll in turger Beit eine Beftalt gewinnen, die Augen ichafft, Chre macht und gu tunftigem planmäßigen Untauf der Bücher den Grund

legt. Bisher wußte man ja weder was man konnte noch was man wollte.

über den Dechanismus, wie die Sache zu behandeln sehn möchte, habe ich schon den Ersch gesprochen, es kommt frenlich ein unendliches Detail s daben vor und so vielerlen Fragen, die, durch heitere Liberalität, wohl aufzulosen sind.

Es ist recht gut daß der Bibliothekssecretair sich jetzt hier befindet, weil derselbe über manches Ausfunft geben kann, und zum Zweck guten Willen hat.

Bis ich Ihre Gesinnung und Serenissimi Neiolution vernehme führe ich das Geschäft sachte weiter und lasse hossen, ohne zu versprechen.

Die Botenstunde naht, ich eile ein freundliches Lebewohl zu fagen.

Jena am 19. Jan. 1802.

Goethe.

4473.

Un C. G. Boigt.

Indem ich wünsche, daß Ihre Gesundheit, an die ich immer mit der lebhastesten Theilnahme denke, sich wieder hergestellt haben möge, beantworte ich a Ihren freundschaftlichen Brief nach Maßgabe der Nummern:

ad 1. Danke ich recht sehr für Beschleunigung der Mefolution wegen des Catalogi. Es wird auf alle Fälle eine schöne Unstalt, deren vorzüglichsten 28 1862.

Rugen ich darin setze: daß wir fünftig unsere kleinen Fonds zu zweckmäßigem Ankauf verwenden können.

ad 2. Indem Serenissimus beschloffen haben, daß das ehemalige Büttnerische Quartier für den neuen Sommandanten bestimmt sehn soll, so wird unsere Psticht sehn solches sogleich zu räumen und die Sachen in das ältere Lenzisch Loderische Auditorium, wegen dessen ich ein ausführliches Promemoria behlege, einste weilen zu schaffen.

Rachmittag seine künstige Wohnung besehen, und ich werde mich, da einmal aufgesiegelt wird, gleichfalls dahin begeben und vorläusig erklären, daß oben gedachtes Auditorium, von dem ich schon Lesith ge-13 nommen, nicht zu dem Büttnerischen Quartier zu . . .

ad 4. Ich bin neugierig wohin fich die Gesinnungen wegen der Architekten wenden werden.

ad 5. Sollten Sie nicht über den Berliner Borichtag einige Erkundigung einziehen, damit wir nur zetwas in unsere Wageschale zu legen hätten.

ad 6. Es bleibt eben ein ewig wahres Wort: daß das C. D. eben so gut Cammer Director als Castrum Doloris gelesen werden kann.

Leben Sie recht wohl und erfreuen mich durch die Bachricht Ihrer völligen Herstellung.

Jena am 21, Jan. 1802.

4474.

Un C. G. Boigt.

(Bestern, als der Conducteur Roch das Büttnerische Quartier auffiegeln ließ, um, wegen Reparatur desselben, einiges vorzukehren, ging ich auch mit hinein und kann versichern, daß die geläufigste Zunge und geschickteste Feder nicht fähig seyn würde den Zustand s zu beschreiben, in welchem man diese Zimmer gesunden. Sie schienen keinesweges von einem Menschen betvohnt gewesen zu sehn, sondern bloß ein Aufent= halt für Bücher und Papiere. Tische, Stühle, Koffer, Masten, Betten waren, bald mit einiger Ordnung, 10 bald zusällig, bald ganz confus durch einander, mit hiesen litterarischen Schätzen bedeckt, darunter ver= schiedenes altes Gerümpel, besonders mehrere Hackebreter und Drehorgeln. Alles zusammen durch ein (klement von russigem Staub vereinigt. Die alte 15 (Varberobe machte zu lachen, erfreute aber besonders den Trabitius, dem sie vermacht ist. Im Wohn= gimmer, dessen Decke, Wände, Fußboden und Ofen gleich schwarz aussahen, waren mehrere Dielen von Zeuchtigkeit und Unrath der Thiere aufgeborften. Ge= 20 nug, es wird einiges zu fegen geben, bis auf diese litterarische Schweinigeley eine militarische Propretät folgen fann.

Übrigens habe ich ben diesem Anblick erft gefühlt, was unser gnädigster Herr Ihren unterthänigsten 25

Dienern, durch schnelle Bergebung dieses Quartiers, für eine Roth decretiren. Satten wir es nur ein halb Jahr behalten tonnen, fo mare bas gange Geichaft nach und nach aufzulösen gewesen, indem man eine Arbeitsstube druben eingerichtet hatte, und der Rnaul hatte fich nach und nach abgewickelt. Jest follen wir in wenig Tagen raumen und werben, beh aller Borficht, taum vermeiben tonnen biefe Unordnung noch mehr zu verwirren. Das geftern gebachte 10 chemalig Loderijch=Lenzische Aubitorium ist noch hie= ben unfer einziger Troft. Die Bucher, die wir darin gefunden haben, find eilig in den engsten Raum geichichtet worden und ich habe mir Breter geben laffen, um nur auf Boden einftweilen Lager für dasjenige, was nun herein geschafft werben foll, zu bereiten.

Was werden Gie aber fagen, wenn ich Ihnen verfichern fann: daß der Alte, mahrend feines hierfenns, eine Maffe von sechs bis acht Taufend Banden, von denen wir jo gut als nichts wußten, da fie noch nicht in den Statalog eingetragen find, über einander gehauft hat. Go fanden fich noch ein paar uneröffnete Riften, die aus Auctionen angekommen waren.

Id) gedenke nun alles in Rücksicht auf das große Vornehmen des allgemeinen Virtualkatalogs einzueleiten. Es ist allerbings ein großes Unternehmen, deffen Dlöglichkeit gang auf der Personalität bes Doctor Erich ruht. Ben der Atademie ist übrigens ein allgemein guter Wille bazu. Die medicinische

dorthed Berte. 1V. Abth 16 Bb.

Facultät hat schon 400 rthlr. Vorschuß aus den Bibliotheksgeldern verwilligt. Ich werde, nach der mir gnädigst ertheilten Erlaubniß, eine Erklärung wegen der Doubletten, doch nur in gewisser Maße abgeben. Das Geschäft ist von der Art daß fast jede setunde was neues lehrt und neue Maßregeln anräth. Es wird mir sehr angenehm sehn, wenn meine Einzichtungen Serenissimi und Ihren Vehfall sinden.

Was ich wegen der Kosten ausgedacht habe, die uns auch ben der Büttnerischen Bibliothek erwarten. 10 will ich gründlich vorlegen.

Nach Professor Walther will ich mich erkundigen. Ich wünsche Glück zur eintretenden Besserung und empsehle mich bestens.

Jena am 22. Jan. 1802.

(B.

23

25

4475. Un Schiller.

Ich sage heute nur wenig, indem ich die Benlage schicke, die Ihnen gewiß Freude machen wird, wenn Sie das Gedicht nicht schon kennen. Unr Schade daß schon Jones und nun auch Dalberg (siehe pag. XV) die sogenannten anstößigen Stellen unterdruckt haben, wahrech erhält das Stück einen lüsternen Charakter, da es im Original gewiß einen genußvollen ausdrückt.

Mir waren äußerst merkwürdig die mannigfaltigen Motive, durch die ein einfacher Gegenstand sich zu einem unendlichen erweitert.

(3.

Die Hauptprobe bon Tourandot wird wohl Tonnerstag fenn. Schreiben Gie mir ob Sie ohne mein Buthun glauben fertig zu werden, fo fame ich erft Frentag früh. Der schreckliche Wuft bes Buttnes rischen Nachlasses bedrängt mich um so mehr, als ich gleich räumen foll, um dem neuen Commandanten Plat zu machen. Ich bachte bie Zimmer zuzuschließen und diefen Wirrzopf methodisch aufzukammen, nun muß ich ihn aber rein wegichneiben und feben wo ich webie Sachen herum ftede, und daben Sorge tragen, daß ich die Verwirrung nicht bermehre. Montag Nachmittag wird erft legaliter aufgefiegelt und ba habe ich zum Demenagement nur wenig Beit. Ich muß überhaupt benten bas haus brenne, und ba 1 würde das Ausräumen noch etwas confuser ablausen. Die Philosophen habe ich noch nicht gesehen.

4476.

Jena d. 22. Jan. 1802,

Un Chriftiane Bulpius.

In meinen Arbeiten und Geschäften geht alles gut von Statten, nur finde ich doch daß es nicht gut vift mir gar keine Bewegung zu machen. Schicke mir deswegen Montags den Wagen und laß Augusten mitsahren, so daß er früh um 10 Uhr hier ist. Es wird ihm ein unsägliches Vergnügen machen ben der Eröffnung des Buttnerischen Nachlasses gegenwärtig ju sehn, denn von einer solchen Gerümpel-Wirthschaft hat man gar keinen Begriff. So sind 3. B. ein halb Duzend Dreh-Orgeln und Hackebreter, die auch durch Walzen bewegt werden, unter dem Zeuge. Eine Menge Schubkästchen mit allerleh antiken Kleinig- steiten, physikalische Spielerenen und was nur so ein Kindskopf wünschen kann.

Da wir nun überdieß noch in wenig Tagen räumen müssen, weil das Quartier für den neuen Commandanten bestimmt ist, so kann er mit schleppen 10 und tragen und seine Zeit vergnüglich hindringen. Was zur Redoute Noth thut, das ist ja wohl vorher alles berichtigt, laß aber allenfalls beh der Gräsin anfragen ob er abkommen kann? und wann er wieder da sehn soll.

Lebe recht wohl und gedenke mein. Jena am 22. Jan. 1802.

3.

Es thut mir leid daß deine Übung im Schlittenfahren jo bald unterbrochen worden ist, und es scheint als wenn für diesen Winter wenig Bahn mehr zu 20 hoffen wäre.

Von den Feldhühnern habe ich eins verzehrt und Loders haben mir auch von dem Schwarzwildpret eine sehr gut zugerichtete Portion zugeschickt, und so geht mirs ganz leidlich.

Doctor Meyer danke für die überschickten alademisichen Zahnstocher.

Die Abende gab es meist gesellschaftliche Unterhaltung. Schreibe mir wie dirs gegangen ift.

Den vorigen Brieftag hast du dich recht gut gehalten.

4477.

An Rapp.

[Concept.]

Schon so lange habe ich Ihnen, hochgeschähtester Herr, nicht geschrieben, welches um so unverzeihlicher scheint, als ich auf einen Brief Antwort schuldig geblieben, der eine solche am ersten zu fordern schien; allein ich kann mich durch den Zustand entschuldigen, in dem ich mich das ganze vergangene Jahr befunden. Gine tödliche Krankheit riß die Fäden meines Lebensganges ab, die ich, beh successiver Erholung, nur langiam wieder anknüpsen konnte, eine Reise ins Lad, welche, mit ihren Folgen, ein Vierteljahr dauerte, sehte mich in eine, zwar heilfame, doch auch den Gesichäften keineswegs vortheilhafte Zerstreuung, und erst bennahe seht kann ich sagen, daß ich in meine früheren thätigen Verhältnisse wieder völlig eingetreten bin.

Nach diesem Eingange darf ich mich kaum zu so sagen schämen, daß Ihr gefalliger Brief, den ich auf der Reise erhielt, mit einigen andern Papieren, verslegt worden und daß ich Sie daher ersuchen muß mir das Tatum jener für mich geleisteten Auslagen nochmals gefällig zu bemerken, ob gleich solches auch aus einer Berechnung mit Herrn Cotta, um die ich ihn

in bepliegendem, zu gefälliger Bestellung empsohlenen Briefe, gegenwärtig ersuche, sich ergeben muß. Möchten Sie mir doch eine Copie des Briefs wodurch ich diese Zahlung veranlaßt, mitschicken, ich werde alles schuldigermaßen zu berichtigen wissen.

Jugleich ergeht noch eine andere Bitte an Diesselben. Es ist uns nämlich, von Stuttgard aus, ein Tapezier empsohlen worden, der, wenn ich nicht irre, den Namen Villeneuve führt. Da nun gegenwärtig diese Arbeit beh unserm Schloßbau mit Macht zu bes wiesen ist, so wäre vorerst die Frage: in wie sern auf einen solchen Mann in Absicht deisen was zu diesem Handwerk gehört, ein Zutrauen geseht werden könnte? worüber Sie ja wohl von Kunden und Sachstennern einiges Urtheil einziehen möchten. Sodann is fragte sich: ob dieser Mann, und auf welche Bestingungen er sich hierher begeben möchte? zur Arbeit und Aussicht, die sich immer ein Paar Jahre lang nothig machen wird.

Möchten Sie mir hierüber gefällig nächstens 20 einige Austunst geben, so würden Sie mich dadurch aufs neue verpflichten.

Ich wünsche ben dieser Gelegenheit zu hören, daß Sie in dem Kreise Ihrer Familie und Freunde sich wohl befinden, und daß in demselben auch manchmal meiner 25 gedacht wird. Empsehlen Sie mich durchaus und erhalten mir die alten freundschaftlichen Gesinnungen.

Jena am 25. Jan. 1802.

4478.

Un Cotta.

Nachdem ich das neue Jahr besser als das vorige angesangen habe, so sehe ich mich, behm Ordnen meiner Geschäfte, auch nach den alten Briefschulden um; da ich denn sinde daß ich schon gar zu lang versäumt habe auch Ihnen ein Lebenszeichen zu geben.

Indem ich mich nun also gegenwärtig dazu entichtieße, so sange ich damit an daß ich für die verichiedenen, aus Ihrem Verlag mir verehrten Schriften,
als die allgemeine Zeitung, die engl. Miscellen, behde
Ulmanache u. s. w. vor allen Dingen meinen besten
Dank abstatte.

Was die Prophläen betrifft, so denken wir damit eine Zeit lang um so mehr zu pausiren, als meine gegenwärtige Lage mir einen lebhasteren Betrieb un-15 möglich macht und eine periodische Schrift, davon sedes Jahr nur allenfalls Ein Stück herauskäme, ben dem ohnehin ernsten und beschränkten Inhalt, kein großes Glück zu machen verspricht.

Wir haben daher den recensirenden Aufsatz, über wie die dießjährige Kunftausstellung, welche besonders interessant gewesen, als eine der vierteljährigen Benlagen zur Litteraturzeitung bestimmt.

Da Sie eine vorläufige Anzeige von dieser Ausstellung, in die allgemeine Zeitung, eingerückt, so hatten Sie ja wohl die Gefälligkeit einen kurzen Auszug aus gedachtem Auffaß, der nunmehr auch zu Ihnen gekommen sehn wird, gleichfalls einrücken zu lassen.

Die Mionnetischen Pasten, deren Besorgung Sie mir vor geraumer Zeit gefällig versprochen, habe ich s bisher, wie ich nicht läugnen will, mit einiger Ungeduld erwartet, indem ich zu gewissen Studien derselben äußerst bedürfte. Wäre es nicht möglich diese Acquisition zu beschleunigen?

Ich würde auch alsdenn mir die Frenheit nehmen 100 Sie um eine Berechnung zu ersuchen, wie wir eigentstich zusammen stehen? Damit das Bergangene bestichtigt werde, wie ich denn für die Zukunft nichts so sehr wünschte, als Ihnen bald etwas bedeutendes zum Berlag anbieten zu können.

Empfehlen Sie mich den Ihrigen bestens und erneuern Sie mein Andenken in Ihrem Kreise, der ich recht wohl zu leben wünsche.

Jena am 25. Jan. 1802.

3. 23. v. Goethe.

4479.

An C. G. Boigt.

Heute früh haben wir angesangen den Büttnerischen Wust in andere Räume zu transportiren, man mußte sreplich beh dieser Gelegenheit abermals bedauern, daß man dieses Gewirre nicht nach und nach auflösen

tonnte, sondern in einigen Puncten die Unordnung vermehren mußte. Gine nähere detailirte Beschreibung wird dieses sonderbare Geschäft anschaulicher machen.

Ta ich Tonnerstags früh nach Weimar abgehe.

5 fo kann ich nichts thun als den ersten Verband um diesen Schaden legen. Wie dieses Geschäft übrigens, mit möglichster Ersparung der Zeit und der Kosten, dergestalt in Ordnung zu bringen sehn möchte, daß man vor Meister und Gesellen Ehre davon hätte, darüber habe ich selbst noch keine deutliche Idee. Die größte Gesahr liegt jett darin daß man sich übereile und fallsche Maßregeln ergreise, da man denn frehlich eine Weile sortarbeiten kann ehe man gewahr wird, daß auf solchem Wege die Sache verpfuscht ist. Münder lich hierüber mehreres.

Ruch sende ich einen von Spilkern heute früh erhaltenen Bericht, nebst Borschlag, was aus der Ecardtischen Auction zu kausen sehn möchte. Ich uberlasse ganz Ihrer Beurtheilung was Sie sür Weimar nothwendig halten und zwar wenn ich so sagen darf ohne Ausschub nothwendig. Was mich betrisst, so sehe ich in der übereinander ausgethürmten Bücherslast, schon auf den ersten Hinblick, so viele Doubletten und weil der alte Büttner nach allen Seiten hin 200 kauste so viel unerwartete Schristen, daß ich nicht den Muth hätte einen einzigen Vand anzuschassen, oder zu erstehen, außer was nach seinem Tode heraussgekommen ist.

Was Herrn Fernow betrifft, so behalte ich mir vor, mundlich meine Gebanken zu fagen, ba es eine Sache ift, die, wie der alte Schnauß zu fagen pflegte. nicht im Teuer liegt. Borausgeset bag berfelbe, wie es der Fall mehrerer wackerer Dlänner ift, fich ohne s weitere Unterstützung in Jena fortzubringen glaubt, fo tann man dem Bersuche, den er macht, wohl guschen. Er war zur Kantischen Zeit, ba er die Künste von Seiten diefer Philosophie zuerst anfaßte, als ein wacker strebender Mann bekannt, nur hat fich, seit 10 ber Zeit er in Italien ift, so viel in diesen Fächern geandert, daß ich fürchte, er wird seine Afthetit noch einmal umschreiben muffen, wenn er zurück kommt. Haben Sie die Güte Durcht, den Herzog, dem ich mich zu Gnaden zu empfehlen bitte, bis auf meine gang 15 nahe Ankunft um eine Suspension Ihrer Entichließung zu ersuchen.

Die Nachricht, daß Ihre Gesundheit sich nach und nach völlig herstellt, erfreut mich am lebhaftesten.

Den neuen Mentor bin ich selbst neugierig zu sehen. 20 Daß Sie an den Architectonicis wenig Freude haben kann ich denken. Es ist überhaupt unsere Force nicht, mit Auswärtigen unser Spiel zu spielen.

Leben Sie recht wohl, gedenken Sie mein, indeß ich in Staub und Schmutz nach litterarischen Schähen 25 wühle.

Jena am 26, Jan. 1802.

4480,

Un ben Erbpringen Carl Friedrich von Sachien-Weimar und Gifenach.

Concept.

[Jena, 26. Januar.]

Das Vertrauen, womit Ew. Durchl. mich zum Sprecher der vier beliebten Dichtweisen, die zunächst auftreten jollen, ernennen, sordert mich auf zur lebshaftesten Dautbarkeit. Der sämmtlichen Gesellschaft bin ich mit Verehrung, Freundschaft und Liebe zusgethan, in wie sern mich aber Apoll gegenwärtig, da ich unter bibliothetarischem Staub und Woder gar viel zu leiden habe, aus dem Stegreise begünstigen werde, wird sich leider nur allzubald ausweisen. Ich werde zetrost an die Arbeit gehen, indem ich unter den gesebenen Umständen einige Nachsicht hoffen kann.

Empfehlen Sie mich der ganzen Gesellschaft zum schönften und besten und erhalten mir ein gnädiges Undenken.

4481.

Un Steffany.

[Jena, 26. Januar.]

28ollten Sie mir nur mit einem Worte hier unterschreiben, ob gedachte copia vidimata an Herrn Geh. Nath von Herda mit dem Originaldocument zugleich abgegangen ist.

4492.

Un Carl Chriftian b. Berba.

[Concept.]

[1. Februar.]

Em. Hochwohlgeb.

verzeihen, wenn ich auf Dero Schreiben vom 12. Januar erst gegenwärtig antworte. Dasselbe traf mich in Jena und erst nach meiner Rücktunft konnte ich die vorhandenen Papiere nachsehen und die nöthige Er. skundigung einziehen, um mir ein Geschäft zu vergegenwärtigen, das theils in meiner Krankheit, theils ben meiner Abwesenheit verhandelt worden war.

Die zugesicherte Cession der Hosmannischen Gerechtsame an Ew. Hochwohlgeb. Frau Gemahlin ist unter 10 dem 3. Juni 1801 geschehen, wie beyliegende Copie des Protocolls ausweist, und ist dadurch der neuen Frau Gläubigerin das Recht welches restirenden Kaussgeldern zusteht übertragen worden, auch hat man von Seiten der Lehns-Canzleh diesen Actum ben Fürstl. 15 Regierung angezeigt und auf deren Besehl eine vidimirte Copie ausgesertigt, welche, wie man mir verssichert, dem Ew. Hochwohlgeb. zugesendeten Originalsdocument beygesügt worden.

Da man nun diesseits hiedurch die geschehene Zu- 200 sage erfüllt zu haben glaubte; so hat man hierüber nichts weiteres vorgenommen. Ew. Hochwohlgeb. scheinen dagegen noch einige sernere Beglaubigung des vorgenommenen Actus zu desideriren. Nöchten dies

selben mir deßhalb Ihre Wünsche genauer bezeichnen, so würde ich mit Vergnügen zu völliger Veruhigung sogleich das nöthige besorgen um zu zeigen, wie ansgelegen es mir seh Dero freundschaftliche Gewogenheit zu erkennen und zu erhalten.

Der ich, mit Bitte um Rücksendung der Behlage und mit respectuoser Empfehlung an die Frau Gemahlin Gnaden mich zu unterzeichnen die Ehre habe.

4483.

Un Schiller.

Ihre beyden neuen Räthsel haben den schönen wechter der ersten, besonders des Auges, daß sie entzückte Auschauungen des Gegenstandes enthalten, worauf man sast eine neue Dichtungsart gründen tonnte. Das zwehte habe ich auss erste Lesen, das erste auss zwehte Lesen errathen. Meo voto würden die den Regenbogen an die erste Stelle seigen, welcher leicht zu errathen, aber erfreulich ist; dann käme meins, welches tahl, aber nicht zu errathen ist; dann der Blig, welches nicht gleich errathen wird, und, in sedem Fall, einen sehr schönen und hohen Eindrucks zurückläßt.

Ich wünsche daß Sie morgen Mittag mit mir effen möchten, damit wir einmal mit Meyern wieder in einiger Behaglichkeit zusammen sitzen. Sie sollen mit absonderlichen Saucen bewirthet werden. Ich wünsche es um so mehr, als ich zu Anfang der andern Woche wieder nach Jena zu gehen gedenke.

Weimar am 2, Febr. 1802.

(S.

Ich bemercke noch daß August Ihre benden Räthiel schon in der Hälfte des Borlesens gerathen hat.

4484.

Un Ediller.

So angenehm mirs ift daß Sie sich nun in Weimar durch einen Hauskauf fixiren, so gern will ich hier das nothige besorgen.

Götze wird sein möglichstes thun und ich ersuche Sie nur mir bald die Schlüssel zu Haus und Garten wau schicken, damit man die Liebhaber hineinsuhren kann.

Ich habe diese Tage nichts vor mich gebracht, als einen kleinen Auffah übers weimarische Theater, den ich schon an Bertuch abgegeben habe. Es ist ein w. Wurf, den ich so hinthue, man muß sehen was sich weiter daran und daraus bilden läßt.

Das Bibliotheksgeschäft ist mehr ein unangenehmes als ein schweres, und hauptsächlich darum verdrießlich, weil blos der Mangel des Raums ein zweckmäßiges Deplopiren hindert. Indessen habe ich auch schon meine Maßregeln genommen. Daben ist aber abermals das fatale, daß man niemand von hiesigen

Menschen anstellen kann. Sie sind alle ohnehin so sehr geschäftig und ihre Zeit ist so sehr eingetheilt, welches ihnen denn freylich übrigens zum Auhme gereicht. Ich habe eben nur diese Tage die Sache von allen Teiten überdacht, um das was ich unternehme nicht mit Hossnung, sondern mit Gewißheit des Ersiolgs anzusangen. Leben Sie recht wohl und helsen Sie sich mit mir durch die irdischen Dinge durch damit wir wieder zu den überirdischen gelangen können. Jena d. 12. Febr. 1802.

4485.

Un Chriftiane Bulpius.

Heute schicke ich nur mit einem Wort an dich, die benkommende Schachtel für August. Es geht mir recht wohl, nur will die Arbeit nicht fördern, die ich gerade am liebsten thäte. Die Kocheren ist sehr gut 15 gerathen und es war mancher Spas daben. Lebe recht wohl und sage mir wie du dich auf der Redoute befunden hast.

Jena d. 12. Febr. 1802.

(3).

4486.

Un Breitfopf und Bartel.

Indem ich Dieselben ersuche, mir den britten Dahrgang der musikalischen Zeitung, gebunden, wie

bie behden vorigen zuzuschicken, übersende ich zugleich drey Louisd'or, und trage dadurch, wenn ich nicht irre, meine Schuld für die sämmtlichen drey Bande ab. Bielleicht sinde ich bald Gelegenheit öffentlich etwas zu Gunsten einer Anstalt zu sagen welche den s Benfall eines jeden Kunstsreundes verdient. Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar den 14. Febr. 1802.

J. W. v. Goethe.

4487.

An C. G. Voigt.

Schon hatte ich mir vorgenommen Sie, verehrter 10 Freund, zu einer Spazierfahrt herüber einzuladen, als mir Ihr lieber Brief dazu einige Hoffnung macht. Entschließen Sie sich doch ja! Wir haben Mondschein, wenn Sie Abends wieder zurück kehren wollen. Möchten Sie eine Nacht hier bleiben, so soll sich auch eine 18 leidliche Schlafstelle finden.

Ich bedarf Ihres freundschaftlichen Rathes in loco gar sehr, in einigen Stunden läßt sich gar viel durchreden und an Ort und Stelle jeder Umstand leichter überlegen und ein Entschluß faisen.

Die neuen Repositorien, in dem untern Saal, habe ich Lust durch den Zimmermann zusammen ichlagen zu lassen, wodurch man wolseiler und schneller zum Zweck kommt. Göße hat darüber einen artigen Riß versertiget und der Anschlag belauft sich nicht viel 25 über 100 rthlr. Nun möchte ich vor meiner Abreise gedachtes Sälchen geräumt sehen, und den Zimmermann darin anstellen, daß er einstweilen die Breter und Psosten zurichtete. Indeh wird die Witterung beiser, man läßt weißen, der Zimmermann schlägt seine Contignation auf, die man zuleht, entweder mit Leimfarbe, oder vielleicht noch besser mit einer röthtichen Beize anstreichen läßt. Das zusammen könnte recht gut Ende März sertig sehn und die eigentliche Urbeit ginge dann im April an. Da man theils die Hauptbibliothek revidirte, einige Fächer translocirte und die neuhinzugekommenen einschaltete.

Die Instrumente, welche, in einer Kammer, neben dem Loderisch-Lenzischen Auditorium, über dem Stall, sosteten, lasse ich nach und nach herüber ins Schloß bringen. Die bessern verwahre ich in einem Schranke, in meinem Vorzimmer, die geringern lasse ich in ein Jimmer unter dem Dach schassen. Ein junger Mensch, der Ltenh heißt und ben dem Bertuch Doigtischen neuen mechanisch mathematischen Institut arbeiten wird, hilft mit daben, da er ohnehin gegenwärtig nichts zu thun hat. Vielleicht macht man einen Accord mit ihm, daß er die besseren Sachen puht.

Noch habe ich einen jungen Wenschen, Conrad Franke, dessen nähere Bezeichnung hier bepliegt, zu empsehten. Es ist ein gar hübscher Mensch, und wünscht gar sehnlich, ben der gegenwärtigen vielen Lischerarbeit, in Weimar, auch etwas zu lernen. Er giebt sich freylich nicht für einen persecten Gesellen, allein behauptet doch daß er brauchbar sey. Kronrad könnte ihn ja einmal prüsen und ihn, mit einem Lohn, der dem was er leistet angemessen wäre, anstellen. Der Major wünscht es auch und würde ihm durch s Urlaub, oder Austausch, gerne nach Weimar verhelsen.

Morgen erwarte ich ein Consilium architectonicum, über den leidigen Lauchstädter Theaterbau, der mir auch noch dieses Frühjahr manche Sorge machen wird. Leben Sie recht wohl und lassen mich hoffen Sie bald 10 zu sehen.

Jena am 14. Febr. 1802.

&.

4488.

An v. Herba.

[Concept.]

P. P.

Auf Ew. Hochwohlgeb. erhaltenes geneigtes Schrei= ben vom 3. Febr. habe sogleich Erkundigung ein= 15 gezogen wie Dero Wünschen gemäß die bewußte An= gelegenheit regulirt werden könnte, und ist deßhalb ben fürstl. Regierung die nöthige Einleitung geschehen.

Da nun zu Ausfertigung der Confirmation das Originaldocument sich nöthig macht, so ersuche solches 20 etwa zu Handen des Herrn Geh. Rath Boigts zu fenden welcher um so mehr das weitere gefällig k wird, weil mich die Angelegenheit der

Büttnerischen Verlassenschaft gegenwärtig in Jena aushält, von wannen ich gegenwärtiges erlasse und mich zu fortbauerndem freundschaftlichem Wohlwollen angelegentlichst empsehle.

Jena am 14. Febr. 1802.

5

4489.

An Johann Paul Friedrich Göge.

Indem ich deine summarische Instruction hiermit überschicke bemerke ich folgendes:

In der Punctation mit Kirsten ist der Preis der Kammertaxe in Jena zum Grund gelegt und wie ich beh wiederholter Durchsicht der Papiere sehe ist dersselbe in dem Wochenblatt in Löthlr. zu 1 rh. 15 gr. angesetzt. Es kann daher auch Herrn Kirsten das zugesagte Geld nur in gedachtem Cours ausgezahlt werden, welches ich um so mehr gleich bemerke, als man sonst aus der Auszahlung der ersten 100 Athlr. in Löthlr. zu 1 rh. 14 gr. eine andere Intention schließen könnte.

Du hast demselben solches sogleich zu eröffnen und die Sache ins Gleiche zu bringen.

20 Jena am 16. Febr. 1802.

3. W. v. Goethe.

giebt sich frehlich nicht für einen persecten Gesellen, allein behauptet doch daß er brauchbar seh. Kronrad könnte ihn ja einmal prüsen und ihn, mit einem Lohn, der dem was er leistet angemessen wäre, anstellen. Der Major wünscht es auch und würde ihm durch s Urlaub, oder Austausch, gerne nach Weimar verhelsen.

Morgen erwarte ich ein Consilium architectonicum, über den leidigen Lauchstädter Theaterbau, der mir auch noch dieses Frühjahr manche Sorge machen wird. Leben Sie recht wohl und lassen mich hoffen Sie bald 10 zu sehen.

Jena am 14. Febr. 1802.

&.

4488.

An v. Herba.

[Concept.]

P.P.

Auf Ew. Hochwohlgeb. erhaltenes geneigtes Schrei= ben vom 3. Febr. habe sogleich Erkundigung ein= 15 gezogen wie Dero Wünschen gemäß die bewußte An= gelegenheit regulirt werden könnte, und ist deßhalb ben sürstl. Regierung die nöthige Einleitung geschehen.

Da nun zu Aussertigung der Consirmation das Originaldocument sich nöthig macht, so ersuche solches 20 etwa zu Handen des Herrn Geh. Rath Voigts zu übersenden welcher um so mehr das weitere gefällig besorgen wird, weil mich die Angelegenheit der

Buttnerischen Verlassenschaft gegenwärtig in Jena aufhalt, von wannen ich gegenwärtiges erlasse und mich zu fortbauerndem freundschaftlichem Wohlwollen angelegentlichst empsehle.

Jena am 14, Febr. 1802.

4489.

Un Johann Paul Griedrich Gobe.

Indem ich beine summarische Instruction hiermit überschicke bemerke ich folgendes:

In der Punctation mit Kirsten ist der Preis der Kammertare in Jena zum Grund gelegt und wie ich beh wiederholter Durchsicht der Papiere sehe ist dersselbe in dem Wochenblatt in Löthler. zu 1 rh. 15 gr. angeseht. Es kann daher auch Herrn Kirsten das zugesagte Geld nur in gedachtem Cours ausgezahlt werden, welches ich um so mehr gleich bemerke, als man sonst aus der Auszahlung der ersten 100 Athler. in Löthler. zu 1 rh. 14 gr. eine andere Intention schließen konnte.

Du hast demselben solches sogleich zu eröffnen und die Sache ins Gleiche zu bringen.

20 Jena am 16. Febr. 1802,

3. 28. b. Goethe.

4490.

An Kirms.

Ew. Wohlgeb.

erhalten hierben die Acten unserer Verhandlungen, zu beliebiger Durchsicht, und gefälliger Überlegung was nun etwa zunächst zu besorgen sehn möchte? sobald Göße und Kirst zurück sind, hören Sie sogleich den sersolg der Expedition. Wir dürfen frehlich nicht säumen und es werden noch manche unvorhergesehene Hindernisse eintreten.

Ich wünsche daß Gegenwärtiges Sie vollkommen hergestellt treffen möge.

Jena am 16. Febr. 1802.

Goethe.

10

4491.

An C. G. Voigt.

Wenn ich freylich nicht erwarten kann, Sie so bald, in diesen naßkalten Tagen, zu sehen, besonders da der Schnee das Fahren sehr abstümpft und Sie 15 auch überdieß so viel zu thun haben, so lassen Sie mir doch die Hoffnung, daß es vielleicht in einiger Zeit möglich sehn dürfte.

Wenn Serenissimus mit unsern Anstalten zufrieden sind, freut es mich recht sehr. Ich weiß wenigstens 20 nichts besseres anzugeben und ich wünschte, beh einem Geschäft das uns so ganz überlassen ist, zu meiner

eignen Belehrung, zu erfahren: wie, durch eine bestimmte Taktik, man Zeit, Bemühung und Geld sparen könne. Bald habe ich das Vergnügen wieder mit einigen ferneren Gutachten hervor zu treten.

unser Lauchstädter Bau ist auch nun eingeleitet, wover mir, im Grunde, nicht wenig graut. Weil dahier nicht bloß von zweckmäßigem Aufstellen und Ordnen, sondern vom Erschafsen und Erbauen die Rede ist, und das mit nicht ganz übereinstimmenden Geistern, mit zusammen zu stoppelnden Glementen und auf dem ungünstigen Local eines fremden, entsernten Territorii. Erhält sich mir die Gefundheit, und also auch der Humor, so will ich dem Geschäft stusenweise solgen, wäre es auch nur um über das was nicht gelingt, oder was der Spaß zu theuer tommt, ganz im Klaren zu sehn. Mögen Sie von unserm Holzhandel etwas ersahren, so sagt wohl Kirms, mit wenigen Worten, das nähere, was zu schreiben doch einige Weitläusigkeit hat.

Serenissimus haben in meine Seele gedacht, wenn Sie mir das Thonische Gutachten zu lesen bestimmten. Da Sie neutich dessen erwähnten, gedachte ich schon um dessen Communication zu bitten. Da das Unglück einmal geschehen ist, so wird es merkwürdig und ninklich senn, die Dunkelheit jener Weltgegend, beh dieser Gelegenheit, kennen zu lernen.

Wenn jür den wackeren Berfasser dieser und ahnlicher Auffähe und Arbeiten etwas, ihm und uns allen, erfreuliches entstehen kann; so werde ich nicht der lette senn daran Theil zu nehmen.

Den Tischergesellen sende ich, mit einem kleinen Billet, ab; wenn Sie einen Augenblick Zeit haben, so erzeigen Sie ihm die Gnade ihn zu sehen. Es ist seine von denen kindlichen Naturen, denen man gern ein Wort der Ermahnung und der Ausmunterung sagen mag.

Wegen des hiesigen Packens der rohen Bücher, wegen der nöthigen Kisten, der Fuhren, der Breter, wo die mir der Bauinspector, zu den Repositorien, 1¹2 zöllig, herüber schicken will, ist alles mit ihm besprochen worden und foll nun seinen Gang gehen.

Sobald das Sälchen quästionis geräumt ist, soll 15 der Jimmermann die Breter und Stollen darinne hobeln, welches ihm sehr erwünscht ist, da er die nächste böse Zeit unter Dach mit seinen Leuten arbeiten kann. Ich weiß nicht ob ich schon srüher gesagt habe, daß ich mit den Tischern, besonders mit 20 den hiesigen, nichts zu thun haben will und daß der Zimmermann das ganze Gerüste ausschlagen ioll, worauf die Schätze der Litteratur zu paradiren haben.

Empfehlen Sie mich Serenissimo zu Gnaden. 25 Wenn Höchstdieselben, vor Ihro Abreise, nichts zu besehlen haben, woben die geringe Persönlichkeit meiner Wenigkeit in Weimar nothwendig sehn dürste; so erbitte mir die Erlaubniß meine litterarische Quarantaine sortzuschen. Ich wünsche das Geschäft, und
was ihm anhängt, da ich nun einmal darin stecke,
ben dieser Sitzung, wieder auf einen gewissen Punct
ju bringen, tvo man sich schmeicheln kann es seh
etwas zwecknäßiges geschehen und es gehe nachher
auch zwecknäßiges geschehen und es gehe nachher
nicht darnach sehen kann.

Die Rachtmusit ift gang leidlich abgelaufen. Auf w dem Markte brachten fie erst Serenissimo ein Bivat, dann dem abgehenden Prorector, der eine überlange und vielleicht hie und da deshalb migverftandene Nede hielt, dann bem neuen Prorector, der, nach feiner Art, gutmuthig und nicht zu lang, fprach. Bulebt is tamen sie mit den Leichenlaternen, ftatt der Facteln, in den Schloghof, wo fie, mit einiger Taktit, einen recht hübschen Areis hatten schließen können, der fich gut würde ausgenommen haben, weil der Schnee und das helle Wetter fie begünstigte; allein sie schienen of to wenig darauf eingerichtet, als der Major auf eine ridnerische Danksagung. Er brachte die seine ziemlich lakonisch vor: "Ich banke benen Herren für bie Attention und bin Ihnen fehr obligirt!" war ohn= gefähr alles was er fagte. Deswegen auch die Dlufit nicht wieder einfallen wollte, weil einige verficherten: es werde noch etwas nachkommen.

Ich erfahre erst daß bas Blatt zu Ende ist, und will keinen Benwagen dieser beladenen Fuhre

hinzufügen, sonst hätte ich von Rumfort, Fernow, Villeneuf und sonst noch manches zu sagen. Lassen Sie mich bald hören, daß Sie sich recht wohl befinden.

Jena am 16. Febr. 1802.

&.

4492.

Un Christiane Bulpius.

Ich habe dir, mein liebes Kind, heute den Wagen zurück geschickt, theils um den Bauinspector hinüber zu bringen, theils aber die Equipage los zu werden, die mir hier gar nichts nütt. Denn bey den schlechten Wegen und der, durch Schnee und Wasser, ver= 10 unstalteten Gegend, ift es keine Luft spazieren zu fahren, indessen du zur Komödie und Redoute den Wagen besser brauchen kannst. Ich besinde mich übrigens recht wohl und mache das, was ich mir vorgenommen habe, hinter einander weg. Nur in 15 poetischen Angelegenheiten will es gar nicht gehen, vielleicht kommt es noch unverhofft. Lebe indessen recht wohl und sage mir auch wieder, etwas um= ständlicher, wie es bey euch aussieht. Die Inlagen beforge bestens sowohl in der Stadt als auf die 20 Post.

Jena am 16. Febr. 1802.

&.

4493.

Un Chriftiane Bulpius.

Ich freue mich daß die Pferde eben zu rechter Zeit eingetroffen sind und daß du nun die Schlittenbahn genießen kannst, doch thut es mir leid daß der Tocktor kranck geworden ist. Sorge für ihn, so gut du kannst und besuche ihn manchmal. Du kannst ja Grnestinen mitnehmen, daß es nicht etwa salsch gedeutet wird. Zu des Prosessors Genesung wünsche ich Glück. Er schreibt mir: daß er sich auf den Champagner wohl besindet und von Lodern noch etwas haben möchte; ich glaube aber kann daß dieser Freund noch hergeben kann und mag. Indessen, dis ich das ausmache, will ich ihm ein Paar von den unsrigen überlassen und deren Erstattung auf irgend eine Weise annehmen.

Gine Fahrt herüber will ich dir nicht rathen, besonders gehts im Mühlthale so oft durchs Wasser und Eis, daß der Schlitten sich nicht wohl daben besinden dürfte. Auch will ich von meinen Lieben nichts sehen, diß ich hier fertig bin.

Mit meinem Geschäft geht es gut, auch mit einigen poetischen Arbeiten. Wenn ich bende biß zu einem gewissen Punckt gebracht habe, dann komme ich gleich.

Der Benfall den Dle Maas erlangt freut mich und ich wünsche sie bald selbst zu sehen. Wenn du mir das Nachtwestehen das du mir verssprachst nun wolltest machen lassen, geschähe mir ein Gesalle, ich gehe nun den ganzen Tag am liebsten in so einem leichten Wämschen, und da trifft mich manchmal jemand in meinem gegenwärtigen an, das snicht zum besten aussieht.

Lebe recht wohl und behalte mich jo von Grunde bes Herzens lieb wie ich bich.

Jena d. 19. Jebr. 1802.

G.

1494.

Un Schiller.

Ihrer Einladung werde ich dießmal, mein werther 10 Freund, nicht folgen können. Den Rocken, den ich angelegt habe, muß ich auch gleich abspinnen und abweisen, sonst giebt es von neuem Unordnung und das Gethane muß wiederholt werden. Unserm guten Prinzen will ich ein schriftliches Lebewohl sagen. 15 Grüßen Sie Herrn von Wolzogen vielmals und wünschen ihm eine glückliche Fahrt.

Mein hiesiger Ausenthalt ist mir ganz erfreulich, jogar hat sich einiges Poetische gezeigt und ich habe wieder ein paar Lieder, auf bekannte Melodien, zu 20 Stande gebracht. Es ist recht hübsch daß Sie auch etwas der Art in die Mitte des kleinen Zirkels bringen.

Mit Schelling habe ich einen sehr guten Abend zugebracht. Die große Klarheit, ben der großen Tiefe, ift immer sehr erfreulich. Ich würde ihn östers sehen, wenn ich nicht noch auf poetische Momente hosste, und die Philosophie zerstört ben mir die Poesie und das wohl deshalb, weil sie mich ins Object treibt. Indem ich mich nie vein speculativ verhalten kann, sondern gleich zu sedem Saze eine Anschauung suchen muß und deshalb gleich in die Natur hinaus fliehe.

Mit Paulus, ber mir ben britten Theil feines Commentars über das neue Testament vorlegte, habe 10 ich auch eine fehr angenehme Unterhaltung gehabt. Gr ift in biefem Wefen fo von Grund aus unterrichtet, an jenen Orten und in jenen Zeiten fo gu Saufe, daß jo vieles ber beiligen Schriften, mas man jonit in idealer Allgemeinheit anzustaunen gewohnt 15 ift, nun in einer fpecifischen und individuellen Gegenwart begreiftich scheint. Er hat einige meiner Bweifel, sehr hübsch, in der Totalität seiner Borstellungsweise, aufgeloft, daß ich recht vergnüglich mit ihm übereinftimmen konnte. Auch läßt sich über manche Maximen, die ben fo einer Arbeit jum Grunde liegen, mundtich mancher befriedigende Aufschluß geben und am Ende ift ein Individuum immer willkommen, bas eine folde Totalität in fich einschließt.

Das englische der Gita Govinda habe ich nun unch gelesen und muß, leider, den guten Dalberg einer pfuschaften Sudelen anklagen. Jones sagt in seiner Borrede: er habe dieses Gedicht erst wörtlich übersetzt und dann ausgelassen, was ihm für seine Nation zu

lüstern und zu tühn geschienen habe. Nun läßt der beutsche Überseher nicht allein nochmals aus, was ihm von dieser Seite bedenklich scheint, sondern er versteht auch, sehr schöne, unschuldige Stellen, gar nicht und überseht sie falsch. Vielleicht überseh ich das Ende, s das hauptsächlich durch diesen deutschen Mehlthau verkümmert worden ist, damit der alte Dichter wenigsstens in der Schöne vor Ihnen erscheinen moge, wie ihn der englische Überseher lassen durste.

So viel für heute! Doch füge ich noch hinzu daß won Ihrem Gartenverkauf hier und da gesprochen wird. Man zweiselt daß Sie das gewünschte dafür erhalten werden, doch muß man das beste hoffen. Die Schlüssel werde ich im nöthigen Falle ben Huse-land holen lassen. Ein freundliches Lebewohl.

Jena d. 19. Febr. 1802.

(B.

4495.

Un Chiller.

[Jena, 20. Februar.]

Ich kann Ihrem wiederholten Antrag nicht ausweichen und habe in behliegendem, auf Montag Abends nach der Komödie, das gewöhnliche Abends eisen in meinem Hause bestellt. Ich bin überzeugt 20 meine Hausgeister werden es möglich machen und so wird am schicklichsten dem allgemeinen Convent ausgewichen. In Absicht auf Gaste bächte ich, verstiege man sich eben deßhalb nicht weit. Ich bächte

der Erbprinz von Hinzenstern von Pappenheim die Prinzeß und Fräul. v. Knebel.

Wollte man Niedeln dazu nehmen, so würde es theils wegen der alten Verhältnisse schiedlich sehn, o theils weil er heute in Gesellschaft jener behden Männer hier gewesen.

Leben Sie recht wohl, ich freue mich Sie so un-

3ch setze voraus daß Sie die Güte haben die 18 Gesellschaft davon zu avertiren, so wie die einigen Gaste gesällig einzuladen.

(3.

4496.

Un Rirms.

Es thut mir herzlich leid, daß ich, in der Ansgelegenheit der Kleinstädter, nicht von der Mennung des Berfassers sehn kann, und weil man sich in solchen Fallen selten vereinigt, so will ich meine Überzeugung hierliber nur kurz eröffnen.

Alle beutschen Regieen, Directionen, Intendanzen und Theatercensuren haben sich das Recht angemaßt, v nach ihren Verhältnissen und Convenienzen, aus den Schauspielen manches wegzulassen, und dieses Recht so lebhaft ausgeübt, daß das Wort Streichen sogar ein Kunst-Terminus geworden ist. Einer solchen herstömmlichen Befugniß habe ich mich auch gegen die Kleinstädter bedient, wobey ich dem Herrn Bersasser, süber die nothwendig gewordene Aussüllung der entstandenen Lücken, wie billig das Urtheil überließ.

Von jener ersten Redaction kann ich jedoch um so weniger abgehen, als ich mir sest vorgenommen habe, auf dem weimarischen Theater künstighin nichts mehr wassprechen zu lassen, was, im Guten oder Lösen, einen persönlichen Lezug hat, noch was auf neuere Literatur hinweist, um so mehr da hier auch nur meistens persönliche Verhältnisse berührt werden.

Wenn dem Herrn v. Rohebue dagegen in den is Theatralischen Abentheuern die Schauspielerin ausgesallen ist, welche mehr sich selbst, als die Gurli parodirt, so kann ich darüber nur so viel sagen: daß ich, ben diesem alten und oft ausgesührten Stück, an jene Scene weiter nicht gedacht habe, daß ich aber so solche sogleich streichen und eine andere an ihre Stelle sehen werde.

Ich glaube hierdurch am besten meine Liebe zum Frieden an den Tag zu legen, den ich, so lange als nur immer möglich, zu erhalten wünsche.

Weimar, am 28. Febr. 1802.

3. 28. v. Goethe.

25

Un Caroline Rogebue

[Concept]

Da Sie Sich, werthe Fran Legationsrathinn anmaßen, mir grade zu zu sagen: daß ich, in einer
Sache, in der ich mein Umt, nach meiner überzeugung verwalte, völlig unrecht habe so muß ich
schnen dagegen eben so gerade versichern: daß ich
jolche Begegnung weder leiden kann, noch werde und
daß ich mir alle unüberlegte Zudringlichkeiten dieser
Urt, sowohl für jeht, als künstig, ausdrücklich verbitte; um so mehr als es mir äußerst unangenehm
ist, wenn man mich, durch Unhöstichkeiten, nöthigt,
aus den Grenzen heraus zu gehen, in denen ich mich
so gern halten mag.

Weimar am 3, Marg 1802.

4498.

Un Airms.

[Concept.]

Ew. Wohlgeb.

mundlich zu referiren wie die Sachen stehen.

Der Holzverwalter ist ins Oberland, um die Abstahrt des Holzes zu beschleunigen.

Gie werben Fol. 19 und 20 jehen bag er noch

- a. das surplus von Langholz,
- b. die Bohlen und Breter,
- c. die Dachschindeln liefern will.

Über die Preise der bezden letztern wünschte ich Ihre Erklärung, da Sie eher im Falle sind in Wei= 5 mar Jemand zu Rathe zu ziehen.

Auch wegen der Nägel finden Sie auf den alligirten Folien nähere Bestimmung.

Göße mag sich zu Herrn Prof. Gent verfügen und sehen wie es mit dem Profil der Grundmauer, 10 mit der Berechnung der Steine die wir bedürfen, mit den Rissen überhaupt und den Modellen aussieht.

Haben Sie die Güte mit ihm alles zu besprechen was er auf seiner nächsten Tour nach Lauchstädt zu beobachten hat, und geben ihm zu meiner Nachricht 15 eine kurze Registratur mit über das was verhandelt worden ist.

Mehr sage ich nicht, weil ohnehin Götze den Auftrag hat alles mündlich zur Sprache zu bringen.

Jena am 7. März 1802.

&.

20

25

4499.

Un Schiller.

Es ist gegenwärtig hier gerade eine lustige und gesellige Epoche und ich bin meist Mittag, oder Abends auswärts. Dagegen kann ich noch keine productiven Momente rühmen, die sich überhaupt immer seltner machen.

3th bin über bes Soulavie memoires historiques et politiques du regne de Louis XVI gerathen, ein Werf bas einen nicht los läßt und bas burch feine Bielfeitigfeit einnimmt, wenn gleich ber Berfaffer mitunter verdächtig erscheint. Im Gangen ift es ber un= geheure Unblid von Bachen und Stromen, die fich, nach Naturnothwenbigkeit, von vielen Sohen und aus vielen Thälern, gegen einander fturgen und endlich bas Überfteigen eines großen Fluffes und eine Uber-10 ichwemmung veranlassen, in der zu Grunde geht wer sie vorgesehen hat so gut als der sie nicht ahndete. Man sieht in dieser ungeheuern Empirie nichts als Ratur und nichts von dem was wir Philosophen fo gern Frenheit nennen möchten. Wir wollen erwarten 🕫 ob uns Bonapartes Perfönlichkeit noch ferner mit diefer herrlichen und herrschenden Erscheinung erfreuen wird.

Da ich in den wenigen Tagen schon vier Bände dieses Werks durchgelesen habe, so weiß ich frehlich so sonst nicht viel zu sagen. Das schöne Wetter hat mich einigemal hinaus in das Frehe gelockt, wo es auch noch sehr seucht ist.

Leben Sie recht wohl und sagen mir gelegentlich etwas von den weimarischen Zuständen und in wie 25 sern Ihnen einige Arbeit glückt.

Bena ben 9. Märg 1802.

(B.

Un Christiane Bulpius.

Ich habe von denen Tagen die ich hier zugebracht nicht viel zu sagen, indem ich wohl einiges gelesen, aber nichts gearbeitet habe. Übrigens ist es hier ganz munter, indem Frau von Ziegesar mit ihrer jüngsten Tochter hier ist, beh Lodern wohnt und s manche Gesellschaft veranlaßt. Übrigens denke ich, wenn ich nur Geduld habe, so wird mein dießmaliger Aufenthalt auch nicht ganz ohne Nußen sehn.

Schicke mir doch eine Flasche von dem Hendrich= schen Goldwasser und schreibe mir wie es übrigens 10 ben euch aussieht.

Auch vergiß nicht mir ein paar Gerichte ein= gemachte Bohnen zu schicken. Der Schinken ist sehr gut und wird immer zum Frühstück genossen.

15

&.

Lebe recht wohl und behalte mich lieb. Jena d. 9. März 1802.

4501.

Un Christiane Bulpius.

Hierbey erhältst du, mein liebes Kind, einen Brief an den Mahler Hossmann nach Kölln. Du lässest, wie wir abgeredet haben, das Kästchen das in meiner Hinterstube liegt, in Wachstuch einnähen und lässest 20 die gleichfalls beyliegende Abdresse, welche mit der auf dem Brief völlig gleichlautend ist, auf das Wachstuch nahen. Da das Kästchen frankirt werden muß, und es eine Sache ist die den Schloßbau angehet, so tonnte der Bauinspector Steffant solches auf die Post schiefen und selbst frankiren. Wolltest du mir die Samtweste und außerdem noch ein Paar leichte ordinäre Westen schieden, weil es sier die dieten Westen seht zu warm wird. Sonst weiß ich nicht viel zu sagen als daß es mir ganz leidlich geht, ob ich gleich micht sonderlich fleißig gewesen bin. Lebe recht wohl und grüße Angust schönstens.

Die inliegenden Briefe laß gleich besorgen. Wegen des Scelets sprich etwa mit Dr. Meyern, daß er es mer überläßt. Ich will ihm recht gute Kupfer das gegen geben, auch wohl Geld. Da ich Lodern, beh meinem hiefigen Aufenthalt, gar zu manches schuldig werde, so will ich ihm gern diese Artigseit erzeigen. Lebe recht wohl, geniese der schönen Tage und liebe mich.

Jena b. 12. Märg 1802.

(3).

Wenn die Eremplare meiner letzten Gebichte welche ich deinem Bruder gegeben damit er sie binden lasse, gebunden sind, so schicke mir zwen Exemplare davon herüber.

And bitte ich noch um 6 Bout, rothen Wein.

An den Herzog Carl August.

[Concept.]

[Jena, 12. März.]

Für den überschickten Soulavie danke ich zum allerbesten. Dieses Werk hat mich so angezogen, daß ich einige Tage fast nichts anderes habe denken können, auch bin ich schon im fünften Bande.

Wenn der Verfasser sich hie und da besonders s gegen Oesterreich und England einige Parteilichkeit erlauben mag, wenn er durch sociale und diplomatische Klätscherehen voriger Zeiten und durch eine gewisse Charlatanerie einiges Mißtrauen sich erregt, so er= weckt er durch die Vielseitigkeit seines Werkes und 10 durch die Ableitung der revolutionären Überschwem= mung aus den mannigsaltigsten Quellen, ein Ver= trauen, durch das man im Lauf der Lectüre hin= gerissen wird.

4503.

An v. Bibra.

[Concept.]

Auf das von Ew. Hochwohlgeb. an mich erlassene 15 gefällige Schreiben, vom 9. Febr., habe ich eine schulz dige Antwort dis jetzt zurück gehalten, weil wir uns eben, in Absicht auf den Sommeraufenthalt unserer Schauspieler, in einer Crise befanden, welche sich erst später entschieden hat. Es entstand nämlich die Frage: 20

ob das Haus in Lauchstädt neu erbaut, oder nicht lieber die dortige Concession aufgegeben werden solle? In dem letten Falle wäre denn frehlich die, von Ihro Durchl. des Herzogs von Sachsen Meiningen gnädig zugedachte Aufnahme der Gesellschaft in Liebenstein höchst erwünscht gewesen. Da nun aber, nach langer überlegung und mehrseitiger Betrachtung des Unternehmens, endlich der Lauchstädter Theaterbau von unserm gnädigsten Herrn resolvirt, auch die Risse approbirt und die deßfalls nöthigen Erklärungen abgegeben worden; so ist dadurch ausst neue jenes Vershältniß, für mehrere solgende Jahre angeknüpst und wir außer Stand geseht von der gnädigen Einladung nach Liebenstein Gebrauch zu machen.

Gw. Hochwohlgeb, haben die Güte mich Ihres gnädigsten Herrn Hochfürstl. Durcht, ben Gelegenheit eines Vortrags über dieses Geschäft, zu Gnaden zu empschlen und sich selbst der vorzüglichen Hochachtung versichert zu halten, mit welcher ich mich zu unterseichnen die Ehre habe.

Weimar am 12. Mrg. 1902.

4504.

Un Chriftiane Bulpius.

Ich danke dir daß du mir einige Nachricht vom fonntägigen Concert und von deinem Wohlbefinden gegeben hast.

Gestern war ich mit Geh. Hofrath Loder in Drakendorf wo wir vergnügt genug waren und ben schlechtem Wege spät nach Hause kamen. Weder deinen Bruder noch August werde ich diese Woche herüber kommen lassen, das Wetter ist noch so un= s freundlich daß jener sich in der Bibliothek und dieser im Frehen übel besinden würde.

Sontag den 28. bin ich auf alle Fälle wieder in Weimar und gehe vielleicht mit in das letzte Concert und hernach können wir ja einmal nach Roßla fahren. 10 Ich bin selbst neugierig an einem schönen Tag einmal wieder den Tröbel zu sehen.

Lebe recht wohl, grüße den Gustel, was in der Auction für ihn erstanden wird schicke ich ihm bald hinüber, und gieb ihm inliegenden Brief.

Jena am 15. Märg 1802.

G.

15

4505,

Un Schiller.

[Jena, 16. Márz.]

Die Nachricht, daß Sie mit entschiedenem Interesse einen neuen Gegenstand ben sich herumtragen, macht mir viel Freude, sowohl für Sie als für uns. Ich wünsche guten Succes.

Seitdem ich mich aus den weimarischen Stürmen gerettet, lebe ich recht zufrieden und froh und auch nicht ganz unthätig, indem sich einige lyrische Kleinig= teiten eingestellt haben, mit denen ich zwar nicht als Werken, doch aber als Spuptomen ganz wohl zus frieden bin.

Dafür daß Sie den 3. März so glücklich überftanden, wären Sie dem Bürgermeister als einem zwehten Aesculop einen Hahnen schuldig geworden, da er unterdessen von oben herein solchen Lohn empfangen, tonnen Sie Ihre Dankbarkeit in petto behalten.

Bey dieser Gelegenheit dachte ich wieder was es in für ein sonderbares Ding um die Geschichte ist, wenn man von ihr die Ursachen, Anlässe und Bers hältnisse der Begebenheiten im einzelnen sordert; ich tebe diesen letzen Ereignissen so nahe, ja ich bin mit darin verwickelt und weiß eigentlich immer noch nicht, wie sie zusammenhängen. Vielleicht waren Sie glücklicher als ich.

Schelling hat ein Gespräch geschrieben: Bruno oder über das göttliche und natürliche Princip der Tinge. Was ich davon verstehe oder zu verstehen glaube ist vortresslich und trisst mit meinen innigsten überzengungen zusammen. Ob es uns andern aber möglich sehn wird dieser Composition durch alle ihre Theile zu solgen und sie sich wirklich als im Ganzen zu denken, daran nuß ich noch zweiseln.

Abends, wenn es sieben Uhr werden will, sehr oft der Wunsch entsteht, Sie und unsern edlen Meister auf ein paar Stunden ben mir zu sehen. Daß übris gens einige Frauenzimmer hier noch singlustiger als unsere Freundinnen und daben glücklicherweise musika= lischer sind, wodurch denn meine innere Singlust von Zeit zu Zeit erregt wird.

Das versprochene Buch habe ich leider noch nicht swieder sinden können.

4506.

An Chriftiane Bulpius.

Geftern, da die Botenweiber fortgingen, wurde ich verschiedentlich gestört und habe daher einiges vergessen, welches ich heute nachhole.

Zuerst möchte ich einiges Geld, etwa 2 Karolin. 10 Zweytens ein hübsches Stück Schinken.

Drittens einige Gerichte Bohnen. Die letzten waren das einzige gute und schmackhafte was ich die ganze Zeit zu Hause genossen habe. Auswärts giebt es manchmal noch einen guten Bissen.

Übrigens befinde ich mich ganz leidlich und benke nach und nach auf meine Abreise, um so mehr als es dießmal mit arbeiten nicht recht gehen will.

Grüße August und sag ihm, daß ich hoffe morgen etwas erwünschtes für ihn zu erstehen.

Jena am 17. Mrz. 1802.

&.

15

20

Un Chiller.

Ich werde mich wohl bald entschließen meinen hiefigen Ausenthalt abzubrechen und wieder zu Ihnen zu kommen. Da steue ich mich denn auf unsere Abende, um so mehr als wir manches neue einander werden zu communiciren haben.

Wenn die daben interessirte Gesellschaft das Abentheuer vom 5. h. m. einigermaßen verschmerzt hat, so
wollen wir bald wieder ein Picknick geben und die
neuen Lieder, die ich mitbringe, versuchen. Haben Sie
wonn die Ihrigen etwa Jeltern mitgegeben? da die
Kornerischen Compositionen nicht greisen wollten?

Ich wünsche Ihnen einen recht guten Humor und eine recht derbe Faust, wenn Sie auf die irenische Ginladung antworten. Es wäre recht schön wenn 19 Ihnen eine Epistel glückte, die auf alle das Packzeug paßte, dem ich immer größern Haß widme und gelobe.

Ich freue mich zu hören daß Sie Ihre Johanna.
auch für uns, der theatralischen Möglichkeit nähern wollen. Überhaupt müssen wir, da wir mit dieser vollen. Gerstellung so lange gezaudert, uns durch irgend etwas auszuzeichnen suchen.

Mit der Iphigenie ist mir unmöglich etwas ans zusangen. Wenn Sie nicht die Unternehmung wagen, die paar zwehdeutigen Berse corrigiren und das Ein-20 studiren dirigiren wollen, so glaube ich nicht daß es gehen wird, und doch wäre es in der jehigen Lage recht gut und sie würde denn vielleicht für andere Theater verlangt, wie es ja schon mit dem Nathan gegangen ist. Rhadamist und Zenobie ist, ben näherer Betrachtung, ein sehr merkwürdiges Stück, der höchste s Sipsel einer manierirten Kunst, wogegen die Voltairischen Stücke als reine Natur erscheinen. Das, was an diesem Stücke imponirt, ist wahrscheinlich die Kainische Lage des Helden und der unstete Charakter, der an das Schicksal jenes ersten Brudermörders ers 10 innert. Es übrigens auss deutsche Theater zu heben sehe ich noch keine Handhabe.

Zu der Bekanntschaft des heiligen Bernhards gratulire ich. Wir wollen sehen Specialiora von ihm zu erfahren.

15

Unsere hiesigen theologischen Freunde sind in üblen Umständen. Griesbach leidet an seinen Füßen und Paulus mit seiner Frau. Sie ist sehr übel dran, so daß ich für ihre Existenz fürchte und die Natur kann nun wieder eine Weile operiren, bis sie ein so neckisches 20 Wesen zum zwehtenmale zusammen bringt.

Zelter hat sehr lebhafte Eindrücke zurückgelassen. Ptan hört überall seine Melodicen und wir haben ihm zu danken daß unsere Lieder und Balladen durch ihn von den Todten erweckt worden.

Das Bibliothefswesen klärt sich auf. Breter und Balken schwimmen die Saale hinunter, zu dem neuen Musentempel in Lauchstädt. Lassen Sie doch auch dieses unser Unternehmen auf Sich wirken und thun Sie für Ihre ältern Sachen was Sie konnen. Iwar weiß ich wohl wie schwer es hält, doch müssen Sie nach und nach, durch Nachdenken und übung, dem dramatischen Metier so viel Handgriffe abgewinnen, daß Genie und reine poetische Stimmung nicht gerade zu seder Operation nöthig sind.

Zonst habe ich einiges gelesen und getrieben. Sehr merkwürdig war mir ein Blick in das Original von Browns medicinischen Elementen. Es sieht einem daraus ein ganz tresslicher Geist entgegen, der sich Worte, Ausdrücke, Wendungen schafft und sich deren mit bescheidener Consequenz bedient, um seine Überzeutzungen darzustellen. Man spürt nichts von dem bestigen terminologischen Schlendrian seiner Nachsolger. Übrigens ist das Büchlein im Zusammenhange schwerzu verstehen und ich habe es deswegen beh Seite gelegt, weil ich weder die gehörige Zeit noch Aufmerksamseit darauf wenden kann.

Ecitdem ich dieses dictirt, habe ich mich entschlossen Dienstag nach Weimar zu gehen. Da Sie denn, zum Voraus, auf den Abend schönstens eingeladen sind.

Wollten Sie sich erkundigen: ob die Freunde Mitt-25 woch Abends ben mir zusammenkommen wollen? und in sedem Falle das Ja oder Nein in mein Haus wissen lassen. Da ich nun so bald das Bergnügen hoffe Sie zu sehen, füge ich nichts weiter hinzu.

Zena am 19. März 1802.

(3).

4508.

An Benriette v. Egloffftein.

Geliebte Freundin,

lassen Sie mich im Singular sprechen! da ich hossen stann, daß wenigstens Eine unter Vieren empfindet, wie schmerzlich mir es war, Ihren Namen unter dem Scheidebriese zu sehen. Gewiß ich konnte mir nicht überreden daß Sie sehlen würden, als ich gestern die Freunde, in der Zahl der Musen, deisammen sah. Woch wehte der Geist der ersten Stistung über der Gesculichaft, an dem Sie in einem Ansall von Unsglauben zweiseln mochten. Unser Wunsch ist ihn zu erhalten, und dazu wird das Andenken an Sie das beste Mittel sein. Nöchten Sie Ihn lebendig frisch werinst wiedersinden, wenn Sie durch alte Gesühle und durch neue überzeugungen zurückzukehren geleitet werden könnten.

Weimar b. 25. März 1802,

Goethe.

4509.

An Cotta.

Es ift Ihnen vielleicht, werthester Herr Cotta, bekannt geworden, daß ich die behden Trauerspiele, Mahomet und Tancred, nach Boltaire, in Jamben, bearbeitet habe. Da diese Stücke gegenwärtig wieder auf unserm Theater vorgenommen werden, und, durch Proben, mir der Eindruck derselben lebhaster wird, so daß ich genöthigt werde die lehte Hand daran zu tegen; sühle ich mich nicht abgeneigt sie zum Druck zu bringen, um so mehr als ich, von mehrern Seiten her, um Communication ersucht werde, und biete sie Ihnen deßhalb an.

Jch würde rathen sie auf die Weise wie Wallenstein drucken zu lassen, da sie dann zusammen einen Band ausmachen und, wenn nicht dem innern Werth, doch wenigstens dem Format nach, neben jenen Schillerischen Meisterstücken stehen könnten. Wären Sie dazu geneigt, so könnte der Druck gleich angestangen werden, indem die Manuscripte in Ordnung sind.

Beyde Stücke würde ich für 500 rh Sächsisch auf Jubilate zahlbar überlassen.

Der ich recht wohl zu leben wünsche Weimar d. 30. März 1802.

Goethe,

4510.

Un Rapp.

(Concept)

Indem ich Ihnen, werthgeschätztester Herr, die Rachricht gebe, daß die Summe von 234 fl. nach Franksurt an das Gontardische Haus in diesen Tagen gezahlt worden, und für den mir deßhalb so lang gegönnten freundschaftlichen Credit nochmals ergebenst danke, füge ich eine Bitte wegen des bewußten Tapeziers hinzu.

Herr Oberhofmeister von Wolzogen, wahrscheinlich durch die Zerstreuungen der Reise abgehalten, hat mir von diesem Manne weiter nicht geschrieben. von dem ich denn doch, ehe ich mich nach einem andern umsehe, eine nähere Kenntniß erlangen möchte. 10 Wollten Sie daher wohl die Güte haben sich im Stillen zu erkundigen, wie es wohl eigentlich mit dem Charakter dieses Mannes aussehen möchte?

Wir haben während dem Bau des Schlosses mit is fo vielerleh Menschen zu thun gehabt, daß es mir is nun gerade nicht bange wäre auch diesen Mann zu behandeln, selbst wenn er einige Eigenheiten haben sollte. Wollten Sie indeß, da wir einmal aufmerksam gemacht sind, mir etwas näheres von seiner Herkunft, seinem Alter, seiner Familie und Lebensweise anzeigen, w so würden Sie mich verbinden. Ich würde dadurch in den Stand geseht sehn etwa zu überlegen: ob man es nicht allensalls mit demselben wagen könnte?

Berzeihen Sie diese neue Bemühung und haben Sie die Gute mir anzuzeigen was Herr Schick sur wein Gemählde verlangt, in welchem die Figuren zweh Fuß hoch wären und wovon das Süjet 3 Figuren forderte. Den Gegenstand wollte ich angeben und die nähere Größe des Bildes anzeigen. Da es jo zu stehen täme, daß man es in einiger Entsernung sähe; jo würde ein wacker gemahltes Bild zweckmäßiger als ein sehr ausgesührtes sehn.

Leben Sie recht wohl und empfehlen mich dem Areise Ihrer Lieben.

8. 31. Märj 1802.

4511.

Un Belter.

Ihnen, eben heut, für das viele Gute, das Sie uns gebracht und zurückgelassen haben, zu danken, ver-10 anlaßt mich der Auftrag, den ich an Sie auszurichten übernommen habe.

Giner unserer tüchtigen Geschäftsmänner, der subalternen Glasse, hat seinen Sohn zum Zimmermann bestimmt. Dieser junge Mensch hat dreh Jahre in der 1. Lehre gestanden und nun 3. Jahre ben uns als Geselle gearbeitet. Nun möchte man ihn in die Fremde schicken, und man glaubt daß er in Berlin vieles zu lernen Gelegenheit sinden würde.

Wollten Sie die Gute haben mir, aus Ihrer Menntniß, hierüber einen guten Rath zu ertheilen. Gs versteht sich daß er auf dem Wege seines Handwerts etwas zu verdienen sucht und daß ihm einiger Zuschuß von Hause gereicht werden kann. Woben man denn aber wünscht daß irgend jemand, in einer so großen

und verführerischen Stadt, ein Auge auf ihn haben möge.

Glauben Sie daß er bey Bauen, wo Sie selbst einwirken, angestellt werden könnte, so würde das für uns das wünschenswertheste sehn. Ich erbitte mir bierüber Ihre gefällige Mehnung und zugleich die Nachricht, daß Sie wohl beh den Ihrigen angelangt sind. Der ich recht wohl zu leben und auch bald wieder etwas melodisches von Ihnen zu hören wünsche.

Weimar am 1. April 1802.

Goethe.

10

15

20

4512.

An Kirms.

Der Holzverwalter Kirft, der auch schon ben Ihnen gewesen ist, wünscht, wie natürlich, wieder einiges Geld, und beruft sich auf einen Bericht von Götzen der aber noch nicht angekommen war.

Auf dieses Holz ist gezahlt worden:

areles for 0 the Bellester	***************************************
durch mich in Jena	rthlr. 100.
Desgl	500.
An Conduct. Götze .	500.
Durch Götzen an Kirst	100.
Auf die Schindeln .	87.
	1287.

Da er nun nach betgehendem Verzeichniß schon 1952 rthlr. 22 gr. Waare abgeliefert haben will, so möchte es wohl unbedenklich sehn ihm noch 200 rthlr. 25 auszuzahlen, welches ich Ew. Wohlgeb. wenn Sie anders kein erhebliches Bedenken daben finden, zu thun überlasse.

Der ich recht wohl zu leben muniche.

Sie lassen vielleicht in meinem Hause anfragen ob ein Brief von Göhen angekommen. Dan kennt dort, wie ich glaube, seine Hand und Siegel.

Cberrogla am 6, Apr. 1802.

Goethe.

o Da Kirst nicht selbst wieder nach Weimar geht, so legt er eine Quittung auf 200 rh. in Hoffnung der Gröullung seines Gesuches ben.

4513.

Un Chriftiane Bulpius.

Es geht mir hier ganz gut, indem ich schon einiges gearbeitet habe was mir Vergnügen macht.

Bas ich von Reimanns Anstalten sehe gefällt mir recht wohl, auch hat er eine weit bessere Art als sein Bruder, indem er das was er wünscht nach und nach und gelegentlich anbringt.

Nun möchte ich gern diese Woche hausen bleiben und wünschte daß du mit August Sonnabend kämest, um mich abzuholen. Möchten Herr Hofrath Schiller und Herr Prosessor Weher Sonntags herauskommen, um sich eine Motion zu machen, so wäre es recht artig und wir führen, in zwey Wagen, Sonntag Abends wieder nach Hause.

Du müßtest aber auf alle Fälle etwas von Speisen mitbringen und auch Wein, so wie du mir durch Überbringer dieses noch drey Bout. rothen Wein schicken smußt.

Wie bringen wir aber die botanischen Sträucher die drinne eingeschlagen find herunter?

Lebe recht wohl und grüße den August. Oberroßla am 6. April 1802.

4514.

G.

10

Un Rolbe.

Ihren unterrichtenden Brief, vom 10. Januar, so wie das Rouleau, in der Hälfte des vorigen Jahres, habe ich richtig erhalten.

Die Beurtheilung der concurrirenden Stücke haben wir, in Gestalt eines einzelnen Programms, als eine 15 der vierteljährigen Behlagen der jenaischen allgemeinen Litteraturzeitung, herausgegeben. Mit diesem weit= verbreiteten Blatt ist sie also gewiß nach Paris ge= kommen und Sie werden, deh Ihren übrigen Con= nexionen, sich solche wohl zum Durchlesen verschaffen 20 können. Sie sinden darin Ihrer Zeichnung auch mit Ehren gedacht. Ich habe sie übrigens noch beh mir behalten, indem ich vermuthe, daß man, beh dem Amenblement des Schlosses, welches nunmehr mit

1802 67

starten Schritten vorwärts geht, ein solches Blatt bey irgend einer Zimmerverzierung gerne sehen würde. Habe ich es angebracht, so werde ich Ihnen ein billiges Honorar zu gute schreiben und gelegentlich einhändigen lassen. Die behden Ölgemählde liegen auch noch wohl verwahrt beh mir.

Für das gegenwärtige Jahr haben wir die Befrequng der Andromeda durch Perseus aufgegeben, und
daben auch eine Concurrenz für solche Stücke eröffnet,
wehr welchen dem Künstler die Wahl des Sujets freh
bleibt. Wenn Sie unsern obgedachten Aufsatz antreffen und sich mit unsern Intentionen näher bekannt
machen, so hosse ich, Sie sollen sich entschließen, auch
dießmal zu unserer Ausstellung etwas behzutragen.
Bollen Sie alsdann die wohlgepackte Rolle ben
Zeiten an

Mr. Corbay Parfumeur rue de la Monoie No. 10.

mit Abreife

a Mr. Desport, pour remettre a Mr. de Goethe Weimar

abgeben, so hoffe ich, daß sie richtig und wohlbehalten zu mir kommen soll.

Ihre Schilderung bes gegenwärtigen Pariser Kunst:

weiens zeigt sowohl von Ihren richtigen Einsichten in die Kunst, als von Ihrer Ausmerksamkeit. Ich wünsche, daß Ihr dortiger Ausenthalt ganz zum Vortheil Ihrer Studien gereichen möchte.

Wenn Sie dort ein nicht gar großes Bild unternehmen und vollenden, ohne daß es bestellt oder sonst
wohin bestimmt wäre; so wünschte ich, daß Sie mir
solches durch obgedachte Gelegenheit zuschickten, indem
ich es vielleicht andringe und auf alle Fälle Sie da= s
durch bekannter mache.

Ich habe mit diesem Briefe einige Monate gezaubert, weil unser durchlauchtigster Erbprinz nach Paris zu reisen gedachten. Gegenwärtigen Brief ershalten Sie auch durch den Kanal dieser Reisenden. 10 Herr Oberhosmeister von Wolzogen kennt Ihren Nahmen und wird Sie, wenn Sie ihm inliegende Charte überreichen, freundlich empfangen, obgleich die Zerstreuung, in der Personen, unter solchen Verhältznissen, auf der Reise leben, ihn hindern möchte sich 15 näher sür Sie zu interessiren. Auf alle Fälle wünschte ich, daß Sie Gelegenheit suchten sich ihm vorzustellen, weil er ein Mann von schönen Kunstkenntnissen ist und der Ihnen auch sonst in der Folge nützlich sehre kann.

Leben Sie recht wohl, erhalten mir ein geneigtes Andenken und lassen von Zeit zu Zeit etwas von sich hören.

Weimar am 12. Apr. 1802.

J. W. v. Goethe.

25

Un Johann Erbmann hummel.

[Concept.]

[12. April.]

Ihre Zeichnung, werther Herr Hummel, hatte ich unter den vorzüglichern von der letzten Ausstellung zurück behalten, weil ich hoffen konnte daß man sie ben Ausmenblirung des Schlosses, als Zierde irgend eines Zimmers, angenehm sinden würde. Da mir aber solche vor einiger Zeit abgefordert wurde, so habe ich solche schon am 2%. Febr. Herrn Wolf, wohl einsgevackt, übergeben, welcher sie, wie er, auf geschehene Nachfrage, meldet, schon abgesendet hat. Ich kann also hoffen, daß sie gegenwärtig schon wohl erhalten in Ihren Händen ist wie ich wünsche, und mich zu geneigtem Andenken empsehle.

4516.

Un Echiller.

Da wir wahrscheinlich auf den Sonnabend Turandot geben, so ersuche ich Sie um die neuen 15 Käthsel damit wir solche ben Zeiten an die nicht allzeit sertigen Schauspieler abgeben können.

Weimar am 20, Apr. 1802,

(B.

Un Beinrich Beder.

Herr Becker wird beykommende Räthsel Herrn und Mad. Vohl mittheilen, um solche, statt der vorigen, bey der nächsten Aufführung der Turandot, einzuschalten, woben man wünscht daß sie bis dahin niemand weiter sehen möge.

Weimar am 20. Apr. 1802.

Goethe.

5

4518.

Un Blumenbach.

[Concept.]

Ohngefähr vor zwanzig Jahren, als ich von Zeit zu Zeit in Ilmenau einen längern Aufenthalt zu machen pflegte, wurde mir angezeigt, daß man in der 10 Manebacher Steinkohlengrube (gothaischer Seits) auf einen aufrechtstehenden Baumstamm getroffen, den man in seiner Stellung geschont und ihn beh der Förderung umgangen habe.

Als ich mich dahin verfügte fand ich ihn etwa 15 4 Fuß hoch, gegen die Horizontallinie wenig geneigt, fest anstehend. Ich ließ ihn ablösen, heraus und nach Jena schaffen.

Im Trockenwerden unterlag er den Gesetzen der mincralischen Natur, indem er durch verschieden durch= 20 gehende Stiche sich in mehrere Theile trennte, die mit

seinem vorhergehenden organischen Bau in keinem Berhaltniß standen.

Ich enthalte mich aller weiteren Beschreibung indem ich ein solches abgesondertes Glied hiermit übersschicke.

Sollte man diesen Überrest nicht als etwas Palmartiges ansprechen dürsen, wohin die turz übereinander gedrängten Wachsthumsreihen zu deuten scheinen.

23. d. 20. Apr. 1802.

Dazu lege ich ein anderes Stück Rohr, das frehlich um vieles dünner ist, aus demselbigen Kohlenwerke, zu gefälliger Vergleichung.

Das Stück Tuffstein, das Sie ferner in dem Kasten sinden, ist von dem chemals beschriebenen Rlohe genommen, an welchem vorn der Zahn und hinten die sogenannten Schwimmfüße anlagen. Von den lehteren hosse ich bald eine Zeichnung zu schicken.

Von eben erwähntem Jahn liegen auch Stücke ben, so wie von einem andern, der vor mehrern Jahren in der Gegend gesunden worden, ohne daß man den bestimmten Ort weiß. Nicht weniger von einem dritten, welcher voriges Jahr in Apolda entbeckt wurde. Werkwürdig ist daß diese drey Reste von einander sehr genau unterschieden werden können, es seh nun daß jedes auf eine andere Weise erhalten worden, an einem besondern Habitus, oder daß früher ihre Natur verschieden war.

Die Calcedonkugeln von Tenczin deuten auf ein Porphyr und Mandelstein Gebirg, vom letztern liegt dorther auch ein kleines Musterstück.

Wie die in Feuerstein verwandelte Korallen vorkommen weiß ich nicht zu sagen. Wenn sie nicht s etwa im losen Sande liegen, wie ich viele Feuersteine in der Gegend von Krakau gefunden habe.

Da noch etwas Plat in dem Kaften übrig war habe ich einige Stücke Meerschaum hinzugelegt, mit denen vielleicht Freunden eine Gefälligkeit geschieht.

4519.

An Schiller.

Hiebeh übersende die verlangte Summe und die beyden ersten Hogarthischen Lieferungen, die ich eben vorfinde.

Dabey frage ich an wie Sie es heute halten wollen? wenn Sie Abends nicht gern ausgehen, so könnten 15 Sie ja früher kommen und vor Sonnen Untergang wieder zu Hause sehn. Wollen Sie mir hierüber Ihren Entschluß wissen lassen, so bestelle ich Ehlers wegen einiger musikalischen Späße.

Weimar am 25. Apr. 1802.

Goethe.

20

Un 3. G. Berber.

Du willst, verehrter, alter Freund, die Gefälligteit haben meinen Sohn in die christliche Versammlung einzusühren, auf eine liberalere Weise als das hertommen vorschreibt. Ich dancke dir herzlich dafür
und freue mich daß er den, für Kinder immer apprehensiven, Schritt, an deiner Hand, auf eine Weise
macht, die mit seiner gegenwärtigen Vildung zusammentrist. Er wird sich dir, mit seinem Lehrer,
nächstens vorstellen, empfang' ihn freundlich und
vordne alles nach Gefallen, indem du meiner gedenckst.

Weimar b. 26, Apr. 1802.

Goethe.

4521.

Un 3. G. Leng.

Tie angekündigte Sendung Tellur bin ich recht 15 neugierig zu sehen, sie muß sehr instructiv sehn. Das Glück der mineralogischen Gesellschaft nimmt ja immer zu.

Das von Ihnen angezeigte Zimmer finde ich freglich auch als das Schicklichste.

2Bahrscheinlich nehmen Sie Loose auf die mineratogische Ausspielung in Commission. Ich wünsche auch einige davon zu haben. Schicken Sie mir doch mit den nächsten Botenweibern 12 Duzend Zuckergläser, aber nicht hoher als 8 Joll. Es steht etwas anders dagegen zu Diensten.

Leben Sie recht wohl und schreiben mir wenn ein Transport des Gallitzinischen Geschenkes ankommt.

Weimar am 29, April 1802.

Goethe.

4522.

Un Al. 2B. Schlegel.

Auf mehrere Ihrer werthen Briefe habe ich nicht geantwortet: Sie verzeihens, da ich indeß nicht weniger an Sie gedacht und an allem was Sie betrifft Theil 10 genommen habe. Aus der Borstellung Ihres Jons hat sich eine Ilias von Händeln entwickelt, die, wie ein ächtes rhapsodisches Werk, noch immer kein Ende nehmen will.

Ronnen Sie es einrichten daß Sie Pfingsten in 13 Weimar sind; so treffen Sie mich daselbst. Vielleicht wird es auch möglich alsdann Ihren Jon zu geben.

Können Sie mir eine leichte Stizze von Genelli's Decoration verschaffen; so würde ich, in so fern es möglich, die Idee für unser Theater nuten. Der 20 Tempel war die schwächste Seite unserer Darstellung, den ich wohl mit einem bedeutendern künftig auß- wechseln möchte.

Schicken Sie mir doch baldigst die Rachträge zu Alarkos, den ich eheftens geben werde; die Rollen 25

sind schon ausgeschrieben. Das Stück hat mir in seiner Gedrängtheit viel Vergnügen gemacht, weniger Octavian in seiner Diffusion, ob man gleich das Tieckische Talent, im Einzelnen, nicht verkennen kann.

Grüßen Sie den Bruder Bildhauer aufs beste und treiben ihn an daß er bald kommt. Ich wünschte, wenn Durchl. der Herzog von den Inspectionen zurückkommen, daß schon etwas gethan wäre.

Leben Sie recht wohl und gebenken mein und er-19 freuen sich der guten Aufnahme, die Sie in Berlin gefunden haben.

Ihr Herr Bruder, den ich gelegentlich zu grüßen bitte, hat noch einige Bücher, die theils mir, theils der Bibliothek angehören, ich wünschte, daß er sie wir bald wieder zurückstellen könnte.

Jena am 3. Mai 1802.

Goethe.

4523.

Un Ediller.

Zuerst meinen herzlichen Wunsch daß die Veranderung des Quartiers möge glücklich abgelausen senn! Es soll mich sehr freuen Sie in einem neuen, freundlichen, gegen die Sonne und das Grüne gerichteten Quartier gesund und thätig anzutreffen.

Run wünscht' ich aber auch von Ihnen über unsere theatralischen Angelegenheiten etwas zu vernehmen. Was auguriren Sie von Iphigenien, die fich, wie voraus zu schen war, etwas verspatet? Was fagen Sie von Ume Bürger? deren Erscheinung ich wohl gern selbst mit abgewartet hätte.

Bey der Bibliothekseinrichtung steht mir die Art der Jenenser, die sich nahezu mit der Italiäner gött= slichem Nichtsthun vergleicht, auf eine verdrießliche Weise entgegen. Ich gebe die Bemerkung zum besten, daß das Arbeiten nach vorgeschriebener Stunde, in einer Zeitenreihe, solche Menschen hervorbringt und bildet, die auch nur das allernothdürstigste, stunden= wweis und stundenhaft, möchte man sagen, arbeiten. Ich werde so lange als möglich hier bleiben, weil ich überzeugt bin daß wie ich weggehe, das Ganze wieder, mehr ober weniger, stocken wird.

Was mich übrigens selbst und mein näheres be- 13
trifft, so geht mir manches von statten. Einiges
lyrische hat sich wieder eingefunden und ich habe die
Urquelle der nordischen Mythologie, weil ich sie eben
vor mir fand, in ruhigen Abenden, durchstudirt und
glaube darüber ziemlich im Klaren zu sehn. Wie ich v mich deshalb, wenn ich wieder komme, legitimiren
werde. Es ist gut auch in einem solchen Felde nur
einmal einen Pfahl zu schlagen und eine Stange
aufzustellen, nach der man sich gelegentlich orientiren
kann.

So spricht auch ein solches Bibliothekswesen uns andere lebhaft an, selbst wenn man nur minutenweis in die Bücher hineinsicht. Sehr günstig sinde ich die Wirkung meiner physischen, geognostischen und naturhistorischen Studien. Alle Neisebeschreibungen sind mir als wenn ich in meine flache Hand sähe.

Taß die Gegend in dieser Blüthenzeit außerordentlich schön sen, darf ich Ihnen nicht sagen; ein Blick aus Ihrer obern Gartenstube, mit der Sie, wie ich höre, einen Philosophen beliehen haben, würde jest sehr erquicklich sehn.

Leben Sie recht wohl und sagen mir ein Wort.

Jena d. 4. Man 1802.

G.

Taß Loder seinem Schwiegervater Frau und Kind nach Warschau bringt, daß die Krankheit unserer Freundin Paulus sich in einen gesunden Knaben 13 aufgelost hat gehört wohl für Sie nicht unter die Reuigkeiten.

4524.

Un Chriftiane Bulpius.

Icikig bin, und mir was ich vornehme recht gut von Statten geht. An den heißen Tagen komme ich gar nicht aus, nur Abends gehe ich einige Stunden spazieren. Die Blüthen sind hier außerordentlich schon, wie sie beh der günstigen Witterung wohl weit und breit sehn werden, besonders ists hinter Griesbachs Garten ganz bewundernswürdig.

Mit der Kost geht es recht gut, indem ich mit Herrn von Hendrich esse, der eine so gute Küche führt, daß man nur fast zu viel ißt und zu lange beh Tische bleibt. Ob ich dich auf den nächsten Sonntag einladen werde, weiß ich nicht, denn da ich noch bis in künstige Woche hier bleiben kann; so wünsche ich auf meine ganz ungestörte Weise meinen Weg fortzugehen.

So viel kann ich dir melden daß der zweyte Auf= zug, des bewußten Stückes, fertig ist, und, wenn ich 10 noch acht Tage Zeit habe, so kann wohl der dritte sich dazu gesellen.

Schicke mir noch einige Fläschchen Port und Madera! wenn du ein gut Gericht Spargel haft, so schicke es doch auch, denn daran fehlt es hier gar 15 sehr, besonders da die Griesbachischen, welche nun zu lange stehen, anfangen abzunehmen.

Jena d. 4. May 1802.

&.

4525.

An Cotta.

Da es mir besonders angenehm war daß wir, durch die Herausgabe der zwey Tragödien, endlich 20 wieder einmal in eine typographische Thätigkeit ge= langen sollten; so mußte mir die eingetretene Hinder= niß, daß Herr Gädicke den Druck nicht übernehmen konnte, um desto unwillkommner seyn. Indeß werden

Sie wegen dieser Sache schon anderweit Ihre Ordre gestellt haben und ich davon Nachricht erhalten.

Auf alle Fälle hoffe ich Sie in Weimar zu sehen, wo ich die Pfingstsehertage gewiß zubringen werde. Sollten Sie früher dort einzutressen gedenken, so müßte ich Sie ersuchen an Herrn Hosvath Schiller baldigste Rachricht zu geben, welcher mich zu finden weiß, da ich dieses Frühjahr mich bald da bald dort aufhalte.

Daß ich wünsche Sie gesund und vergnügt wieder zu sehen brauchte ich nicht hinzuzufügen.

Bena am 6. May 1802.

Goethe.

4526.

Un Chiller.

Mme Bürger hat uns bis jett noch verschont, wenn sie nicht etwa morgen noch kommt und auf eine Sonntagsdeclamation Anspruch macht. Auf alle Fälle werde ich mich in eine Ece des Saals, nicht weit von der Thüre, sehen und nach Beschaffenheit der Umstände aushalten oder auf und davon gehen.

Mas Sie mir von Iphigenie sagen ist mir erjreulich. Könnten und möchten Sie das Wert bis
zur Aufführung treiben, ohne daß ich eine Probe
jähe und es Sonnabend den 15. geben; so bliebe ich
noch eine Woche hier und brächte manches vor und
binter mich.

Wie ich höre geht der Theaterbau in Lauchstädt recht gut von Statten. Ich bin recht neugierig wie dieser Pilz aus der Erde wachsen wird.

Wenn Sie eine Leseprobe von Alarkos gehalten haben, jo jagen Sie mir doch ein Wort davon.

Es ist mir diese Tage ein anderes neues drama=
tisches Product zugeschickt worden, das mir, ich mag
wohl so sagen, Kummer macht. Ein unverkenn=
bares Talent, sorgfältiges Nachdenken, Studium der Alten, recht hübsche Einsicht, brauchbare Theile und 10
im Ganzen unzulänglich, indem es weder vor= noch
rückwärts Face macht. Den zehenten Theil davon
hätte man vielleicht produciren können, aber, so wie
es liegt, ist es ganz und gar unmöglich. Wie ich zu=
rücksomme sollen Sie es sehen und werden wahr= 15
scheinlich noch größere Klagelieder anstimmen. Sagen
Sie aber niemand nichts davon, auch nichts von
meiner vorläusigen Anzeige; denn wir müssen es unter
uns, in der Stille, zurecht legen.

Das Bibliothekswesen construirt sich nach und 20 nach, obgleich noch immer langsam genug. Ich halte meine Taktik und suche nun immer, von Epoche zu Spoche, vorzurücken.

Irgend eine poetische Stunde und sonst ein wiffenichaftlicher Gewinn fällt auch mit ab.

Leben Sie recht wohl und richten fich recht behaglich ein.

Jena am 7. May 1802.

Un Chriftiane Bulpius.

Mir geht es noch immer ganz gut in meinen Geschäften und andern Arbeiten und ich werde nun so bis zu Ende der andern Woche fortsahren.

Wegen deines Befindens mußt du einmal Hofrath Etarde fragen und dich alsdann auch zu der Berordnung halten. Ich glaube daß dir das Baden das juträglichste wäre wenn du dich ordentlich abwartetest.

Grüße mir das Kind und gedenke an mich, der ich dich immer herzlich lieb habe. Mehr fage ich wnicht, denn weiter wüßte ich nichts zu sagen. Es geht ein Tag immer so stille nach dem andern hin. Zena d. 7. May 1802.

3d bitte noch um 6 Bout, rothen Wein.

4528.

Un die Softheater-Commiffion.

Über die Kranzische Angelegenheit denke ich folgen-13 dermaßen:

Gin gnädigstes Rescript, das, in einer Disciplinsache, an irgend ein Departement, ergeht, ist keineswegs als ein Urtheil in einer Rechtssache anzuschen,
bas dem Peccirenden publicirt werden muß. Dießmal hat das Departement versügt und der Fürst
wertes Weite. In Noch 15. Es

gebilligt. Herrn Kranz ist so viel bekannt als nöthig: daß er suspendirt war und ist, weiter braucht es nichts.

Sein Promemoria an das Hofmarschallamt wird also bengelegt, und wenn er sich untersteht ein gleiches s an die Theatercommission zu bringen, und zu fragen: ob seine Sache vergessen werden soll, so will ich ihm den Kopf waschen daß er Zeitlebens an mich denken wird.

Jena am 8. Day 1802.

G. 10

4529,

Un Rirms.

Inliegendes war schon gestern zugesiegelt, weil ich auf Gelegenheit hoffte es Ihnen zu überschicken, ich will es daher nach Ihrer letzten Depesche nicht wieder öffnen, sondern lege nur das neuere beh.

Die Obligation im Concept und Mundo tommt 15 signirt und unterzeichnet zurück.

Daß die Tanzstunden nur einigermaßen im Gang sind freut mich sehr, diejenigen die daran theilnehmen werden den Bortheil früher oder später fühlen.

Was Sie wegen Zimmermann gethan approbire ich. 20 Schreiben Sie ja geschwind an Backer beh Többlin. Lassen Sie Mme Yohs weiß gehen wie sie will.

Diese Gespensternarrheit ist einmal den Weibern unserer Zeit nicht aus dem Sinn zu bringen. Suchen

Sie nur das übrige, nach der Angabe des Professor Meher, einzurichten, besonders, daß keine Seide in dem Stück erscheine.

Haben Sie die Gute, Sich nur Punktweise aufsynzeichnen was wir allenfalls zusammen zu sprechen haben. Ich will das Gleiche thun und dann läßt sich in ein Paar Tagen vieles abthun.

Leben Sie recht wohl und vergnügt in Ihren mannigfaltigen Geschäften.

Jena am 9. May 1802.

B.

4530.

Un Schiller.

Ihre Sorgfalt für die Iphigenie danke ich Ihnen zum allerbesten, künstigen Sonnabend werde ich am Schauspielhause ansahren, wie ein anderer Jenenser auch, und hoffe Sie in Ihrer Loge zu is tressen.

tiber den Alarcos bin ich völlig Ihrer Meinung; allein mich dünkt wir müssen alles wagen, weil am Gelingen, oder nicht Gelingen, nach außen gar nichts liegt. Was wir daben gewinnen scheint mir haupts sächlich das zu sehn, daß wir diese äußerst obligaten Sylbenmaße sprechen lassen und sprechen hören. Übrigens kann man auf das stoffartige Interesse doch auch was rechnen.

Im Gangen geht es mir hier fehr gut und es

84 Mai

würde noch besser gehen und werden, wenn ich meinen Aufenthalt noch einige Wochen hinausdehnen könnte.

Leben Sie recht wohl, richten Sie sich immer besser ein und gedenken unser.

Jena am 9. May 1802.

Ich wünsche daß beykommender Band Sie nicht von einer andern Seite her schon heimgesucht habe, damit Sie diese gereimte Tollhausproduction zuerst als ein Curiosissimum, durch meine Hand, erhalten. So einen, auf der äußern Form des Nächstvergangenen, 10 sich herumdrehenden Wahnsinn, habe ich doch noch nicht gesehen, doch wer will ein Wort für so eine Erscheinung finden.

&.

5

4531.

An Schiller.

Ob noch Sonnabend den 15. Iphigenie wird sehn 15 können, hoffe ich durch Ihre Güte morgen zu erfahren, und werde alsdann eintreffen, um, an Ihrer Seite, einige der wunderbarsten Effecte zu erwarten, die ich in meinem Leben gehabt habe: die unmittelbare Gegenwart eines, für mich, mehr als vergangenen 20 Zustandes.

Mit meinem hiesigen Aufenthalt bin ich recht wohl zufrieden. Das Geschäft ist weiter gediehen als ich hoffte, ob gleich, wenn man strenge will, noch 1802 85

wenig geschehen ist. Wenn man aber benkt, daß man in solchem Falle eigentlich nur auf Erecution liegt und, vom handwerksmäßigsten, bis zum litterarischten Mitarbeiter, jeder bestimmt, geleitet, angestoßen, rectisseirt und wieder ermuntert sehn will; so ist man zufrieden, wenn man nur einigermaßen vorrückt.

Ter Bibliotheksjecretair Dulpius hat sich musters haft gezeigt, er hat, in drenzehen Tagen, 2134 Stück Zettel geschrieben. Tas heißt Bücher-Tittel, auf einzelne Zettel, ausgeschrieben. Überhaupt sind vier Personen etwa mit 6000 Zetteln, in dieser Zeit, fertig geworden, too man ohngefähr sieht was zu thun ist.

Diese Büchermasse war die ungeordnete, nachgelassene, nun kommen wir auch an die schon stehende,
altere. Judessen nuß das Ganze doch, oberstächlich,
auf einen wirken, und es ist wie eine Art von Bad,
ein schwereres Element, in dem man sich bewegt und
in dem man sich leichter sühlt, weil man getragen wird.

Ich habe in dieser Zeit manches gelernt und weiniges gethan. Könnte ich Sie und Wehern, über den andern Abend, mit meinem neugefundnen untershalten und dagegen wieder von dem Jhrigen einsnehmen, so wüßte ich mir nichts besieres. Wielleicht wird aber für uns alle dieses drehwöchentlich zus sammengedrängte nur desto erfreulicher.

Leben Sie recht wohl und sagen mir von sich nur wenige Worte, durch den Boten.

Jena den 11. Man 1802.

An Chriftiane Bulpius.

Vorausgesetzt daß Iphigenie Sonnabend d. 15ten gegeben wird, kommft du Donnerstag nachmittag her= über und logirst beh Mad. Keil, wie dir dein Bruder weitläusiger erzählen wird. Es soll mich sehr ver= gnügen, wenn du wieder einmal ein Paar gute Tage 5 in Jena sindest. Das liebe Kind bringe auch mit, wir wollen ihn schon unterbringen.

Wäre aber Iphigenie, wie beym Theater so man= herley vorfällt, nicht Sonnabend; so will ich noch acht Tage hier bleiben, weil meine Arbeiten gut von 10 Statten gehen und du kämst Donnerstag über acht Tage. Weshalb du von Herr Hofr. Schiller die beste Nachricht haben kannst.

Ich freue mich sehr dich und das Kind wieder zu sehen, und bin guten Humors, weil ich verhältniß= 15 mäßig viel gethan habe. Könnte ich noch vierzehn Tage hier bleiben, so wäre das Stück fertig. Lebe wohl und liebe mich.

Jena d. 11ten May 1802.

&.

Dein Bruder hat ja wohl die Gefälligkeit indeß 20 in unsrer Hinterstube zu schlafen, daß jene Seite nur nicht ganz allein steht.

Bringe einige Fläschen Port und Madera mit,

welche dem herrn Cammerherr und Major sehr gut ichmecken.

Dein Bruder wird erzählen wie gut uns Mad. Reil bewirthet hat.

4533.

Un A. 2B. Schlegel.

Tas Lustspiel, welches Sie mir vor einiger Zeit gesendet, hätte ich gerne auf das Theater gebracht, um die Wirkung davon zu ersahren; allein ich konnte die zwei Frauenzimmer, welche in Mannskleidern erscheinen müssen, nicht so austheilen, daß ich gegründete Hoffnung des Gelingens hätte fassen können. Will der Versasser su auf andern Theatern versuchen, io wüßte ich nichts dagegen zu erinnern.

Denn es steht überhaupt mit den Concurrenzstücken wunderlich. Es sind drenzehen angekommen, is davon keines aufzuführen war, ob man gleich einigen manches Verdienst zusprechen mußte.

Uns haben diese Erscheinungen Vergnügen und Belehrung gegeben, wollte man aber öffentlich darüber sprechen; so wäre mehr Zeitauswand nöthig, als das Resultat werth sehn könnte. Vielleicht spreche ich einmal, im Vorbengehen, ben anderer Gelegenheit, davon,

Der gute Tieck, beisen Zustand ich bedaure, seht mich, durch sein Außenbleiben, in nicht geringe Ber88

legenheit. Sagen Sie ihm dieß und wiederholen Sie meinen Wunsch, daß er sich bald auf den Weg machen möge. Es ist ihm erinnerlich daß ich ihn ältern Concurrenten vorgezogen und es ist leicht möglich daß, beh Rickfunft Durchl. des Herzogs, welcher, nach seiner ausdrücklichen Äußerung beh seiner Abreise. Herrn Tieck schon in völliger Arbeit zu sinden glaubt, jene Verhältnisse, auf eine für mich sehr unangenehme Weise, zur Sprache kommen könnten. Ja es bleibt mir nichts übrig als noch eine kurze Zeit abzuwarten wund alsdann Herrn Tieck einen peremtorischen Termin zu sehen, welches ich nicht gern thue, doch aber auch die Verantwortung einer solchen Jögerung nicht auf mich nehmen kann.

Leben Sie recht wohl und thätig und gedenken mein. 18 Jena am 13. May 1802.

Goethe.

4534.

Un Schiller.

Indem ich um den Alarcos bitte sende ich zugleich einige Curiosa.

Mögen Sie heute Abend zu einem fernern Collo- 20 quio zu mir kommen; so werden Sie mir viel Bergnügen machen indem ich noch einiges vorzutragen habe.

Morgen zu Mittag wünschte ich auch Ihre Gegenwart, Sie werden noch das geheime Concilium finden. Weimar am 17. Mah 1802.

Un Grang v. Bach.

(Concept)

[22. Mai.]

Herr Projessor Sartori aus Göttingen wünscht ben Ew. Hochwohlgeb. angemeldet und zu unserer gefälligen Ausnahme empfohlen zu sehn. Ich überwinde einem so werthen Freund zu Liebe jede Bedenklichseit indem ich mich des so angenehmen als lehrreichen Morgens erinnere, den mir Ew. Hochwohlgeb. voriges Jahr schenken wollten. Möchte doch dem Überbringer dieses ein ähnliches Glück gegönnt sehn das ihm so wie mir gewiß unvergeßlich bleiben wird.

Der ich die Ehre habe mich mit vorzüglicher Gochachtung zu unterzeichnen.

4536.

21 n . . .

[Concept]

[etwa 22. Mai.]

Professer Sartori aus Göttingen, der sich einige Tage hier aufgehalten hat, war sehr geschmeichelt als ich ihm sagen konnte daß Ew. Durchl. einigen Anstheil an seinen frühern historischen Schriften genommen. Er gab mir hierdurch aufgemuntert seine letzte Arbeit um sie Ew. Durchl. zu Füßen zu legen. Einen Austrag den ich um so lieber ausrichte als ich übermengt bin daß Ew. Durchl. gegenwärtiges Werck nicht ungern durchlausen werden.

Un Breitkopf und Bartel.

Clementi's Einleitung in die Kunst das Piano= forte zu spielen pp. Leipzig bey Hofmeister und Kühnel wünscht

Weimar am 3. Juni 1802.

J. W. v. Goethe.

5

4538.

An Schiller.

Die Gelegenheit der abgehenden Boten kann ich nicht versäumen und melde mit wenig Worten daß meine Arbeit dis jetzt gut von Statten geht. Ich habe das ganze Opus von vorn dis hinten durch dictirt und din nun daran ihm mehr Gleichheit in der Aus= 10 sührung zu geben. Ich muß mich durchaus an die Prosa halten, ob gleich der Gegenstand durch Abwechs= lung der prosaischen und metrischen Formen sehr ge= winnen könnte, und ich hoffe mit meinem Packet Sonn= abends anzulangen und Sonntags Leseprobe zu halten. 15 Auf alle Fälle wird die Darstellung den Charakter des Inpromptu haben wobeh sie nur gewinnen kann. Übrigens verstuche und verwünsche ich das ganze Ge= schäft in allen seinen alten und neuen Theilen und Gliedern und werde mirs zur Ehre rechnen, wenn 20

man meiner Arbeit den bewußten und beliebten Zorn nicht ansicht. Leben Sie recht wohl, thätig, vergnügt und glücklich.

Jena am 8. Juni 1802.

G.

4539.

Un Chriftiane Bulpius.

3ch sage nur so viel daß es mir mit meiner Arbeit recht gut geht und daß ich jur rechten Zeit hoffe fertig zu werden. Schicke mir den Wagen Donners= tag Abends. Frehtag will ich einen Besuch in Traken= dorf machen und den Sonnabend nach Weimar sahren vob ich aber zu Tische komme oder erst gegen Abend weiß ich nicht, du erfährst es auf alle Falle durch die Boten.

Lebe recht wohl, gruße das Kind und schicke mir noch zwen Flaschen Wein.

15 Jena am 8. Juni 1802.

G.

4540.

Un Schiller.

Weine Arbeit hat gut gefördert, ob fie gleich viel weitläufiger geworden ift, als ich gedacht habe.

Ginige Motive gegen das Ende find noch auszufuhren, übrigens ist alles schon ins reine und in die Rollen geschrieben. Sonntag Abend hoffe ich es Ihnen vorzulesen, versagen Sie sich nicht; denn Montags muß ich Lese= probe halten. Freylich wenn man die Arbeit könnte vierzehn Tage liegen lassen; so ließ sich noch manches daran thun. Ich konnte freylich nicht alle Motive segal aussühren. Ich werde über zwanzig Auftritte bekommen, worunter freylich sehr kleine sind, doch sieht man daraus wenigstens das mannigsaltige Hin= und Widerrennen der Personen und auch die Mannig= saltigkeit der Motive, da sie nicht ohne Noth kommen 10 und gehen. Leben Sie recht wohl, ich kann wohl sagen daß ich diese Arbeit mit desto freyerm Muth unternommen habe, da Sie die Idee und Anlage zu billigen schienen.

Jena am 11. Juni 1802.

G.

15

4541.

An J. G. Herber.

Mit herzlichem Dancke empfinde ich die Reigung mit der du das gestrige Geschäft vollbracht hast, empfehle dir den Knaben auch für die Zukunft und lege die Note bey.

Weimar d. 14. Jun. 1802.

20

Goethe.

Un Bernhardine Sophie Friederite v. Herda geb. v. Holleben.

Concept]

[Mitte Juni.]

Das freundschaftliche Verhältniß, das zwischen dem seligen Herrn Gemahl und mir, seit mehrern Jahren, bestanden, macht mir dessen Verlust äußerst schmerzelich: so wie ihn die Geschäfte, als einen sehr einsichtse vollen und thätigen Mann, vermissen werden.

Nur die allgemeinere Betrachtung: daß unsere ältern Freunde vor uns hingehen, tröstet uns; indem sie uns auf die lebenden zurückweist und den Bunsch ablockt, daß den überbliebenen noch manche gesunde und heitere Tage gegönnt sehn mögen.

Ich hoffe dieses an Ew. Gnaden und an den Ihrigen erfüllt zu sehen, der ich mich zu günstigem und freundschaftlichem Andenken bestens empfehle.

4543.

Un Cartorius.

[Concept.]

[Mitte Juni.]

Der litteraxisch ökonomische Transport ist glückulch angelangt, wofür ich schönstens danke. Die Erbsen sind sogleich gesäct worden, um so mehr als vorher teine andern angekommen waren.

Wenn ich dagegen nicht gleich einige Lieber überichicke. so muß ich um Verzeihung und Aufschub bitten. Ehlers ist eben im Begriff verschiedenes zur Guitarre zu arangiren und wird eine kleine Sammlung bald herausgeben. Indessen sollen Sie ein und das andere erhalten.

Wird mir ein Hiftoriker aber verzeihen, wenn ich sach einem Weise gefragt habe, indem ich nach Wilken fragen wollte. Ich muß aber leider gestehen, daß so lange ich jemand von Person nicht kenne, die Nahmen wenig bezeichnendes für mich haben. Mögen Sie mir also etwas über Herrn Wilken, bes 10 sonders aber auch von seinem akademischen Vortrage sagen; so werden Sie mich sehr verbinden. Diesen Nahmen sinde nun freylich unter Ihren akademischen Lehrern und erinnere mich recht gut schon früher manches rühmliche von ihm gehört zu haben.

Für die Nachricht von Ihrer Reiseabentheuern danke zum allerschönsten. Ich gehe nun einigen theatralischen Abentheuern entgegen, indem das neue Schauspielhaus zu Lauchstädt eingeweiht werden soll.

Den größten Theil von Juli und August denke wich mich zwischen Weimar und Jena aufzuhalten und den September an dem ersten Orte zuzubringen. Da wir denn hoffen daß Sie Ihren Vorsah ausführen und uns wieder besuchen werden.

Herr Geh. A. Voigt danckt für das überschickte Werck. 25 Leben Sie recht wohl und gedencken mein unter Freunden.

23. 8.

Un Schiller.

Den Hoffammerrath, ber morgen früh abreist, kann ich nicht ohne ein Wort an Sie gehen lassen. Erzählen mag er Ihnen umständlich wie die Eröffnung abgelausen. Das Wetter begünstigte uns und das Vorspiel hat Glück gemacht. Der Schluß, ob er gleich beiser sehn könnte, ist mir doch verhältnißmäßig zu dem Drang der Umstände, in welchen ich sertig werden mußte, leidlich gelungen. Hätte ich alles voraussehen können so hätte ich Ihnen keine Ruhe gelassen, die Sie mir das lehte Motiv ausgearbeitet hätten. Run mags denn so hingehen.

Mit Wolf habe ich heute schon angefangen das Büchlein von den Farben durchzulesen und badurch schon großen Vortheil und Sicherheit zur Ausarw beitung des Ganzen erlangt und ich erwarte noch manches schöne Resultat von unsern Conferenzen.
Rächstens mehr, wenn die Stunden ruhiger werden.

Die ganze jugendliche Welt wünscht und hofft Sie zu sehen. Doch gestehe ich aufrichtig daß ich weinen rechten Muth habe Sie einzuladen. Seitdem ich kein eigentlich Geschäft mehr habe, weiß ich schon nicht recht was ich aufangen soll.

Sie werden einen Schlüssel zu meinem Garten und Gartenhaus erhalten, machen Sie sich den 23 Aufenthalt einigermaßen leidlich und genießen der Ruhe die in dem Thale herrscht. Vermuthlich werde ich mich bald nach Weimar zurückziehen, denn ein sonderlich Heil ist für uns nicht in der äußern Welt zu suchen, wo man überall nur gestückelt antrist was man schon ganz besitzt. Auf die Anschauung s des Hällischen Zustandes will ich auch einige Tage wenden. Leben Sie recht wohl und gedenken mein. Ich wünsche zu hören daß Ihnen gelungen ist etwas zu arbeiten.

Lauchstädt am 28. Juni 1802.

(i). 10

4545.

Un Schiller.

Gs geht mit allen Geschaften wie mit der The, man denkt wunder was man zu Stande gebracht habe, wenn man copulirt ist und nun geht der Teusel erst recht los. Das macht weil nichts in der Welt einzeln steht und irgend ein Wirksames, nicht als ein 15 Ende, sondern als ein Ansang betrachtet werden muß.

Verzeihen Sie mir diese pragmatische Reslexion zum Anfange meines Briefs, einige mehr oder weniger bedeutende Geschäfte, die mir dieses Jahr aufliegen, nöthigen mir diese Vetrachtung ab. Ich glaubte sie 20 abzuthun und sehe nun erst was sich jür die Zukunst daraus entwickelt.

Gestern Abend habe ich die neunte Vorstellung überstanden. 1500 rthlr, sind eingenommen und jeder-

mann ist mit dem Hause zufrieden. Man sist, sieht und hört gut und findet, für sein Geld, immer noch einen Plat. Mit sünf = bis sechstehalbhundert Men= schen kann sich niemand über Unbequemlichkeit be= sichweren.

Unfere Borftellungen waren:

3	
Was wir bringen und Titus	672 Personen
= = = und die Brüder	467 —
Wallenstein	241 —
Die Mullerin	226 —
Die behden Klingsberge	96 —
Tancred	148 —
Wallenftein auf Berlangen	149 -
Cheron	531 —
s Der Fremde	476

Etücke, bezüglich auf die Tage, getroffen werde, so kann man auch für die Zukunft gute Einnahmen hoffen. Überhaupt ist es mir nicht bange das Geld, was in der Gegend zu solchem Genuß bestimmt sehn kann, ja etwas mehr, in die Kasse zu ziehen. Die Studenten sind ein närrisches Bolt, dem man nicht Feind sehn kann und das sich mit einigem Geschick recht gut lenken laßt. Die ersten Tage waren sie musterhaft ruhig, nachher fanden sich einige sehr verzeihliche Unarten ein, die aber, worauf ich hauptssählich Acht gebe, sich nicht wie ein Schneeball sortswälzen, sondern nur momentan und, wenn man billig

senn will, durch äußere Umstände gewissermaßen provocirt waren. Der gebildetere Theil, der mir alles zu Liebe thun möchte, entschuldigt sich deshalb, mit einer gewissen Angstlichkeit, und ich suche die Sache, sowohl in Worten, als in der That, im s Ganzen läßlich zu nehmen, da mir doch überhaupt von dieser Seite nur um ein Erperiment zu thun sehn kann.

Auch ein eigenes Experiment mache ich auf unsere Gescuschaft selbst, indem ich mich unter so vielen 10 Fremden auch als ein Fremder in das Schauspielhaus setze. Mich dünkt ich habe das Ganze sowohl, als das Einzelne, mit seinen Vorzügen und Mängeln noch nicht so lebhaft angeschaut.

Diein alter Wunsch, in Absicht auf die poetischen is Productionen, ist mir auch hier wieder lebhast gesworden: daß es Ihnen möglich sehn könnte, gleich ansangs concentrirter zu arbeiten, damit Sie mehr Productionen und, ich darf wohl sagen, theatralisch wirksamere lieserten. Tas Epitomisiren eines poetis so schen Werks, das zuerst in eine große Weite und Breite angelegt war, bringt ein Schwanten zwischen Stizze und Aussührung hervor, das dem ganz befriedigenden Effect durchaus schädlich ist. Wir andern, die wir wissen woran wir sind, empsinden daben eine gewisse zu Unbehaglichkeit und das Publikum kommt in eine Art von Schwanken, wodurch geringere Productionen in Avantage geseht werden. Lassen Sie das, was

ich hier aus dem Stegreife fage, einen Text unferer kunftigen Unterredung sehn.

Oleher verflucht, wie Sie aus der Behlage sehen werden, seinen hiesigen Ausenthalt, indessen wird ihm das Baden ganz wohl bekommen. Hätte er sich, statt Phrmonter Wasser hier theuer in der Apothese zu bezahlen, ein Kistchen Portwein, zur rechten Zeit, von Bremen verschrieben; so sollte es wohl anders mit ihm aussehen. Aber es stehet geschrieben daß der sprengte Mensch (also eben der vorurtheilsreheste) gerabe au dem was seinen Leib betrifft, den Vorurtheilen unterliegen muß. Wir wollen daher nicht groß thun, weil uns dasselbige begegnen kann.

Tie Hoffnung Sie hier zu sehen, welche früher erregt worden, ist unter den jungen Leuten sehr groß; doch weiß ich nicht recht wie und ob ich Sie einladen soll. Schreiben Sie mir mit dem rücklehrenden Boten, ob Sie einigermaßen Neigung hätten. Zu gewinnen ist frenlich gar nichts für Sie und eine Zerstreuung macht es immer. Sonst follte für ein artig Quartier und gutes Gsien gesorgt sehn. Und frenlich wäre es hübsch wenn wir dren zusammen uns von unmittels dar angeschauten Gegenständen künftig unterhalten lönnten.

36) will diese Tage nach Halle hinüber, um es wo moglich so wie vor dem Jahre Göttingen ans zuschauen. Auch ist für mich im einzelnen daselbst viel zu gewinnen.

Mit Wolf habe ich schon das Büchlein von den Farben durchgegangen. Das Hauptresultat: daß, auch nach seinen Kriterien, das Werk ächt, alt und der peripatetischen Schule werth seh, hat mich, wie Sie denken können, sehr gefreut, ja er mag es lieber dem s Aristoteles als einem Nachfolger zuschreiben.

Er hält, so wie ich, dieses kleine Werk für ein in sich geschloßnes Ganze, das sogar durch Abschreiber wenig gelitten hat. Meine dren Conjecturen zu Versbesserung des Textes hat er gleich angenommen, und wie eine besonders, mit Vergnügen, da ich Weiß ansstatt Schwarz sehen muß. Er habe, sagt er, wenn von solchen Verbesserungen die Rede gewesen, manche mal eben diesen Gegensah, gleichsam als einen verswegnen Scherz gebraucht, und nun seh es doch äußerst wegnen Scherz gebraucht, und nun seh es doch äußerst ustustig daß sich in der Erfahrung wirklich ein Vehespiel sinde wo in den Coclicibus Schwarz für Weiß stehe.

Da es ein unschätzbarer Gewinn wäre solch einen Mann näher zu haben, so will ich wenigstens das 20 Berhältniß, so viel als möglich, anzunähern suchen, damit man sich verstehe und sich vertraue.

Noch einen schönen Gewinst verspreche ich mir von dem Aufenthalt in Halle. Gurt Sprengel, dessen Briefe über die Botanik ich, bennahe als das einzige 25 Buch, in diesen vierzehn Tagen gelesen, ist eine eigne Natur von Verstandsmenschen wie wir sie heißen, der durch den Verstand sich dergestalt in die Ecke treibt,

baß er aufrichtig gestehen muß hier konne man nun eben nicht weiter; und er durfte nur über fich feben, jo wurde er empfinden wie ihm die 3dee einen gludlichen Ausweg darbietet. Aber eben diefes Wirken bes Berftands gegen sich selbst ift mir in Concreto noch nicht vorgetommen und es ist offenbar, daß auf diesem Wege die schönften Versuche, Erfahrungen, Raisonnements, Scheidungen und Berknüpfungen bortommen muffen. Was mich für ihn einnimmt ift 10 die große Redlichkeit seinen Kreis durchzuarbeiten. Ich bin fehr neugierig ihn perfonlich kennen zu lernen. Hierben schicke ich Ihnen das Werk von Brandes über ben gegenwärtigen Buftand von Göttingen. Die Rüchternheit eines officiellen Berichtes ift freglich in 15 diesem Wertchen sehr fühlbar. Mir war das Gange sehr angenehm als Recapitulation bessen was ich vor einem Jahre dort gewahr wurde. Aber fühlen hatte ber Berfaffer follen daß man feine Arbeit mit gutem Willen lefen muß, deghalb ber Ausfall befonders 20 gegen uns nicht am rechten Flede fteht. Wenn die Göttinger in mandjem genug und in keinem Falle zu viel thun; fo läßt sich frenlich barüber noch fo ein diplomatisches hotus Potus machen. Wenn wir aber in vielem nicht genug und in manchem zu viel thun; 25 so ist freylich unsere Situation keiner prasentablen Tarftellung fähig; aber in wie fern fie respectabel ift und bleibt wollen wir bie Gerren ichon gelegentlich

juhlen laffen.

Ich muß schließen weil ich den Wildfang heute Abend noch zu sehen habe und weil ich sonst noch ein neues Blatt anfangen müßte. Leben Sie recht wohl und fagen mir ein Wort von Ihren Zuftänden.

Lauchstädt am 5. Juli 1802.

G.

5

20

4546.

An Rirms.

Durch den zurückgehenden Boten erhalten Ew. Wohlgeb. hieben verschiedenes:

- 1. Daß die Restitution der eingesetzten Gelber so langsam geht, ist fehr unangenehm, so wie Kirst zu bedauern ist. Er könnte wohl, wenn man es streng 10 nimmt, von uns verlangen daß wir ihm die Gelder auszahlen und auf jene Restitution warten sollten. Indessen spricht ein Ausdruck unserer Punctation für uns.
- 2. Folgt das Verhör des hiesigen Amtmanns, 15 wegen des Lohmannischen verlornen Bettsacks. Haben Sie die Güte, von Ihrer Seite, das weitere nöthige zu beforgen, ob sich wohl eine Spur davon findet. Es würde für diesen Mann ein großer Verluft seyn.
- 3. Zwey Spiegel wollen wir von Leipzig kommen lassen, etwa beyde für einen Karolin.
- 4. Zimmermannen werden wir engagiren müffen, es koste was es wolle. Dem. Jagemann welche nach

Mannheim geht, erlangt vielleicht, daß er Michael icon kommen kann.

- 5. Wegen Dem. Tegmann habe ich an Durchl. den Herzog geschrieben. Tenn freylich müssen wir auch an die Oper denken. Die letzte Vorstellung des Oberons war, außer der Jagemann, kanm auszushalten. Die Studenten haben Benda und die Teller ausgelacht, welches man ihnen keinesweges übel nehmen konnte.
- o. Das angesteckte Zettelchen wegen der Farbe bitte zu beforgen. Die Farbe der Decke will sich, behauptet man, hier nicht finden.

Der ich wohl zu leben wünsche. Lauchstädt am 5. Jul. 1802,

G.

4547.

Un die Fürftin Galligin.

20 Auf Ihren vertraulichen Brief, verehrteste Freundin, hätte ich früher geantwortet, wenn ich etwas erfreuliches hätte zu sagen gehabt. Leider sind die jenigen von meinen Gönnern und Freunden, die ansiehnliche Summen Geldes auszugeben haben, ohne entschiedene Neigung zur Kunst. Der Herzog von Gotha, der viel anschafft und sich an Gemälden und Dlünzen freut, scheut sich gleichsam vor einer neuen Liebhaberei, bei der so viel bedenkliches zusammenstommt; denn nichts ist vielleicht schwerer als eine sichere Kenntnis von geschnittenen Steinen.

3ch habe vor kurzem mit einem sehr einsichtsvollen Freunde die Abdrücke, die noch in meinen Händen find, abermals durchgegangen, da wir uns denn von dem großen Berth der Criginale über= zeugten. Wie ichwer ist's aber, iolche Überzeugung s auf andere fortzupflanzen!

Wir dachten auch ichon Umriffe von den Gemmen mit einer kurzen Rezension herauszugeben, um dadurch die Sammlung bekannter zu machen, jo wie überhaupt die Menschen etwas mehr Respect vor den Dingen 10 haben, wenn sie in Aupier gestochen, oder im Druck irgendwo angeführt find. Allein auch dieses hat seine Schwierigkeiten, weil es baare Auslagen er= fordert und man ohne Aufopferung wohl keinen Berleger finden würde.

15

25

Soviel wüßte ich zu sagen und überlasse Ihnen nun, ob Sie mir etwa die geringste Summe melden wollen, um die Sie allenfalls die Sammlung über= ließen. Auch ob Sie mir die Steine wieder zuschicken wollten; denn freilich macht der Anblick solcher Waare 20 wieder Luft, da man sich gegen den Gedanken noch immer allenfalls vertheidigen kann. Ich würde fie alsdann sogleich dem Herzog von Gotha vor die Augen bringen, auf den ich allein noch einige Hoffnung habe.

Wie sehr wünschte ich, da sich über ein Geschäft noch allenfalls schreiben läßt, mich über manches andere mündlich mit Ihnen zu unterhalten.

wir uns gesehen, habe ich manche Lebens = und Bildungsepochen überstanden und auch Sie sind gewiß vorgerückt. Welche neue Vortheile würden uns aus der Mittheilung entspringen. Doch eben bedenke ich, daß gerade in diesem Augenblick der äußere Zustand um Sie her sich völlig zu verändern droht, welches doch auch auf mancherlei Weise auf Sie einwirken muß. Leben Sie recht wohl und wie Sie Sich selbst gleich bleiben, so bleiben Sie auch meine Freundin.

28. den 20. Juli 1802.

Goethe.

4548.

Un Rochlig.

Ew. Wohlgeb.

danke vielmals für das überschickte Exemplar des Winklerischen Catalogen und lege einen Ducaten beh zur Remuneration des Herrn Grau. Haben Sie die Güte denselben zu ersuchen, daß er mir beh der Auction der folgenden Theile der Winklerischen Samme lung dieselbe Gefälligkeit erzeigt.

Wie sehr wünschte ich Ew. Wohlgeb, einmal wieder zu sehen und umständlicher zu vernehmen womit Sie sich beschäftigen, so wie Sie von der Unveränderlichteit meiner Gesinnungen zu überzeugen.

23. b. 27. Jul. 1802.

An Cotta.

Ihr werthes Schreiben vom 22. Jun. habe ich in Lauchstädt erhalten und wenn ich nicht gleich ant= wortete, auch jetzt erst das Manuscript von Tancred überschicke, werden Sie verzeihen; der eilige Ausbau des Schauspielhauses, die Eröffnung des Theaters, 5 und was sonst beh dieser Gelegenheit vorkam, machten mich unfähig an irgend etwas anderes, mit Ernst, zu denken; nun din ich wieder in Weimar zurück und einiges Versäumte wird nachgeholt.

Dreig Bogen von Mahomet habe ich erhalten, der 10 Druck gefällt mir recht wohl.

Für die beygelegte Rechnung danke ich. Wir werden bald Gelegenheit finden sie zu saldiren.

Von meinem Kleinen, der sich über die Ankunft der Becher höchlich erfreute, liegt ein dankbares Blätt= 15 chen beh.

Noch eines will ich bemerken. Unfer Rath Jage= mann hat eine italienische Übersetzung, in eilffilbigen Bersen, von Herrmann und Dorothea ausgear= beitet und ist, so viel ich weiß, behnahe damit fertig. 20 Er wünscht denn freylich einen Verleger zu sinden und sich, für die große angewendete Mühe, einiger= maßen honorirt zu sehen. Sie werden besser als ich beurtheilen können, ob ein solches Werk, beh den gegenwärtigen Neigungen des Publikums, eine ver= 20 täufliche Waare sehn könne. Haben Sie wenigstens die Gefälligkeit mir Ihre Gedanken darüber zu sagen. Dit der Arbeit selbst bin ich, in so sern ich sie besurtheilen kann, recht wohl zufrieden. Auch habe ich neulich mit einem Italiener, der bende Sprachen versteht, darüber gesprochen, welcher ein motivirtes günstiges Urtheil fällte. Sollten Sie oder sonst jesmand nicht ganz abgeneigt sehn den Verlag zu übersnehmen; so könnte man einige Gesänge zur Durchssicht überschicken.

Meinen Dank für den übersendeten zwehten Theil der Meherischen Reise und der Fortsetzung der Engtischen Miscellen erstatte ich noch schließlich und wünsche recht wohl zu leben.

Weimar am 28, Jul. 1802.

Goethe.

4550.

Un Al. Meger.

Mit sehr viel Zufriedenheit vernehme ich daß Sie anfangen als Urzt sich in Thätigkeit zu setzen. Beh den guten Kenntnissen, die Sie erlangt haben, wird sie Ihnen gewiß nicht sehlen das Vertrauen Ihrer Mitbürger zu verdienen und zu gewinnen. Lassen Sie mich von Zeit zu Zeit hören wie es Ihnen gelingt.

Da Sie die Gefälligkeit haben wollen uns von

Zeit zu Zeit mit Wein zu verforgen, fo nehmen Sie zuvörderft meinen Dank für das Überschickte.

Ich lege ein Verzeichniß beh von dem was bisher angekommen und ersuche Sie mir die Preise ben zu schreiben.

Sodann ersuche ich Sie mir den Ohm guten Portwein, von welchem Sie schreiben, durch einen sichern Fuhrmann zu überschicken, den Betrag gleichfalls zu melden und mir anzuzeigen auf welchem Wege ich die Zahlung leisten soll.

Alsbann wollen wir wegen andern Weinen, die ich von Zeit zu Zeit zu erhalten wünsche, weitere Abrede nehmen.

ABollen Sie mir die angebotene geflochtene Stroh= matte gelegentlich überschicken; so wird es mir recht 15 angenehm sehn. Fahren Sie fort recht wohl zu leben und unserer zu gedenken.

Weimar am 30. Juli 1802.

Goethe.

4551.

An ben Grafen Benobio.

[Concept.]

Monsieur le Comte

Depuis Votre depart je n'ai jamais perdu de vue l'intention qu'il Vous a plu me marquer pendant le tems que j'eus l'honneur de jouir de Votre Societé. J'ai communiqué l'idee en question a plusieurs personnes, capables de m'aider de leur lumieres et je puis dire que j'ai beaucoup profité a cette occasion; mais par une circonstance peut-etre unique, qu'il seroit difficile de developper par ecrit, il m'a eté impossible de reunir une societé pour juger finalement des Memoires qu'on devroit attendre.

Il ne me reste donc que de m'excuser de n'avoir pu remplir Vos intentions et de remettre la somme de 50 Louis a celui que Vous voudres charger de vos ordres.

Je pourrois payer la dite somme a Mrss. Bethmann a Francfort dans le courrant de la foire de St. Michel, si cela Vous convenoit, Mr., et s'il Vous plaisoit de leur faire parvenir la quittance que Vous tenes de moi.

En attendant j'ai l'honneur de me souscrire avec la plus parfaite consideration.

W. ce 2, Aout 1802.

4552.

Un 2B. b. Boljogen.

Ew. Hochwohlgeb.

hätten mir keinen lebhaftern Beweis Ihrer Freundsichaft geben können, als daß Sie den Wunsch zeigen den Genuß des mancherlen Interessanten, was Sie umgibt, mit mir zu theilen. Wär ich etwas jünger, so würde ich wahrscheinlich dem Ruse solgen; allein

in meiner gegenwärtigen Lage halten mich gar mancherlen Betrachtungen zurück und ich muß mich begnügen von den Rücklehrenden über die dortigen Gegenstände belehrt zu werden.

In einem zwehten Briefe gedenken Sie der schönen s Abgüsse, welche gegenwärtig in Paris zu haben sind. Wie sehr wünschte ich, daß ben uns eine entschiedene Neigung zu solchen Kunstschäpen sich sände; nach unserer gegenwärtigen Lage aber glaube ich kaum, daß man sich zu einer solchen Anschaffung entschließen w dürste. Möchten Sie mir indessen den Ropf der Venus von Arles gelegentlich überschicken, so würden Sie mir auch schon dadurch eine besondere Freude machen. Vielleicht geschieht es mit einem Transport Spiegel, damit die Fracht nicht zu theuer 15 kommt.

Es war mir sehr angenehm zu hören daß Sie an dem Mahler Kolbe eine erfreuliche Bekanntschaft gemacht haben, auch ihm ist, wie mir sein letzter Brief versichert, Ihre gütige Aufnahme sehr ermunternd wund ich wünsche nur daß Sie Ihre Güte gegen ihn sortsehen möchten.

Ihnen und Ihrer Frau Gemahlin, die Sie jetzt das Vergnügen haben beh sich zu sehen, möge das gute Glück Gesundheit und frohe Laune schenken, um 25 sich so vieler bedeutenden Gegenstände recht lebhast freuen zu können. Unser guter Prinz, dem ich mich zu empsehlen bitte, wird, als der jüngste der Gesell=

ichaft, wohl auch den meiften Genuß von diesem Aufenthalte haben.

Mögen Sie wohl auch Herrn von Pappenheim meinen besten Gruß ausrichten.

Don hiesigen Ereignissen hören Sie ja wohl manchmal dieses und jenes. Ich wüßte nicht viel zu sagen,
denn ich bin bennahe selbst ein Fremder. Seit sechs
Wochen habe ich die sehr complicirten Abentheuer des
Lauchstädter Theaterbaues, der Erossnung desselben
wund der übrigen Einseitung dieser neuen Spoche, nicht
ohne manche Unannehmlichkeit, überstanden. Indessen
ist die Sache in Gang, und die Entreprise scheint zu
gelingen.

Indeß wir also, mit unsern kleinen Mitteln, nothis dürstige Erscheinungen hervorbringen, an denen wir
selbst wenig Vergnügen haben, bleibt Ihnen jeden Abend die Wahl, was für ein Schauspiel Sie sehen mögen, ein Zustand über welchen ich Sie oft beneide.

Leben Sie recht wohl. Empfehlen Sie mich Ihrer Frau Gemahlin, gedenken unserer und lassen von Zeit zu Zeit von sich hören.

Weimar am 2. Auguft 1802.

Goethe.

4553.

Un Chiller

Anfangs war ich, wie Sie wissen, nicht sehr ge-23 neigt mein Vorfpiel drucken zu lassen, gegenwärtig aber wollte ich Ihnen folgendes vortragen und Ihre Gedanken darüber hören.

Bar biele Perjonen verlangen es zu lefen, befonders feit bem Auffat in ber eleganten Zeitung. Run bin ich auch ben der letten Borlefung wieder s zu einiger Uberzeugung gelangt: daß doch noch manches von der wunderlichen Ericheinung auf dem Papiere fteht. Und fo ware ich nicht abgeneigt bas Manuscript an Cotta zu schicken, ber es benn, in flein Octav, eben wie Mahomet und Tancred, bruden w möchte. Bu einer größern Ausgabe mit Rupfern ware ich nicht geneigt, weil es immer koftbar wirb und mehr als billig ift zu thun macht, auch badurch die Sachen in die Lange gezogen werben. Denn mir ware vorzüglich zu thun, diefen Chaft los zu is werden und an etwas anders zu gehen. Was meinen Sie wegen bes Honorars und was könnte man mit Billigkeit fordern? Haben Sie doch die Gute die Sache mit Mehern zu besprechen und mir Ihre Bebanken zu fagen. Geben Gie mir auch Nachricht wie 20 es Ihnen geht. Ben mir hat fich leider taum eine Spur von Production fpuren laffen, indeffen will ich es noch einige Zeit geduldig ansehen und von ber nächsten Beit etwas hoffen.

Leben Sie recht wohl und gedenken mein. Jena am 10. Aug. 1802.

G.

An Cotta.

Da nach dem Vorspiele, zu Eröffnung des Lauchstädter Schauspielhauses, zeither, sowohl von denen die es gesehn, als von andern die es nicht gesehn, vielfache Nachfrage gewesen; so entschließe ich mich es hierben zu überschicken, damit es, je eher je lieber, gedruckt werde, woben ich auf die Bemerkungen, welche ich beplege, zu ressectiren bitte.

Was das Honorar betrifft; so wird sich deshalb schon eine Übereinkunft treffen lassen, und da es mir 10 selbst schwer fällt einen Preis zu bestimmen; so kompromittire ich von meiner Seite gern auf Herrn Hosrath Schiller.

Eine kurze Anzeige für die allgemeine Zeitung erhalten Sie nächstens.

15 Der Mahomet ift nun ganz in meinen Händen, dessen sauberer und sorgfältiger Druck mir Freude macht.

Leben Sie recht wohl und gedenken mein. Vom Empfang dieses erbitte mir baldige Nachricht.

Jena d. 13. Aug. 1802.

20

Goethe.

Der von mir Ende Juli abgesendete Tancred wird wohl glücklich angekommen seyn.

4555. An Schiller.

Ob ich gleich von meinem hiefigen Aufenthalt wenig Productives rühmen kann und sonst eigentlich nicht wüßte warum ich hier sehn sollte; so will ich doch wieder von mir hören lassen und Ihnen im allgemeinen sagen, wie es mit mir aussicht.

Heute bin ich 14 Tage da und da ich auch sonst hier so viel Zeit brauchte um mich in Positur zu sehen; so will ich sehen ob von nun an die Thätigteit gesegneter wird. Einige unangenehme äußere Vorsälle, die zufälligerweise auch auf mich stärker, wals unter andern Umständen einwirkten, haben mich auch hin und wieder retardirt. Selbst daß ich morgens badete war meinen Vorsähen nicht günstig.

Hier haben Sie also die negative Seite. Dagegen habe ich einiges ersunden das auf die Zukunft etwas is verspricht, besonders auch sind gewisse Betrachtungen und Ersahrungen im naturhistorischen Fache nicht unsruchtbar geblieben. Einige Lucken in der Lehre der Metamorphose der Insecten habe ich nach Wunsch ausgefüllt. Beh dieser Arbeit ist, wie Sie wissen, wir nur darum zu thun, daß die schon gefundnen Formeln anwendbarer werden und also gehaltvoller erssscheinen, und daß man gedrängt werde neue Formeln zu ersinden; oder vielmehr die alten zu potentiiren. Vielleicht kann ich bald von behden Operationen ers 25 freuliche Behspiele geben.

Das Vorspiel habe ich nochmals durchgesehen und es an Cotta abgeschickt. Es mag nun auch in der weiten Welt graffiren.

Wegen des Honorars habe ich es in Suspenso s gelassen und nur geäußert: daß ich von meiner Seite auf Sie zu compromittiren in jedem Falle gern gesinnt bin. Es tann ja ohnehin nur von etwas auf oder ab hier die Rede sehn.

Ich bin neugierig ob Ihnen die Muse günstiger war, und ob sie mir vielleicht auch in diesen letten Tagen noch etwas bescheren mag.

Die Erscheinung von einem friedlich Besitz nehmenden Heere wird Ihnen einige Tage Unterhaltung geben. Was mich betrifft, so will ich, wo möglich, diese 13 Expedition in der Stille abwarten und hinterdrein vernehmen wie es abgelaufen ist.

Leben Sie recht wohl. Sagen Sie mir ein Wort und trösten mich über meine lange Entfernung von Ihnen, welche nur durch eine bedeutende Fruchtbarkeit einiger= 20 maßen entschuldigt und entschädigt werden könnte.

Jena am 17, Aug. 1802.

4556.

Un Chriftiane Bulpius.

Ich wünsche daß es euch diese Zeit über möge wohl gegangen sehn. Ich habe mich ganz leidlich befunden, ob gleich einige unangenehme Dinge vorgekommen sind,

&.

3. B. daß des Herrn von Hendrichs Sohn ertrunken ist, wodurch ich auch mit berührt worden bin. Dieß= mal wüßte ich weiter nichts zu sagen und zu ver= langen. Ich wünsche nur daß der Pferdehandel leid= lich möge von statten gehen.

Ich schicke wieder einiges Obst und denke daß ihr euch in euren Gärten etwas daben zu Gute thun sollt.

Thue dir, mein liebes Kind, überhaupt etwas zu Gute und gedencke an mich mit Liebe.

Jena d. 17. Aug. 1802.

B.

10

20

4557.

Un Christiane Bulpius.

Dein Bruder bringt diesen Brief selbst und wird dir die Geschichte seines Übelbefindens erzählen.

Den Brief wegen der Pferde sende ich zurück. Ich wünschte freylich daß wir endlich auf gute Weise zu 15 ein paar brauchbaren Geschöpfen kämen, befonders beh diesen schönen und warmen Tagen hättest du sie wohl brauchen können.

Der Brief von Dr. Meyer liegt auch ben, grüße ihn von mir wenn du schreibst.

Wegen Bohnen zum Einmachen ist auch hier noch nichts zu thun; doch will ich der Trabitius Auftrag geben. Vielleicht schicke ich bald etwas, oder bringe es mit. Ich verlange sehr euch bald wieder zu sehen. Grüße mir das liebe Kind und macht euch auf der Redoute einmal wieder lustig.

Jena d. 19. Aug. 1802.

(B.

Das beyfommende Obst lagt euch schmeden.

4558.

Un Belter.

Seitdem Sie, werther herr Zelter, nichts von mir bernommen, bin ich, ohne eine weite Reife gu machen, meift von Saufe entfernt gewefen. In Laudsftadt hatte ich bem Bau eines neuen Theaters borso zustehen und die Eröffnung beffelben einzuleiten, woben benn, wie gewöhnlich, in folden Fällen, für bas Bergnugen anderer mit wenig eigenem Bergnugen gu forgen war. Cobann verweilte ich eine Zeitlang in Jena, in litterarischer und bibliothetarischer Ginfams feit; boch haben weder Larm noch Stille diegmal etwas hervorgebracht woran der Tonkunftler fein Behagen finden tonnte. Wir wollen hoffen daß eine freundschaftliche Geselligkeit des Winters uns wieder mandmal in einen lyrifden Buftand verfeben wird. 20 welches benn wohl am ficherften geschähe, wenn Gie Ihren Borfat ausführten und wieder zu uns tamen. Geben Gie mir boch hieriber ben Zeiten eine freundliche Gewißheit.

The real part Lucian der din recessed and real of the contract of the contract

Les Lerien des en ju der Eristung des Lancheinen Tiemens gemann nere werden Sie bald gerach sieben Ansung zum ich feine Reigung es
erzus zu zeien went mest auf die Gelegenbeit, den u
komunn, die Indunduntinist des Personals, die Gecolt der Naust und der übrigen sinnlichen Tartellung berechnet war, nun mag denn aber was auf
eem Paviere stehen geblieben ist, auch in die Welt
geben und wirken so gut es kann.

Weben Sie mir bald ein Zeichen Ihres Andenkens. Weimar d. 31. Aug. 1802.

Goethe.

4559.

Un Schiller.

311 der Teutschen Andria lege ich das erfte Buch meines Cellini, mit Bitte gelegentlich einen Blick 25 hineinzuthun. Besonders etwa von vorn herein ein halbduzzend Lagen zu lesen und zu beurtheilen ob das so gehen kann?

28. d. 15. Sept. 1802.

Goethe.

4560.

An J. G. Leng.

Ew. Wohlgeb.

fende die mir mitgetheilten Briefe dankbar zurück und freue mich, daß ein durch Sie gegründetes Institut, das bisher schon so schönen Fortgang hatte, uner-10 wartet, gegenwärtig, auf einmal, dergestalt befördert und bereichert wird.

Wollten Sie mir doch kürzlich anzeigen, wie Sie das neu ankommende Cabinet aufzustellen denken? Ich wünschte daß der Platz sowohl als die Schränke 15 und Behälter dieser neuen Acquisition Ehre machten.

Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 18. Sept. 1802.

Goethe.

4561.

An Schelling.

Für die überschickten Hefte der Menechmen danke 20 recht sehr. Ich wünsche, daß die Übersetzung im Ganzen sich zu dem Theater eignen möge. Auf den wenigen Blättern vorn herein, die ich durchlesen

Für die gute Aufnahme des jungen Steffany nehmen Sie meinen beften Dank, der sich verdoppeln wird, wenn Sie die Gefälligkeit haben wollen mir ein Wort über die Ihnen etwa bekannte Aufführung des jungen Menschen zu sagen. Was für Collegia s würden Sie ihm diesen Winter anrathen? welchen Aufwand erfordern sie? und könnte man ihm etwa durch irgend ein Vorwort hierin eine Erleichterung und einen unentgeltlichen Eintritt verschaffen? Möch= ten Sie mir wohl hierüber bald Ihre Gedanken mit= 10 theilen.

Das Vorspiel, das ich zu der Eröffnung des Lauch= städter Theaters gemacht habe, werden Sie bald gedruckt sehen. Anfangs hatte ich keine Neigung es heraus zu geben, weil alles auf die Gelegenheit, den 15 Moment, die Individualität des Personals, die Gewalt der Musik und der übrigen sinnlichen Dar= stellung berechnet war, nun mag denn aber was auf dem Papiere stehen geblieben ift, auch in die Welt gehen und wirken so gut es kann.

Geben Sie mir halb ein Zeichen Ihres Andenkens. Weimar d. 31. Aug. 18302.

Goethe.

20

Un Schiller.

Zu der Teutschen Andria lege ich das erste Buch meines Cellini, mit Bitte gelegentli ich einen Blick 25 hineinzuthun. Besonders etwa von vorn herein ein halbduzzend Lagen zu lesen und zu beurtheilen ob das so gehen kann?

28. d. 15. Sept. 1802.

Goethe.

4560.

Un J. G. Leng.

Ew. Wohlgeb.

sende die mir mitgetheilten Briefe dankbar zurück und freue mich, daß ein durch Sie gegründetes Institut, das bisher schon so schönen Fortgang hatte, uner10 wartet, gegenwärtig, auf einmal, dergestalt befördert und bereichert wird.

Wollten Sie mir doch fürzlich anzeigen, wie Sie das neu ankommende Cabinet aufzustellen denken? Ich wünschte daß der Platz sowohl als die Schränke und Behälter dieser neuen Acquisition Ehre machten.

Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 18. Sept. 1802.

Goethe.

4561.

An Schelling.

Für die überschickten Hefte der Menechmen danke verecht sehr. Ich wünsche, daß die Übersetzung im Ganzen sich zu dem Theater eignen möge. Auf den wenigen Blättern vorn herein, die ich durchlesen konnte, scheint mir die Sprache innerhalb des Berses nicht gewandt und klar genug; doch vielleicht giebt sich das in der Folge und es läßt sich der Anfang alsdann noch einmal durcharbeiten.

Wegen der bewußten Angelegenheit wünsche ich sie freilich zu sprechen. Möchten Sie vielleicht nächten Mittwoch herüberkommen? da Sie dann, auf alle Fälle, an meinen kleinen Familientisch geladen sind; wenn ich auch selbst, wie es mir widerfahren kann, etwa nicht zu Hause speisen sollte.

Der ich in Hoffnung, Sie bald zu sehen, recht wohl zu leben wünsche.

Weimar, am 18. September 1802.

Goethe.

4562.

An Beder und Genaft.

[Concept.]

Nachdem Dem. Malcolmi eine von ihr geschloßne, 15 bißher geheim gehaltne Verbindung, beh Fürftl. Hof= theater Direction, gehorsamst angezeigt; so wird solches den Wöchnern, Herrn Genast und Vecker, hierdurch bekannt gemacht, um selbige künftighin, auf den Zetteln, als Mad. Miller, aufzusühren und, in 20 dessen Gesolg, das weitere zu beobachten.

Weimar d. 22. Sept. 1802.

F. S. Hofth. Comm.

An ben Bergog Carl Auguft.

[Concept.]

Ew. Durcht.

haben mir den Brief des jungen Jagemann, aus Paris, mitzutheilen geruht und befohlen, daß ich darüber meine Gedanken äußern möge. Ich thue dieses um so lieber, als ich aus demselben sehe, daß der junge Dann Gesinnungen eines Künstlers zeigt, der etwas zu leisten gedenkt.

Es ist schon eine schöne Einleitung, wenn man die Borzüge der Alten und unter den neuern besonders von Aafaels zu schähen weiß; aber auch hier liegt ein Abweg an der Seite. Denn indem man die höchste Volltommenheit, die freylich weit genug von uns, in einer unerreichbaren Negion zu Hause ift, unverrückt im Auge hat und auf sie loszugehen glaubt; so schäht man nicht genug das nähere Berdienst, das auf den Zwischenstusen steht, von dem und an dem gar manches zu sernen ist. Desto angenehmer war mirs zu sehen, wie der junge Jagemann von David und seiner Schule denkt und den Borsah gefaßt hat daher den möglichsten Bortheil zu ziehen.

Nicht weniger findet er schöne Gelegenheit, da jest nach Paris so viel zusammengebracht ist, den historiichen Theil der Kunst zu studiren und die Tugenden so mancher Schulen und Meister kennen zu lernen. Denn ein liberales Anerkennen aller Talente, die wir gewahr werden, ist eine schöne Eigenschaft eines ge= bildeten Menschen, besonders aber eines Künstlers, die er früh zu erwerben suchen wird, wenn er sich über= zeugt daß er nur dann seine eigne Fähigkeiten zu be= surtheilen im Stande ist, wenn er gegen die Fähigeteiten der andern gerecht zu sehn versteht. In allen diesen Rücksichten gönne ich dem jungen Jagemann von Herzen das Glück eines längern Ausenthaltes in Paris und bin, nach seinen ersten Schritten, über= 10 zeugt, daß er diese Vortheile auf das beste nußen wird.

W. den 28. Sept. 1802.

Ew. Durchl. unterthänigster Goethe.

4564.

An Cotta.

Bor einigen Tagen, werthester Herr Cotta, ist eine 15 Unzahl Exemplare von Mahomet und Tancred ange= kommen, ingleichen ein Exemplar Tourandot, wofür ich schönstens danke. So viel ich in meine behden Stücke hineingesehen habe, sinde ich den Druck völlig correct, worüber ich mich besonders freue und diesen 20 Borzug auch unsern übrigen typographischen Unter= nehmungen wünsche.

Zugleich sende ich einen Prolog, der ben Wieder= holung des Vorspiels in Weimar gehalten worden, um denselben am Ende des gedachten Vorspiels mit abdrucken zu lassen.

Ferner sinden Sie eine Anzeige für die allgemeine Zeitung und erhalten nächstens die erste Abtheilung von Cellini. Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 28. Sept. 1802.

Goethe.

4565.

Un Murt Polytarp Joachim Sprengel.

[Concept] [September oder October.]

Die lehrreichen Stunden, welche Ew. Wohlgeb. mir gefallig gegönnt, sind mir dergestalt unvergeßlich gestlieben, daß ich, ben meiner Rücktehr, östers davon zu sprechen Gelegenheit genommen. Die Überbringer des gegenwärtigen, Schlosser, aus Franksurt, die ich unter meine Anverwandten zähle, sind auch durch meine Relationen von dem Wunsche belebt wenigstens einiges von den schönen Entdeckungen zu sehen, mit denen Ew. Wohlgeb. das botanische Feld bereichern. Plögen Sie nach Ihrer Bequemlichkeit diesen jungen Leuten einiges vorzeigen; so werden Sie mich aufs Reue verbinden.

unch wünschen diese Gäste das Meckelische Cabinet zu besuchen, wozu vielleicht Ew. Wohlgeb. die nächste Ginleitung zu machen gefällig sind. Der ich mich zu geneigtem Andenken empschle.

An Anton Genaft.

[Herbst.]

Sehen Sie sich anders um; ich kann keinen Liebhaber brauchen, dessen Geliebte ihm nur bis an den Nabel reicht. — — — — — — — —

4567.

An J. Hoffmann.

[Concept.]

Um die obwaltende Irrung aufzuklären, bemerke ich, auf Ihren letzten Brief, vom 27. Sept., folgendes: 5

Am 20. Juni dieses Jahres wurden 20 Carol. an Sie abgesendet und zwar nicht unmittelbar von mir, sondern durch einen Dritten, und ich vermuthete daß Sie an ihn die Quittung geschickt hätten.

Weil nun aber bald ½ Jahr verstrichen daß die= 10 selbe nicht eingegangen und der Postschein nur auf so lange gültig, so hat er als ein ordentlicher Mann beh Ihnen nachfragen lassen.

Denn was mich betrifft so habe ich seit der Zeit weber Brief noch veränderte Zeichnung erhalten, welche 15 also leider verloren gegangen, oder irgend wo liegen geblieben ist. Vielleicht können Sie auf Ihren Posten Nachricht davon einziehen.

Es ist mir angenehm zu hören, daß es mit Ihrem

Bilde vorwärts geht, und wünfche daß es gelingen möge.

Unsere dießjährige Ausstellung hat dadurch etwas gelitten daß unsere vorigen Herrn Mitwerber außen s geblieben sind. Dielleicht zeigen sie sich nächstes Jahr lebhafter.

Ich wünsche wohl zu leben und bald von Ihnen zu hören.

Beimar am 7, Oct. 1802.

4568.

Un Blumenbach.

Wohlgeb. um zwölf lihr beh sich zu sehen. Wollen Sie sich deßhalb nur in der Garderobe melden. Der Herzog ist auf der Jagd, und wird deßhalb keine Tasel gehalten, sonst würden Sie eingeladen worden sehn. Vielleicht sehe ich Sie vor oder nach Tische noch einen Augenblick beh mir. Auf alle Fälle kommt heute Abend nach 5 Uhr der Wagen um Sie und die lieben Ihrigen ins Schauspiel abzuholen.

28. b. 11. Octobr. 1802.

20

Goethe.

4569.

Un Clemens Brentano.

Unter denen, vor mehr als Einem Jahr, eingeschickten Lustspielen zeichnete sich bas hier zurück-

An Anton Genaft.

[Serbft.]

Sehen Sie sich anders um; ich kann keinen Liebhaber brauchen, dessen Geliebte ihm nur bis an den Nabel reicht. — — — — — — — —

4567.

Mn 3. hoffmann.

[Concept.]

Um die obwaltende Jrrung aufzuklären, bemerke ich, auf Ihren letten Brief, vom 27. Sept., folgendes: •

Am 20. Juni dieses Jahres wurden 20 Carol. an Sie abgesendet und zwar nicht unmittelbar von mir, sondern durch einen Dritten, und ich vermuthete daß Sie an ihn die Quittung geschickt hatten.

Weil nun aber bald 1/4 Jahr verstrichen daß dies 10 selbe nicht eingegangen und der Postschein nur auf so lange gültig, so hat er als ein ordentlicher Mann ben Ihnen nachfragen lassen.

Denn was mich betrifft so habe ich seit der Zeit weber Brief noch veränderte Zeichnung erhalten, welche also leider verloren gegangen, oder irgend wo liegen geblieben ist. Vielleicht können Sie auf Ihren Posten Nachricht davon einziehen.

hol: Es ift mir angenehm ju horen, daß p

with vermises geht und würfiche daß es ge... our möge.

Uniete diehabrige Auskullung bat dabund etwas gelitten daß uniert berigen Herrn Bliewerber aufun geblieben find. Beelleicht jogen fie fich nächftes Jahr lebbaiten.

Ich wünsche wohl zu leben und bald von Idmer zu hören.

Beimar am 7. Oct. 1802.

4568.

In Blumenbed.

the.

labr, of

kommende, durch seinen guten Humor und angenehme Lieder, besonders aus. Eine öffentliche Recension unterblieb, weil keine der eingesendeten Arbeiten eine Darftellung auf dem Theater zu vertragen schien, und da wir die versiegelten Zettel zu eröffnen kein Recht s hatten, warteten wir ab, bis die Stücke zurück gefordert würden, welches nach und nach geschehen ist. Nach Ihrem Begehren erhalten Sie also auch das Ihrige, mit Dank für die Unterhaltung die Sie uns dadurch verschafft haben.

Weimar am 16. Octobr. 1802.

J. W. v. Goethe.

10

4570.

An Schiller.

Ich überschicke hier ein kleines Promemoria, über meine neue Ausgabe des Cellini, zu gefälliger Durch= sicht. Man könnte es an Cotta communiciren, zu 15 Einleitung näherer Verhandlung, auch daraus, wenn einig wäre, gleich eine Anzeige formiren. man Vielleicht mögen Sie daß ich heute Abend nach der Comödie mit Ihnen nach Hause gehe, damit man fich näher bespräche. Morgen gehe ich vielleicht wieder 20 nach Jena um noch einiger guten Tage zu genießen.

Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 16. Oct. 1802.

G.

Un Belter.

Der Fall, mein werthefter Berr Belter, wegen beffen Sie fich an mich wenden, ift gewöhnlich, aber bedenklich. Der Menich löft fich freglich gar gu gefdwind von denen los, denen er noch manchen Rath s und Benftand verdanken konnte, doch diese Unart dient ju feinem Blud, wenn er fich bereinft felbft helfen muß und jeden Rath und Benftand entbehrt. Die Echwierigkeit bleibt immer, ben Jungen und Alten, daß derjenige, der fein eigner herr fenn will, fich 10 auch felbst zu beherrschen wisse, und dieser Punct wird in der Erzichung, aus mehr als Einer Urfache, verabfaumt. Die Weise, wie ich darüber denke, benimmt mir alle Hoffnung an ein schriftliches Wirken gegen Entfernte und gewiffermaßen Fremde. In ber 15 Begenwart läßt fich manches leisten; aber nur burch stetige Behandlung.

Das zurückgezogene Wesen des jungen Steffany tenne ich auch an ihm und andern jungen Leuten. Jeder gebildete Mann benimmt ihnen gleich völlig walle Frenheit, und sie mögen sich nicht gerne da befinden, wo sie sich zu weit zurück, ja vielleicht gar in einem Gegensatz sühlen.

Wie gern möchte ich mit Ihnen eine solche Materie durchsprechen, die, weil sie sich an alles an-25 schließt, schriftlich so schwer zu behandeln ist. Für die gute Aufnahme des jungen Steffany nehmen Sie meinen besten Tank, der sich verdoppeln wird, wenn Sie die Gefälligkeit haben wollen mir ein Wort über die Ihnen etwa bekannte Aufführung des jungen Menschen zu sagen. Was jür Collegia s würden Sie ihm diesen Winter anrathen? welchen Aufwand ersordern sie? und könnte man ihm etwa durch irgend ein Vorwort hierin eine Erleichterung und einen unentgeltlichen Eintritt verschaffen? Möchsten Sie mir wohl hierüber bald Ihre Gedanken mit= 10 theilen.

Das Borspiel, das ich zu der Eröffnung des Lauchsstädter Theaters gemacht habe, werden Sie bald gestruckt sehen. Unsangs hatte ich keine Neigung es heraus zu geben, weil alles auf die Gelegenheit, den 18 Moment, die Individualität des Personals, die Geswalt der Musik und der übrigen sinnlichen Darsstellung berechnet war, nun mag denn aber was auf dem Papiere stehen geblieben ist, auch in die Welt gehen und wirken so gut es kann.

Geben Sie mir bald ein Zeichen Ihres Andenkens. ABeimar d. 31. Aug. 1802.

Goethe.

4559.

Un Schiller.

Bu der Teutschen Andria lege ich das erfte Buch meines Cellini, mit Bitte gelegentlich einen Blick 25 hineinzuthun. Besonders etwa von vorn herein ein halbduzzend Lagen zu lesen und zu beurtheilen ob das so gehen kann?

20. b. 15. Ecpt. 1802.

Goethe,

4560.

An J. G. Leng.

Gw. Wohlgeb.

jende die mir mitgetheilten Briefe dankbar zurück und freue mich, daß ein durch Sie gegründetes Institut, das bisher schon so schönen Fortgang hatte, unerwartet, gegenwärtig, auf einmal, dergestalt besördert und bereichert wird.

Wollten Sie mir doch fürzlich anzeigen, wie Sie das neu ankommende Cabinet aufzustellen benken? Ich wünschte daß der Plat sowohl als die Schränke 15 und Behälter dieser neuen Acquisition Ehre machten.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 18. Sept. 1802.

Goethe.

4561.

Un Schelling.

Für die überschickten Hefte der Menechmen danke vercht sehr. Ich wünsche, daß die Übersehung im Ganzen sich zu dem Theater eignen möge. Auf den wenigen Blättern vorn herein, die ich durchlesen macht seinem Andenken Ehre; er hat es in dem besten Zustand zurückgelassen, so daß sein Rachfolger es mit Bergnügen fortsetzen kann.

Sollte auf Herrn Steinbuch reflectirt werden; so habe ich das Vergnügen mich gegen Sie über die s Einrichtung näher zu erklären.

Der ich mich mit befonderer Hochachtung unterzeichne.

2B. b. 3. Nov. 1802.

4574.

Un Joh, Rister und Compagnie.

[Concept.]

Ihr gefälliges Blatt, batirt vom April dieses 10 Jahrs, und begleitet von den ersten Stücken der französischen Kunstannalen, ist mir erst gestern zugekommen, nachdem, kurz vorher, die lehten Stücke, in einem besondern Paquet, an mich gelangt waren. Ich zeige dieses sogleich hiermit an, damit ich gegen dieses 15 angenehme Geschenk nicht undankbar erscheine. Tas Werk, wovon ich früher Gelegenheit hatte ein Gremplar zu sehen, hat mich, von seinem Ansang an, lebhast interessirt. Durch die bengesügten Umrisse werden wir theils an die Ersindung und Composition 20 älterer Werke erinnert, theils mit neuern bekannt und indem uns die verschiedenen Denk- und Arbeitsweisen vor Augen stehen, werden wir zu manchen Betrachtungen ausgesordert. Künstler, Liebhaber und Kenner werden durch die reiche Ansicht so mannigfaltiger Gegenstände aus einer gewissen Beschränktheit
herausgerissen, in welcher sie gar oft, besonders in
Deutschland, zu verweilen pflegen, und ich sollte
benten, daß auch dem der sich gar nicht für Kunst
interessirt durch dieses Unternehmen der große Tienst
geschehe, daß er Gegenstände, die ihm andere Zeitungen
und Journale nur nennen und anführen, hier würcklich vor Augen sieht. Wöchte man dem Text mehr
vor Grund und Krast wünschen, so erhalten wir dennoch
durch ihn manche historische Notiz, an der uns gelegen sehn muß.

Ich werde das Werk, da nunmehr der erste Band bensammen ist, nochmals mit Sorgfalt durchgehen und Ihnen, vielleicht bald, einige Vorschläge thun, wie Sie, auf dem genommenen Wege, mit geringer Anstrengung, dem Ganzen vielleicht ein mehreres Interesse geben können.

Ich schicke diesen Brief direct, weil ich auf dem mir 20 angezeigten Wege eine abermalige Verspätung befürchte.

> Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar d. 3. Nov. 1802.

> > 4575.

Un Benriette v. Egloffftein.

Recht gern will ich, meine würdige Freundinn, für Sie und die benannten Damen eine Anzahl 25 Stühle numeriren und zum Überfluß Ihre Nahmen daran setzen lassen, auch soll der Commödien Zettel von numerirten Plätzen des Balcons, wie bisher von denen des Parterres verkünden. Haben Sie nur die Güte mir zu sagen ob Sie in der Ordnung, wie Sie unterzeichnet sind, sigen mögen, ich schicke baber Ihr s Billet wieder mit, das ich mir zurück erbitte. fangen alsdann, nicht im, sondern am Proscenium mit Nr. 1 an und gehen so weiter, gegen die herr= schaftliche Loge. Wenn ich Ihre Antwort erhalte, foll die Beforgung gleich geschehen.

Es versteht sich daß die genannte Damen alle Abonnenten find.

Leben Sie recht wohl. **W.** d. 5. Nov. 1802.

Goethe.

10

15

4576.

Un Sophie v. Berba.

[Concept.]

[5. November.]

Hochwohlgeborne, gnädige Frau.

Indem ich Ew. Gnaden noch den gehorsamsten Dank für die mir freundschaftlich überlaffenen Pferde schuldig bin, verpflichten dieselben mich aufs neue durch das mir gethane Anerbieten. Zwar bin ich gegenwärtig 20 mit meinem Autscher dergestalt zufrieden daß eine Veränderung kaum eintreten dürfte, doch giebt es vielleicht Gelegenheit den Ihrigen anderwärts zu empfehlen.

Sollte es mir übrigens gelingen auf irgend eine Weise zu zeigen wie sehr ich das Andenken Ihres 25 Herrn Gemahls verehre und wie sehr ich Ihre Freundschaft zu schätzen weiß; so sollte es mir zu besonderer Frende gereichen, der ich mich pp.

4577. An N. Meyer.

Nachbem so manches, durch Ihre gefällige Bes sorgung, zu uns gekommen, wird es Pflicht daß ich
auch wieder einmal von mir hören lasse. August,
dessen Tanksagung hier bepliegt, ist durch Ihre lette
Sendung sehr glücklich geworden, um so mehr als er
Herrn Prosessor Mehers Zimmer bezogen hat und
s seine Besithkümer nunmehr recht ausbreiten kann.

Der Portwein ist wohlbehalten angekommen, nebst anderm Guten für Küche und Keller. Wir senden dagegen auch einiges, sowohl leiblich als geistig Genießbares, wie denn das Lauchstädter Vorspiel hier 15 behliegt.

Ihre Anweisung an die Egloffsteinische Fabrik ist mit 60 Thlr. 20 Gr. hiesiges Courant bezahlt; wegen des Rests bitte gelegentlich zu disponiren.

Und nun habe ich noch eine Anfrage zu thun, 20 durch deren baldige Beantwortung Sie mir eine bejondere Gefälligkeit erzeigen. Nach dem unvermuthes ten Tode unsers guten Batsch sind mehrere brave Plänner zu seiner Stelle empsohlen worden, die, wie Sie wissen, hauptsächlich in der Direction des botanis 21 schen Instituts zu Jena besteht. Hierunter besindet sich auch Herr Doctor Roth, welcher sich in Ihrer Nachbarschaft in Begesack als Arzt aushält. Er hat sich schon durch Schriften als einen denkenden Bota= niker bekannt gemacht. Möchten Sie mir aber von seiner Person, von seinem Äußern, seinem muthmaß= s lichen Bortrag, Charakter, häuslichen Umständen und sonst, einige Nachricht, im Bertrauen, ertheilen; so würde ich es mit Dank erkennen und, ohne auf Sie zu compromittiren, den besten Gebrauch davon zu machen wissen.

Ich überlasse einiges andere zu schreiben meinen Hausgenossen und wünsche recht wohl zu leben.

Weimar am 9. Nov. 1802.

Goethe.

4578.

An Friederike Unzelmann.

Ihr Sohn, liebe kleine Freundin, ift glücklich an= 15 gekommen, seine Person sowie sein Betragen sind gefällig; auch habe ich ihm schon einiges lesen lassen, und er hat sich aus den verschiedenen Aufgaben recht gut herausgezogen. Auf dem Theater, hoffe ich, foll er bald zu Hause seyn und unser Wunsch in Erfül= 20 lung gehen, wenn er sich nur gehörig applicirt.

An den Professor Kästner, der Ihnen selbst schrei= ben wird, lasse ich monatlich 24 rthlr auszahlen; davon gehen ab 19 rthlr 8 gr für Kost, Logis pp und die überbleibenden 4 rthlr 16 gr sind zu Musik= 25 und andern Stunden bestimmt. Sie geben, wie ich höre, dem Knaben noch ein anschnliches Taschengeld, wobon er, wenn er wirthschaften lernt, manches bestreiten kann; auch sorgen Sie für Aleidung pp. Moge ser Ihnen das alles durch seine Fortschritte lohnen!

Wegen der vierteljährigen 50 rthlu schicke ich gelegentlich eine Anweisung. Gegen Weihnachten hören Sie mehr von mir. Wie sehr werde ich mich freuen, wenn der Knabe sich dergestalt ausbildet, um einiger-10 maßen neben seiner Mutter erscheinen zu können.

Leben Sie recht wohl und meiner eingebench. Gegen Reu Jahr hören Sie wieder von mir.

23. b. 10. Nov. 1802.

Goethe.

4579.

Un 3. G. Leng.

- Judem ich die mir übersendeten Briefe zurück schicke, erneuere ich meine Glückwünsche zu der vortresslichen Acquisition und wünsche nur daß der großmüthige Fürst sich noch lange des Dankes der Geschlichaft erfreuen möge,
- 20 Schreiben Sie mir doch Sonnabends, wie weit es mit den Repositorien gekommen ist, damit ich mich einrichte die andere Woche nach Jena zu gehen.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 10. Rov. 1802.

Goethe.

An C. G. Voigt.

Indem ich bepliegend einiges übermache, die botanische Anstalt und den Wasserbau betr., nehme ich mir die Frenheit noch einiges hinzuzufügen:

1. Das Gallitinische Cabinet ist in Jena angekommen, die Kasten wiegen 37 Centner.

Die Kosten des Einpackens und Transportes sind wahrscheinlich aus der Casse des Museums einstweilen ausgelegt worden.

Die Repositorien sind bestellt, doch noch nicht alle fertig, sobald sie aufgestellt sind will ich hinüber= 10 gehen und behm Auspacken und Ordnen gegenwärtig sehn.

Möchten Serenissimus nicht etwa Lenzen bey dieser Gelegenheit den Titel als Bergrath geben? seine Thätigkeit und sein Glück verdienen eine Auszeich= 15 nung.

Auch möchte wohl, wenn das Cabinet aufgestellt ist, dem Fürsten und Herrn von Zimmermann, welscher letzte sich ben der Sache viel Mühe gegeben, ein Compliment zu machen sehn.

2. Ist denn etwa die Schriftsässigkeit des Herrn Hofrath Voß in Anregung gekommen?

Verzeihen Sie ben Ihren vielfältigen Geschäften diese Zudringlichkeit.

Weimar am 11. Nov. 1802.

&.

20

Un Muguft hermann niemener.

Sehr gern ergreif ich die Gelegenheit, welche mir bepliegendes Bandchen anbietet, um Ew. Wohlgeb. an die Angenblicke zu erinnern, welche wir in Galle, Lauchstädt und Weimar dieses Jahr über genoffen und s die, wenigstens für mich, fo manches erfreuliche und nühliche erzeugten. Dlöchten Gie fich ben diefen dramatischen Arbeiten, beren 3wed und Werth Gie mehr als andere zu beurtheilen wiffen, jene Stunden wieder ins Gedachtnig rufen, in denen wir und über bas 10 AUgemeine und Ausgebreitete besprochen, da diese fleinen Arbeiten freglich nur das befondere und beichrankte ausbruden. Wie fehr munichte ich bas nachfte Jahr Berhältniffe fortzusehen, welche fich auf eine so erfreuliche Weise gebildet haben, und das Dladden 18 von Andros perfonlich auf das Lauchstädter Theater einzuführen.

Ginen Wunsch, ber Ihnen, so viel ich weiß, nicht ganz unbekannt ist, wage ich noch, im Vertrauen auf Ihre Gefälligkeit, hinzu zu fügen. Wenn es nämlich 20 Ihre Verhältnisse erlauben, so wird es mir viel Vers gnügen machen den kleinen Mercur in meiner Sammslung ausstellen zu dürsen, wo er sich in Gesellschaft von seines Gleichen besinden würde, da er bisher nur einzeln und einsam ausbewahrt wurde. Ich würde wir die Frenheit nehmen dagegen ein bedeutendes Wert

ju übersenden, das zu pädagogischen Zwecken sehr brauchbar und sowohl zur Unterhaltung, als Belehrung geeignet ist. Der Titel liegt hier ben, nicht um Ihre mir schon erprobte Gefälligkeit zu bestechen, sondern zu erfahren, ob dieses Werk sich nicht etwa sichon in Ihrer Bibliothek besinden möchte. Sollte ich auch außerdem noch irgend förderlich und behülfzlich sehn können, so würde ich es mir zur angenehmen Pflicht rechnen.

Empfehlen Sie mich den werthen Ihrigen und er= 10 halten mir ein freundschaftliches Andenken, so wie meinen Hausgenossen, in deren Nahmen ich meine Grüße zu verdoppeln habe.

Weimar am 15. Nov. 1802.

Goethe. 15

4582.

An Sartorius.

[Concept.]

Auf die inliegenden drey kleinen Hefte habe ich gewartet, um Ihnen werther Herr Professor, auch einmal wieder zu schreiben.

Die Gegenwart des Herrn Hofr. Blumenbach hatte unsern Wunsch erneuert, Sie auch wieder beh uns zu 20 sehen. In diesem Herbste gab es wieder mancherlen Unterhaltung, die wir so gern mit Ihnen getheilt hätten.

Durch die Heirath des Prof. Meyer, von der Sie

vielleicht schon gehört haben, geht in meinem Hause eine große Veränderung vor, indem ich nunmehr der langgewohnten Gesellschaft eines so werthen Freundes entbehre; indessen hat sich August sogleich des einen 3 immers bemächtigt und seine Naturaliensammlung darin ausgestellt. Er ist noch immer passionirt für dieses Fach und ich bin neugierig ob er einmal Ernst aus diesem Spiele machen wird.

Rach dem unvermutheten Tode unseres guten Batsch 10 giebt es, wegen dieser Stelle, mancherlen Vorschläge und Anträge. Sagen Sie mir doch ein zweckmäßiges Wort über den Medicinalrath Schrader, der sich in Göttingen aushält. Ist seine Lage von der Urt, daß man ihm ein mäßiges Unterkommen andieten kann? 15 Das heißt eine außerordentliche Stelle in der philojophischen Facultät und einigen Gehalt, die Aussicht über das neue botanische Institut, eine artige Wohnung daben. In der Botanik sindet er so gut wie teine Concurrenz. Was hören Sie von seinem Vorvtrag!

Verzeihen Sie diese neue Bemühung. Indessen mochte ich, da diese Anstalt unmittelbar von mir Commissionsweise dirigirt wird und ich sie von ihrer ersten Entstehung an tenne, sie gern in dem sehigen Fall mit einem tüchtigen Vorsteher versehen wissen.

Die zwen Quartbände Reinolds habe ich, wohl eingepackt, dem Industrie-Comptoir übergeben und das Bersprechen einer guten Besorgung erhalten. Haben Sie die Güte mich gelegentlich wegen des Empfangs zu beruhigen.

Wegen des dritten und vierten Bandes von Birch History of the Royal society erhalten Sie ja wohl noch einige Frist. Ich hoffe bald wieder an die Ar= s beit zu kommen, wozu ich sie noch sehr nöthig brauche.

Noch eine Bitte. In Fischers physikalischem Wörterbuche, welches ben Dietrich in Göttingen herauskommt, fehlt mir der Bogen J. i. des 4. Bandes; Sie hätten ja wohl Gelegenheit und Gefälligkeit mir ihn zu ver= 10 schaffen.

Sagen Sie mir doch in Ihrem nächsten: ob die Erndte reif war, die Sie aus den archivalischen Nachrichten von denen Sie mir schreiben, gewonnen haben.

Weimar d. 15. Nov. 1802.

4583.

15

Un die Mitglieder der hoffapelle.

[Concept.]

Fürstl. Hof=Theater Commission hat, mit äußerstem Mißfallen, vernommen, daß die Glieder der ihr untersgeordneten Fürstl. Hostapelle sich untersangen, vor einigen Tagen, eine Versammlung in dem Comödienshause zu verabreden. Dieser ungebührliche Schritt wird denselben hiermit nachdrücklich verwiesen und dergleichen gesetwidrige Zusammenkünste, so wie jede von sämmtlichen Mitgliedern etwa zu unterzeichnende oder in ihrem Nahmen zu überreichende Vorstellung,

alles Ernstes, und unter Androhung mißbeliebiger Berfügungen, ausdrücklich, untersagt; wogegen jedem Einzelnen der bisherige Weg der Registratur, ben fürstl. Hoftanzlen, zu Darlegung bescheidner Wünsche, unbenommen bleibt.

Weimar am 15. Nob. 1802.

4584.

An J. A. Wolf.

Schon lange hätte ich ein Lebenszeichen von mir gegeben und Sie meiner Berehrung und Anhänglichsteit versichert, welche sich, durch unser lektes Zuso sammentressen, für das ganze Leben erhöhte und bessesstigte, wenn ich nicht auf den Druck behlommender Kleinigkeiten gewartet hätte, die ich Ihnen, als Ersinnerung angenehm zusammen vollbrachter Stunden, gegenwärtig übersende und die vielleicht nur für densienigen einen Werth haben, der unser Theater und die Absichten kennt, die wir im Auge haben.

Taß unser trefflicher Boß sich, turz und gut, entsichlossen hat in Jena ein Haus zu kausen und beh und einheimisch zu werden, ist Ihnen wohl schon bestannt. Es ist ein unschähderer Gewinn sür unser Berhältniß einen Mann von solchen Gaben und solschen Ernst zu besitzen. Sollte nun Ihr Vorsatz uns zu besuchen, nicht bald zur Reise gedeihen? da Sie zugleich die Aussicht haben einen so werthen Freund

zu finden. Schon oft haben wir Ihrer im Gespräch, mit der lebhaftesten Theilnahme gedacht.

Da Professor Meher, welcher bisher mein Hausgenosse gewesen, sich verheirathet; so sinden Sie, für
sich und Ihre lieben Töchter, ein nothdürftiges Quartier in meinem Hause, wo Sie herzlich willkommen
sehn sollen.

Ein herzliches Lebewohl und die lebhaftesten Empfehlungen von meinen Hausgenossen.

Weimar am 15. Nov. 1802.

Goethe.

10

4585.

An Cotta.

Die Exemplare des Vorspiels sind schon vor einiger Zeit angekommen wofür ich, wie für den gestern erhaltenen Kalender danke.

Heute ist das erste Buch Cellini abgegangen, 13 einige Bemerkungen, wegen des Drucks, liegen hier besonders beh. Nur muß ich aber und abermals sorgfältige Correctur empfehlen, weil dieses Werk, beh den vielen fremden Nahmen und technischen Ausschrücken, besonders entstellt werden könnte. Das wManuscript kann nach und nach folgen, wie Sie es brauchen.

Da Sie aus dem Promemoria, welches Herr Hofrath Schiller überschickte, die ganze Stärke des Manuscripts kennen; so ließe sich ja vielleicht be- 25 rechnen wann ohngefähr der Druck vollendet fenn könnte.

Wegen des Honorars wollen wir schon einig werden. Wenn meine Gesundheit und meine Lage mich s ferner wie bisher begünstigen; so werden wir nächstes Jahr manches an's Licht fördern.

Mögen Sie mir zwischen hier und Wehnachten etwa 500, fage fünfhundert Thaler sächlisch affigniren; so geschieht mir ein Gefalle.

Deben Sie recht wohl. W. d. 19. Nov. 1802. Bitte um Nachricht wenn das Manuscript ankommt. Goethe.

4586.

Un G. F. hoffmann.

[Concept.]

[27. November.]

Wohlgebohrner, hochgeehrtefter Berr.

Es macht unsern Verhältnissen überhaupt und is besonders auch dem Jenaischen Institut viel Ehre wenn Ew. Wohlgeb. den Wunsch äußern sich ben uns niederzulassen. Leider aber sind die Vortheile ben gedachter Anstalt nicht von der Art, daß man wagen konnte einen solchen Plat Ew. Wohlgeb. ans zwieten.

Da, wie es auf älteren Atabemien der Brauch. die Prosessur der Botanik mit einer Stelle der medicinischen Facultät verbunden ist und der Prosessor, der diese Obliegenheit hat, sie nicht leicht zu erfüllen

geneigt ist; so hatte man sich ben uns entschlossen eine botanische Anstalt für sich bestehen und sie durch einen zur philosophischen Facultät sich zählenden Professor besorgen zu lassen.

Auch ist das utile nicht von der Art daß es seinen Mann, der schon an einer guten Stelle sich befindet, reizen könnte; es ist eher ein Platz für einen Jüngling, der erst in Welt und Wissenschaft eintritt und mit mäßigen Emolumenten zufrieden sehn mag.

Übrigens werde ich durch Ihren Brief an eine Schuld erinnert, daß ich nämlich, für die ehrenvolle Aufnahme in die botanische Gesellschaft, meinen Dank noch nicht abgestattet habe, welches hiermit zum besten geschieht.

4587.

15

An J. G. Lenz.

Indem ich zu der Aufstellung der Repositorien Glück wünsche, muß ich bedauren, daß ich mich nicht zu dem Auspacken einfinden kann, und geht mir leider dadurch das Vergnügen der ersten Überraschung versloren. Doch wird es immer groß genug sehn, wenn x ich nächstens alle geordnet finde.

Schreiten Sie also, ohne weitern Aufenthalt, zum Werke und lassen mich die nächste Woche wissen wie weit Sie gekommen sind.

Senden Sie mir doch auch einige Avertissements :

von der Rudolstädter mineralogischen Lotterie, damit man den Liebhabern die Loofe anbieten könne.

Der ich wohl zu leben wünsche. Weimar am 27. Nov. 1802.

Goethe.

4588.

Un C. b. Anebel.

Das beykommende Bändchen mag zu einiger Entsichuldigung dienen, daß ich so lange nicht geschrieben. Ich wollte warten bis es ganz zusammen wäre, jestoch da der Abdruck der einzelnen Stücke langsam 10 ging, so hat es sich bis seht verspätet.

Ich wünsche daß du an diesen Arbeiten einigen Antheil nehmen und ben diesen langen Winterabenden einige Unterhaltung daran finden mögest.

Der Ban des Lauchstädter Schauspielhauses und bie Einrichtung der Büttnerischen Bibliothek haben mich dieses Jahr mehrere Monate beschäftigt, übrigens habe ich mich aber nicht weit von Weimar entsernt. Es wäre wohl Zeit daß wir einander wiedersähen.

Tas jenaische Mineralienkabinet der Societät hat 20 wieder einen ansehnlichen Zuwachs, durch die dahin geschenkte Sammlung des Fürsten Gallihin, erhalten, so wie überhaupt in diesem Fach mancher neuer und interessanter Körper zum Vorschein kommt.

Ten unvermutheten Tod unseres guten Prosessor 25 Batich wirst du mit uns bedauert haben.

Worthes Berte. IV. Abrh. 16. Bb.

In meinem Hause geht, durch unsers guten Mehens Berheirathung, eine große Veränderung vor, indem ich die Nähe eines so lieben Freundes künftig entbehren muß. Die Hausgenossenschaft hat das Eigene daß sie, wie eine Blutsverwandtschaft, zum Umgang nöthigt, s da man gute Freunde seltner sieht, wenn man sich erst sie zu besuchen, oder einzuladen entschließen soll.

Was sonst ben uns vorgeht vernimmst du ja wohl durch andere Freunde, so daß mir wohl schwerlich eine Neuigkeit zu melden übrig bliebe.

Das Studium der Kunft ist in diesen letzten Zeiten, auf mehr als Eine Weise, ben uns gefördert worden. Die Ausstellung war nicht brillant, aber artig und unterrichtend genug, auch ist manches Alte und New ben mir eingestossen.

Das Wichtigste ist die Sammlung der Mionnetischen Schweselpasten alter Münzen. Wir haben zwar nur die erste Lieferung von 1400 Stück, die aber deswegen sehr schäßenswerth ist, weil sie die Münzen des untern Italiens, Siciliens, Griechenlands, Asiens und Ägyptens und der übrigen nördlichen afrikanischen Küste enthält. Zur Geschichte der Kunst sind diese Documente ganz unschäßbar.

Und so nimm mit diesem wenigen für dießmal vorlieb, laß bald etwas von dir hören, damit nicht sein so langer Hiatus wieder in unserer Correspondenz entstehe.

Weimar am 28. Nov. 1802.

IJ

An J. H. Bog.

[30. November.]

Durchlaucht der Herzog, der Ihnen, verchrter Mann, gern etwas Angenehmes zum Eintritt in sein Land erzeigte, hat hiervon durch Ertheilung der Schriftsfässigkeit ein Merkmal zu geben geglaubt. Ihre Jenasischen Freunde werden das Angenehme, das mit diesem Privilegio verbunden ist, bald erklären. Ich lege die Copie dessen, was an fürstliche Regierung ergangen, hier bei.

Sie erhalten zugleich einige Arbeiten, die gewisser10 maßen nur durch unmittelbare theatralische Zwecke entschuldigt werden können. Ich würde sie Ihnen nicht vorlegen, wenn ich nicht wünschte Ihre Dennung über unsern zehen- oder eilfsilbigen Jambus näher zu vernehmen.

15 Wenn ich das Vergnügen habe Sie wieder zu fehen, so erlauben Sie mir wohl über eines und das andere anzufragen und zu Erleichterung meiner Abficht, einige Seenen gegenwärtiger Stücke mit Ihnen durchzugehen. So wie ich überhaupt noch einige wahere dramatische Angelegenheiten an Sie zu bringen wünschte.

Möchten Sie doch bei dem endlich eintretenden unfreundlichen Wetter sich recht wohl befinden und meiner freundschaftlich gedenken.

Un ben Bergog Carl August.

[Concept.]

[Ende November.]

Durchlauchtigfter pp.

Ew. pp. haben uns, mittelst Rescripts vom 5 ten dieses, zu beschligen gnädigst geruht: über die Bedent- lichkeiten, welche der Anstellung des Concertmeisters Destouches beh dem Unterricht des Chori musici alhier sentgegen stehen, unterthänigst gutachtlichen Bericht zu erstatten, und wir versehlen nicht, diesem höchsten Besehle submisseste Folge zu leisten.

Da man, von Seiten fürstl. Theatercommission, ohne Mitwirkung des Chores, die Aufführung der 10 Oper zu leisten nicht im Stande wäre; so hat es ihr frenlich wünschenswerth geschienen, wenn ein und diesselbe Person an benden Orten Einfluß haben könnte.

Wird der künstige musikalische Unterricht, ben hiesigem Ghmnasio, dergestalt eingeleitet, daß für ein stücktiges Fundament gesorgt ist; werden, ben geistlichen Handlungen, solche Stücke aufgesührt, die aus dem wahren Charakter einer Kirchenmusik nicht heraus treten; so wird es den jungen Leuten, in der Folge, weder au Geschick noch Geschmack sehlen, diesen Theil sihrer Pflichten zu erfüllen.

Von Seiten des Theaters hat man gegenwärtig schon die Einrichtung getroffen, daß die Proben von 11—12 und Abends von 4 Uhr an gehalten werden; auch wird hierinn zu behderseitiger Zufriedenheit vollkommene Ordnung bestehen können, wenn der Concertmeister Destouches die dortigen Berhältnisse kennt und seine Incumbenzen zu vereinigen sucht.

Mußer allen Zweisel scheint es gesetzt zu sehn, daß schon dadurch viel Zeit und Mühe erspart wird, wenn ein Lehrer mit seinen Schülern etwas unternimmt, die er kennt, die seine Methode gewohnt sind und die er auf mehr als eine Weise zu üben verpflichtet ist.

nasio, unbeschadet seines Dienstes ben ben Gymnasio, unbeschadet seines Dienstes ben Hof und Theater, zu leisten gedenkt, ist von demselben in der Benlage verzeichnet worden.

Wie wir nun die deßfallsigen Entschlüsse Ew. Hoch=
13 fürstl. Turchl. in schuldigster Devotion, so wie die allensallsige Remuneration desselben, anheim geben; so können wir nicht unbemerkt lassen; daß es beh einer Sache, die so mancherlen Seiten hat, und woben so viel auf versönliche Verhältnisse ankommt, vielleicht vähllich sehn möchte die Finrichtung, nur zum Versüch, auf eine gewisse Zeit zu tressen und von der Grsahrung zu erwarten, in wie sern die concurrirenden und, hie und da, vielleicht streitenden Interessen vereinigt werden könnten.

25 Die wir pp.

Un Friederite Ungelmann.

Ihr Söhnlein, meine liebe kleine Freundin, ist, wie Sie aus behliegendem Zettel sehen werden, nunmehr aufgetreten und hat sich dabeh als einen wacken Sohn gezeigt. Er besitzt von Natur gar manches, was durch keine Mühe erworben wird, bildet er das aus, und sucht zu überwinden was ihm etwa entzgegensteht; so können Sie Freude an ihm erleben.

Nachdem ich sein Talent hie und da versucht hatte. tam ich auf den einsachen Gedanken ihm den Gürge in den benden Billets zu geben, den soll er nun vauch im Stammbaum und im Bürgergeneral machen, wobeh manches zu lernen ist. Tas erstemal übereilte er die Rolle zu sehr; weil aber jederman das Stück gleichsam auswendig weiß und er sich sehr dreist, gewandt und artig benahm, auch einige naive Haupt- vstellen glücklich heraushob; so gewann er sich Gunst und Bensall, die sich, hosse ich, nicht vermindern sollen.

Gr hat Lust zu dem Bruder des Mädchens von Marienburg bewiesen, eine Rolle die ihm unser Becker abtritt, mit dem er überhaupt in gutem Verhältniß 20 steht, dessen Dauer ich wünsche. Ich werde, ehe er auftritt, jedesmal seine Rolle, es seh auf dem Theater, oder im Zimmer, hören, um zu sehen, wo es hinaus geht. Un fortdauernden Erinnerungen, besonders, ansangs, wegen des technischen, soll es nicht sehlen. 25 Ubrigens kann man ben seinem Talent dem Glück und der Routine viel überlassen.

Den einer Theaterdirecktion ist, wie Sie wissen, wenig Freude und Trost zu erleben, indessen hoffe und wünsche ich, daß er mir die Zufriedenheit, die ich mir, in der Folge, von ihm verspreche, nicht vertümmern werde.

Gegen Weihnachten will ich, mit seinem Hausvater, dem Professor Kästner, ein aussührliches Ge-10 spräch halten, der bis dahin schon mehr Gelegenheit hat ihn kennen zu lernen.

Theilen Sie meinen Brief Ihrem werthen Gatten, nebst vielen Empsehlungen, mit. Jedermann will den Bater in diesem Sprößling sehen, möge er doch ben 15 uns recht wohl gedeihen!

Ichen Angen. 28. d. 2. Tez. 1802.

Goethe.

4592.

Un Rochlit.

Ob die Mennung, welche Sie mir über den Gegenjat der Recitation und des Gesanges, in Ihrem letten Briefe äußern, die wahre und richtige seh, will ich nicht entscheiden; so viel aber kann ich sagen: daß sich die meinige selbst sehr dahin neigt. Sobald ich mich in einer ruhigen Lage besinde, theile ich meine Gesin-25 nungen kürzlich mit. Heute komme ich mit einem kleinen Ansuchen und zwar folgendem:

Zu ber, durch den Tod unseres Batsch, erledigten Stelle, beh dem neuen Botanischen Institut, im Fürstengarten, zu Jena, ist unter andern auch Herr Doctor Schwägrichen aus Leipzig empsohlen. Bon seiner litterarischen Laufbahn, so wie von seinen Reisen und andern Bemühungen, sind wir so ziemlich unterrichtet; nun möchte ich aber noch von Ihnen ein vertraulich Wort, über seine Person, sein Äußeres, wseine Lebensweise und seinen akademischen Vortrag vernehmen.

Es ist mir ben Besetzung dieser Stelle außer dem Wohl des Ganzen auch noch mein eigenes Verhältniß vor Augen, indem das Institut seit seiner Gründung won mir geleitet worden und meine Neigung zu diesen Kenntnissen mir einen sittlichen mittheilenden und umgänglichen Mann wünschenswerth macht.

Nächstens auch ein Wort über die Oper. Mich zu geneigtem Andenken empfehlend. Weimar am 6. Dec. 1802.

Goethe.

20

4593.

An Zelter.

Wenn ich in diesen trüben Tagen an erheiternde Gegenstände dachte; so erinnerte ich mich öfters Ihrer vorjährigen erfreulichen Gegenwart. Die Hoffnung 25 Sie bald wieder zu sehen ist gering, und doch ist mein Wunsch daß immer ein Faden zwischen uns sortges sponnen werde.

Nehmen Sie also den Grafen und die Zwerge, die sich hier produciren, freundlich auf, die erst jett, wie mich dünkt, Art und Geschick haben. Hegen Sie diese muntern Wundergeburten im treuen musikalischen Sinne und erheitern Sich und und einige Winterabende. Nur lassen Sie das Gedicht nicht aus Händen, 10 ja, wenn es möglich ist, halten Sie es geheim.

Dlein ganzes Hauswesen denkt Ihrer mit Anhänglichkeit und Liebe.

Weimar am 6. Dec. 1802.

Goethe.

4594.

Un Blumenbach.

Ew. Wohlgeb.

haben ben Ihrem lehten Hiersehn mir ein Blattchen übergeben, welches hierben zurück folgt. Sie wünschen in demselben zwey Bücher, wovon das erste in der Büttnerischen Bibliothet bis jest nicht zu sinden ist. 65 steht in keinem Katalog. Sollten wir es beh der vorsehenden Revision antressen; so werde ich es zu seiner Zeit übersenden. Das andere fand sich in Weimar, jedoch in lateinischer Sprache. Die handschristlichen Zusätze beziehen sich vorzüglich auf 20 Prasilien und, soviel mir ein flüchtiger Anblick ver-

rieth, besonders auf Ausiprache und Rechtschreibung fremder Namen. Den Werth beurtheilen Sie selbst am besten. Ich habe das Buch, wohl eingepackt, an das Industrie Comptoir übergeben, welches hossentlich den großen Kräuterschieser auch schon glücklich i spedirt hat.

Hieben ein Brief von August, der immer sochfährt mit Leidenschaft Ihrer zu gedenken. Viele Empfehlungen in Ihrem Areise.

Weimar am 8. Dec. 1802.

Goethe.

16

4595.

Un Franz Ludwig v. Henbrich.

[Concept.]

Ew. Hochwohlgeb.

nehmen sich unserer botanischen Anstalt so ernsthaft an, daß ich deshalb vielen Dank abzustatten habe.

Wegen der Gelder will ich folgendes bemerken.
Wir haben bisher zwey Kaffen geführt, eine war in den Händen des Professor Batsch, zu dieser gehören die 4:3 Lbthl. und 1 Kopfstück welche Ew. Hochwohlgeb. am 14. October dieses Jahres erhalten, und die 100 rthlr. welche in Lbthlr. zu 1 rh. 14 gr. » hierben folgen, diese sind eigentlich für den Gang des Instituts bestimmt.

Die andere Casse war bisher in den Händen des Bauinspector Steffann und zu dieser gehören die

60 rh. 3 gr. welche Sie von Patschke erhalten haben. Aus dieser Caffe wurden die Baulichkeiten und was sonst außerordentliches vorkam, bestritten.

Bende Cassen bitte separirt zu halten, weil die serste dem künftigen Nachfolger des Prof. Batsch in die Hände kommt, die zwente aber wohl dem Amts-ichreiber Bartholomä übergeben werden wird.

Möchten Sie twohl wegen der Gartenwand Tümmlern hören? ob derfelbe sie nicht im Ganzen in Accord nähme und alsdann sowohl für Material als Arbeit sorgte. Da Sie in der Nähe sind, haben Sie ja twohl die Güte beh der Ausführung manchmal hinzusehen.

2Begen des übrigen ben dieser Angelegenheit vor= 25 kommenden, hoffe ich bald mündlich das mehrere zu eröffnen.

Behliegende Quittung bitte zu unterschreiben. Weimar am 8. Dec. 1802.

4596.

Un R. Meger.

Herr Toctor Mener

20 Hat verlangt

Erhält

1. Die Dummheit, weib= liche Gestalt. Man hat eine gewöhnliche hübsche Maske genommen, deren geistloses Ansehen wohl am besten die Dumm= heit ausbrückt, ohne unangenehm zu sehn. Sollte fie gegen die übrigen Masken etwas zu blaß er= scheinen, so kann man ihr 5 leicht einen fleischfarbenen Ton geben.

- 2. Das Gelächter, männ= lich.
- Liegt faunisch gebildet bey. Es versteht sich daß Augen und Mund geschickt aus= 10 geschnitten werben.
- 3. Wie Sannio.

Liegt eine einzelne Nase bey.

4. Wie Micio.

Liegt Stirn und Nase ben. NB. Die Bärte zu diesen 13 beyden Gesichtern find nebenben gepackt, die Augen= braunen zum Sannio werden gemahlt.

Nase.

5. Griechische Stirn und Aus der Form der jüngern » Abelphen.

Ferner liegt bey 6) die eben fertig gewordene Maske des Enatho und der Unterkinn des Sprus. Weimar am 12. Dec. 1802. **&**.

Un Chiller.

[16. December.]

Herzlich bancke ich für den freundschaftlichen Unteil. Ein ganz kleines Mädchen ist ben uns glücklich angekommen. Biß jetzt geht alles gut. Die Kleine wird sich Ihres Andenckens recht erfreuen.

G.

4598.

Un Schiller.

Ben uns geht es nicht gut, wie Sie mir vielleicht gestern in der Oper anmercken. Der neue Gast wird wohl schwerlich lange verweilen und die Mutter, so gesaßt sie sonst ist, leidet an Körper und Gemüth. 10 Sie empfielt sich Ihnen bestens und fühlt den Werth Ihres Untheils.

Houte Abend hoffe ich doch zu kommen um die Lücken meines Wesens durch die Gegenwart der Freunde auszufüllen.

b. 19. Dez. 1802.

3.

4599.

Un J. G. Leng.

Indem ich den Catalogus, der von einem so großen Schahe zeugt, dankbar zurück schicke, wünsche ich zu vernehmen, wie weit es mit der Aufstellung des Cabinets gekommen, wozu ich bald perfönlich Glück zu wünschen hoffe.

Weimar am 22. Dec. 1802.

Goethe.

4600.

An G. Sufeland.

Ew. Wohlgeb.

verzeihen eine Anfrage. Ich vernehme daß ein junger Eisenacher, nahmens Buch, sich in Jena besindet, welscher eine schöne Tenorstimme haben soll. Da er nun, wie ich höre, in Ihrem Hause bekannt ist, so wünschte ich durch Sie einiges nähere zu ersahren und ob Sie wohl glauben daß es ein Subject seh, welches man zum Theater anziehen könnte? Wollten Sie wohl die Gefälligkeit haben mir Ihre Gedanken darüber zu eröffnen? Ich würde, wenn Sie ihm einigermaßen ein gutes Zeugniß geben, ihn sodann herüber kommen slassen, da er sich denn auch vor unsern Kennern produciren möchte.

Der wackere Zelter hat mir einige sehr angenehme und bedeutende Compositionen geschickt, die ich, beh meiner nächsten Anwesenheit in Jena, in Ihrem häuß= » lichen Kreise, dem ich mich bestens empsehle, einzu= führen hoffe.

Weimar am 22. Decbr. 1802.

Ew. Wohlgeboren

ergebenster Diener Goethe.

Nachschrift.

Sollten Gw. Wohlgeb. einigermaßen für die Affirmative sehn und in dem jungen Menschen eine Brauchbarkeit für das Theater vermuthen; so hätten Sie ja
s wohl die Güte ihn nächstens herüber zu schicken, damit man ihn sehen und prüsen könnte, vorausgesett,
daß er, wie man mir versichert, einige Neigung zu
diesen Zuständen haben sollte.

Wie im Briefe.

௧.

10

4601.

Un Cotta.

Mit der heutigen fahrenden Post ist das zwente Buch Cellini abgegangen, nebst denen nöthigen Überschriften über die Capitel, in einem besondern Hefte. Dieses wäre nun also der Inhalt des ersten Bandes. 15 Das dritte und vierte Buch, nebst meinen Zusähen, als den Inhalt des zwenten, werde nach und nach absenden.

Sobald ich den ersten Aushängebogen erhalte und das Format genau kenne, werde ich die Zeich= 20 nung des Portraits und Tittelblatts sogleich über= senden.

Den Entwurf zu der Kunstgeschichte des siebenzehnten und achtzehnten Jahrhunderts, so wie einiges andere, hoffe ich auch noch zur rechten Zeit schicken 25 zu können, so daß die Ausgabe auf die nächste Dlesse statt haben kann. Ich wünsche daß alles zusammen den Druck und Format des Cellinis erhalte. Hierüber zu Ende Januars Gewißheit.

Die lyrische Muse ist mir zwar diese Zeit über nicht sonderlich günstig gewesen; doch hoffe ich noch immer, daß zu einem Taschenduche Rath werden soll, das, wenn es auch nicht ganz aus Liedern bestände, vielleicht mit andern gefälligen Productionen ausgestattet werden könnte. Sobald ich darüber etwas sest zu sehen weiß gebe ich Nachricht.

Das angewiesene Geld habe richtig erhalten, worüber hiermit in bester Form quittire und schönstens danke.

Der ich einen glücklichen und fröhlichen Eintritt in das neue Jahr wünsche.

Weimar b. 24. Dec. 1802.

Goethe.

4602.

An Schiller.

Mögen Sie heute Mittag mit mir, in Gesellsschaft von Schelling und eines Kahserl. K. Bergraths v. Podmanisky aus Schemnis speisen; so sende gegen v. 1 Uhr den Wagen.

W. d. 26. Dec. 1802.

&.

In C. F. Tied.

[Anfang 1803.]

Herr Tied wird ersucht nachstehende Fragen gefällig zu beantworten:

- 1. Wo befand sich die von Benvenuto Cellini für Fontainebleau in Basrelief gegossene Nymphe, als 5 sie Herr Tieck in Paris sah?
 - 2. Wo fah derselbe die begben Bictorien welche für die Gehren über dem Halbrund gearbeitet gewesen?

4604.

Un Genaft und Beder.

[Concept.]

Die ben dem hiesigen Theater von Zeit zu Zeit bemerkten Mängel und Nachlässigkeiten hat Fürstl. 10 Commission bisher deshalb stillschweigend übergangen, weil ben den Mitgliedern überhaupt ein so vorzüglicher guter Wille und ein schähbares Anstrengen herrschend ist.

Da aber leider zuleht manche Unregelmäßigkeiten wiederholt, ja sogar öffentlich, vorgekommen, so sieht man sich genöthigt, nachstehendes zu verordnen:

Sollte ein Mitglied ohne Urlaub verreisen; eine Probe gänzlich versäumen, oder besonders ben Hauptproben aufzutreten verweilen; ben der Aufführung aus irgend einer Scene völlig wegbleiben, ober sein Auftreten verspäten; sollte anderes Unziemliche als Lärm
in den Garderoben oder auf dem Theater vorkommen:
so wird solches mit genauer Bemerkung der Umstände
beh dem Rapport folgenden Tages angezeigt, damit s
nach Befinden der Umstände die desfallsige Zurechtweisung und Ahndung vor Ende der Woche ungesäumt
verfügt werden könne.

Weimar den 3. Jänner 1803.

Commissio. 16

4605.

An Kirms.

Daß man Maschinen und Decorationen, ben einem Theater, als Mobiliar ansehen will, scheint mir keines= weges, weder der Natur, noch der Bestimmung gemäß. Behdes sind integrante Theile des Gebäudes, ohne welche dasselbe nicht gedacht werden kann.

Ebensogut könnte man die Bänke im Parterre für Theile des Mobiliars ansehen.

Decorationen könnte man allenfalls schäßen; wie sollte man es aber mit den Maschinen machen? Doch glaube ich, um die Sache nicht aufzuhalten, machte wann ein Verzeichniß der Decorationen die in Lauchstädt sind, setzte ihren Werth an, wie man sie wieder neu haben kann und zöge die sämmtliche Summe von der Summe der 10000 rthlr. ab.

Weimar am 5. Jan. 1803.

&.

25

Un Schiller.

Lassen Sie mich wissen wie es Ihnen geht? Mein einziger Trost ist der Numismatische Talisman, der mich, auf eine bequeme und reizende Weise, in entfernte Gegenden und Zeiten führt. Sagen Sie mir: sob Sie etwa heute Abend mich besuchen mögen? Wollen Sie aber Sich noch in der Stille verschloßen halten; so wünsche guten Frsolg.

23. d. 6. Jan. 1903.

63.

4607.

Un Cotta.

3wen Aushängebogen vom Cellini sind angeto kommen; wovon mir die Einrichtung des Druckes recht wohl gefällt. Haben Sie die Güte mit der Correctur recht forgfältig fortfahren zu lassen.

Mit der heutigen fahrenden Post geht das dritte und vierte Buch ab, dessen Ankunft ich mir zu seiner is Zeit zu melden bitte. Auch liegt eine Zeichnung des Cellinischen Portraits und der vollskändige Titel ben.

Den Anhang werde auch bald besorgen und wünsche recht wohl zu leben.

Weimar am 7. Jan. 1803.

Goethe.

Hierinnen liegt das Portrait und der ausführliche Titel, wie behdes für den ersten Theil in Kupfer gestochen würde. Der Titel zum zwehten Theile würde blos gedruckt auf die erste Seite des ersten Bogen.

Weimar am 7. Jan. 1803.

G.

5

4608.

An Schiller.

Gestern hörte ich daß Sie die vorjährige Idec, eine Abendgesellschaft, Sonnabends, nach der Comödie, einzuleiten wieder aufgenommen. Und vergaß Sie darüber zu fragen.

Sagen Sie mir doch wie weit Sie damit gekommen 10 sind? Ich vernehme daß Durchl. der Herzog etwas ähnliches vorhaben und wünschte daß behde Plane sich begegneten und nicht aufhüben.

Wohl zu leben wünschend.

Weimar am 13. Jan. 1803.

&.

15

4609.

An den Fürsten Adam Czartorysti.

[Concept.]

[13. Januar.]

Ew. Durchl. besitzen die große Gabe sich eines jeden zu erinnern der irgend das Glück gehabt hat Höchstenenselben vorgestellt zu werden, und zugleich die noch höhere sich in den Herzen aller derjenigen

165

die eines solchen Vorzugs genoffen unausloschlich ein-

Den weimarischen Freunden welche gewürdigt wurden eine Zeit lang an einer Gesellschaft Theil zu 5 nehmen in welcher Ew. Durchl. als die höchste Zierde glänzten war es oft eine erfreuliche Unterhaltung wenn Sie sich jener günstigen Zeiten erinnerten.

Mit welchem Entzücken wir daher durch Ihre so hohen als liebenswürdigen Angehörigen ein Zeichen des gnädigen Andenkens erhielten und eine Erneuerung jener guten Tage in der Gesellschaft des edlen Paars genossen, haben Ew. Durcht. als Geber so vieles Guten und Verbreiter so mancher Glückseligkeit gewiß voraus empfunden als Sie uns dieses Fest bereiteten.

testen Dank so wie ich zugleich ein ferneres gnädiges Undenken und Bergebung meines einigermaßen verspäteten, für den Tag der Wünsche, die ich hier seher-Lich abstatte, verspaarten Briefs, angelegentlichst bitten wmuß.

So wie mir auch gewiß der Gebrauch einer Sprache verziehen wird welcher Gw. Durchl. Sich so gut wie mancher anderen bedienen und in der ich am besten auszudrucken glaube, mit welcher Anhanglichkeit und 25 Verehrung ich mich aufrichtig unterzeichnen darf.

Un Johann Jafob Billemer.

Weimar, den 24. Januar 1803.

Indem ich das kleine artige Stück, als ben uns nicht aufführbar, zurücksende, halte ich es, nach unsern alten freundschaftlichen Verhältnissen, für Pflicht, die näheren Ursachen anzugeben:

Wir vermeiden auf unserm Theater, so viel möglich, alles, was wissenschaftliche Untersuchungen vor der Menge herabsehen könnte, theils aus eigenen Grundsähen, theils weil die Akademie Jena in unserer Nähe ist und es unfreundlich scheinen würde, wenn w wir das, womit sich dort mancher sehr ernstlich beschäftigt, hier leicht und lächerlich nehmen wollten.

Bar mancher wissenschaftliche Versuch, der Natur irgend ein Geheimniß abgewinnen zu wollen, kann theils für sich, theils auch durch Charlatanerie der 15 Unternehmer, eine lächerliche Seite bieten und man darf dem Komiker nicht verargen, wenn er, im Vorbehgehen, sich einen kleinen Seitenhied erlaubt. Darin sind wir auch keinesweges pedantisch; aber wir haben sorgfältig bisher alles, was sich in einiger Preite auf 20 philosophische oder litterarische Händel, auf die neue Theorie der Heilunde u. s. w. bezog, vermieden. Aus eben der Ursache möchten wir nicht gern die Gallische wunderliche Lehre, der es denn doch, so wenig als der Lavaterischen, an einem Fundament sehlen möchte, 25

dem Gelächter Preis geben, besonders da wir fürchten müßten, manchen unserer achtenswerthen Zuhörer das durch verdrießlich zu machen.

Haben Sie übrigens Dank daß Sie ben dieser Gelegenheit sich meiner erinnern wollen und erhalten
mir auch künftighin ein freundschaftliches Andenken.

4611.

Un Belter.

Der Hoffnung Ihres Besuchs kann ich nicht so stillschweigend entgegen sehen, um so weniger als ich Ihnen für so manches zu danken habe.

Die überschickten Lieder haben mir und andern viel Freude gemacht und sind schon mehrmals, in kleinen Concerten, die ich, mit Rücksicht auf Ihre Ankunft, zeither veranskaltete, fleißig gesungen worden. Frehlich erwartet, wie ich wohl spüre, die Ausführung noch Ihre lehte Hand.

Brächten Sie denn wohl einige nicht zu schwere mehrstimmige Sachen mit? auf daß Ihre Gegenwart für unsern Kreis auf mancherlen Weise von Wirtung sen.

Ich sage nichts weiter und, damit dieses Blatt, welches ohnehin schon einen Posttag liegen geblieben, heute sortkomme, nur so viel. Ihre Wohnung, die Sie kennen, ist, nebst einem kleinen Schlafzimmer, eingerichtet. so daß Sie selbst unangemeldet kommen

möchten. Ich selbst befinde mich in einer günftigen Lage, um in dem nächsten Monat Ihres Hiersehns mit Ruhe und Sammlung genießen zu können.

Lassen Sie mich also je eher je lieber wissen daß Sie kommen und daß Sie sich eingerichtet haben s einige Zeit beh uns zu verweilen.

In Hoffnung bald mündlich manches Interessante zu verhandeln, wünsche ich gute Gesundheit und frohen Muth zur Reise.

Weimar am 24. Jan. 1803.

Haben Sie doch ja die Güte was Sie von unsern Freunden, Herder, Voß, Schiller componirt haben, mitzubringen, damit auch diese sich freuen durch Ihr köstliches Organ sich reproducirt zu finden.

4612.

Un Thiele.

Ew. Hochedelgeb.

danke für die zulet überschickten Kupfer, welche mir um so mehr Vergnügen machen, als die vorzüglichen darunter recht gute Abdrücke sind.

Sollte man die auf bepliegendem Blättchen des neuen Katalogs unter der Nummer 210 angegebene 20 Blätter von Thomas Whk vor der Auction abzulassen geneigt sehn; so gäbe ich wohl einen Conventions= thaler dafür. Auf alle Fälle haben Sie die Güte in

10

15

der Auction für mich bis auf gedachten Preis barauf zu bieten.

Ich lege 5 Ducaten ben, theils um die alte Schuld von 13 rthlr. 3 gr. zu saldiren theils für diese kleine neue Bestellung etwas in Ihren Händen zu lassen.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 24. Jan. 1803.

4613.

Un Chitler.

Schon einigemal dachte ich zu fragen wie es Ihnen ginge, und thue es jeht. Damit Sie aber Lust haben so einigermaßen ausführlich zu sehn; so erzähle ich folgendes von mir:

An dem Supplement zu Cellini ist es zeither. fachte, vorwärts gegangen. Ich habe manches Fördernde gelesen und gedacht.

Ginige neue Kupfer sind mir zugekommen, die mir Vergnügen und Unterricht gewahren.

Einen ungeschickten Abguß des Kopfs einer Venus Urania, von Kassel, habe ich, mit Liebe, ausgepußt und restaurirt, damit er nur einigermaßen anzusehen sep. Ich mußte, theilweise, das Nebulistische vorwalten lassen, das denn, ben der bestehenden köstlichen Grundsorm, in diesem Collisivfalle gelten mag.

Un humboldt habe ich einen langen Brief abgetaffen. An den Münzen ist wenig geschehen; doch giebt jeder Eine und Anblick neue Belehrung.

Toctor Chladni ift angekommen und hat seine ausgearbeitete Akustik in einem Quartbande mitgebracht. Ich habe sie schon zur Hälste gelesen und swerde Ihnen darüber mündlich, über Inhalt, Gehalt, Wethode und Form manches Erstreuliche sagen können. Er gehort, wie Echel, unter die Glückseligen, welche auch nicht eine Ahndung haben, daß es eine Naturphilosophie giebt und die nur, mit Aufmerksamkeit. sphilosophie giebt und die nur, mit Aufmerksamkeit. werden die Phänomene gewahr zu werden, um sie nache her so gut zu ordnen und zu nuhen als es nur gehen will, und als ihr angebornes, in der Sache und zur Sache geübtes Talent vermag.

Sie können benken, daß ich, sowohl benm Lesen 15 des Buchs, als ben einer mehrstündigen Unterhaltung, immer nach meiner alten Direction fortgeforscht habe, und ich bilde mir ein, einige recht gute Merkpuncte, zu weiteren Richtungen, bezeichnet zu haben.

Überhaupt sehe ich es als ein gutes Omen an, » daß er eben jeht kommt, da wir, mit einiger Wahr= scheinlichkeit, Zeltern erwarten.

Auch hatte ich eben die Farbenlehre einmal wieder durchgedacht und finde mich, durch die, in so vielem Sinn, kreuzenden Bezüge, sehr befördert.

Möchten Sie wohl Chladni eine Viertelstunde gönnen? damit Sie doch auch das Individuum kennen lernen, das, auf eine sehr entschiedene Weise, sich und feinen Wirkungskreis ausspricht. Bielleicht geben Sie ihm, da er, von Jena aus, gern Rudolskadt besuchen möchte, eine empsehlende Zeile mit.

So weit für dießmal! ob ich gleich noch einiges Plus und Minus zu vertrauen hätte, wovon denn eins das andere übertragen mag.

Leben Sie wohl! und sagen mir auch von sich etwas aussührliches und lassen Sie uns, da wir uns behde gegen das Ausgehen sträuben, wenigstens, wie to zene Verliebte, über den Schirm correspondiren.

Weimar am 26. Jan. 1803.

G.

4614.

Un 3. hoffmann.

(Concept.)

Das Zimmer, für welches das ben Ihnen, werthester Herr Hoffmann, bestellte Gemählde, als Plationd, bestimmt ist, nahet sich nunmehr seiner Bollenr dung und die Architekten wünschen es an seine Stelle
zu sehen. Wollten Sie daher die Gefälligkeit haben
mir, baldigst, Nachricht zu geben, wann Sie glauben
solches überschicken zu können.

Mogen Sie mir, zu gleicher Zeit, einige Nachricht von Sich und von den Fortschritten in Cölln in Wessenschaft und Kunst geben; so werden Sie mir eine besondere Gefälligkeit erzeigen.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 26. Jan. 1803.

Un 2B. v. Dumbotbt,

[Concept.]

Wenn der Januar nicht vorben gehen foll, ohne daß ich einen Brief an Sie abschide, fo muß ich mich. aus dem Stegreife, einen Abend, da alles in ber Comodie ift, entichließen zu dictiren, ohne daß ich eben weiß was ich zu fagen habe. Denn was tonnte s ich Ihnen fagen, da Sie im Genuß alles beffen find über deffen Entbehren ich zeitlebens nicht zur Ruhe komme. Es vergeht kein Tag, daß ich nicht benm Anblick des großen Prospects von Rom, oder irgend einer andern Charte, besonders da mein Anabe jest in römische Antiquitäten studirt, halb unzufrieden ausrufe: Diefen Weg konnen nun die Freunde machen, wenn es ihnen beliebt! Sie geben um die Coloffen auf Monte Cavallo, die ich nur noch wenige Minuten in meinem Leben zu feben wünschte, gang bequem is herum und von da hängt es blos von ihnen ab, sich zu andern töftlichen Gastmahlen hinzubewegen, indeß wir arme Nordlander von den Brojamen leben, die keineswegs vom Tijche fallen, sondern die wir uns, noch überdieß, mit Dlühe, Zeit und Rosten gu ver: 20 ichaffen haben. Damit Sie aber geneigt werden, mir ju jeder Stunde auch nur bas Augenblidlichfte Ihres Buftandes zu melben; jo will ich, ohne Bedenken, ob bas was ich schreibe auch werth sen eine jo große Reife zu machen, hiermit folgendes erzählen.

Gine Indisposition, die mich übrigens an einer leidlichen Stubeneristenz nicht hindert, hält mich, seit dem Ansange dieses Jahrs, zu Hause, hier sind die 1400 Mionnetischen Schweselpasten antiser Münzen, sfür die Anschauung ein großer Gewinn. Ich habe sie so lange angesehen und von allen Seiten betrachtet, bis ich fremder Hülse bedurste, dann nahm ich Echels fürtressliches Wert vor, und freute mich an der breiten Ersahrung, an dem schön geordneten Vortrag, an der großen Redlichseit zum Geschäft und der daraus herssließenden durchgängigen Treue.

Wie angenehm ist mirs, keinen Leiderspruch mit meinen eignen Ansichten und zugleich das ganze historische Bedürsniß so kräftig und zweckmäßig dargestellt 15 zu finden.

Hierzu tritt noch Meher mit seinem scharfen Blick in die Unterscheidungszeichen der Kunstepochen, dadurch denn eine schöne Unterhaltung bewirckt wird.

So sieht es also von dieser Seite, wenigstens im tleinen Format, noch ziemlich leidlich aus! Ferner sind mir einige eigenhändige Radirungen tresslicher Meister, diese Tage, zugekommen, wodurch ich in die Eigenthümlichkeit ihres Naturells und ihrer Studien ganz erfreuliche Blicke wersen konnte, so wie die Kenntsniß des Ganzen doch immer dadurch erhalten und aufgestrischt wird.

Die Stunden, in welchen etwas Productionsähnliches ben mir sich zeigte, habe ich auf die neue Ausgabe meiner Übersehung des Gellini verwandt, wozu ich, in einem Anhang, einiges hinzusüge, das den Zusstand damaliger Zeit und Kunst einigermaßen näher bringen soll. Wenn Sie es künstig einmal in Rom lesen, so haben Sie Nachsicht! Es sind mehr Nachs sklänge als daß es der Ton selbst wäre.

Schiller wird wohl selbst schreiben. Ich habe ihn in mehrern Tagen nicht gesehen, er hält sich auch zu Hause, um eine Arbeit zu vollenden, die er sehr glücklich angesangen hat.

Dleger hat sich in diesen Tagen verheirathet und ist, wie billig, in seiner eignen Häuslichkeit geschäftig.

Co haben Sie also, von einem ziemlich einsamen Freund aus Norben, tvo es feit langer als vierzehn Tagen, ohne Schnee, fehr beiter talt ift, die erften 15 Nachrichten. Ich werde fortfahren, gegen Ende jedes Monats Ihnen ein Blatt folder Confessionen gu ichiden und bitte mir bas Gleiche aus. 3ch weiß von Alters her, daß man entfernten Freunden gar nicht schreibt, wenn man barauf warten will, bis man 20 ihnen etwas zu ichreiben hat. Daß ich Ihnen benden für die Nachrichten von Floreng und für alle freundliche Erinnerung von Bergen banke, versteht fich. Konnen Sie mir, da Sie wiffen was mich freut, gelegentlich etwas schicken, so werden Gie mich febr ber- 25 binden. Bezeichnen Gie mir nur, ohne Umftande, Ihren Geschäftsträger, bem ich bie Auslagen sogleich erstatten tann. Bielleicht nimmt Fernow mas mit?

Denn man wünscht doch immer wieder, durch etwas Gutes, neu gereizt zu werden. Deh meiner Durchreise durch Kassel bemerkte ich einen sehr schönen Kopf in Marmor, einer wahrhasten Venus Urania, davon ich sieht einen Abguß besiche; leider ist das Criginal besichädigt und der Abguß ungeschickt gesormt. Und doch macht er mir große Freude. Wie glücklich sind Sie, in der Nähe so mancher unschähbaren Originale zu toohnen. Küssen Sie der Minerva Instiniani doch ja von mir die Hand.

Wie es jest in Rom mit den sogenannten Ciceronen, mit den Künstlern und dem Kunsthandel aussieht, schreiben Sie mir doch ja und gedenken Sie mein auf allen sieben Bergen, so wie im Tiberthal, von 15 Ponte Molle bis nach St. Paul suor de mura, und über alles erhalten Sie sich gesund.

D. d. 27. Jan. 1803.

Bisher habe ich mich mit den benden Freunden besprochen, das fernere soll an die liebe Frau besonw ders gerichtet seyn.

Sie haben mir, durch den Bericht über die Gemahlde in Spanien, einen Schatz hinterlassen, für den ich Ihnen nicht genugsam danken kann. Er wird oft genug consultirt, wenn die Nede davon ist, wohin manches bedeutende Gemählde gekommen seh. Unn werden Sie aber auch manchersen Fragen nicht entgehen, die ich aus Rom von Ihnen beantwortet wünschte. Zuvörderst wollte ich Sie bitten mir von den lebenden Künstlern einige Nachricht zu geben, und zwar vor allen Tingen von den deutschen. Wer dasselbst übrig geblieben, oder neuerlich hingekommen? wie es mit ihrer Persönlichkeit steht und ihren Arsbeiten, was sie am besten machen, was sie fertig haben, was sie sich für ihre Arbeiten, wenn man sie bestellte, bezahlen lassen? Besonders wie es mit Reinhardt ist Sehen Sie sich doch auch nach einem Stuttgarder um, der sich auszeichnen muß, dessen Nahmen ich aber ver- wasssen habe.

Ghemals war auf dem Corso ein Kunsthändler, den man den Genuesen hieß, er hatte meist nur alte Zachen. Besteht er noch? und wie siehts in seinem Laden aus?

Ist vielleicht, aus dieser Sündsluth der Revolution, irgend etwas neues der Art entstanden?

überhaupt thun Sie es ja, daß Sie mir, wenn Humboldt auch nicht Zeit hat, alle Monate schreiben, Sie sollen in gleicher Epoche einen Brief von mir 20 haben, der wenigstens meinen Zustand ausdruckt, andere Freunde und Freundinnen werden wieder, von andern Seiten, die Fäden fortspinnen, die Sie mit uns verbinden.

Daß Frau von Wolzogen zurückgekommen ist, 26 wissen Sie wohl schon, daß sie aber von ihrer republikanischen Neise als die entschiedenste Thrannenfeindin zurückgekommen, ist Ihnen vielleicht noch nicht so ganz klar. Ich muß Sie hiervon benachrichtigen, damit es Sie nicht überrascht, wenn uns die Berfasserin der Ugnes von Lilien nächstens mit einer Charlotte Cordan in Erstaunen sehen sollte.

Suchfen Sie sich es auch nicht verdrießen, mir von Johrszeit und Witterung einiges zu melden, man mag doch gar zu gern wissen wie sich der Himmel in fremden Landen aufführt. Ben uns ist nach langer anhaltender trockner Kälte seit gestern die erste Schlittenbahn. Und hiermit meine besten Wünsche für Ihr Wohl.

28. d. 29. Jan. 1803.

4616.

Un Belter.

Nur mit wenigem will ich melden, daß der gute Doctor Chladni hier ist und, etwa bis den 9., 15 10. Februar, in der Gegend bleibt. Bielleicht hat dieß einigen Einstluß auf die Bestimmung Ihrer Reise. Wenn Sie ihn hier noch tressen könnten, sollte es eine recht lebhaste musikalisch=akustische Unterhaltung geben.

Mur so viel, um nochmals meinen lebhaften Wunsch Sie ben mir zu sehen zu bezeugen.

Weimar ben 31. Jan. 1803.

Goethe.

Un C. G. Boigt.

Da ich diese Tage verschiedenes, im Stillen, bebachte, habe ich auch unsere Jenaische botanische Ungelegenheit wieder vorgenommen und bin so frey folgendes darüber, vertraulich, zu eröffnen.

Weder die schriftlichen noch mündlichen Nachrichten, s welche eine Schilderung von Doctor Schwägrichen geben, erregen zu diesem Manne ein vorzügliches Vertrauen. Er mag ganz gut sehn, doch ein wenig sonderbar. Auch ist Botanik nicht sein eigentliches Fach, woran uns doch vor allen gelegen 10 sein muß.

Schrader ist in Göttingen sest und von den übrigen scheint mir niemand eligibel, außer Doctor Roth, von Begesack, auf den auch früher schon die Aufmerkfamkeit gerichtet war.

Von seinen Eigenschaften als Mensch giebt benliegendes Blatt ein gutes Zeugniß; daß er als Partikulier, an dem gegenwärtigen Orte seines Ausenthalts, einen botanischen Garten anlegte, beweist seine Neigung zur Wissenschaft, so wie seine Schriften von 20 seiner Einsicht, und in allen diesen Rücksichten scheint er unser Mann zu sehn. Woben freylich die Frage, ob er sich zum Docenten qualisieiren werde, unbeantwortet bleibt. Ich habe Nachricht daß er nicht nach Oldenburg geht und also wohl zu haben sehn möchte.

Es fragte sich nun: ob man, auf diese Anzeigen hin, diesen Mann wenigstens sondiren ließe?

Das Anerbieten könnte sehn: Zwenhundert Thaler Besoldung, so wie sie Batsch gehabt, frenes Quartier, und den Titel eines ord. honor. Professors der Philosophie, wollte man ihm, da er practischer Arzt ist, auch die extra ord. Prosessur beh der Medizin geben; so so würde er von dieser Seite wohl auch an seiner Stelle sehn.

Diese Angelegenheit gegenwärtig zur Sprache zu bringen veranlaßt mich der akademische Wunsch: daß der Nahme des, an Batschens Stelle, zu berusenden, in den neuen Lectionscatalogus kommen möge und es an einer Ankündigung botanischer Collegien für diesen Sommer nicht sehle.

Ich gebe daher anheim, ob nicht, ben Gelegenheit des zu erstattenden Berichtes, ben Serenissimo deshalb 20 angefragt werden dürste? Auf erhaltene Resolution würde ich alsdann an den Freund in Bremen schreiben, durch den mir die ersten Nachrichten zusgekommen.

Weimar am 31. Jan. 1803.

25

s. m.

G.

An Schiller.

Lassen Sie mich nun auch wieder ben Ihnen ans fragen, wie es geht und ob ich auch bald von dem tragischen Schmause etwas werde zu genießen haben?

Was mich betrifft, so kann ich weder auf mich selbst, noch auf etwas Geleistetes zu Gaste bitten; s boch ist ein vortrefflicher Abguß der Büste der sogenannten Benus von Arles, womit mich der Prinz durch Ihren Herrn Schwager beglückt hat, wohl einer Wallsahrt in meine Einsiedeleh werth.

Mögen Sie mich heute Abend besuchen; so wird 10 es mich sehr freuen Sie einmal wieder zu sehen. Sollte es Ihrem Herrn Schwager und den behden Damen gleichfalls beliebig sehn; so würde es an einiger Unterhaltung und an nothdürstiger Nahrung nicht sehlen, worüber ich mir ben Zeiten einen Ent- 15 schluß erbitte.

Indessen ein herzliches Lebe wohl wünschend. Weimar am 4. Febr. 1803.

4619.

An Schiller.

Sagen Sie mir doch ein Wort wie die gestrige Vorlesung abgelaufen? denn ein geübter Autor weiß 20 wahre Theilnahme von Überraschung zu unterscheiden,

so wie Höflichkeit und Berftellung zu würdigen. Zunächst bitte ich um Mittheilung des Stücks, wodurch mir für diese Abende ein großes Fest bereitet würde.

Ferner ergehet Antrag und Bitte freundlichst dahin: daß Sie mit Ihrem Herrn Schwager und behden Damen, entweder Montags statt der Komödie, oder Dienstags nach dem Chladnischen Concert, beh mir einsprächen, auf alle Fälle aber ein freundschaftliches waschen beh mir einnähmen.

Daß ich indessen mit dem Cellinischen Auhang bennahe sertig geworden, wird Ihnen auch erfreulich sehn.
Sie wissen daß es keine verwünschtere Aufgabe giebt,
als solche Resultate aufzustellen. Wie viel muß man
15 lesen und überlegen! wenn es nicht auf eine Spiegelsechteren hinauslausen soll. Auch bin ich mit Einsiedeln, wegen der veränderten Odohrensclavin, völlig
einig, und erwarte nur die Ansicht von höhern Orten.
Ich kenne zwar Ihre Plane nicht, aber indessen, wenn
20 dieses Lustspiel einstudirt wird, könnte man die Rollen
Ihrer Tragödie ausschreiben, alles überlegen und
gleich zum Werke schreiten. Doch davon mündlich
das nähere.

Mit lebhaften Wunschen für Ihr Wohl. Weimar am 5. Febr. 1803.

Un Cotta.

Die erften neun Bogen bes Cellini find angetommen, Druck und Einrichtung gefällt mir recht wohl, nur finden fich leider recht bose Druckfehler, wovon ich folgende anführe.

Fol. 45. Lin. 15. ftatt zu umfaffen lies umzufaffen

59. - 8. - einfamen - gemeinfamen

67. — 3. - Antonius — Antinous

69. — 22. - Frommen — Frauen

79. - 7. - Bruden - Banten

Undere Rleinigkeiten nicht ju gebenken. Die letten 10 Bogen habe ich noch nicht burchgesehen und fürchte mich behnahe bavor.

Führen Sie doch, werthester herr Cotta, Ihren Correctoren die Sorgfalt ju Gemuthe, mit der ein Schriftsteller, ber etwas auf feine Sachen halt, ein is Manuscript durchgeht, um die Darftellung des Sinnes ins besfere und flarere ju bringen. Welche abscheuliche Empfindung ift es nun, wenn man ficht bag ber Lefer, burch folden Widerfinn, gerade um den Genuß folder Stellen gebracht wird, ben beren Be- 20 arbeitung man fich vielleicht lange verweilt hat.

Gin Exemplar Delphine ift auch angekommen, wofür ich ber Berfafferinn vielen Dant ichuldig bin. Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 7. Febr. 1803.

Un R. Deper.

Sie haben uns, werther Herr Doctor, abermals in den Foll geseht für manches Überschickte zu danken, und ich kann versichern, daß wir mehrmals beh den trefflichen Fischen und dem köstlichen Wein vergangener guter Stunden mit Neigung und Freundschaft gedenken.

Wie schr hätte ich gewünscht Ihnen etwas von unsern mittelländischen gedürgischen Producten zuzuschicken! wenigstens wollen wir nicht vergessen Ihnen, wenn etwas leibliches oder geistiges, angenehmes und transportables vorkommt, davon Theil zu geben. Durch die kleinen, gelegentlichen Producte Ihrer Muse haben Sie auch auf eine freundliche Weise Ihr Andenken erneuert. Die Werdung (ich würde lieber Bewerdung gesagt haben) ist eine recht artige Variation von Was wir bringen und, so viel ich beurtheilen kann, dem Local gut angepaßt.

Nur würde ich rathen, da die Poesie ohnehin von 20 Ihren guten Landsleuten einigermaßen abstehen mag, den Eingang dieser edlen Kunst nicht durch difficile Sylbenmaße zu erschweren. Zwar sind Sie in Stanzen, Sonetten, Terzinen und dergleichen gewandt genug, doch können Sie beh oft wiedergesordertem 26 gleichem Reim den uneigentlichen Ausdrücken nicht entgehen, wodurch zwar manchmal eine schöne Wendung gelingt, aber auch oft der Vers dunkel und
schielend wird, das ein ungeübtes Publikum irre macht,
und ein geübtes nicht bestiedigt; deshalb rathe ich die
leichtesten und frehesten Versarten ben solchen Gelegenheiten zu gebrauchen und sich der schwerern nur als
Würze zu bedienen.

Berzeihen Sie mir diese vielleicht etwas pedantische Bemerkungen und haben die Güte behliegendes Blättschen Herrn Toctor Roth zu Begesack zu communiciren 10 und mir deshalb, bald möglichst, eine Gegenerklärung zu verschaffen. Hossentlich wird noch vor Abgang der Post eine kleine Behlage aus meinem Hause sertig, wodurch Sie von unsern Winterzuständen und Lustsbarkeiten einige Nachrichten erhalten.

Der ich recht wohl zu leben und gläcklichen Erfolg Ihrer Thatigkeit wunfche.

Weimar am 7, Febr. 1803,

Goethe.

[Beilage,]

Durch den Tod unsers verdienstvollen Batich ist 20 das neue botanische Institut, in Jena, verwaist. Die Nothwendigkeit ein solches anzulegen entsprang aus der sehr beschränkten Lage des alten botanischen Gartens und andern akademischen Verhältnissen. Der obere Theil des Schlofigartens ist dazu eingerichtet. 25 dessen schone Lage Sie kennen. Das Haus ist nach

alter Weise gebaut, aber für eine nicht allzugroße Familie geräumig und bequem, wie Ihnen dieses alles wohl selbst genugsam bekannt ist.

Run haben wir, um den an dem Prof. Batsch erlittenen Berlust zu ersehen, die Augen auf Herrn Doctor Roth in Vegesack geworsen, dessen schne Sinsichten in die Botanik uns durch den allgemeinen Nus, mehr noch durch seine Schristen bekannt geworden und für welchen, außer dem Zeugniß eines tressvollchen Charakters, noch der Umstand besonders einnimmt, daß er, als Privatmann, sich selbst einen Garten zu solchen Zwecken angelegt, woraus sich folgern laßt, daß ihm der praktische und technische Theil der Gartenkunst nicht fremd sep.

Ulann, der durch seine Kenntnisse und Persönlichkeit, mit wenigem, viel zu thun weiß, für dasselbe eigentlich zu wünschen ist.

Dieses Institut hängt blos von dem hiesigen Hose ab und steht, in so sern, mit der Afademie in keinem Zusammenhang. Dem Vorsteher desselben würde man den Titel eines Prosessors der Philosophie, wie ihn der selige Batsch gehabt hat, verschaffen.

Zugleich bietet man 200 rh. Bejoldnug und frehe 200 mb, Bohnung an.

Überdem erhält derfelbe 200 rh. auf Berechnung, wovon die ordinären Ausgaben für den Garten zu bestreiten sind, worunter auch das Tractament für einen geschickten jungen Burschen, der daben ans gestellt ist, sich begriffen sindet und dafür, nebst einigen Tagelöhnern, die nöthige Handarbeit vers richtet.

Wollten Sie nun, werthester Herr Doctor, jedoch sim Vertrauen und in der Stille, Herrn Doctor Roth zu sondiren die Gefälligkeit haben, und, wenn er nicht abgeneigt wäre, zugleich die Frage an ihn ergehen lassen: ob er wohl zu rechter Zeit ben uns eintressen könnte um diesen Sommer Vorlesungen zu halten, 10 worauf ich mir die Frenheit nehmen werde Sie, sos bald als möglich, von dem endlichen Beschluß zu bes nachrichtigen.

Ein einziges habe ich noch hinzu zu fügen, worüber Herr Doctor Noth gefällig mit sich selbst zu 15 Rathe gehen wird: ob er sich nämlich ein Lehrtalent zutraut, theils in Absicht auf Communication seiner Kenntnisse überhaupt, theils in Absicht eines Kathedervortrags. Denn hierdurch werden sowohl vorzüglich die akademischen Zwecke, welche wir im Auge haben, 20 erfüllt, als auch diese Stelle für den der sie bekleidet nutbar und ehrenvoll.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar den 7. Febr. 1803.

Goethe. 25

4622.

Un Schiller.

Könnte ich bald erfahren? Ob Sie heute Abend, eingeladnermaßen, zu mir kommen? Ob nach dem Conzert, oder früher?

Mögen Sie ben dem schönen Wetter Schlitten 5 fahren; so schicke ich das Fuhrwerck gegen Mittag. W. d. 8. Febr. 1803.

4623.

Un Schiller.

Die Mohrin wird schon heute über acht Tage tönnen gegeben werden. Ich melde das, damit Sie etwa das Theaterexemplar des Trauerspiels gefällig beschleunigen und die Rollen in der nächsten Woche abgeschrieben werden können. Man hielte alsdann den 22. oder 24. Leseprobe, welches ein großer Vorssprung wäre.

Mögen Sie morgen Mittag mit mir effen? Schel-13 ling kommt wahrscheinlich herüber. Dändlich alsdann mehr.

2B. d. 12, Febr. 1803.

₭.

4624.

Un b. Ginfiebel.

Mit bielem Bergnügen gebe ich bir, lieber Freund und Bruder, die Nachricht daß in der gestrigen Leseprobe die Mohrin recht gut vorbereitet worden, so daß sie schon heute über acht Tage, den 19., gegeben und daben das Ballet wiederholt werden kann.

Künftigen Dienstag Abends um 5 Uhr wollen wir eine zweyte staatlichere Lectüre beh mir vornehmen, 5 wozu du schönstens eingeladen bist. Du wirst dich über den guten Humor der Schauspieler und über den meist gehörigen Ausdruck freuen. Auch wäre es um so besser daß du diesem Versuch behwohntest, weil ich wohl schwerlich Freytag in die Hauptprobe gehen kann 10 und daher wünschen muß daß du auch dieser einige Stunden schenkst. Kleidung, Masken und so weiter sind besorgt. Im ganzen bin ich überzeugt daß es einen recht guten Effect machen wird.

Lebe recht wohl.

W. b. 12. Febr. 1803.

&.

15

4625.

Un Amalie v. Imhoff.

[15. Februar.]

Lassen Sie es uns, liebe Freundin, nicht als einen Zufall ansehen, daß ich eben an Sie dachte, als ich Ihr liebliches Blättchen erhielt. In Hossnung, Zelter bald hier zu sehen, hatte ich bisher gezaudert, unserer 20 lieben Prinzessin Caroline und Angehörigen ein klei= nes Concert anzubieten, weil die Direction des Meisters die vorzüglichste Wirkung versprach. Nun sind wir

aber uns jelbst überlassen und unsere Gaste werden auch den guten Willen als etwas zu berechnen haben. Wahrscheinlich da ich dieses schreibe bezinden Sie sich auf dem Ettersberge in lebhaster Gesellschaft. Möge seie, wenn Sie ein wenig frostig zurücksehren, mein Gruß am warmen Osen recht freundlich empfangen. Goethe.

4626.

Un R. Meger.

Für die schnelle gesällige Besorgung des Auftrags an Herrn Doctor Roth danke ich zum schönften, obgleich das Resultat unsern Wünschen nicht entspricht. Die von Ihnen nicht vermuthete Ursache der abschläglichen Antwort ist mir um desto auffallender, als vielleicht, in allen unsern Verhältnissen, keine unabhängigere und ungestörtere Stelle zu sinden wäre.

56 würden mir daher eine ganz besondere Gefälligkeit erzeigen, wenn Sie, auf eine geschickte Weise,
ersahren konnten, auf welchen Wegen Herrn Doctor
Noth eine so ungünstige Schilderung zugegangen. Ich
kann versprechen, solches nur zu eigner Belehrung
v nußen zu wollen.

Heute nichts weiter. Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 25. Februar 1803.

Goethe.

4627.

Un Schiller.

Ich will also meine Gesellschaft morgen aufgeben und nur etwas Musik, zur Probe, machen; denn mich verlangt gar sehr den neuen Tenoristen, so wie die neue Composition vom Reuterlied zu hören.

Über die gestrige Leseprobe hoffe ich bald mit Ihnen un sprechen, so wie man Donnerstag ober Freytag eine beh mir halten kann, wozu ja vielleicht Ihre Frauensimmer kämen, und man sonst noch einen Freund eins Lübe, damit, zugleich mit diesem Geschäft, eine geschige Unterhaltung entstünde, an der es ohnehin mitunter ubeh uns gebricht.

Mögen Sie, wenn Sie heute Abend nicht gar zu spät fertig werden, noch auf ein Stündchen beh mir einsprechen; so werden Sie mir willkommen sehn.

Weimar am 28. Febr. 1803.

3.

4628.

Un Amalie v. Imhoff.

Darf ich Sie benn einmal, liebe Freundinn, in einer stillen Morgenstunde besuchen und eine Anfrage an Sie bringen, die schon früher auf dem Wege war.

Erzeigte mir wohl unfre liebe Prinzes, nächsten Dienstag, die Gnade einer kleinen Musick benzu- 20 wohnen? wobey neue Stimmen und neue Composi1803.

tionen aufwarten follten. Brächten Sie das wohl recht freundlich vor? und empfehlen mich Frl. v. Knebel aufs beste und kämen dann zusammen hübsch um sechs Uhr und bestellten die Kutschen nicht zu frühe.

Leben Sie recht wohl wie ich in der Hoffnung Sie nach so langer Pause endlich einmal wiederzusehen.

2B. b. 3. März 1803.

Goethe.

10

4629.

Un Schiller.

Mögen Sie wohl behliegende Austheilung nochs mals beherzigen, und, nach gegenwärtigen Umftänden, revidiren, da Schall abgeht und Zimmermann, Oels und Brandt antreten. Ob der letzte bis dahin brauchs 15 bar sehn wird ist eine Frage. Einen Bauerbräutigam sollte er immer vorstellen lernen. Wie ist der Spazirs gang durch Europa bekommen?

b. 8. März 1803.

₭.

4630,

Un D. b. Wolgogen.

Indem ich Ew. Hochwohlgeb. die mir mitgetheilten 20 Kupferwerke mit Dank zurücksende und um sernere Communication des übrigen schönen mitgebrachten bitte, ersuche ich um gefällige Nachricht: wann wohl Durchl. der Erbprinz zurück erwartet wird.

Ich lege eine Notiz ben, welche ich von Geheime Hofrath Loder erhalten, und bedaure, Sie gestern Abend in unserm freundschaftlichen Zirkel nicht ge- sehen zu haben.

Der ich beh diesem lappländischen Wetter gute Gesundheit wünsche.

Weimar am 9. März 1803.

Goethe. 10

4631.

An Schiller.

Die heutige Probe ging so gut von statten daß ich gar nicht zweisle das Stück werde den 19. gezeben werden können. Mögen Sie heute Abend zu mir kommen, so würden wir das Ganze nochmals besprechen können, um so mehr, da es mir noch in 15 frischem Andenken ist. Besehlen Sie Überbringern wann er mit der Kutsche kommen soll.

W. d. 10. März 1803.

&.

4632.

Un Belter.

Ich begreife recht wohl, daß eine Entschließung dazu gehört seinen Kreis zu verlassen und, in dieser 20 Jahrszeit, auswärtige Freunde aufzusuchen. Dießmal aber hat mich Ihr absagender Brief in gar dielsachem Sinne betrübt. Außerdem was wir, für das Algemeine und Höhere der Kunst, durch Communication, würden gewonnen haben, bin ich noch in dem besons dern Fall, daß ich, diesen Winter, mit der Organisation der Oper und des Orchesters mehr für die Zustunft als für den Augenblick beschäftigt bin, woben ich Ihren Benstand mir als ganz unentbehrlich gestacht habe.

Die Wichtigkeit des alten sprichwörtlichen Rathes: gehe vor die rechte Schmiede! ist mir früh einleuchtend gewesen; aber was hilft die Ginsicht, wenn die Schmiede so weit liegt, daß man mit seinem Geschirr sie nicht erreichen kann.

aufgeben und thue deswegen einen Vorschlag, den Sie freundlich aufnehmen werden.

Wäre es möglich daß Sie mehr oder weniger Zeit fänden einen Ausstug zu uns zu unternehmen; so wilrde ich, in meiner gegenwärtigen Lage und in Rücksicht des großen Vortheils den ich sür die Anstalten, die mir am Herzen liegen, durch Sie erwarte, mich verpflichtet fühlen Ihnen wenigstens die Kosten der Hin= und Herreise zu erstatten und für Ihren der Hinsen Aufenthalt zu sorgen. Wollten Sie alsbann die Beschwerlichkeit der Reise und die Verwendung Ihrer kostbaren Zeit gegen das Vergnügen aufrechnen, das Sie allenfalls ben uns genießen möchten; so blie-

194

ben wir doch nicht in so hohem Grad Ihre Schuldner und es ließe sich vielleicht eine Leitung treffen. daß wir uns, wo nicht mit Ihrem großen Bortheil, doch wenigstens ohne Ihren ökonomischen Nachtheil, auch künftig öfters sehen könnten.

Bedenken Sie das und sagen mir Ihre Gedanken über diesen Vorschlag, auf den ich um so eher eine günstige Antwort hoffe, als Sie wegen der Zeit keines= wegs genirt sind, und binnen hier und Pfingsten Ihre Ankunft uns jeden Tag willkommen sehn is würde.

Roch steht Ihr Zimmer ruhig und bereit Sie gu empfangen.

Alle Freunde gedenken Ihrer mit Enthusiasmus, welcher durch die gestern erst wieder aufgeführten neuen is Compositionen des Reiterliedes und der Zwerge aufs neue angefacht worden. Schiller dankt sehr lebhaft.

Es ist ein neuer Tenor beh uns angelangt, der eine sehr schine Stimme hat, aber in jedem Sinne noviz ist. Was würde ihm und uns ein Wink sehn, wauf welche Weise er sich weiter zu bilden hätte. Ich nenne nur dieses einzige Glied aus der Kette der Berbindlichkeiten die wir Ihnen schuldig zu werden wünschten.

Daß die Verbesserung unsers Theaters und be- 25 fonders der Musik, in Rücksicht der Vermählung unjeres Erbprinzen, und der in dem letzten Viertel des gegenwärtigen Jahres nothwendigen Feste u. s. w. ein ernsthaftes Geschäft sen, brauche ich nicht zu sagen, so wie ich meine gethane Vorschläge und Bitten nicht wiederhole.

Die verlangte, sehr liebenswürdige Composition ilegt ben.

Wenn Sie die von Herder ehemals herausgegebenen Volkslieder durchlaufen, so wie seine zerstreuten Plätter, sinden Sie gewiß manches was Sie anspricht. Ich wünsche sehr, daß, in meinen kleinen Conzerten, io jener Freund sich über sich selbst verwundere, wenn er seine Arbeiten durch Ihr Organ wieder vernimmt.

Sagen Sie mir boch ein gründliches Wort wie Sie Madame Mara gefunden?

25 Leben Sie recht wohl und lassen mir bald ein erfreuliches Wort hören.

B. b. 10. März 1803.

Goethe.

4633.

Un Friedrich Jofeph Schelber.

[Concept.]

In so fern ich Sie, mein werther Herr Doctor, durch Ihre Arbeiten, durch Männer die ich schäße, und durch eine kurze Unterhaltung habe kennen kernen, fühle ich wohl den Wunsch in mir erregt: daß Sie zu den unsrigen gehören möchten; nur ist die Frage: ob die, durch den Tod des guten Batsch, erkedigte

196

Stelle, um welche Sie sich, nebst andern, bewerben, von der Art ist, daß Sie solcher, auf die Dauer, mit Zufriedenheit, vorstehen mögen.

Dagegen hat Fürstl. Commission, ben Besetzung dieser Stelle, so manches in Betrachtung zu ziehen, soch sie bisher zu einem Entschluß nicht gelangen können, welche Bedenklichkeiten sedoch gehoben sehn würden, wenn Sie, werthester Herr Doctor, sich entschließen könnten, die Besorgniß gedachten Instituts, etwa auf zwen Jahre, zu übernehmen, so daß benden wachtelen, vor Ablauf derselben, eine Austündigung des bestehenden Contracts frey bliebe.

Sie würden in dieser Zeit zweyhundert Thaler, welche Professor Batsch erhalten, gleichfalls genießen, woben man das frehe Quartier zuzugestehen geneigt ist, wogegen Sie sich aller Obliegenheiten unterziehen, das Institut moglichst zu befördern und der Akademie zu nußen suchen würden.

Gine solche Übereinkunft ist um so eher denkbar, als diese neue Anstalt mit der Organisation der » Akademie in keinem Verhältnisse steht, sondern von einer unmittelbaren Commission dirigirt wird.

Hat man nun ben einer solchen Einrichtung teine andere Absicht, als, in einer bedeutenden Angelegen= heit, welche Serenissimum persönlich interressirt, mit 25 schuldiger Vorsicht zu Werke zu gehen; so wünscht man nichts mehr, als daß, nach Ablauf gedachten Contractes, derselbe, mit bezoerseitiger Zufriedenheit, verlängert, zu auf der Ledenszeit eines gebruften Mannes ausgebehnt werbe.

Mögen Sie mir im Allgemeinen Ihre Entichließung welden; so würde ich um so mehr das s Besondere bald nachsenden als zu wünschen ift, das Sie, im Bejahungsfall, nächstens eintressen möchten Weimar am 10. März 1803.

4634.

An D. v. Dumboldt

[Concept.]

[14 Mary.]

Der Februar ist vorbetzegangen, ohne daß ich einen Brief an Sie abgelassen hätte. Wein Anhang zum so Cellini und dessen schließliche Redaction hat nur mach viel zu schaffen gemacht. Ginige Partheen davon, hosse ich, sollen Sie mit Vergnügen leben Tiefe Arbeit wäre ich nun los, und gleich elielt schaft schont wieder manches andere an.

Toctor Chladni war vor einiger Zeit har Inedzein abermals neuerfundnes Instrument introducet er sich beg der Welt und macht sich seinen Verle beziehlt; denn beh seinen übergen Verdersten um die Utsuftst lännte er zu Haufe spen, lange wellen und wo darben. In einem Cuartborde kat er dassen Ahrlider Phill richt bar tollsteitig und zu gesetzeit abzeitandelt. Wonn war sich und einem Laben Standpunket umfilt wo von haben und beier kann wir bei eine haben beit aus beier beiter und beier Versteilt und bei der Phill richt bestellt und eine haben laben Tie nyungen und einem Ziese beiter von beierzigen fier

ganisation erschiene; so ist es jest eher möglich dabin zu gelangen, weil eine solche Borarbeit gemacht ist, die dann freylich, von den Nachsolgern, noch tüchtig durchgeknetet werden muß.

Die von ihm entdeckten Figuren, welche auf einer, s mit dem Fiedelbogen, gestrichnen Glastasel entstehen, hab ich die Zeit auch wieder versucht. Es läßt sich daran sehr hübsch anschaulich machen, was das einfachste Gegebene, unter wenig veränderten Bedingungen, für manchfaltige Erscheinungen hervorbringe.

Nach meiner Einsicht liegt kein ander Geheimniß hinter diesen wirklich sehr auffallenden Phanomenen.

Für das Gehör, im höhern Sinne, hat indessen auch unser wacker Zelter gesorgt, der durch Compositionen einiger Lieder, von Schiller und mir, unsre Winter= 15 stunden sehr erheitert hat. Er trist den Charakter eines solchen, in gleichen Strophen, wiederkehrenden Ganzen tresslich, so daß es in jedem einzelnen Theile wieder gesühlet wird, da wo andere, durch ein soge= nanntes Durchcomponiren, den Eindruck des Ganzen 20 durch vordringende Einzelnheiten zerstören.

Er hatte uns Hoffnung gemacht diesen Winter zu kommen; ist aber abgehalten worden, wodurch ich, für Genuß, Belehrung und Bephülfe, sehr viel verliere.

Wie langsam die Posten gehen, können Sie daraus 25 sehen, daß ich Ihren Brief vom 28. Januar erst heute den 4. März erhalte. Sonst gingen sie nicht länger als 16 Tage.

Senn Sie mir, auf dem Berge der Drenfaltigkeit, gegrüßt! wo ich selbst so oft hin und wieder wandelte.

Dank für die Nachricht von Künftlern und Kunftwesen. Ich hefte Ihre Briefe besonders zusammen, s sahren Sie also ja fort, mich mit den dortigen Zuständen bekannt zu machen, damit ich nach und nach zur ganzen Einsicht gelange.

Ju dem glücklichen Zusammentressen mit Fernow wünsche ich Ihnen behden Glück, so wie, daß es von einiger Dauer sehn möge. In welchen seltsamen Constict Fernow in Teutschland, besonders in Jena kommen wird, davon haben Sie selbst, ob Sie gleich vor kurzem in diese Complicationen hineingeschaut haben, feinen Begriff. Die ganze deutsche Masse, der, ich will nicht sagen Theoretissirenden, wenigstens Didacktisirenden, vom Gründlichsten diß zum Flächsten, trennt sich in zweh Haupttheile, die leicht zu unterscheiden sind, deren Untertrennungen aber, in einem ewigen Wechsel des Anziehens und Abstosens durch einander gehen, so daß man behm Grwachen Morgens den als Widersacher antrisst, von dessen Theilnahme und Neisgung beruhigt man gestern Abend zu Bette ging.

Ich habe den besten Willen gegen Fernow, aber es hängt keinesweges von uns ab, zusammen in gutem Verhältniß zu bleiben. Weil alle die Hausen klein sind, in die sich die Parteien trennen, so ist es ein ewiges Heben, Werben, Compromittiren, woben nies mand gewinnt, als die die nichts zu verlieren haben.

Gesegnet also der auf dem Berge der Trenfaltigkeit wohnet! und den solche absurde Bewegungen nicht anwehen.

Sollte Fernow noch reisen, so lassen Sie mir ihn allerlen antiquarische Kleinigkeiten mitbringen, um die s schon gebeten habe.

4635.

Un Friederite Ungelmann.

Sie haben mich, liebe kleine Freundin, durch Ihr köstliches Geschenk auf's Angenehmste überrascht, ins dem Sie mir zugleich einen Beweis Ihrer Neigung und eine musterhafte Arbeit überschicken. Man sieht 10 nicht leicht an Form, Farbe, Verguldung, Behandlung etwas so Vollendetes.

Daß Sie bei Vorstellung der Iphigenia eine satte Farbe an der Kleidung mit gebraucht, erfreut mich sehr. Das schreckliche, leere, melancholische Weiß ver= 18 folgt uns vom Augenblick des Negliges bis zur höchsten Nepräsentation. Man flieht die Farben, weil es so schwer ist, sich ihrer mit Geschmack und Annuth zu bedienen.

Mit Ihrem Söhnlein werden Sie Geduld haben, 20 wenn manchmal die Nachricht einer kleinen Unvorsichtigkeit zu Ihnen gelangt. Solche Kinder, in fremde Verhaltnisse versetzt, kommen mir vor wie Vögel, die man in einem Zimmer fliegen läßt; sie fahren gegen alle Scheiben, und es ist schon Glück genug, wenn sie sich nicht die Köpfe einstoßen, ehe sie begreifen lernen, daß nicht alles Durchsichtige durchdringlich ist.

Ich tenne das Pädagogische überhaupt und bes sonders die Theaterpädagogist gut genug, um zu wissen, daß eigentlich hauptsächlich Alles darauf ankommt, daß der Mensch einsehen lerne, was ihm sehlt, woburch er es alsdann gewissermaßen schon erlangt, weil zu der Einsicht des Rechten und Nützlichen sich das Wollen sehr geschwind gesellt.

Wir haben in diesem Augenblicke ben unserm Theater ein halb Duhend Individuen, die alle etwas zu werden versprechen. Stünde ich in einem größeren Verhältniß, so müßte ich ihrer funszig haben; denn 15 was an Einem geschicht, sei es wenig oder viel, geschicht am Andern, und eigentlich ist, wie oben gesogt, die Hauptsache, daß nach und nach die Ausmertsamseit eines Jeden auf sich selbst erregt werde, eine Operation, die in der Masse viel leichter ist als im Ginzelnen.

Solche Reflexionen, die, wie ich merke, beinahe ein pedantisch = rodomontisches Ansehen gewinnen wollen, verzeihen Sie mir gewiß, wenn Sie bedenken, daß ich dadurch nur der Mutter Geduld und Nachsicht em= 25 psehlen will, die ich selbst gern in hohem Grade aus= üben mag. Wenn Ihr Karl erst einmal unsern ganzen Theaterkurs durchlausen hat, mit in Lauch= städt und Rudolstadt gewesen ist, einsehen lernt, daß man, um dauernden Beifall zu gewinnen, etwas über sich selbst vermögen muß, so wird vielleicht geschwind entstehen, was wir wünschen. Bis jest habe ich recht gute Hossung und sehe, wie billig, über Alles weg, was auf die Mittelzeiten der Bildung hindeutet. Die Dauptsrage ist, ob wir zu den Epochen unserer Zwecke gelangen können? Sie sollen darüber zur rechten Zeit meine aufrichtigen Gesinnungen vernehmen.

Leben Sie recht wohl und fahren fort, meiner mit Reigung zu gedenken.

Weimar, ben 14. März 1803.

Goethe.

4636.

Un Schiller.

Mögen Sie mich wohl heute Abend mit Ihrer Gegenwart erfreuen? Und mir indeffen Europa wiederschicken, damit an dem Auszug für Humbold 15 fortgefahren werde.

23. d. 15. Märg 1803.

3.

4637.

Un v. hendrich.

Hodywohlgeborner

Infonders Hochzuchrender Herr.

Ew. Hochwohlgeb. ist bekannt, welcher anständigen 20 Ruhe wir uns in dem weimarischen Schauspielhause erfreuen; besonders haben sich die jenaischen Studiren-

den, seit der veränderten Einrichtung des Saals, musterhaft betragen, indem von denselben weder ein Zeichen der Ungeduld, noch des Mißfallens, selbst nicht eines allzulauten Behfalls ausgegangen. Um so unerwarteter war es, daß, nach dem Schluß der Braut von Messina, ein, dem Dichter zwar schmeichels hafter, den Verhältnissen aber unangemeßner Dank ausgerusen wurde.

Hätte man diesen Zuruf als reine Ergießung des guten Willens, einer fremden, mit den hiesigen Ginzichtungen unbekannten Jugend ansehen können; so ließe sich allenfalls darüber hinausgehen; auffallend mußte es dagegen sehn, daß die Beranlassung zu dieser Acclamation vom Balkon ausgegangen, noch mehr is aber, da, von mehrern Seiten, als gewiß angegeben wurde, daß der jüngere Herr Schüt sich einer solchen Übereilung schuldig gemacht.

Ew. Hochwohlgeb. habe ich daher auf besondern Befehl Serenissimi den Auftrag zu ertheilen: daß Diesofelben gedachten Doctor Schütz vor sich kommen lassen, um von ihm zu vernehmen, wie er als ein Eingeborner, dem die Sitten des hiesigen Schauspielhauses bekannt sehn mußten, sich eine solche Unregelmäßigkeit habe erlauben können? woben Sie ihm Serenissimi Vißfallen und eine bedrohliche Weisung für künstige Fälle, auf das nachdrücklichste, werden zu erkennen geben.

MIS Fürftl. ju biefem Gefchäft beftellter Com-

missarius habe ich serner Ew. Hochwohlgeb. angelegentlich zu ersuchen: ben schicklicher Gelegenheit, die aka= demische Jugend zu Fortsetzung einer ruhigen Theil= nahme am hiesigen Schauspiel, durch diensame Bor= stellungen, zu ermahnen.

Ben uns kann kein Zeichen der Ungeduld Statt finden, das Mißfallen kann sich nur durch Schweigen, der Benfall nur durch Applaudiren bemerklich machen, tein Schauspieler kann herausgerusen, keine Arie zum zwehtenmal gefordert werden. Alles was den ge- 10 laßnen Gang des Ganzen, von Eröffnung des Hauses bis zum Berschluß, auf irgend eine Weise, stören möchte, ist bisher unterblieben und darf auch in der Folge nicht Statt sinden.

Wobeh ich noch die Bemerkung hinzuzufügen habe, 15 daß die Wache, nach der schon lange bestehenden Einzichtung, höhere, nunmehr wiederholte Ordre hat, jeder ungewöhnlichen Bewegung nachdrücklich zu steuern. Destwegen die Borsteher eines, ohnehin dornenreichen Geschäftes, nichts lebhaster wünschen müssen, als daß 20 ein, durch Geist, Mühe, Sorgsalt und Auswand vorzbereitetes öffentliches Vergnügen nicht in die unangen nehmsten Ereignisse und Weiterungen übergehen möge.

Der ich in Erwartung baldiger Nachricht des Ausgerichteten mich mit besonderer Hochachtung unterzeichne. 28 Weimar Ew. Hochwohlgeb.

am 21. März 1803.

gang gehorfamfter Diener J. W. v. Goethe. Zugleich erhalten Ew. Hochwohlgeb. den Auftrag, im Nahmen Serenissimi, Herrn Hofrath Schütz zu erkennen zu geben: Höchstdieselben hatten Sich von ihm versprochen, daß sein Sohn besser gezogen sehn würde.

Beimar

am 21. März

3. 2B. b. Goethe.

1803.

4638,

Un Schiller.

Hierben das gerettete Benedig, wenn Sie Zeit haben, so sehen Sie es durch und wir sprechen heute 10 Abend davon. Mich verlangt sehr Sie zu sehen. Die verwünschte Acclamation neulich hat mir ein Paar bose Tage gemacht. Besehlen Sie die Stunde der Kutsche.

23. d. 22. März 1803.

3.

4639.

Un Belter.

3u den Argumenten meines letten Briefs füge ich noch hinzu daß Überbringer dieses, Herr Professor Gent, in vier Wochen nach Weimar zurück kehrt. Machen Sie ihm die Freude einen solchen Reisegesellen zu besithen und verschaffen uns den unschähbaren Genuß Sie wieder zu sehen.

Weimar am 22. Marg 1803.

Goethe.

6440.

Un Jatob Philipp Sadert.

[Concept.]

Aus Ihrem Brief an Herrn von Gore habe ich gesehen daß Sie, werthester Herr Hackert, noch eben in der schönen Thätigkeit ununterbrochen sortsahren, die ich früher in so manchen glücklichen Stunden zu bewundern Ursache hatte. Wie viel Vergügen, wie biel Belehrung bin ich Ihnen nicht schuldig geworden, und wie sehr habe ich nicht in späteren Zeiten, da ich manches besser einsehen lernte, gewünscht wieder in Ihrer lehrreichen Nähe zu sehn.

Gegenwärtig wird ben mir nicht geringe Zufrieden: 10 heit erregt, da wir Hoffnung haben ein Paar Meister: werde von Ihrer Hand ben uns zu bewundern. Durcht. der Herzog wünschen ein Paar Vilder

bon 3' 9" Höhe 5' 2" Breite

das Stück zu 200 Zechinen. Möchten Sie, werthefter Herr und Freund, ein Paar recht interessante Gegensten aufsuchen. Etwas Fiesolanisches, oder von Bal ombroso.

15

Wir werden stolz sehn von Ihrer neusten Arbeit wan besitzen, da Gotha von Ihren früheren Schödsungen aufzuweisen hat. So klein unser Ort ist; so ein guter Plat ist es zur Ausstellung eines Kunstwerts, da außer den einheimischen Freunden der Kunst

viele Fremde sowohl durchreisende als verweilende theil nehmen. Auch ich werde nicht unter den letzten sohn die sich Ihres großen Talentes wieder erfreuen.

Nur eines bemerke ich noch, daß man wünscht die benden Bilder von verschiedenen Seiten beleuchtet zu sehen, indem sie an benen für sie bestimmten Plätzen verschieden gegen das Licht hängen werden.

Der ich recht wohl zu leben wünsche, und mich 10 zu freundschaftlichem Andenken empfehle.

Weimar b. 22, Dlarg.

4641.

An Schelver.

[Concept.]

Sie erhalten hierben werthester Herr Doctor den von Fürstl. Commission unterzeichneten Contract; das gegenseitige Exemplar werden Sie ben ihrer Hierher-13 kunft unterschreiben. Es enthält derselbe vorläusig die Hauptbedingungen. Was sonst noch zu bedenken ist wollen wir besprechen und deßhalb eine Instruction aussehen.

Wir wünschen daß Sie bald möglichst in Weimar 20 anlangen möchten, weil ich nicht weiß ob ich mich so bald nach Jena verfügen kann. Ist alles unter uns arangirt; so können Sie alsdann in Jena gleich antreten. Im Lecktionscatalogus find Ihre Vorlesungen der Botanick schon angezeigt.

Der ich indessen recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 23. März 1803.

4642.

An W. v. Wolzogen.

W., 27. März 1803.

Dürft' ich Sie, bester Freund, ersuchen, uns ein entscheidendes Wort über die kleine Collation zu verschaffen, die ich unserm lieben Prinzen morgen Abend nach dem Schauspiel in Ehrsurcht angeboten habe?

(4). 10

4643.

An Cotta.

Heils zugleich mit der Anfrage wegen der Cartone. Ich sollte denken man ersparte sich diese Mühe und Kosten. Haben Sie nur die Gefälligkeit die Ihnen bekannt gewordenen Drucksehler am Ende anzuzeigen. 15 Ich hatte nicht Zeit das Abgedruckte weiter durchzuseihen.

Schreiben Sie mir doch wenn Sie in unsere Gegend kommen? damit ich mich einigermaßen einerichten kann Sie nicht zu versehlen. Zu einem 20 Taschenbuche, denke ich, soll es auch noch Rath

Im Lecktionscatalogus find Ihre Vorlefungen der Botanick schon angezeigt.

Der ich indessen recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 23. März 1803.

4642.

An 2B. v. Wolzogen.

W., 27. März 1803.

Dürft' ich Sie, bester Freund, ersuchen, uns ein entscheidendes Wort über die kleine Collation zu verschaffen, die ich unserm lieben Prinzen morgen Abend nach dem Schauspiel in Ehrfurcht angeboten habe?

G. 10

4643.

An Cotta.

Heils zugleich mit der Anfrage wegen der Cartone. Ich sollte denken man ersparte sich diese Mühe und Kosten. Haben Sie nur die Gefälligkeit die Ihnen bekannt gewordenen Drucksehler am Ende anzuzeigen. 15 Ich hatte nicht Zeit das Abgedruckte weiter durchzusehen.

Schreiben Sie mir doch wenn Sie in unsere Gegend kommen? damit ich mich einigermaßen ein= richten kann Sie nicht zu versehlen. Zu einem » Taschenbuche, denke ich, soll es auch noch Rath werden, ob mich gleich die lyrische Muse, nicht, wie ich hoffte, begünftigt hat.

Sonst wird sich auch noch wohl manches besprechen laffen.

3d wünsche recht wohl zu leben und empfehle mich geneigtem Andenken.

Weimar am 28, Marg 1803.

Goethe.

4644.

Un 3. hoffmann.

Mit vieler Ungeduld habe ich bisher einige Antwort auf mein Schreiben vom 26. Januar erwartet.
Bielleicht überraschen Sie mich, werthester Herr Hoffmann, bald mit der Übersendung des bestellten Platsonds. Sie wurden mich aber besonders verbinden, wenn Sie mir bald einige Nachricht ertheilten, vorzüglich wenn Sie etwa in Ihrer Arbeit würen gehindert worden, weil die Architesten, ben Bollendung des Zimmers, immer dringender werden und, in Ermanglung gedachten Platsonds, andere Zierrathen in die Decke vorgeschlagen haben.

Der ich zu hören hoffe daß Sie sich recht wohl befinden und sich der Kunft mit Ernst und Liebe befleißigen.

Weimar am 28, Märg 1803.

Goethe.

4645.

Un Benriette Caroline Friederike Jagemann.

Weimar, 3. April 1803.

Indem ich anfrage, wie Sie auf Ihre gestrigen Reisen aus Leidenschaft geschlafen haben, lassen Sie mich Ihnen für die schönen Bemühungen danken, womit Sie meine Bilder ins Leben geführt.

So wenig Stimmen auch noch zu mir erschallen, so scheinen doch alle sich zu Ihrem Lobe zu vereinigen, wozu ich Ihnen und mir Glück wünsche. In Hoff-nung Sie bald wiederzusehn.

4646.

An R. Meyer.

Db ich Ihnen durch Übersendung bepliegender 10 Bogen eine Ausgabe für Porto verursachen sollte, da ich sie nicht ganz frankiren kann, war ich einiger= masen zweiselhaft; doch wenn ich bedenke daß einem Autor die Aushängebogen immer ein angenehmer An= blick sind, so entschließe ich mich sie einzusiegeln. 15 Aus einem behliegenden Zettel werden Sie unsere letzten theatralischen Unternehmungen gewahr werden. Schreiben Sie mir doch auch gelegentlich etwas von Ihrem Theater, besonders von den Talenten Ihrer Schauspieler. Der ich recht wohl zu leben wünsche und und allerseits zu geneigtem Andenken empschle. Weimar am 4. Apr. 1803.

Goethe.

4647.

Un Marianne v Enbenberg.

5 Schon einige Wochen, in denen ich wieder, mit Ihrer guten Chokolade, ein erwünschtes Frühstück nehme, fühlte ich mich verpflichtet, Ihnen zu danken, und nun kommt gar Ihr lieber Brief dazu, der mich auf's Neue an diese angenehme Pflicht er-10 innert.

Sie haben — daß ich Sie doch auch einmal ganz direct lobe — unter so vielen liebenswürdigen Gigensichaften die besondere, daß Sie die kleinen, grillenshaften Wünsche Ihrer Freunde für etwas halten, und, um sie zu befriedigen, sich eine gefällige Mühe geben mögen. Sie wissen vielleicht selbst nicht, daß diese Gigenschaft so selten ist. Man liebt seine Freunde, man schätt sie, man mag ihnen gern einmal einen derben Dienst, auch mit einiger Ausopserung, erzeigen, aber einem slüchtigen Geschmacke, einem launigen Ginssalle, irgend einer Grille genug zu thun sind wir, ich weiß nicht, zu bequem, zu nachlassig, zu trocken, zu falschsvornehm, und bedenken nicht, daß eben diese wunderlich scheinenden Gelüste, befriedigt, den anges nehmsten Genuß geben.

Mit dieser langen, aber nicht unzeitigen Reflexion soll der Tank eingeleitet werden, den ich Ihnen für die versprochnen Münzen und für die ausgesundnen salichen Juwelen ichuldig bin. Mögen Sie wohl das aus diesen letzten Ihnen angebotene Halsband, das, wie Sie ichreiben, aus einzelnen, an einander sich reihenden Theilen besteht, völlig anichassen? Ich will die dreh Tukaten, die es ohngesähr beträgt, in das nächste Packet stecken, das ich an Herrn von Reper abgehen lasse.

Hätte nur Herr Gent noch einige Zeit ben uns verweilen können! Erst nach seiner Abreise sielen mir einige Fragen ein, die er mir gewiß so gut wie manche andre zu meiner völligen Zufriedenheit würde beant= wortet haben. Wenn man nicht mehr reisen mag, so 15 ist ein solcher Reisender eine höchst willkommene Er= scheinung, nur Schade, daß sie von dieser Art so selten sind.

Was mich betrifft, so habe ich diesen Winter ziemlich einsam gelebt und unter andern ein etwas 20 sonderbares Stück verfertigt, das, wie Sie aus bey- liegendem Zettel sehen, gestern gespielt worden.

Die Rolle der Eugenie ist sehr bedeutend, und DUe. Jagemann hat sie sehr gut gespielt. Wenn Sie, liebe Freundin, dereinst dieses Stück lesen, sollen Sie be= 25 urtheilen, ob dieses "natürliche Töchterchen" wohl in der Reihe ihrer übrigen weiblichen Geschwister stehen dars. So viel kann ich nur sagen, daß sie sehr jung

supponirt ist, und daß ich versucht habe, das weibliche, in die Welt aufblickende Wesen, von kindlicher, ja kindischer Naivetät an bis zum Heroismus durch hunderterleh Motive hin und wieder zu führen. Im Sanzen nimmt sich's gut aus, im Einzelnen kann ihm hie und da nachgeholsen werden, da sich's denn wohl auf unserm Theater erhalten möchte. Ob es auf andern Theatern durchgehen wird, mag sich zeigen.

Die Proben und überhaupt das Arrangement dieses 10 Stückes haben mir seit vierzehn Tagen so viel zu schaffen gemacht, daß ich diesen schon längst angestangenen Brief nicht sortbringen konnte, und auch heute würde er wieder liegen bleiben, wenn ich mich nicht kurz und gut entschlöße, hier abzubrechen, Ihnen 10 nochmals für alles Gute und Freundliche zu danken, und mich schönstens zu empsehlen.

Nochmals ein Lebewohl. Weimar, am 4. April 1803.

Goethe.

4648,

Un Charlotte v Chiller.

Dittheilungen, eine erwünschte, theilnehmende Stimme entgegenkommt, um so erfreulicher war mir Ihr Blat, das mir einen schönen Lohn, für meine stillen, treuen Arbeiten darbietet. Nehmen Sie dafür meinen herzlichen Danck und verzeihen, wenn ich mit einer Borlesung zögere. Durch die anhaltende Arbeit, so wie durch die vielen Proben, ist mir eine Art Überdruß entstanden, der sich, hoffe ich, bald verlieren wird, um mir, in Ihrer und der Ihrigen Gegenwart einen s neuen Genuß zu erlauben. Leben Sie recht wohl.

W. d. 5. Apr. 1803.

Goethe.

4649.

Un Gerning.

Wenn ich Ihnen, verehrter Herr Legationsrath, noch nicht, für das übersendete Werk, gedankt; so ge= 10 schahe es deswegen, weil ich es erst durchgehen und, da mir manches einzelne daraus bekannt ist, über= sehen wollte, wie Ihnen die Zusammenstellung des Ganzen gelungen.

Da ich aber gegenwärtig mich in einem Kreise 15 von Beschäftigungen gesangen sehe, wo mancherlen Uufgaben zu lösen sind, kann ich eine ruhige Betrachtung Ihrer Arbeit zunächst nicht hoffen.

Nehmen Sie also vorläufig meinen schönsten Dank, für Ihre freundschaftliche Aufmerksamkeit, und erhalten 20 mir ein geneigtes Andenken.

Weimar am 6. April 1803.

Goethe.

4650.

Un v. Benbrich.

[Concept]

Ew. Hochwohlgeb. erhalten gegenwärtiges durch Herrn Doctor Schelver, welchen Sie gefällig aufnehmen werden,

Haben Sie die Gute ihn vorläufig in den fürftl. Dotanischen Garten einzuführen und ihn auch dem Hofgärtner Wagner als seinen künftigen Vorgesetzten vorzustellen.

Lassen Sie ihn das Hans sehen und sollten einige Jimmer zu beziehen sehn, ohne daß man weißte und 10 dergl., da Batsch doch eine reinliche Haushaltung geführt hat; so konnte er sich gleich hinein begeben, um aus dem Gasthofe wegzukommen.

Ich überlasse das alles Ihrer einsichtsvollen Beurtheilung. Übrigens hoffe ich Sonntag den 17. mich 15 ben Ihnen einzufinden und das übrige mit Ihrer Benhülfe zu besorgen pp.

28cimar, am 10, Apr. 1803.

4651.

Un Robert Langer.

Sie erhalten hierben, werthester Herr Langer, das Resultat der Unterhaltung hiesiger Kunstsreunde über 30 Ihre eingesendeten schähenswerthen Zeichnungen. Sie sind zur rechten Zeit angekommen und uns hat die Betrachtung derselben gar manches Vergnügen versichafft. Gegenwärtig sind sie, wohl eingepackt, wieder abgesendet worden, und ich wünsche, daß sie glücklich ankommen mögen.

Auch steht Ihre Lucretia, wohl verwahrt, ben mir s und ich würde sie auch, in dieser schönen trocknen Jahreszeit, abgehen lassen, wenn Sie mir etwa ein Haus in Franksurt anzeigen wollten, wohin ich sie addressiren konnte, daß sie von dort sorgfältig weiter spedirt werde. Oder soll ich sie, ohne Zwischenstation, so von hier aus dem Postwagen anvertrauen.

Was Sie mir wegen der neuen Aufgabe, des poly= phemischen Gegenstandes, schreiben erkläre ich mir recht wohl daraus, daß Ihr schönes Talent mehr die histo= rische als poetische Ansicht der Gegenstände zu sassen 1s liebt.

Bleiben Sie ja Ihrem Raturell getreu, und sehen Sie eine Aufgabe, die Sie nicht anmuthet, als nicht gegeben an.

liberhaupt ist es mit bestimmten Aufgaben immer 20 eine bedenkliche Sache. Nimmt man es recht genau, so kann sich jeder nur selbst seine Aufgabe sinden, und Sie wissen, aus Erfahrung, daß diesenigen Bilder am besten gerathen, die uns behm Lesen eines Dichters oder Geschichtschreibers, ganz unvermuthet, in ihren 25 Haupttheisen, sast unwillkürlich erscheinen, und zu unserm eignen Erstaunen in uns selbst entsprungen sind.

Geben Sie uns also auch forthin, wie bisher, das Eigenthümliche was Ihre Kunst auszeichnet und sehn Sie versichert daß wir Ihre Fortschritte mit wahrer Theilnahme beobachten werden.

Mit Bergnügen höre ich daß Düsseldorf seine Kunstschätze, vermehrt, wieder erhalten wird.

Empfehlen Sie mich Ihrem würdigen Herrn Vater vielmals und leben unserer eingedent!

Weimar b. 12. Apr. 1803.

10

Goethe.

Das Wert ift feinen Glementen nach gang ichidlich erfunden. Das einfache, wenig gefchmudte Zimmer, die fimplen Geräthichaften, die Detonomie der Figuren, die fraftige und zu der ernsten Scene recht gut paffende 15 Beleuchtung, alles diefes verdient Billigung und ift mit wahrem Kunftfinn angegeben. Indeffen icheint es die Anmuth des Ganzen wurde dadurch noch etwas gewinnen fonnen, wenn die Gebarben ber begben Weiber und des Knaben, der sich an die Mutter lehnt, 20 weniger hestig, inniger und zarter wären, mit einem Wort, wenn ihnen ber Unftrid, vom Theatralischen, der ihren übrigen recht guten und lobenswerthen Gigenschaften nachtheilig ist, noch benommen werden tonnte. Das an der Erde sigende Rind hingegen ift 25 naib und findlich. Des Coriolans fraftig ausgeiprochene Gebärde und rasche Bewegung zeigt den Charafter eines Kriegers; doch scheint er über die Schultern, da er als Held gedacht werden muß, etwas schmal, die Brust nicht gewölbt genug, der Arm verstrüge vielleicht elegantere Umrisse und die Beine könnten etwas stärker werden, besonders das linke, gegen den Fuß hin. Die Falten des Unterkleides sfallen allerdings zierlich; aber es wäre doch wohl gut wenn sie, durch Weglassung einiger Unterabtheilungen, besonders auf der Lichtseite, einfacher und breiter geshalten würden; zu häusig scheinen sie auch am Gezwande des Knaben. Un den beziehen Weibern fallen so die Trapperien sehr zierlich, an der Mutter nur möchte, im Schatten, noch etwa eine Vertiesung so angebracht werden, daß die Form des Körpers beiser angedeutet würde, und aus den Lichtpartien wäre einiges überklüssige Detail wegzulassen.

4652.

Un Marianne v. Epbenberg.

Die mir, durch Herrn von der Beck, zugesandte kleine Münzsammlung kam zu sehr gelegner Zeit, sie erheiterte einige trübe Stunden und gab unserer kleisnen Societät von Münzsreunden eine lehrreiche und angenehme Unterhaltung. Sagen Sie dem gesälligen wManne, der diese artige Sendung ausgesucht hat, recht vielen Dauk! Er hat daben gehandelt wie ein Pflanzenskenner, der, geschwind durch einen wissenschaftlichen

Garten eilend, aus den Hauptbeeten Blumen versichiedner Art abbräche und daraus einen bedeutenden Strauß bände. Lon den allerliebsten atheniensischen Nachteulen an, durch die griechischen Könige und Städte, durch die römischen Familien und Kaiser wird man schnell durchgeführt und durch wohlerhaltene Eremplare an alles, was dazwischen liegt, erunnert.

Vielleicht könnte ich burch ähnliche Gefälligkeit von Zeit zu Zeit ein Verzeichniß von Münzen, die man ablassen möchte, mit behgesetzten Preisen erhalten. Zu unsern Zwecken ist nicht von raren Münzen die Rede, sondern nur von gut erhaltnen Exemplaren, aus denen, für bildende Kunst, bedeutenden griechischen wurd römischen Epochen.

Was ich in meinem ersten Briefe über bieses mein Studium gesagt, erinnere ich mich nicht ganz, verzeihen Sie also wenn ich mich wiederhole, damit Sie doch auch Ihrem Freunde zeigen können, daß seine w Gunft nicht übel angewendet war.

Da ich mich von dem Anschauen größerer Kunstwerke, hier in meiner Lage, entsernt sehe; so ist die Betrachtung von Münzen eine besonders belehrende Unterhaltung, indem man die Kunstgeschichte aus ihnen sehr gut studiren kann, besonders wenn sich das Auge am Marmor hinlänglich geübt hat. In früherer Zeit hatte ich selbst einiges gesammelt, hiefige Freunde haben auch Neigung zu solcher Kenntniß und solchem Besitz, wir haben die erste Sammlung der mionettischen Pasten angeschasst, wodurch wir denn ichon einen Blick in die Breite des bessern vorhandenen thun können. Das große gothaische Cabinet steht in unserer Rähe, so wie das Cabinet der Gräsin Bentinck s in Meinungen besindlich ist und zum Verkauf ausgeboten wird.

Bey diesen Umständen und Anlässen kann man denn schon nach und nach zu einiger Einsicht gelangen, um so mehr als das fürtressliche Werk von 10 Eckhel dieses ganze Wissen so sehr erleichtert.

So sieht es, meine Liebe, über diesen Punct mit mir aus, erlauben Sie mir nur noch einen kleinen Nachsatz:

Um auch über die neuere Kunstgeschichte mich, auf 13 demselben Wege, mehr als schon geschehen, aufzuklären, habe ich gesucht besonders päpstliche Medaillen, ders gleichen in dem 15. und 16. Jahrhundert häusig in Kupser geschlagen worden, anzuschaffen. Es versteht sich von selbst daß es Medaillen sind, welche zur 20 Lebzeit des Papstes geprägt worden, denn von den Sammlungen welche spätere Künstler, mit dem Vildeniß verstorbener Päpste, geprägt, kann die Rede nicht sehn. Sollte Ihren Freunden gelegentlich etwas von dieser Art vorkommen, so geschähe mir damit ein be= 25 sonderer Gesalle und ich würde einen billigen Preis gerne zahlen.

So viel von diesen Studien und Reigungen die ich

doch gern so wie mein übriges Wesen vor Ihnen in einigem Zusammenhang hinlegen möchte.

Nächstens von andern Dingen, die auch Sie interessiren. Mit lebhaftem Dank, daß Sie meinen kleinen
stillen Wünschen ein so freundliches Gehör geben
wollen.

Mit herzlichem Wunsch für Ihr Wohl W. d. 25. Apr. 1803.

J. W. v. Goethe.

4653.

An Chriftiane Bulpius.

Nachdem wir sehr böse Wege überstanden haben, sind wir glücklich in Lauchstädt angelangt. Die Pferde haben mich oft gedauert; allein da der Kutscher auf jede Weise sorgfältig fuhr, so ist alles gut abgelausen und daß sie sich wohl besinden zeigt der gute Appetit.

Es war ein Glück daß wir trocknes Wetter hatten. Geist und Bloß sind wohl den halben Weg gegangen und ich habe mich auch oft auf die Beine gemacht.

Hier in Lauchstädt ist es ganz angenehm, die Linden theilweise grün, andere im Ausschlagen. Die Rastanienbäume fangen an zu blühen und die sämmt= lichen Obstphramiden, um den Teich, stehen in voller Blüthe.

Der neue Gärtner hat sich sehr thätig bewiesen und das Ganze wird ordentlicher und reinlicher auß= sehen als vorm Jahre. Besonders hat man den guten Ginfall gehabt das ganze Heckentvesen, unten, im sozenannten Boskett, wegzuschlagen, wodurch man eine freze Aussicht, über so viele schöne Lindengänge, bis hinaus auf die Wicse hat.

Zwischen dem Theater und der Landstraße haben sie eine Lindenanlage gemacht, die nicht ganz zu tadeln ist. Das alte Schauspielhaus ist abgebrochen und es sieht aus als wenn der Platz nunmehr planirt und der alte Leimenhügel, der schon ziemlich geschmolzen wist, vollig abgetragen werden sollte. Genug es sieht aus als ob die Herren Sachsen sich, nach unserm Behspiel, auch einmal rühren wollten.

Das Haus hat sich den Winter durch recht gut gehalten und wenn es nun noch abgeputzt wird, 19 so denke ich, soll sichs von außen auch gut ause nehmen.

Ferner wirst du die Hallen neu angestrichen sinden und was dergleichen mehr ist, woraus du siehst daß man die Gäste gut zu empfangen denkt. Ich werde 20 morgen als den 5, nach Halle und Giebichenstein gehen. Wie es nachher weiter mit mir wird weiß ich selbst noch nicht. Grüße Gusteln aufs beste und lebe recht wohl und vergnügt.

Laudiftabt am 5. Man 1803.

Un R. Meger.

Mit vielem Dank für die interessanten Nachrichten Ihres Briefes schreibe ich heute nur weniges über die kleinen Speditionsangelegenheiten, so unter uns obwalten. Eine für Sie gepackte Kiste wartet auf einen 5 Fuhrmann, sie enthält:

- 1 Padet mit Strumpfhosen bon Eglofisteins.
- 2 - in Wachstuch von herrn Secret. Bulpius.
- 2 Padete bergl. in Papier.
- 1 Riftden bon herrn Prof. Meber.
- 10 2 Padete Buder bon mir.

Aus nachgesehter Rechnung werden Sie sehen wie wir zusammen stehen. Die 21 Thlr. 20 Gr. sächst, habe ich an das Industrie Comptoir noch nicht bezahlt, es kann aber gleich geschehen, sobald Sie mich dazu 15 autorisiren.

Heute nichts weiter als viel Glück zu allen Ihren Unternehmungen.

Weimar am 12. Mai 1903.

Goethe.

- 20 Für Rechnung Herrn Doctor Meners ausgezahlt.
 - 1. Un gewirfter Strumpfwaare 60 Ihlr. 20 Gr. Pf.
 - 2. An desgl. Auch für eine Obfervationsuhr 15 Thlr. 8 Gr.

3.	Für ein Pfeisenbeschlag an							
	Straube	1	Thir	. 15 (Br.	— ¶	37.	
	Für Masten an Klauer .	6	**	12	**	—	,,	
	Für Bärte an Lohmann .	1	"	16	,,		,,	
4.	Bücherlotterie 12 Thlr. jächj.	13	,,	_	,,	_	,,	
	Accouchements Modelle 21							
	Thir. 20 Gr. sächs	23	,,	15	"	8	,,	
		123	Thlr.	21 (Br.	4 भ	3 j .	

Nun bin ich nach beiliegender Rechnung an Die= selben 125 Thlr. 49 Grote gut Geld schuldig welches 10 nach unserm Cours ohngefähr macht 135 Thlr.

Davon abgezogen obenftehende 123 "

bliebe ich ohngefähr mit 12 Thlr. im Reste über welche gelegentlich zu disponiren bitte.

So eben vernehme ich, daß Sie mit Goullon wegen 15 ein paar Mandolinen im Handel stehen. Er hat mir die bessere auf mein Verlangen zugeschickt und ver= langt für die bessere im Futteral 2 Carol. Die geringere will er schon weggeschenkt haben. Haben Sie also noch Lust zu der bessern, so will ich sie ihm 20 abkaufen und dadurch unsere Rechnung saldiren, wor= über mir gesällige Nachricht erbitte und nochmals wohl zu leben wünsche.

Viel Grüße von den Meinigen.

G. 25

5

Un &. J. Bertuch.

Ew. Wohlgeb.

eine vertrauliche Eröffnung zu thun, werde durch versichiedene Umstände bewogen.

Schon lange sind mir die Mißhelligseiten, welche, zwischen unsern Jenaischen Lehrern, sich in hestigen Ausbrüchen gezeigt, so wie andern Freunden der Wissenschaft, höchst bedauerlich gewesen, weil offenbar dadurch ein so schönes Institut manchen Schaden erleiden mußte. Leider haben hiezu manche nicht genug10 sam überdachte Ausbrücke in periodischen Blättern und Schristen die nächste Beranlassung gegeben. Die Übel, welche daraus entstanden, habe ich als Privatmann innig bedauert.

Nun tritt aber ein Umstand ein, der mich, im Geschäftsgange, aufmerksam macht. Die zur Obersaussicht über das neue botanische Institut im Fürstengarten zu Jena bestellte Commission hat ben der Correspondenz, welche sie wegen Wiederbesehung der, durch den Tod des Prosessors Batsch erledigten Stelle gesührt, zu bemerken gehabt, daß man gedachtes Institut auswärts verrusen und dadurch Personen, von der Annahme des Nuss, abschrecken wollen.

Ohne untersuchen zu wollen woher solche Infinuationen gekommen sehn mögen, sieht sich fürstl. Com-25 mission veranlaßt besonders die Herrn Redacteurs der allgemeinen Litteraturzeitung auf alles dasjenige auf merksam zu machen, was ihr sowohl wegen des Instituts selbst als wegen den litterarischen Arbeiten des nunmehr dabeh angestellten Prosessor Schelvers eingesendet werden könnte. Dan muß ausdrücklich wünschen, daß nichts unangenehmes, noch verkleinern des vorkommen möge, damit eine, im Wachsen bes griffene Anstalt nicht gehindert noch verletzt werde.

Ew. Wohlgeb. ersuche ich um diese Gefälligkeit im Nahmen fürstl. Commission nicht ohne höheres Mit- w wissen und bin zu allen Gegendiensten gerne bereit.

Weimar am 13. May 1803.

3. 28. b. Goethe.

Nachschrift. Professor Schelver wird zu Gin= leitung seiner Vorlesungen ein kurzes Programm 15 schreiben, wovon ich eine Anzeige für die Litteratur= zeitung einzusenden nicht abgeneigt bin.

3.

4656.

Un Schiller.

So überrascht uns denn doch das jüngste Gericht! Zugleich sende den Nepotian zu gefälliger Be- 20 urtheilung.

Meine Wagen sind bende lahm, sonst würde ich heute zu einer Spaziersahrt einladen. Nach 11 Uhr aber gedenke ich Sie ein wenig zu besuchen, weil ich manches zu besprechen wünsche. Denn morgen Nachmittag benke ich nach Jena zu gehen.

20. b. 13. Play 1803.

3.

4657.

Un v. Benbrich

Ben Ew. Hochwohlg. werden Steffanhsche autoris
firte Quittungen eingereicht werden, welche zusammen
80 rthle. 12 gr. 5° 10 d tragen. Sie werden aus der botanischen Hauptcasse bezahlt, sollte nicht soviel darin sehn so nehmen Sie einstweilen, bis der Pacht eingeht, so viel aus der Gartencasse herüber. Der ich bald 10 persönlich aufzuwarten hosse.

Weimar am 13. Man 1803.

3. W. v. Goethe.

4658.

Un Graff.

[Concept.]

Dem Hofschauspieler Herrn Graff wird hierdurch auf die von ihm gethanen Anträge erwiedert:

Pension von 200 rthlr, auf den Fall zusichern zu lassen, wenn derselbe ben dem hiesigen Theater durch Alter oder Krantheit in den Fall kommen sollte, die Obliegenheiten eines Schauspielers nicht weiter ersossellen zu können.

Daß Höchstdieselben serner sürstl. Theatercommission erlaubt haben ein Capital von 250 rh. zu garantiren, um Herrn Graff von einzelnen Schuldsposten zu bestehen, worauf denn aus gnädigsten Núckssichten eine jahrliche Gratisication von 100 rh. aus sfürstl. Chatoulle erfolgen soll, daß sowohl diese Summe als der beh der Hoscasse bestehende Vorschuß nach und nach getilgt werden könne. Vorausgesetzt daß Herr Graff geneigt seh, über den bis zu Oftern künstigen Jahrs bestehenden Contract, sich noch auf worden sonere Jahre bis Oftern 1806 beh dem hiesigen Theater zu engagiren.

Welches zu beisen Rotiz und weiterer Erklärung bemselben hiermit bekannt gemacht wird.

15

Weimar ben 13. Man 1803.

4659.

Un Schiller.

Hier, mein bester, die Papiere, die meine Gegenstwart diesmal wohl ersehen mögen. Grüßen Sie Cotta schönstens und hören sonst seine Entschlüsse und Beschlüsse. Ich besinde mich leidlich, doch muß ich an mehr Bewegung und Anregungen von außen sodencen. Wenn es so sort geht concentrirt sich meine ganze Existenz innerhalb des Sömmeringischen Wassers. Mein Spiritus wird aufgewartet haben. Ich hosse in diesen acht Tagen einen tüchtigen Ruck in die

Ausarbeitung der Farbenlehre zu thun und dencke das Wesen einmal derb anzugreifen; jetzt liegt es mir wie eine unabtragbare Schuld auf. Leben Sie wohl und thätig und mir gewogen.

Jena b. 15. May 1803.

G.

4660,

An Cotta.

Unterzeichneter überläßt zum Verlag, für Gine Auflage, Herrn Cotta nachstehende Arbeiten:

Was wir bringen, Borfpiel, Benvenuto Cellini überfett,

Die natürliche Tochter, Trauerspiel in fünf Aufzügen,

Gine Angahl neuer Lieder.

Tas erste und zwente ist schon gedruckt, das dritte wird als Taschenbuch, das vierte als Theil eines is Taschenbuchs gedruckt, wozu Herr Hofr. Wieland den andern Theil verfaßt. Mit welchem Herr Cotta das nöthige besprechen wird.

Bende Taschenbücher werden ben Herrn Frommann gedruckt, mit welchem Herr Cotta das nöthige wird 20 in Leipzig abgeredet haben.

Herr Cotta zahlt dagegen an Unterzeichneten die Summe von vierhundert Carolin, in Laubthalern, vier auf den Carolin gerechnet. Hievon gehet ab der von Herrn Cotta verschiedentlich geleistete Vorschuß nebst Auslagen weshalb wen sich eine ichterie

Ferner zahlt Herr Cotta gegenwärter Arinden Carolin in Laubthalern, worüber Luitrung besiege und giebt, wegen des Überreites. Anweisung aus herreites: Cammerrath Frege in Leivzig, zu successiver gelegen: licher Erhebung.

Mit dem Abdruck kann alsbald angesangen werden

Herner überläßt Herr Ehlers 24 Lieder zur Gristarre eingerichtet an Herrn Cotta für fundzig Theler vin (Volde. Wovon er sich die Hälfte gegenwärtig erstittet. (Vedachte Lieder werden mit den Liedern des Taschenbuchs in Bezug gesetzt. Angenehm wäre es daher wenn auch dieser Notendruck ben Herrn Fromsmann geschehen könnte.

Jena b. 15. May 1803.

Goethe.

4661.

Un Schiller.

In ich durch den Eigenfinn des Genius zwischen der deutschen Zeitmessung und der Farbenlehre hin und wieder getrieben werde, auch nach einem gesegneten wUnsang hoffen kann einigermaßen zu prosperiren, wenn ich meinen hiesigen Aufenthalt verlängere, so überlege ich daß ich mit Herrn Cotta eigentlich weiter nichts zu verabreden habe, und daß ich also gar wohl hier bleiben kann. Sie erhalten daher Sonnabend früh s

durch die Boten einen turzen Auffat über die thpographischen Berhältnisse und eine Quittung über das Geld das Cotta mitzubringen gedenkt.

Es kann mich ängstigen daß der May schon vors über und von keiner Seite was gethan ist.

Leben Sie recht wohl und erfrenen sich Ihres neuen Tramas.

Jena am 18. May 1803.

G.

4662,

Un Schiller.

Heute Abend, mit den Boten, sende ich den Auf10 sat für Cotta. Indessen grüße ich Sie schonstens
durch Überbringern, den ich, die dromatischen Acten
zu holen, nach Weimar schicke, und durch welchen ich
auch einige Nachricht von Ihnen zu erhalten hosse.

Wie ist das neutiche Trama abgelausen und was 15 ist sonst merkwürdiges begegnet?

Tas Farbenwesen denke ich hauptsächlich dadurch zu sordern, daß ich aus den Acten das brauchbare ausziehe, die unnöthigen Papiere verbrenne, das übrig bleibende in Ein Format zusammenschreiben lasse und, nach dem Schema, in Ordnung lege. Es wird sich alsdann zeigen daß schon viel gethan ist, und der Muth die Lücken auszusüllen wird zunehmen. Leben Sie recht wohl und gedenken mein.

Jena d. 20, May 1803.

Un Schiller.

Mit ein Paar Worten muß ich Ihnen nur sagen:
daß es mir dießmal, bis auf einen gewissen Grad,
mit der Farbenlehre zu gelingen scheint. Ich stehe
hoch genug um mein vergangenes Wesen und Treiben,
historisch, als das Schicksal eines Tritten anzusehen. s Die naive Unsähigkeit, Ungeschicklichkeit, die passionirte Heiß, das Zutrauen, der Glaube, die Mühe, der Fleiß, das Schleppen und Schleisen und dann wieder der Sturm und Trang, das alles macht in den Papieren und Acten eine recht interessante Unssicht: 10 aber, unbarmherzig, excerpire ich nur und ordne das auf meinem jezigen Standpunct Brauchbare, das übrige wird auf der Stelle verbrannt. Man darf die Schlacken nicht schonen, wenn man endlich das Metall heraus haben will.

Wenn ich das Papier los werde, habe ich alles gewonnen; denn das Hauptübel lag darin, daß ich, ehe ich der Sache gewachsen war, immer wieder einmal schriftlich ansehte, sie zu behandeln und zu überliesern. Dadurch gewann ich jedesmal! nun aber liegen von ... Einem Capitel manchmal dren Aussätze da, wovon der erste die Erscheinungen und Versuche lebhaft darsstellt, der zwehte eine beisere Methode hat und besser geschrieben ist, der dritte, auf einem höhern Standspunct, behdes zu vereinigen sucht und doch den Nagel 25

nicht auf den Kopf trifft. Was ist nun mit diesen Bersuchen zu thun? sie auszusaugen gehört Muth und Kraft, und Nesolution sie zu verbrennen, denn Schade ists immer. Wenn ich sertig bin, in so sern ich sertig werden kann, so wünsche ich mir sie gewiß wieder, um mich mir selbst historisch zu vergegenwärztigen und ich komme nicht zum Ziel, wenn ich sie nicht vertilge.

Und so viel von meinen Freuden und Leiden. 10 Schreiben Sie mir auch bald was, wie es Ihnen geht.

Herrmann und sein Gefolge hat sich also schlecht exhibirt. Das Goldene Zeitalter hat seine Nachkömmlinge nicht sonderlich versorgt.

Leben Sie recht wohl. Jena d. 22. Mai 1803.

S.

4664.

Un &. 3. Bertud.

Gw. Wohlgeboren

haben mich seit so langen Jahren zum ersten Male mißverstanden, sonst würden Sie ein so wunderliches Schreiben nicht an mich erlassen haben.

Wein Losnngswort ist Gemeinsinn! der sich, wenn er ächt ist, mit Weltsinn recht wohl berträgt.

Mehr füge ich nicht hingu, um bas weitere

mündlich abzuhandeln; da sich dann Übereinstimmung am geschwindesten sinden wird. Mit bestem Lebewohl

Weimar den 7. Jun. 03.

J. W. v. Goethe.

4665.

Un Niemeger.

Ew. Wohlgeb.

ist es gewiß interessant zu vernehmen, daß Die Fremde aus Andros gut gegeben und gut auf= genommen worden. Ich hoffe behdes soll auch in Lauchstädt zu Ihrer Zufriedenheit geschehen. In 10 Hoffnung Sie und die Ihrigen, denen ich mich bestens empsehle, diesen Sommer wieder zu sehen, unterzeichne ich mich

W. d. 8. Juni 1803. Ew. Wohlgeb. ergebensten Diener J. W. v. Goethe.

15

4666.

An Sömmerring.

Erlauben Sie, würdiger alter Freund, eine ver= trauliche Eröffnung.

Geheime Hofrath Loder folgt einem Ruf nach Halle an Meckels Stelle, und wie natürlich ist es, 20 bei einer solchen Gelegenheit an Sie zu denken, uns

die Frage aufzuwerfen: ware es wohl möglich, daß Sömmerring der unfrige würde?

Geben Sie mir gefällig über diese Möglichkeit einen Wink, und ich will alsdann das Weitere melden. Können wir Ihnen gleich weder konigliche Bedingungen noch Hoffnungen anbieten, so sind wir doch gegenwärtig im Falle etwas thun zu können das bei uns nicht ost vorkommt.

Mögen Sie mir gefällig diese Präliminarfrage beantworten; so soll alsdann das Weitere ersolgen, und ich werde indessen schon in Hoffnung angenehme Tage verleben.

Der ich bas Beste wünsche. Mit bekannten Ge-

Weimar am 8, Juni 1803.

Goethe.

4667.

Un Unger.

Eie haben mich, werthester Herr Unger, durch Übersendung der sehr schönen Ausgabe Aleistischer Werke, auf die angenehmste Weise überrascht. Gedichte 20 sowohl als Briese versetzen uns in eine Zeit zurück, die sich frenlich von der jezigen sehr verschieden darstellt.

Vergangene Messe hoffte ich Sie in Leipzig zu sehen, auch war ich schon bis Halle gelangt, von wo mich 25 aber die Umstände wieder grade nach Hause nothigten. Das vollgedrängte, so klein und fein ausgesührte Preußische Wappen ist ein neues Zeugniß Ihres außerordentlichen Talents. Ich habe den Abdruck durch eine starke Vergrößerung angesehen und Ihre Arbeit nur noch mehr bewundert. Leider ist in unserer i Zeit kaum Hossnung mit dieser schönen Technik höhere Kunstzwecke zu verbinden.

Gegenwärtig genieße ich der Freude Herrn Zetter in meinem Hause zu besitzen. Die Anmuth seiner Productionen, die auf einem so soliden Grunde ruben, w erregt allgemeine Zufriedenheit. In seinem Umgang ist er so unterhaltend als unterrichtend. Doch was sage ich Ihnen das da Sie ihn mehr kennen.

Wiederholten lebhaften Dant für das freundliche Andenken.

Weimar den 8. Juni 1803.

Goethe.

4668.

Un Cophie v. Gerda.

[Concept.]

Ta ich mein Gut zu Oberroßla, worauf Gw. Gnaden mir zweh Tausend Thaler, gegen Consenz, geborgt, gegenwärtig verkauft habe, sehe ich mich in wobem Falle von der, behden Theilen vorbehaltenen vierteljährigen Aufkündigung Gebrauch zu machen und gehorsamst zu erklären: daß ich nach Verlauf gedachter Frist das Capital nebst denen sälligen Interessen auszuzahlen gedenke.

Die Übermachung des Geldes ließe sich wohl durch Gefälligkeit des Herrn Landkammerrath Ortmanns beforgen, weßhalb Ew. Gnaden weitere Anweisung erwarte.

Sollten Hochdieselben etwa das Geld früher brauschen können so würde sich die Zahlung auch wohl früher leisten lassen; der ich mit Dank für das bissher gegönnte Zutrauen mich mit Berehrung unterzeichne.

10 Weimar d. 8. Jun. 1803.

4669.

Un Schiller.

Hier überschicke ich meine Lieber mit Bitte das Einzelne und Ganze zu beherzigen. Auch dem fünften eine Überschrift zu geben.

Heute Abend seh ich Sie ja wohl ben mir. W. d. 15. Jun. 1803.

4670.

Un G. G. Rorner.

[Concept.]

15

Durch unsern Schiller erfahre ich von Zeit zu Zeit daß es Ihnen und den Ihrigen wohl gehe, woran ich herzlichen Theil nehme und nur wünsche, daß meine Plane, Sie einmal wieder zu besuchen 20 endlich gelingen mögen. Wie gerne hätte ich den trefflichen Zelter, dessen Bekanntschaft Ihnen gewiß viel Freude gemacht, begleiten mögen.

Den Überbringer des Gegenwärtigen Herrn Prof.
Sartorius aus Göttingen, den Sie als einen um Geschichte und Staatsverwaltung verdienten Schrift= steller wohl schon kennen, nehmen Sie auch ohne weitere Empfehlung gern und günstig auf. Ich wünsche daß es dem wackren Manne besser in Dresden als in Wien gelingen möge, denn leider hat ihn an diesem letzten Orte eine bösartige Krankheit über= 10 fallen.

Laffen Sie mich gelegentlich hören wie Sie meiner gedenken und empfehlen mich den verehrten Ihrigen aufs beste.

Weimar am 16. Juni 1803.

4671.

An Cotta.

In der, an vergangener Messe, mir übergebenen Rechnung finden sich folgende für meine Rechnung ausgezahlte Posten:

1799. Den 1. Aug. an Jjopi. . fl. 473.

an Berrein . . 271.

an Golla . . . 150.

fl. 894.

Hievon wünschte ich die Originalquittungen, welche noch in Ihren Händen sehn werden, zu erhalten, weil 15

20

ich sie zur Berechnung mit der Schloßbaucasse brauche. Ich werde Sie dagegen, durch einen Empfangschein, oder auf beliebige Weise sicher stellen.

Sobald das angekündigte Papier ankommt, foll ber Druck der Almanachs sogleich angefangen werden, wozu alles bereit liegt.

Das Manuscript des Cellini wünschte ich gelegentlich wieder zu erhalten, weil ich solches, besonders wegen der Interpunction, mit dem Druck vergleichen wächte.

Die 400 Stück Lbthlr. nebst den Exemplaren Cellini habe von Herrn Hojrath von Schiller erhalten, wofür ich schönstens danke. Lon dem Uberrest, welchen Sie ben Herrn Frege zu meiner Dis-13 position gestellt, werde zu seiner Zeit Gebrauch machen.

Sollte mich eine Reise in Ihre Gegend führen, so wird mir ein Aufenthalt in Tübingen gewiß einer der angenehmsten Ruhepuncte sehn.

Für die Engl. und französischen Miscellen, wovon 20 die ersten immer interessanter zu werden scheinen, danke schönstens. Das zwehte Stück des achten Bandes ist mir verloren gegangen, welches, beh Gelegenheit, mir erbitte,

Der ich recht wohl zu leben wünsche und mich Ihnen und den Ihrigen bestens empfehle.

Weimar am 18. Juni 1803.

Goethe.

Un Rapp.

[Concept.]

Sie verzeihen, werthefter Herr Rapp, wenn ich wegen eines kleinen, chemals unter uns verhandelten Geschäftes, nochmals nachfrage.

Gine, von Herrn Cotta vergangene Leipziger Messe.
erhaltene Hauptrechnung bringt nunmehr einige andere :
Berechnungen zur Sprache, welche ebenfalls abzuthun
sind, ich ersuche Dieselben daher über solgende Puncte
um einigen Ausschluß.

Sie erhielten am 10. Apr. 1800 von Herrn Cotta 165 fl., wegen dieser sind zwen Quittungen in meinen 10 Händen wovon ich die Copien behlege. Sollte sich ben Ihnen notirt finden worin die Auslage von 55 f. Rheinisch bestanden; so würde es mir angenehm sehn solches zu ersahren.

Ferner erhielten Sie den 19. Apr. desselben Jahres 15 von eben demselben 495 fl. wegen deren Verwendung ich mir einige Rachricht und die von den Empfängern ausgestellten Originalquittungen, wenn solche sich noch in Ihren Händen befinden, erbitten wollte. Wogegen ich Dieselben durch einen Empfangschein oder auf be- 20 liebige Weise zu sicher nicht versehlen werde.

Der ich zu vernehmen hoffe daß Sie sich mit den Ihrigen recht wohl befinden und meiner in Ihrem Kreise gedenken.

Weimar am 18. Jun. 1803.

Un Chriftiane Bulpius.

Mit dem schlechten Wetter mußt Ihr freglich Geduld haben und sehen wie ihr euch in Galen und sonst unterhaltet, dagegen tann es bald recht schön werden und ich sehe gern wenn du folange dort bleibst s als dir's gefällt. Im Hause vermissen wir dich fehr und Ernestine wird für Sorgen schon gang mager, auch muß ich manchmal ein neu Gemuß, oder fonft was zukaufen, weil das Ausgesetzte nicht reichen will. Das ift aber eigentlich ein Spas und August ift fehr w thatig ben diefer Gelegenheit. Er wird bir felbft ichreiben. Wir tommen fast nicht voneinander und er ift gar unterhaltend und artig. Rach Lauchstedt möchte er gar zu gern. Vor Allem will ich Schillers Reise abwarten und bann auch an die meinige benden. 15 Jett arbeite ich an dem kleinen Stude und will seben wie weit ich tomme. Fahre nur fort mir täglich zu ichreiben, wenn es auch nur wenig ift. Mir macht es viel Bergnügen zu vernehmen wie bu beine Zeit hinbringft. Lebe wohl und gedende mein. 20 3ch liebe bich herglich.

23. b. 21. Jun. 1803.

G.

Chlers foll wegen feiner Exemplare unbeforgt jenn.

Gruße alles.

Onethes Bierfe. IV. Mbth. 16. Bb.

Un Schiller.

Hier das erste Conzept. Lassen Sie uns das Gisen, da es heis ist, schmieden! Wenig wird zu brauchen sehn. Zu mancherlen Betrachtungen giebt dieser erste Versuch Anlaß.

Mündlich mehr. Mögen Sie wohl heute kommen sund wann?

W. d. 23. Jun. 1803.

&.

4675.

Un Chriftiane Bulpius.

Du bift recht lieb und gut daß du so viel schreibst, fahre nur fort, denn es macht mir viel Vergnügen auch im Einzelnen zu wissen wie dir's geht. Bleibe 10 nur in Lauchstädt solange du Lust hast, auf alle Fälle sehe ich gern wenn du dich den ganzen Monat Juli dort aufhältst, denn ich habe eine wichtige Arbeit vorgenommen, wobeh mir die Einsamkeit wohlthut, ob ich mich gleich oft genug nach dir sehne. Bin ich 15 damit zu Stande, so komme ich dich abzuholen, das mir auch gut sehn wird.

Im Hause läßt sich's auch besser an, und da der Herzog wieder hier ist werde ich öfter nach Hose ge= laden, manchmal bin ich in Tiefurth und da ich öfters veite, so vermisse ich die Pferde auch nicht. Seh also nur froh und ausser Sorgen.

August hält sich sehr brav und bleibt gern ben mir, auch gehen wir oft zusammen spazieren.

Der guten Mutter ist eine große Freude begegnet wie du aus benliegendem Blat sehn kannst. Zeige s das Blat niemand ob du gleich das allgemeine der Geschichte erzählen kannst.

August grüßt. Er hat das Henmachen besorgt. gehauen ist es und wird, ben dem schonen Wetter, auch wohl glücklich hereinkommen. Lebe tausendmal to wohl.

23. d. 28. Jun. 1803.

G.

Ich mache den Brief wieder auf um noch einiges hinzu zu fugen.

Bis den 14. Juli, wo das Gut übergeben wird und Reimann zahlt, muß ich auf alle Fälle hier bleiben, weil ben so einer Gelegenheit doch mancherlen vorfällt.

Schreibe nur wie bisher hübsch ausführlich und umständlich wie es dir geht,

20 Ich werde wohl auch auf einige Tage hinüber nach Jena gehen.

Wenn du Geld brauchst kannst du dir das Nöthige vom Cassier geben lassen.

Auf den Sonnabend geht Prof. Gent nach Lauch-25 städt durch welchen du ein Paar Worte erhalten jollst.

Gruße alles und besonders auch was von Salle und Giebichenstein kommt.

Un Belter.

Nehmen Sie, werthefter Herr und Freund, ein kleines Gastgeschenk mit Neigung an, das Ihnen Herr Geh. Rath von Wolzogen überbringt.

Der Spaniol des Herrn von Knebel schmeckte Ihnen und es fand sich noch ein Vorrath. Wo? s Sollen Sie erfahren, wenn er glücklich in Ihre Hände gelangt. Füllen Sie damit die Dose und gedenken manchmal meiner Liebe und Verehrung, tvenn Sie allein oder in guter Gesellschaft eine Prise nehmen. Das ist ja immer ein behaglicher Moment.

Der Sämann wenn er gesät hat entfernt sich und läßt die Saat keimen; Schade daß Sie nicht sehen können wie manches Gute aufgeht was Sie unter uns ausgestreut haben.

Lassen Sie bald von Sich wissen und leben mit 15 den Jhrigen wohl und glücklich. Die Meinigen grüßen.

Weimar, den 1. July 1803.

Goethe.

4677.

An v. Klinger.

[Concept.]

St. Petersburg, das sonst so weit von uns lag, 20 scheint sich nach und nach zu nähern, man reift schon

mehrmals hin und wieder und die Bleibenden erhalten öftere Nachrichten und erlangen genauere Kenntnisse.

So tann ich auch dießmal verehrter alter Freund sein Wort gleichsam unmittelbar zukommen lassen, indem unser Prinz und seine Geleitsmänner Ihnen meine besten Grüße mündlich bringen werden.

Werth und so wissen auch die unsrigen den Antheil 20 zu schähen den Sie mit treuem Biederfinne an allem dem nehmen was uns betreffen kann.

Odehr füge ich nicht hinzu als daß ich um die Erhaltung Ihrer freundschaftlichen Gefinnungen angelegentlich bitte.

- Weimar am 2, Jul. 1803.

4678.

Un Carl Guftav Brintmann.

[Concept.]

Durch Fräulein von Imhoff erfahre ich manchmal daß Sie noch an und denken und sich der Zeit gerne erinnern die Sie in Weimar zubrachten. Sollten Sie einmal wieder zurück kehren so würden Sie finden 20 daß Sie von und bisher nicht ganz abwesend waren.

Sie erlauben daß ich Ihnen durch gegenwärtiges Herrn Prof. Sartorius aus Göttingen empfehle, der Ihnen gewiß durch seine schriftstellerischen Arbeiten als ein Mann bekannt ist, der sich um Staatsversassung und Geichichte verdient gemacht hat.

Mögen Sie Ihn ben seinem Ausenthalte in Berlin mit würdigen Männern Ihres Areises bekannt machen, so werden Sie doppelten Tanck verdienen und mich syngleich besonders verbinden. Der ich mich freuen werde auch einmal wieder unmittelbare Nachricht von Ihrem Besinden zu erhalten und mich mit bes.

b. 2. Jul. 1803.

4679.

An den Herzog Carl August.

Schon lange hat man für räthlich gefunden, fich 10 der mineralogischen Societät und des damit verbun= denen Cabinets für die Akademie Jena zu verfichern, welches denn auch zum Theil durch die Sanctionirung ihrer gesetlichen Einrichtungen und durch Erhebung derselben zu einer Herzoglichen Societät geschehen. 15 Nun bleibt noch zurück, daß man den Director, Bergrath Lenz, der die Vereinigung gestiftet, fie durch unermüdete Thätigkeit und weit verbreitete Correspondenz zu ihrem jetigen allgemeinen Ansehen erhoben und die eingegangenen Geschenke nicht allein 20 in die schönste, den neuen Entdeckungen angemessene Ordnung gebracht hat, sondern auch durch lebhaften Vortrag und fortgesetzten Fleiß der akademischen Jugend nütlich macht, in eine Lage versetze, worin er den wiederholten Lockungen auswärtiger Akademien 25

theils für seine Person mit heiterem Muthe widerstehe, theils den Gedanken standhaft abweise, das Institut selbst an einen andern Ort auf irgend eine Weise zu translociren.

dachtes Institut hat Bergrath Lenz auch noch durch mannichfaltige, für seinen Zustand bedeutende Auslagen sich ein besonderes Necht an die Besitzungen der Societät erworben, welches früh oder spät zur 10 Sprache kommen könnte.

Denn ob er gleich von ben ordentlichen Mitgliebern einige Receptionsgelder erhoben; fo betragen diefe doch nur einen geringen Theil ber in der Beilage fpecificirten Summe, welche vorzüglich burch Fracht und Brief-15 porto auf 726 Rithle, seit dem Februar 1798 angewachsen. Da es aber gegenwärtig nicht auf eine völlige Restitution und Retribution angesehen sehn kann; jo geschieht der unterthänigste Borichlag, nach mannichfaltiger Überlegung, babin, bag mehrgebach-20 tem Bergrath Leng gegenwärtig eine Summe bon 400 Athlr., als fo viel er wohl zu jenem Behuf erborgt haben mag, ein für allemal, ferner eine Erhöhung seines Gehalts mit 50 Athle, jähelich gnädigst zugeftanden würde. Wobei um die Erstreckung diefer 25 Bulage als Penfion auf seine bereinstige Wittwe unterthänigst gebeten wird.

Dagegen würde er seine Ansprüche an die Societät gnädigster Landesherrschaft abtreten und so das diefseits schon einigermaßen gegründete Recht verdoppeln, nicht weniger durch Eifer und Fleiß, worauf Alles ankommt, das Institut ferner beleben und nugbar machen.

Diese schon lange gewünschte und bedachte Ginrichtung wird gegenwärtig um so nöthiger, als bei s
dem durch Serenissimi Gnade eingetrossenen ansehn=
lichen Zuwachs die bisher bestandene Absonderung
der verschiedenen Museen nur mit Unstatten beibehalten
werden könnte, indem, wenn man eine neue, kost=
spielige Einrichtung vermeiden will, alle Käume in 10
den vorhandenen Zimmern mit Mineralien zu belegen
und die neuen Gremplare, wo sich Platz sindet,
unterzubringen sind.

Finden diese unterthänigsten Vorschläge gnädigste Genchmigung, so soll alsdann das Nöthige nach Lage 15 der Umstände möglichst besorgt werden, damit die nunmehr sich in Jena befindenden köstlichen Minera- lien zum Nupen der Studirenden und zum Vergnügen der Schaulustigen in ein systematisches Ganzes ver einigt aufgestellt erscheinen.

Was endlich die in Zukunst eintretenden Auslagen für Porto und Fracht betrifft; so könnten solche aus der Sasse des Museums um so mehr bestritten werden, als die Ausgaben für Mineralien gänzlich ceisiren. Wobei sedoch eine genaue und sichre Finrichtung zu treffen. 25

Gnädigste Resolution erwartend.

Jena d. 3. Jul. 1803.

Goethe.

Un Chriftiane Bulpius.

Da sich eine Gelegenheit findet dir zu schreiben; so sage ich dir nur daß ich heute nach Jena gehe, wohin ich freylich hätte schon früher gehen sollen. Es wird Zeit daß die Taschenbücher in Ordnung stommen. Ich werde das Kind mitnehmen und nicht lange drüben bleiben.

Heute Sonntag wird es wohl sehr brillant beh euch sehn. Herr Hofr. v. Schiller ist nun auch dort und ich wünsche dir viel Vergnügen.

Was du mir mit dem Boten schreibst gieb den Wöchnern, daß es an Herrn Host. Rath eingepackt wird, dieser schickt es mir gleich nach Jena.

3wölf Bouteillen Wein hast du erhalten, ich will sehen ob ich dir ben dieser Gelegenheit noch 6 andre mit fort schaffen kann.

Lebe wohl, gebende mein! Ich liebe bich herzlich und verlange sehr dich wieder zu befigen.

23. d. 3. Jul. 1903.

20

Goethe

4651.

An Ediller

Jena am 5. Juli 1803.

Wegen dem Druck bes verschiednen Zeugs, bas ich in die Welt fende, bin ich hier, um, mit Frommann, Abrede zu nehmen, der in seiner Sache gut eingerichtet ift und dem es an einem fürtrefflichen Maitre en page nicht fehlt. Daher dieß Geschäft mit wenigem abgemacht ist.

Loder ist eben von Halle zurück gekehrt, wo er sich iein Haus gemiethet hat. Wenn ich mit ihm über seinen neuen Zustand spreche, so steut micht herzlich daß seine Würsel so gefallen sind. Welcher Lebemann möchte gern, wie wir andern wunderlichen Argonauten, den eignen Kahn über die Isthmen schledpen? das wsind Abentheuer älterer, unfähiger Schissahrer, worwider die neue aufgeklärte Technik lächelt. Versaumen Sie ja nicht sich in Halle umzuschen, wozu Sie so manchen Anlaß sinden werden. Ob ich überhaupt konime? weiß ich nicht. Tie noch dren brauchbaren w. Monate, nach meiner Weise, zu nuhen und das von Außen gesorderte nothdürstig zu leisten ist jeht mein einziger Wunsch.

Das Altdeutsche wiedererstandene Drama bildet sich, mit einiger Bequemlichkeit, um. Ich wüßte nicht zu sagen ob sichs organisirt, oder krhstallisirt? welches denn doch zuleht, nach dem Sprachgebrauch der verschiedenen Schulen, auf eins hinauslaufen könnte.

Übrigens bekömmt es uns ganz wohl, daß wir so mehr an Natur als an Frenheit glauben und die Frenheit, wenn sie sich ja einmal aufdringt, geschwind als Natur tractiren; denn sonst wüßten wir gar nicht mit uns selbst sertig zu werden, weil wir, sehr oft, in den Fall kommen, wie Bilcam, da zu segnen wo wir fluchen sollten.

Moge Ihnen viel Freude auf Ihrer Fahrt geb währt senn; denn es ist für Sie doch immer eine große Nesignation sich in das zu begeben was man Welt heißt. In das abgeschmackte, momentane Bruchstück, das recht artig wäre, wenn sie es nicht wollten für ein Ganzes gelten lassen.

3u der Benlage sage ich nichts, weil sie sich selbst gewaltig ausspricht. Es ist Ihnen aber vielleicht in diesem Moment doch bedeutend genug.

Rur daß Sie körperlich nicht leiden mögen, wünsche ich, und wenns möglich ist daß Sie sich in der Be12 wegung des Strudels behaglich sinden. Ich erwarte fein Schreiben von Ihnen, nur ein freundliches Willkommen, wenn wir uns wieder sehen, da ich manche Sonderlichkeiten werde zu erzählen haben.

(3.

4682,

An Christiane Bulpius.

Gegenwärtiges schreibe ich dir aus Jena und hoffe es soll noch durch Dürrschmidt zu dir gelangen. Hierher mußte ich gehen wegen des Drucks der Taschen- bücher woben, wenn sie artig werden sollen, gar manches bevoachtet werden muß. Befonders machen

die Noten von Ehlers manches zu schaffen, ich denke indessen daß auch diese Hefte artig werden sollen. Grüß ihn von mir.

August setzt sich nun in die Lenzischen Stunden und beschäftigt sich sonst den Tag über, auf diese und jene Weise, daß er mir nicht zur Last fällt.

Mit meinem Vornehmen und Unternehmen komme ich auch etwas weiter und die übrigen Dinge gehen so ganz leidlich.

Höchst erfreulich war mirs daß Herr Hofrath » v. Schiller sich entschloß nach Lauchstädt zu gehen und ich verlange sehr zu hören wie es Sonnabend, Sonntag und Montag ergangen ist.

Ob ich komme weiß ich nicht. Laß dich aber dadurch nicht irre machen und bleibe so lange es dir 15 gefällt. Gefällt es dir nicht mehr; so laß einspannen und fahre nach Hause.

Grüße die Wöchner! auch wer sonst, auf eine heitere Weise, ins Ganze des Geschäftes eingreift. Ich wollte sie hätten alle Lust an dem was sie » thun, weil sonst ohnehin daben weiter nichts heraus= kommt.

Fahre nur ja fort dein Tagebuch zu führen, damit ich mir vorstellen kann wie dirs geht.

Jena am 5. Juli 1803.

&.

25

Un Chriftiane Bulpius.

Gestern habe ich beinen Brief erhalten der mir viel Vergnügen macht. Fahre ia so sort mir täglich zu schreiben was dir begegnet, wir lesen alsdann zussammen das Tagebuch und manches fällt dir daben wieder ein. Ich will versuchen diesen Brief auf der Post zu schicken und bin neugierig wann er in deine Hände kommt.

Mit den Augelchen geht es, mercke ich, ein wenig starck, nimm dich nur in Acht daß keine Augen dars ous werden. Nach deiner Beschreibung muß es jeht schr artig in Lauchstedt sehn und da du leicht in die Nachbarschaft sahren kannst; so giebt es doch auch Abwechslung genug. Genieße das alles mit frohem Herzen. Mit der Geldzahlung habe ich gar keine Plage, es geschieht nur in meiner Gegenwart, Berechnung und alles machen übrigens Stichling und Kirchner.

Seit einigen Tagen bin ich in Jena, wo auch die Sachen ganz gut gehen. Geh. Rath Hufeland von 20 Verlin ist hier, da sind Abends große Thees und dergleichen.

Meine Arbeiten ruden vor und ich bende Sonnabend wieder hinüber zu gehen, und mit dem nächsten Boten hörst bu mehr von mir.

Wie sehr von Herzen ich dich liebe fühle ich erft

25

recht, da ich mich an deiner Freude und Zufriedenheit erfreuen kann.

Durch Ludekus und Dem. Probst hast du wieder einigen Wein erhalten. Bey nächster Gelegenheit will ich sehen dir noch etwas hinzuschaffen.

(Vrüße Herrn Hofr. Schiller! Ich wünsche daß er sich wie du in Lauchstädt gefalle und lange dort bleibe.

Auch die Silie grüße schönstens. Lebewohl und liebe mich und gedencke mein, wie ich mit Sehnsucht wan dich dencke. August ist mit hier und beträgt sich sehr artig.

Jena Donnerstag b. 7. Juli 1803.

Bemercke ja, wenn du diesen Brief erhältst. Möge er dich zur guten Stunde treffen. 13

G.

4684.

An Sommerring.

Endlich bin ich im Stande, verehrter alter Freund, wegen der anatomischen Stelle einen bestimmteren Untrag zu thun. Die Herrn von der Facultät werden Ihnen am besten und klarsten vorrechnen, was Be= 20 soldung aus dem akademischen Fiscus, Facultäts= und Responsengebühren betragen und wie hoch der Lehrstuhl zu nußen sei.

Wenn fie das zusammen gegen 3000 Thir, anschlagen, so sagen sie nicht zu viel; man darf wohl behaupten, daß es mehr als gedachte Summe betrage.

Hiczu bietet man Ihnen von Seiten des Weimas rischen und Gothaischen Hofes 1000 Thlr. außerordents lichen Zuschuß, als das Maximum das man gleich ohne zu markten ausspricht.

Ferner ein freies, auständiges und hinreichendes Quartier in einem Seitengebäude des Jenaischen Schlosses. Ein geräumiges Auditorium, Plat zu einem großen Cabinette, in dessen Rähe man den Anfang einer Herzoglichen zootomischen Sammlung aufstellen wird. Diese sehr schönen und hohen Zimmer nehmen den Raum über der Reitbahn ein.

Den Geheimen Hofraths-Charakter, als unsern höchsten akademischen, wird man mit Bergnügen ertheilen.

Da freilich bei einer so wichtigen Beränderung Sie hauptsächlich Ihre Convenienz zu Rathe zu ziehen haben, so will ich keine weiteren Argumente von unserer Seite anführen. Das aber darf ich twohl sagen: daß noch niemals bei den Hösen, auf der Akademie, in dem Publikum, ein so allgemeiner Wunsch, als der, Sie hier zu besitzen, lebhaft ge-

Und so darf ich Sie denn auch wohl um eine balbige gefällige Antwort ersuchen, da die Zeit verstreicht und Michael herandroht.

254

recht, da ich mich an deiner Freude und Zufriedenheit erfreuen kann.

Durch Ludekus und Dem. Probst hast du wieder einigen Wein erhalten. Ben nächster Gelegenheit will ich sehen dir noch etwas hinzuschaffen.

Grüße Herrn Hofr. Schiller! Ich wünsche daß er sich wie du in Lauchstädt gefalle und lange bort bleibe.

Auch die Silie grüße schönstens. Lebewohl und liebe mich und gedencke mein, wie ich mit Sehnsucht wan dich bencke. August ist mit hier und beträgt sich sehr artig.

Jena Donnerstag b. 7. Juli 1803.

Bemercke ja, wenn du diesen Brief erhältst. Moge er dich zur guten Stunde treffen.

(B.

4684.

An Commerring.

Abenn sie das zusammen gegen benn Thir, ansichlagen, so sagen sie nicht zu viel, man dars wohl behaupten, daß es mehr als gedachte Summe betrage.

Hiczu bietet man Ihnen von Zeiten des Weimarischen und Gothaischen Hofts 1000 Thir, außerordent lichen Zuschuß, als das Maximum das man gleich ohne zu markten ausspricht.

Gerner ein freies, anständiges und hinreichendes Luartier in einem Seitengebäude des Jenasichen vo Schlosses. Ein geräumiges Autitorium, Plat zu einem großen Cabinette, in dessen Rahe man ben Anfang einer Herzeglichen zoctomischen Sammlung aufstellen wird. Diese sihr ichbnen und haben Zimmer nehmen den Kaum über ber Keitbahn ein.

18 Den Geheimen Hofrathes Charafter, als unfern höchsten akademischen, wird man mit Berondzen ertheilen.

To freitich bei einer so wichtigen Beränderung Sie hauptsählich Ihre Convenienz zu Rathe zu zuchen haben, so will ich keine weiteren Argumente en urs Zinte anfahren. Das aber barf ich Und in nach niemals bei den Holen, auf till bem Tablitum, ein so allgemeiner ib Ten Pablitum, ein so allgemeiner

Die benn auch wohl um eine ert eriusen, ba bie Zeit verinbrobt.

Mit dem Wunsch, auch zugleich von Ihrem Befinden gute Nachrichten zu hören, empfehle ich mich zu freundschaftlichem Andenken.

Weimar am 8. Juli 1803.

Goethe.

5

10

4685.

An J. C. Stark.

Ew. Wohlgeb.

versäume nicht anzuzeigen, daß ich von Weimar aus zu einer Communication mit Herrn Hofr. Sömmer= ring befehligt worden und daß mein Brief an ihn heute auf die Post kommen wird.

Könnten Sie veranlassen daß der akademische Antrag verabredeter Maßen baldigst an ihn abginge; so würde diese Angelegenheit dadurch sehr beschleunigt werden.

Das Verordnete habe ich gebraucht und verspüre 15 guten Effect.

Jena am 8. Jul. 1803. Ew. Wohlgeb.
ergebenfter Diener
Goethe.

4686.

An Christiane Bulpius.

Dienstag d. 12ten Jul. 1803.

Erst heut erwarteten wir deinen Brief der uns desto größere Freude machte als er schon gestern Abend unvermuthet ankam. Daß dir alles glücklich von Statten geht freut mich sehr, du verdienst es aber auch, da du dich so klug und zierlich zu betragen weißt. Mache dir wegen der Ausgaben kein Gewissen, ich gebe alles gern und du wirst zeitig genug in die Sorglichkeiten der Haushaltung zurück kehren. Sonnabend d. 16ten werden die Kaufgelder bezahlt, da es denn hinter drein manches zu bedenden und zu besorgen giebt. Aus dieser und andren Ursiachen komme ich nicht nach Lauchstedt, wo ich ohnes hin, ausser die, nichts zu suchen habe.

Dir aber wollte ich rathen nach Dessau zu sahren und etwa Tle Probst mitzunehmen, damit du dort auf eine anständige Weise erschienst. Schlosse sich noch andre Gesellschaft an: so wäre es auch schicklich. Toch das wirst du schon selbst am besten einrichten. Du brauchst vier biß fünf Tage zu dieser Tour, wenn du alles schen und mit einiger Ruhe genießen willst und so ginge dir der Monat vergnügt hin. Tie Rosten mußt du nicht scheuen! Mein einziger Wussensch ist daß du heiter und liebend zurücksommst. Auf deine Erzählungen freu ich mich sehr. Wenn ich es kann möglich machen; so schieße ich dir Gusteln damit du ihn nach Dessau mitnehmen kannst. Ubrigens ist er gar artig und hat so auf die Lauchv stedter Reise ziemlich Verzicht gethan.

Mittwoch b. 13ten.

Deinen Brief von gestern habe ich heut nach Tische erhalten und freue mich dir immer zu folgen Goethes Weite. IV. Abis. 16. Bb. wohin du gehst und aus beinen Rachrichten zu sehen daß es dir recht gut geht.

Seit meiner Nückfunft von Jena greift sich die Köchin besonders an und kocht sehr gut. Die Bohnenstangen sind auch angekommen, die noch sehlten, das iwar das einzige was im Garten abging und ich wüßte überhaupt nichts was dir Sorge zu machen brauchte.

Donnerftag, fpat.

Herr Hofrath ist angekommen und hat mir beinen w Brief gebracht. Ich freue mich beiner Freude und schicke dir Gegenwärtiges durch einen lieben Voten.

Er wird hoffe ich glücklich ben dir eintressen und dir sagen wie viel wir an dich gedacht haben. Dem Kutscher habe ich einen Eronenthaler mit gegeben daß is er für August unterwegs bezahlen soll, höre was übrig geblieben ist und gieb dem Menschen ein gutes Trinkgeld. Auch erhaltst du noch & Bouteillen Wein.

Jeht da du Augusten hast besinne dich nicht lange 2 und sahre auf Tessau und wieder auf Lauchstedt zurück, bleibe noch etliche Tage und komme Ende des Okonats wieder: so hast du einen hübschen Genuß gehabt und ich werde mich an deiner Erzählung nachsfreuen.

Schicke mir mit nächster Gelegenheit beine letten, neuen, schon durchgetanzten Schue, von denen du mir schreibst, daß ich nur wieder etwas von dir habe und an mein Herz drucken kann. Lebe wohl. Gruße Silien und bancke ihr für ihren artigen Brief.

Schreibe mir so bald als möglich wieder. 29. b. 14. Jul. 1803. G.

Deine Briefe habe, wie du fiehft, fammtlich erhalten.

Da du mehrere Personen in Lauchstedt sindest welche in Dessau gewesen; so erkundige dich nur nach der Art und Weise wie man dort versährt. Die Trinckgelder in Adörliz, wo man an soviel Gärtner und Castellane zahlen muß, betragen vielleicht einen Carolin. Ein Lohnbedienter macht das gewöhnlich. Du mußt ja alles sehen. Lebe recht wohl und liebe mich.

4687.

An Chriftiane Bulpius.

- 200 ich dir gleich alles gute gönne und dir mit August eine Reise nach Dessau wohl gewünscht hatte; so ist es mir doch auch sehr angenehm daß du früher zurückkommst; denn freylich fehlst du mir an allen Enden.
- Mit der Gutsübergabe ist es recht artig und glatt gegangen. Kirchner (der Cammerkonsulent) hat als Notarius sein Hocuspokus recht ordentlich gemacht, am Schlusse ließ ich etwas Kaltes aufsehen. Das Geld schaffe ich wieder fort, und, durch eine Ber-

bindung von Umftänden, komme ich mit den Intressen sehr leidlich weg. Wenn du zurückkommst wollen wir unsern Haushalt recht schön ordnen und von alten Sünden völlig reinigen.

Thue mir aber nun die Liebe und übertreib es s diese letzte Zeit nicht mit Tanzen und schließe deinen Aufenthalt mit einem mäßigen Genuß. Grüße August. Ich erwarte dich mit herzlicher Schnsucht.

23. b. 20. Jul. 1803.

0.

4688.

Un Grattenauer.

[Concept.]

Für die gefällig übernommene Bemühung, ben 10 Gelegenheit der Münzauction, din ich besonders danktor und freue mich um so mehr über die Acquisition der Rupsermünzen als es nicht gelingen wollen die silberne sämmtlich zu erhalten. Da Sie alle Vorssicht gebraucht und von Münzkennern zu dem Ankauf 10 animirt worden; so ist kein Zweisel daß mir die große Anzahl Münzen durch Kunstwerth und Mannigsfaltigkeit viel Vergnügen machen werden.

Mit der heutigen fahrenden Post habe ich 77 fl. in Löthlen abgeschickt. Ich lege deßhalb etwas zu Dhrer Rechnung zu, weil ich wünsche daß jedes in den dreh Säcken besindliche Stück einzeln in Papier gewickelt und überhaupt alle Sorgsalt behm Ginpacken bevbachtet werde, weshalb ich denjenigen, dem Sie es

übertragen, nach Belieben zu honoriren bitte. Sollte ich ben dieser Gelegenheit noch außerdem etwas schuldig werden so bitte mir es anzuzeigen.

Könnten Sie auch etwa erfahren in welches s Cabinet die papstlichen Silbermunzen, auf welche ich Commission gegeben hatte, gekommen sind; so würde mir es gleichfalls lieb sehn.

Übrigens bitte ich mir durch den Postwagen das Erstandene zu senden.

10 Der ich mit wiederholtem Dank recht wohl zu leben wünsche und Herrn Thon ben seiner Rückkunft bestens zu grüßen bitte.

Beimar am 23. Julius 1803.

4689.

An Jatob Andreas Conrad Levezow.

Leiber habe ich gegenwärtig das Stück nicht zu sonie, sobald ich es wieder erhalte steht es mit Vergnügen zu Diensten. Ich wünsche nur daß nahere Bekanntichaft die lebhafte Theilnahme nicht verminstern möge, wodurch Sie mir eine so besondere Freude gemacht haben.

Der ich mich, mit aufrichtigen Wünschen für Ihr Wohl und mit wahrer Hochachtung unterzeichne

23. d. 26. Juli 1803. Gw. Wohlgeb. ganz ergebenfter Diener Goethe.

4690.

An C. G. Voigt.

Leider ist meine Vermuthung wegen Sömmrings eingetroffen! Wohl ihm indessen daß er sein Schicksal nicht an diese hoffnungslose Existenz geknüpft.

Um Authorisation bepliegenden Zettels bitte ge= horsamst, so wie um Erlaubniß, nächstens einige ähn= s liche vorlegen zu dürfen. Da wir die Menschen ver= lieren, müssen wir einsweilen die Sachen aufstußen. In Hoffnung baldiger Zusammenkunft.

W. d. 28. Jul. 1803.

&.

4691.

Un Belter.

So oft bin ich Ihnen in Gedanken gefolgt daß 10 ich leider verfäumt habe es schriftlich zu thun; heute nur weniges zur Begleitung bepliegenden Blättchens. Ich werde diese Betrachtung fortsetzen und nur, sokurz als möglich, die Hauptpuncte berühren, die Ausstührung werden Sie ihm schon selbst geben.

Von Mozarts Biographie habe ich noch nichts weiter gehört, ich werde mich aber darnach, so wie nach ihrem Verfasser erkundigen.

Ihre schöne Königin hat auf der Reise viel Glück= liche gemacht, niemand glücklicher als meine Mutter, 20 ihr konnte in den letzten Lebensjahren nichts erfreu= licheres begegnen. Schreiben Sie mir ja von Zeit zu Zeit und schieden mir doch etwa alle Monate die Comodienzettel. Schreiben Sie mir doch auch etwas von der Aufstührung der natürlichen Tochter, nur gerade zu und ohne Rückhalt. Ich habe ohnehin Lust einige Scenen zu verfürzen, welche lang scheinen müssen, selbst wenn sie vortrefflich gespielt werden.

Dlögen Sie mir einmal die Pflichten eines Conzertweisters stizziren? so viel als allenfalls für unser einen zu wissen nöthig ist, um einen solchen Mann einigermaßen zu beurtheisen und allensalls zu leiten.

Madame Mara hat Tienstag in Lauchstädt gefungen, wie es abgelausen ist weiß ich noch nicht.

Für die Lieder, die ich durch Herrn von Wolzogen 12 erhalten habe, danke ich zum schönsten, in meinem Nahmen und im Nahmen der Freunde.

An Production war die Zeit nicht zu denken. Nächstens hoffe ich Ihnen die Aushängebogen meiner Lieder zu schicken, mit Bitte sie die erste Zeit geheim nu ju halten, bis sie im Buchhandel erscheinen. Leben Sie recht wohl und gedenken mein.

Weimar am 28, Jul, 1803,

[Beilage.]

Sie haben nunmehr die Braut von Diessina ges druckt vor sich und wissen genauer zu schätzen was 20 der Tichter geleistet hat, so wie Sie aus seiner Bors rede ersahren, wie er über die Sache denkt und in wie fern Sie mit ihm übereinstimmen. Ich will. bezüglich auf Ihren Brief, meine Gedanken über diesen Gegenstand hinwerfen, wir werden ja einander durch wenig Worte verständlich.

In der griechischen Tragodie zeigt sich der Chor : in bier Epochen.

In der ersten treten zwischen dem Gesang, in welchem Götter und Helden erhoben, Gencalogien, große Thaten, ungeheure Schicksale vor die Phantasie gebracht werden, wenige Personen auf und rusen das wegengene in die Gegenwart. Hievon sindet sich ein annäherndes Behspiel in den Sieben vor Theben, von Aeschylus. Dieses wären also die Ansänge der dramatischen Kunst, der alte Styl.

Die zwehte Epoche zeigt uns die Masse des Chors is als mhstische Hauptperson des Stücks; wie in den Eumeniden und Bittenden. Hier bin ich geneigt den hohen Styl zu sinden. Der Chor ist selbstständig, auf ihm ruht das Interesse, es ist, möchte man sagen, die republikanische Zeit der dramatischen Kunst, die se herrscher und Götter sind nur begleitende Personen.

In der dritten Epoche wird der Chor begleitend, das Interesse wirst sich auf die Familien, und ihre jedesmaligen Elieder und Häupter, mit deren Schicksalen das Schicksal des umgebenden Volks nur lose werbunden ist. Der Chor ist untergeordnet, und die Figuren der Fürsten und Helden treten, in ihrer absgeschloßnen Herrlichkeit, hervor. hier möchte ich den

schönen Styl sinden. Die Stücke des Sophokles stehen auf dieser Stufe. Indem die Menge dem Helden und dem Schicksal nur zusehen muß und, weder gegen die besondere noch allgemeine Natur etwas wirken kann, wirst sie sich auf die Reslexion und übernimmt das Amt eines berusenen und willkommenen Zuschauers.

In der vierten Spoche zieht sich die Handlung immer mehr ins Privatinteresse zurück, der Chor erscheint oft als ein lästiges Herkommen, als ein aufsogeerbtes Inventarienstück. Er wird unnöthig und also, in einem lebendigen poetischen Ganzen, gleich unnütz, lästig und zerstörend, z. B. wenn er Geheimnisse beswahren soll, an denen er kein Interesse hat und dergl. Mehrere Behipiele sinden sich in den Stücken des Euripides, wovon ich Helena und Iphigenie auf Tauris nenne.

Sie sehen hieraus daß man, um sich musikalisch wieder anzuschließen, Wersuche aus den zwen ersten Spochen machen müßte, welches durch ganz kurze vo Oratorien geschehen könnte.

Weimar am 28. Jul. 1803.

3.

4692.

Un Belter.

Nehmen Sie heute mit Nachstehendem vorlieb und lassen sich meine genetische Entwicklungen gefallen. Natur- und Kunstwerke lernt man nicht kennen wenn sie fertig sind; man muß sie im Entstehen aufhaschen, um sie einigermaßen zu begreifen.

Ich lege einige Abdrücke von dem großen Siegel ben. Es läßt sich manches daben erinnern; doch wünsche ich daß es Ihnen zu Ihrem Zweck nicht wißfällig sehn möge.

Schon habe ich eine über Erwartung gute Zeich= nung: Ulpf und Polyphem, als Lösung der dieß= jährigen schweren Preisaufgabe erhalten. Es ist er= freulich wie der ächte Kunstsinn so leise in Deutsch= 10 land herumschleicht. NB. Es ist von einem jungen Künstler der ben uns noch nicht concurrirt hat.

Hierbey ein Brief des Jenaischen Advocaten in den Fichtischen Angelegenheiten. Der Handel wegen des Hauses hat, wie ich höre, indessen eine günstige 18 Wendung genommen.

Wie steht es um die Musik des zwenten Theils der Zauberflöte? und so nur noch ein herzliches Lebewohl.

W. d. 4. Aug. 1803.

G. 20

[Beilage.]

Wie sich nun die griechische Tragödie aus dem Ihrischen loswand, so haben wir noch in unsern Tagen ein merkwürdiges Behspiel, wie sich das Drama aus dem historischen, oder vielmehr epischen, loszuwinden trachtete. Wir sinden es in der Art mit swelcher, in der Charwoche, in katholischen Kirchen, die Leidensgeschichte abgesungen wird. Dreh einzelne Menschen, wovon einer den Svangelisten, der andere Christum, der dritte die übrigen Zwischenredner vorftellt, und der Chor (turba) stellen das Ganze dar, wie Ihnen genugiam bekannt sehn wird. Zur schnelstern übersicht will ich ein Stückhen hersehen.

Evang. Da sprach Pilatus zu ihm: Interlocutor. So bist du dennoch ein König? Evang. Jesus antwortete:

to Christus. Du sagests! ich bin ein König. Ich bin dazu geboren und in die Welt kommen, daß ich die Wahrheit zeugen soll. Wer aus der Wahrheit ist, der höret meine Stimme.

Evang. Spricht Pilatus zu ihm:

3 Interlocutor. Was ift Wahrheit?

Evang. Und da er das gesagt, ging er wieder hinaus zu den Juden und spricht zu ihnen:

Interlocutor. Ich finde keine Schuld an ihm. Ihr habt aber eine Gewohnheit daß ich euch einen wauf Litern losgebe, wollt ihr nun daß ich euch der Juden König losgebe?

Evang. Da schricen sie wieder allesamt und sprachen:

turba. Nicht biefen, fondern Barrabam!

20 Evang. Barrabas aber war ein Mörder.

Verweisen Sie nun die Function des Evangelisten blos auf den Anfang hin, so daß er eine allgemeine historische Ginleitung, als Prologus, spreche, und machen, durch Kommen und Gehen, Bewegen und Handeln der Personen, die von ihm gegenwärtig emanirenden Zwischenbestimmungen unnüt; jo haben Sie schon ein Drama recht gut eingeleitet.

Man hat, wie ich mich erinnere, in Passions: soratorien schon diesen Weg eingeschlagen; doch ließe sich wohl, wenn man recht von Grund und Haus aus zu Werke ginge, noch etwas neues und bedeutendes hervorbringen.

4693.

Un Prat Lefebre et fils.

[Concept.]

Messieurs

Le dernier envoy des tapis est arrivé a temps, leurs Altesses etant sur le point d'entrer au chateau nouvellement arrangé. Monseigneur en a eté tres satisfait et Vous aures reçu Mess. le Payement ces iours par Ms. Vhlemann d'ici.

Pour cette fois je Vous prie de m'envoyer un second rouleau du tapis d'escalier, meme dessein et meme couleur. Vous le feres partir ou d'abord ou avec l'autre tapis, dont Vous m'aves fait esperer une prompte execution.

D'ailleurs soies persuadé de l'interet que je prends a Votre etablissement, qui nous a fourni de si belles choses, et de la parfaite consideration avec la quelle j'ai l'honneur de me souscrire

W. ce 5, Aout 1803.

4694.

Un Johann Chriftian Reil.

[Concept.]

Das von Ew. Wohlgeb. mir überjandte bedeutende Wert habe ich mit vielem Antheil und zu meiner Velehrung durchlesen, es war mir um so willtommner indem Sie darin die wichtigsten Puncte der Naturs forschung berühren und Ihre eigne Überzeugung daben an den Tag legen. Führt mich das Glück wieder in Ihre Nähe, so wird durch eine solche vorläufige Bestanntschaft das Gespräch schneller eingeleitet und besteht. Worauf ich mich im voraus freue.

Grlauben Sie daß ich einen Versuch behlege, wie ich das was Sie p. 58 ff. so schön vortragen, poetisch auszusprechen gewagt habe.

Der ich mit vorzüglichster Hochachtung

4605.

Un Chriftiane Bulpius.

Hierben ein Brief von Silien die ihre Mutter 15 verlohren hat.

Damit du aber siehst daß es nicht gut ist wenn man immer in der Welt herumfährt und gar nicht zu hause bleiben kann; so vermelde ich dir daß gestern das Schwarzkopschen hier gewesen ist und sich eine ganze Hand voll Haare ausgeriffen hat, als er dich nicht fand.

Lebe indessen wohl und vergnügt. Gustel grüßt. 28. d. 20. Ang. 1803. G.

Herrn Major viele Empschlungen und Danck für 3 die Nachrichten.

4696,

Un ben Bergog Carl August.

Bey einiger erlangten Kenntniß von dem Waisers bau, besonders infosern er an unsern kleinen Flüssen anwendbar ist, habe ich, mehrere Jahre, mit Vergnügen die dahin einschlagenden Geschäfte besorgt, und manche, wwie der Ersolg zeigt, nicht unzweckmäßige Anordnungen getroffen. Jeht, da mir meine Gesundheit nicht mehr erlaubt, in Früh- und Spatjahr diesenigen wiederholten Expeditionen vorzunehmen, welche zu Leitung solcher Arbeiten nöthig sind, so stelle ich wanheim: ob nicht Serenissimus geneigt sehn mochten, die Abasserbaucommission aufzulösen, und das Geschäft zurück an Fürstl. Cammer zu weisen.

G3 kann dieses um so leichter geschehen, als mein verehrter Herr Mitcommissarius auch dort zur Leitung 20 der Geschäfte mit wirkt, und der Hauptmann Vent als Mitglied gedachter Cammer indessen eingetreten ist.

Sollte eine solche Beränderung beliebt werden, fo würde ich rathen, daß Fürstl. Cammer einen Bericht von dem Adege=Commissair Göhe forderte, über das was zunachst im Herbst und Frühjahr, im Amte Jena und Dornburg, vorzunehmen sep.

Ich werbe alsdenn sehr gern auf Verlangen einen folchen Bericht, mit denen von Fürstl. Cammer zu beauftragenden Personen durchgehen, und über die bisherigen Grundsähe und Anlagen die nöthige Austunft geben, auch ben sedesmaliger Disposition und in vorkommenden zweisethasten Fallen meine übers deugungen gerne mittheilen.

Weimar, am 27. Auguft 1803.

3. 28. b. Goethe.

4697.

Un Beinrich Carl Abraham Gichftabt.

In der Boraussehung, daß Ew. Wohlgeboren Sich's diesen Mittag bei mir gefallen lassen, ersuche 15 ich Dieselben Sich um 10 Uhr bei Herrn Geheimen Rath Voigt einzusinden, wo ich gleichfalls erscheinen werde.

Unter Anwünschung eines guten Morgens
Ew. Wohlgeboren
ergebenster
am 28. August 1803.
Goethe.

nn.

4698.

An C. G. Boigt.

Indem ich mich erkundige wie die Expedition und Operation abgelaufen? übersende Herrn Eichstedts Promemoria wodurch die Sache schon um Vieles vorrückt.

Darf ich etwa um 9 Uhr auswarten; so bestelle s ich ihn, daß er um 10 Uhr gleichfalls kommt und man bernhigt ihn über die Hauptpunckte.

Serenissimum sprach ich noch gestern Nachts und fand mit Freuden lebhafte Theilnahme.

Mit Schillern habe ich die Materie auch abge= 10 handelt dessen Mitwirckung viel verspricht.

Mit dem besten guten Morgen.

W. d. 28. Aug. 1803.

B.

4699.

An C. G. Voigt.

Behliegendes war geschrieben als ich Ihr liebes Blat mit den erfreulichsten Gaben erhielt. Wenn 15 der Mensch wie man behauptet vorzüglich an sich selbst denckt; so kann ich doch aufrichtig versichern daß an mein Dasehn gar nicht dencken mag ohne das Ihrige demselben gepaart zu wissen. Erhalten Sie mir Ihre Theilnahme, Ihre Mitwirckung und bleiben 20 Sie mit den verehrten Ihrigen meiner gewiß. Die Münzen liegen schon an ihren Stellen und leuchten wie neue Sterne von der ersten Größe. Das schöne Mineral füllt auch nun freundlich wieder die Lücke die mich lange geschmerzt. Tausend Danck! den ich bald mündlich zu wiederhohlen hoffe.

d. 28. Aug. 1803.

3.

4700.

Un Belter.

Weimar d. 29, Aug. 1803.

Ich muß einen Anlauf nehmen um mich der Schuld gegen Sie zu entladen. Es ist die Zeit her 10 so wild und wunderlich ben uns zugegangen, daß ich an das wertheste Abwesende nicht habe denken können.

Also zuerst Dank für Ihre Lieder, welche nach Ihrer Anweisung vertheilt und sonst gut untergebracht worden; ingleichen für die Blätter, welche sich auf 13 Musikdirection beziehen. Ich werde sie, sobald unsere musikalischen übungen wieder angehen, praktisch beherzigen und hoffentlich in den Stand kommen Sie um weitere Aufklärung zu bitten.

Tas große Siegel liegt fertig und fauber ge= 20 arbeitet ben mir; sobald das kleine eben so weit ist, sollen bende zusammen ankommen.

Fichte hat einen sehr schönen und liebenswürdigen Brief über die Eugenie an Schiller geschrieben. Danken Sie ihm dafür und sagen Sie ihm zugleich daß wir feine Angelegenheit bestens beherzigen. Leider ruhet auf dem, was Advocatenhände berühren, so leicht ein Fluch.

Was sagen Sie zu dem Unternehmen die Litteraturs
zeitung nach Halle zu verpflanzen. Wir andern, die s wir hinter den Coulissen stehen, können uns nicht genng wundern, daß sich ein königl. preußisches Cabinet, so gut wie sedes andere Publikum, durch Nahmen, Schein, Charlatanerie und Zudringlichkeit zum besten haben läßt. Als wenn sich eine solche w Anstalt erobern und transportiren ließe, wie der Laokoon, oder ein anderes bewegliches Kunstwerk.

Wir sehen sie eben in Jena immer sort, und da der thätigste Redacteur, Hosrath Gichstädt, bleibt; so geht alles seinen alten Gang. Neue Menschen die 18 behtreten, neue Mittel die man vorbereitet, sollen, hosse ich, der Sache einen ehrenvollen Ausschlag geben.

Wollen Sie von den unfrigen sehn so sind Sie bestens dazu eingeladen. Wie schön wär es wenn 20 Sie den Weg der Recenssion dazu benuhten, um das was über Musik gegenwärtig zu sagen so noth ist, in einer gewissen Ordnung ins Publikum zu bringen.

Ich werde räthlich und thätig ben der Sache mitwirken, Schiller, Loß, Meyer sind geneigt ein gleiches 25 zu thun, und ich hoffe das nächste Jahr soll sich vortheilhaft vor dem gegenwärtigen auszeichnen. Sagen Sie das auch Fichten, welcher gleichfalls eingeladen ift, Schiller wird ihm deßhalb noch umständlicher ichreiben.

Wissen Sie uns sonst noch einen tüchtigen Mann, in Verlin, in welchem Fache es seh, dem der alte Sauerteig Schühisch-Vertuchisch-Vottigerischer Schaubrote widersteht; so ziehen Sie ihn mit ins Interesse. Überhaupt können Sie von dieser Sache öffentlich sprechen. Das Privilegium für eine Societät, die gedachte Fortsehung unternehmen will, wird eben aussochenstigt und nächstens wird eine vorläufige öffentliche Ankundigung erscheinen, so wie ich auch bald das weitere melde.

Sagen Sie mir doch: wer ist der Verfasser der Bekenntnisse einer Gistmischerinn? Ein tüchtiger 13 Mann in jedem Sinne.

Herr Unger schreibt mir vor einiger Zeit um einen achten Theil. Ich kann weder zus noch absagen. Nicht ab, weil ich wirklich gern die Zahl voll machte, nicht zu, weil meine nächsten Arbeiten an Cotta versosagt sind, mit dem ich sehr zufrieden zu sehn Ursache habe. Mögen Sie Herrn Unger ein freundliches Wort darüber sagen, daß er mein Stillschweigen nicht ungleich auslege.

Daß Cellini auf Sie wirken sollte, hoffte ich vors 25 auß, denn welch eine Welt kommt nicht aus diesem Werk entgegen. Die Zeit, welche ich auf die Besarbeitung verwendet, gehört unter die glücklichsten meines Lebens und ich werde sortsahren noch manches dafür zu thun. Hat Sie diese Lectüre in einem gewissen Sinne traurig gemacht, wie ich recht gut begreise, so wünsche ich daß der heitere Effect nachkommen möge.

Übrigens fühle ich durchaus mit was Sie im sallgemeinen und befondern beklagen. Das beste Lebe= wohl.

&.

4701.

Un Silvie v. Ziegefar.

Ihren lieben Brief zu erhalten, meine schöne Freundinn, war mir höchft erfreulich. Golla ist so= 10 gleich abbestellt worden und ich stehe zu andern Auf= trägen immer zu Besehl.

Die beykommenden Regimentsstäbe bitte der Frau Mutter, mit meinen gehorsamsten Empfehlungen, zu überreichen, ich hoffe bald persönlich von der guten 15 Ruhe zu profitiren, die dadurch in Ihren Zimmern erhalten wird.

Wegen der Stationen thue ich folgende Vorschläge:

- 1. Besuch
- 2. Bekanntschaft
- 3. Gewohnheit
- 4. Neigung
- 5. Leidenschaft

7. Freundschaft

NB. No 6 bleibt ein Un= 20 genanntes und Unbekann= tes, das sich jeder selbst su= chen oder schaffen muß.

Wollten Sie nun, liebenswürdige, diese wichtige Angelegenheit recht zu Herzen nehmen und mit gefühl= vollen Nachbarinnen, die ich schönstens begrüße, das Weitere vorbereiten, so wird unsere nächste Zusammen= stunft schon mehr befördern.

Suchen Sie ja indeß die schönsten Plätzchen aus. Höhen, Gründe, Felsen, Bäume, Aussichten und Beschränkungen, alles mülsen Sie in Vetracht ziehen, damit jede Stelle den wahren Charakter ausspreche vober Station, die dahin verlegt ist.

Leben Sie recht wohl und lassen Sich überall freundlich und geneigt finden.

28. d. 31. Aug. 1803.

Der Ihrige Goethe.

4702.

Un Gichftabt.

- of Bohlgeboren habe hierdurch anzeigen sollen, daß man wünscht Dieselben Freitag bei guter Tageszeit hier zu sehen. Die bevorstehende Abreise unseres
 gnädigsten Herrn zu den Herbstmanveuvres nöthigt zu
 Beschleunigung gewisser Maßregeln.
- 58 foll mir sehr angenehm sein wenn Sie gleich bei mir absteigen und überhaupt den Tag bei mir zubringen wollen. Könnte sich unser treffliche Loß entschließen Sie bei der zu hoffenden schönen Witterung zu begleiten, so würde ich mich eines längst geswünschten Festes freuen.

Der ich die Ehre habe mich mit vorzüglicher Hoch= achtung zu unterzeichnen Ew. Wohlgeboren Weimar ganz ergebenfter Diener am 31. August 1803. J. W. v. Goethe.

4703.

An den Herzog Carl August.

5

20

Ew. Durchl.

ift aus unterthänigsten Vorträgen genugsam bekannt, und wird aus bengehendem Actenfascikel das mehrere dargelegt werden können, wie die jenaischen Angelegen= heiten überhaupt, besonders aber der Litteraturzeitung sich auf einem sehr guten Wege befinden. Unter= 10 zeichnete würden auch die Eichstädtischen förmlichen Vorschläge abgewartet haben, um diese Sache wieder zur Sprache zu bringen, wenn nicht Umstände ein= träten welche eine Beschleunigung nöthig machen.

übelwollende Theil jenaischer emigrirender 15 Professoren benutt das diesseitige vorsichtige und sach= gemäße Stillschweigen, um die Erschütterung, die Furcht vor einem vorgespiegelten Untergang zu ver= mehren und den Unglauben an eine mögliche Rettung auszubreiten.

Wir halten es unter der Würde, Ew. Durchl. mit einem Detail hiervon zu behelligen, welches jedoch völlig mit den öffentlichen Außerungen in Ginstim= mung ift.

Unterzeichnete wagen daher Ew. Durcht, unterthänigst zu bitten: das wegen der Fortsehung der Litteraturzeitung in Jena beschlossene Privilegium auf das baldigste ausstellen zu lassen und auf die spatriotischen Manner zu richten welche, aus eignen Krästen, in diesem gefährlichen Augenblicke ein solches Unternehmen wagen.

Projessor Eichstädt könnte als Neprasentant auf= gestellt, durch einen Revers vinculirt und das Ganze 10 höherer Leitung vorbehalten werden.

Noch ein Umstand macht diesen unterthänigsten Vortrag dringend. Ew. Durcht, expeculicher Geburts tag steht bevor, die mineralogische Gesellschaft hält eine große Zusammenkunft im Schlosse, wohlgesinnte is akademische und städtische Bürger haben sich, in Vertrauen und Hoffnung, kleine Feste ausgedacht; könnte man auf diesen Tag eine völlige Entscheidung ins Publikum bringen, so sind wir überzeugt daß alles auf einmal ein anderes Unsehen gewinnen und ein neuer Zustand sich herstellen würde.

Wir können nicht bergen daß man fortsährt unter Vorspiegelung eines nahen Untergangs Professoren, Privatdocenten, Repeteuten, Studirende, mit Versprechungen zu sollicitiren um, beh der Nathlosig= 25 keit einzelner Menschen, dadurch mehrere, wo nicht zu gewinnen, doch äußerst zu beunruhigen.

Daß ben dieser vorgeschlagenen Gile alles mit größter Lorsicht geschehen und bas gegenwärtige, so wie das künftige Beste bedacht werden solle, dürfen diesenigen versichern die sich mit Berehrung unterseichnen

Ew. Durcht.

Weimar am 31, Aug. 1803, unterthänigste treu gehorsamste J. W. v. Goethe. C. G. Voigt.

4704.

Un b. Benbrich.

[Concept.]

Ew. Hochwohlgeb.

haben Sich in diesen gefährlichen Augenblicken so wacker und patriotisch bewiesen, daß Ihnen jeder, dem 10 die Erhaltung unserer so sehr bedrohten Atademie am Herzen liegt, nicht genugsam danken kann.

Laufig zu melden daß Durcht. die Fortsehung der allgemeinen Litteraturzeitung in Jena beschlossen is haben und deßhalb eine Gesellschaft zuverlässiger Männer mit einem ausschließlichen Privilegium besehren werden. Zu Neujahr cessirt die gegenwärtige Entreprise gänzlich, der bisher beh derselben schon so thätige Herr Hosrath Eichstadt seht die Redaction 20 fort, und an lebhaster Mitwirkung von mehreren Seiten soll es nicht sehlen. Sagen Sie dieses allen treuen Bürgern der Atademie und Stadt, die sich

gewiß ben dem bevorstehenden Geburtsseste unfres furtrefflichen Fürsten auch der Wiedergeburt erfreuen tverden, welche dem jenaischen Wesen in manchem Sinne bevorsteht.

Der Secretair Aulpins, welcher morgen hinüber tommt, wird manches umständlicher erzählen, so wie ich hoffen kann Sie, mein werthester Herr Major, Sonnabends ben mir absteigen zu sehen.

Der ich mit neuen Hoffnungen für unser gutes 20 Jena die Ehre habe mich zu unterzeichnen.

Weimar

am 31. August 1803.

4705.

Un Gidftabt.

Indem ich Ew. Wohlgeboren die in Ihrem 55 Schreiben gewünschte Erklärung sogleich übersende, verspare ich über alles andre Freitags das Weitere zu sprechen.

Mein Ginladungsbrief wird in diefer Stunde bei Ihnen angekommen fein.

23. b. 31. Aug. 1803.

Goethe.

4706.

Un ben Bergog Carl Auguft.

Als man, nicht ohne Überlegung, das fühne Wort aussprach: die allgemeine Litteraturzeitung in Jena fortsehen zu wollen, sah man voraus daß, besonders Anfangs, ben jedem Schritt Hinderniffe entstehen würden, die sich einzeln wohl wurden überwinden laffen.

Nachdem nun schon manches in kurzer Zeit beseitigt und eingeleitet ist; so tritt gleich eine Hauptfrage
ein, mit welchen bedeutenden Männern man sich ver- s
binden, wen man zur Theilnahme einladen wolle?

Es jen mir erlaubt von zwen derselben zunächst zu sprechen.

Ter Prasident Herber ist durch seine Schristen, seinen Stand, seine Persönlichkeit in großem Unsehen wahrch ganz Teutschland. Ihn, der sich aus mancherlen Ursachen und auf mancherlen Weise zurückgezogen, glaubt man für das neue Institut gewinnen zu können, wenn Serenissimus die Gnade hatten die bisher verweigerte Anerkennung, ben seiner Rückfunst, was dem Bade, zu gewähren. Unterzeichneter würde dadurch Gelegenheit erhalten ein, vor kurzem, wieder angeknüpstes altes freundschaftliches Verhaltniß zu bestehen und ihn mit dem neuen Institute zu besreunden.

Doctor Paulus ist der zwente den man der 20 Alfademie und besonders auch dem Institut zu er= halten wünscht. Der Akademie, weil, nach seinem und Griesbachs Abgang, die Theologische Facultät selbst mit großen Kosten kaum wieder zu restauriren wäre; dem Institut, an dem er bisher den thätigsten 25 Antheil genommen, indem er, ben seinen großen Einsichten in den alten und neuen Orient, eine sehr große Breite der Litteratur beherrscht und glücklich beurtheilt. Sein, von allen Seiten her, als unaufhaltsam geschilderter Abgang scheint mir noch zu hintertreiben, wenn Serenissimus geneigt wären, auf irgend eine Weise, ihm Fürsorge und Wohlwollen zu bezeigen.

Hofrath von Schiller, der mit ihm in sehr gutem Verhältnisse steht, könnte deshalb einen unpräsudicirlichen Versuch machen.

In der gegenwärtigen Lage bleibt nichts übrig als die Akademie und Zubehor von allen Seiten zu vo bedenken, und sowohl die wissenschaftlichen als Landesherrlichen Kräste sämmtlich aufzubieten. Ich sehe ein Viertelsahr von Olühe, Sorge, Verdruß und Gefahren vor mir, welche alle unnüt überstanden würden, wenn nicht, von oben herein, die Hebel der 18 Gaben, der Gunft, der Gnade, der Theilnahme gleichfalls angelegt würden.

Weimar am 1. Sept. 1808.

3. 28. v. Goethe.

4707.

Un ben Bergog Carl Auguft.

Daß die Herren Abiturienten in Jena auch mich 20 in ihre schmutige Sache ziehen möchten giebt mich nicht Wunder, da sie zu Deckung ihrer Schande nach allen Seiten herum greisen.

Mit meiner Unterhaltung mit Herrn Griesbach verhält es sich folgendermaßen:

3d fah ben würdigen, fo fehr tranten Dann, täglich, fruh, burch ben Schloghof fahren, um feiner Lehrer = Pflicht unausgesette Folge zu leiften. Da ich, ben meinem turzen Aufenthalt und der großen Bige, ihn in seinem Garten, wie ich sonft wohl thue, & nicht besuchen konnte, ließ ich mich früh, als er herein gefahren war, ben ihm anmelden und ging um 9 Uhr, als fein erftes Collegium geendigt war, zu ihm binüber. Ich wilnschte ihm und uns zu feiner beharrlichen Thatigfeit Glud, worauf benn, natürlicher Beife, bas 10 Gespräch auf die gegenwärtige Lage der Atademie fiel. Ich erinnere mich einiger bedeutenden Stellen bes Gesprächs recht gut und habe sogar seine eigentlichen Worte in einem Brief an Herrn von Biegefar wiederholt gefunden; daß aber von der Bersehung der is Litteraturzeitung nach Würzburg, auf irgend eine bedeutende Weise, die Rede gewesen, erinnere ich mich nicht; ja ich erinnere mich nicht einmal deutlich bag davon die Rebe gewesen.

Nimmt man nun dazu daß seit geraumer Zeit warischen Herrn Griesbach und mir kein officielles Verhältniß vorgesallen, so wie ich mich überhaupt seit geraumer Zeit nur als Freund der Wissenschaften und der verdienten Lehrer gerirt; ingleichen daß meines Gedenkens Herr Griesbach sein Verhältniß zur Litte= 25 raturzeitung gegen mich niemals verlauten lassen; so tritt der Ungrund jener Vorspiegelung noch mehr zu Tage.

Ich füge noch einige Bemertungen bingu:

Dieser Besuch war keineswegs eine von Herrn Griesbach veranlaßte Zusammenkunft, wie es sich geziemt hätte, wenn derselbe mir irgend etwas ofsiscielles hätte communiciren wollen, sondern eine freundschaftliche, ich kann wohl sagen, herzliche Attenstion, den Tag vor meiner Abreise. Wie hätte denn Herr Griesbach diesen vorgeblichen Austrag ausgerichtet, wenn ich abgereist wäre, ohne mich ben ihm melden zu lassen.

Mein Besuch geschah, wie ich aus meinem Tagbuch febe, Montag ben 10. August. In bepliegenden Acten jeht man fol. 9 einen Griesbachischen Brief bom 24. Aug. an herrn Geheime Rath Boigt, als an bie 13 rechte Inftanz. In diesem Briefe gerirt er sich abermals keineswegs officiell, indem er etwa von Seiten der Unternehmer der Litteraturzeitung die Bersehung derselben nach Halle ankündigte; sondern er spricht aus den Zeitungen und giebt, als ein biederer Patriot, 20 feine Beforgnisse zu erkennen. Er gedenkt mit teiner Sylbe einer, bor 14 Tagen, an mid gethanen officiellen Erklärung, wie es doch erforderlich gewesen ware, fo wenig als herr Legationerath Bertud, indem derfelbe am 25. Aug. die wirklich erfte officielle 25 Anzeige, ben Herrn Geheime Rath Boigt, anbringt, einer ichon an mich gelangten erwähnt.

Rach diesent überlasse die Qualification der Loderischen Außerungen hoherem Ermessen und bedaure nur, daß Männer, die ihre Zeit in Klatschereyen nicht zu verderben glauben, andere, die ihre Stunden besser anzuwenden wissen, zu einem ähnlichen Zeitverluft nöthigen dürsen.

Nachdem ich vorstehendes mit möglichster Samm= s lung dictirt, habe ich den Loderischen Aussah nochmals durchgelesen und kann die Indignation nicht bergen, welche die drehmalige Wiederholung des ganz grund= losen Borgebens, der Cfsicialität jener Zusammen= kunft, in mir erregt. Wie mögen die übrigen Gründe 10 der Entschuldigung beschaffen sehn, wenn ein Haupt= grund völlig erdichtet ist.

Man bemerke ferner das Insidiose der Außerung, da sie zum erstenmal vorkommt. Es heißt: "Bende Herren Directoren der allgemeinen Littera= 15 turzeitung versicherten mich". Wer sind die benden Directoren? doch wohl Schütz und Vertuch? also nicht Herr Griesbach, also nicht etwa vorliegende Acten, belehrten den Schreiber. Zum gelindesten genommen erscheint hier die Loderische leichtsinnige 20 übereilung in ihrem höchsten Lichte.

2Beimar am 1, Gept, 1803.

(3.

4708. An C. G. Boigt.

Ich habe noch, mit Schiller und Niethammer, einige Stunden und zuleht mit bem erften allein, die

Ungelegenheit durch, und abermal durchgesprochen, so daß ich sie, sür heute Abend wenigstens, von Herzen satt habe. Das Resultat blieb immer: Wir können Kohebne und Consorten nicht Lügen strasen, bis wir sagen können: Paulus bleibt! Wir können die neue jenaische Litteraturzeitung nicht anzeigen, bis wir sagen können: Paulus sitzt mit im Rath; denn alle übrige Protestationen und Redensarten helsen nichts.

Haben Sie die Güte baldigst zu sondiren was 10 allenfalls für ihn geschen konnte? die Art es an ihn zu bringen soll unversänglich sehn, daß man sich keinem Refüs aussekt.

Sobald wir uns sprechen, mehr von dem heutigen Colloquio, indessen wird auch das morgende seine 15 Benträge liefern. Ich habe noch immer die beste Hossinung; aber ohne mächtige Mitwirkung von oben geht es doch nicht.

Indem ich wohl zu schlasen wünsche bitte ich um ein Paar Bände Münzbelustigungen deren bunter 20 Inhalt mir sehr Noth thut.

Weimar am 1. Eept. 1803.

(3.

4709.

Un Sabine Wolff geb. Echropy.

Mabame!

Es hat sich vor einiger Zeit ein junger Mann ben mir gemeldet und den Wunsch geaußert auf unserm Theater angestellt zu sehn. Ben einer genauen Prüfung fand ich daß er nicht ohne Unlage
seh und als ich mich näher nach seinen Lebens= und Familienumständen erkundigte, ersuhr ich dieselben besonders durch Ihren mütterlichen Brief vom 12. Aug. s
wodurch ich bewogen werde gegenwärtiges an Sie zu
erlassen.

Der Schauspieler befindet sich ben uns keineswegs in der Lage wie etwa noch in Oberdeutschland. Er ist, so lange er sich zu dieser Kunst bekennt, weder won guter Gesellschaft, noch andern wünschenswerthen Derhältnissen ausgeschlossen; so wie er auch, wenn er sie verläßt, wohl Gelegenheit sindet irgend eine bürger-liche Stelle zu bekleiden. Es kommt alles darauf an was er leistet, wie er sich beträgt und ob er sich is behm Publikum Neigung und Achtung zu erwerben weiß.

In solchen und andern Rücksichten habe ich, nach wiederholtem Gespräch und vielkacher Überlegung, Herrn Wolf nicht abrathen können die Bühne zu be- 20 treten. Wird er sich einige Jahre, durch Fleiß, Be- tragen und Wirthschaftlichkeit, auszeichnen; so ist voraus zu sehen daß er, unter Begünstigung glückslicher Umstände, seiner Natur gemäß, ein zufriednes Leben führen werde.

Stille solvohl als brausende Leidenschaften, welche dem Menschen die Tage verbittern, sind in allen Standen rege, wie Sie selbst in Ihrer Familie erjahren. Aber glücklicherweise kann man fich auch in jedem Stande sittlich bearbeiten und bilden.

Gonnen Sie Ihrem Sohn fortan Ihre mütterliche Liebe und den Benftand, dessen er in der ersten 5 Zeit noch bedarf, bis er sich, durch sein gesteigertes Talent, in eine bequemere Lage versehen kann.

Ich wünsche daß Sie sich durch diese Betrachtungen beruhigt fühlen, um so mehr als ich versichern kann daß es nur von dem Betragen des jungen Mannes oabhängen wird, ben uns in gutem Verhältniß zu stehen und zu bleiben.

Weimar d. I. Gept. 1803,

3. 28. v. Goethe.

4710.

Un ben Bergog Carl Auguft.

[Concept.]

Nachdem sich die Hossnung, die Jenaische Litteratur=
19 zeitung zu erhalten und gewissermaßen wieder herzustellen, täglich vernichtt; so ist es Pflicht zusörderst
sich nach solchen Männern umzusehen, deren wissen=
schaftliches Gewicht die Schaale des neuen Instituts
begünstigte.

28ir konnten uns in Tentschland nicht umher sehen ohne zunächst Herrn von Zach zu erblicken, bessen Nahme, (um uns, der Kürze willen einer vielleicht nie so adäquat gebrauchten Formel zu bestienen) austatt einer großen Lobride gilt.

Möchte berselbe, von seinen großen angeborenen und erworbenen Mitteln, der neuen Anstalt einiges frengebig zusließen lassen! möchte er das wissenschaft= lich bedeutende und treffliche, was er zu verbreiten wünscht, in den Weg gedachter neuen Zeitung leiten, möchte er die Männer anzeigen, auf deren Urtheil in dem weiten Felde das er übersieht am meisten zu trauen sehn dürste; so würde jene Angelegenheit, welche Ew. Durchl. ganzes Interesse erregt, höchlich gefördert werden.

Geruhen Ew. Durchl. diese frommen Wünsche, nach Ihro schönem Verhältniß zu Herrn von Zach, bestens zu unterstützen; so wird Unterzeichneter, ben günstiger Äußerung, den verehrten Mann selbst begrüßen und das nähere mit Freuden anzeigen und vernehmen.

Der ich dieses Geschäft und mich zu Gnaden empsehle.

W. d. 4. Sept. 1803.

4711.

An J. v. Müller.

Weimar, den 4. September 1803.

Von Euer Hochwohlgeboren habe seit unster frohen Zusammenkunft in Zürch nichts unmittelbar ver= nommen, desto mehr kann ich sagen, daß ich mittel= bar in Verhältniß zu Denenselben geblieben bin.

Dielleicht sollte ich der Briefe nicht gedenken, welche ohne, ja wider Ihren Willen in's Publikum gekommen sind; allein für diesenigen war es eine große Gabe, die den Dlann, der so viel geleistet, in der Fülle jugendlichen Strebens nach unendlicher Breite und Höhe zu bewundern fähig waren.

Auch gegenwärtig, da mein Freund der Hofrath von Schiller, der sich Ihnen bestens empsiehlt, die Legende von Tell, als Tragödie, zu bearbeiten unter-10 nommen, war sein Erstes, sich mit Ihrer Schweizergeschichte bekannt zu machen und mir Theil an seinen Studien zu vergönnen. Wer kann den Geschichtschreiber mehr schähen als der Dichter! Wer kann den glücklich bearbeiteten Stoff, der ihm entgegengebracht 15 wird, von dem rohen besser unterscheiden!

Füg' ich nun hinzu, daß ich von dem wackern Professor Sartorius vor einiger Zeit vernommen, daß Sie ihm bei seiner traurigen Krankheit in der Kaiserstadt mit leiblicher und geistiger Hülse die beste Er-10 quickung geleistet; so darf ich wohl behaupten, daß Sie mir immer gegenwärtig geblieben sind.

Mit desto mehr Zutrauen wage ich daher, Sie um Theilnahme in einer Angelegenheit zu bitten, welche mir sehr am Herzen liegt.

Professor Schütz zu Jena hat sich durch die bedeutenden Vortheile, welche demselben unter Beding einer Wanderung nach Halle bargeboten worden, betwegen lassen, den letzten Ert zu seinem Ausenthalt zu wählen; dadurch wird das Band der Jenaischen Litteraturzeitung zerrissen, und es ist Psticht, bald wieder ein neues zu ähnlichen Zwecken zu knüpsen.

Weimarischer und Jenaischer Gelehrter und Gelahrts heitsgenossen mit Giser ein solches Wert zu unternehmen verbunden. Guer Hochwohlgeboren werden die Schwierigkeiten dabei mit einem Blick übersehen, ohne daß ich sie umständlich aufzähle, und mit mir zugleich einstimmen, daß die neue Societät nichts Angelegneres haben kann, als genialische, wissensschaftlich gründliche, verdient berühmte Männer zu einiger Theilnahme aufzusordern.

Weinung zu sagen geneigt wären? Dürste ich Ihre Meinung zu sahren vielleicht ein neueres historisches Abre der Merdient bat des Bertient bei Guer Hochwohlgeboren! Welch Berdienst würden Sie Sich durch Geneigtheit um uns, Ihre wahren Berehrer, erwerben, und vorzüglich den Tank des besten Fürsten verdienen, dem an Erhaltung und Förderung alles Guten so viel gelegen ist, und der Sie seit so vielen Jahren kennen und schahen gelernt hat. Türste ich daher in allen diesen Rücksichten aufragen, ob Ihnen vielleicht ein neueres historisches Weit im Sinne schwebt, worüber Sie össentlich Ihre Meinung zu sagen geneigt wären? Türste ich Sie nan unsers Freundes Sartorius Geschichte des hanseatischen Bundes erinnern? Türst ich um gesällige baldige Antwort bitten, ob wir uns eines so kostlichen

Beitrags vielleicht vor Schluß des Jahres erfreuen dürften? wobei ich benn immer noch um Vergebung einer folchen Zudringlichkeit bitten muß, so wie ich mich kaum bei einem unschätzbaren Gegenstand eines Preises zu erwähnen getraue.

Ich schließe diesen Brief mit der freudigen Empfindung, daß Vorfälle, die sonst manches Unangenehme haben, mir Gelegenheit geben, ungeheuchelte Gesinnungen, die ich so lange hege, Denenselben aufvrichtig darzubringen; der ich mich in Hossnung künftig fortzusehender Verhältnisse die Ehre habe zu unterzeichnen

> Guer Hochtvohlgeboren gang gehorsamster Diener 3. 28. v. Goethe.

15

4712.

Un Al. 23. Chlegel.

Für jo manches Gute und Angenehme habe ich Ihnen noch nicht gedankt, nicht für Jon, nicht für Calderon. Gin angesangner Brief liegt schon lange da und Muße zum Briefschreiben kommt nie wenn man sie erwartet. Nun regt eine äußere Beranlassung mich auf, Ihnen zu schreiben, eine alte Schuld abzutragen und neue Berhältnisse anzuknüpsen.

Das alte Band ber jenatschen Litteraturzeitung löst sich auf, neue muffen geknüpft werden und ich mag wohl, um des allgemeinen Besten willen, aus meiner Ruhe heraus treten und mit an einem neuen Institut Theil nehmen, wozu sich alles was wacker und tüchtig ben uns ist, zu versammeln verspricht.

Sage ich Ihnen daß man auch Ihre Theilnahme aus der Ferne wünscht; so vernehmen Sie nichts unserwartetes. Ihr Geist, der sich, in Production soswohl, als Urtheil, thätig zeigt, wird sich gewiß zu einer Anstalt neigen, die nicht sowohl Zerstreutes versammeln, als das was von Natur zusammen geschört, vereinigen möchte.

Haben Sie daher die Güte mir vorläufig zu schreiben: ob, und in wie sern Sie benzutreten gedenken? ob Ihnen Bücher im Sinne schweben über welche Sie Ihr Urtheil sagen möchten und ob wir u
noch manches vor Weihnachten erwarten dürsten?

Sobald ich Ihre Gesinnung näher weiß schreibe ich weitläufiger und freue mich zum Voraus darauf, daß dieser Anlaß unsere Correspondenz beleben wird, welche, selbst unter Gleichgesinnten, ohne besonderes Interesse, gewöhnlich ermattet.

Sie haben unter Ihren Freunden gewiß noch manchen jungen Mann, der, mit schönen Talenten und Kenntnissen, einen vorschreitenden Geist und mäßige Gesinnungen verbindet; wollten Sie mir wohl wahmen und nähere Verhältnisse bekannt machen.

Der ich für dießmal schließe, recht wohl zu leben wünsche und mich bestens empschle.

Wenn Sie an Ihren Herrn Bruder nach Paris schreiben, so grüßen Sie ihn schönstens von mir. Auch ihm bin ich einen Brief schuldig und wohin bin ich nicht Briefe schuldig!

Weimar am 5. Cept. 1803.

Goethe.

4713.

Un R. Meger.

Die Nachricht, werthester Herr Doctor, von Ihrer so zweckmäßigen als angenehmen Thätigseit hat uns, da wir immer viel Theil an Ihnen nehmen, besonders erfrent. Wir wünschen nur zu hören, daß Sie durch diese viele Mühe, wo nicht ökonomischen Vortheil, doch die Zusriedenheit, die Zuneigung und das Zutrauen Ihrer Landsleute gewinnen mögen.

Nun einige Anfragen und Bitten. Sie haben von Rürnberg eine Anzahl kupserne Münzen mitgebracht und neulich bavon meinem Angust eine ausehnliche Parthie zugeschieft, worunter sich mehrere besanden, welche zur Kunstgeschichte des funszehnten und sechszehnten Jahrhunderts lehrreichen Bentrag liesern. OIndessen haben wir, aus einer nürnbergischen Auction, behnahe Tausend Stück erhalten und hierdurch, so wie durch die Frenzeiches Cabinet zusammengebildet. Fänden sich nun unter den Ihrigen noch Stücke aus gedachten behden Jahrhunderten und Sie hätten, wie ich aus der Sendung an August vermuthe, an diesen Gegenständen kein weiteres Interesse, so wollte ich um
gefällige Nachricht und allenfalls um Übersendung
derselben bitten, wogegen ich sehr gerne etwas
Ihren Wünschen und Liebhaberenen Gemäßes erstatten werde.

Gine zwente Gefälligkeit, um die ich Gie erfuche, besteht in folgendem: Berr Hofrath Schut begiebt fich nach Halle, um dort eine Litteraturzeitung zu fchreiben. Die eminente Majorität der weimarischen und jena- 10 ischen Gelehrten hat sich sogleich vereinigt, um in Jena ein ahnliches Blatt herauszugeben, und sie haben sich daher unter den würdigften, den Wiffenschaften ergebenen Männern umzusehen und sich ihre Theilnahme ju erbitten. Dlöchten Gie wohl, werther is Berr Doctor, die herren Chröter und Olbers für diese Anstalt interessiren und noch etwa andere Freunde zu derselben einladen uns mit wissenschaftlichen Rachrichten und Urtheilen zu beehren. Wollten Gie fich felbst daben auf irgend eine Weise thatig bezeigen, fo n wird es zu wechselseitigen Vortheilen gereichen können. Wenn Sie gedachte und ahnliche Manner vorbereitet haben und mir ihren guten Willen ankündigen, fo werde ich ihnen felbst schreiben und in nahere Berbindung mit ihnen zu treten fuchen. Es follte mir 25 sehr angenehm sehn auf diese Weise mit mehrern Ihrer Landsleute in Berbindung zu tommen, um badurch noch nähern Unlag zu finden fünftigen

Sommer Ihren freundschaftlichen Ginladungen Folge zu leisten.

Der ich mit vielen Empfehlungen der Meinigen recht wohl und vergnügt zu leben wünfche.

Weimar am 6, Cept, 1803.

O.

Es steht auch die angeschaffte Mandoline schon lange wohl eingepackt beh uns. Vielleicht wissen Sie einen baldigen Anlaß zu geben daß dieses Instrument zu Ihnen transportirt werbe.

4714.

Un Schiller.

Heute ist es das erstemal daß mir die Sache Spaß macht. Sie sollten den Wust von widersprechenden und streitenden Nachrichten sehen! ich lasse alles hesten und regalire Sie vielleicht einmal damit, wenn alles vorben ist. Nur in einem solchen Moment kann in man am Moment Interesse sinden. Nach meinem Nilmeiser kann die Verwirrung nur um einige Grade höher steigen, nachher seht sich der ganze Quark wieder nach und nach und die Landlente mögen dann säen! Ich freue mich Ihrer Theilnehmung und sehe Sie vald.

Weimar b. 6. Sept. 1803.

An Johann August Reicharbt.

[Concept.]

[etwa 6. September.]

Bey dem zurückkommenden Aufsatz, welcher im Ganzen gut und zweckmäßig gefaßt ift, wäre folgendes zu bemerken:

- ad 1. Wäre wohl die unterstrichene Stelle weg= zulassen, weil zwar Herrn Hofrath Eichstädt, auf den 3 Fall daß er in Jena verbleiben und ben der fort= gesetzen Litteraturzeitung sich thätig erweisen würde, wünschenswerthe Versicherungen zugegangen; allein die Übertragung einer Stelle kann nur ben Organisation des Ganzen, durch die eigentlichen Theilnehmer ge= 10 schehen.
- ad 6. Diesen Paragraph wünscht man folgender= maßen gefaßt:

Wenn nun die hiefigen medicinischen Anstalten, durch das, nicht blos für die Ausbewahrung, sondern 15 zugleich für die Kur der Kranken errichtete Jrren= haus, einen neuen Umfang gewinnen, wenn das naturhistorische Museum, besonders im mineralogischen Fache, bedeutend erweitert worden, wenn die ehe= malige Büttnerische Bibliothek im Herzogl. Schlosse wogeordnet, ein besonderes Botanisches Museum im Fürstengarten errichtet wird, wenn sich eine nahe Aussicht auf ein Seminarium philologicum, dessen Stelle bisher die erneuerte lateinische Gesellschaft

vertrat, nicht weniger auf ein Prediger = und Schulsmeister = Seminarium zeigt; so gehet auf das deutlichste
hervor daß es unserer Akademie weder an Thatigsfeit noch an Autheil sehle. Wie wir denn auch noch
s mehrern und größern großmüthigen Unterstutzungen
der Durchlauchtigsten Herren Ernährer der Akademie
zuversichtlich entgegen sehen.

4716,

Un Friedrich Immanuel Riethammer.

[Concept]

Ew. Wohlgeb.

danke zum besten für den lebhasten Antheil, an dem 10 gegenwärtigen Vornehmen. Erhalten Sie denselben und überzeugen sich daß man die Mitwirkung wohlsdenkender Männer, zu einem so schönen Zwecke, wünscht, und ihr auf jede Weise entgegen gehen wird.

Mochten Sie mir nicht einige neuere, in der Litteraturzeitung bisher noch nicht recensirte Werke, aus Ihrem Fache, neunen, welche Sie zu recensiren geneigt wären. Ersuchen Sie Herrn Prof. Thibaut in meinem Nahmen um ein gleiches, mit vielen Empschlungen, und versichern Sie jeden, der einiges Berwtrauen in mich setzen mag: daß ich mich dieser neuen Unstalt nach allen Kräften annehmen werde.

Weimar am 7. Sept. 1803.

An F. A. Wolf.

[Concept]

[etwa 7. September.]

Also find Sie wirklich wieder zu Hause angestommen, ich habe es lange nicht glauben wollen weil ich der Hoffnung so leicht nicht entsagen konnte Sie beh und zu sehen. Ihr Zimmer war bereit und auch schon für Ihre Gesellschaft gesorgt. In wie swielem Betracht wäre mir Ihre Ankunit wichtig gestwesen.

Indessen bin ich ganz unerwartet auf eine eigne Weise mit Ihnen verwandt geworden. Herr Riemer, der mit Herrn Prof. Fernow aus Nom gekommen, what sich entschlossen diesen Winter ver uns zu bleiben und besonders den Unterricht meines Knaben im Griechischen und Lateinischen über sich zu nehmen. Sie kennen den lebhaften Knaben und wissen daß es mit seiner Kenntniß der alten Sprachen nicht sonders wilch aussah, worüber ich zwar bisher manche Sorge hatte, dem Übel aber nicht abhelsen konnte. Nun glaube ich geborgen zu sehn und auch für mich verssönlich nicht wenigen Bortheil von diesem Umgang zu haben.

Schon wird es Ihnen bekannt sehn daß wir durch den Abgang des Herrn Hofrath Schüh nach Halle genöthigt worden in Jena auch eine allgemeine Litteraturzeitung zu unternehmen. Auch ich muß mich von hier aus verinteressiren, denn in dem Fall, in welchem wir uns besinden, wird wohl niemand von treuen, an einem Zustand haltenden Personen zurück bleiben sondern seine Kräste gern hergeben um ein übel abzuwenden und ein Gutes zu gründen.

Kann sich ein neues Institut gegenwärtig der Art empschlen so muß es dadurch geschehen, daß es in den gegenwärtigen Zustand der Wissenschaften eins vogreift und sich vor partenischen Netardationen und Anticipationen hütet.

Mögen Sie mir über Ihr Fach, das Sie so ganz durchschauen, mit Ihrer gewöhnlichen Großheit und Frehmüthigkeit ein bedeutendes Wort sagen so wird is es beh mir um so eher fruchten als ich im Falle bin durch den Umgang mit Ihrem würdigen Schüler gewiß in Ihren Sinn einzudringen.

Ich lebe der Hoffnung daß uns irgend ein günftiger Stern zusammen führen und ein immer wachvo sendes Interesse an wahrer Wissenschaft und Kunst
uns immer näher verbinden wird.

Laffen Sie die Pausen unserer Correspondenz tünstig nicht so lange dauern und das gewiß immer sortwährende stille Andenken in ein lautes und erweckendes verwandeln.

An J. C. Stark.

Ew. Wohlgeb.

kann heute nur mit wenig Worten versichern, daß ich mich des Geschäfts, die allgemeine Litteraturzeitung betr., mit Eifer annehme und den besten Erfolg hoffe.

5

Was die übrigen Academica betrifft, so bitte solche an Herrn Geh. Rath Boigt direct gelangen zu lassen, da derselbe den Bortrag in akademischen Sachen hat und ich von der Folge des Geschäftsganges nicht unterrichtet bin, ob ich gleich Gelegenheit habe, von 10 Zeit zu Zeit etwas davon zu vernehmen und allensfalls meine Gedanken über die Lage der Dinge zu eröffnen. Der ich, Ihnen und der Akademie alles Gute wünschend, die Ehre habe mich zu unterzeichnen Ew. Wohlgeb.

Weimar am 8. Sept. 1803. ergebenster Diener J. W. v. Goethe

4719.

Un Friedrich Wilhelm Riemer.

Wenn Herrn Frommann und Ihnen, mein wer= thester Herr Riemer, aus einem achttägigen Aufent= halt in Jena Vergnügen und Nuțen erwachsen kann 20 so ist es auch mir sehr angenehm, ob ich gleich die

303

1803.

Ungeduld bes kleinen Schülers taum zu milbern weiß, ber mit Leidenschaft seinen neuen Lehrer erwartet.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar am 10. Sept. 1803.

Goethe.

4720.

An Schiller.

Schreiben Sie mir boch wie Sie sich besinden und ob Sie heute Abend ins Schauspiel gehen können, ich sehe Sie heute auf alle Fälle. Indessen bitte ich um Ihren Rath. Indem ich daran denke Humboldten etwas freundliches zu erzeigen, so fällt mir ein ihm die natürliche Tochter stuckweise zu schieden. Zugleich aber auch das Vedenken daß der Verlust eines Kindes der Gegenstand ist. Soll man hossen durch die nachgeahmten Schmerzen die tvahren zu lindern oder soll 15 man sich vor dem stossartigen Eindruck sürchten?

Ich wünsche zu hören daß Sie wieder wohl find. Weimar am 17. Sept. 03. G.

4721.

Un Blumenbach.

Gw. Wohlgeb.

jagt Herr Geheime Rath Loigt mit mir recht vielen 20 Dauk, für bas Musterstück des athmosphärischen Steins. Ich lege dagegen manches zusammen, was früher ober später auswarten soll.

Meines Augusts weitläufigen Brief nehmen Sie als einen Beweis seines guten Willens Ihnen, in so bedenklicher Zeit, einen heiteren Augenblick zu bereiten. s

Bleiben Sie unsers lebhaften Antheils gewiß und lassen von Zeit zu Zeit etwas von sich hören.

Weimar

Ew. Wohlgeb.

am 17. Sept.

ganz ergebenfter Diener

1803.

J. W. v. Goethe.

10

15

20

4722.

An Johann Daniel Wilhelm Otto Uhben. [Concept.]

Ew. Wohlgeb. haben ben dem freundlichen Besuche mit dem Sie uns auf Ihrer Durchreise beehrt, einer alten bronzenen Medaille erwähnt, welche auf das Florentiner Concilium versertigt worden und sich in Florenz verkäuflich besindet.

Sollten dieselben etwa eine nähere Beschreibung in Ihren Papieren finden; so wollte ich darum gesbeten haben, so wie um den Nahmen des Besitzers indem ich, durch Herrn Hackert, die Negotiation allensalls erneuern könnte.

Herr Fernow ist diese Tage angekommen mit einem Fieber, das er glücklicherweise in Weimar ver= lor. Ich wünsche daß dieser brave Mann sich bald ben uns vollig erholen und sich einer lebhaften Thatigteit erfreuen möge so wie ich den aufrichtigen Wansch
hege daß Ew. Wohlgeb. sich ben Ihrer Versehung
aus dem lieben und jeht so traurigen Süden recht
wohl befinden und in Ihren neuen Verhältnissen recht
zufrieden leben mögen.

Der ich unter vielen Empfehlungen an Ihre Frau Gemahtin, meine werthe Landsmännin, mich mit befonderer Hochachtung unterzeichne.

16 ABeimar am 17. Sept. 1803.

4723.

Un Marianne v. Enbenberg.

[Concept.]

[18. September.]

Sie haben, wertheste Freundin, in einem Ihrer Briefe etwas von meinen Zeichnungen verlangt, nun habe ich aber leider niemals gezeichnet sondern nur nach der Natur und der Idee gepfuscht. So lange ich nicht wußte worauf es ankam gab ich mir Muhe, jeht da ich's weiß erschrecke ich vor jedem weißen Blatt Papier.

Indessen sindet sich eine Gelegenheit daß ich Ihnen ein Blättchen zuschicken kann durch ein Paar Freunde w die mit der Jutention abreisen nach Wien zu gehen. Es ist ein schon bejahrter Englander, Mr. Gore, und Geheime Rath von Einsiedel, Oberhosmeister ben der Herzogin Mutter. Letzterer hat auch das Blatt übernommen und wird, wenn Sie indessen etwas für mich ausgelegt haben, meine Schuld abtragen und wenn Sie von den pierre de stras angeschafft haben, diese blinkende Waare gern mit zurück nehmen um sie zur rechten Opern= und Theaterzeit hierher zu stringen.

Gedruckte kleine Waare sollen Sie von mir auch bald erhalten, der ich gute Aufnahme zum voraus erbitte.

Leben Sie recht wohl und wenn die Freunde an= 10 kommen geben Sie mir doch einige Nachricht, zu= gleich auch ja von Ihrem Befinden und was es in dem großen herrlichen Wien sonst Neues giebt.

4724.

An Derling.

[Concept.]

[18. September.]

15

Wohlgeborner

Insonders Hochgeehrtester Herr.

Aus Ew. Wohlgeb. gefälligem Schreiben habe ich, mit Vergnügen, gesehen, daß dieselben den Vertrieb der jenaischen Litt. Zeitung zu begünstigen geneigt sind. Ich habe daher sogleich diese Gesinnung den eigentlichen berden Unternehmern Herrn Hofr. Eich= 20 städt und Herrn Commissions Rath Heun bekannt gemacht und ersuche Ew. Wohlgeb. sich mit gedachten Männern in ein unmittelbares Verhältniß zu seten.

Der ich übrigens, zu gefälligen Diensten bereit, die Ehre habe mich mit besonderer Hochachtung zu unterzeichnen.

4725.

Un C. G. Boigt.

Behliegendes Concept der Vorstellung erhalte ich 5 so eben von Jena. Es scheint mir im Ganzen recht gut und zweckmäßig und behderseitigen Planen und Wünschen gemäß. Einige Bemerkungen über einzelne Stellen communicire, wenn Sie erlauben daß ich halb 9 Uhr auswarte und glückliche Neise wünsche.

Weimar am 19. Sept. 1803.

G.

4726. An Gichstädt.

Ew. Wohlgeb.

danke für die Mittheilung des im Ganzen sehr gut und zweckmäßig gesaßten Schreibens und werde solches mit einigen kleinen Bemerkungen Mittwoch durch die 15 Boten zurückschicken, zugleich auch wegen des mir mitgetheilten Nahmensverzeichnisses das Umständlichere zu erkennen geben.

Der ich mit besten Wünschen für das unternommene Geschäft mich mit besonderer Hochachtung 20 unterzeichne.

Weimar am 19. Sept. 1803. Gw. Wohlgeb. ergebenster Diener J. W. v. Goethe.

An Gichftabt.

Ew. Wohlgeboren überiende das Concept hierbei; es ist vollkommen zweckmäßig, nur habe ich eine Stelle zu verändern rathlicher gefunden, wie ein bei= gestecktes Blatt andeutet. Morgen Abend mit der Post melde ich einiges von Recensenten und noch nicht s recensirten bedeutenden Büchern. Projessor Meger jorgt vor die Siegel.

vorzüglicher Hochachtung Weimar am 21. September 1803.

Alles Gute wünschend, unterzeichne ich mich mit Ew. Wohlgeboren ganz ergebenster Diener 3. W. v. Goethe.

4728.

Un Gicitädt.

Recensenten betreffend.

Berlin.

- 1. Rath Schlegel.
- 2. Projessor Bernhardi.
- 3. Professor Fichte.
- 4. Geheimer Kriegsrath Uhden.

hat günstig geantwortet, wäre einzuladen.

15

- Philosoph. Sprachlehre, Kunsttheorie. Einzula= den mit Bezug auf mich.
- Gleichfalls.
- Gleichfalls. Untiquitäten, 20 besonders in Bezug auf Kunst.

- 5. Architett Genelli.
- Einzuladen; habe ihn begrußen laffen.
- 6. Belter.
- Einzuladen; hat mir ichon günstig geantwortet.
- s Ctolpe in Pommern.
 - 7. Hofprediger Schleiermacher.
- Speculative, besonders prats tische Philosophie, philos sophische Geschichte, einis ge Theile der Theologie; einzuladen mit Bezug auf mich.

10

Halle.

8. Profesjor Wolf.

Erwarte Antwort auf einen Brief.

15 9. Mufitbirector Türk.

Ginguladen.

10. Kapellmeister Reichardt. Gleichfalls.

Leipzig.

11. Rath Nochlit

20

Im musikalischethevretische ästhetischen Fache, etwa in acht Tagen einzuladen, werde ihn indessen vorbereiten.

Wien.

25 12. Staatsrath v. Müller.

Erwarte Antwort; indessen einzuladen.

13. Sofrath Genb.

Einzulaben, werbe nachftens schreiben. Regensburg.

14. von Globig.

Wünsche, daß mit der Einladung innegehalten würde, weil ich hier in Weimar einen fürtreff= 5 lichen Nann für dieses Fach interessiren möchte.

Frankfurt a. M.

15. Refident v. Schwarzkopf. Wäre einzuladen; werde ihn begrüßen lassen.

10

15

Rom.

16. von Humboldt.

Werde nächstens an den= selben schreiben.

Weimar.

17. Hofrath v. Schiller.

18. Geheimer Affistenz= Publica. rath Thon.

19. Regierungsrath Voigt.

20. Professor Meyer.

21. Kammerjunker v. Herda. Cameralia, Technologic, Berg= und Salzwerke.

22. Doctor Hunnius.

Medicin.

23. Affessor Weyland.

Französische Literatur.

24. Rath Falk.

25. Riemer.

Allgemeine Grammatik, be= 25 fonders griechische und lateinische.

(Die Einladungsschreiben an die Herren in Weimar könnten mir zugeschickt werden, damit ich sie mit einem freundlichen Empfehlungsschreiben übergäbe.) Jena.

26. Doctor Niethammer.

27. Professor Fernow.

Paris.

5 28. Mendelsjohn.

Ift mir als Correspondent in Paris empsohlen; er wird chestens durch Weimar gehen, wo man ihn näher kennen lernt.

4729.

Un 3. G. b. Berber.

3ur glücklichen Wiederkehr wünfche Glück! Dlöge Bade - und Reisekur guten Erfolg haben!

Deiner Ungelegenheit ist indessen auch gedacht worden. Hier das Refultat:

Du unterzeichneft dich ben Expeditionen mit dem abelichen praetixo, die Canzelehen werden angewiesen, dich gleichmäßig zu ehren. Hierdurch wird der geswünschte Effect erreicht, nur daß die Operation nicht durch Rescripte geschieht, aus Gründen die bisher der ganzen Sache im Wege standen.

Möge dir hierdurch etwas angenehmes geschehen! Alles kann ben Seren. Wiederkunft sogleich berichtigt werden.

Nächstens mehr, wenn ich komme mich beines Wohlbefindens zu freuen.

20. d. 22. Cept.

Der Deine

1803.

Goethe.

An Schiller.

Möchten Sie wohl beykommendes Blatt an Fichten abgehen lassen? Leider steht die ganze Sache nicht erstreulich, Fichte steht beh seinem großen Verstande noch im Wahn, als könnte man vor Gericht auf seine eigne Weise Recht behalten, da es doch daselbst haupt siächlich auf gewisse Formen ankommt. Auch ist, wie Sie aus dem Blättchen sehen werden, Salzmann, der von Grund aus nichts taugt, abzuschaffen. Mich verlangt sehr Sie zu sehen. Möchten Sie wohl beh dem schönen Tage heute Mittag mit nach Tiefurt wahren? ich habe mich anmelden lassen und man wird Sie gewiß auch sehr gerne sehen, ich würde nach 12 Uhr kommen um Sie abzuholen.

Weimar am 23. Sept. 1803.

&.

4731.

An Schiller.

Mit einer sehr unerfreulichen modernen Römerin 15 sende ich Ihnen einen interessanten Brief von Johannes Müller und frage an, ob wir uns diesen Nachmittag etwa irgendwo begegnen können. Um 6 Uhr ist Haupt= probe vom Julius Cäsar.

Weimar am 30. Sept. 1803.

G. 2

4732,

Un Griebrich Daniel Ernft Coleiermacher.

(Concept.)

[Geptember ober October.]

gebracht hätte, gelegentlich, äußere; da ich selbst meine früheren Bemühungen, schon längst, aus mancherlen Ursachen, zu unterbrechen genöthigt war. Ich darf einen solchen Wunsch um so mehr äußern, als sich gegenwärtig eine Gelegenheit sindet mit Männern denen es Ernst um Wissenschaft ist, in ein näheres Verhältniß zu treten.

Die Versetzung des Herrn Hofrath Schütz nach Halle bringt eine Veränderung in der Redaction der 10 jenaischen Litteraturzeitung hervor.

Gine Gesellschaft senaischer und weimarischer Gelehrten haben sich vereinigt, um jenes Blatt mit allem Ernst fortzusehen, oder vielmehr zu erneuern, sie laden daher würdige, deutsche Männer ein, sich mit ihnen is zu verbinden, zu allem was die Wissenschaften wahrhaft fordern kann.

Vidchten Ew, Hochwürden burch Rachrichten und Urtheile, ober auf irgend sonst eine Weise, Theil an diesem Institut nehmen, so wärde die Gesellichaft wsfichs zur Ehre rechnen.

Gin icharifinniger Mann, ber originelle Liede in viele Fächer hinwirft, findet, besonders in unferm Baterlande, gar mantjes hindernig bas ihm wenigstens die Freude der Mittheilung verdirbt; ein geistzeicheres Ausland ist dagegen oft gerechter. Jede Gelegenheit zu Rectificationen und Recapitulationen kann daher erwünscht seyn.

Vielleicht interessirt Sie gegenwärtig irgend ein s Buch, welches Sie anzeigen möchten, es sen einheimisch, oder gehöre unsern lebhaften Nachbarn an. Könnten wir wohl eine solche Recension vor Weihnachten erwarten?

Wüßten Sie übrigens noch einige ernftgefinnte w deutsche Männer, deren Mitwirkung das Institut consolidiren dürfte; so bitte solche mir zu nennen und auf eine directe Einladung vorzubereiten.

Verzeihen Sie daß ich mich zu meinen Briefen einer fremden Hand bediene, da mir daß eigenhändige 15 Schreiben sehr beschwerlich und in einer gewissen Folge fast unmöglich wird.

4733.

An Schiller.

Ich habe mich sehr über das gestern geleistete gefreut, am meisten durch Ihre Theilnahme. Beh der nächsten Vorstellung schon hoffe ich die Erscheinung » zu steigern, es ist ein großer Schritt, den wir gleich zu Anfang des Winters thun.

Ich will gern geftehn, daß ich es auch in dem Sinn unternahm Ihre wichtige Arbeit zu fördern; für mein Bornehmen habe ich auch schon Vortheil daraus gezogen.

Gin Blatt an Trabitius liegt ben. Möge Ihnen das einsame Zimmer recht gute Stimmung 5 geben.

Die zwen Bände Bücherkatalog erhält die akademische Bibliothek zurück, wogegen ich einen ausgestellten Zettel erhalte.

Leben Sie beftens mohl.

Weimar am 2. Oct. 1803.

10

G.

4734.

Un A. 2B. Schlegel.

Weimar am 2. Octbr. 1803.

Die Behlagen werben mich genugsam entschuldigen, wenn ich auf Ihre theilnehmende Briefe nicht schneller antwortete, ja wenn ich heute nur einen flüchtigen 18 Laut von mir hören lasse.

Seit einigen Wochen bin ich mit der Ausstellung beschäftigt, deren Einrichtung immer viel Mühe macht, die Abende habe ich meist dem Cäsar gewidmet, um ihn, im einzelnen und im ganzen, zu probiren. Ich abe mich recht gesammelt, mit völligem Bewußtsehn diese schwierige Unternehmung zu leiten, und ich kann sagen daß alle, die daben zu thun haben, sich nach Bermögen bestrebten mit dem Antor und Überseher zu wetteisern.

So eben erhalte ich ein Billet von Freund Schillern und lasse ihn sprechen:

Diesen Bormittag gehe ich nach Jena. Ich nehme einen großen Eindruck mit und über 8 Tage ben ber zweiser werhen Borstellung werde ich Ihnen etwas barüber gagen können. Es ist keine Frage daß der Indigs School alle Eigenschaften hat um ein Pseiler des Theuters werden. Interessante Handlung, Abwechslung und Reichthum, Gewalt der Leidenschaft und sinnliches Leben vis a vis des Publikums — und der Kunst gegenüber hat wer alles was man wünscht und braucht. Alle Mühe, die man also noch daran wendet ist ein reiner Gewinn und die wachsende Vollkommenheit den der Borstellung dieses Stücks muß zugleich die Fortschritte unsers Theaters zu bezeichnen dienen.

Wie gern möchte ich Sie nun bald mit diesem Stück bewirthen um es durch Ihre Gegenwart, Berathung und Theilnahme immer weiter zu steigern.

Wie Sie uns besuchen, so gewinnen wir für das fritische Institut sehr viel: denn schreiben läßt sich w warlich jest nicht was man über die Lage unserer Litteratur denkt.

Schreiben Sie mir voraus wann Sie einzutressen denken? kann ich Sie nicht selbst logiren: so besorge ich Ihnen ein Cuartier in der Rähe und an meinem wählich sollen Sie immer heitere Gesellschaft sinden. Bis dahin seh manches verspart. Heute nur noch so viel:

Haben Sie ja die Gefälligkeit Herrn Steffens zu ersuchen daß er bald die Reibe Schriften anzeigt,

welche er nachzuholen und zu beurtheilen geneigt ist. Sobald ich nur ein wenig zur Besinnung komme schicke ich einen Brief für ihn. Es thut mir sehr leid ihn nicht gesprochen zu haben.

Dank für die Blumenfträuße! Es sind wirklich Erscheinungen aus einer andern Welt.

Wenn Sie zu uns kommen hoffe ich Ihnen wenigftens einige Scenen aus dem Calderon beh verschlossenen Thüren sehen zu lassen. Ich habe didaskalische
wetunden eingeleitet, die mir viel Vergnügen gewähren
und wodurch die öffentlichen Vorstellungen sehr gewinnen. So habe ich seit acht Wochen dren Junge
Leute, die noch nie oder kaum auf dem Theater gewesen, dergestalt zugerichtet, daß sie im Casar einklingend auftreten konnten. Ohne diese Vorbereitung
wäre diese Vorstellung unmöglich gewesen.

3.

4735.

Un U. B. Schlegel.

Weimar am 2. Octobr. 1803.

Lom werthen Schelling weiß ich leider nichts zu so fagen als daß jeder Gedanke an ihn von dem Bedauern über seinen Verlust begleitet ist. Man fagt er seh in Würzburg wirklich angestellt. Ich wünsche ihm, wo er auch seh, das Glück das er verdient.

So eben gehen mir noch Belobungssichreiben wegen 25 der gestrigen Aufführung zu. Man bemerkt daß das Stück in England nie unverkürzt und seit 50 Jahren gar nicht mehr gegeben worden weil Garrick selbst einmal daran gescheitert war. Dan erinnert sich des großen Auswandes den Herr v. Dalberg in Manheim vormals gemacht hatte ohne das Stück beleben oder ilebendig erhalten zu können.

Sie nehmen gewiß Theil an der Freude dieses Gelingens. An Sorgfalt haben wir es wenigstens nicht sehlen lassen. Nächstens mehr.

(S. 10

Um 3. Octobr.

Ben dem Rumor, welchen die Aufführung des Cafars erregt, hat est mich sehr gesteut daß das Publistum unaufgesordert einsieht daß nur Ihre Übersehung eine solche Tarstellung möglich gemacht. Ich wünsche 15 daß Sie Zeuge sehn mögen von der guten Disposition die dadurch entstanden.

4736.

Un 21. 2B. Chlegel.

Meine letten Blätter die ich abschickte, waren, so viel ich mich exinnere, nur voll von Julius Gäjar, und Sie haben gewiß, statt mir diese Leidenschaft zu 20 verargen, mein Interesse getheilt. Heute und morgen Abend beschäftigen mich wieder die Proben davon, um so manches nachzuholen und aufzupuhen. Sonnabend den 8. wird die zwehte Vorstellung sehn.

Ginen Kunstgriff muß ich Ihnen noch mittheilen, ben ich gebraucht, um die Sinnen zu reizen und zu beschäftigen: ich habe nämlich den Leichenzug viel weiter ausgedehnt als das Stück ihn fordert, und, nach den überlieserungen aus dem Alterthum, mit blasenden Instrumenten, Lictoren, Fahnenträgern, mit verschiedenen Feretris, welche Stadte, Burgen, Flüsse, Bilder der Vorsahren, zum schauen bringen, serner mit Frengelaßnen, Klageweibern, Berwandten ze. 10 ausgeschmückt, daß ich dadurch auch die rohere Masse heranzuziehen, ben halbgebildeten dem Gehalte des Stücks mehr Eingang zu verschaffen und gebildeten ein geneigtes Lächeln abzugewinnen hosse.

Ich breche ab, mit dem Wunsche daß Sie es selbst 12 sehen mögen; denn sonst käm' ich in Gesahr wieder ein Blatt nach dem andern mit Betrachtungen über den Werth des Stücks, so wie der Übersehung, über unsere bisherige Leistungen und über unsere ernstlichen Vorsähe auszufüllen.

20 Lassen Sie uns dagegen ein Wort von dem kritischen Institute sprechen. Sie haben das was daben zu thun ist in Ihrem ersten Briese so gut geschildert, daß ich nichts hinzu zu sehen brauche.

Die versäumten Bücher nachzuholen ist allers dings ein Hauptersorderniß und kann gleich dadurch das erste Lierteljahr gehaltvoll werden. Mögen Sie mir also Venträge zu dem Verzeichniß, mit einigen Vorschlägen der Vertheilung, liefern, so werden Sie unsere Entschlüsse beschleunigen und bestimmen helfen.

An Herrn Steffens lege ich einen Brief offen ben; Sie werden auch aus demselben sehen daß wir durchaus einstimmig sind. Es kann auch wohl ben s Nännern die die Sache durchschauen nur Eine Stimme sehn.

Durchaus hoffe ich das Beste. Denn wenn diejenigen, die productiv sind und auf mancherlen Weise
etwas leisten können, die Kritik, im eigentlichen Sinne, 10
nicht wohl treiben mögen; so ist es denn doch auch
erfreulich gelegentlich die Ideen und Maximen, von
denen unsere übrige Thätigkeit geleitet und bestimmt
wird, auszusprechen und auch durch die Reslexion dem
Unsichtbaren und Unaussprechlichen eine Art von 12
Körper zu leihen. Und dieß beh Gelegenheit, nicht
etwa ex prosesso, wozu man sich nicht leicht ent=
schließt. Hiermit lassen Sie mich endigen, damit der
Brief heute fortkomme.

Sollte es Ihre Lage, wie ich wünsche, er= 20 lauben uns zu besuchen; so wünsche ich es ben Zeiten zu erfahren damit Sie mich in Weimar finden.

28. d. 6. Octobr. 1803.

Un Steffens.

Concept.]

Sehr ungern habe ich vernommen daß Sie sich in unserer Gegend befunden, ohne daß ich das Dersgnügen gehabt Sie zu sehen; man kann in kurzer Zeit so vieles durchsvechen, wozu man schriftlich fast niemals gelangt. Ich ergreise indeß die Gelegenheit, welche die Veränderung der jenaischen Litteraturzeitung mir andietet, um einiges zu wiederholen was, wenn ich nicht irre, Herr Nath Schlegel schon an Sie gebracht hat.

neue Ihre eigne Außerung gegen gedachten Freund: daß die eigentliche Urbeit des Necensirens sur Sie nicht ersreulich sehn könne, daß es sein angenehmer Austrag seh über eine isolirte Schrift ein Urtheil auf-15 zustellen, daß Sie sich wohl aber entschließen könnten eine Reihe Schriften aus demselbigen Fache zusammen zu behandeln.

Nichts konnte uns erwünschter senn als eine solche Zusage; indem ich selbst überzeugt bin, daß ein tritisches Blatt dadurch den hochsten Werth erhält, wenn tüchtige Männer darin sich productiv erzeigen und durch Darstellung fremder und eigner Ansichten nicht Kritiken sondern Werke der lehrbegierigen Welt liesern. Dlöchten Sie mir bald nicklichst diesenigen

Schriften nennen welche Sie auf diefe Weise 311= sammen faffen würden.

Ich vermuthe daß Schellings Arbeiten, die sich auf Naturlehre beziehen, wohl vorzüglich darunter begriffen sehn möchten. Die Austheilung dieser und sähnlicher, von unsern Vorgängern theils verschwiegenen theils auf eine eigne Weise abgesertigten Schriften will ich suspendiren, dis Ihre Antwort zurücktommt.

Türste ich sodann auch noch den Wunsch hinzufügen, daß Sie uns vor Ausgang dieses Jahrs mit 10
einem Theil Manuscript erfreuen mögen! damit die
Gabe unserer ersten Monate auch durch Ihren Beytritt desto gehaltvoller werde.

Lassen Sie mich dieses Blatt mit der angenehmen Hossenung schließen daß sich auf diesem Wege eine be= 15 lebende Communication zwischen uns erössnen wird. Empsehlen Sie mich Ihrer lieben Gattin und ge= benten Sie mein im Guten.

Beimar am 7. Oct. 1803.

4735.

Un Gichftabt.

über einige Berhältniffe in Bremen.

Die Herren Olbers und Schröter haben zwar die Einladung abgelehnt, allein ich sollte denken es würde von gutem Ruhen sein, wenn Ew. Wohlgeboren folchen Mannern das Compliment machten: daß wenn sie auch zu einer sormlichen contractmäßigen Verbindung 25 sich nicht entschließen könnten, man doch das Institut ihrer allgemeinen Vorsorge empfohle. Eine solche Höstlichkeit macht sie geneigt vielleicht durch andere etwas zu wirken.

Doctor Atbers, durch seine Kenntnisse der ausländischen medicinischen und naturhistorischen Litteratur rühmlich bekannt.

Professor Mertens, ein guter Botanifer.

Professor Roller, ein wadrer Siftoriter.

10 Von diefen dreien erwarte ich Nachricht; doch will ich überlassen, ob sie nicht geradezu einzuladen wären. Die Briefe wollte ich beforgen.

Weimar am 8. October 1803,

(i).

Wegen Herrn Toctor Schad scheint mir solgendes
15 räthlich: ohne daß ich seine letten Schriften kenne,
habe ich doch viel Bertrauen zu ihm und ich glaube,
daß er in beiden Fächern dassenige, was er sich zutraut, leisten wird. Da man aber Ursache hat in
beiden vorsichtig zu Werke zu gehen, so wünschte ich
Herr Doctor Schad entschlösse sich eine Recension der
Vorlesung über die Methode des akademischen Studium
von Schelling zu sertigen sowie auch seine Gedanken
über die gegenwärtigen Religionsstreitigkeiten in
Vahern aufzusehen; man würde daraus am besten
25 ersehen, wie er die Nazimen, die er in dem mir
communiciten Aussachen und in einem Briese an mich
bekennt, anwendet und gelten macht.

Un Belter.

Ich versäume nicht Ihnen sogleich für das Packet, das ich durch Herrn Grafen von Lichtenberg erhalten habe, bestens zu danken. Fahren Sie fort mir die Comödienzettel gelegentlich zu schicken, wenn die Samm-lung auch nicht ganz vollständig sehn sollte.

Da das Theater ein gedrängtes Leben darstellt, so sind die Schicksale von Ebbe und Fluth auch desto auffallender. Indessen recroutirt sich doch alles mehr oder weniger bald, denn es steht doch noch immer manches Talent im Hintergrunde.

10

Meine Theaterschule, wozu Unzelmann mir den ersten Anlaß gab, ist schon auf 12 Personen ange-wachsen. Nächsten Donnerstag wird von ihnen das erste Stück, mit allem Apparat, jedoch beh verschloßnen Thüren, vorgestellt. Ich hoffe viel Gutes von dieser 15 Bemühung.

Könnten Sie Sich wohl genau um den jungen Locheri, Sohn des königl. Balletmeisters, erkundigen, er ist behm Cadettenhause in Berlin angestellt. Wir brauchen in unsern Verhältnissen mehr einen Mann 20 der den Tanz versteht, als der tanzt, einen der eine leichte Methode im Unterricht und Geschmack zu theatralischen Arrangements und Divertissements hätte. Er ist hierher empsohlen und ich möchte gerne durch Sie näher von ihm unterrichtet werden.

Mit unserer Litteraturzeitung geht es recht schön; es haben sich schon recht wackere Auswärtige für uns erklärt.

Möchten Sie nicht gleich den letzten Jahrgang ber musikalischen Zeitung, der eben jetzt abgeschlossen worden, vornehmen, mit Rückblick auf die vorhersgehenden. Mich däucht es war' eine schöne Gelegenheit über das ganze musikalische Wesen im allgemeinen etwas zu sagen und kunftige Urtheile einzuschen.

Den Almanach habe ich selbst noch nicht; er muß aber nun bald erscheinen. Ich weiß nicht wodurch er aufgehalten worden.

Von unferer dießjährigen Kunftausstellung, welche 15 gang interessant geworden, sollen Sie nächstens horen.

Leben Sie recht wohl und lassen mich nicht lange ohne Nachricht von sich.

Weimar am 10, Oct. 1803.

Goethe.

4740.

An C. G. Boigt.

20 Ohne weitere Betrachtungen über die Gesichter, welche dieses Geschäft abermals zu schneiden anfängt, theile ich hier den flüchtigen Entwurf eines Schreibens mit, das ich an diesen Kaup abzulassen rathen wollte.

"Die beyden Schreiben segen zu Ihren Händen gelangt, das Privilegium am 7. October resolvirt und in der Expedition begriffen, und segen Sie ben Aus= fertigung desselben willens gewesen den Herrn Supplicanten einzuladen mündlich über diese Gegenstände s zu conferiren. Gedachte Gesuche griffen, wie sogleich in die Augen falle, in so mancherley Berhältnisse ein, daß eine unbedingte, augenblickliche Zusage berfelben nicht gebacht werden könne; deswegen man auch ben seinem Hiersehn vor 3 Wochen dieselbe vorläufig ab- 10 zulehnen in dem Falle gewesen wäre. Seit der Zeit habe man die Sache reiflich durchgebacht und sen bereit ihm hierüber umständliche Auskunft zu geben wenn er sich, da ihm an Beschleunigung der Sache gelegen, morgen herüber bemühen wolle."

Ich würde rathen einen solchen Brief durch einen Boten sogleich nach Jena zu schicken, damit er nicht über Verfäumniß zu klagen hätte; ob sich es gleich die beyden Herren zur Maxime gemacht haben auf ihre Antworten und Erklärungen warten so zu lassen. Deßhalb auch seine deßfallsige Ent= schließung durch den rückkehrenden Boten zu ver= langen wäre. Ich bitte um Erlaubniß nach Tische aufzuwarten.

Weimar d. 11. Oct. 1803.

&.

25

15

Un Gichftabt.

Gw. Wohlgeboren übersende hierbei, da ich Gelegenheit finde, noch verschiedenes:

- 1. zwei mir communicirte Briefe von benen Herren v. Zach und Schlegel;
- 2. das Promemoria von Doctor Schad;
 - 3. einen Brief bon einem herrn harl aus Berlin;
- 4. ein paar Blatter Recensionen und Recensenten betreffend;
- 5. meine Gedanken über die Bezeichnung der Re-10 censenten;
- o. einige Gremplare von der Anzeige unserer diesjährigen Kunftausstellung sowie dergleichen die polygnotischen Gemalde in der Lesche zu Telphi betr.
 Ew. Wohlgeboren finden ja wohl Gelegenheit diese
 Blätter auszustreuen, um dadurch einige mehrere Ausmerksamkeit auf die Recension gedachter Kunstausstellung zu erregen, in welcher diese für Kunstund Alterthumsliebhaber so interessante Materie abgehandelt werden wird.
- 20 Der ich, glückliche Reise wünschend, mich bestens empschle.

Weimar am 13. October 1803.

Goethe.

[1. Beilage.]

Recensenten.

Bücher.

Wollte ich fämmtlich über= nehmen; auch find die Exemplare schon in mei= nen Händen. Delphine von Madame de Staël.

Bekenntnisse einer Giftmischerin.

5

10

20

Castis Werke Animali parlanti. Novellen. Lyrische Gedichte. Opern.

Frau v. Berlepsch Reisen nachSchottland,3Bände.

Schlözers Biographie.

Dessen Nestor.

Der Scheintod von Acker= 13 mann.

Reil, psychologische Cur= methode für Wahnsin= nige.

Wem theilte man diese bebeutenden Werke wohl zu?

Hat Herr Dr. Hunnius schon erhalten.

Das Werk ist hier und ich wollte allenfalls für eine collective Recension sor= gen, weil es von ver= schiedenen Seiten zu be= trachten ist.

Herrn Zelter; ich würde darüber noch besonders an ihn schreiben.

Wollen wir in Weimar gern übernehmen. Musikalische Zeitung letzter Jahrgang, der mit dem Anfang Octobers ge= 25 endigt ist.

Voß, Gedichte.

Zu beren Recension ist Herr Rath Schlegel geneigt.

Verfpricht herr hofrath v. Müller vor dem Neuen Jahre.

herr Hiemer?

10

Doctor Riethammer.

15 Herr Doctor Steffens hat fich schon willsährig im Allgemeinen erklärt, daß er eine Reihe von zussammengehörigen Büswolle; die nähere Bestimmung erwarte ich in Antwort auf einen neuen Brief.

25 Jft schon an Herrn v. Herda abgegeben. Derselbe wünscht auch noch Wineralogie in sein Departement. Deffen Profodie.

Sartorius, Geschichte bes Hansebundes.

Bernhardi, philosophische Grammatit, 2. Theil.

Dornedden, Neue Theoric zu Erklärung der griechischen Mythologie.

Dogmatik von Reinhard. Theologische Odoral von Lange.

Schellings Werke bezüglich auf Naturphilosophie.

August v. Herber, Dissertation vom Rechte der Vierung.

50 Stiegligens Werke, nach welchen Ew. Wohlgeboren gefragt, find nicht auf der hiesigen Bibliothek.

[2. Beilage.]

Indem ich manche Verhältnisse, welche bald bei der Jenaischen Litteraturzeitung zur Sprache kommen werden, bedenke, stoße ich auf folgende Betrachtungen.

Es muß allerdings sonderbar scheinen, wenn man sein kritisches Werk, das von so vielen dem Ort nach zerstreuten und den Gesinnungen nach keineswegs versundenen Männern geschrieben wird, als eine Einheit behandeln und ihm dadurch ein scheinbares Ansehen geben will. Die Redaction wird dadurch sehr er= 10 schwert und ich halte — wenn man etwas Bedeutendes liesern und sich nicht nach und nach der Nullität nähern will — in dem Conslict unserer Tage eine ausgleichende Operation sast sür unmöglich.

Sollte man nicht daher nach dem Beispiel früherer 15 und noch bestehender kritischer Institute die Recen= senten durch Buchstaben oder Zeichen unterscheiden. Die Berantwortlichkeit des Redacteurs verminderte sich dadurch ungemein und man brauchte es so genau nicht zu nehmen, wenn auch hie und da ein Widerspruch 20 unterliese, welches ohnehin nicht zu vermeiden ist, da ja selbst die Menschen, welche über Principien einig sind, über die Anwendung derselben oft sehr lebhaft streiten.

4742. An Böttiger.

1809.

Auf Ew. Wohlgeb. gefältige Anfrage habe ich die Ehre zu erwiedern: daß ich unterm 4. October denen Herren Riepenhausen daß gedruckte Blatt, welches durch ihre Umrisse veranlaßt worden, zus gesendet habe, theils um meinen Antheil zu bezeigen, theils um sie vorläusig auf daß aufmerksam zu machen, was zu verändern sehn dürfte. Nach gesendigter Ausstellung, ben Zurücksendung der Blätter, werde ich meine Überzeugungen umständlicher darlegen, so wie meine Löunsche die noch obwaltenden Mängel verbessert zu sehen.

Indem sich die Künstler damit beschäftigen, können sie auch indeß diesenigen Taseln, welche unverändert stehen bleiben, in Kupfer und das Geschäft vorwärts bringen.

Auf Neujahr gebenke ich, ben Gelegenheit der Recension dießjähriger Ausstellung über die Spuren polngnotischer Kunst überhaupt, besonders aber über die Telphischen Gemählde meine Gedanken zu eröffnen; nicht um die Materie zu erschöpfen, sondern um Künstlern und Gelehrten vorzuarbeiten und die Ausstellungen.

Dieses ist es was ich für meine Person zu Gunsten des Niepenhausischen Unternehmens vorhabe, dem ich viel Cluck und die Theilnahme aller derzenigen wünsche, die es, in litterarischem oder artistischem Betracht, zu fördern im Stande sind.

Mit besonderer Hochachtung Ew. Wohlgeboren er= gebenster

Weimar d. 15. Oct. 1803.

Goethe.

5

15

20

4743.

An Eichstädt.

Der von Ew. Wohlgeboren mitgetheilte Auffat hat sowohl einigen Freunden, denen ich solchen um mehrerer Sicherheit willen communicirt, als mir selbst höchst zweckmäßig geschienen und wir glauben, daß 10 derfelbe ohne weiteres Bedenken sogleich dem Druck übergeben werden könne. Gine kleine Veränderung hat man sich erlaubt, damit eines unwürdigen Blattes auch nicht von ferne gedacht werde. Bald hören Ew. Wohlgeboren mehr von mir.

Der ich Ihnen zum Angriff eines so schweren und beschwerlichen Geschäfts dauerhafte Gefundheit und Heiterkeit aufrichtig und lebhaft wünsche.

Ew. Wohlgeboren

Weimar ergebenster Diener J. W. v. Goethe. am 23. October 1803.

Un Brinfmann,

[Concept.]

[24. Detober.]

Die Fortdauer Ihrer geneigten Gesinnungen habe mit lebhaftem Vergnügen, aus dem durch Herrn Prof. Sartorius erhaltenen Brief, ersehen; empfangen Sie meinen besten Dank für die gute Aufnahme dieses wackren Mannes und lassen Sie eine Bitte statt finden die ich im Vertrauen auf Ihre Neigung wage.

Möchten Sie nicht Ihre Kenntniß nordischer Litteratur, zu Gunsten des in Jena vom Neuen Jahre 10 an herauskommenden gelehrten Blattes, verwenden? und von Zeit zu Zeit über Vergangenes und Gegentvärtiges jener Sphäre Ihre Gedanken dem Publikum mittheilen?

Sie erlauben daß Herr Hofrath Eichstädt Ihnen beschalb eine förmliche Einladung zuschicke; so wie Sie mir vergönnen, von Zeit zu Zeit, durch irgend einen Durchreisenden, mein Andenken erneuern zu dürfen.

4745.

Un A. Mener.

Ich versehle nicht zu melden, daß heute ein Kästchen an Sie abgegangen, mit Bilderbüchern, einigen Alma= 20 nachen u. j. w. Ich wünsche guten Empfang. Darf ich Sie bitten Inliegendes an Herrn Professor Roller abzugeben mit höflicher Empfehlung von mir.

Die Meinigen grüßen und ich schließe mit dem Wunsche daß Sie Ihren Winter so gesund und froh als thätig zubringen mögen.

Weimar am 24. Octob. 1803.

Goethe.

5

4746.

Un Charlotte Refiner.

Nicht besser weiß ich zu zeigen wie sehr mich Ihr Andencken, Ihr Zutrauen ersreut, als wenn ich sogleich vorläusig antworte und soviel melde, daß ich heute 10 nach Göttingen geschrieben und mir von dorther einiges Zeugniß von Lehrern und Freunden Ihres Sohnes erbeten. Was ich gutes erhalte soll sogleich, mit einem Schreiben von mir, an Herrn Stadt= schultheiß Moors abgehen, wovon ich denn Nachricht 15 gebe und zugleich die Abschriften mitschiese. Wie sehr wünschte ich dadurch etwas zu Erheiterung Ihrer Lage zu wircken, die ich recht herzlich bedaure. Ver= zeihen Sie die Kürze dieses Briefs in Kücksicht auf seine Beschleunigung und fahren Sie fort meiner mit 20 alter Neigung und Freundschaft zu gedencken.

Weimar d. 26. Octb. 1803.

Goethe.

Un M. 2B. Chlegel.

Grlauben Sie, daß ich heute meine eilige Depesche auf einen gebrochenen Bogen dictire, damit ich nachtragen kann, was mir später einfallen möchte.

Wir führen hier den Julius Gasar, wie alle stücke, die einen größern Apparat ersordern, nur mit symbolischer Andeutung der Rebensachen auf und unser Theater ist, wie ein Basrelief, oder ein gebrängtes historisches Gemählde, eigentlich nur von den Hauptsiguren ausgesüllt. Die Shakespearschen Stücke lassen sich besonders so behandeln, weil sie wahrscheinlich zuerst sier beschränkte Theater geschrieben worden. Sie auf eine größere Bühne zu verpslanzen, wo die Wirklichkeit mehr gesordert wird, wenn das Wahrscheinliche geleistet werden soll, ist eine Ausgabe, welche Jistand von seinem Standpunkt aus am besten lösen wird.

Gern füge ich jedoch, nach Ihrem Wunfch, meine Gedanken über Ihre besonderen Fragen ben.

Den Unbequemlichkeiten, auf die man frehlich stößt, 20 aus dem Wege zu gehen thue ich solgende Vorschläge: Man lasse den dritten Act bensammen und sange ihn mit der Sihnng des Senates an, allein um die Vanke wegräumen und Casars Leiche, ohne daß sie vor den Augen des Publikums ausgehoben wird, wegbringen 21 zu können, lasse man nach den Worten des Antonius 336

"Leih deinen Arm mir" einen turzen Straßenprospect fallen und schiebe eine Scene ein, welche nicht schwer zu schreiben sehn wird. Man bringe einen Theil der vom Capitol flichenden Senatoren, so wie des Bolfs. in der Agitation vor, die auf eine solche That solgen smuß. Oditseid mit dem Todten, Furcht vor allgemeinem größerem übel, persönliche Furcht u. s. w. nur lakonisch und zur Zeitaussüllung knapp hins reichend, so daß sie sich an die solgenden Auszusungen der Bürger auf dem Forum "wir wollen Rechenschaft, 1. legt Rechenschaft uns ab" gleichsam auschlosse.

Die Scene mit Cinna dem Pocten, die auf dem Forum recht gut gespielt werden kann, möchte ich nicht gern entbehren; sie schließt den höchst ernsten dritten Act luftig und schrecklich; man sieht das Bolk is in seiner ausgesprochenen Bernunftlosigkeit und sieht es nie wieder.

Die Scene mit den Triumvirn würde ich, zwar ungern, doch lieber entbehren, als sie an den dritten Act anschließen, denn ich halte selbst dasür, daß ein wanständiges ruhiges Zelt, das den ganzen Act über stehen bleibt, sehr gut thun werde. Die Art, wie wir uns, beh Verwandlung aus der ersten in die zwehte Scene, durch einen Paldachin geholsen, war, selbst für unsern knappen Hausrath, etwas zu knapp. 25

Ich weiß wohl, daß es gut und schön ist, daß Octavius sich selbst exponire und Lepidus so exponirt werde; aber die Wirkung dieses Auftritts konnte recht gut durch eine furze Exposition zwischen Brutus und Lucilius, am Ansange des vierten Actes Statt sinden, wo man den Zuschauer, auf eine prägnante Weise, von dem Andringen einer mächtigen Gegenparten und von den unzeitigen Händeln zwischen Brutus und Cassius unterrichten könnte.

Wenn Sie ein paar solcher Scenen schreiben möchten, so theilen Sie mir solche mit; oder jeden andern Gedanken den Sie haben, um die Erscheinung 10 dieses so werthen Stückes bequemer und eindringlicher zu machen.

Dem Poeten, der pag. 116 vom Himmel fällt, aber nach meinem Gefühl unerläßlich ist, um dem Zuschauer eine Diversion zu machen, und das Vergangene anszuloschen, habe ich ein Duzend gereimte Verse gemacht, wodurch er sich deutlicher exponirt und seine Wirkung lebhafter äußert.

Uberhaupt bin ich mit dem Stücke noch immer in einer Art von Conflict, der sich vielleicht nie lösen son. Deh der unendlich zarten Zweckmäßigkeit dieses Stücks, in die man sich so gern versenkt, scheint kein Wort entbehrlich, so wie man nichts vermißt, was das Ganze fordert, und doch wünscht man, zur äußern theatralischen Zweckmäßigkeit, noch hie und da durch Nehmen und Geben nachzuhelsen. Doch liegt, wie beh Shakespeare überhaupt, Alles schon in der Grundanlage des Stoss und der Behandlung, daß, wie man irgendwo zu rücken ansängt, gleich mehrere Fugen zu

kniftern anfangen und das Ganze den Einsturz droht. Die Vorstellung auf dem Berliner Theater bringt uns hierüber gewiß zu größerer Klarheit und ich wünsche nichts so sehr, als ein so schätzbares Werk auf der Bühne erhalten zu helsen.

Leben Sie recht wohl und lassen mich bald von den Vorschritten dieses Unternehmens etwas er= fahren.

Weimar, am 27. Oct. 1803.

Goethe.

10

4748.

An Schiller.

Hier der Kaufmann von Benedig mit Bitte um gefällige Übernahme der Revision und der Proben. Über die Austheilung denken Sie beym Durchlesen nochmals nach und wir sprechen darüber. Vielleicht mögen Sie morgen Abend um 6 Uhr zu mir kommen, 18 es wird allerley dramatisch=musikalische Proben geben. Hierbey ein Exemplar Taschenbuch.

Um 29. Octobr. 1803.

G.

4749.

An Kirms.

Um 31. Ottober 1803.

Ich hätte gar nichts dagegen, wenn der Bittende 20 irgend auswärts ein besseres Schicksal finden könnte.

Ew. Wohlgeboren überlegen ja wohl in meiner Abwesenheit was allenfalls zu thun sehn möchte. Der ich indessen wohl zu leben wünsche.

3.

4750.

Un 3. v. Matter.

Jena, den 5. November 1803.

Herr Falk, der mir so viel Gutes und Freundliches von Ihnen mitgetheilt hat, wird gegenwärtiges Blättchen einlegen. Sie erlauben, daß ich mich einer fremden Hand bediene; auf diese Weise unterhalte 10 ich mich freier und öfter mit Freunden, da ich der Feder fast ganz entwohnt bin.

Ihren empsohlnen Schweben habe ich freundlichst aufgenommen und konnte ihn um so besser nach Göttingen besördern, als Prosessor Sartorius eben in 15 meinem Hause wohnte und ihm mit Vergnügen einige Abressen dorthin gab. Auch in der Zukunft soll mir jeder, der einen Brief oder eine Karte von Ihnen bringt, sehr willkommen sein, und ich werde ihn gern, so weit meine Bekanntschaft reicht, weiter leiten.

3hr früher Antheil an unserm litterarischen Institut war ein glückliches Omen; es haben sich viele und wacke Männer für uns erklärt, und wir dürsen das Beste hofsen. Mit welchem Verlangen erwarte ich Ihre erste Sendung, und mit welchem Vertrauen 25 Alles, was Sie uns aus dem weiten Kreise Ihrer mannigsaltigen Kräfte, Thätigkeiten und Verhältnisse zusichern; so wie ich sehr gespannt bin, was für einen Weg der Bildung der Süd=Ost nimmt? Möchte es doch nicht auch der tumultuarische sehn, den jede retar= dirte Cultur, leider, ergreisen muß.

Die Herren Schiller, Sartorius, Eichstädt grüßen zum besten; und ich empschle mich zu fortdauernder Neigung.

Goethe.

4751.

An C G. Voigt.

Bey den hier wieder zurückgehenden Rechnungen wund Acten außere ich folgendes:

Serenissimus haben ja wohl die Gnade unsere über die herzoglichen Bibliotheken zu sührende Ober-aussicht auch über die Museen zu erstrecken und davon fürstlicher Kammer Nachricht zu geben. Ich würde walsdann den Amtsschreiber Bartholomä vorschlagen, dem man sowohl den Borrath als das Michaelis-quartal zur Kasse geven könnte. Man gäbe ihm zusgleich von Commissions wegen eine Berordnung, daß er dem Bergrath Lenz viertelzährig 12 Ihlr. 12 Gr. 20 in Laubthalern zu 1 Ihlr. 12 Gr. als Besoldung auszahlte, übrigens aber commissarisch autorisirte Zettel allein respectirte, so würde sich dieses kleine Geschäft ganz leicht machen lassen.

Jena am 7. Nov. 1803.

Un Friebrich v. Stein.

Icenser Freund, zu erneuern. Durch eintretende Beränderungen und Berhältnisse sehe ich mich genöthigt, für die in Iena herauskommende Litteraturs Zeitung, von Neujahr an, einige Sorge zu tragen, wobei der Umstand vorkommt, daß man gern einige gute Necensenten der Schristen, die Schlesien unmittelbar betressen, sinden möchte. Hättest du selbst Lust mit anzutreten? und wüßtest du, in verschiedenen Fächern, und einige Freunde zuzuweisen? Sobald ich deine Einstimmung und sonstige Nachrichten erhalte, so sollen die förmlichen Ginladungen und gewöhnlichen Contracte nachsolgen.

Du wirst mir eine Gefälligkeit erweisen, wenn 15 du bei deiner Kenntniß des Landes und bei deiner Bekanntschaft mit so mancherlei Personen dich unserm Institut freundlich und nühlich erzeigest.

Ich wünsche zu hören, daß du dich von deinen Übeln gut erholt hast, und empsehle mich deinem so freundschaftlichen Andenken.

Jena, am 10. November 1803.

An Eichstädt.

Da ich morgen nach Weimar zu gehen und etwa Sonntag den 20. wiederzukommen gedenke, so habe ich nicht versehlen wollen Ew. Wohlgeboren folgendes zu bemerken.

- 1. Sende das französische Werk zurück und bitte s solches bis nach erhaltener Nachricht von Göttingen bei Sich zu bewahren.
- 2. Folgt der Meßkatalog. Da ich weder die Bücher noch die Recensenten kenne, so ersuche ich Ew. Wohlgeboren auch das ästhetische Fach nach 10 überzeugung zu vertheilen. Das Verzeichniß der Recensenten habe bei mir behalten, um mich in der Folge nach und nach mit ihnen bekannt zu machen.
- 3. Könnte man nicht auch bei dem Institute sämmt= 15 liche Lectionskataloge anderer Akademien vereinigen? theils um sie öffentlich zu nuten, theils um von frem= den Zuständen unterrichtet zu sein.
- 4. An folgende allenfalls einzuladende Personen will erinnern:

Rivini in Wien, Hoffecretair, für ungarische Litteratur;

20

Forkel, Göttingen, historischer Theil der Musik; Schmidt, Wien, Hofrath, Augenarzt.

- 5. Hätten meine Anmerkungen zu dem neu abzudruckenden Contract allenfalls bis zu meiner Wiederkunft Zeit?
- 6. Den Fiorillo erbitte ich mir zurück um solchen an Professor Meyer abzugeben.
 - 7. Athenaus und Mitich folgen hier gleichfalls.
 - 8. Das gestern mitgetheilte Intelligenzblatt wünschte zu behalten, wenn cs Ew. Wohlgeboren entbehren könnten. Ew. Wohlgeboren

Jena b. 11. November 1803.

10

ergebenfter Goethe.

4754.

Un Gichftabt.

Wollten Ew. Wohlgeboren von Herrn Gbel die Adresse des Herrn Ölsners verlangen, so könnte man, indem man an den Bürger Pougens schreibt, gleich 15 einen Brief an Ölsner beilegen und dergestalt das Geschäft beschleunigen. Herr Gbel hat mit meinem kleinen Kopf gesiegelt, dessen Abdruck ich mir von einem abermaligen Briese unversehrt zu erhalten bitte.

Jena am 12. November 1803.

Goethe.

Un Gichftabt.

Ew. Wohlgeboren erhalten hiebei den Scharfischen Brief zurück. Man ist hier des Dajürhaltens, daß ein Promemoria der Unternehmer eingereicht werden solle. Ich bringe einen Entwurf dazu bei meiner nächsten Ankunft hinüber.

- 2. Das pariser Bücherverzeichniß bis zum 15. October.
- 3. Einige günstige Nachrichten von Regensburg, weshalb ich die weitere Beforgung überlasse.

Die Kupserplatte der Preiszeichnung wird etwa in 10 zehn Tagen fertig sein; Herr Prosessor Mener wünscht sie nach Leipzig zu schicken, um sie dort abdrucken zu lassen, weil der außer der Bertuchischen Officin sich hier besindende Kupserdrucker Kolbe nicht zuverlässig ist; wollen Sie hierüber an Herrn Prosessor Mener i direct Ihre Meinung sagen, welcher das Nöthige beforgen wird. Der ich mich bestens empsehle und recht wohl zu leben wünsche.

Weimar am 17. November 1803.

Goethe.

Hecension überlassen, so habe ich nichts dagegen zu erinnern. Die Recension selbst bringe ich mit.

Auch kann ich die angenehme Nachricht melden, daß Herr Steffens vor Ende des Jahres eine Recension der Schellingischen physikalischen Schriften einsenden wird.

Morgen erhalten Sie mit dem Kammerwagen das erste Paket Journale mit einem Lieferschein und einer Bemerkung, wie wir es künstig mit dem hin= und Widerschicken dieser Schriften halten wollen.

Auch liegt ein Berzeichniß bei wegen einiger Re-10 cenfenten zu ben noch offenen Fächern.

[Beilage.]

Für Bienenzucht Jagd Fischeret Rrufe allhier ein guter Beurtheiler, zumal er gut und präcis schreibt. Er kann auch englische und französische Schriften bieser Art vornehmen.

Forftwiffenschaft

15

20

fann ebenderselbe nöthigenfalls übernehmen. Er hat viele Renntnisse in diesem Fach und ist ein in der Jugend, als eines Wildmeisters Sohn, darin theoretisch und praktisch geübter Vlann.

28 Straßenbau

Der Conducteur Sartorius in Gisenach.

Schönschreibekunft

hierin ift der Geheime Cangleifecretarius Bogel ein wahrer

und urtheilender Kenner; es wird allenfalls leicht sein seine Urtheile in eine Form zu bringen.

Galvanismus

will Herr Steffens übernehmen. 3 Ich dächte man übertrüge ihm diese Partie ganz unbedingt, da man wegen einzelner Schriften in so großer Entsernung nicht wohl mit ihm tractiren kann. 10

Heraldik

Hiezu erbietet sich Herr Bibliotheksecretarius Vulpius, welcher zugleich in der

Diplomatik

Sächsischen Geschichte

und

Deutschen Alterthü-

mern

zu brauchen wäre.

Кофвифег

Der Mundkoch Durchlaucht der Herzogin Mutter, Goullon, ist wein sehr gebildeter Mann und schreibt recht gut französisch. Wenn Sie mir irgend einmal ein paar Kochbücher schicken wollten, so machte ich einen vollten, so machte ich einen par füch ja wohl für diese ohnehin nicht weitläusige Recension ein übersetzer.

Weimar den 17. November 1803.

&.

30

15

Un C. G. Boigt.

Mit vielem Dant für die Mittheilungen bemerke ich folgendes:

1. Wegen dem an Aldermann versprochenen Quartier im Schlosse, welches man diesseits nie das s Loderische genannt hat, dächte ich, versühre man folgendermaßen: Man antwortete Schnaubert: da der Zusammenhang dieses Quartiers schwer zu beschreiben sen; so wolle man einen leichten Riß davon machen lassen, eine kurze Beschreibung hinzusügen und sie vern Ackermann übersenden.

Übrigens sen das Quartier vor kurzem noch von Geh. Rath Loder mit Papiertapeten und Bordüren sauber ausgeziert worden, wofür er vor seinem Abgang von fürstl. Kammer eine Bergütung erhalten, und werde dieses Quartier Herrn Ackermann von fürstl. Kammer reinlich und wohnbar übergeben werden.

Sobald ich wieder nach Jena komme will ich sorgen daß alles in solchen Stand gesetzt werbe.

- 2. Die Confirmationsurkunde will ich mit nach 20 Jena nehmen und sie Lenzen vorlesen, welchem dieser Auflatz zu großer Freude gereichen wird.
 - 3. Dürste ich um eine Abschrift des Schellingischen Abschiedsdecrets bitten, daß ich Sie ihm zusenden und baben ein freundlich Wort sagen könnte.
 - 4. Ich habe mir gewöhnlich, wenn ich sonft eigener

Arbeiten wegen mich in Jena aufhielt, jährlich einige Klafter Holz anfahren lassen, welche mir sodann zusgerechnet wurden, dießmal gehen sie im Geschäft, ohne weitern Nuten für mich selbst, auf, um so mehr als ich wegen beständigen Zuspruchs das große Zimmer beizen muß. Es wäre ja wohl billig daß sie zu dem herrschaftlichen Holze geschrieben würden, welches vorsräthig liegt um Commissionen und sonstige höhere Personen zu erwärmen. Der Amtschreiber würde deßhalb einige Weisung empfangen.

5. Noch etwas wegen Ackermann. Er tritt erst das Frühjahr an und kann auch wohl nicht eher auf die Emolumente Anspruch machen.

Das Honorar für die Anatomie fiel' also wohl Fuchsen anheim, wegen der übrigen ordentlichen und unberordentlichen Besoldung fragte sich ob man nicht etwas davon zum Kabinetssond erhalten könnte? Freylich wird auch Reisegeld zu zahlen sehn das man vielleicht davon zu bestreiten denkt.

- 6. Dleine Abreise nach Jena wird etwa auf 20 Kunftigen Donnerstag den 24. fallen.
- 7. Zugleich lege ich einen Entwurf eines kurzen Promemoria vor, wie Sie es dem Minister, Graf Schulenburg vorzulegen gedacht.

Wenn es im allgemeinen Benjall erhält, so kann 25 in stylo hie und da nachgeholsen und dasselbe, da ich es in stylo relativo concipirt, vielleicht gar ohne Unterschrift versendet werden. Wenn es völlig ajustirt wäre, communicirte man es Eichstädt, welcher die nöthigen Beplagen verschaffen müßte.

So viel für dießmal mit einem herzlichen guten worgen.

Weimar b. 18. Rob. 1803.

3.

4757.

Un Johann Martin Bagner.

Mit Vergnügen habe ich Ihnen, mein werther Herr Wagner, anzuzeigen: daß Ihnen der Preis unserer dießjährigen Ausstellung mit 60 Ducaten zu-10 erkannt worden.

Da ich aus Ihrem Briefe vom 8. Juli fast vermuthen könnte daß Sie indessen eine Reise angetreten: so frage ich durch gegenwärtiges nach: ob Sie sich noch in Würzburg befinden? um Ihnen gedachte Summe, nebst der Zeichnung, wenn der kleine Umriß danach genommen ist, ungesäumt zuzusenden.

Wollten Sie mir, in Ihrem nachsten Schreiben, noch einige Nachricht von Ihrem Geburtsorte, Ihrer Kunstbildung und sonstigen Schicksalen geben; so würde es mir sehr angenehm sehn.

Ich würde bagegen ein Empfehlungsschreiben an des Herrn Grasen von Thürheim Excellenz behlegen, da mir die besondere Gunst dieses Herrn gegen Gestehrte und Künstler genugsam bekannt geworden.

Sollten Sie in der Folge nach Paris oder Rom gehen: so würde ich Ihnen dahin noch einige bedeutende Addressen geben können.

Der ich recht wohl zu leben wünsche. Weimar, d. 18. Nov. 1803.

Goethe.

4758.

Un R. Langer.

Ich wünsche daß die vorlängst übersandte Lucretia wieder glücklich ben Ihnen möge angekommen sehn.

Heute ist, mit der sahrenden Post, Coriolan, mit den beggesügten Zeichnungen, abgegangen, für 10 deren Mittheilung ich sehr zu danken Ursache habe, noch mehr aber für den Cato; den Sie mir zum Eigenthum bestimmen.

Sie haben in diese Arbeit so viel hineingelegt, daß man immer gern wieder dazu zurücklehrt, welches 18 denn doch die beste Gigenichaft des Kunstwerts ist, das nun einmal so da steht und da stehen soll.

Lassen Sie das Wenige, was wir auch über Ihre schätzenswerthen Arbeiten, in dem Programm, das der jenaischen allgemeinen Litteraturzeitung ben- 20 gefügt sehn wird, vortragen werden, zur Anmunterung gedeihen, ferner mit unserer bescheidenen Anstalt in einigem Verhältniß zu bleiben.

Berzeihen Sie wenn ich auf Ihre Rolle zugleich ein Bild von Herrn Peter Cornelius, von der 25

Düsseldorser Akademie, mit ausgewickelt habe, um nicht zweh Kasten dorthin abzuschicken. Woben ich nicht leugnen will, daß ich noch einen höhern Zweck im Auge hatte. Würde Ihr Herr Bater, würden Sie sich selbst dieses jungen Mannes dergestalt annehmen, daß er über manches was ihm noch im Wege steht, leichter hinüberschritte und in die ächten Regionen der Kunst eindränge; so würden Sie sich ein großes Verdienst erwerben. Vielleicht sehe ich schon übers aber die Früchte Ihrer Einwirtung.

Die dießjährige Ausstellung hatte sich gar mancher Chklopen, nicht weniger auch einer Restauration nach Polygnot zu erfreuen, welche die Herren Riepenhausen, von Göttingen, nach Anleitung einer Beschrei-15 bung des Pausanias gearbeitet hatten.

Unter vielen Empfehlungen an Ihren würdigen Herrn Vater, wünsche ich Muth und Kräfte zu allem künstlerischen und menschlichen Guten.

Weimar b. 21. Nov. 1803.

Goethe.

90

4759.

Un Georg Meldior Rraus.

Herr Rath Kraus wird ergebenft ersucht Borzeigern dieses, Herrn Riemer, meinem Hausgenoffen, das Gemählde von Guido gefällig sehen zu lassen.

Weimar am 22, Nov. 1803.

Gocthe.

An Moors.

[Concept.]

Gto. Wohlgeb.

erlauben daß ich, im Vertrauen auf frühere freundjchaftliche Verhaltnisse, einen jungen Mann empfehle,
der, wie ich vernehme, von Dero günstigen Gesinnungen
eine glückliche Wendung seines Schicksals hossen darf. s Es ist der Doctor wedieinae Kestner, mit dessen
würdigen Eltern ich, seit langer Zeit, in genauer Verbindung stand und den ich vor einigen Jahren,
beh einem längern Ausenthalt in Göttingen, habe
näher kennen lernen.

Da ich indessen doch von seinem guten Betragen, von seiner Neigung zu den Studien, von seinem männlichen Ernste beh denen ihm obliegenden Geschäften nur im allgemeinen würde sprechen, auch dersgestalt nur allenfalls gute Bermuthungen für ihn 15 würde erregen können, so habe ich zweckgemäßer gestunden von seinen ehemaligen Lehrern glaubwürdige Zeugnisse zu erbitten, welche günstig genug für ihn lauten, und welche behzulegen ich mir die Frenheit nehme.

Mögen Ew. Wohlgeb. hieraus hinreichende Gründe zu Begünstigung des jungen Mannes entnehmen, um mit Überzeugung den Wünschen des, durch die ungünstige Lage seines Vaterlandes, aus seiner Laufbahn gerückten jungen Mannes Gehör zu geben. Der ich mit dem Wunsche, durch irgend eine Art von Gegengefälligkeit mich dankbar erzeigen zu können die Ehre habe mich mit vollkommener Hochachtung zu unterzeichnen.

b. 23. Nov. 1803.

4761.

Un Charlotte Reftner.

Die soeben angekommenen Zeugnisse von Göttingen habe gleich an Herrn Stadtschultheiß Moors abgesendet, sie klingen vortheilhaft genug und ich wünsche die beste Wixchung.

Drief und diesen Auftrag große Freude gemacht, wie gern versehe ich mich wieder an Ihre Seite, zur schönen Lahn, und wie sehr bedaure ich zugleich daß Sie durch eine so harte Nothwendigkeit dahin verseht worden; doch richtet mich Ihr eignes Schreiben wieder auf, aus dem Ihr thätiger Geist lebhaft hervorblickt. Leben Sie wohl. Gedencken Sie mein, und lassen mich allenfalls durch Ihren Schwager wissen welche Wendung die Angelegenheit Ihres Sohnes nehmen mag. Wiederholt mein

Lebewohl!

Weimar b. 23. Nov. 1803.

Goethe.

An Eichstädt.

Indem ich die communicirten Werke meistens zu= rücksende bemerke ich folgendes.

- 1. Vielleicht könnte der junge Klaproth, der sich in Weimar aufhält, und mit chinesischen und orien= talischen Gegenständen sich viel abgegeben hat, etwas 5 Schickliches über die chinesischen Costums sagen. Von Seiten der Kunst ist nichts dabei zu bemerken.
- 2. Den ersten Band der Coburg=Saalfeldischen Organisation sende an Herrn Geheimen Rath Voigt, welcher denselben zu sehen verlangt.
- 3. Die Moniteurs können abgeredetermaßen jeder= zeit mit der fahrenden Post unfrankirt an Herrn Geheimen Rath Voigt zurückgeschickt werden.
- 4. Wenn die Absicht ist, daß die auf einem Blätt= chen verzeichneten Landkartenwerke von Herrn Güße= 15 feld recensirt werden, so will ich sorgen, daß er sie nach und nach aus der Sammlung Serenissimi erhalte.

Mich bestens empfehlend Jena den 27. November 1803.

Goethe.

10

4763.

An Eichstädt.

Indem ich den Schlegelschen Brief mit Dank zu= rücksende, bemerke ich, daß meo voto sämmtliche Vor= schläge zur Unterzeichnung zulässig sind. Es giebt außer ben gebachten noch eine Art, die ich sehr eingeführt wünsche: daß mehrere Gleich= benkende sich einerlei Zeichens bedienten, wie wir 3. B. in Weimar mit der Chiffre

2B. R. F.

ju thun gedenken. Daburch kann's in diesem zerstreuten Wesen wieder Massen geben, welches denn auch sehr wünschenswerth ist.

Jena am 27. November 1803.

10

Goethe.

4764.

Un Schiller,

Wenn ich nicht ben Zeiten schreibe, so unterbreche ich später noch schwerer das Stillschweigen; also will ich nur sagen, daß ich diese Paar Tage vorerst angewendet habe um Antworten und Promemorias in allerlen Geschäften los zu werden. Mancherlen auf das neue kritische Institut beziehendes, das auf eine wunderliche Weise zu floriren verspricht, hat mich auch beschäftigt. Zunächst brauche ich vielleicht acht und mehr Tage zur Nedaction des Programms, über die Kunstausstellung und das Polygnotische Wesen. Ist dieses in Druckers Händen; so will ich sehen, obs nicht möglich ist irgend etwas Erfreuliches zu produciren. Geht es nicht, so werde ich auch deßhalb mich zu trösten wissen.

Recht angenehme Stunden habe ich mit Schelver, Hegel und Fernow zugebracht. Der erste arbeitet, im botanischen Fach, so schön aus was ich sürs Rechte halte, daß ich meinen eignen Ohren und Augen kaum traue, weil ich gewohnt bin, daß jedes Individuum ssich, aus närrischer Sucht originaler Anmaßung, vom schlichten Weg fortschreitender Potentiirung, mit frahenhaften Seitensprüngen, so gern entsernt.

Ben Hegeln ist mir der Gedanke gekommen: ob man ihm nicht, durch das Technische der Redekunst. 10 einen großen Vortheil schaffen könnte. Es ist ein ganz vortrefflicher Mensch; aber es steht seinen Außerungen gar zu viel entgegen.

Fernow ist, in seiner Art, gar brav, und hat eine so redliche und rechtliche Ansicht der Kunst= 15 erscheinungen. Wenn ich mit ihm spreche, so ist mirs immer, als käme ich erst von Rom und fühle mich, zu einiger Beschamung, vornehmer als in der so viele Jahre nun geduldeten Niedertracht nordischer Um= gebung, der man sich doch auch mehr oder weniger 20 assimiliert.

Ge ist merkwürdig, daß das Historische, das so viel ist, wenn es würdige Gegenstände behandelt, auch etwas an und für sich werden und uns etwas bedeuten kann, wenn der Gegenstand gemein, ja sogar 25 absurd ist.

Doch das deutet von je her auf einen jämmerlichen Zustand, wenn die Form alle Kosten hergeben muß.

Die Herren sind übrigens sort und gehen sort und es fällt niemanden ein, als ob dadurch etwas verloren seh. Man läntet zum Grabe des tüchtigsten Bürgers allenfalls noch die Stadt zusammen und die büberbleibende Menge eilt mit dem lebhaften Gefühl nach hause, daß das löbliche gemeine Wesen vor wie nach bestehen könne, werde und müsse.

Und somit leben Sie wohl, leisten Sie das bessere, in so sern es Ihnen gegönnt ist. Sagen Sie mir vortwas von Zeit zu Zeit, ich will mir zum Gesetz machen wenigstens alle acht Tage zu schreiben, um von meinen Zuständen Nachricht zu geben.

Jena am 27. Nov. 1803.

0.

4765.

Un Georg Wilhelm Friedrich Begel

Möchten Sie wohl benkommende Schrift durchsehen 15 und mir ben gelegentlicher Zusammenkunft Ihre Gedanken darüber sagen.

Jena am 27, Nov. 1803.

Goethe.

4766.

Un Ceverin Graf Potocti

[Concept.]

Hochgeborner Graf Hochzuverehrender Herr.

Das Bertrauen womit Gw. Ercellenz mich beehren, indem Hochdieselben, ben Besetzung einiger Stellen auf

der Akademie Charkof, Vorschläge von mir zu vernehmen wünschen, habe ich in behliegendem gehorsamsten Promemoria zu verdienen gesucht, weßhalb ich Ew. Excellenz weitere Besehle erwarte.

Hochbero verehrliches Schreiben vom 12. Octobr. sift mir erst den 10. Nov. zugekommen, worauf ich die von verschiedenen Seiten einzuziehenden Erkundigungen nicht früher habe sammeln können.

Ich wünsche daß meine Nachrichten nicht zu spät kommen mögen und bitte um Verzeihung, wenn ich 10 mich meiner Muttersprache bediene als in welcher ich mich am bestimmtesten auszudrücken glaube.

Zugleich muß ich bekennen daß ich den Ort, von welchem Ew. Excellenz Ihro Brief abgelassen, nicht zu entzissern vermocht, deswegen ich auch Gegenwärtiges 15 durch Einschluß an des Herrn Fürsten Czartorisky Durchl. abzusenden mir die Freyheit nehme.

Der ich mich übrigens zu gnädigem Andenken empfehle, und die weiteren Entschließungen erwartend pp.

20

23. d. 27. Nov. 1803.

[Beilage.]

Ganz gehorsamstes Promemoria.

Des Herrn Senators Grafen Potocki Excellenz haben, als Curator der Akademie zu Charkof, von Unterzeichnetem die Benennung einiger Professoren, 25 zu verschiedenen daselbst noch offenen Stellen, verlangt. Man ermangelt daher nicht, nach Kenntniß mehrerer Subjecte, nach eingezogener Erkundigung und ans gestellter Prüfung, sich dieser angenehmen Pflicht sogleich zu entledigen.

- Bur Projessur der Moral, des Naturrechts und des allgemeinen Staatsrechts sowohl als zu allen Borlesungen, welche die theoretische und praktische Philosophie enthalten, kann man Herrn Doctor Schad empsehlen.
- borner France. Er hat, von Jugend an, sich erst in alten und neuen Sprachen, besonders aber in der alten Litteratur umgethan und sich nachher vorzüglich der Philosophie ergeben, daben die Logmen wahr verschiedenen christlichen Kirchen, die Geschseebung
- is der verschiedenen christlichen Kirchen, die Geschgebung überhaupt, so wie die Geschichte zu studizen nicht versäumt, auch sich der Redekunst bestissen und, als Witglied verschiedener litterarischer und kritischer Anstalten, sleißig gearbeitet.
- Seit sieben Jahren hält er sich in Jena auf, wo er theils seine philosophischen Studien sortgesett theils die dem Philosophen unentbehrlichen empirischen Renntnisse zu erweitern gesucht. In der Benslage sind seine Schristen verzeichnet, welche er seit vier Jahren heransgegeben. Ein Compendium der Moralphilosophie, des Naturrechts und der Politik liegt zum Druck bereit. Es hat ihm, ohngeachtet der großen Concurrenz philosophischer Borlesungen, hier

niemals an Zuhörern gefehlt. Man rühmt an ihm einen deutlichen und bündigen Vortrag und er ift nicht abgeneigt einen Ruf zu einem größern Wirkungskreise anzunehmen.

Was die Chemie betrifft findet sich ein empsehlungswürdiges Subject, Herr Ludwig Schnaubert,
Sohn des hiesigen verdienten Hofrath Schnauberts,
ohngesähr 24 Jahr alt. Er hat sich früh auf der
hiesigen Universität mit den Naturwissenschaften bekannt gemacht, ist sodann nach Ersurt, in das 10
chemisch-pharmacevtische Institut des Herrn Tromsdorf aufgenommen worden und hat daselbst die praktische Shemie, die Apothekerkunst und die daben erforderliche Waarenkunde studirt, auch in der Lissein
sormlich zur Lehre gestanden und ist als ein gelernter 15
Upotheker entlassen worden.

Hierauf kehrte berselbe nach Jena zurück und ergab sich fleißig dem Studium der neusten zahlreichen chemischen Schriften, lieserte verschiedene Abhandlungen in chemische Journale, deren Verzeichniß die Benlage ents hält, nahm den Doctorgrad an, und ist im Begriff auf Ostern seine Vorlesungen anzusangen.

Ob nun gleich auch dieser junge Mann keine Ursache hat sich von Jena wegzusehnen; so schien ihm doch der Antrag auf eine von einem so großen » Monarchen beschitzte Akademie, als einem thätigen ein ganzes Leben vor sich sehenden Manne, höchst anziehend. Von seinen besonderen Wünschen werde ich mir die Frenheit nehmen unten etwas weiteres zu erwähnen.

Bur Prosessur der Physik und der angewandten Mathematik, würde sich der Prosessor Horr Johann scall Fischer vollkommen eignen. Gs ist derselbe ein geborner Thüringer, seine Jugend brachte er auf verschiedenen angesehenen Schulen zu, dergleichen in Sachsen und Thüringen mehrere eingerichtet sind, und besteißigte sich, auf der Academie Jena, vorzüglich der Mathematik, Physik und der Cameralwissenschaften.

Gr machte sich durch mehrere geschätzte Schriften, deren Verzeichniß bengefügt ist, bekannt. Seinen mathematischen Vorlesungen sehlte es niemals, ohngeachtet der Concurrenz, und seinen physischen, ohnses geachtet ihm ein vollständiger Apparat abging, welchen der eigentliche Prosessor der Physik besitzt, an zuspiedenen Zuhörern.

Dieses ist ohngesähr dasjenige was man zu Schilderung obgedachter dren Manner vorlegen wollte. Sie so sind fämmtlich protestantischer Religion, von unbescholtnem Ruse. Der lette ist verhenrathet und Bater von 2 Kindern.

Unterzeichneter wünscht nun daß es bes Herrn Grafen Potocki Greellenz gefallig senn möchte, das 25 nähere, was Männer, die sich jener Anstalt widmen, erwarten dürsen, gefällig bekannt zu machen.

Und ist die Berordnung Ihro Kaiserl. Majestät wegen der Atademie Wilna zu Gesicht gekommen und wir vermuthen daß folde im allgemeinen auch für Charkof gelte.

In dem Briefe an Unterzeichneten bestimmen des Herrn Curators Greeflenz die Summe der Besoldung zu 2000 Silberrubel. Dan wünschte nun zu erfahren :

Wie es mit einer Pension nach etwa 25 Dienstjahren gehalten würde.

Was, ben früherm Absterben des Mannes, Frau und Kinder allenfalls zu erwarten hätten.

Weiten Weise = und Transportkosten auf diesen so wwiten Weg gezahlt wurden.

Wann die Reise unternommen und die Stelle angetreten werben muffe.

Ob man hoffen dürfe die Besoldung etwa ein Bierteljahr vor Antritt des Amtes schon zu genießen. 13

In wie fern auch zu Charkof wie zu Wilna auf ein physisches Cabinet, auf ein chemisches Laboratorium und dergl. höchste Begünstigungen zu rechnen seh.

Nächstdem bittet der Chemikus Doctor Schnaubert um Gelaubniß zu Greichtung eines chemisch-pharma- vertischen Instituts junge Apotheker zu bitden, weß-halb ihm denn die Direction der Universitätsapotheke wünschenswerth wäre. Er offerirt sich zu Anlegung eines Cabinets der pharmacevtischen Waarenkunde und würde beh allen technischen Anstalten, Fabriken und Manusacturen, die sich nach den Umständen des Locals schicklich anlegen ließen, seine Thätigkeit gern ersproben.

Welches alles man des Herrn Curators Excellenz weiser Beurtheilung hiermit gebührend anheim stellen will.

4767.

Un ben Fürften Gjartoristy.

[Concept.]

Indem ich in Begriff stehe Ew. Durchl. für das abermalige gnädige Andenken den verbindlichsten und aufrichtigsten Tank abzustatten, sinde ich mich in der Berlegenheit eine kleine Ungeschicklichkeit bekennen zu müssen, deren ich mich aber gegen einen so trefflichen Herrn und Gönner nicht zu schämen gebenke.

Behliegender Brief enthält diejenigen Nachrichten welche ich den Wünfchen des Herrn Grafen Severin Potocki gemäß gesammelt habe und nunmehr demfelben zuzuschicken wünsche.

Mun war es aber jowohl mir als meiner Um=
1 gebung unmöglich den Ort zu articuliren, woher gedachten verehrten Mannes Brief datirt worden, ich
nehme mir daher, mit gewisser Überzeugung Vergebung zu erlangen, die Frenheit meine Untwort und
Ausrichtung an Ew. Durcht. einzuschließen.

Der ich, zu allem was Höchsteieschen mir aufzutragen geruhen möchten stets bereit, mich zu fortdauernden Gnaden empsehle.

[Jena] b. 28, Nov. 1803.

An C. G. Voigt.

Hier abermals eine Parthie moniteurs.

Beykommenden Extract aus einem Petersburger Briefe bitte zu beherzigen und mir gelegentlich Ihre Gedanken darüber zu sagen.

Jena am 29. Nov. 1803.

G.

5

4769.

An Rochlit.

[Concept.]

Wohlgeborner Hochgeehrtester Herr.

Ew. Wohlgeb. haben, wie ich vernehme, sich entschlossen an dem jenaischen kritischen Institut Theil zu nehmen, wofür ich, auch von meiner Seite, vielen 10 Dank abzustatten habe, und auf diesem Wege nun öfter etwas von Ihnen zu vernehmen hoffe.

Zugleich nehme ich mir die Frenheit Sie abermals um eine mir schon erwiesene Gefälligkeit zu ersuchen. Ich wünschte nämlich einen Katalog des letzten Wink= 15 lerischen Auctionstheils, die italienische Schule enthal= tend, mit behgeschriebenen Preisen zu besitzen wie Sie mir schon vormals einen früheren zu verschaffen die Güte gehabt. Die Auslage erstatte mit vielem Dank und wünsche zu hören daß Sie sich recht wohl besinden. 20

Jena am 29. Nov. 1803.

Indem benliegender Brief schon geschlossen ist fällt mir ein dass Sie mir ein freundliches in Berlin geschriebenes Wort über die Natürliche Tochter zusagten. Lassen Sie mich solches ja nicht entbehren. Ben dem schlenen Charivari, das gleich im deutschen Publicum entsteht, wenn man vor ihm irgend eine Production ausstellt, hat der Schrifftsteller warlich nöthig diesjenigen zu vernehmen die sich einstimmend verhalten. Ich bitte daher um senes Blatt um so mehr, als ich zur Fortschung wirklich Ausmunterung brauche.

B.

4770.

Un Schelling.

Gegenwärtiger Brief und seine Beilage, die ich wohl lieber niemals abgeschickt hätte, wird Sie nun wahrscheinlich in Würzburg tressen, wo ich Ihnen 18 Glück und Gebeihen wünsche.

Wir flicken unsere alten akademischen Zustände und, nach Gigenschaft lebenbiger Wesen, so ist auch hier jene Hülfe die beste, die sich, bei geringer Unregung, die Natur selbst giebt.

Sie finden sich in einem neuen Zustand, der sich auf eine sonderbare QBeise bildet; möge viel Gutes durch und für Sie entspringen.

Das jenaische kritische Institut gewinnt viele active Theilnehmer. Gine solche Gesellschaft wird 23 nach und nach einer unsichtbaren Akademie ähnlich, die aus einer Menge geheimer Lehrstühle besteht, von wo herab sich so heterogene Naturen aussprechen, als immer auf einer sichtbaren Akademie geschehen mag.

Daher könnte ich, bei allem guten Fortgang, der Sache keinen Geschmack abgewinnen, wenn man sich micht entschlossen hätte eine Einleitung zu treffen, welche Sie aus einer abschriftlichen Anfuge kennen lernen.

Dadurch wäre ein für allemal ausgesprochen, was sich in der Ausführung ohnehin ergeben würde: daß 10 hier von keinem anmaßlichen Ganzen, sondern von einem Nebeneinandersein gleicher, ähnlicher, ungleicher und unähnlicher Ansichten und Gesinnungen die Rede sein könne.

Möchten Sie denn wohl auch dieser Anstalt, mit 15 oder ohne Chiffer, die Recension irgend eines bedeutenden Werkes zuwenden? Vielleicht sindet sich eins, das Sie günstig darstellen, dessen Verdienste Sie vor den Augen des Publikums entwickeln möchten. Was wir an andern billigen, versetzt uns selbst in 20 eine productive Stimmung und diese wirkt immer wohlthätig.

Leben Sie gesund und froh und gedenken mein im schönen Franken. Mich kann Ihre Imagination noch immer in den einsamen Zimmern des jenaischen 25 alten Schlosses finden, wo mich die Erinnerung der Stunden, die ich daselbst mit Ihnen zugebracht, oft zu beleben kommt. Schließlich melde ein Ihnen gewiß nicht unangenehmes Ereigniß: Wir haben einem würzburger Künstler Martin Wagner, den Sie der Michaelistirche gegenüber erfragen können, unsern diesjährigen s ganzen Preis von 60 Ducaten zuerkannt.

Können Sie etwas von Ihrer Seite thun ihn hervorzuziehen, weil er wenige Mittel zu haben scheint; so werden Sie sich Berdienste um die Kunst und Freude zugleich machen. Es ist, recht genau besehen, unglaublich, was er in seiner Lage geleistet hat, ob gleich noch manches zu erinnern ist.

Können Sie ihm den Unterschied zwischen allegorischer und symbolischer Behandlung begreiflich machen; so sind Sie sein Wohlthäter, weil sich um 15 diese Axe so viel dreht.

Glauben Sie, daß es Herr Graf v. Thürheim freundlich aufnimmt, wenn ich ihm diesen jungen Mann empschle; so werde ich es mit Vergnügen thun. Vesonders wenden Sie allen Ihren Ginfluß an, daß er gerade nach Nom und nicht zuerst nach Paris geht; denn diese falsche Instradation verwindet das größte Talent nicht.

Ein herzliches Lebewohl. Jena, den 29. Nov. 1803.

(Soethe.

Un Eichstädt.

Professor Meyer schreibt mir, daß wenn Papier zu den Kupfern in Jena zu haben wäre, ihm die gehörige Quantität zu den erforderlichen Abdrücken möchte übersendet werden; so wolle er drüben drucken lassen.

Die Umrisse drückten sich ohnehin leicht und Probeabdrücke seien ganz gut gerathen.

Wenn also Ew. Wohlgeboren solches Papier hier finden können, so wäre es gut solches bald hinüber zu schicken, wo nicht, so würden Sie der Kürze halber 10 heute Abend mit der Post nach Leipzig an Herrn Penzel schreiben, der sonst solche Austräge übern nimmt.

In der Allgemeinen, nunmehr zu Illm heraus= kommenden Zeitung steht die Erklärung ans Publi= 15 cum der alten Litteraturzeitung vom 23. September; wollen Sie nicht auch eine Gegenerklärung an Huber schicken?

Jena am 1. December 1803.

G.

5

4772.

An Eichstädt.

Was soll man Herrn Werneburg antworten? Es 20 ist ein guter, aber seltsamer Kopf. Ich dächte man schrieb ihm: er möchte eine solche Recension einsenden, jedoch würde er es nicht übel nehmen, wenn man sie allenfalls, nach Befinden der Umstände, mit Dank für seine gute Intention, wieder zurück schickte.

Jena am 1. Dec. 1803.

Goethe.

4773.

Un Schiller.

Horr Regierungsrath Loigt hat mich diesen Rachmittag besucht und mich abgehalten Ihnen zu schreiben, dagegen habe ich ihn gebeten Sie bald zu sehen und Eie vom glücklichen Fortgang unserer litterarischen Unternehmung zu unterrichten. Hätten Sie nicht für jeht das bessere Theil erwählt; so würde ich Sie bitten uns bald ein Zeichen Ihrer Benstimmung zu geben.

Für mich ift dieses Wesen eine neue sonderbare Schule, die denn auch gut sehn mag, weil man mit den Jahren doch immer weniger productiv wird und also sich wohl um die Zustände der andern etwas genauer erkundigen kann.

Dlich beschäftigt jest das Programm, das in zweh 20 Theile zerfällt, in die Beurtheilung des Ausgestellten und in die Belebung der Polygnotischen Reste. Jenen ersten Theil hat Meher zwar sehr schon vorgearbeitet, indem er alles zu Beherzigende trefslich bedacht und ausgedruckt hat; doch muß ich noch einige Stellen 25 ganz umschreiben und das ist eine schwere Ausgabe.

Für die Polygnotischen Reste ist auch gethan was ich konnte; doch alles zuleht zusammen zu schreiben und zu redigiren, nimmt noch einige Morgen weg; indessen sührt diese Arbeit in sehr schöne Regionen und muß künstig unserm Institut eine ganz neue s Wendung geben. Nun kommt auch noch der Druck dazu, so daß ich das ganze Geschäft unter vierzehen Tagen nicht los werde. Das Programm wird dieße mal ohngesähr vier Bogen.

Voß habe ich erst einmal gesehen, da ich wegen wasse mich taum bis in die Bachgasse getraue. Er hat nun Burkhardt Waldis an die Neihe genommen, um dessen Worte und Redensarten ins Wörterbuch zu notiren. Ich muß mich erst wieder zu ihm und seinem Kreise gewöhnen und meine Ungeduld an seiner waschaftmuth bezähmen lernen. Dürste ich an was Poetisches denken, so läse ich mit ihm wie sonst; denn da ist man gleich in der Mitte des Interesses.

Anebel hat sich ben Hellfeld, in Ihrer ehemaligen Nachbarschaft, am Neuthor, eingemiethet, weit genug 20 von Boßen um von dessen Nigorismus nicht incommodirt zu werden. Dafür wird er auch unserm Prosobiter das Wasser nicht trübe machen; denn dieser wohnt am Einsluß, er aber am Ausstuß des Baches.

Ihren Vorschlag Fernow und Hegel zusammen zu bringen habe ich ins Werk zu sehen schon angesangen. Übrigens giebt es morgen Abend ben mir einen Thee, beh dem fich die heterogenften Elemente gusammenfinden werden.

Der arme Vermehren ist gestorben. Wahrscheinlich lebte er noch wenn er sortsuhr mittelmäßige Verse 3 zu machen. Die Posterpedition ist ihm tödtlich geworden, und somit für heute ein freundliches Lebewohl.

Jena am 2, Dec. 1803.

3.

4774.

Un 3. S. Meger.

Beyliegende Chartenblätter können Sie, werthester 10 Freund, zum besten überzeugen daß diesenigen absgeschieden sind, die dem Kundlein nach dem Leben strebten. Kommen Sie also, wann es Ihnen bequem ist, und bleiben Sie einige Tage hier. Ich habe vieles Bedeutende, für seht und für die Folge, mit Ihnen zu 11s besprechen. Sie sinden eine warme Stube, ein gutes Bett, einen guten Tisch, und was man sonst behaglich heißen mag.

Ich sche voraus daß, wegen Abdrucks der Kupferplatte, alles eingeleitet ist, weil darauf doch so vieles 20 ankommt.

Schreiben Sie mir, mit ben Boten, wie Sie benten und konnen.

Es ist jest ein sehr prägnanter Moment, der weit hinaus deutet, wo wir uns zusammen nehmen mussen, wo wir aber auch, beh dem in Povertät ersoffnen Dünkel unsrer mit 10,000 rthlr. schlecht ausstaffirten Gegner, doch im Grunde mit leichter Wendung die Oberhand behalten müssen.

Der Polygnotische Theil des Programms ist schon sim Druck. Könnte ich mit Ihnen über den Ihrigen sprechen, ehe ihn der Setzer in die Klauen kriegte, so wäre es sehr gut. Dieß alles seh Ihnen mit dem besten Lebewohl ans Herz gelegt.

Jena b. 6. Dec. 1803.

G. 10

15

4775.

An ben Berzog Carl August.

[Concept.]

Unterthänigstes Promemoria.

Die, wegen der Angelegenheiten der jenaischen mineralogischen Societät, veranstaltete Sendung sieht sich Endesunterzeichneter bewogen mit einiger Anfuge zu erläutern.

Es erfolgt nämlich hierbeh

- 1. Ein unterthänigstes Bittschreiben, mit behgefügten Statuten, in Hoffnung gnädigster Confirmation.
- 2. Eine historische Nachricht von gedachter Societät, vom Jahre 1801, gedruckt, welcher die seither 20 hinzugekommene Mitglieder, handschriftlich, beh-gelegt sind.
- 3. Ein Band Protofolle um daraus zu ersehen wie

das ben der Gesellschaft verhandelte aufgezeichnet wird.

- 4. Zehen Bande Correspondenz, jeden zu Ginhundert Briefen, woraus die gute Aufnahme ber Gin-
- 5 ladung und die gefällige Mitwirkung von vielen Seiten erhellet.
 - 5. Der neugesertigte Katalog, von dem nunmehr mit dem Societätscabinette verbundenen Galliginischen, nach sehr lobenswürdiger, und zu didaktischen
- 3weden höchst gemäßer Einrichtung und Ordnung, wie die Gremplare auch im Cabinette liegen. An den folgenden Abtheilungen wird gegenwärtig gearbeitet.

Womit diefe Anstalt und sich selbst zu Gnaden empfiehlt und

6. Den Katalog einer ber Societät gehörigen kleinen Büchersammlung gleichfalls behlegt

Jena b. 7. Dec. 1803.

4776.

Un C. G. Boigt ben Jungeren.

Mit Dank, lieber Herr Regierungsrath, erwiedere 20 ich Ihren Brief, und wünschte nur, daß Jena näher an Weimar läge, oder daß wir uns die Loderische Beweglichkeit zu eigen machen könnten.

Wenn das metallne Modell zur Medaille ausgearbeitet ist, so besuchen Sie mich wohl, aber bei früher Tageszeit, und nähmen Ihr Mittagessen mit bei dem Major, oder bleiben bei Nacht, wo für Sie und Ihre liebe Gesellschaft gut gesorgt sein soll.

Meine Büste möchte ich nur im äußersten Nothfall, so gern ich sonst willig bin, hergeben. Ein so guter Abguß wird schwerlich wieder hergestellt, und die Meinigen haben eine Art von Neigung zu diesem Exemplar, die bis an den Aberglauben grenzt, die ich gern respectire. Übrigens liegt die Form von dieser Büste bei mir, woraus man allenfalls wieder weinen Abguß nehmen könnte. Ich weiß nicht, ob sie Wolf oder Hossmann bei ihrer Abreise an mich gestschickt.

Da die Fabrit des Alten Literarischen Zahn= pulvers nun völlig weggewichen, so muß man sehen, is ob die Neue in Reinigung des Gebisses, welches die Autoren gewöhnlich vernachlässigen, eine bessere und durchgreisende Wirkung thut.

Bei meiner Überzeugung, daß jeder Menich in der Welt sehr entbehrlich ist, muß ich mir eine Ilusion wachen, daß ich gegenwärtig hier nöthig sei; das kann man nur durch ununterbrochene Thätigkeit, worin mich eben Freund Meher zu unterstühen kommt.

Empfehlen Sie mich Ihrem Herrn Bater, welcher so ein kleines Packetchen mineralogifirenden Inhalts empfangen haben wird; die Masse der concernirenden Papiere ist schon in ein Kästchen eingeschlagen, das den nächsten Sandfuhren als blinder Passagier mitgegeben werden soll.

Gs ist recht Schabe, daß Ihre Bestimmung Ihnen nicht einen etwas weiteren Spielraum erlaubt; die s jesigen für uns und, wenn ich nicht sehr irre, für das Ganze bedeutende Momente ließen mich die Nähe einer jüngern Natur wünschen, wodurch manches für den Augenblick belebt und für die Folge erhalten werden könnte.

Leben Sie indessen recht wohl. Durch Meyers Ankunft und mancherlei Einschiedsel werde ich genöthigt früher, als ich wollte, zu schließen.

Liebe und Bertrauen.

Goethe.

Jena, am 9. December 1803.

15

4777.

Un ben Bergog Carl Auguft.

Unterthänigfter Bortrag.

Ter Contract der Schauspielerin Beck geht mit nächsten Ostern zu Ende, da sie denn eine Verbeiserung ihres Zustandes wünscht. Würde ihr derselbe zu mit ihr zu schließen.

Ew. Durcht, wurden die desfallsigen Unterhandlungen besonders befördern, wenn es Höchstdenenselben gefällig wäre dieser brauchbaren beliebten Schauspielerin eine Pension von 200 rthlr. auf den Fall zu verwilligen, wenn sie behm Theater nicht mehr für brauchbar gehalten würde. Wir würden sodann wegen des übrigen nach Pflicht und Überzeugung mit ihr eine Übereinkunft zu treffen suchen. 5 Die wir uns verehrend unterzeichnen

Weimar am 10. Dec. 1803. Ew. Durchl. unterthänigst treugehorsamster Joh. Wolf. v. Goethe.

4778.

An Schiller.

Vorauszusehen war es daß man mich, wenn 10 Mad. de Stael nach Weimar käme, dahin berufen würde. Ich bin mit mir zu Rathe gegangen, um nicht vom Augenblick überrascht zu werden, und hatte zum Voraus beschlossen hier zu bleiben. Ich habe, besonders in diesem bösen Monat, nur gerade so viel 15 physische Kräste um nothdürstig auszulangen, da ich zur Mitwirkung zu einem so schweren und bedenktlichen Geschäft verpflichtet bin. Von der geistigsten übersicht bis zum mechanischen typographischen Wesen muß ich's wenigstens vor mir haben, und der Druck wo des Programms, der, wegen der Polygnotischen Tabellen, recht viele Dornen hat, fordert meine öftere Revision. Wie viele Tage sind denn noch hin, daß das alles sertig seyn und, bey einer leidenschaftlichen

Opposition, mit Geschick erscheinen foll? Gie, werther Freund, feben gewiß mit Graufen meine Lage an. in der mich Meyer trefflich soulagirt, die aber von niemand tann ertannt werden; benn alles was nur s einigermaßen möglich ift, wird als etwas Gemeines angesehen. Deghalb möchte ich Sie recht fehr bitten mich zu vertreten; benn niemanden fallt ben biefer Gelegenheit ber Taucher wohl ein als mir und niemand begreift mich als Gie. Leiten Gie baber 10 alles zum besten, in so fern es möglich ist. Mad. de Stael mich besuchen, fo foll fie wohl empfangen febn. Weiß ich es 24 Stunden voraus, fo foll ein Theil des Loderischen Quartiers meublirt seyn, um sie aufzunehmen, sie soll einen bürger-15 lidjen Tijdy finden, wir wollen und wirklich sehen und sprechen, und fie foll bleiben so lange fie will. 28as ich hier zu thun habe ift in einzelnen Biertelstunden gethan, die übrige Beit foll ihr gehören; aber in diesem Wetter zu fahren, zu kommen. 20 mich anzuziehen, beh Hof und in Societät zu fenn, ist rein unmöglich, so entschieden als es jemals von Ihnen, in ähnlichen Fällen, ausgesprochen worden.

Dieß alles sen Ihrer freundschaftlichen Leitung anheim gegeben, denn ich wünsche nichts nicht als 25 diese merkwürdige, so sehr verehrte Frau wirklich zu sehen und zu kennen, und ich wünsche nichts so sehr als daß sie diese Paar Stunden Weges an mich wenden mag. Schlechtere Vewirthung, als sie hier finden wird, ift sie unterweges schon gewohnt. Leiten und behandeln Sie diese Zustände mit Ihrer zarten, freundschaftlichen Hand und schicken Sie mir gleich einen Expressen, sobald sich etwas bedeutendes ereignet.

Tausend Lebewohl! im himmlischen Sinne. Jena am 13. Dec. 1803. G. 18

> 4779. An Segel.

Möchten Sie, werthester Herr Doctor, über benkommende Schrift eine Recension versassen, in dem
Sinne, wie Sie mir neulich darüber gesprochen, so
würde ein für mich doppelt angenehmer Entzweck er=
reicht werden, daß Sie dadurch sich an unser kritisches 20
Institut anschlössen und daß Sie zu interessanten
Unterhaltungen nähere Gelegenheit gäben, die ich recht
oft mit Ihnen zu wiederholen wünsche.

Jena am 15. Dec. 1803.

Goethe.

4780,

Un Carl Bilhelm Conftantin Stichling.

[Concept.]

[Mitte December.]

Ew. Wohlgeb.

haben, mit so vieler gefälliger Thätigkeit, sich ben der Zerschlagung meines Oberroßlaer Gutes verwendet, daß ich dieselben wohl ersuchen darf mir, auch in dem letten Termin, noch besonders zu afsistiren. Die litterarischen Geschäfte halten mich hier, möchten Sie wohl zu meiner Beruhigung nachstehendes vermitteln?

Herr Reimann hat auf Weihnachten noch 2500 rh. zu bezahlen. Beh seiner zwar übrigens redlichen, waber doch etwas zauderhaften Art, könnte es vielleicht nicht schaden, wenn Sie ihm gelegentlich bemerken ließen: daß man, zu gedachtem Termin, die Jahlung bestimmt erwarte.

Ich habe bagegen an Frau Geh. Räthin von Herba 2000 rthfr. in Lbthfr. zu 1 rh. 14 gr. zu bezahlen. Schon habe ich Herrn Landkammerrath Ortmann deßhalb ersncht: ob nicht diese Summe konnte in Gisenach bezahlt und von mir an fürstl. Weimar. Kammer restituirt werden. Er ließ sich auch deßhalb v bereitwillig finden, nur fürchtete er daß draußen die Laubthaler raar sehn möchten und deßhalb einige Schwierigkeiten entstehen könnten.

Wollten Ew. Wohlgeb, nun die Gefälligkeit haben zu vernehmen, in wie fern fich eine folche Einrichtung treffen lasse und mir gefällige Nachricht davon erstheilen; so würde ich, beh meinem verlängerten hiesigen Aufenthalt, mich wegen dieser Angelegenheit sehr beruhigt finden.

Der ich recht wohl zu leben wünsche und mich zu s geneigtem Andenken empfehle.

4781.

An v. Klinger.

[Concept.]

[Mitte December.]

15

Verehrter alter Freund.

Herrn Commissionsrath Heun, einen thätigen und verständigen Mann, der als Unternehmer der jena= ischen allgemeinen Litteraturzeitung uns interessant 10 geworden, will ich nicht nach St. Petersburg reisen lassen, ohne ihm ein Wort an Sie mitzugeben.

Oft ist es mir ein angenehmer Gedanke, daß die werthen Unsrigen Ihnen so nahe sind, Ihres Um= gangs und Ihrer Neigung genießen.

Vielleicht wird es uns auch einmal noch so wohl uns wieder zu sehen, möge Ihnen indessen ein alter Freund empsohlen bleiben.

4782.

An Charlotte v. Schiller.

Vor allem, werthe Frau, danken Sie Schillern, daß er sich zu meinem besten verwendet hat, es ist 20 nun alles auf einem recht guten Wege. Sobann haben Sie die Güte inliegenden Brief an Frau von Stael zu besorgen und suchen Sie wo möglich auf die Fragen, die hiernächst verzeichnet sind, mir morgen Abend mit den Boten Antwort zu verschaffen; denn wenn ich die Freundin nur einigermaßen empfangen will, daß sie die Paar Tage, welche sie hier zubringt, nicht verslucht, so muß ich doch eigne Anstalten machen; denn es sieht durchaus etwas wüst und zerstört hier aus.

Ich schwimme und bade so gut ich kann. Wenn wir nicht tugendhafter wären als wir selbst wissen und gestehen wollen, so müßte uns ein Zustand, der nichts als Ausopserung enthält, ganz unerträglich werden. Grüßen Sie Schillern ohne ihn an seinem Werke zu stören, worauf ich mich herzlich freue, Leben Sie recht wohl und verzeihen Sie mir diese Zubringlichkeit.

Jena, b. 16. Dec. 1803.

Goethe.

20

4783.

An Anne Germaine de Staël-Holstein geb. Reder.

[Concept.]

[16. December,]

Voila, Madame, une des contradictions les plus frappantes, Vous Vous trouves a Weimar et je ne vole pas Vous porter les assurances d'un parfait devouement. Cependant je ne me plaindrai pas ni des affaires momentanement compliquees ni des indispositions physiques qui me retiennent ici, ces accidens me sont chers car ils me procurent un bonheur que je n'aurai jamais osè souhaitter. Vous vous ap- 5 prochez de l'heremite qui fera son possible pour ecarter ce qui pourroit l'empecher de se vouer entierement a la bienvenue. Vous eclaireres ces jours tristes, et les soirees infinies passeront comme des momens.

Soyes persuadee Madame que je sens tout le prix de Votre bonté et que j'attends avec impatience le moment de Vous exprimer combien je Vous suis attaché.

10

Je Vous arrange un petit logis dans mon Voisi- 15 nage et je prie Madame de Schiller de vouloir bien me faire parvenir Vos intentions cette ... de me marquer le jour de Votre arrivée.

4784.

An Charlotte v. Schiller.

Da Frau von Stael erft auf den Sonnabend zu kommen gedachte, so kann ich ihr den unangenehmen 20 Weg recht gut ersparen und was mir obliegt diese Woche hier vollenden.

Ich schreibe ihr das in beyliegendem Briefe und lade sie auf Sonnabend Mittag zu mir ins weimarische Haus. Da werden denn auch Sie liebe Frau und Schiller mich mit Ihrer Gegenwart erfreuen. Am liebsten wäre mirs wir hielten uns in so kleiner Gesellschaft; haben Sie aber sonst noch irgend einen Sedanken, wen ich einkaden könnte, so theilen Sie mir ihn inzwischen mit. Wir können uns Glück wünschen, daß diese winternächtliche Kranken= und Todtenbilder durch eine so geistreiche Natur einigers maßen verscheucht und der Glaube ans Leben wieder 10 gestärkt wird.

Dand und Gruß.

Jena d. 19. Dec, 1803,

Goethe.

4785.

Mn Anne de Staël.

[Concept.]

[19. December.]

Non Madame ce ne sera pas Vous qui feres
par ces neiges le petit mes tres desagreable trajet.
Cette semaine me suffit pour arranger les affaires
qui me tenoit ici. Samedi je viens me vouer tout
a Vous et j'espere que Vous voudrez prendre le
diner chez moi avec Mr et Mdme de Schiller. Mou
impatience de vous voir Madame s'accroit de jour
en jour et Vous series surement contente d'un aucien
ami si Vous pouvies lire ce qui passe et repasse
dans mon ame. Adieu done jusqua Samedi jusques
Dimanche. N'oublies pas que ces jours en etoit

destinés et que j'aurois fait lundi le petit voyage dans votre voiture, de tous ces precieux moments je ne voudrois perdre que le moins possible. Peutetre vous ne penses pas que c'est un ami importun exigeant qui va se presenter. S'il est possible je vous amene Mr Stark.

4786.

Un Kirms.

Ew. Wohlgeb. sage mit Wenigem, daß ich Sonnabend nach Weimar komme.

Wegen der Stelle des hiesigen Stadtmusikus er= 16 halten Sie Mittwoch früh ein Promemoria, woraus zu ersehen sein wird, was für Einkünste er hat und wie sie zu verbessern sein möchten. Der Stadtrath wird indessen seine Wahl suspendiren.

Alles Übrige mag ruhen, bis ich das Vergnügen 1: habe, Sie wieder zu sehen.

Wenn Sie "Tarare" auf den 31. zusammenbringen können, so lassen Sie sich ja nicht stören. Paläophron und Neoterpe kann recht gut wegbleiben, wenn etwas Brillantes an dessen Stelle tritt. Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Jena, 19. December 1803.

&.

Un Carl Bilhelm Bimmermann.

Bei den Verhältnissen, welche mir theils schon bekannt gewesen, theils durch Ihren Brief, mein werthester Herr Zimmermann, erst bekannt geworden, halte ich es, nach reisticher Überlegung, für beide Theile am Gerathensten, die disher bestandene Verbindung, dem Contracte gemäß, auf Cstern aufzuheben, um so mehr als bei den lebhasten Anstalten in den Chursürstl. baherischen Landen es kaum einem Mann von mannigsaltigen Talenten an einem wünschenswerthen Unterkommen sehlen wird.

Indem ich Ihnen also für das bisher Geleistete meinen Dank abstatte, werde ich nicht ermangeln, von Seiten fürstlicher Commission die förmliche Entlassung baldigst zu ertheilen.

Jena den 19. Dec. 1803.

G.

4788.

Un Charlotte v. Schiller.

Sie sind so freundlich und gut, daß ich ein Paar Worte an Sie zu dictiren wage, ob ich gleich vom bösesten Humor bin. Dafür bitte ich Sie mir morgen mit den Boten etwas zu sagen, wie es in Weimar 20 aussieht.

Mit unferer hauptunternehmung geht es gut icon und vortrefflich! Satte ich bis Neujahr bier bleiben tonnen; so ware alles, was mir obliegt, mit einem gewissen behaglichen Geschick zu losen gewefen. Daß ich aber Sonnabends nach Weimar foll und will, macht mir eine unaussprechliche Differeng, bie ich gang allein bulden, tragen und ichleppen muß und wofür mir tein Menich nichts in bie Rechnung ichreibt. Das ift bas Berwünschte in biefen irbifchen Dingen. daß unsere Freundin, der zu Liebe ich, zu gelegner Beit, 30 Meilen gern und weiter führe, gerade anfontmen muß, wo ich dem liebsten was ich auf der Welt habe, meine Aufmerkfamkeit zu entziehen genöthigt bin. Gerade zu einer Zeit, die mir die verdrieflichste im Jahre ist; wo ich recht gut begreife wie Seinrich III. den Bergog von Buije erichießen ließ, bloß weil es fatales Wetter war, und wo ich Herdern beneide, wenn ich hore daß er begraben wird.

Demohngeachtet sollen Sie mich Sonnabends nicht unfreundlich finden und es ist schon etwas beiser, da ich mir die Erlaubniß genommen habe meinen Unswillen in einigen Worten und Redensarten heraussulassen.

Wenn Sie recht freundlich sind, so schreiben Sie mir noch einmal vor Sonnabend und schicken mir auch ein Blättchen von Schiller und von Frau von Stael. Ich habe nöthiger als jemals mich durch Freundschaft und guten Willen zu stützen und zu steisen. Schöben sich die Umstände nicht so wunderlich über einander; so hättet ihr mich so bald nicht wieder gesehen. Und so ein Lebewohl ohne Bitte um Berzeihung wegen meiner Unarten. Es ist heute der zwanzigste! Nach dem Neuenjahre wird es, wills Gott, besser werden.

[3ena, 20.] Decembr. 1803.

V.

4789.

Un Charlotte v. Echiller.

Gs bleibt also daben, verehrte Freundin, daß Sie morgen, Sonnabends um 1 Uhr sich mit Schillern 10 in meinem Hause einfinden und Frau von Stael nochmals einladen ein Gleiches zu thun.

Sie wird mir verzeihen, wenn ich ihr nicht vorher der Form gemäß aufwarte. Ich komme dazu hier nicht früh genug weg.

Leben Sie recht wohl, ich freue mich Sie allerseits zu sehen.

Jena am 23. Dec. 1803.

&.

4790.

Un Johann Abam Edmidt.

[Concept.]

Ew. Wohlgeb. gönnen, wie ich von Herrn Hofrath Eichstädt vernehme, Ihre mannlich ernste Theilnahme der jenaischen allgem. Litt. Zeitung. Dieses fordert, in so sern ich Ursache habe an dieser Anstalt vorsäuglich Theil zu nehmen, auch von meiner Seite den lebhaftesten Dank.

Kann ein solches Zeitblatt, das, mit unter, aus siehr heterogenen Elementen besteht, nicht immer eine gleiche Ansicht gewähren; so ist es doch, im Einzelnen, wie im Ganzen, das erfreulichste, wenn die Tüchtigen des Zeitalters nicht verschmähen durch dieses Organ sich hören zu lassen.

In mehrern Gesprächen mit Herrn Hosrath Himly, ben Lesung der ophtalmologischen Bibliothek und ben mehrern andern Gelegenheiten, habe ich mich von dem Werth Ihrer Vemühungen durchdrungen gefühlt und den lebhasten Wunsch nicht unterdrücken können über 12 manches durch Sie belehrt zu werden.

Seit mehrern Jahren bearbeite ich die Farbenlehre, erst zu östhetischen Zwecken, dann in physischer und chemischer Rücksicht, und wie hätte ich ben diesen redlichen Bemühungen das physiologische versäumen so können.

Diesen letzten Theil, nunmehr den ersten meiner Abhandlungen, hätte ich vor allen Dingen dergestalt auszuarbeiten gewünscht, um Ihnen denselben vor= legen und Ihre entscheidenden Winke nutzen zu können. 20

Aber das Leben geht meift hin ohne daß man ordnen und beleben kann was man gesammelt hat und, wie das Ganze der empirischen Gricheinung, so liefert auch der Einzelne mehr ein Wollen als ein Vollbringen.

Ihren gefälligen Antheil an unserer Litteraturzeitung sehe ich beshalb auch für mich als höchst günstig an, weil ich dadurch in den Fall komme noch mehr auf die Maximen zu merken, welche, in Ihnen, beh That und Urtheil, herrschend sind. Ohne daß ich Ihre Gesinnungen über meine Arbeiten vernehmen kann, betrachte ich alsdann meine Arbeiten in Ihrem Sinne, und sehe getrost der Zeit entgegen wo ich sie Ihnen dereinst senden oder lieber bringen möchte, welche letzte Hossnung ich mir nie ganz nehmen kann, um so weniger als ich bisher die große Kaiserstadt zu sehen unverantwortlich versäumte.

3ena den 23. Dec. 1803.

4791.

9f n

[Concept.]

[23. December.]

Wäre die natürliche Tochter nicht schon ausgetheilt gewesen; so würden wir Ihnen gern solche zur Recension überlassen haben, um so mehr als Ihre Überzeugung, in den Hauptmomenten, mit der diesseitigen Ansicht überein stimmt. Es ist uns sedoch angenehm auf diesem Wege mit Ihnen in Verbindung zu kommen und wir fragen vorläusig an: ob Sie etwa die Tieckische Übersehung der altdeutschen Minnelieder einstweilen recensiren möchten pp.

An Johann Friedrich Christian Werneburg. [Concept.]

Die Recension der Eschenmanerischen Schrift werde ich, mein werthester Herr Werneburg, mit Vergnügen erwarten, und hoffe, bey dieser Gelegenheit, mit Ihrer ausgezeichneten Tenkweise näher bekannt zu werden; jedoch muß ich mir die Freyheit vorbehalten gedachte Recension, wenn sie mit den Maximen, welche bey der Redaction sestgeseht worden, nicht übereinstimmen sollte, mit höslichem Tanck zurück zu senden. Wögen Sie diesen Wünschen sich gemäß erklären; so bin ich überzeugt daß eine solche Communication, theils für diesen Fall, theils für andere Fälle, für beyde Theile, nühlich werden und von guten Folgen sehn könne.

Jena ben 23. Dec. 1803.

4793.

Un Gichftädt,

Indem ich Gw. Wohlgeboren zu einem gesegneten Anfang Glück wünsche und bald wieder zu erscheinen hoffe, übersende ich noch einiges zum Geschäft Gehöriges, dem ich Ihre Aufmerksamkeit erbitte.

- 1. Das Blatt b zu nochmaliger gefälliger Revifion.
- 2. Tas Blatt f nebst dem Manuscripte zur Correctur und weitern gütigen Besorgung. Ich habe es

noch nicht durchsehen können; da ich aber einen Ubdruck mit hinüber nehme, so kann ich, wenn ich etwas zu verändern finden sollte, was das Manuscript nicht schon anzeigt, solches Ew. Wohlgeboren melben.

3. Das überbliebene Manuscript, welches nunmehr in zwei separirten Dosen untern Strich gesetht werden kann; sonst will ich für diesen Raum nächstens noch manches schicken, womit ich recht wohl zu leben wünsche.

Bena ben 24, December 1803.

G.

4794.

Un Gichftabt.

Den hierbei zurückkommenden Auffat finde recht zweckmäßig und könnte derselbe wohl bald abgedruckt werden. Die in dem Bogen f bemerkten Trucksehler haben Ew. Wohlgeboren schon bei der Revision ge-15 funden und verbessert.

Wohl zu leben wünscht Weimar den 26. December 1803.

G.

4795.

An F. A. Wolf.

Ich durfte meinen Augen kaum trauen, als ich die Züge Ihrer verehrten Hand in einem Briefe von Iena her erkannte. Weine Freude war desto größer und wie Sie mir dort herzlich willkammen gewesen wären, so sollen Sie mir es auch hier senn. Die Zimmer, die ich Ihnen in meinem Hause bestimmte, sinden sich gegenwärtig von Niemern und meinem Sohne besetzt. Aber in einem Nachbarhause, Wand an Wand, lasse ich Ihnen ein klein Quartier zurechte machen, für die Nachtruhe bequemer als in einem Wirthshause, und den Tag, hosse ich, mogen Sie ben mir zubringen. Sie kommen zu einer bedeutenden Zeit, ein erwäusschter Nathgeber und Helser. Von unsern jenaischen Zuständen wird Ihnen nichts un- 10 bekannt bleiben, von unsern weimarischen soll es auch nicht.

Zur Freude, die Ihre Ankunft erregt, gesellt sich schon zum Boraus mein Dank.

Möchten Sie Mittwoch vor Tische anlangen? wir 13 würden alsdann einige Stunden ruhiger Unterhaltung genießen und Abends zusammen Maria Stuart sehen können. Das übrige würde sich geben und finden.

Bergeben auch Sie meinen Laconismus; denn ich bin gedrängt diesen Brief noch auf die Post zu w schaffen. Mit tausendsältigem Lebewohl.

2B. d. 26. Dec. 1803.

Goethe.

25

4796.

Un Gichitädt.

Em. Wohlgeboren danke bestens für das Übersendete. Dagegen überschiede:

- 1. den halben Bogen k, auf welchem ich noch einiges bemerkt habe, welches ich theils (besonders die Stelle von Palamedes) zu corrigiren, theils nach eigner Überzeugung beizubehalten oder zu verändern bitte;
 - 2. das Berzeichniß der parifer Renigkeiten bom 24. October bis zum 22. November; nach gemachtem Gebrauch haben Sie die Gefälligkeit diese Blätter bei Sich zu bewahren;
- 3. einen interessanten Brief vom Kriegsrath von Stein, über den wir wohl erst mündlich sprechen ehe ich demselben antworte. Ich glaube daß wir auf diesem Wege sehr gute Theilnehmer gewinnen werden.
- 4. Die Recension bes Herrn S. über die pada15 gogischen Ereignisse scheint mir auf den ersten Anblick
 mit vieler Sachkenntniß geschrieben. Dielleicht erlangte man von ihm eine Darstellung der ganzen
 Lage, nach welcher in der Folge theils dessen eigne,
 theils fremde Recensionen zu beurtheilen wären.
- Die Ankunft des Herrn Professor Wolf hat mich außerst erfreut. Ich wünschte nur, daß ich noch in Jena gewesen wäre! Empschlen Sie mich ihm vielmals mit der Versicherung, daß ich mich höchlich freue ihn Nittwoch früh hier zu sehen.
- 28 Weimar den 27. December 1803.

Goethe.

An Eichstäbt.

Ew. Wohlgeboren sende das zweite Stück mit vielem Danke wieder. Der darin enthaltene Beschluß der Recension wird freilich manches zu reden geben, indessen wenn zur Sprache kommen sollte, was disher verschwiegen war, so ist nichts anders zu thun, s als dergleichen abdrucken zu lassen. Wenn nur öfter etwas so Gehaltvolles einläuft!

Statt der von Ihnen schon gemachten Veränderungen schlage ich ein paar andere vor, wobei ich Ihnen jedoch durchaus die Entscheidung überlasse. Statt: einem solchen Kampse — einem Scheinkampse

Statt: so sonderbar — so eigen worüber jedoch Ihrem kritischen Gefühl ganz die Ent= scheidung überlasse.

Wenn es ohne Aufenthalt zu verursachen geschehen kann, wird es mir sehr angenehm sein die Blätter vor dem Abdruck zu sehen.

Die Gegenwart des Herrn Professor Wolf macht mir viel Freude, wie sie Ihnen gewiß auch verursacht 20 hat. Der ich recht wohl zu leben wünsche.

Weimar den 28. December 1803.

Goethe.

15

Un Piat Lefebre et fils.

[Concept.]

Messieurs

J'espere Messieurs que les tapis annoncés par Votre lettre du 19. May arriveront bientot, ayant en notice de leur depart de Francfort par Mssrs Bethmann. Je ne manquerai pas de les deployer d'abord devant S. A. S. M. le Duc et d'en presser le payement.

En attendant je me trouve dans la necessité de Vous envoyer le dessin, la mesure et la description d'un tapis, que l'on desire avoir bientot. Il est destiné pour une chambre, qui n'est pas tout a fait rectangle et c'est pour cela que l'on veut eviter de mettre une bordure tout autour. L'intention d'allieurs se concoit aisement par le dessin, sur le quel on a noté les couleurs desirées. La mesure est prise d'après le pied de Leipzig dont Vous trouveres une Copie ci jointe.

On pense que Vous pouves Messieurs faire coudre les parties différentes qui composent ce tapis, 20 si cela ne se pouvoit pas, Vous auries bien la bouté Messieurs de me le faire scavoir bientot et de m'aider de Vos conseils.

Aussi je Vous prie de m'envoyer avec le premier transport qui se feroit une mesure du Brabant en bois, pour pouvoir determiner en cas de besoin plus precisement les mesures. J'en avois fait copier une d'apres celle de Votre Voyageur qui s'est perdue.

Ayant l'honneur de me soussigner.

4799.

An Eichstädt.

Mit viel Vergnügen habe ich Ew. Wohlgeboren s Sendung erhalten und hoffe davon morgen früh unserm gnädigsten Herrn eine angenehme Neujahrs= gabe zu überreichen.

Sollte der kleine Auffat über Martin Wagner noch nicht abgedruckt sein, so erbitte mir ihn zurück, 10 indem ich ihn aus einem von dem Künstler selbst er= haltenen Briefe gegenwärtig noch interessanter machen kann.

Alles Übrige hat meinen vollkommenen Beifall, sowie zu Voßens treuer Nähe Glück wünsche.

Professor Wolf, dessen Gegenwart mir viel Freude und Nuten bringt, grüßt Sie beide mit mir.

Sobald mir's möglich ist, komme ich und wenn auch nur auf kurze Zeit. Ich bereite manches und werde außerdem gern auf jede Veranlassung mich 20 dienstlich erweisen.

Mich zu geneigtem Andenken empfehlend Weimar am 31. December 1803.

Goethe.

15

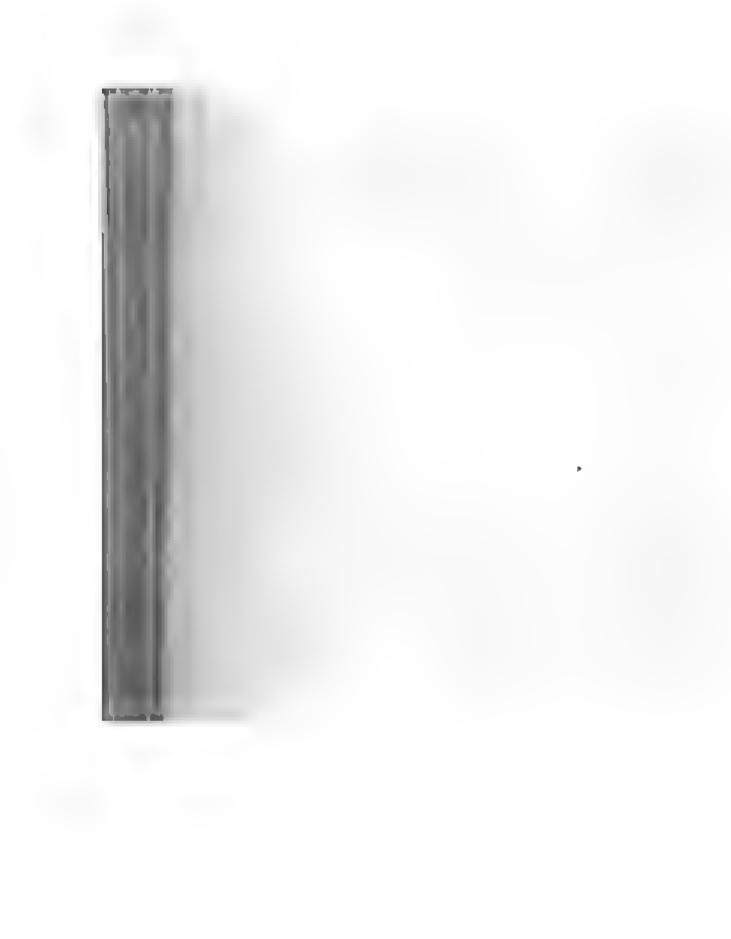
An Schiller.

Hier mein Werthester die Aushängebogen des Programms, auf Actenweise geheftet, bis ich Ihnen ein besseres Exemplar zuschicken kann. Möchten doch unsere Bemühungen Ihnen einigen Behfall ablocken.

Ich gehe heute Abend nicht in die Comödie, wie halten Sie es? mögen Sie mich vielleicht gegen 8 Uhr besuchen? und alsdann Wolf beh mir erwarten, welcher wohl in das Schauspiel gehen wird.

Weimar am 31. Dec. 1803.

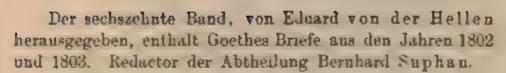
&.







.



Wiederholt aus den vorigen Banden:

Wo diesem Druck Briefe in durchaus eigenhändiger Niederschrift zu Grunde liegen, wird das unter den "Lesarten" nicht besonders erwähnt, bei den ganz oder theilweise dictirten oder copirten Briefen hingegen wird das Eigenhändige vom Fremden jedesmal durch genaue Angaben unterschieden. Nur bei der blossen, ohne weitere Schlussworte unter Briefen von Schreiberhand auftretenden Namensunterschrift versteht sich die Eigenhändigkeit von selbst.

Da Goethe die meisten der dictirten und copirten Briefe mehr oder minder sorgfältig durchgelesen und corrigirt hat, erfordern die unter den "Lesarten" mit ,aus", "über" und "nach" angeführten Correcturen Aufmerksamkeit, zumal sie genau zu scheiden sind von solchen, die der Schreiber selbst darin oder die andererseits Goethe in eigenhändigen Schriftstücken vorgenommen hat. Letztere beiden Arten werden durch einfaches "g aus über, nach) h" ausgedrückt; wo hingegen Goethe in einen von Schreiberhand niedergeschriebenen Brief oder Brieftheil ändernd eingegriffen hat, wird dieses unterschieden durch g bezw. g1 vor dem "aus", "über" oder "nach". Es bedeutet g eigenkändig mit Tinte, gi eigenhändig mit Bleistift, und wo die Eigenhändigkeit zweifelhaft ist, wird g? bezw. g1? gesetzt. Lateinisch geschriebene Worte des Originals stehen im Text in Antiqua, unter den Lesarten in Cursudruck; in den Handschriften Ausgestrichenes führen die "Lesarten" in Schwabacher Cettern an.

Erklärung der häufigsten Abkürzungen in Citaten s. 111, 272, IX, 330.

4460. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 1, 2, 4 Probe und erste Vorstellung von A. W. Schlegels "Ion", vgl. XV, 294. 2 4461. 4463. 4404. 74, 11. 293, 17 und zu 4712. 6 der Grund lage von Schlegels Dichtung 11 zur Recension der Preis-Ausstellung von 1801, als Beilage zur Allgemeinen Litteratur-

zeitung 1802, vgl. 7, 16 8, t. 9, 14, 23, 19, 66, 18,

4461. L. Geiger GJ II. 250 nach der in Frorieps Archiv befindlichen Handschrift von Schreiberhand mit der Adresse Tes Herrn Legationsrath Bertuch Wohlgeboren. Anlass meses Schreibens war die 4, is geschilderte Beobachtung über Böttigers Verhalten während der ersten Aufführung des "Ion" am 2 Januar. Goethes Ahnung, dass bei dieser Gelegen heit der volle Ausbruch lange verhaltner Gegnerschaft zu erwarten sei, erfüllte sich trotz dieses Versuches, einen. solchen vorzubeugen. Vgl. 4463. 4464. 9, 12 11, 10. 74, 12 2, 7 Das Gustspiel der Friederike Unzelmann im September 1801 (vgl. 4418), jedoch nur die erste Halfte, hatte Bottiger ım "Journal des Luxus und der Moden" mit grösster Aperkennung besprochen Eine durchaus maassvolle Warnung vor allzugrosser Sucht nach Vielseitigkeit ist das Einzige woran Goethe allenfalls Anstons nehmen konnte. Viellescht lag der strittige Punct in einer nicht zum Abdruck gelangten Besprechung der zweiten Hälfte des Gastspiels.

*4462. Concept von Schreiberhand Eing Br. XXXV, 20 Ohne Datum. Adresse gi aR An des Herzogs von Gotha Turchl wahrscheinlich, wie manchmal in den Eing. Br., erst spater dazugeschrieben bei Durcharbeitung dieses Materials für die "Tag- und Jahreshefte". Zur Sache 3464, 3465, 3481, XV. 265, 13. Ferner 4547. Am 31. November (sic) 1801 schrieb die Fürstin, in Antwort auf 4423, an Goethe, dass sie gerade jetzt einer Summe von mindestens 12000 Reichsthalern zur Anlage eines Krankenhauses besonders bedürfe, ihr Brief schloss: "Handeln Sie wie ein Jude - vielleicht werden Sie zum Lohne dieser Liebe aus dem Alten ins Neue Testament erhoben. Das und alles erdenkliche Gute wolle der Ihnen geben, den ich täglich für Sie flehe". 3.4 mir g über 5 weil - 7 betrachten g aR für um das nabere allenfalls überlegen zu können

Ob der laut Tagebuch am 11. Januar abgesandte Bruf

mit diesem Concept übereinstimmte, bleibt fraglich. In demselben Fascikel XXXV der Eing. Br. finden sich nämlich
noch zwei Concepte an Herzog Ernst: fol. 3 vom 27. December 1801, das wohl nicht mundirt sondern durch 4462
ersetzt ist, und fol. 59, das ohne Datum auf demselben Bogen
mit 4465 steht. Dieses letztere, von Goethe nicht durchcorrigirte Concept ist bis auf den ersten Absatz mit Bleistift durchstrichen, und es scheint möglich, dass dieser erste
Absatz (Gw. Turchl. bermog ich — berfichert zu fran) als Eingang von 4462 vor 2. 14 benützt ist. Hier folgen beide Concepte (als "Vorconcepte") in vollständigem Abdruck, das
erste hat dieselbe Adresse g¹ wie 4462, das zweite von
Schreiberhand An des Herzogs bon Gotha Hochfaritt. Turcht.

Erstes Vorconcept, Eing. Br. XXXV, 3:

Wenn ich nicht erre, so ist der Überbringer dieses, ein Italianer, ber mit geschnittenen Steinen handelt, Gw. Durchl. schon angestündigt. Ich erinnere mich seiner von Rom, und Dieper exinnert sich bessen besonders von Florenz her, wo er die Steine der groß- herzoglichen Sammlung sormie. Was er mit sich suhrt ist meistentheils von neuen Weistern, die man beh dieser Gelegenheit, mit Bergnügen, kennen lernt; doch hat er auch einige gute und surtressliche alte Sachen.

Det noch mehrerm Interesse besach ich biese Runstwerte und horchte so im allgemeinen nach ihren Preisen; da ich die Antwort von der Fursten Gallegen habe, welche noch immer geneigt ist ihre Sammlung geschneitener Steine wegzugeben und zwar gegenwärtig um einen Preis an dem nicht so viel abzudingen (g aus abzudingen) sehn möchte (g all für ist). Indessen bleibt es immer ein ernsthaftes Geschäft, uber das ich Ew. Durcht, nächstens aussahrlicher zu schreiben nicht bersehlen werbe. Wenn ich nicht erre so besitzen Sie die Abdrücke davon in Geps. Fur heute darf ich mich wohl hierbeh beschräufen indem ich mich mit der vollkommensten Berehrung unterzeichne.

Weimar am 27. Dec. 1801.

Zweites Vorconcept, Eing. Br. XXXV, 59:

Gw. Durcht, vermag ich mit Worten nicht auszubrucken welche augenehme Empfindungen mir neulich in Gotha zu Theil geworben indem ich nach so langer Zeit die mir ehedem gegönnten Gesinnungen wieder gefunden und von Ew. Turcht, fo wie von verehrten Angehörigen auf den alten vertraulichen Fuß behan worden. Je länger man lebt, je mehr weiß man zu schäpen man nur einmal haben kann und desto angelegentlicher ist Wunsch auch für die Folge von dessen Erhaltung versichert zu se

Da Em. Durchl, wenigstens einige Reigung zu ber Gemm fammlung der Fürstin Galligin zu erkennen geben so ist es sow meine als bes Prosessor Mehers erste Sorge uns noch mehr i bisher über biesen Gegenstand aufzuklären.

Wir haben zwar nur unvollkommene Grpsabgiiffe vor bemohngeachtet läßt sich wenigstens vorläufig einiges Urth barüber aufstellen.

Es tommt jedoch vor allen Tingen barauf an wie Turi über den Preis überhaupt deuten man verlangt 12000 Thir v beh man bemerken wird daß man davon nicht viel nachzalafi geneigt sehn werbe.

3ch erinnere mich recht gut, baß vor vier funf Jahren b 18 000 bie Rede war.

Prof. Meher hat um nur einigermaßen eine Schähung zu gründen die ganze Sammlung in vier Classen getheilt, wo in ersten die unschätzbaren gesetzt und jedes Stud mit 100 Louisl geschäpt ist in der letzten aber die zwehdeutigen stehen die of gesähr auf 6 Louisd'or angeschlagen sind. Diese Schätzung reiden doch auf 10 000 Thlr.

Wahricheinlich wurde fich hierben, wenn man bie Steine fel sehen tonnte verschiedenes andern nicht weniger wurde die Li haberen und Neigung diesen oder jenen Stein vielleicht hers oder herab in eine andere Rlaffe sehen.

hierüber tann in ber Folge Gw. Durcht auf Befeht nabere borgelegt werben.

Eine Antwort des Herzogs oder sonstige Corresponder die über den Ausgang dieses Handels Aufschluss gabe. mir nicht bekannt.

4463. Vorlage und deren Adresse wie 4461, dazu Co cept von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv n der Adresse g Un Herrn Reg. Rath Bertuch Zur Sache 4464. 3, 12 bon nach mit Conc. 13 ist fehlt GJ, wi aber in Hs, da diese von Schreiberhand, entweder steh oder ohne Anordnung Goethes fortgelassen sein; ebenso

19 21. 22. 23 dem Conc. gegen GJ im Text gefolgt. 13. 14 einem folden g aR für diesen Conc. 19 remediren g aR für remittiren Conc. 34 fehlt GJ 21. 22 den Geschaften GJ 22 vors von GJ Eine bezügliche Erklärung Bertuchs ist nicht überliefert, auch meldet das Tagebuch nichts von dieser Sache; aber die Recension wurde erst nach Böttigers Tode (Kleine Schriften I, 328) veröffentlicht.

4464. L. Geiger GJ VI, 11 nach einer Abschrift der Handschrift, dazu Concept von Schreiberhand im Goetheund Schiller-Archiv mit der Adresse An Herrn Hofr. Wieland Comanstadt. Zur Sache 4461, 4463. 4, 9, 10 lieben alten GJ 13 Erfcheining nach Unfführung Conc. 22 geitig gening GJ 23 Jenet Dichtvollende g aR fitr Er Conc. um fehlt GJ 5, 1 vor fur GJ 1. 2 Tas . . . Argumentum falulae g aus Der . . . Stoff Conc. 2 gar wohl fehlt GJ 4. s verrannt ift g aus veranlagt Conc. (Hörfehler, 3 et ... 6 zu wollen icheint g aus er fcheint . . . zu wollen Conc. 7 Unreinlichfeiten GJ Die Lesart des Concepts wird durch Citirung dieses Satzes in Wielands Antwort (GJ VI, 14) bestätigt. erfähe GJ erfehe. Mag g aus mache, mag Conc. 12 ba) fo GJ 14 Hahme 6, 4 Unterschrift 6. aus GJ in den Text als fehit GJ zu setzen.

A465. M. Schubart GJ XI, 79 nach der Handschrift von Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XXXV, 60 mit der Adresse An Mad. Sander. Berlin. Vgl. zu 4444; die aufgedrungene Gevatterschaft wird durch 6, 16 anerkannt. 20 die — 21 trefflich g nus sowohl Rübchen als Hich fürtrefflich Conc. 21 wollte . . . 7, 1 betommen g aus daß . . . betommen ist Conc. 22 ich g über sie Conc. 23 verstanden Conc. und GJ, da Goethe vergass, es im Zusammenhang mit der vorigen Correctur zu ändern. 24 mit g über und Conc. 7, 2 gesichärsten g über schärfenden Conc. 6 sen g über ist Conc. 2. s vgl Werke XXXV, 99, 28 und Tagebuch III, 23, 16, 25, 15, 6 freundlichen g über artigen Conc. 12, 13 g Conc. 14 Bb. d. 14. Jan. 1802 g Conc. 15 sehlt Conc.

4466. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 7, 16 vgl. 1, 13. 18 Voltaire-Goethes "Tancred", vierto Aufführung in Weimar.

4467. Vgl. zu 541. Schreiberhand. S. 1 s. 1, 13, 7, 16.

Comptoir erschienen waren. 3 Schwager Griesbachs, vgl. XV, 243, 19. Werke XXXV, 29. 10 und Tagebuch III, 23, 19. 25, 13. 26, 14. Schütz erinnerte Eing, Br. XXXV, 50 an diese Hefte, die Goethe ihm "zur Fortsetzung seines unvergemlichen Unterrichts in der Theorie der Farben" versprochen.

*446%. Handschrift wie 4432 Fol. 39. Adresse Ter Fran Gräfin von Eglofftein Guaden. Hiernach scheint Goethes August in dem Maskenzug zum Geburtstag der Herzogin den Amor gemacht zu haben: vgl. 20. 12. SGG IV. 228. 6.

4469. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv. Antwort auf Wielands Brief vom 14. Januar 1802. s. GJ VI. 13. Zur Sache 4464. 9. 14 zu 1. 12. 20 Hofrath Büttner war im October 1801 gestorben, vgl. zu VI. 23. 1. XV. 207. 23. GJ XIV. 21. Werke XXXV. 130. Es galt, die werthvolle Bibliothek, um deren willen man ihn vor 19 Jahren "acquirirt" und die er indessen noch erheblich vermehrt hatte, zu ordnen und, in Verwirklichung eines von Goethe lange gehegten Planes (s. GJ XIV. 12), eine virtuale Vereinigung derselben mit der Herzoglichen Bibliothek in Weimar sowie der akademischen in Jena durch einen Gesammtkatalog herzustellen. Vgl. 11. 23. 4472—4474. 19, 4. 24. 4479. 30, 12. 4487. 4491. 41, 20. 42, 11. 58, 26. 76, 4. 26. 80, 20. 84, 23. 117, 14. 145, 15. 153, 19.

*4470. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 10, 6 Goethes früherer Diener, gegenwärtig Bauconducteur in Jena 7 außgemacht = ausfindig gemacht 10 Echlacht = das Schlachten.

4471. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 11, 1 im Schloss zu Jena 10 der Aufsatz "Weimarisches Hoftheater", der mit der Unterschrift "Weimar, den 15ten Februar 1802" im Märzheft des "Journal des Luxus und der Moden" erschien; vgl. zu 4461. 8, 10. 30, 14. 16 Goethes "Iphigenie", deren erste Aufführung in Weimar am 15. Mai 1802 stattfand; die Aufführung des gleichfalls "gräcisirenden" Schlegelschen Stückes hatte Goethe zu diesem Wagniss ermuthigt; vgl. 57, 22. 75, 25. 79, 20. 82, 22. 83, 11. 84, 15. 86, 1. 23 zu 9, 20. 15 erste Äusserung der Idee einer Selbstbiographie.

*4472—*4474. Handschriften von Schreiberhand im Goothe- und Schiller-Archiv. Zur Sache 9, 20. 13, 3 nicht überliefert. 6. 14. 16 Confilio Confilium 21 rangirt aus

arangiri 26 Johann Samuel Ersch (1766-1828), der Bibliograph, war seit 1800 in Jena an der Litteraturzeitung thätig mit der er 1804 nach Halle übersiedelte, zugleich Bibliothekar und 1802 ausserordentlicher Professor der Geographie. 14, 6 und nach die s Vulpius s jest hier unsieher, auf be-15, 3 Voigts Bemühungen, die Räunie schädigtem Papier für wissenschaftliche Zwecke zu retten, waren erfolglos geblieben. 5 Franz Ludwig von Hendrich, früher Kammerrath in Weimar, seit 1797 ausser Dienst, wurde jetzt Major bei dem Infanterie-Corps und Commandant von Jena. 6 bie --7 in g udZ 8 nicht überliefert w henderich 15 die letzte Zeile der ersten Seite ist abgeschnitten 17 wegen des Engagements von Gentz und Rabe; Voigt schrieb; "Wer kann den Herrn aus Berlin verdenken, wenn sie uns das überflüssige Fett abnehmen? wir wollen es ja so haben. 18 Voigt meldete "Sehr artig ist es. dass ich aus Berlin selbst von einem bedeutenden Manne gebeten werde, einen Architekten zu empfehlen, der unter reichlichen Bedingungen bei einem Russisch-Pohlnischen Fürsten engagirt werden soll Ich dachte, in Berlin gabe es dieser Herren, die so gute Forderungen zu thun verstehen, noch mehrere. Am Eude werden wir hier noch gar berühmt wegen des Bauwesens." sehr erhebliches Deficit hatte sich ergeben; Goethe hatte diese Leiden, als Nachfolger Kalbs, kennen gelernt. 26 Jena das J aus B 17, 12 eilig g aus eigentlich , Hörfehler) 19 bon 18, 1 and nach biergu 12 Professor Walther in Giessen war zur Cameralprofessur für Jena empfohlen. 15 durch Beschädigung des Papiers fehlt die Tageszahl und das 3 von Jan

Ein ungedruckter Brief Goethes an Voigt vom 22. Januar 1802, der sich, wie schon Diezel vermerkte, im Besitz Woldemars Freiherrn v. Biedermann befindet, konnte für diese Ausgabe nicht benutzt werden.

4475. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 18, 18 "Gita-Govinda oder die Gesänge Vajadeva's, eines alten indischen Dichters" Erfurt 1802. Carl Theodor v. Dalbergs Ubersetzung berühte auf der englischen von William Jones. Vgl. 43, 24. 19,1 erste Aufführung der "Turandot" am 30. Januar 1802, vgl. 29, 9, 4516, 4517, 122, 17. 4 zu 9, 20. 17 3. Datum 9

*4476. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 19, 24 zu 9, 20. 20, 13 vgl. 4468. 18 Christiane hatte selbst das Fahren gelernt und, wie sie schreibt, mit einer Fahrt durch die Stadt, durch alle Gassen und um alle Ecken, grossen Ruhm erworben. 26 vgl. zu 4337. Nicolaus Meyer, der zur Zeit in Weimar weilte, schrieb am 20. Januar an Goethe: "Die Zahnstocher, welche Ihnen die Demoiselle überschickt, kommen, wie das Papier worin sie gewickelt sind beweist, direct aus Coimbra; es ist vermuthlich ein Stück von dem Hefte des Studenten, der sie geschnitten hat, ich habe geglaubt, sie würden Ihnen vielleicht angenehm sein."

*4477. Concept von Schreiberhand. Eing. Br. XXXV, 46. Adresse An Herrn Rapp nach Stuttgard. 21, 6.7 ... licher scheint g aus ... lich erscheint 19.20 kaum ... schämen g aus ganz ... nicht schämen 22, 1 = 4478. 1 in — 2 gegenwärtig g aR für mit heutiger Post 7 uns nach mir nämlich g üdZ 9 Villeneure g aus Willeneuse vgl. 40, 2. 62, 4. 14 könnte? g aus könnte, 15 möchten g aR 17 möchte? g aus möchte 24 Familie g aus Familien

Vgl. zu 3702. Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XXXV, 47 mit der Adresse An Herrn Cotta Tübingen. 23, 9 das erste bie aus ber Conc. allgemeinen Conc. "Englischen Miscellen", eine von J. Ch. Hüttner 1800—1806 in Cottas Verlag herausgegebene deutsche Monatsschrift, mit Auszügen aus englischen Zeitungen, Magazinen und Revuen über alles Neue und Wissenswürdige im gelehrten. litterarischen, artistischen und mercantilischen Fach (Vollmer S. 544 Anm. 3). Vgl. 239, 19. 10 den Schlegel-Tieckschen und den Damenkalender. 12 vgl. zu XIV, 124, 15. XV, 104, 1. 14 lebhaftern Conc. 19 zu 1, 13. 20 d. h. vor-23 in der Nr. vom 29. October 1801. 24, 4 Mio: nettischen Conc. und Hs (immer so) vgl. 4392 und ferner 146, 16. 163, 2. 170, 1. 8. 173, 4. 220, 1. 10 auch üdZ Conc. 20 fehlt Conc. 11 Au üdZ Conc.

*4479. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Achiv. Zur Sache 9, 20. 25, 16 ein dem Weimarischen Bibliothekar 18 der Professor der Rechte Dr. Joh. Ludwig v. Eckardt (vgl. VII, 402 und Nr. 4302) war am

22. December 1800 gestorben. 26, i Fernow wandte sich aus Rom, durch Böttiger, an den Herzog mit dem Vorschlag: er wolle sich in Jena niederlassen als Lehrer der archaeologischen Dinge. Kunstgeschichte, Aesthetik, italienischen Sprache etc. Der Herzog war nicht abgeneigt, falls Fernow kein Honorar verlange, und liess durch Voigt Goethe um seine Meinung fragen. Vgl. 40, i. 174, 28. 199, s. 300, io. 304, 21. 311, s. 356, 2. id. 370, 26. 26, ii ohne baß wie XV, 4, 2s. 20 v. Pappenheim, den kürzlich eingetrotfenen neuen Erzieher des Erbprinzen. 21 Voigt schrieb "die Gänse und Raben [Gentz und Rabe] machen nichts fertig"; vgl. 2u 15, is.

*4480. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXV, 57. Adresse An Turchl. der Erbprinzen von Weimar. Antwort auf Brief vom 26., in dem der Erbprinz namens aller an dem Aufzug (vgl. Tagebuch 29. Januar) Betheiligten bittet, Goethe möge ein kleines Gedicht zu dieser Masquerade schreiben, da es sich doch nicht gut schicken werde, den Aufzug ganz ohne Poesie abgehen zu lassen. Am 29. dankt der Erbprinz für "das schöne Gedicht, welches gewiss die vornehmste Zierde unseres Aufzugs sein wird." Die Aufführung fand am 9. Februar, dem Geburtstag des Prinzen, statt. Vgl. Brief Augusts au seinen Vater vom 10. Februar. Eing. Br. XXXV, 64. 27, 3 erneunen g aus ertiefen s Apoll g über die Poesse in unter — 11 limständen g all für meinen guten Willen

*4481 und *4482. Handschrift bezw. Concept von Schreiberhand in Oberrosslaer Guts-Acten des Goetle- und Schiller-Archivs, Fascikel "Capital Verschreibungen in Concept pp. auch cassirte Verschreibungen". Randantwort zu 4481 Beides habe ich Herrn Stener Rath Ludeins dermahlen zur weitern Beforgung einhäubigen mussen. Stessan, Adresse zu 4482 An Herrn Geh. Rath von Herda Gisenach. Goethe hatte unter dem 1. Juni 1801 von Frau v. Herda 2000 Reichsthaler zu 4°. geliehen, um damit röckständige Kausgelder für Oberrossla auszuzahlen. Vgl. 4488. 4668. 379. 14. 28.12 des Protocolls g all für des 13 Glaubigerin 21 hat ... 22 borgenommen g aus ist ... vorgenommen worden

4488 und 4484. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 29. 9

zur Turandot, deren zweite Aufführung am 3. Februar stattfand, vgl. zu 19, 1. 15 Regenbogen 18 der Blit und 30, 4. 5 g 30, 8 für Verkauf oder Vermiethung des Hauses und Gartens in Jena. Vgl. 44, 11. 75, 18. 80, 27. 14 s. zu 11, 10. 18 zu 9, 20. 31, 2 geschäftig möglicherweise für bes schäftigt verhört 9. 10 g

*4485. Vgl. zu 2929. 31, 12 mit Mineralien.

4486. Copie der Handschrift von Schreiberhand, vom Besitzer, Herrn Geheimrath Richard Schöne, freundlichst übersandt, nachdem der Druck bereits auf Grund von W. v. Biedermann, Goethe und Leipzig II, 88 erfolgt war. Zu berichtigen: 32, 8 am statt ben

*4487. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv. Zur Sache 9, 20. 33, 10 ginge bann g aus ging benn 24 vgl. 38, 3. 26 Es in Er zu ändern oder er vor 27 münscht zu ergänzen wäre pedantisch. 34, 2 beim Schlossbau angestellter Tischlermeister 5 v. Hendrich, s. zu 15, 5. 8 Der schon seit mehreren Jahren geplante Neubau des Theaters in Lauchstedt kam in diesem Frühjahr zu Stande, vgl. 3719. 4012. XV, 153, 1 und hier 4489. 4490. 37, 5. 4498. 53, 1. 58, 28. 4512. 80, 1. 90, 9. 95, 3. 97, 1. 102, 8. 103, 10. 106, 5. 111, 9. 113, 2. 117, 9. 145, 14. 4605. 222, 14.

*4488. Concept von Schreiberhand wie 4481, dort auch zur Sache. Adresse An Herrn G. R. v. Herba Eisenach. 35, 3 mich fehlt. Das Geschäft fand am 12. April 1802 seinen endlichen Abschluss, indem Goethe, laut Notiz in den Acten, an diesem Tage die benöthigten Papiere an Herda sandte.

*4489. Handschrift von Schreiberhand, vom Besitzer, Herrn Rudolf Zeitz in Rudolstadt, freundlichst übersandt; desgl. Concept in Theater-Acten des Goethe- und Schiller-Archivs, Lauchstedt XVII, 12 mit der Adresse An ben Constucteur Goege. Zur Sache 34, 8. 35, 18 bemfelben nach daher

*4490. Concept von Schreiberhand wie 4489 Fol. 13. Ohne Adresse, darunter Antwort von Kirms. Zur Sache 34, 8.

4491. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv. 36, 19. 38, 9. 15. 25 zu 9, 20. 37, 2 man nach wenn 5 zu 34, 8. 21 wahrscheinlich ist der Hofrath und Amtmann Heinrich Christian Caspar Thon in Ostheim

gemeint; es scheint sich um die Untersuchung eines Krawalls zu handeln, den Voigt als "Steinigungs-beschichte" bezeichnet. 21 Voigt rühmte die ausserordentliche Leichtigkeit, Gründlichkeit und Natürlichkeit der Thonischen Berichte. 38, 3 Franke, 8, 33, 24. 11 Steffany 26 der Herzog beabsichtigte, etwa am 24. nach Eisenach zu geben 30 to Seromssimo g aus Scremssimum 11 am 6 Februar (vgl. 13, 14) war das Prorectorat von dem Theologen Carl Christian Erhard Schmid auf den Mathematiker und Physiker Joh. Heinrich Voigt übergegangen. 20 v. Hemlrich, 8, 20 15, 5, 40, 1 von einer Beziehung Benjamin Thompson Rumfords 's. Allgem. Deutsche Biogr. XXIX, 643) zu Goethe und Weimar ist mir sonst nichts bekannt. Fernow 8, 20 26, 1. 2 Villeneuf zu 22, 9.

*4192 und *4193. Vgl. zu 2929. 4492 von Schreiber-40, 7 Steffany 20 4488, 4490 und 4491, ausserdem laut Tagebuch Briefe an Vulpius, August und an Kotzebu-(wegen des "lon", die Frankfurter Theaterdirection liess ber Goethe durch Kotzebue um eine Abschrift bitten . 41. 4 Nicolaus Meyer is, zu 20, 26, 6 die Schwester Christi-7 Heinrich Meyers, des Hausgenossen 20 zu 9, 20, 24 Wilhelmine Maass debutarte am 17. Februar als Kathinka in Kratters "Mädchen von Marienburg"; Christiane meinte vor der Aufführung, durch eine solche Rolle müsse sich "so ein kleiner zwerg zu krude richten", war dann aber besonders über das Organ und die Aussprache der Maass erfreut, woran sie die Schülerin der Unzelmann erkannte, unt der Kleinheit fand sie sich auch ab und meinte. "es kan Sich auch ein mahl ein Zar in Ein klein Sahtz veheben". Vgl. Werke XXXV, 128 und hier 4566. 42, a über dress Gewohnheit Goethes s. z. B. "Mittheilungen über Goethe und Schiller in Briefen von Heinrich Voss* 1834 S. 9. 37.

4494 und 4495. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 42, 16. 44, 17 zur Sache Schillers Briefe vom 18. und 20. Februar. 42, 11 zu 9, 20. 14 Unfern Der Erbprinz Carl Friedrich trat am 24. Februar seine grosse Reise an, in Begleitung W. v. Wolzogens und seiner neuen Erzieher bezw. Begleiter v. Pappenheim (s. 26, 20) und v. Hinzenstern. 19 hat nach ift 43, 1 vgl. Tagebuch 20. Februar; vielleicht ist die Notiz

daselbst (in der Hs) an eine falsche Stelle gerathen, zumal keine andere sich auf den 42, 23 erwähnten Abend bezieht. 5 speculativ erhalten durfte als Hörfehler unbedenklich be-7 fliehe g aus fliege 8 Paulus g1 redacrichtigt werden tionell durch M. ersetzt, ebenso ber — 9 vorlegte eingeklam-24 Sita g aus Siba vgl. zu 18, 18. 44, 11 zu 30, 8. 12 bas und 13 boch mit dem Siegel ausgerissen 13 Ein — 18 den 22. Februar 17 Ihren 16 **3**. *q* 22 einer von Kotzebue geplanten grossen Abschiedsfeier für den Erbprinzen. 45, 4. 5 zu 42, 14. 6. 7 die sechszehnjährige Prinzessin Caroline Louise mit ihrer Hofmeisterin, Knebels Schwester, die sich seit dem Sommer 1791 in dieser Stellung befand, vgl. s den früheren Erzieher des Erbprinzen, der als Kammerrath in Weimarischen Diensten geblieben war; 10 vgl. Tagebuch, zugleich zur Bestätigung des vgl. 353, 18. nicht überlieferten Datums. 15 einigen = wenigen? vgl. IX, 107, 2.

4496. W. v. Biedermann, Wissenschaftliche Beilage der Leipziger Zeitung vom 25. Dec. 1880. Dazu Concept von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv mit der Adresse An Herrn Hoftammerrath Rirms. Goethe hatte in Kotzebues "Kleinstädtern" eine Anzahl Änderungen vorgenommen, besonders um darin versteckte Anspielungen auf Vulpius und A. W. Schlegel auszumerzen. Kotzebue beschwerte sich darüber bei Kirms und verlangte die Restitution mehrerer Stellen, widrigenfalls er dem Vergnügen entsagen müsse, seine Stücke in Weimar aufgeführt zu sehn. Zur Sache Werke XXXV, 121 f. und Biedermann a.a.O. Ferner 4497. 55,4 und 4508. Christiane fasste ihr Urtheil über Kotzebues Verhalten, in einem Brief an Goethe, in den Satz zusammen: "der kozebue ist ganz doll". 45, 18 herzlich fehlt 46, 1 manches g aR für manche Stellen Conc., in Hs Bdrmn bei der Mundirung scheinbar falsch eingeschoben, denn bei bieses Recht g über dasselbe Bdrmn steht es vor 45, 25 aus 3 Einer — 4 Befugniß g aR für Dieses Recht Conc. Conc. 8 Nabiation Conc., woraus zu schließen, dass das Concept nicht auf Dictat beruht, sondern Abschrift eines g oder g1 14 werden g aus worden Conc. 15 bem g üdZ Entwurfes ist. Conc. in — 19 parodirt g aus die parodirte Gurli in den Theatrolischen Abentheuern ausgesallen ist Conc. Kotzebue hatte sich schon am 22. Februar bei Goethe mündlich, am 24. nochmals hei Kirms schriftlich über die Darstellung einer Scene in Cunarosa-Mozarts "Theatralischen Abentheuern" (zuletzt am 13. Febr.) beschwert, durch die er eine seiner Frauengestalten parodirt glaubte. 20 jene g aR für diese Conc. 21 Ich nach Sollte ich fünstig bey aller Unsmerksamseit eine Conc. 24 zu legen g aus legen zu können Conc. ben ich — 25 wunsche g aR für so wie ich denn freylich dagegen wünschen muß, daß, besonders in dem engen Kreise in dem wir leben, nichts vorkommen möge was öffentlich eine Opposition gegen mich oder meine Densweise ausdrucken könnte. Conc. 24 so nach von meiner Seite Conc. 26. 27 sehlt Conc.

*4497. Cassirtes Mundum als Concept, von Schreiberhand (47, 1 Ta - 2 311 g), im Goethe- und Schiller-Archiv. Der hier beantwortete Brief von Kotzebues Mutter, vom 3. März, beschwert sich zunächst über die Schliessung des Stadthaussaales - s. Werke XXXV, 124 -, sodann: "Vielleicht ist es ohne Ihr Wissen geschehen, und darum schreibe ich diese Zeilen. Denn, dass es durch die kleinen Mishelligkeiten veranlasst, Rache von Ihnen sein solte, wie könte ich das von einem so grossen Manne glauben? Bey der Geschichte mit den Kleinstädtern haben Ew. Hochwohlgeb. völlig unrecht, das sagt die Mutter nicht sondern meine grosse Liebe zur Unpartheilichkeit" u. s. f. und gegen Ende: "Sein Sie nur nicht so partheilisch gegen Menschen die nur durch kriechende Schmeicheley um Ihre Liebe buhlen. Dieses würde mein Sohn nie können, aber desto wahrer würde Ihr Lob aus seinem Munde sein."

*449%. Concept von Schreiberhaud wie 4489 Fol. 22 Zur Sache 34, s.

4499. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 49, 1 vgl. 4502. 11 das erste fie güber fich 18 Das Werk erschien Strassburg 1802 in sechs Fänden. 24 Scandal und Parteiung waren allgemein geworden im Gefolge der in 4496 und 4497 berührten Vorfälle. 26 g

Mit einem im Tagebuch verzeichneten Brief an J. Hoffmann, vom 12 März 1802, verhält es sich ähnlich wie mit den Briefen an Hartmann und Kolbe vom 7 und 10. März 1800.

über die XV,312 berichtet wurde. Meyer ist Verfasser 4417 Fol. 13. 14 überheferten Conceptes, Goethe hat wahrscheinlich allem das Mundum unterzeichnet, vg 4567. Da jedoch in diesem Falle die Einschaftungen (von Schreiberhand bedeutender sind als in jenen, sie hier folgen Es handelt sich um die von Hoffmagesandten Entwürfe zu dem Deckengemälde, das ihr 4417 aufgetragen war:

Der Gedaule, eine morgendliche Scene darzustellen, wie welche ihr Amt am himmel verrichtet, nunmehr auf herabsteigt, um als Jägerin den Tag zuzubringen, est, nigesagt, recht gut und angenehm; das bengefügte allegorise daß sie ihre Jackel am Morgensterne anzundet, ist schwer zu und in so sein nicht exfreulich. Konnte dieses wegfallen, das Ganze einen naiveren Eindruck machen und das Wild und mit sich selbst geschlohner erscheinen.

... fragte fich: ob Tiana nicht mehr bekleidet auftreten indem der eine nachte Fuß mir nicht ganz gunstig scheint konnte sie vielleicht, wenn es anders die Anordnung der Cerlaubt, stehend vorgestellt werden; jedoch soll dieses ganzeignen Gefuhl und welchmad überlassen bleiben...

... Was den Preis von 40 Louisd'or betrifft so wis selbe Ihnen hiermit jugestanden, so wie ben der Zeit von naten nichts zu erinnern ist. Tas Gemählde wurde alf Auguste sertig senn und ben unserer nachsten Ausstellung, bich nur überhaupt viel gutes verspreche, mit aufgehängt ausgestellt werden konnen. Es ware recht artig, wenn entschlossen es selbst hierher zu bringen und den Winte einige Arbeiten an Ort und Stelle zu machen, woben, durch Conversation, manches Gute einspringen konnte.

Der ich indeg recht wohl zu leben munfche.

Weimar am 12. Dirg 1802.

*4500 und *4501. Vgl. zu 2929. Schreiberhand ; 50, 15, 16 und 51, 12 Wegen — 20. Adresse 4500 Un Christiana Bulpius. 50, 2 s. 49, 1. 4502. 4 aus Drake s. IX, 58, s. 5 Silvie, s. 4428, 4701. 18 s. oben. Laut Tagebuch an J. H. Meyer, Professor Gentz, Kurm (=4502) an den Herzog Carl August. 13 Nicolaus. 20, 26.

*4502. Fragment eines cassirten Mundums als Concept Eing, Br. XXXV, 138. Schreiberhand ausser 52, 13, 14 hinge-tilfen wird. Datum und Adresse sind nicht überliefert, aber aus der Zeit der umgebenden Schriftstücke und aus der zu 51, 12 erwähnten Tagebuchnotiz mit Sicherheit bestummt, unter Zuziehung eines undatirten Billets, mit dem Carl August den Soulavie an Goethe sendet (GCA I, 278). Vgl. 49, 1.

*4503. Concept von Schreiberhand Eing, Br. XXXV, 152. Adresse An des herrn Rammerrath von Bibra Sochwohlgeb. Meiningen. Aus Welmar datirt, in Jena geschrieben. Kirms schrieb am 20, Februar an Goethe: "Lauchstedt mit Liebenstein vertauschen zu wollen wäre eine Thorheit. Die Einnahmen sind schlecht, und Quartiere und Lebensmittel beträchtlich theuerer als in Lauchstedt. Der Transport ist auch weiter, und so lange die Badezeit dauert, muss unsere Gesellschaft in Lauchstedt bleiben; späterhin brauchet man unsrer Gesellschaft in Liebenstein nicht. Also düchte ich, man schlüge den Antrag gerade zu ab." 52, 19 Exile g a.R. für Griese 53, 1 zu 34, 8 v resolvirt, aus resolvirt worden; and nach so sehe to behialls nach desfallsigen 16 Belegen: heit nach dieser it eines - Geschäft g aus einer desfallfigen Relation

*4504. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. Adresse An Demoiselle Christiana Bulpius in Weimar. Rebst einem Kästchen DV sign. frank. 54, 2 zu 50, 4. 4 Christiane hatte geschrieben, die Genannten wollten kommen und sie beabsichtige, sich ihnen anzuschliessen. 10 Pachter Reimann hatte darum gebeten, da die Quelle im Tröbel bedenklich stark werde. 14 der Büttnerischen, s. zu 9, 20; ihrethalben wollte August kommen. 15 nicht überhefert.

4505. Hs nicht wie 3064. C. A. H. Burkhardt druckte den Brief Grenzboten 1873 IV, 78 "nach dem Original" und mit dem wohl ganz auf Ergänzung berühenden Datum Jena im März 1802. Das Fehlen von Datum und Unterschrift legt die Vermuthung nahe, dass auch hier (wie XI, 323. unter "Original" ein Concept oder cassirtes Mundum zu verstehen sei. 54, ts "Wilhelm Tell" hatte den "Wurbeck" verdrängt. Dass Schiller den Gegenstand seiner neuen

Dichtung vor Goethe geheimhielt, hat seinen Grund wohl darin, dass er sich die Freiheit seines Schaffens bewahren wollte; Goethes Interesse für den Gegenstand und sein Plan einer epischen Behandlung (vgl. zu XII, 328, 11. XIII. 102, 23. 199, 5. 222, 17) muste ihm die Befürchtung nahe legen, durch Kath, Vergleichungen und theoretische Erwägungen gestört zu werden. Vgl. 57, 4. 98, 15. (Tageb. 24. Juli 1803.) 291, 9. 314, 24. 381, 16. 55, 4—16 vgl. 4496. 4497. 57, 6. 59, 34. 4508 und Werke XXXV, 125, 23. Der Bürgermeister und Hofadvocat Carl Adolph Schulze war soeben zum Fürstlich Sächsischen Rath ernannt. 17 vgl. Tagebuch 15. März. 23 als im Ganzen schien auch Vollmer bedenklich, und ich war versucht als ein Ganzes in den Text zu setzen; möglich ist aber auch Streichung von als 27 J. H. Meyer. M. P. d. P (Pierre du Puis) Histoire des plus illustres favoris anciens et modernes (Düntzer und Vollmer).

*4506. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 56, 7 Gestern denn 4504 ist laut Tagebuch erst am 16. März abgegangen.

4507. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 57, 4 s. 54, 1⁸. 12 G. A. v. Halems , Irene, Zeitschrift 6 zu 55,4 und 4508. für Teutschlands Töchter"; der Herausgeber liess durch Unger, als Verleger, Schiller und durch diesen Goethe zur 20 die erste Aufführung fand am Mitarbeit auffordern. 23. April 1803 statt. 22 S. zu 11, 16. 58, 4 Rhabamist g¹ reductionell aus Rabamist Zenobie g aus Zinnobie Schiller hatte vom Herzog erfahren, dass Goethe ihm einige Hoffnung gemacht, den Rhadamist (Crebillon) zu bearbeiten, — ein trauriges Geschäft", wie Schiller schrieb; vgl. GCA I, 279. Auch die Bearbeitung des Tancred hatte der Herzog bei Goethe bestellt s. XIV, 194, 5. 7 Das üdZ 13 vgl. die Charakteristik dieses weltklugen geistlichen Schuften in Schillers Brief vom 17. März. 17 vgl. 284, 1. 18 zu 20 nedisches g aus nädisches 26 zu 9, 20. 28 ZU 59, 10 vgl. Tagebuch 15. März 24 zu 4508. 34. H. 26 jedem nuch im falle der Bejaung

4508. GJ VI, 83. Zur Sache dort, 4432 und Werke XXXV, 126. 127 sowie hier 4496. 4497. 55, 13. 57, 6. 59, 24.

*4509. Vgl. zu 3702. Schreiberhand ausser 61, 18—22; desgl. Concept Eing. Br. XXXVI, 174 mit der Adresse Un

Herrn Cotta in Tübingen. Zur Sache XIV, 194, 4. XV, 8, 12. 89, 10. XVI, 78, 19. 106, 3. 61, 1 in Jamben g üdz Conc. 3 "Tancred" war zuletzt am 16. Januar 1802 in Weimar gegeben, nächste Aufführung daselbst 27. November 1802, "Mahomet" wurde am 3. April 1803 wiederholt, nachdem er iu Weimar zuletzt am 5. Februar 1800 und inzwischen mehrfach während der Sommer-Gastspiele gegeben war. 7 um — 8 werde g aR Conc. 9 an nach 3am Derlag Conc. 11 denn Conc. 18 22 fehlt, dafür 500 Ihr. Sächl b 31. März 1802 g aR Conc. Am 30. Mai bestätigte Goethe den Empfanz dieser Summe.

*4510. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVI, 172 Adresse An Herrn Philipp Henrich Ropp Stattgard 61, 28 Ihnen nach Denfelb 62, 1 Gontordische g aus Gondorische 2 und nach füge ich noch eine Bitte den bewußten Capezier betr. hinzu Über Villeneuve zu 22, 9. 7 zu 42, 14. 28 Herr nach etwa ebenso 26 zweh und 27 8 28 Christian Gottlieb Schiek (1776—1812), der soeben aus Paris zurückgekommen war und nach Rom ging, vgl. 176, 9. 63, 5 dem — 6 Lieben g aus Ihrem lieben Areise 7 g

4511. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. Adresse An Herrn Hetten Belter nach Berlin. Dazu Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVI, 175 mit der Adresse An Herrn Jelter Berlin. 63, s eben heut g üdZ Conc. das g aus was Com. 10 ber] den Conc. 12 tucktigen g aus duchtigen Conc. der oft genannte Bauinspector Steffany Vgl. ferner 118, 1. 127, 17. 128, 15. 17 vieles q über etwas düchtiges Conc. 20 ju fehlt Hs 22 such g aus suchen Conc. 64, 2 uns] mich Conc. Gegenfüher dem g durcheorrigirten Conc. kann die Adweichung mich der IIs nicht als autorisit gedacht werden. 11 fehlt Conc.

*4512. Handschrift von Schreiberhand wie 4489 Fol. 54, Nachschrift 57 (pag. 4). Ohne Adresse; Empfangsvermerk von Kums, Zur Sache 34, s.

*4513. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 65, 14 des Pachters. 20-23 das Tagebuch erwähnt die Ausführung dieser Pläne nicht.

4514. K. Th. Gaedertz, Goethe und der Maler Kolbe 1889 S. 23. Adresse A Monsieur Henry Kolbe chez le citogen Sorthet Wette. IV. Noth, 16. 85.

Lefeure Limonadier, rue Thionrille Nr. 1 en face du p neuf. Paris. Dazu Concept von Schreiberhand Eing. XXXVI, 192 An Herrn Heinrich Kolbe nach Paris. 66 ebenda 209-212, enthaltend "Bemerkungen über den jetri Zustand der bildenden Kunst in Frankreich, s. 67. 13 Rouleau g aR für Ruleaug Conc. Es enthielt zwei gemälde und eine Zeichnung Kolbes. 15 vgl. zu 1. 67, 10 welchen g aus welcher Conc. 14 etwas nach anch Co 17—21 fehlt Conc. 68,4 burch obgedachte g aus unter 6 betannt Conc. Die Abweichung bei G gebachter Conc. dertz, und also wol in Hs, kann auf g Correctur beruh 9 zu 42. 14. 14 unter g über in Conc. 18 ift g üdZ Co 24. 25 fehlt Conc.

*4515. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXX 193b. Adresse An Herrn Hummel Mahler in Berlin. Hummel auf die publicirten ledingungen des Preisausschreibens (1801) um Rücksenduder von ihm dazu eingeschickten Zeichnungen, zu der vortheilhaftem Verkauf er schon mehrere Gelegenheithabe versäumen müssen. 69,6 murbe g aus mur Hummel bezieht sich in seinem Brief wiederholt auf mehre Zeichnungen. 8 sie nach die geschene

4516. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 69, 14 zu 19, 1 *4517. Hs von Schreiberhand in HB. Ohne Adres Vgl. 69, 14.

*4518. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXV 205. 206. Ohne Adresse. 70, 10 daß man in . . . 11. 12 a einen aus daß in . . . ein 12 aufrechtstehenden aR 17 hera nach und 19 unterlag nach und der (Hörsehler) 71, 9 g D 2 der 20 aus 1 13 daß g aus waß 14 vgl. XV, 262, von — 15 Kloße g aus auß der Mitte deß ehemals beschriebene Kloßes 16 Von — 17 schiden g aus von welchen letzten (übe wovon) ich bald eine Zeichnung zu schiden hoffe 18 Zahn g au Zähe 21 Nicht — 23 wurde g aR sür Dielleicht kann ich au von dem, der im vorigen (im vorigen g über vorm) Jahre bescholsche (nachschieden g über mitsenden) wurde ein Stückche nachschieden (nachschieden g über mitsenden) 25—27 g aus ir dem jedes auf eine andere Weise scheint erhalten zu sehn nach dem zunächst g corrigirt war in Es seh nun daß jedes aus

eine andere Weise erhalten worden, und baher einen besondern Habitus hat, wenn auch ihre fruhere Natur gleich gewesen sein möchte. 72, 1 Tenczin g aus Tenzin 7 hier steht g aR gres calculomise 10 hier folgt noch g in vener Zeile Gr

4519. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 72, 12 Die ersten 5 Lieferungen der Hogarthschen Kupferstiche mit Lichtenbergs Erklärungen erschienen 1794—1799, und Goethe erhielt sie durch Lichtenberg selbst, vgl. X, 225, 14, 345, 2. XI, 298, 9. Nach Lichtenbergs Tode (24 Februar 1799 erschienen noch 6 Lieferungen, deren erste zwei hier gemeint sein werden. 18 Wilhelm Ehlers, 8. zu XV, 100, 1. Ferner hier 94, 1, 230, 9, 241, 21, 252, 1.

4520. Handschrift im Goethe- und Schiller-Archiv. Adresse An Gern Präfibenten von Gerber. (Vgl. zu 4597) Zur Sache 4541 und Haym. Herder II. 810. 73, s am 29. April ging August mit seinem Lehrer Eisert (s zu 3593. XIV. 75, 25) und Ernst Schiller, als seinem Mitconfirmanden, zu Herder.

*4521. Vgl zu 3718 (Nr. 877). Schreiberhand Erst nach geschehenem Reindruck bemerkte ich, das dieses Schreiben auf Eing. Br. XXXVII, 494 vom 27. September 1802 autwortet, dass somit 74, 6 April vom Copisten statt Exptember verschrieben sein muss. 73, 14 vom Fürsten Dmitri Gallitzin zu Braunschweig, vgl. Werke XXXV, 155 und hier (vorangehend) 4560. 4579. 136, 4. 4587. 145, 21. 4599. 246, 20. 373, 8. 18 zur Aufstellung dieser Stiftung im Jenaischen Schloss.

4522. Vgl. zu 3557. Böcking S. 44. 74, 9 ein fragmentarisches nicht abgesandtes Mundum an A. W. Schlegel, von Schreiberhand, ist im Goethe- und Schiller-Archiv überliefert und Lautet:

Da ce meine Art nicht ist in freundschaftlichen Berhältmisen biele Worte zu machen, ja wohl manchmal vielleicht zu trocken erscheinen durfte, so ergreise ich um so lieber eine Gelegenheit wo man zeigen kann wie man gesinnt ist Glücklicherweise siel die Bollendung Ihrer Arbeit in eine Zeit, wo mir sur unser Theater etwas derzleichen wünschenswerth war und wo ich mit Sicherheit an die Ausfahrung gehen konnte. Es freut mich daß die Avristellung in solcher Otaße gelang daß man sie in sich vollendet

nennen konnte. Moraus benn doch auch wohl folgen mochte, daß Stud selbst in eine Einheit zusammen gearbeitet ist die man wichwerlich, wenn sie nicht schon im Stud läge, hineinspielen dar Die zu fruhe Entdedung Ihres Nahmens hat frenlich sogleich ostarte Oppositionswoge erregt und es ist nicht ohne Handel gegangen deren Eclat ich sedoch zu verhindern glucklich genug n

Taß Iffland etwas vernehmen lassen", habe ich noch nigehört vielleicht ersahre ich es ehe ich diesen Brief schließe, de ich habe es nicht in meinem Nahmen, sondern von Seiten Theaters überhaupt hingeschickt. Auf alle Fälle glaube ich, the Sie wohl wenn Sie sich gegen ihn dazu bekennten, es sieht grat ans und Sie ersahren doch bald woran Sie sind.

Um es nach Wien ju bringen wurde ich rathen gerade herrn von Reber ju ichreiben.

Das Luftipiel **) ist angelommen es gefällt mir gang wund wenn Dem. Jagemann Lust hat die Gräfin zu spielen, werde ich es wohl bald geben. Ben dem ersten Anblick hatte zu erinnern daß die Intrigue mehr in den Herzen und Gemuth als vor den Augen der Justiquer vorgeht, oder, um vielleich,t n beiser auszudrucken, daß sie nicht genug sinnlich auffallende zgefällige Situationen hervordringt, ob gleich manche dieser auch darin enthalten sind. Dieses wird sich aber alles den Vorstellung beiser zeigen, die nach meiner Meynung im Gangunstig genug aussallen kann. Sie sollen bald mehr davon har

Die Große bes neuen Theaters ***) wird ich werlich der wahr dramatischen Kunft vortheilhaft senn, die Repräsentationen demselben werden sich immer zum operne und spectakethaften bineigen, da wir die Mittelstraße, durch großen Styl etwas

^{*)} Schlegel hatte den "Ion" auch in Berlin anong eingereicht, und zwar über Weimar, am 19. Januar 19 erkundigte er eich bei Goethe, ob Iffland ihm schon da über geschrieben.

Ngl. zu 87,5. Schlegel sandte es am 23. Januar 18 aus Berlin ab. Da nun ein fernerer Brief Schlegels i Goethe vom 9. Februar 1802 in vorliegendem cassirten Murdum noch nicht beantwortet wird, ist dessen Zeit fest gelegt.

^{***)} In Berlin.

beutendes und auffallendes hervorzubringen, wohl schwerlich fo bald betreten werden.

Schreiben Sie mir doch von Zeit zu Zeit etwas über die dortigen Vorstellungen auch sprechen Sie mir von den Verfassern ber neuen Annalen*). Die Ruhrung und die Thränen, womit bas alte Haus verlassen und das neue eingeweiht wurde*, war mir keineswegs erbanlich. Doch was hilfts, wir werben die stoffsartige Effecte doch immer allen andern den Vorrang abgewinnen sehen.

74, 17 zu 4461. 17 Schlegel bat darum, in dem hier beantworteten Brief vom 17 April aus Berlin; das Drama wurde jedoch in Weimar überbaupt nicht wiederholt seit dem 2. und 4. Januar 1802, sondern nur auf Gastspielen in Lauchstedt und Rudolstadt 4 mal, 1802 und 1803, gegeben. 13 Janus Geneili, Buonaventuras Vater, und der Bildhauer Christian Friedrich Tieck batten für die bevorstehende Aufführung des "Ion" in Berhn eine Zeichnung zur Decoration gemacht. 25 Friedrich Schiegels "Alarkos" wurde am 29. Mai 1802 in Weimar gegeben und nur auf Gastspielen wiederholt. A. W. Schlegel übersandte den Druck unter dem 16. März; am 17. April versprach er ein Ergänzungsblatt zu senden, das zur Berichtigung eines erheblichen Druckversehens hergestellt sei, und übersandte es am 8. Mai. Vgl. 80, 4. 83, 16. 88, 15. 75, J A. W. Schlegel rühmte in dem Briefe vom 16. März den ersten Theil von J. L. Tiecks "Octavian" als "ein unvergleichliches Werk, ganz der Gegensatz der Genoveva, nur in seiner Art vielleicht noch vollendeter und energischer." 5 zu 4457, 87, 23.

4523. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 75, 18 zu 30, 8. 20 cmcm ... 22 Cuartier g¹ redactionell in einer ... Bohnung geändert. 25 zu 11, 18. 76, 2 Elise Bürger geb. Hahn, die vom October 1790 bis März 1792 G. A. Bürgers Fran gewesen, zog als Schauspielerin und Declamatrice umher; sie

^{*)} Annalen des [französischen] Nationalmuseums der Naturgeschichte, übersetzt und mit Zusätzen begleitet von Dr. Joh, Jacob Bernhardi.

^{**)} Am 1. Januar 1802, vgl. Teichmanns Litterar. Nachlass S. 73.

gastirte am 3. März 1802 in Weimar in Brandes-Bendas "Ariadne auf Naxos", vgl. 79, 14. Christiane charakterisirte die Leistung der Hahn mit den Worten ,dass wart vor lachen nicht auszuhalten". 4 zu 9, 20. 6 göttlichen g1 redactionell in göttlichem berichtigt. 8 bas Arbeiten g üdZ 8 in nach das Urbeiten 9 Zeitenreihe nach Lebensreihe vor folche g1 redactionell regelmäßig vorgenommen üdZ bringt und bilbet g^1 redactionell in ... bringen und bilben geändert. 7-11 die mehrfachen und zu verschiedenen Zeiten (während des Dictats, nach dem Dictat und bei der Redaction der Briefe für die Ausgabe von 1829) vorgenommenen Correcturen zeigen, welches Gewicht Goethe auf diese Bemerkung legte. 18 Tagebuch und Briefe nennen diese Quelle nicht; Düntzer wies auf P. H. Mallet "Edda ou monuments de la mythologie et de la poésie des anciens peuples du Nord". 19. 26 zu 9, 20. 77, 3 fähe g aus sehe Bapt. Schad, den einstigen Benedictinermönch, nunmehrigen Protestanten, Fichteaner und Privatdocenten der Philosophie in Jens, vgl. 323, 14. 327, 5. 359, 9. 11 g 12 August Gottlieb Richter, Professor der Chirurgie in Göttingen, den Goethe dort 1801 kennen lernte (s. zu XV, 254, 3) unternahm 1802 eine Reise nach Wien, s. Allg. Deutsche Biogr. 14 zu 58, 18. Paulus g' redactionell in M. XXVIII, **44**9. geandert. einem ebenso in einen berichtigt.

*4524. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 78, 2 dem Commandanten und Mitbewohner des Schlosses, s. zu 15, 5. 374, 1. 9 der "Eugenie" s. zu XIV, 221, s. Eine andere Dichtung kann nicht gemeint sein; Christiane antwortete: "ich freu mich recht wen du wieder kömst Etwas von den neuen Stück zu hören." Vgl. 80, 24. 86, 17. Tagebuch 6. August 1802. Zu 200, 6. 4645. 210, 16. 212, 21. 4648. 229, 10. 239, 5. 249, 4. 21. 251, 22. 252, 13. 263, 4. 273, 23. 303, 11. 333, 19. 365, 3. 4791. 18 g

*4525. Vgl. zu 3702. Schreiberhand. 79, 19 zu 4509. 23 J. C. Gädicke, der Buchdrucker in Weimar, schrieb am 19. April an Goethe, dass er bis in den Winter mit Aufträgen reichlich versorgt sei und auf einen solchen von Cotta, nach jahrelanger Vernachlässigung, nicht habe gefasst sein können. 4 den 6. und 7. Juni.

· 4526. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 79, 14 zu 76, 2. 20 zu 11, 16. 80, 1 zu 34, 8. 4 zu 74, 25. 6 Gegenstand unbekannt und in den Eing. Br. nichts bezügliches. 2 Studien (Hörfehler) g¹ redactionell berichtigt. 20 zu 9, 20. conftruct für confttuirt verhört? 24 zu 78, 9. 27 zu 30, 8.

*4527. Vgl. zu 2929. Adresse von Schreiberhand Demoiselle Christiana Bulpius nach Weimar. 81, 5 = Johann Christian Stark. 7 abwarten wie Wilhelm Meisters Lehrjahre Buch 4 Cap. 9 Absatz 3. 13 von Schreiberhand neben der Adresse.

*4528. Handschrift von Schreiberhand wie 4203 (A, 9593... Randvermerk von Kirms "Also ad Acta". Unter dem 28. März 1802 hatte Carl August nachträglich genehmigt, dass der Capellmeister Kranz, wegen einer bei einer Aufführung des "Don Juan" begangenen Ungebühr gegen die fürstliche Hofsängerin Jagemann, unter dem 19. März suspendirt worden war, hob diese Entlassung jedoch dahin wieder auf, dass Kranz zur Musikdirection nur bei solchen Opern nicht gebraucht werden solle, in denen die Jagemann mitwirke Vgl. Pasqué, Goethes Theaterleitung II, 178.

4529. Vgl. zu 3998. Hartung S. 10. 82, 11 = 4528. 17 die Schauspieler bekamen auf Goethes Anordnung Tanzunterricht; einige allerdings hielten es aunter der Würde eines Schauspielers, von einem Balletmeister Stellungen zu lernen", und schlossen eich aus. 20 vgl. zu 4787. Kirms hatte dem Schauspieler, dessen Forderungen reichlich hoch waren, privatim abgerathen, sich um ein Engagementsgastspiel in Weimar zu bemühen; dennoch kam Zimmermann, wurde engagirt und debutirte am 22 Jan. 1803 als Carlos in ,Clavigo*. Vgl. 102, 23, 191, 18, 4787. 21 Carl Theophilus Döbbelin hatte im Winter 1756 auf 1757 mit seiner Truppe in Weimar gespielt, vgl. Pasque, Goethes Theaterleitung I, 8f. Backer war ein junger Schauspieler seiner Gesellschaft, den Kirms empfahl. 22 Kirms schrieb: "Herr Professor Meyer will ein gelb gefärbtes Mousselines Kleid zur Iphigenie (vgl. zu 11, 16) haben; Madame Vohs protestirt aber dagegen. Sie will sich weiss kleiden und selbst für ihren Anzug sorgen Soll ich die Depense machen und sie ziehet hernach das Kleid nicht an! - Ich sollte glauben man liess sich mit diesen Leuten weiter in keinen Streit ein." Vgl. 200, 13—19.

4580 und 4581. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 83, 11 und 84, 15 zu 11, 16. 16 zu 74, 25. 23 waß g¹ redactionell in etwaß geändert. 84, 6 "Athenor, ein Gedicht in sechszehn Gesängen" 1802—1807 in 4 Auflagen erschienen, trotz Goethes vernichtender Recension in der Jenaischen Allg. Litteraturzeitung vom 14. Februar 1805; der anonym gebliebene Verfasser Anton v. Klein (vgl. J. Franck in der Allg. Deutschen Biographie XVI, 78) sandte das Gedicht am 17. April 1802 an Goethe als das Werk eines Freundes, der noch unbekannt zu bleiben wünsche. 8 gereimte g aus geräumte 10 ber äußern g aus bie äußere 18 einige g¹ redactionell in einen geändert. 23 zu 9, 20. 85, 16 Baab 20. 21 über ben anbern Abenb wie XV, 240, 24. VII, 73, 21. 28 g

*4532. Vgl. zu 2929. Adresse An Demoiselle Bulpins Weimar. 86, 1 zu 11, 16. 12 lies Herrn 17 zu 78, 9. 19 Jena] J. 87, 1 im Hof- und Adresskalender 1802 und 1803 steht der Commandant und Major v. Hendrich (s. zu 15, 5) nicht unter den Cammerherren.

4583. Vgl. zu 3557. Böcking S. 45. 87,5 A.W. Schlegel sandte am 23. Januar 1802 ohne sich als Verfasser zu bekennen (vgl. v. Biedermann, Goethes Gespräche I, 231) ein Intriguen-Lustspiel zu der dramatischen Preisaufgabe, vgl. XV, 140, 1 und hier Anm. zu 74, 9. 4569. Unter dem 4. Mai erkundigte sich Schlegel darnach, da der Autor es gern in Berlin einreichen wolle. 23 der Bildhauer, vgl. zu 75, 6. Er hatte kurz nach einander Mutter und Vater verloren, seine Schwester war schwer krank, und so bat er durch Schlegel um Goethes Nachsicht.

4534. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 88, 18 zu 74, 25. 24 Sie nach bey Schmidt, Voigt und Wolzogen.

*4535 und *4536. Concepte von Schreiberhand Eing. Br. XXXVI, 207 ohne Adressen und Daten. Durch Versehen geriethen beide Nummern in den Mai statt in den April: Sartorius kam am 20. April und begab sich am 22. nach Gotha mit dem Empfehlungsschreiben 4535, laut Tagebuch. Adressat dieses Briefes (1754—1832) war Oberst und seit

1786 Director der Sternwarte in Gotha, vgl. Beck, Ernst II., S. 151 und hier 289, m. 327, t. 89.7 Ende August 1801 Adressat von 4536 kann jede Weimarische oder Gothaische fürstliche Person sein; da Sartorius von Weimar nach Gotha ging, ist es in jedem Falle befrendend, dass er das Werk — Band I der "Geschichte des Hanseatischen Bundes" — nicht persönlich überreichte. 18 um — Iegen gis Einen — 21 werben sehr unleserlich g¹ nach (g) Ich entledige nuch dieses Auftrags in der Hoffnung daß Em.

*4537. Handschrift von Schreiberhand wie 4486. Adresse

Un die Berren Breitfopf und Bartel in Leipzig.

4538. Vgl. 2u 3064. Schreiberhand. 90, 9 Das Vorspiel "Was wir bringen" zur Eröffnung des Lauchstedter Schauspielhauses, s. Werke Band XIII und hier 34, s. 91, s. 16 92, 1. 95, s. 97, 7 s. 106, s. 111, 9. 2s. 113, 1. 115, 1. 117, 10, 118, 12, 122, 22, 133, 14, 137, 2, 138, 16, 141, 12, 142, 12, 145, s. 147, s. 166, 1s. 183, 16, 229, s. 17 Inpromise g¹ reductionell in Impromise geandert. 19 alten unb g üdZ

*4589. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. 91, 5 zu 90 a

s bei Ziegesars, s. 50, 4, 54, 2 4701.

4540. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 91, 16 zu 90, 9. 92, 4 ließ g¹ redactionell in ließe geändert. 5 frenlich ebenso gestrichen, vgl. 3. 1.

4541. Nach einer von Fritz Jonas freundlichst besorgten Abschrift der im Besitz des Herrn Geheimen Commercienrathes Hahn in Berlin befindlichen Handschrift. Adresse herrn Präfident von herber. August wurde am 13. Juni con-

brinirt, vgl. zu 4520,

*4542. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVI, 338. Ohne Adresse und Datum, Antwort auf ebenda 331 vom 10. Juni, woselbst Frau v. Herda den am 8. Juni erfolgten Tod ihres Mannes, des Geheimen Rathes und Canuner-präsidenten — s. zu 4482 —, meldet. 93, i dem nach Bernhard Suphans Vermuthung für Tero verschrieben. it und nach erfullt 511

*4543. Concept von Schreiberhand Eing, Br. XXXVI, 373
Adresse An Herrn Projessor Cartorius nach Göttingen. Antwort auf ebenda 346 vom 14. Juni. 93, 14 Sartorius übersundte ein Buch mit dem Bemerken: "Obschon eine Lob-

schrift auf die Georgia Augusta und ihr jetziges Curatorium. bleibt das Büchlein doch in mancher Hinsicht merkwürdig.* 101, 12 zeigt, dass gemeint ist des Göttinger Universitatebeamten Ernst Brandes soeben erschienene Schrift Uber den gegenwärtigen Zustand der Universität Göttingen*. 94, 1 zu 72, 18. 6 mündlich im April; Sartorius schrieb, dass er sich nach der Existenz eines Orientalisten Weise in Göttingen vergeblich erkundigt habe. Über Wilken gab er dann in einem besonderen Schreiben vom 12. Juli durchaus vortheilhafte Auskunft. Doch wurde dieser nicht nach Jena berufen, sondern der bisherige ausserordentliche Professor der morgenländischen Sprachen, Johann Christian Wilhelm Augusti, erhielt die ordentliche Professur. Willen g aus Willens is Rahmen g fid unter is Lehrern g aus ale Repetent Ihrer activen Lehrer Im Gottinger Vorlesungsverzeichniss vom Sommer 1801, das den Reise-Acten (s. zu 4401. Tagebücher III, 425) eingeheftet ist. 25 nach Leben Sie recht wohl und empfehlen unch beitens Dieser Satz und 25 bis 28 g 95 8, zn 89, 18.

4544 und 4545. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. Am 21. Juni war Goethe nach Lauchstedt gefahren; am 26. wurde das neue Schauspielhaus (s. zu 34, s) mit Goethes Vorspiel "Was wir bringen" (s. zu 90, 9) und Mozarts "Titus" eröffnet. 95, 12 Friedrich August Wolf. Vgl. Naturwissenschaftliche Schriften III, 24 f. Schon am 19. Januar 1801 begann Goethe diese Ubersetzung s. XV, 175, 13. Ferner zur Beschäftigung mit der Farbenlehre hier 100, i. 170, 23, 229, i. 230, 19. 231, 11. 16. 232, 3. 242, 17 13. 388, 17. 90, 4 too nach da 97, 4, 5 beschweren g am Ende der Seite 7, 8 zu 6 zu 99, 25. 11 Kotzebue 8 Terenz-Einsiedel 10 Paisiello 14 Oper von Wranitzky 15 lffland 20 in nach fie waren g aus war 14 angeschaut g aus angeschafft zu 54, 18. 22 bas] bie 25 zu 96, 6. Goethe weilte dort vom 9. bis 20. Juli, 100, 1 zu 95, 12. 2 daß g aus das 24 vgl. zu IX, 163, 18, X, 144, 18, 4565. 101, 2 und er dürfte g' redactionell in both burite er geandert s Concreto g aus Con: 12 zu 93, 14. 15 mir nach er greto 102, 1 von Kotzebue. *4546. Handschrift von Schreiberhand in Theater-Acten

*4546. Handschrift von Schreiberhand in Theater-Acten des Goethe- und Schiller-Archive Lauchstedt XIX. 39.

102, s zu 34, s. 15 Rothe 25 zu 82, 10. 103, s nicht überliefert. Wahrscheinlich ist eine Sängerin Namens Stegmann gemeint, s. GCA I, 281, 284. Nr. 183, 186. a am 3, Juli,

4547. Mittheilungen aus dem Tagebuch und Briefwechsel der Fürstin Adelheid Amalia von Gallitzin 1868 S. 178 f. Dazu Concept von Schreiberhand Eing Br. XXXVII. 390 mit der Adresse Un bie Furstin Galligin. Die Abweichungen des Drucks vom Concept lassen die sichere Annahme zu, dass die Handschrift g war; vgl. 4340. 4344. Zur Sache s. zu 4462 und Kunst und Alterthum IV, 1, 1823 103, 15 vom 30? (geschrieben "31.") November, s. zu Ursprüngliche Gestalt des Textes (Conc. : 17 Leiber --19 haben] leider ift alles um mich her was anschnliche Gummen Gelbes ausgiebt 20 entichnedene fehlt Runft, befonders menn fie nicht putt und in bie Mugen fallt. Ter 21 bieles auch on 23 alten Plungen schruck Der bezügliche Brief des Herzogs ist bereits vom 20. Januar 1502. 35 Renninig der geichliffenen (Hörfehler) Steine Hierauf als besonderer Absatz Auf Ihre Unfrage wußte ich alfo faum ju antworten 104, 1 Heinrich Meyer 2 Abbrücke Eache bie — 3 abermals 4 bem - Originale] bon ihrem großen Werth 1 Bir haben auch icon gebacht Umriffe von ben Steinen io burchaus etwos 13 Cchwierigfeit 13, 14 fordert 18, 19 berliegen fehlt Die Steine fie 20 einer folchen 21 erft wieder 26 wünsche 28 andere mit Ihnen mundlich zu unb - 11 fehlt 10 Datirt wie fiblich aus Weimar, obwohl Goethe an diesem Tage aus Grebichenstein nach Lauchstedt zurückfuhr.

4548. Vgl. zu 4318. Biedermann S. 14, Antwort auf S. 13. Dazu Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVII, 390 mit der Adresse An Herrn Rath Rochlig Leipzig. 105, 14 vgl. XV, 298, 25. 15 Grau g in Lücke Conc. Der Mann war Actuar in Leipzig. 17. 18 Theile — Sammlung g all für Schulen Conc. 22 überzeugen g über versichern Conc. vgl. 364, 15. 23 g Conc. Unterschrift fehlt Conc. und Bdrmn.

*4549. Vgl. zu 3702. Schreiberhand, desgi. Concept im Goethe - und Schiller-Archiv. 106, 3 von g aus vom Hs Zur Sache 4509. 5 zu 34, s. 90, s. 14 Bon meinem g aus

Für meinen Conc. 11 der Bibliothekar der Herzogin Mutter. Die Übersetzung erschien 1804 bei Reinicke in Halle und Leipzig. (Vgl. dagegen Allgem. Litt. Zeitung 1803 lutelligenzblatt Nr. 170 Spalte 1386) 21 beh nach wie Conc. 107, 7 fällte nach darüber Conc. 3 nicht ganz abgeneigt aus geneigt Conc. 11—14 Der ich wohl zu leben wünsche Conc. 13 zu 23, 9. 15 28.] 27 Conc.

4550. Vgl. zu 4337. Hartung S. 2.

*4551. Concept im Goethe- und Schiller-Archiv. Ohne Adresse. Zur Sache XV, 188, 7. Werke XXXV, 187. Zenobio schrieb am 31. Mai 1802 aus Calais an Goethe, wie es mit der Preisfrage stehe. 108, 24 en question aR 109, † de n'avoir aR für gestr. sur ce que je n'ai pu 9 celui nach 12 dans - 13 Michel aR convenort ans conriendroit 16 j'ai pach gestr, je me recommande a Votre sourcour et Zenobio liess nicht ab, da er die kleine Summe einmal zu nützlichen Untersuchungen bestimmt habe, sondera gab in semer Antwort aus London vom 26. August der Preisfrage eine nach seiner Ansicht einfachere und klarere Gestalt, indem er sie formulute "Des causes de la civilisation parmi les hommes". Hierauf antwortete Goethe scheinbar nicht, aber am 4. 5. Mai 1804 erschien Graf Zenobio wieder bei ihm, laut Tagebuch, und empfing die 50 Carolin zurück.

Zwei Schriftstücke mögen Lier zur Vervollständigung des Zusammenhanges noch mitgetheilt werden:

1. Ein Blatt von Zenobios Hand, die Preisaufgabe in ihrer ersten Gestalt:

Un prix de 50 Louis sera donne par l'Université de Jena pour la solution de la question suivante

Comment arrive tel que certains peuples, comme les Grecs, ont atteint un haut degré de connaisance politique et Metaphysique, tandis que des autres ont continué dans un Etat de Barbarisme, et que plusieurs se trouvent encore en ce moment dans l'Etat sauvage?

2. Ein Blatt g, Concept:

Le Sousigné atteste d'avoir reçu de Mr le Comte Zanobio la Somme de Cinquante Louis neufs qui doit etre remise au scavant (scavant über gestrichnem celui) qui resoudra le mieux la question academique proposee par Mr le Comte. Le Sousigné se reconnoit donc Debiteur de la dite Somme jusqua ce que le Nom de l'auteur du Memoire couronne sera prononcé publiquement.

Weimar ce 28. Febr. 1800.

4552. Handschrift von Schreiberhand in HB. Adresse Un Herrn Oberhofmeister von Boljogen Hochwohlgeb. Paris. Adressat, der am 24. Februar in Begleitung des Erbprinzen aus Weimar abgereist war (vgl. zu 42, 14), schrieb am 25. Mai und 6. Juni aus Paris an Goethe; er machte die dringlichsten Vorstellungen und Vorschläge, dass dieser ihnen dorthin nachreisen möge. 109, 22 mit mit zutheilen aus mitzutheilen 110, 19 vom 22. Mai 19. 20 auch ihm ist . . . Ihre g aus da auch ihm selbst . . . ist Ihre 23 vgl. 176, 25. 111, 3 s. zu 26, 20. 9 zu 34, s. 90, 9. 18 einen Diese Attraction an den Casus des Relativsatzes kommt wohl auf Rechnung des Schreibers.

4553. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 111, 25 zu 90, 9. 112, 4 In der Leipziger "Zeitung für die elegante Welt" "Nr. 84, 86, 102) hatte Reichardt über die ersten Lauchstedter Aussührungen berichtet. 15 mit wäre zu inn vgl. 114, 21. Wie dort das mit so fehlt hier ein leichter entbehrliches darum 16 Mas — 18 jordern g¹ redactionell eingeklammert.

4554. Vgl. zu 3702. Nur 113, 22. 23 von Schreiberhand, quer auf dem zusammengefalteten Brief. 113, 1 zu 90, 2. 4553. 7 nicht überliefert 15. 21 zu 4509. 4525.

4555. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 114, 10 vgl. 116, 1. 21 mir fehlt 115, 1 zu 90, 9. 4554. 10 Tagebuch 6. August Un Eugenien gebocht. Vgl. zu 78, 9. 12 gelegentlich der Übergabe von Erfort an Preussen. 18 über nach wenn 21 Geist schrieb 1800, Riemer fragte mit Bleistift am Rande 1802? Goethe durchetrich dann Geists 1800 und setzte dafür 1802. Vgl. zu 4376.

*4556 und *4557. Vgl. zu 2020. Schreiberhand ausser 116, 2-11 und 117, 1-5. Adresse 4556 The Christiane Bulpius darunter von Schreiberhand: "Herr Geh. Hofr. Loder bittet Sie ergebenst ihm die Lorgnette, welche er Ihnen einstmals in der Comödie geliehen hat, wieder gefälligst zuzuechicken.* 116, 14 wohl von Frau v. Herda aus Eisenach, vgl. 4576,

4558. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 117, 6 dem 1. April. 9 zu 34, 8. 10 zu 90, 9. 14 zu 9, 20. 16 als Ersatz des gesprengten cour d'amour, s. zu 4508. 113, 1

zu 63, 12. 12 zu 90, 9. 4554. 22 23 g

4559. Vgl. zu 3064. 118, 24 Der Professor der Theologie und Mitdirector der Franckeschen Stiftungen in Halle. August Hermann Niemeyer hatte die Andria des Terenz bearbeitet, sie wurde unter dem Titel "Die Fremde aus Andros" am 6. Juni 1803 in Weimar zuerst aufgeführt. Vgl. Werke XXXV, 135. 147 und hier 137, 14. 4665. 25 zum Zweck der nun in Angriff genommenen, schon längst "s. zu XIII, 85, 24) geplanten Ausgabe des "Benvenuto Cellini": s. ferner 123, 3. 4570. 4585–159, 12. 4603. 4607. 169, 12. 174. 1181, 11. 4620. 197, 9–208, 11. 229, 9. 239, 7.

*4560. Vgl. zu 3718 (Nr. 874). Schreiberhand. 119, s vom Fürsten Dmitri Gallitzin aus Braunschweig, s. zu 73, 14.

4561. Vgl. zu 3831. Schellings Leben I, 399 119, 12 Dienechme Schelling übersandte am 17 Sept., aus Jena, den ersten Act der "Shakespearischen Menechmen" "Komödie der Irrungen) in einer möglichst genauen, nur an einigen Stellen mildernden Übersetzung; er hoffte, dass Goethe sie um so eher zur Aufführung bringen werde, als ihm dadurch erneute Gelegenheit zur Anwendung von Masken gegeben sei. Vgl. Werke XXXV, 86, 3. 120, 5 in der Schlegelschen Ehescheidungsangelegenheit.

*4562. Concept in Theater-Acten des Goethe- und Schiller-Archive Adresse Un bie Wöchner bes hoftheater-

Berren Genaft und Beder.

*4563. Concept von Schreiberhand Eing Br. XXXVII. 492. 493. Ohne Adresse. Die in Concepten sonst nicht übliche Vollständigkeit der Unterschrift lässt es möglich erscheinen, dass die Vorlage als cassirtes Mundum anzusehen ist. 121, 2 ben nach unter andern auch Des Mahlers Jagemann, Bruders der Sängerin, den der Herzog in Wien und Paris studieren liess. 6 Gesinnungen nach ächte in an gaus auf 122, 1 Talente nach Eugenden und 4 fruh gaus

nicht früh genug o bann g üdZ 11 biefe Bortheile gnR für das 12-14 g

4564. Vgl. zu 8702. Schreiberhand. 122, 16 zu 4509 17 zu 19, 1. 29 zu 90, 2. 29 am 25. September. 123, 3 2u 118, 25.

*4565. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII, 527. Adresse An Gerrn Projessor Sprengel. Halle. Vgl. zu 100, 24. Tagebuch III, 59. Werke XXXV, 136. 123, 12 die Brüder Johann Friedrich Heinrich und Christian Heinrich nebst deren Vetter Eduard Schlosser, die in Jena studirten: vgl. XV, 282, 1. 4441. 20 diese Göste g all für sie mestische Der Professor der Anatomie und Chirurgie Philipp Friedrich Theodor Meckel in Halle starb am 28. März 1803; vgl. 234, 20 und W. v. Biedermann, Erläuterungen zu den Tagund Jahreshesten 1894 S. 68.

4566. Eduard Genast, Aus dem Tagebuche eines alten Schauspielers 1862 I, 96. Anton Genast war nach dem Abgange von Vohs (19. Sept. 1802) nach Nürnberg gesandt, um Esslair zu sehen und ein Engagement einzuleiten: er konnte in seinem begeisterten Bericht die ungewöhnliche Körperlänge dieses Künstlers nicht verschweigen. — und Demoiselle Masses, die in Weimar seine Partnerin hätte werden müssen (vgl. zu 41, 24), war ungewöhnlich klein. Das mitgetheilte Fragment aus Goethes Brief scheint aus dem Gedächtniss eitirt zu sein.

*4567. Concept von Schreiberhand wie 4417 Fol. 30. Adresse An herrn hoffmann in Coln. Am 20. Juni 1802 hatte Goethe 20 Carolin an Hoffmann senden lassen für seine beiden grossen Zeichnungen; der hiermit beauftragte Absender hatte keine Quittung erhalten und daher durch das Kaiserliche Postamt bei Hoffmann anfragen lassen, ob er das Geld nicht empfangen habe. Hierüber drückte Hoffmann in seinem Brief an Goethe vom 27. September sein Erstaunen aus, da er diesem den Empfang damals sogleich gemeldet habe unter Beiffigung einer neuen Skizze zu dem Plafond-Gemälde, in welcher er die durch Goethes Brief vom 12. März (vgl. S. 414) ertheilten Vorschläge zu verwirklichen versucht habe. Vgl. 4614, 124, in welche 125, s Jahr aus Frühjahr aus welcher

- *4568. Copie von Erich Schmidt im Goethe- und Schiller-Archiv, nach der in Hannover (im Besitz der Nachkommen Blumenbachs) befindlichen Handschrift von Schreiberhand. Blumenbach kam am 2. October nach Weimar, am 12. fuhr Goethe nach Jena.
- 4569. Handschrift von Schreiberhand in HB ohne Adresse, desgleichen Concept Eing. Br. XXXVIII, 541 mit der Adresse An Herrn Brentano in Marburg. Zur Sache s. zu 87, 5. 125, 22 zeichnet Conc., g corr. Hs 126, 1 "Lasst es euch gefallen" s. Tagebuch. 5 da g üdZ Conc. 6 die Stüde g über sie Conc. 9 Ihrige aus Ihrige zurück Conc. 11 28. d. 16. Octbr. 1802 g Conc.

4570. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. Zur Sache 118, 25. 142, 23.

4571. Vgl. zu 4102. Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XXXVIII, 550b. 551. Zelter schrieb am 6. October besorgt über den Charakter seines Stiefsohns und bat, Goethe möge auf ihn günstig wirken durch "einige ernsthafte Worte an den jungen Steffany (s. zu 63, 12), die meinem Sohn, der Ihren Namen vergöttert, zugleich zum Heil würden". 127, 1 Der Fall . . . 2 bessen — 3 bebenklich g aus Die Ausgabe . . . ber Sie ben mir anstragen ist frenlich schwer zu lösen Conc. 6 bereinst g all Conc. 15 leisten g über wirsen Conc. 20 sich nicht gerne g aus frenlich nicht gerne sich Conc. 128, 2 Er heirathete eine Tochter des Kanzlers v. Koppensels; vgl. 133, 9. 138, 24. 142, 4. 146, 1. 174, 11. 5 vgl. 129, 5. 136, 21. 141, 17. 4589. 230, 19. 274, 25. 277, 22. 370, 10. 21. 14 er kam am 14. Mai 1803, s. Tagebuch. 17 W. b. 3. Nov. 1802 Conc.

4572. Vgl. zu 4318. Biedermann S. 17, Antwort auf S. 14. Dazu Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII, 549 mit der Adresse An Herrn Rath Rochlitz nach Leipzig. 128, 19 Rochlitz hatte gehört, dass Goethe eine Tragödie des Sophokles "mit möglichster Annäherung an die Darstellungsweise der Griechen" in Weimar zur Aufführung bringen wolle. Er machte daher auf seine Untersuchungen über die Theatermusik der Alten aufmerksam, die er im 33. 34. Stück der Musikalischen Zeitung 8. Jahrgang veröffentlicht hatte und erbot sich, ferner dabei behülflich zu sein. 19. 20 im Werde g aR für vor Conc. als das ist fehlt

Bdrmn 129,1 zu nach daher Cone. 2 der musikalischen g aR für unserer deutschen Cone. 5 zu 128, 5. 10—16 sehlt Cone. 10 an Breitkopf und Härtel, laut Tagebuch, vgl. 4486.

4573. Concept von Schreiberband in "Acta die nach dem Tode des Prof. Batsch bey dem botamschen Institut zu Jena nöthigen Vorkehrungen betr. October 1802 Fol. 18. Adresse An Herrn Brof. Hilbebrand Erlangen. Batsch war am 29. September 1802, im Alter von 41 Jahren, gestorben. Der Brief, in welchem Hildebrand — Professor der Physik, Chemie und Arzneikunde in Erlangen — den Steinbuch empfiehlt, ist vom 21. October. 129. 21 jeiner güber defielben nachdem zuerst g in ihn geändert — 130, 9 g Zur Sache ferner 133,19. 139,9. 4586. 145,24. 152,3. 4595. 4617. 184, 10. 20. 4633. 4641. 4650. 225, 18.

*4574. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII.
5496. 550. Adresse An die Herren Rißler und Compagnie Muhlshaufen. Die Buchhändler Risler und Comp. in Mülhausen
im Elsass sandten unter dem I. April 1802 die ersten 12 Hefte
des bei ihnen erscheinenden Kupferwerkes an Goethe mit
der Bitte, die Widmung dieses ersten Bandes anzunehmen
und die Veranstalter nit seinem Hath und Bemerkungen zu
erfreuen 130, 6 Tas g aR für Dieses 14 besonderm
17 stüher g üdz 21 neuerm 131, 3. 4 besonders in Teutschland g aR 7 er g über ihm 8. 9 würdlich g aus würdig
(Hörsehler) 9 Wöchte — 12 muß stand ursprünglich vor
130, 24 Künstler 17 dem Ganzen g üdz 20 durch den Buchhändler Friedrich August Leo in Leipzig.

*4575. Handschrift wie 4432 Fol. 41. Adresse Der Frau Gräften bon Eglofftem Gnaden.

*4576. Concept von Schreiberhand Eing, Br. XXXVIII, 552. Adresse Un Frau Sch. Räthin v. Herba. Datum nach den Postsendungen; dass dort "v. Holleben" steht, darf nicht irren: Frau v. Herda war eine geborne v. Holleben, die Adresse der Hs wird diesen Zusatz enthalten haben und von dem notirenden Postbeamten falsch aufgefasst sein. 132, is zu 116, is. 133, i zu 4542.

4577. Vgl. zu 4337. Hartung S. 2. 133, 9 zu 128, 2. 14 zu 90, 9. 16 vgl. 223, 6. 19-134, 10 zu 4573. 134, 1 Goethes Weste, IV. Abth. 15. 20. 28

Albrecht Wilhelm Roth (1757—1828), vgl 178, is. 184, io. 20 4626, 225, 21. 3 Roth schrieb u. a. die erste deutsche Flora 1788. s auf fehlt bei Hartung, ist aber zu ergänzen in der Annahme, dass es in der Handschrift stand, vom Herausgeber aber in Unkenntniss des u. a. durch 113, ii. 115, s bezeugten Sprachgebrauchs (— sich berufen, beziehen auf ausgelassen wurde.

4578. K. E. Franzos, Deutsche Dichtung 1. October 1890 und W. v. Biedermann, Wissensch Beilage der Leipziger Zeitung 6. Mai 1891. Schreiberhand ausser 135, it is Adresse An Madame Ungelmann und Berlin. 134, is Carl Unzelmann, geb 7. Dec. 1789 oder 1790, nach neueren Angaben jedoch 1786, debutirte am 29. November 1802 als Görge" in Walls "Die beiden Billets". Vgl. Werke XXXV, 128. Ferner hier 4591, 4635, 269, is 317, iz. 324, ii. Anmach 4752. 22 Joh. Friedrich Kästner, Professor am Gymnasium, vgl. VII, 421.

*4579. Vgl zu 3718 (Nr. 890). Schreiberhand. Zur Sache 73, 14.

Der Herzog dankte durch ein Schreiben, das er von Goethe abfassen liess Es ist im Concept (g) Eing Br. XXXIX, 50 zwischen Schriftstücken vom Ende Januar 1803 überhefert und lautet:

Au Prince Dimitri Galizin a Brunswic.

Les bontés particulières que Vous aves temoigné, Monsieur, a la société mineralogique de Jena demandent toute ma reconnoissance.

Cet institut, qui avec un tres petit commencement is s'etoit acquis une certaine existence. Vous doit uniquement. Monsieur, la consideration et le splendeur qui le distinguent apresant de tant d'autres associations du meme genre.

Vous n'aves non*) seulement daigne*) accepter la charge de President pour aider la societe de Vos lumières,

aus de tres petits commencements 2, non ebenso über pas 2) accepter ebenso aus d'accepter

mais Vous mettes le comble a tant de boutes par le don magnifique d'une collection doublement interessante, tant par le prix et la rareté des exemplaires, que par les vues du connoisseur qui les avoit rassemblés.

Le plaisir que j'ai trouvé jusqu'içi de proteger particulierement cet institut, en lui facilitant les moyens de s'assembler et de jouir du Musee exposé à mon chateau de Jena, s'accroit infiniment lorsque je vois Vos tresors joints a une collection naissante qui, des apresant, peut se comparer aux plus completes et plus instructives.

Acceptes Monsieur avec la protestation d'une reconnoissance bien sentie, celle de la parfaite consideration

avec la quelle j'ai l'honneur de me souscrire pp.

*4580. Handschrift (nicht Concept, wie Voigts Rand antworten zeigen) von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII, 583. Ohne Adresse. 136,4 vgl. zu 73, 14 und zur vorigen Nummer. 13—20 Antwort: "Soll zur Erinnerung unvergessen sein". 18 ein Sohn des 1795 verstorbenen Hannoverischen Leibarztes? 21, 22 zu 128, 5. Antwort: "Man weiss dessen Charakter nicht; daran liegt die Ausfertigung". Durch das Privilegium der "Schriftsässigkeit" wurden Personen (auch Grundstücke) unmittelbar dem Landesberrn und seiner Kanzlei unterstellt, im Gegensatz zur "Amtseässigkeit".

4581. L. Urlichs, GJ I, 230 nach der Handschrift von Schreiberhand; desgl. Concept Eing. Br. XXXVIII, 563 mit der Adresse An Herrn Doctor und Projessor Niemeher nach Halle. 137, 2 der Druck des Vorspiels, Was wir bringen", vgl. zu 90, 9; vielleicht mit "Mahomet" und "Tancred" (Urlichs) barbielet Urlichs 10 besprochen g aus gesprochen Conc. besprachen Urlichs 14 in des Adressaten Bearbeitung. 2. zu 118, 24. 17 Ginen g aus Gin Conc. so viel g all sür wie Conc. 24 Niemeyer erklärte sich, am 30. November, 2u dem Tausch gern bereit. 138, 2 nicht überliefert; vgl. jedoch Tagebuch 24. December 1802. 11 freundschaftliches g über geneigtes Conc. 14 den Conc. 13 sehlt Conc.

*4582. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII, 564. Adresse An Herrn Prof Sartornus Gottingen. 138, 16 "Was wir bringen", "Mahomet" und "Tancred". 19 zu 456". 21 sehen. In g aus schen auch in wieder g üdZ 24 zu

139, 9 zu 4573. 12 Heinrich Adolph Schrader (1767-1836) war seit einigen Jahren Privatdocent in tit. tingen und wurde dort im nächsten Jahre ausserordentlicher Professor sowie Director des botanischen Gartens, als Nachfolger G. F. Hoffmanns (vgl. 4438). Sartorius antwortete. am 27. November: Schrader, von dem er nichts als Gutes sagen könne, werde einem Antrag schwerlich folgen, man ser neuerdings mit Hoffmann so unzufrieden, dass man Schrader gern an dessen Stelle setzen wolle; auch gehe das Gerücht, Hoffmann habe einen Ruf nach Jena, vgl. zu 45%6. 178, 12. 14 magiges Unterfommen g aus magige Stelle torius bestätigte den Empfang am 27. November. 140, 3 vgl. Werke XXXV, 180. Naturw. Schriften IV, 4 f. und Brief an F. A. Wolf 2 Mai 1805. s erhalten g all für erlauben d. h. Sartorius sollte die Erlaubniss von Heyne erwirken. 14 in Kopenhagen, zum zweiten Bande der "Geschichte des hanseatischen Bundes".

*4588. Concept von Schreiberhand in Theater-Acten des Goethe- und Schiller-Archive. Randsignatur &. Goethes Autorschaft ist durch die Schreiberhand (Geist; sichergestellt und durch den Stil, trotz der allerdings starken Freiheit wirb ... jebe ... etwa zu unterzeichnenbe oder ... zu über- teichenbe Porstellung ... unterjagt.

*4584. Vgl. zu 3211. Bernays S, 93 nach verstümmelter Handschrift, in der von 141, 17—142, 2 nur die Worte unser tresslicher zu lesen waren. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXVIII, 565 mit der Adresse An Herrn Prof. Wolf Hall. 141, 9 welche sich g aus welches ich (Hörsehler) Conc. 10 erhohte g aus erhöht Conc. 11 ich g über es Conc. 12 "Was wir bringen", "Mahomet" und "Tancred" 16 Absüchten nach Perbältunse sennt Conc. 17 zu 128, 3. 21 einen g aus ein Conc. 142, 4 zu 128, 2. 3 liebe Bern. Wenn diese Abweichung vom Conc. auch in Hs, so kommt sie doch, salls nicht g Correctur vorliegt, auf Rechnung des mundirenden Schreibers. 6. 3. 11 sehlt Conc.

4585. Vgl. zu 3702. 142, 12—143, 2 Schreiberhand. Dazu Concept von Schreiberhand in "Collectanien zur neuen Bearbeitung des Cellini 1798" Fol 36 (mit der Adresse An Herrn Cotta. Zübingen.), vgl. deren Beschreibung Werke

MLIV, 410 f. Zur Sache s. zu 118, 25, 142, 15 Speute ift . . . abgegangen g aus Auf ben Frentag foll . . . abgehen Conc. 17 nicht überliefert nach 22 brauchen ist gestrichen indem ich es nur nochmals burchgebe, und ich follte benfen bag es auf Bubilate fertig fenn tounte. Cone. 23 s. zu 4570. Nach der Anmerkung Vollmers im "Briefwechsel zwischen Schiller und Cotta" S 473 ist dieses "Promemoria" oder "Schema". das Schiller am 24 October an Cotta sandte, im Cotta-Archiv nicht erhalten. Da Schiller dieses Schriftstück "ein kurzes Schema" nennt, ebenso Cutta in einem Brief an Goethe vom 1. November "e.n kurzes Schema vom Inhalt des Cellini", wird es um so fraglicher, ob es identisch sein kann mit einem in Briefform gehaltenen Aufsatz Goethes, der Fol. 31. 32 der "Collectaneen" von Schreiberhand doppelt, als Concept und als cassirtes Mundum überliefert ist und lautet:

Wegen des Trude von Cellinis Leben gebe ich folgendes gu bedeuten:

Das Manufeript enthalt Quartblatter:

Ga wurden alfo, um die Bande gleich i) zu machen, am is zweyten 68 Blatter Manuscript fehlen, welche reichlich durch meine Zusätze nachzebracht werben.

Run fragte sich's' wegen Trud und Format? Mix ware es nicht unangenehm, wenn man den der Prophlaen wählte, weil sich doch auch das was hier abgehandelt wird vorzuglich auf bildende Kunft bezieht und man jene Schrift manchmal wird zu allegiren haben. Tas Ganze wird gegen dritthalb Alphabeth

¹⁾ gleich nach gang Cone 2) am nach welches doch immer ein artiges Unsehn bat Cone. 3) fich Cone, und case M

machen, wenigstens hat die englische Übersetzung so viel, welche freylich mit etwas großen Lettern gedruckt ist.

Collten Sie übrigens eine andere Art des Druckes 1) und Formats vortheilhafter finden; so würde ich auch nichts dagegen einzuwenden haben.

Was ich aber besonders wünsche ist, das jemand von Geist, der die italiänische Sprache versteht, eine Revision des Drucks übernehmen möge. Hauptsächlich 2) wegen der Rahmen, welche ich auf das correcteste abgedruckt wünschte.

Eine Ankündigung dieser neuen Ausgabe, für die allgemeine Zeitung, erhalten Sie nächstens. Das ganze Manuscript kann bis Weihnachten abgeliesert sehn.

143, 3—12 fehlt Conc. Dagegen folgt Fol. 37 der "Collectaneen" (Fol. 36 Rückseite unbeschrieben) noch von Schreiberhand das Concept folgender Sätze, die nicht geschrieben sein könnten nach Absendung des soeben mitgetheilten cassirten Mundums:

Was Format und Truck betrifft, so dächte ich man nahme etwa das Format der Prophläen und die Lettern von Was wir bringen. Die Überschriften der Capitel würden mit etwas kleinern Lettern gedruckt und die Vorrede mit etwas größern.

Den ersten Bogen singe man gleich mit der Borrede an. Den Titel wünschte ich in Aupfer gestochen, wozu ich, wie von einem Portrait des Cellini, eine Zeichnung senden will.

Die Correctur wird aufs beste empfohlen.

Hierauf folgen g Entwürfe zum Wortlaut des Titels.

*4586. Concept von Schreiberhand wie 4573 Fol. 21. Antwort auf Anfrage Hoffmanns vom 4. Nov. 1802: ob man ihn in Jena als Nachfolger Batschens haben wolle, zu einem bestimmten und zureichenden Gehalt. Das in Göttingen umgehende Gerücht, Hoffmann habe einen Ruf nach Jena, war also falsch; Sartorius, der dies am 27. November an Goethe schrieb (s. zu 139, 12) äusserte sich dabei sehr ungünstig über Hoffmann: die Daten zeigen, dass diese Beurtheilung noch keinen Einfluss auf den Inhalt vorliegenden Briefes hatte. 143, 17 find nach ist gedachtes 22 einer g

¹⁾ Drucks Conc. 2) Hauptsächlich g aR für Besonders Conc.

über der zweyten 144, 1 eine g über diese 7 es nach denn 8 Jüngling g aus jungen Mann 9 Emonumenten Darunter g Abgesendet den 27. Nov. 1802. G.

*4587. Vgl. zu 3718 (Nr. 897). Schreiberhand, Zur Sache 73, 14.

4588. Vgl. zu 268. Schreiberhand. 145, 6 mit "Was wir bringen", "Mahomet" und "Tancred". 14 zu 34, 6, 15 zu 9, 20. 21 zu 73, 14. 24 zu 4573. 146, 1 zu 128, 2. 16 zu 24, 4. 21 Ruste g aus Kusten 26 Histus g aus Hintus

Ein Brief Goethes an Sander (vgl. 4444, 4465), auf den sich dieser in einem Schreiben an Böttiger vom 18. December 1802 als "vor Kurzem sehr artig, beinahe freundschaftlich geschrieben" bezieht, ist im Tagebuch unter dem 28. November notut und lact Postsendungen am 2. December abgesandt. Er gehört zu den vielen spurlos verschwundenen Briefen, von denen wir, durch die genannten Quellen, nur die Daten kennen.

4589. Düntzer, Aus Goethes Freundeskreis 1868 S. 151. Ein Concept von Schreiberhand mit der Adresse An Herrn Hofrath Woß Jena Eing. Br. XXXVIII, 587 (nach schlechter Abschrift gedruckt GJ V, 44 vgl VI, 362) enthält nur 147, 8—21. Zur Sache 128, 5. 3 vgl. zu 136, 21. 8 "Was wir bringen", "Mahomet" und "Tancred" zugleich einige Arbeiten g' aus verchrter Mann, hierben ein Bändchen das einige Arbeiten enthält Conc. 12 vorlegen] überschieden Conc. 13 zehen- oder eilistligen] unsern sogenannten sunsstügen theatral. Conc. 14 näher sehlt Conc. 16 eins Conc. bringen aus überbringen Conc.

4590. Concept von Schreiberhand wie 4203 (A. 9837. Randsignaturen von Goethe, Kirms und Luck. Vgl. C. A. H. Burkhardt, Vurteljahrschrift für Litteraturgeschichte 1. 441. Das Concept ist "Ende November" zu datiren, da 148, 2, 3 der 5. November der 5. "dieses" genannt wird, der unten mitgetheilte Schluss von Kirms" Hand ist vom 4. December, woraus hervorgeht, dass im Mundum "dieses" in "November" oder "vorigen Monats" verändert sein muss. — Zur Sache Burkhardt a.a.O. und Haym, Herder, 11, 804f. Joh. Matth Rempt, Cantor und Leiter des Seminar- und Gymnasial-Chores, war im Sommer 1802 gestorben. Der Concertmeister Destouches sollte nun die Leitung dieser Chöre zu-

getheilt erhalten, da der Herzog und die Theatercommission dieselben hierdurch enger mit dem Theater zu verschmelzen wünschten: der Operachor konnte ohne die Mitwirkung der singfälligen Schüler nicht bestehen. Herders energischer Wilderstand hiergegen veranlasste das Eingange 148, it mate g erwähnte Rescript, blieb aber erfolglos. thr g über derfelben 24 Abends von g aus bon 149, 4 Incumbenzen g aus Incombenzen s allem Abende um s gescht g über Besetz 9 eine g aus einerlen 12 datirt vom 13. November 1802. 21 treffen g über machen 22 erwarten g über lernen 21 Intereffes von Kirms aus Intereffen 25 nach pp von Kirms; ben Remittirung ber Original Unfinge mit fieffter Berehrung allftete berharren Gw pp Commissio. Queimar ben 4. Tecember 1802.

4591. Handschrift von Schreiberhand in IIII. Zur Sache 4578 150, 19 Kratters Schauspiel in 5 Acten, ein Haupt-Repertoirestäck, wurde zunächst am 4. December wieder gegeben. 151, a Ben einer Theaterbirection g aus Benn Theater Adressatin hatte hierin durch die Schieksaleihres Stiefvaters Grossmann besondere Erfahrung. 16—14 g

4592. Vgl. zu 4318. Biedermann S. 23. Antwort auf einen Brief vom 1. December (S. 18), in dem Rochlitz seine Gedanken über die Theatermusik der Alten — vgl. zu 4572 — mitzutheilen fortführ. 152, z zu 4573. 178, k 18 bon mit fehlt, vielleicht auch Commissionsweise vgl. 139. 22

4593. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 153, 4 das "Hoch-

zeithed* Werke I, 178; vgl 167, 10.

*4594. Handschrift von Schreiberhand wie 4568. 153, 17 nicht überliefert, daher die Titel unbekaunt. 19 zu 9, 20.

25 fluchtiger richtiger berichtigt von Erich Schmidt.

*4595. Concept von Schreiberhand wie 4573. Adresse An Herrn von Hendeld. Vermerk Abgeschicht nebst den 100 rh. durch den Boten Wenzel von Jena. W d. 8. Tec. 1802. Vgl. zu 15. 5. 154, 18 43 nach Geldern 155, 2 Maurermeister in Jena hören? g über vernehmen

4506. Vgl zu 4337. Hartung S. 4. Laut Anmerkung daselbst waren die Masken für ein kleines Drama des Advessaten bestimmt (gedruckt 1304 als "Kalioterpe. Ein polemisches Drama von Conti",, das bei einem Familien-

fest aufgeführt wurde. Meyers Briefe an Goethe beziehen sich gar nicht auf diesen Gegenstand. -

Ein loses Concept von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv, ohne Adresse und Datum, schliesst sich im Inhalt einigermassen an 4597 an und dürfte in Ende 1802 oder Anfang 1803 gehören, vielleicht in Februar oder März 1803, indem die alte Foltirung 91.92 auf eine Lücke in Eing, Br. XXXIX (zwischen 84 und 85 neuer Foltirung) zu deuten scheint. Da eine andere, festere Bestimmung eben so wenig wie ein Beweis der Mundirung und Absendung zu gewinnen war, folgt hier ein Abdruck:

Indem ich die Diasten, welche Ew. Wohlgeb ichon is lange, für einen Freund, gewünscht, fortzuschnichen endlich im Stande bin; so finde ich mich in einiger Verlegenheit, weil es eigentlich nur Werkzenge sind, deren Anwendung ihre besondere Schwierigkeit sindet '), wenn man nicht " mit den Maximen bekannt ist, worsnach man deh Auffuhrung von Blasten: Studen sich zu richten hat ").

Wollte man die vier bentommenben Masten furglich charatterisfiren; fo konnte man fie, der Bequemlichteit halber, nach den vier Temperamenten beitennen, und fo tourbe:

No 1 Choleritus

- 2 ben Canguinitus,
- 3 ben Melandjoltfus
- 4 ben Phlegmatifus

porflellen.

No. 1 und 3 waren, als ganze Masken, für den Haberecht und Griesgram, in dem Vorfpiel Paläophron und Neoterpe bestimmt, jo wie No. 4 für den Gnatho in dem Eunuch⁴. No. 2 gehörte einer Faunenartigen Figur, in einem andern Divertiffesment, an.

Man laßt felten Perionen mit ganzen Masten fprechen, wenn es aber geschieht ") muffen, um Dinnb und Augen, große Cif-

¹⁾ findet g über hat 3, nicht nach theils 3) hier folgte noch theils nicht durch Geme oder allgemeine Proftik, welche man nicht immer bez einem Schauspieler voraussetzen dark, auf den rechten Punct gewiesen wurd. 4) vgl zu 181. 17. 5 wenn — geschüht g all für nich in diesem fall

nungen ausgeschnitten werden, so bag besonders die gange obere und untere Lippe bes Schauspielers herausdringt. An No. 4 ift eine folche Grenze mit Blepftift um den Mund gezogen.

Der größte Bortheil entsteht ober, wenn man folche Masten zerschneidet und bald die obere bald die untere Halfte benützt, so daß bald der untere Theil des Gesichte! mastert, oder fren ist. Hat man z. B. ben No. 4 den Mund, nach der Blenstriftlime, ausgeschneiten; so tann man, nach einer andern Linie, die zwischen den Augen und Wangen burchgeht, den untern Theil vom obern trennen.

Rimmt nun ein Schauspieler, ber ein mageres Geficht, eine stumpfe Rase und einen schmalen Oberkopf hat, diese Pausbaden vor; so entsteht ein gang entgegengesetzter Charafter und, ber einiger Ubung, ichon in geringer Entfernung eine große Taufhung

So macht die obere halfte von No. 1 die man, nach der, an ber linken Seite, gezogene Blenftiftlinie, etwa abschneiden fann eine sehr gute Wirkung, besonders wenn man ihr mit einem Badenund Schnurrbart zu hulfe kommt

Was die Farbe betrifft; so thut man wohl fie ben Racht aufftreichen zu lassen, werl man fie ben Lage nicht machtig und

abstedend genug zu farben Dluth bat.

Ift die Grundlage gut und charafteriftisch, so hilft man, wenn ber Schauspieler angezogen und das Gesicht mit der Maske in Ginstimmung gebracht worden ist, mit Pastell nach, welches die Schauspieler, die ja ohnehm oft ihr Gesicht, nach verschiedenen Charafteren und Altern zu mahlen pflegen, meist recht gut versstehn.

Wovon aber hauptlächlich der Effect abhängt ist, bag man ben Schanspielern fehr starte, und in so fern es der Stand und Charalter der Person leidet, bunte Farben gebe, es auch sonst an Schmuck, Flintern²), Lahn und dergl., am rechten Ort. nicht sehlen lasse, wozu das antile Rostum, der Männer und Weiber, gute Gelegenheit giebt.

No. 5 3ft die Maje eines jungeren, No. 6 eines alteren nicht unwürdigen Dlannes, lestere mit Stirnhaare und Bart, erfte mit gerollten Stirnloden accompagnirt, pflegt gut zu thun, obgleich die hier benfommenden Gremplare nicht zum besten gerathen find

¹⁾ bes Befichts galt 1) Alintern g aus Alinbern

Co viel von biefem neuen Runftverfuch, ber, mit einigem Aufwand von Geist und Technit, wie ich hoffe, bald weiter gesfördert werden foll.

4597 und 4598. Vgl. zu 3064. Hier zum ersten Male (ebenso 4602) die Adresse Herrn Potrath v. Schiller Pochtwohlgeb. Das Adelsdiplom war am 16. November aus Wien in Weimar eingetroffen, Zeitungen hatten schon zwei Monate vorher Schillers Adelung gemeldet. Man wird es selbstverständlich finden, dass die Überschrift An Schiller unverändert fortgeführt ist. 157,2 die Nachrichten über den Tag der Geburt schwanken zwischen dem 16 und 18 December, und somit das Datum von 4597. Das Kind starb bereits am 21. December. 7 "Camilla" Oper in 3 Acten von Paer.

*4599. Vgl. zu 3718 (Nr. 903). Schreiberhand Zur Sache 73, 14.

4600. Vgl. zu 2843. "Zwischen Weimar und Jena" S. 12 Hufelands Antwort ist nicht überliefert.

*4601. Vgl. zu 3702. Schreiberhand. 159, 17 zu 118, 25. 18 Anhängebogen (im Gedanken an den "Anhang" zum Cellini?) 22 vgl. XIV, 81, 16. 160, 15. 180, 18. 185, 9. Erst 1805 erschien der Entwurf. von Heinrich Meyer, in "Winkelmann und sein Jahrhundert. In Briefen und Außätzen herausgegeben von Goethe" S. 161—386. 160, 2 Hieraber — 3 Gewißheit g zugesetzt. 9 tennte. Sobalb g aus tönnte sobalb 11 vgl. 143, 8. 14—17 g

4602. Vgl. zu 3004. 160, 20 vgl Werke XXXV, 139. *4603. Handschrift von Schreiberhand in den zu 4555 genannten Collectaneen Fol. 46 mit unmittelbar darunter gesetzten Antworten Tiecks, ohne Adresse und Datum. Das nächstvorhergehende datirte Schriftstück des nicht streng chronologisch geordneten Fascikels ist vom 18. Februar 1803, das nächstfolgende vom 17. Januar 1803. Wann Tieck nach Weimar kam und wie lange er blieb, ist mir unbekannt; vgl. zu 87, 24. Zur Sache 118, 25.

*4604. Concept von Schreiberhand wie 4203 (A, 9596. Adresse An die Wöchner Herrn Genaft und Beder. Randsignaturen von Goethe und Kirms. 162, 4 wird nach zeigten die Wöchner 9. 10 von Kirms' Hand.

*4605. Theater-Acten des Goethe- und Schiller Archivs Lauchstedt XXII, 11. Ohne Adresse. Darunter Notiz von Kirms, dass Genast und Lindenzweig von einer Brandversicherung des Lauchstedter Theatermobiliars (vgl. zu 34, » überhaupt absehen möchten, da das Versicherungs-Institut unsicher sei, auf Grund eines Gutachtens von Ludecus wurde dennoch versichert.

4606. Vgl. zu 3064. 163, 2 vgl. Tagebuch 3. Januar 1803 "alte Münzen". Die Mionnetischen Pasten (vgl. 23 24, 4) waren angekommen; s. 170, 1 s. 173, 4.

*4607. Vgl. zu 3702. Schreiberhand. Zur Sache 118, 25. 164, 4 der historisch berechtigte Genetiv Bogen kommt vielleicht auf Rechnung des Schreibers.

4608. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. Zur Sache GCA 1, 285 Nr. 190.

*4609. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXIX, 24
Ohne Adresse. Goethe hatte den Fürsten Czartoryski, Rus
aischen General der Artillerie zu Jaroslaw in Gallizien, schon
17°5 in Carlsbad kennen gelernt, vgl. VII, 75, 19. Seit einiger
Zeit hielt sich in Weimar ein Graf Morski auf (vgl. Tagebuch 28, October 1802, Eing. Br. XXXVIII, 567. XXXIX, 23,
auf den vielleicht 165, 9 zu beziehen ist. Ferner 358, 14
4767. 165, 17 und] um 18 feherlich nach lebbaft 19 ber
spaarten Prief g aR bitten statt erbitten oder um 16) ein ...
bitten 21 Sich — 23 bedienen g aus so gut wie manche andere
berstehen 28 unterzeichnen bars aus unterzeichnet habe

4610. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXIX. 425. 43. Adresse Un Herrn Och Rath Billemer. Frantfarth. Goethe hat dies Concept in den Tag- und Jahresheften 1803 (Werke XXXV, 146) mit mehreren Änderungen zum Abdruck gebracht, mit der Angabe, dass es das Lustspiel "Der Schadelkenner" von einem "werthen Freund" betreffe; darnach ist es dann öfter wiederholt, ohne Adressaten, den zuerst v. Biedermann "Erläuterungen zu den Tag- und Jahresheften" 1894 S. 72, in Vergleichung des dort überlieferten Datums mit der Tagebuchnotiz vom 24. Januar, richtig bezeichnete. Mehrere Stücke ähnlichen Titels und Inhalts aus dieser Zeit fährte v. Biedermann auf in "Goethes Briefen an Eichstädt" 1872 S. 280. W.liemer hatte das Stück unter

dem 13. Januar für 3 Duenten angeboten. 166, 2 artige güdZ a zurucksende nach hierbey 6 möglich nach als 12 nehmen g aus nennen 13 für sich güber seiner Natur nach 17 darf dem g aus kann den 18 wie Goethe seldst es that im Ansang des 10. Austritts von "Was wir bringen", vgl. v. Loeper in der Hempelschen Ausgabe XI, 53 Anm. 2. 20 in einiger Breite g all 23 nicht gern güdZ 167, 1 dem nach aus oben angesührten Ursachen besonders — 3 dadarch g aus und dadurch manchen unserer gelehrten Zuhörer

4611. Vgl. zu 4102. Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XXXIX, 42 mit der üblichen Adresse. 167, 7 Zelter meldete sich am 18 December 1802 auf den Anfang Februar an. 10 des Hochzeitliedes u. a., vgl. zu 153, 4. 11—14 fehlt Conc., feinere Schrift Hs Ohne Unterschrift.

*4612. Handschrift (nicht Concept. wie Thieles Randantworten zeigen) von Schreiberhand Eing. Br. XXXIX, 87. Ohne Adresse, Unterschrift abgeschnitten. Thiele erwarb die beiden Radirungen zusammen für 18 Groschen; es sind die Nummern 483 und 485 in Schuebardt "Goethes Kunstsammlungen" 1848 (I, 194). Vgl. 169, is. 173, ii.

4613. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 169, 12 zu 118, 15. 20 4612. 173, 21. 16 zu 175, 3. 23 = 4615. 170, 1 zu 163, 2. 2 Dr. jur. Chladni (1756—1827), dessen "Akustik" soeben erschienen war, reiste zur Zeit mit seinem "Clavicylinder" umher. Vgl. 177, 14. 181, s. 197, 15. 8 der Numismatiker Eckhol (1737—1798), vgl. 173, 7. 220, 11. 22 zu 167, 7. 23 vgl. zu 95, 12. 25 beförbert g* redactionell in geförbert geändert. 171, 10 jene

*4614. Concept von Schreiberhand wie 4417 Fol. 33. Adresse An Herrn Hoffmann Goln. Zur Sache s. zu 124, 19. 171, 17 glauben g aus Glauben 20 das zweite in g über für Darunter g Wieder erinnert am 28. März 1803. Vgl. 4644.

4615. Concept von Schreiberhand in einem Fascikel des Goethe- und Schiller-Archivs "Correspondenz mit Herra von Humboldt in Rom 1803" (vgl. 174, is. 199, 4). Adresse In Germ v. Gumboldt nach Rom No. 1. 172, 3 am 27., von dem dieser erste Theil des Conceptes ist (175, i7) war keine Komödie, sondern am 22, 24, und 26. Januar; am 26. Vormittags bezeichnete Goethe (169, 21) den Brief schon als

geschrieben; Caroline v. Humboldt bezieht sich in ihrer Antwort auf ihn als vom 29. (vgl. 177, 12), laut Tagebuch endlich und Postsendungen war der 31. der Tag der Ab-173, r vgl. Carl August an Goethe 2. Januar 1803; sonst findet sich von diesem Anfall keine Spur. 6 vgl. zu 24, 4. 163, 2. 170, 1. 7 zu 170, 3. 15 Anfichten und . . . 14. 15 bargeftellt zu finden g aus Unfichten gu finden und . . . borgeftellt 16-18 g aR 21 vgl. 4612 169, 15, 25 174, t zu 118, 28. 4 foll g aus follte 5 Ton g neue tidZ über Thon 10 ,Die Braut von Messina*, die am 19. März 1803 zaerst aufgeführt wurde, vgl. 180, s. 181, 21. 187, s. 190, s. 4631, zu 200, s. 4637, 252, is. 263, 28, ii zu 128, 2 18 daher die Anlage eines besonderen Actenstücks für diese erhoffte Correspondenz. 25 26 mich fehr berbinben g aus mit biel Frende machen 28 zu 26, 1. 175, 5 im August 1801 vgl. 169, is. 12, 176, 2 vgl. zu XV, 144, 6, 17 g der Radirer und Landschaftsmaler Johann Christian Reinhart (1761-1847) lebte damals in sehr enger Verbindung mit dem Rumboldtschen Ehepaare. 9 wohl Schick, vgl. zu 62, 25. Auch dessen einstiger Lehrer, der Stuttgarter Professor Hetsch (vgl. zu XII, 277, 11), war damals in Hom 12-17 hierauf antwortete Caroline nicht. 20 in nach and 25 aus Paris, vgl 110, 23

4616. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 177, 14 zu 170, 3.

16 zu 167, 7. 28 mufifalische aus mufifalische

*4617. Handschrift von Schreiberhand wie 4573 Fol. 56. 58. 178. 6 zu 152. 6. Christian Friedrich Schwägrichen (1775—1853) war 1802 in seiner Vaterstadt Leipzig Professor der Naturgeschichte geworden, 1806 erhielt er dort die specielle Professur für Botanik. 12 zu 139. 12. 13 zu 134. 1. 15 war aus wurd 17 Fol. 57 der Acten, ohne Unterschrift, von N. Meyer, vgl. 179. 21. 4621. 13... 20 be weift ... bon in Verschwelzung mit vorschwebendem jeugt ... bon 25. 26 g

vgl. 174, 10. 8 der, noch ohne den Prinzen (s. zu 192, 2) aus Paris heimgekehrt war. 181, 7 "Wallensteins Lager" und ein Ballet des Weimarischen Tanzmeisters Morelli. 8 zu 170, 3. 11 zu 118, 25. 17 der "Eunuchus" des Terenz.

in Einsiedels Bearbeitung, aufgeführt unter dem Titel "Die Mohrin" am 19. Februar; schon am 12. December 1802 (156, 23) bezeichnete Goethe dazu bestimmte Masken als fertig. Vgl. ferner 187, 7. 4624. 21 der "Braut von Messina", s. zu 178, 10.

*1620. Vgl. zu 3702. Schreiberhand. Zur Sache 118.25. 182, 10 Unbere nicht unmöglich. 22 von Frau v. Staël, vgl. 328.2.

4621. Vgl. zu 4337. Hartung S. 5. Zu 184, 20—186, 22 Concept von Schreiberhand wie 4573 Fol. 59. 60 mit dem Randvermerk Abgeschickt an Dr. Meher in Bremen unterm 7. Hebr. 1803. 183, 16 zu 90, 9. 19. 20 zu 4573. 178, 13. 179, 21. 21 botanische sehlt Hartung und vielleicht auch Hs.: denn im Conc. ist unser neues botanisches g in bas neue botanisches geändert, und Geist mag beim Munduren die unvollständige Correctur durch Auslassung von botanisches zu vollenden geglaubt haben. 22 vgl. die zu 3033 bezeichneten Acten und die daraus hier mitgetheilten Briese. 16 für — 18 ist g aus höchst wunschenswerth ist Conc. 186, 2 der vor dasur zu ergänzen, ist überstüssig. 20 im Auge haben g aR sür beabsichtigen 21 begleitet

Ein Hoffmeisterscher Autographen-Katalog verzeichnete unter dem 7. Februar 1803 einen Brief an Caroline v. Wolzogen, nebst 3734 und 4139, die darin auch als an diese gerichtet verzeichnet waren. Vgl. 180, 12. 13 181, 6. 7. Eine weitere Spur war nicht zu finden.

4622 und 4623. Vgl. zu 3004. 4623 von Schreiberhand. 187, 7 zu 181, 17. 9 zu 174, 10. 17 g

4624. Handschrift von Schreiberhand wie 2677. Adresse Des Herrn Geheimrath von Emfiedel Hochwohlgeb. Zur Sache 181, 17. 188, 3 Morellis "Zaubertrompete". 15. 16 g

4625. Henriette von Bissing, Das Leben der Dichterin Amalie von Helvig geb. Freiin von Imhoff 1889 S. 35. Das Billet (von Schreiberhand) beantwortet ein solches der Adressatin vom 15. Februar 1803 und wird hierdurch daturt (Eing. Br. XXXIX, 61). Zelter hatte im Anfang Februar kommen wollen (vgl. 167, v. 177, is), aber am 3. Februar schrieb er ab (GZ I, 47) vgl. 193, i.

4626. Vgl. zu 4337. Hartung S. S. Zur Sache 4573, 4621.

189, is vgl. 4655. Meyer antwortete am 2. April. dass er dieses bisher nicht habe ermitteln können, und kam in späteren Briefen nicht wieder darauf zurück.

4627. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 190,3 zu 191,14 4 vgl. 194, 16. 5 der "Braut von Messina", vgl. zn 174, 14.

4628. Handschrift im Bes.tz des Freiherrn v. Doncp in Weimar. Adresse Fil. v. Juhof Gnaden. 21 8. zu 191, 14. 191, 3 zu 45, 7. 9 die 183 von fremder Hand in 1801 verändert und so in der zu 4025 genannten Biographie S. 36 gedruckt.

4629. Vgl. zu 3004. 191, 13 Zimmermann s. zu 82. 50 14 Brand war Tenorist, s. 190, s. 21, 194, is. Er debutirte am 26. Februar als Murney im "Unterbrochenen Opferfest". Vgl. GCA I, 293 Nr. 204. 17 von Fr. Schlegels Zeitschrift "Europa" war soeben das erste Heft erschienen; vgl. 202, 16

und zu 200, 6.

4630. H. Rollett GJ XI, 80 nach der Handschrift von Schreiberhand. Ohne Adresse. 191, 21 aus Paris, 8. zu 192, 3 die beiliegende Notiz lautet: "Adresse Herrn Johann Richter im Meschtschaninowschen Hause auf der neuen Bosmanne in Moskwa," Der Brief an Richter. den Streblke II, 88 nach Diezel verzeichnet, beruht auf einem Missverständniss dieser Notiz.

4631. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 192, 12 .I've Braut von Messina*, s. zu 174, 10.

4632. Vgl. zu 4102. Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XXXIX, 112, 113. 193, 1 vom 3. Februar, s. zu 188, 1% 6 vgl. 4590. 263, 8. 6 mehr - 7 Augenblid g mus befonders für bie Bufunft Conc. 14 fie nicht erreichen g aus nicht hinreichen Conc. 15 darf g über Name Conc. eme Leitung Cone und Hs, das & aus & corrigirt Cone. Hörfehler für eine Einleitung ist sehr wahrscheinlich. s ber fehlt Hs, wegen Beit g aus der Zeit nach und dieses g aus in der Brit, wobei das der aus Versehen mit gestrichen ist Conc. 16 zu 153, 4. 167, 10. 190, 4. 18 Brand, s. zu 191, 14. 26 d.e. Vermählung des Erbprinzen Carl Friedrich mit der russischen Grossfürstin Maria Paulowna fand erst am 3. August 1804 statt, aber schon im Juli 1803 reiste der Prinz nach Petersburg, s. 245, s. 380, 14. 195, c , Erinnerung*, s. Werke

1, 67. s icht nach jo Conc. 10 jeder (Hörfehler) 14 Gertrud Elisabeth Mara (1749–1833) befand sich auf ihrer letzten europäischen Concertreise; vgl. 263, 12. 15—18 g Hs., statt dessen Weimar am 10. Wärz 1803 Conc.

*1638. Concept von Schreiberhand wie 4573 Fol. 66. 67. Dort auch zur Sache. Adresse In Herrn Doltor Schelber Halle. Randsignaturen von Goethe und Vorgt. Adressat war 1778 geboren und hatte in Jena studirt. Er kam, mit einem Empfehlungsbriefe Schellings vom 24 Jan. 1803, aus Halle nach Weimar, um sich Goethe persönlich vorzustellen. Die einzige bisher von ihm veröffentlichte Schrift bezog sich auf die Sinnesorgane der Insecten und Würmer. 196, is aller wie Werke XXXVI. 144, is beifen 25 welche — intereffirt g all Vgl. ferner 4641. 4650, 226, 4. 14. 356, 1.

4634. Concept von unbekannter Schreiberhand wie 4615 Fol. 10, 11. Die Fehler des ganz ungeübten Schreibers und diejenigen Correcturen Goethes, die sich nur auf solche beziehen, werden hier nicht aufgeführt. Das Datum beruht auf dem Randvermerk abgegangen den 14. März 1803, wonit das Tagebuch und eine Beziehung in Carolinens Antwort vom 20. April übereinstimmen; 198, 26, 27 wird in die Reinschrift erft am 4. Marg erhielt gesetzt sein, 118. 11 Parthteen g uR für Cheile is gleich g aR für mmt 15 zu 170, 3. 198, 1 cher g aR 15 zu 194, 17. 22 zu 193, 1. 26 Januar g aR für febr. 199, 4 8, 24 4615. mit - t gelange g aR s zu 26, 1. 16 Gründlichsten g all für tiefften 19 Abstojens nach des 20 Morgens gaR 24 uns - zusammen g aus Ihm ab mit Ihm us gewinnt nach nichts 200, 6 Hierauf folgen noch folgende Notizen von der Hand des Schreibers Geist:

Jerner war erwähnt 1) Herrn Uhdens [vgl. zu 4722] 2 Des großen architectionischen Werts. 3) Der Benus von Arles [vgl. 180, 7]. 4) Der Braut von Wessina [s. zu 174, 12], 5) Schles gets Europa [vgl. 191, 17]. 6) Cottas Journal.

Endlich ist noch g hinzugefügt:

NB. d. 31. Mary Fortsehung bes Ausgugs aus Guropa. Ein Wort über die naturliche Lochter [s. zu 78, 9].

4035. K. E. Franzos wie 4578. Dazu Concept von Schreiberhand Eing. Br. XXXIX, 118. Antwort auf ebenda 117.

200, s eine Tasse, auf der sie als Iphigenie Berlin. 27. December 1802) dargestellt war, foitliches g uR für icones 10 Man fieht . . . is eitvas fo bollenbetes g aus 3d habe . . . Schoneres geschn Conc. 14 wie das Bild der Tasse zeigte; die Künstlerin hatte das Costum nach einer Zuch nung von Hirt machen lassen und bat um Goethes Urthen vgl. 82, 29. 13 eine — 14 gebraucht g aR für etwas farbiges mit gebraucht Conc. 20 werben g aR für muffen Conc. 23 verlett g aus gesett Conc. 201, 7 einschen lerne g aR fur einficht Conc. 7. 8 wodurch g aR filr und man tann fagen daß Conc. wiffermagen ichon erlangt g aus wirflich ichon erlangt bat Conc in über diese Theaterschule s. Werke XXXV, 148 und vgl. ferner hier 315, 1. 317, 10. 324, 11. 17 nach nuch man Conc. 18 fich g über ihn Conc. 19 viel nach immer Conc 22 bedantisch z rodomontabisches g aus pedantisches Conc. 22 gewiß g 202, 1 um - gewinnen g aus um Benfall ju gewinnen und zu behalten Conc. baurenben Conc., im Text zu berichtigen 11 am Conc. 12 fehlt Conc.

4636. Vgl. zu 3064. 202, te vgl. 191, it und zu 200, 6.

4637. Handschrift von Schreiberhand wie 4203 (A. 9552, zwei Foliobogen, deren zweiter 205, 1—7 trägt, beide mit Empfangsvermerk vom 23. März 1803 Morgens 8 Uhr. Am Schluss der ersten Aufführung der "Braut von Messina" (vgl. zu 174, 10) hatte der junge Doctor Schütz, Sohn des Professors und Herausgebers der Litteraturzeitung in Jena, dem Dichter ein "Vivat" gerufen und das ganze Haus veranlasst, einzustimmen. Vgl. 205, 11. 204, 26—29 rechts o

4638. Vgl. zu 3064. 205, 8 s. zu X. 201, 12. Das Stück war am 14. October 1794, 15. Januar 1795 gegeben und

wurde auch jetzt nicht wiederholt. 11 zu 4037.

4639. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 205. is = 46.32 Zelter erhielt das Billet am 30. Márz durch Gentz und meldete am I. April, er komme sicher nach Weimar, spätestens im Juni. Vgl. 236, s. 4676.

*4640. Concept wie 4417 Fol. 38. Adresse An Herrn Hadert Floren; und 206, 1—6 geworben von der in diesen Jahren (seit 1795) sonst allein begegnenden Schreiberhand (Ludwig Geist), 7 und — 18 Etwas g und 18 Fusiolanisches — 207, 11 von der sonst nur durch die Concepte zu 4634 und

4651 bekannten Schreiberhand. 206, 2 gefehen nach nut Dergnügen was g all etand bag - hodert g aus werthefter hadert, bag Gie noch . . . s ununterbrochen fortfahren g aus fich noch . . , befinden s wieder . . . 9 sehn aus mich wieder . . . befinden so jedoch, dass Goethe mich zu streichen verguss 16 Carl August schrieb (GCA I, 292 Nr. 203), der Spass werde mit Rahmen und Transport doch wohl an 1500 Thaler kosten. 18 oder — 19 ombroja g 20 bon nach etwas 24 außer nach viele fremde hier durch 207, i fotochi — 2 nehmen g aus theils burchtommen theils hier bermeilen Herzog erinnerte daran in dem oben angeführten Billet. 7 an . . . 8 berichieden gegen g aus berichieben an . . . gegen s unb g üdZ Hackert antwortete, zusagend, am 4. Mai; da er hierauf keine Antwort erhielt, schrieb er nochmals am 10. August: darunter steht von Geists Hand beautwortet ben 8. Septor. 1803. Von diesem, auch durch das Tagebuch bezeugten Brief, ist kein Concept bei den Acten und von der Handschrift keine Spur.

*4641. Concept von Schreiberhand wie 4573 Fol. 74. Dort auch zur Sache, vgl. 4633. 208, 1.2 g aR, vgl. 179, 15. Die Anzeige lautet: "Fridr. Joseph Schelver D. botanicam tradet, hortique botanici duculis plantas demonstrabit."

4642. Literarischer Nachlass der Frau Caroline von Wolzogen, 2. Aufl. 1867 I, 414. Der nunmehr zwanzig-jährige Erbprinz war am 20. März aus Paris zurückgekehrt, s. 192, 2.

*4643. Vgl. zu 3702. Schreiberhand. Zur Sache 118, 25. 4620. 208, 21 Cotta wünschte einen "Lieder-Almanach" von Goethe zu verlegen. Es entstand hieraus das "Taschenbuch auf das Jahr 1804. Herausgegeben von Wieland und Goethe". Vgl. 229, 12. 15. 237, 11. 239, 5. 249, 4. 21. 251, 22. 263, 18. 325, 11. 333, 19. 338, 17.

*4644. Handschrift von Schreiberhand im Kestner-Museum zu Hannover; hier nach einer von dort bereitwilligst übersandten Abschrift. Adresse An Herrn Hoffmann Diahler in Köln. 209, 10 vgl. 4614.

4645. Göthes Briefe, worunter viele bisher ungedruckte. Mit geschichtlichen Einleitungen und Erläuterungen. Berlin, Deutsche Verlagsanstalt. III, 450. Am 2. April war die "Die natürhehe Tochter" (vgl. zu 78, 9) zuerst aufgeführt, mit der Adressatin als Engeme: vgl. 212, 24. 210, 2 Jhres

berichtigt von Bernhard Suphan.

4646. Vgl. zu 4337. Hartung S. 9. 210, 11 des "Naturhistorischen Bilder- und Lesebuchs", wie Meyers Antwers zeigt; vgl. Hartung p. XI: hier 333, 19. 16 zu 4045. 17 ther tral. 18 Meyers Bericht, vom 19. April. lautet sehr on-

günstig.

4647. L. A. Frankl, Wiener , Sonntagsblätter 5. Jahrgang, Beilage zu Nr. 22 (31. Mai 1846). Dazu Concept von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv, ohne Adresse. 211, s Wochen, in g aus Tage, an Conc. 7 nehme g aus nehmen fonnte Cone. s nun fommt g aus beute fommt nun Conc. vom 5. Marz, s. GJ XIV, 38. 13 die befondte g all Cone 14 halten g über nehmen Cone. 20. 21 einen . . Gie: 212, 3. 4 um solche also ichmad, einen ... Einfall Conc. muss Goethe in einem nicht überlieferten Briefe gebeten baben, den, wie Mariannens Schreiben vom 5. März zeigt, Gentz ihr überbrachte. (Dies muss Friedrich Gentz sein, der im November und December 1801 in Weimar war und 1802, endgültig erst un Sommer, nach Wien übersiedelte; der Architekt Heinrich Gentz begab eich Ende Marz von Weimar nach Berlin; das nicht überlieferte Schreiben wird daher GJ XIV, 112 mit Unrecht in Februar 1803 gesetzt.) 4 toohl g adZ Conc. 8 bren g aR für wer Conc. ungefahr Fr. 11 Satte nach Um den Conc. auch mit diesem "Reisenden" kann nur Friedrich Gentz gemeint sein; Heinrich war auf ein halbes Jahr beim Schlossbau angestellt und zur Zeit in Weimar. 13.14 monde andre gaR für andere Conc. manche Andere Fr. 17 fchade Fr. 19-21 nach IVas mich betrifft, fo habe ich diefen Winter giemlich einfam gelebt und ein etwas fonderbares Cheaterftuck perfertigt, welches nun fo weit gedieben ift, daß es, wie Sie aus dem begliegenden Settel feben, morgen gespielt werden fann. Eine gemiffe Urt von Effect tann ich mir bey uns veriprechen, da es febr aut befett ift. Ob es übrigens [d. h. auch sonst] auf die Theater fommen und fich darauf erhalten wird, mag die Seit lebren, Cone. 20 anderem Fr. 21 Die natürliche Tochter's, zu 78, v. 29 Telle | Tem Conc. 24 zu 4645.

26 keine Anführungsstriche Conc. 27 in die Reihe Fr. Ihrer Conc. 28 Sie Conc. 213, 3 Raiditat Conc. 2—19 fehlt Conc., das nur noch gaR den Vermerk b. 4. Apr. 1803 trägt. 11 das vor 212. 19 gestrichene Stück des Conceptes muss vom 1. April sein: in der That zeigt schon diese Stelle eine gegen das Vorhergehende veränderte Schrift. 14 entighlöße das ß in Frankle Abdruck der IIs gestuttet den Schluss, dass das im Concept Fehlende dort gangesetzt ward. — Vgl. 4652.

4648. Handschrift im Goethe- und Schiller-Archiv. 214, 3 der "Natürlichen Tochter" s. zu 78, 9.

4649. Facsimile wie 3012. Schreiberhand Unter dem 2. März sandte Gerning sein soeben erschienenes Buch über Italien an Goethe, und zwar aus Frankfurt durch Uhden, der mit seiner dorther stammenden Frau (geb. Huth) von Rom nach Berlin reiste; vgl. 4722.

Der GJ XI, 170 aus einem französischen Autographenkatalog verzeichnete Brief Goethes vom 7. April 1803 an? ist bisher nicht ermittelt. Vgl. IX 380, X, 383,

*4650. Concept von Schreiberhand wie 4573. Zur Sache dort und 4633. Randsignatur G. 215, s am Fürstengraben, das gegenwärtig Erinnerungstafeln an ihn und Goethe trägt.

4651. Handschrift von Schreiberhand ohne Adresse in HB, desgl. Concept in ,Acta den ausgesetzten Preis betr. 1802. 1803 Vol. 11, Fol. 47 mit der Adresse An Gerra Langer ben jungeren nach Tuffelborf. Das Concept umfasst nur 215, 18 - 218, 9 und 1st von der zu 4634 und 4640 bezeichneten Schreiberhand. Es sei schon hier bemerkt, dass durch einen bedauerlichen Zufall mehrere Concepte dieses Actenfascikels übersehen sind und nun für die Nachträge verspart bleiben mitsen. 215, 20 schähnigswerthen Conc. 216, 5 stehet . . . verwahret Conc. 8 ich g udZ Conc. 11 au: bertraun Conc. 12 Langer gestand, in seinem Brief vom 15. März, dass er schon mehrere vergebliche Versuche gemacht habe, den Gegenstand der neuen Preisaufgabe (- "Ulyss, der den Cyklopen hinterlistig mit Wein besänftigt" —) zu seiner Zufriedenheit zu concipiren; er bat um Goethes Trost und Rath. Vgl. ferner 266, s. 4758.

15 zu nach der Kunst Conc. 23 wissen gak für werden Conc. 26 sast nach uns Conc. erschienen Conc., die Abweichung der Hs kommt wahrscheinlich nur auf Rechnung des mundurenden Schreibers Geist. 217. 7 vgl. 3528; da. J. P. Langer erst später geadelt wurde, ist dort das v. der Überschrift zu streichen. 8 unb — eingebend g Conc. 9 Weimar am 12. Apr. 1803 Geist Conc. 11 zu 215, 18

4652. H. Rollett GJ XI, 80 nach der Handschrift von Schreiberhand, desgl. Concept Eing Br. XL, 197, 198 mit 218, 16 durch den der Adresse In Frau von Gubenberg. Gothaischen Vicekanzler Johann Carl von der Becke 1756 bis 1830, der in Wien gewesen war und dort von Marianne eine Schachtel mit 25 griechischen und römischen Münzen zur Beförderung an Goethe erhalten hatte; ein Freund, den Marianne nicht nennt, hatte sie für Goethe ausgesucht und stellte noch mehr in Aussicht, Vgl. 212, 3, 219, 16 nichts. 19 zeigen nach für seine Gefälligfeit Conc. 23 eine nach aus frühern Seiten Conc. 24 aus nach fast Conc. 220, t zu 24, 4. 2 bann GJ 5 Bentind g aus Banbing Conc. 6 Pleiningen GJ 11 zu 170, 8. 29 Bildnisse GJ 2: vgl. 261, 4 221, 1 gerne GJ und Werke XXXV, 159. 8 b. 27. Apr 1803 g Conc., als Absendungsdatum.

*4653. Vgl. zu 2929. Schreiberhand. Adresse Un Demoische Christiana Bulpius in Beimar. Goethe suhr am 1. Mai nach Jena, von dort am 2 nach Naumburg, am 3. von dort nach Lauchstedt. 222, 14 zu 34, 8. 25 Datum der Absendung dieses am 4. geschriebenen Briefes, vgl. 21 und

Tagebuch.

4654. Vgl. zu 4337. Hartung S. 9 223, 6 zu 133, 16. 224, 3. 4 vgl. 4596. 13 Rene François le Goullon war Mund-koch der Herzogin Anna Amalia, vgl. 297, 6. 346, 19.

4655. Vgl. zu 541. Schreiberhand. GJ II, 252. Abschrift des Concepts bei den Actencopien des Goethe- und Schiller-Archivs, s. zu 2200. Adressen Des Herrn Legationsstat Bertuch Eart Mohlgeboren GJ An Herrn Legationstat Bertuch Conc. 225, s so sehlt GJ is zu 4573. 19 Prosessor GJ 21 zu verrusen Conc. und GJ 22 vgl. 189, is. 226, z des neben 3 ben zu halten. 4 zu 4633. 12 M. b. 13. Man 1803 g Conc. 13—18 sehlt Conc 14—18 auf besondrem Foliobogen.

durch Bertuchs Antwort (GJ II, 254 und 4664) mit Sicherheit hierhergewiesen. In dieser Antwort heisst es auch u. a.: Da nun aber die A. L. Z. kein akademisches, sondern ein ganz freies Institut ist, das nicht Jena, sondern ganz Deutschland angehört und ebensogut in Halle, Leipzig, Erfurt, Hamburg als hier sein könnte, so ... u. s. w. Dass die Unternehmer wirklich das Organ zu verpflanzen planten, war Goethe noch völlig unbekannt. Die erste Mittheilung machte ihm, am 3. August 1803, Hegel. In der That scheint aber auch der erste Antrag an Schütz, zur Übersiedlung nach Würzburg, erst Ende Jani 1803 erfolgt zu sein. Vgl. zu 4697.

4656. Vgl. zu 3004. Schreiberhand. 226, 19 Beziehung unsicher, wohl scherzhafte Wendung für Cottas nuf den 21. Mai angekündigten Besuch. 20 nach der bisherigen Erklärung ein zur Aufführung eingereichtes Drama; vgl. zu 4689. 227, 2 Goethe führ am 15. dorthin, das Datum (g ist vielleicht falsch; auch ist Cottas Anmeldung (s. zu 226, 19) vom 13. aus Leipzig datirt.

*4657. Handschrift von Schreiberhand wie 4573 Fol. 72. Adresse Tes Herrn Major von Hendrich Hochwohlgeb. Jena. Vgl. 4595.

*4658. Concept von Schreiberhand wie 4203 (A, 10004. Adresse An den Schauspieler Herrn Graff. 228, 5 von 100 rh. g aR 7 Hofcasse g aus Theatercasse 8 nach und nach g aR für in drey Jahren 12 Abdruck des bezüglichen Contracts bei Pasqué II, 191 f. Graff blieb und seierte am 9. April 1839 sein 50 jähriges Jubiläum als Schauspieler; in Weimar wirkte er seit 1793. 13 hiermit zu

4659. Vgl. zu 3064. 228, 16 zu 226, 19. 4660. 22 s. 3373. 23 der Schreiber Geist. 229, 1 zu 95, 12.

4660. Vgl. zu 3702. Concept im Goethe- und Schiller-Archiv. Vgl. 229, 18. 229, 6 eine Conc. 8 zu 90, 9. 9 zu 118, 25. 10 zu 78, 9. 12. 15 zu 208, 21. 13 Das — ist nus erstere sind Conc. 16 versaßt. Mit] stellt, mit Conc. 19 das — 20 haben] wird in Leipzig deshalb tonvenirt haben Conc. 28 hiervon Conc. 230, 1 nebst Auslagen sehlt Conc. 3 Uberzestes aR sur Uberigen Conc. 6 in Leipzig sehlt Conc. 3u nach um Conc. 8 alsbaid — werden] sogleich der Ansang gez

macht werden nach zu Conc. 9 zu 72, 11. 9. 10 zur ... em gerichtet] auf die ... gescht Conc. 10 50 th Conc. 11 Golde wobon Conc. 13 in Bezug geseht] in Berhältnis gescht, derge stalt daß ein gewisser Bezug statt sindet Conc. 14 daher sehrt Conc. auch — Notendruck] diese Lieder mit Roten auch Conc. 15 geschehen könnte] gedruckt werden konnten Conc. 15. 15 sehrt Conc. Vgl. 230, 25. 231, 9.

4661—4663. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 230 to Voss, "Zeitmessung der deutschen Sprache" Königsberg 1~03 19. 231, 11. 16. 232, 3 zu 95, 12. Naturw. Schr. I, 382. 22. 231 . = 4660. 231, 4 am 18. 7. 14 "Der Neffe als Onkel", am 18. Mai 1803 zuerst aufgeführt. 233, 12 Klopstocks "Hermanns-Schlacht"; man batte daran gedacht, sie in Weimar aufzuführen, wie Schillers Brief vom 20. zeigt; Klopstock war am 14. März 1803 gestorben, und so war die Aufführung wohl als eine Todtenfeier geplant.

4664. Vgl. zu 541. Schreiberhand. GJ II, 256. Adresse Des Herrn Legationsrath Bertuch Wohlgeboren. Zur Sache 4685. 4665. Vgl. zu 4581. Schreiberhand. GJ I, 232. Zur

Sache 118, 24. 234, 10 am 23. Juni. 14-16 9.

4666. Vgl. zu 1929. Wagner S. 22. 234, 20 zu 123, 20. 21 es hegt nahe und statt und zu setzen, doch ist auch dieses möglich. Sömmerrings Antworten in dieser Angelegenheit sind im Goethe- und Schiller-Archiv nicht überliefert, auch aus amtlichen Acten (s. zu 2200) mir bisher nicht bekannt geworden. Er war auch an Meckels Stelle nach Halle berufen, hatte aber abgelehnt. Da er verlauten lassen, dass er seine Praxis in Frankfurt aufgeben wolle, erhielt er, kurz nach einander, Berufungen nach Halle, Jena, Würzburg, Heidelberg, Petersburg und München; er wählte letzteres und empfahl an seiner Statt Ackermann (s. zu 328, 15) nach Jena Vgl. ferner 4684, 4685, 262, 1, 328, 15.

4667. Vgl. zu 3724. Schreiberhand, desgl. Concept Eing. Br. XL, 238. Adressen An Herrn Unger angeschenen Buch: händler in Berlin Hs An Herrn Unger in Berlin Conc. Antwort auf Brief Ungers vom 6. Mai aus Leipzig. 235. 13 die Übersendung Conc. Chr. E. v. Kleists Sämintliche Werke nebst des Dichters Leben aus seinen Briefen an Gleim, herausgegeben von W. Körte, 2 Bde., Berlin 1803. der —

Aleistischer der Aleistischen Conc. 19 auf eine angenehme Conc.
19 Tie Gedichte Conc. 20 die Briefe Conc. 22 auf darstellt folgt noch wie unendlich find die Forderungen, die der Autor an sich machen muß gestiegen Conc. 25 aber sehlt Conc. gerade wieder Conc. 236, 1 ein von Unger, sür seine Zeitung, gesertigter Holzschnitt 3 Ialentes Conc. 5 Leider — 7 verstinden) wie Schade daß Sie nicht mehr in Zeiten leben in welchen große Neister zu einem solchen Geschäfte vorarbeiteten was wurden Sie und alsdann in seber Rachicht unschäftene Blätter gesliesert haben. Conc. 8—17 sehlt Conc. 8 zu 4639. 10 ruhen aus ruht Hs. Die starken Adweichungen der Hs vom Conc. beweisen, dass erstere nicht Absehrift ist sondern auf einem neuem Dietat beruht, das Goethe auf Grund des Conc. gab.

*4668. Concept von Schreiberhand wie 4481, wo auch zur Sache. Adresse An Frau Geheimbe Rathen von Herda. 236, 20 au den bisherigen Pachter Immanuel Reimann, s. zu 4354. 243, 14. 253, 14. 257, s. 259, 20. 4780. 23 gehoriamst 9 aR 24 sälligen g aus völligen (Hörsehler, 237. 1 bas g aus den Ferner g aR die Notiz: NR am selbigen Lage die übrigen Ausfundigungen abgesendet An Frau v. Herda An die Kriegserasse An die Hosm. Erben An Fra Schlevoigt An Leg. R. Schnauß An Olstr. Banch An Reutsecr. Wirsing.

4669. Vgl. zu 3064. Zur Sache 208, 21.

4670. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLI, 292b. Adresse Herrn Cherappellationstath Rörner Tresten. 235. 1 vgl. 236, 8. 244, 1. GZ I, 55. 2.3 mögen den überbringer 1 um g üdZ 10 vgl. 291, 18. Goethe sandte diesen Brief als Einschluss an Sartorius nach Dresden, 8. Tagebuch. Dieser war seit dem März auf einer halbjährigen I riaubsreise mit den Hauptzielen Berlin und Wien unterwegs. Vgl. 245, 22.

*4671. Vgl. zu 3702. Schreiberhand, desgl. Concept im Goethe- und Schiller-Archiv mit der Adresse Un Herrn Cotta in Aubingen. 238, 21 s. 276, 10. 239, 1 mit in der Hs mit g über (versehentlich) nicht gestrichenem in Conc. 3 der nach fogleich Conc. zur Sache 229, 14. 15. 208, 21. 78, 3. 1 des nach ist Conc. vgl. 118, 25. Werke XLIII, 384. 11 St. Conc. and Hs 19 zu 23, 9. 22 welches nach um Conc. 25. 27 fehlt Conc.

*4672. Concept von Schreiberhand wie 4671. Admis An Herrn Rapp Stuttgardt. 240, 4 vergangene 9 aus vergangener 11 Sollte — 14 ersahren 9 a.R. für wodurch sich dieser Posten berichtigt. 15 Ferner 9 über Mun. 20 dieselben gefändert, denn gemeint ist Adressat wie 7 und 239, 2.

*4673. Vgl. zu 2929. Christiane war seit der Mitte des Juni auf etwa fünf Wochen in Lauchstedt; sie schrieb vin dort in dieser Zeit 81 Quartseiten Briefe an Goethe, vgl. 253, 4. 241, 14 nach Lauchstedt. 15 einem dramatischen? vgl. 242, 1? 29 zu 72, 18. 230, 9.

4674. Vgl. zu 3064. 242, i bisher auf die Farben lehre bezogen, vgl. zu 95, 12. 242, 13; aber auch 241, 14.

*4675. Vgl. zu 2929. 243, 12—21 Schreiberhand. Adresse In Demotfelle Christiane Bulptud in Lauchstedt. 242, 12 Farben lehre, 8. zu 95, 12. 243, 4 = SGG IV, 247 Nr. 150: die Audienz bei der Königin Louise; vgl. 262, 20. 14 zu 236, 20. 24 der Architekt.

4676. Die Handschrift befindet sich nicht unter der zu 4102 erwähnten Masse. Hier nach GZI, 54. Zelter war am 25. Juni, über Dresden, nach Berlin zurückgekehrt vgl. 236, s. 238, t. 244, 3 Wolzogen reiste in Begleitung des Erbprinzen nach Petersburg, vgl. 194, 26. 245, 6.

4677. Concept von Schreiberhand Eing, Br. XLI, 291 Adresse An Herrn General Major von Klinger Petereburg. Zur

Sache 194, 26. 245, 8 ihnen is Jul g aus Jun.

*4678. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLI. 292. Adresse Un herrn Legat. Rath Brintmann. Vgl. zu XIII. 70, in 245, 22 zu 238, 3 246, 3—9 g a mit nach wohin er üb a ju erhalten] ba erhalt wäre zu lesen, wenn man die nur flüchtig andeutenden Schriftzüge mechanisch auflassen wollte

4679. Vogel, Goethe in amtlichen Verhültnissen 1534 S. 121. Vgl. 347, 19. 246, 19 vgl. zu 3718. 20 80 des Gallitzinschen, s. zu 73, 14.

*4680. Vgl. zu 2929. 249, 4 zu 229, 14. 15. a vgl. 241, 13. 11 Kirms.

4681. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. Nach Lauchstedt. 249, 21 zu 4660. 250, 2 Mastre en page g in Lücke 5 zu 234, 19. 9 munderlichen g¹ in Lücke (also wohl erst redactionell und eigentlich nicht in diesen Text zu nehmen)

19 Götz von Berlichingen, vgl. Schillers Antwort und Tagebuch vom 22, 28, Juli. 251, iosten g aus sollen 4 Diège g aus Diègen 8 sie . . . wosten! Sie twollten ursprünglich; zunächst (1908) wosten g in woste geändert, aber wiederhergestellt; dann g¹ redactionell Sie in sie berichtigt. 10 unbekannt.

*4682 and *4688. 4682 von Schreiberhand. Adressen g An (fehlt 4682) Temoiselle Christiane Bulpius nach Lauchstebt 251, 21 unbekannt; vielleicht ist der (Lauchstädt 4682). Museumsdiener Dürrbaum in Jena gemeint. 22 zu 229, 14. 15. 252, 1 zu 72, 18, 230, 9 3 g zugesetzt 12. 13 Wallensteins Lager (mit Walls "Stammbaum"), Braut von Messina, Natürliche Tochter; vgl. Schillers Brief vom 6. Juli. 18 Becker und Genast 253, 4 zu 4673. a Augelchen 14 vgl. zu 236, 20. 16 Stichling 8. zu 4780. 11 der Cammerconsulent und Hofadvocat Siegmund Christian Gottlieb Kirchner, vgl. 259, 21. 19 vgl. Werke XXXV, 151. 254, 9 Friederike Silie (eigentheh Petersilie), später Frau des Carl Unzelmann (s. zu 4578) war seit dem Frühjahr 1802 in Weimar Schauspielerin und mit Christiane sehr befreundet; vgl. 259, 2. 269, 14.

4684. Vgl. zu 1929. Wagner S. 22. Zur Sache 4666. 4685. K. Bartsch GJ II, 257 nach der Handschrift von Schreiberhand ohne Adresse. Zur Sache 4666, 4684. 256, 17—19 rechts q 18 Tx

*4686 und *4687. Vgl. zu 2929. Adresse 4687 Temois schriftene Dulpius Landstedt. 257, 6 zu 236, 20. 23 das mit nach auf 258, 10 Schiller 10. 11 beinen Brief aus beine Briefe 12 August 259, 2 zu 254, 9. Sie bat "im Namen der ganzen Lauchstädter Welt", er möge dorthin kommen. 18 Christiane schrieb, sie sei schon seit einer Woche in Gedanken wieder bei Goethe und halte es die letzte Zeit nur noch dem Kind zu Liebe aus: "es ist mit danzsen und Äuchellen [253, 8] gust genuch". 20 zu 236, 20. 21 zu 253, 17. Ein andrer Kirchner, Johann Andreas, war Bauconducteur in Weimar.

*4688. Concept von Schreiberhand Eing, Br. XLI, 358. Adressat folgt aus einem Brief des Fürstlich Sächsischen Legationsrathes bei der Kreisversammlung zu Nürnberg, Joh. Wilh. Thon, an Voigt vom 11. Juli 1803 (ebenda 335).

Grattenauer war Buchhändler in Nürnberg. Vgl. Tag-but 200, 13 bie - is fammtlich g aus bon ben filbernen etwas is alle nach hierbey 17 Runftwerth nach ibre Mann a faltigfeit nach ihren 20 lege ... 21 ju g aus habe . . jugelegt 21 in - 22 Stud g aus Stud ber breb Gade 23 unb 201 1 bitte gaR für und mehrere abgesonderte Pactete gemacht mer den, die man denn guletzt gulammen packt. Weil ber diefen Mungen alles auf die Erhaltung antommt fo werben Gie bie Gute haben nach eigner Ginlicht bergeftalt paden gu laffen bog fich die Stude unterweges nicht an einander scheuern tonnen. Mit diejen schliesst die erste Seite des Concepts, die Worte Müngen -fonnen auf Seite 2 sind nicht gestrichen, wie film haupt diese Seite keine Correcturen mehr zeigt. 261, 1 20 220, 17 und Werke XXXV, 159. Eine Antwort ist nicht über hefert. Vgl. 295, 20.

4689. E. Elster, Grenzboten 1885 II, 626. Die Hand schrift (g) ist ein Quartblatt, dessen linker Rand gerissen nicht geschnitten ist; das abgetrennte Blatt mag die Adresse getragen haben. Elster schloss hieraus, das Überlieterte sit nur der Schluss eines längeren Briefes, doch geben auch Form und luhalt dieser Annahme keine Stütze. — Levezie war zur Zeit Lehrer am Friedrich-Wilhelms-Gymnasium in Berlin. Seine Schriften sind meist archaeologischen Inhaltz doch war er auch belletristisch productiv: vielleicht ist 261, is der am 13 Mai 1803 an Schiller gesandte "Nepot.angemeint, s. 226, 20. Briefe Levezows an Goethe sind nicht überliefert.

4690. Vgl. zu 2666. 262, i Commings, vgl. zu 4656 z vgl. Werke XXXV, 151f. 6 Menschen d. h die a a.O. genannten akademischen Lehrer.

4691 und 4692. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 202, in Zelter machte sich in seinem hier beantworteten Schreiben lustig über eine (zur Hälfte Goethe gewichnete) Mozartbiographie, deren ungenannten Verfasser er als in Neudietendorf bei Erfart wohnend bezeichnete. Vgl. GZ I, 56; 65. 19 zu 243, s. 263, 4 zu 73, e. Vgl. GZ I, 63, 77. 2u 4590 193, s. 273, 14 10 cinem 12 zu 195, 14. 14 vgl. 208, 21. 23 zu 174, 10. 266, s vgl. 273, 19. 4 Potuphem g aus Pothphom Zur Sache 216, 12. Ferner 315 16 325, 14

327, 11. 331, 17. 344, 10. 4758 10 ber nach fid) 12 Johann Martin Wagner 1777—1858) sandte seine Zeichnung am 28. Juli 1803 aus Würzburg (Preis-Acten II, 49. 50); er erhielt den Preis, vgl. 4757. 367, 3, 396, 9. 14 vgl. 274, 4. 4730 und Werke XXXV, 151 f. 18 vgl. 3263. XV, 71, 14. 232, 10. Zelters Antwort auf diese missverstandene) Frage GZ I, 74. 20 g 21 Anschluss an 205, 20.

*4693. Concept wie 4417 Fol. 64. Adresse Mss Puit le Febre et Fils Tournay. 268, 10 M. 12 der Einzug fand am 1. August 1803 statt. 18 Gabriel Ulmann, Hof-

commissarius. Vgl. 4798.

4694. Concept von Schreiberhand Eing Br XLI.472. Adresse An Herrn Bergrath Reil Halle. Als Datum ist (vgl. Tagebuch und Postsendungen) über 269, 1 zu ergänzen "[15 August] Johann Christian Reils "Rhapsodien über die Anwendung der psychischen Kurmethode auf Geisteszerrüttungen" erschienen 1803. Vgl. 328, 17. 4 indem güber als darin gaus darinn s berühren — daben gaß swie im Juli 1802 und Mai 1803, vgl. Tagebuch III, 59, 20. 73, 1. 7 Aufanntschaft nach nähere u Worauf — 13 g 10 daß ich einen ... behlegen us einen ... behlugen Höchst wahrscheinlich das Gedicht "Die Metamorphose der Pflanzen", vgl. Reil 2. Aust. 1818 S 60.

*4695. Vgl. zu 2929. 269, 16 zu 254, 9. 18 Christiane war seit dem 17. in Jena, kehrte am 22. zurück. 19 wohl Carl Unzelmann s. zu 4578: 270, 1 v. Hendrich; er hess durch Christiane an Goethe melden, dass am 18 eine "Nothund Hülfsconferenz wegen Halle" in Camburg gewesen sei

Zur Sache 4697.

4696. Copie von Canzlistenhand in "Acta Camerae Die der Fürstl. Chaussee- und Wegebau-Commission, alhier, übertragene Direction über die Ufer- und Wasserbaue in den hæsigen Fürstl. Landen betr. Anno 1×03. 1804. 1806 im Grossh. Sächs. Geh. Haupt- und Staats-Archiv (B, 9270b) Ohne Adresse. Unter dem 1. September 1803 erfolgte ein Rescript des Herzogs an die Weimarische und Eisenachische Cammer, in welchem "die durch Rescript vom 21. October 1790 angeordnet gewesene Commission" aufgehoben und ihre Geschäfte der "Chaussee- und Wegebau-Commission" übertragen wurden. 270, 20 C. G. Vorgt.

Goethes Briefe an Eichstädt. Mit Erläuterungen herausgegeben von Woldemar Freiheren von Biedermann Berlin 1872. Nach den Angaben der Einleitung p XXVIII. wurden die Originale der Briefe Goethes an Eichstadt in 2 Actenheften, welche die Aufschriften "Goethii Eristels" Ao. 1803, 1804, 1805, 1806, 1807, bezw. "Ao. 1807, 1808 1809" trugen, in "Eichstädts Archiv zu Benndorf" auf bewahrt; nur drei Briefe (4726, 4794, 16, Febr 1829 warm schon damals (1872) in anderem Besitz. Inzwischen and auch die von Eichstädt selbst hinterlassenen beiden Acten fascikel (850 bezw. 250 Seiten, 217 Nummern) aufgelöst und zum Theil, auf den Autographenmarkt geworfen. Zwit Nummern aus den Jahren 1807-1816 erwarb Herr Ruduf Brockhaus in Leipzig und übersandte sie dem Goethe- und Schiller-Archiv zur Benutzung. Ihre Vergleichung mit dem Druck v. Biedermanns ergab, dass dieser in mehreren Fallen sehr unzuverlässig ist (z. B. in dem Brief vom 8. December 1808, von Kleinigkeiten abgesehen, folgendes: bezüglichen statt fich beziehenden bon der statt gu der Arbeit statt Arnten einen Begriff statt ben mahren Begriff Augriffe etatt Ungerechte Unwahre statt Unwefen Obfiehenbes statt obenftehendes). Die Bemerkung v. Biedermanns (in der Kinfeitung p. XXIX), dass er von den Originalen nur in Sachen der Rechtschreibung normalisirend und modernisirend abgrwichen sei, aber "alle Fehler der Wortfügung oder der in Schrift sich kundgebenden Sprechweise beibehalten. habist daher mit Vorsicht aufzunehmen. Die oben mitgetheilte Probe allem schon verpflichtet den Herausgeber, den Text aller in jener Publication enthaltenen Briefe songfaltig prüfen, da es leider nicht möglich sein wird, viele der Handschriften zur Vergleichung zu erhalten. - Cher den Adressaten und zur Sache: v. Biedermanns Einfeitung. Goethes Darstellung in den Tag- und Jahresheften Werke XXXV, 153f.) und hier 4655. 4664. 262, 3. 6. 270, 6. 4638 4699, 274, 4, 4702-4708, 4710, 291, 23, 4712, 296, 8, 4714 1.39 4716. 302. s. 4724 - 4728. 4732. 316, 20. 319, 20. 4737. 4735 325, 1. 4740. 4741. 4743. 4744. 389, 20. 4752 - 4755. 348, 2. 4762. 4763, 355, 16. 4768, 364, 9, 865, 23, 368, 14, 4772 369, 17 370, 5, 371, 11, 23, 374, 14, 376, 18, 4779, 380, 10, 381, 14, 380, 1, 12 4790-4797. 4799.

4698. Vgl. zu 2666. 272, i Voigt war bei Bertuch, um sich officiell zu erkundigen: was es auf sich habe mit Kotzebues Notiz "für alle Freunde der Litteratur" im "Freimüthigen" vom 19. August, dass die Litteraturzeitung von Jena nach Halle übersiedle. 6 zu 4697, wo überhaupt zur Sache.

4699. Handschrift in HB. Voigt schrieb, indem er Münzen und Mineralien zum Geschenk sandte: "Es ist doch immer ein Glück, dass auf der Welt das Frohe mit dem Absurden so gut wechselt. Der angekündigte jüngste Tag für die arme Jenaische Akademie lässt sich abwarten, wenn man nur noch den 28. August erlebt." 272, is bag an zu halten 273, 3 ein Malachit, den Voigt als Ersatz eines "entlaufenen" schenkte.

4700. Vgl. zu 4102. Schreiberhand, desgl. Concept 273, 12 nach nach Cheils Conc. Eing. Br. XLI, 440, 441. 14 2u 263, 8. 19 zu 266, 3. 23 zu 78, 9. Der Brief ist GJ 274, 1 vgl, 266, 13. ruht Hs (die Form XIV, 44 gedruckt. des Conc. 1st die von Goethe gesprochene oder doch bei der Correctur des Conc. anerkannte, die der He kommt auf Rechnung des Abschreibers), 2 bem g über allem Conc. 2 fo leicht g üdZ Conc. 4 zu 4697. Unternehmen nach narrischen Conc. 8 durch - 9 Zubringlichseit y aR Conc. nach und zwar von Meujahr an Conc. 275, s. 6 . . . ifcher Schaubrote g aus ... ischen Wefens Conc. 7 fonnen g aus founten Conc. 14 Paul Friedrich Ferdinand Bachholz (1768) bis 1845), vgl. 328.4. 16 am 10 Juli in Antwort auf 4667. 17 einen g über den Conc. 19 vgl. 4660. 24 - 276, 8 fehlt Conc.

4701. Nach einer vom Besitzer der Handschrift, Herrn Grafen v. Werthern auf Beichlingen, freundlichst übersandten Copie. Über die Adressatin vgl. zu 4428 und hier 50, 5. 54, 2. 91, 8. Antwort auf Brief Silviens vom 22. August. 276, 10 vgl. 238, 21. Golla, bei der inneren Ausschmückung des Schlosses beschäftigt, sollte bei Ziegesars einen Spiegel belegen, doch entschloss man sich, eine Statue statt eines Spiegels zu stellen. 13 eine scherzhafte Bezeichnung für Leunstöcke zum Fliegenfangen? 18 in Beziehung auf Gartenanlagen in Drakendorf, vgl., Wahlverwandtschaften. Silvie

schrieb: "uh ... versichere Sie, dass ich oft schon der be wussten Stationen gedacht habe; aber dass meine unglüt liche Furcht, Ihnen meine gewiss sehr gewöhnlichen I len zu sagen, mich abhalten, sie weiter auszuspinnen, und ich hoffe, dass Sie, lieber Herr Geheimrath, so gütig sind, das Ausdenken und Ausführen zu übernehmen." Wahrend der nächsten Aufenthalte in Jena, im Nov. und Dec. 1893, besiehte Goethe Drakendorf nicht.

4702. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 277, it au 2. September. 22 treffitche zu halten. Johann Heinrich. a zu 128, s. Er kam nicht mit.

*4703. Handschrift von Schreiberhand (280, 4 -6 recl.tr in den Acten des Goethe- und Schiller-Archies 1, 26 27 nuf die Goethe sich Werke XXXV, 154, 23 bei der Far stellung dieser Vorgänge bezieht. Es sind zwei Volunita Das erste trägt von C. G. Voigts Hand die Aufschrift A. u. die Stiftung einer Neuen Allgemeinen Literatur-Zeitung r. Jena betr 1803" (149 Folia), das zweite von der Hand des Goethischen Schreibers Geist "Acta domestica Die nege Litteratur - Zeitung in Jena betr. 1803 (204 Folia - Zer Sache 4697. Randantwort des Herzogs vom 1. Sept.: Ther zeugt von der Güte der Gründe, welche beystehender ich trag enthält, genehmige ich, dass den Vorschlägen gemlis die Ausfertigungen für das neue Institut der Litt. Zeit er gehen." Während Goethe 279, 2 von der "Fortsetzung" der Litteraturzeitung spricht, drückt sich der Herzog juristie : correcter aus. Goethes Bestreben im Interesse der Akademie ging dahin, die in Jena neu zu begründende Litteratur zeitung als eine Fortsetzung der alten, die rechtliche Fort setzung der alten in Halle als eine Neugründung erscheinen zu lassen. Vgl. zu 309, 23.

*4704. Concept von Schreiberhand wie 4703 I, 31. (thne Adresse. Zur Sache 4097. 280, is zuberlassiger g über surst. tenter 19 Entreprise g aus Entreprise 281, i unfred – Lursten g aR 3 werden g aus wird 6 umftändlicher g aus umstandliche 8 am 3 September 9 mit nach mich

4705. Vgl. zu 4697 wo auch zur Sache 281. 15 Der bei der alten Jen Litt. Ztg. beschäftigte Hoftemmissarius Fiedler, der mit den Expeditionsgeschäften seit langen Jahren genau vertraut war und unentbehrlich schien, wurde von beiden Seiten umworben. Die von Goethe und Veigt unterzeichnete Erklärung vom 31. August ist in den Acten I, 29. 28 (cassirtes Mundum und neues Concept) überliefert; sie besagt, dass Fiedler "bei dem in Jena bleibenden [cass. Mundum "fortgesetzten"] Institut der allgemeinen Litteraturzeitung" hiermit vorläufig engagirt werde unter Zusicherung alles desjenigen, was er bisher erhalten zu haben documentiren könne. Fiedler selbst hatte durch Eichstadt um ein derartiges Schriftstück bitten lassen, um den Versachungen der Gegenpartei gegenüber etwas Festes in der Hand zu haben; Eichstädt betrieb diesen Wunsch, da er meinte, man würde sonst dem Fiedler von neuem bieten "was nur die Casse oder die Desperation vermag". 281, is — 4702.

*4706. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 I, 32. 33 Uhne Adresse. Zur Sache 4697. 282, 3 befeitigt g aus gejettigt e wen g aus wenn 15 die Anerkennung des von dem Kurfürsten Maxumhan Joseph von Bayern unter dem 8 Oct. 1801 Herder verliehenen Adels Herder hatte sich um diesen beworben, da sein Sohn Adelbert ein adeliges Gut in Bayern kaufen wollte und nur durch einen Adelsbrief vor bestimmten Rechten bayerischer Edelleute gegen bürgerliche Besitzer adeliger Güter Sieherheit erhalten konnte; Carl August, der dem jungen, mit seiner Unterstützung (vgl. zu 3223, 3727) erzogenen Manne ein anderes Lebensziel bestimmt hatte, war über diese Wendung ungehalten: er ignorirte Herders Adelung und spielte einen kauserlichen Adelsbrief für Schiller (s. zu 4597) dagegen aus. Vgl. Haym Herder II, 798 f. 4729. 20 vgl. K. A. v. Reichlin-Meldegg, H E. G. Paulus und seine Zeit, 1853 I, 351 f. wo überhaupt, von falschen Daten abgesehen, gute Nachrichten über die der Universität Jena damals drohende Katastrophe. Paulus folgte einem Ruf nach Würzburg. 23 zu 4707. 2×3, 14 menn nicht g aus wenn ich (Hörfehler)

*4707. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 I, 42
44. Ohne Adresse, die besonders durch 285, 26 bestimmt wird. Zur Sache 4697. Unter den Actenstücken, auf die sich Goethe in vorliegendem Schreiben nicht bezieht, ist.

auch der Brief vom 3 August, in dem Hegel die erste Mittheilung über die bevorstehenden Ereignisse ma bie vgl. zu 4655. Hegel nannte als seine Quelle die Frau Gel. Airchenrathin Griesbach, der Schütz seiber das Geheimnes anvertraut habe. Hegel setzte ausdrücklich hinzu: . Herr tech, Kirchenrath Griesbach weiss noch nichts davon, an. man sucht es ihm zu verbergen, weil es ihn sehr alternen möchte". Griesbach war damals sehr leidend (5%, 11, 254) so dass sein Abgang wahrscheinlich wurde 282, 24, der erholte er sich und setzte seine Lehrthätigkeit in Jena nicht bis Anfang 1512 fort, er starb bald darnach, der hauptsächlich die Chersiedlung der Litteraturz it ing nach Halle vermittelt hatte, sandte unter dem 31 Aagust ein langes Schreiben an Voigt, das dessen Empfangsvermers 10m 1. Sept. trägt *). Loder stellte darm die Entwicklung der ganzen Angelegenheit und sein besonderes Verhältniszu ihr dar. Er habe, als die Unternehmer der Litterativzeitung. Bertuch und Schütz, mit Preussen und Bavera unterhandelten, ihnen gegenüber mehrfach geäussert .dassie wohl, vor einem formlichen Abschluss mit einem der beyden grossen Höfe, das Ministerium Sr. Durchl. des Herrn Herzogs zu Weimar, als des regierenden Landesherrn, daven zu informiren und Seremssumi gnädigste Erklärung abes warten haben würden. Beyde Herren Directoren der A. L. Z versicherten mich [vgl 286, 14-16], dieses sey schon durch Herrn Geh, Kirchenrath Griesbach gescheken, welcher den Herrn Geheimen Rath von Göthe von dem Wirzburger An trage ausführlich unterrichtet habe * Dann, nachdem Ketze bues Artikel im "Freinattligen" erschienen und in der Ungerschen Berliner Zeitung nachgedruckt worden war habe er die beiden Directoren der A. L. Z. am 24. August zu sofortigem Abschluss mit Berlin (für Halle) dringend bestimmt, "Die Herren entschlossen sich dazu um so eber weil sie, in Zeit von drey Wochen, auf die vom Herrn Co-

^{*)} Daher ist 4707 als besondere Nammer nach 4706 gestellt: Goethe kann von diesem Schreiben Loders darch Vorgt erst Kenntniss erhalten haben, als 4706 an den Hezzog abgegangen war.

heimen Kirchenrath Griesbach dem Herra Geheimen Rath von Göthe gegebene ofhcielle Anzeige keine Antwort erhalten hatten und daher in der Meynung waren, dass Serenissimus von diesem ihrem [d, h, Bertuchs und Schützens] Privat-Institute keinen Gebrauch für die biesige Universität zu machen geneigt soyn." Übrigens sei der Abschluss mit Berlin vom 24. August, in Folge einer von Loder angehängten Clausel, noch kein definitiver , und noch gegenwärtig würde das Herzogliche Weimarische Ministerium, welches bereits vier Wochen von der im Werke seyenden Translocation der A. L. Z. auf eine officielle Weise unterrichtet worden ist, dieses Institut für die Universität Jena erhalten können, wenn es sich mit den Directoren darüber vergleichen wollte." 254. 14 die bezuglichen Sätze aus Griesbachs Brief an Ziegesar, vom 10 August, sind in Voigts Abschrift Acten I, 5 überhefert. Sie lauten Doch noch ein andres grosses Chel drohet Sogar die A L. Z will man uns debouchiren. In Würzburg hat man ungemein grosse Offerten gemacht, um eine Transplantation zu bewirken, und in Halle oder vielmehr in Potsdam geht man itzt eben damit gleichfalls um, und unser Loder arbeitet bey seiner itzigen Anwesenheit in Potsdam wohl nicht ent gegen. So verlören wir nicht nur meinen heben Schutz und Bebliothekar Ersch (vielleicht auch Herrn Eichstädt) sondern es wäre auch ein unauslöschlicher Schimpf für Jena, wenn dieses einheumsche so berühmt gewordene Originalwerk, hinter welchem alle Nachahmungen weit zurückbleiben, deportirt würde. Jedermann würde daraus schliessen: Conclamatum est! Nicht zu gedenken, dass Stadt und Land dabey bedeutend einbüssten. Noch arbeite ich entgegen; aber mein bischen ehemalige Kraft ist fast dahin Ich erliege fast, auch körperlich, nuter dem vielfachen Kummer, und murre beynahe gegen das Schicksal. dass es mich so etwas noch erleben liess * In Voigts Antwort an Loder (5. September 1803. Acten I, 73) heisst es: , Auch erinnert sich der Herr Geheimrath von Göthe nicht, wie bey seinem dem Herrn Geh. Kirchenrath Griesbach abgestatteten Privatbesuche von der Versetzung der A. L. Z. nach Würzburg auf einige bedeutende Weise [284, 18] die Rede gewesen sey, oder wie diesem Discours die Gestalt einer oftciellen Anzeige gegeben werden wollen." Loder antwortete am 7. Sept. mit l'bersendung eines Billets von Griesbach das über dessen Unterredung mit Goethe "die nothige und hinlängliche Auskunft* gebe; es ist nicht in den Acten überhefert, da Voigt es am 10, zurücksandte, aber auch eine Come ist nicht, wie in verwandten Fällen, darin zurückbehalten 24 gerirt g aus gerire 25 fein Berhaltniß g aus feines Berhalt niffes 285, 20 Griesbach begründete darin sogar die Wünschbarkeit eines Versuches, Schütz und mit ihm die A. L. Z. in Jena zu halten, wenn man ihm eine so beträchtliche Zulage gäbe, dass er sie als eine Entschädigung für die Anerbietungen von auswärts gelten lassen könnte. 😅 werig als a über mie 286, i in nach nicht s ahnlichen g uber folden

*4708. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 L 4. Adresse Des herrn Geheime Rath Boigt Dochwohlgeb. Zir 286, 23 Goethe hatte Niethammer an diesem Sache 4697. Tage erst bei Voigt, dann bei Schiller getroffen. zu 282, 20. Aus einem Brief von Paulus (wohl an den Orientalisten und Stiftsdirector Schnurrer in Tübingen der bei Reichlin-Meldegg I, 352f. unter dem 9. Januar 1803 gedruckt ist, aber vom 9 September d. J. sein muss, geht hervor, dass der Herzog ihm 200 Thaler Zulage anbot. eine Ehre, die ich mit tiefem Respect erkenne, noch aber vor Verfluss von 8-10 Tagen weder annehmen, noch abwenden kann, weil ich nicht nur gegen Würzburg, sondern auch gegen Erlangen zum Zuwarten verbunden bin. Für die neue Zeitung sollte ich Redacteur werden; ich bin aber der existirenden viel zu viel Dank schuldig, als an einer erklärten Antagonistin von ihr Antheil zu nehmen und meine andern Geschäfte und deren Ruhe auf diese Weise aufzuopfern. Auch Sie, mein Verehrter, werden hiermit von Griesbach [vgl. dagegen zu 4707], Schütz und mir selbst ausdrücklich gebeten, die künftige Hallische allgemeine Litteraturzeitung für die ,einzig ächte und gerechte' zu halten und als einer ihrer ältesten Freunde durch Ihre über mein Lob weit erhabenen Beiträge ferner so thatig. ale irgend Ihre Zeit es erlaubt, zu unterstützen. Haben

Sie die Gewogenheit, dies auch unter andern Freunden bekannt werden zu lassen." 19 von Heinrich Carl Erust Köhler (1765—1838).

4709. Abdruck der Handschrift von Schreiberhand durch Max Koch in Studien zur Litteraturgeschichte. Michael Bernays gewidmet von Schälern und Freunden" 1893 S. 25 f. Dazu Concept von Schreiberhand im Goetheund Schiller-Archiv ohne Adresse und Datum, vgl. SGG VI, 160. Max Martersteig , Pius Alexander Wolff. Ein biographischer Beitrag zur Theater- und Literaturgeschichte" 1879 S. 17 f. Goethe an Zelter 3. Mai 1816. 287, 22 g Conc. 24. 288, 1 auf unferm g Aber bey dem Conc. A 12. Augt. g tidZ Hs, fehlt Conc. (Lücke). Der Brief der Frau Woltf ist nicht überliefert; der Sohn übersandte ihn am 27. August 1803 mit einem Billet (Eing. Br. XLI, 428) an Goethe, dem er sich im Juli d. J. vorgestellt hatte. Es ist augenscheinlich ein Schreiben der Mutter an den Sohn gemeint, wie der vorliegende Brief Goethes zeigt, ein Versuch, ihn von der theatralischen Laufbahn zurückzuretten. 8 befindet fich g tiber ift Conc. s wie - Dberdeutschland g aus wie er etwa in Cherbeutschland noch sehn mag Conc., das er ist erst in Hs gestrichen. 10 fo nach meder Conc. 14 begleiben g aus begletten Conc., dieselbe Correctur von Schreiberhand Hs 63 nach die fein Unstommen fichert Conc. 15 wie nach und Conc. 15 ob er g ildZ Conc. 21. 24 gludlicher g über der Conc. 24 zufriednes g nach zweckmäßiges und Conc. 25 werbe aus werden Conc. 26 fowohl als g über und Conc. 2 bilden g aR für Uberall kommt es daranf an, in wie fern der Menich fich moralisch bearbeitet und bildet Conc. 7 Gie fich g aus ich Conc. 12, 13 feldt Conc., g Hs (Das v un Namen ist gegen Kochs Druck eingesetzt, da, wie früher schon erwähnt, Goethe den Namenszug in solcher Ligatur schreibt, dass der Buchstabe v meistens einer kleinen Schlinge, oft nur einem Puncte gleicht und manchmal ganz verschwindet.)

*4710. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 9. Adresse Serenissimo. Zur Sache 4697. 289, is des nach zu Gunsten 21 zu 4535. 23 adaquat g aus attaquat nach ant 290, i von über bey s durste g über möchte wurde jene g

über möchte eine 9 erregt g aus erregt hat 12 nach gaß für bey 13 unterstüßen güber empfehlen und 3u befördern 19 g Das vorliegende Schreiben weicht in seinem formellen Charakter von den vorhergehenden an Carl August ab, und es läge nahe zu denken, dass es an Herzog Ernst II. von Gotha gerichtet sei, in dessen nächstem Dienste v. Zach stand. Doch würde dann die Adresse des Concepts Serenissimo Gothano lauten; der formelle Charakter erklärt sich hinreichend durch die Annahme, dass der Brief als "ostensibel" gedacht ist: Carl August sollte ihn an v. Zach schicken. Vgl. 327, 4.

4711. Vgl. zu 1532. Maurer-Constant III, 3. Dazu Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 13 mit der Adresse An Herrn Ctaterath von Müller. Wien. 290, 20 fehlt Conc. 21 Hochwohlgeborner pp. Von Ew. pp habe Conc. M-C vgl. Tagebuch 20. September 1797. 24 Denfelben M-C 7 mein — 8 empfiehlt g aR für freund Schiller Conc. zu 54, 18. 9. 10 unternommen g über vorhat Conc. 11 befannt zu machen] zu befreunden Conc. und — 12 vergönnen g zugesetzt 13 Dichter!] Dichter ber ben Stoff zu feinen Arbeiten aufsucht Conc. 16 Füge Conc. 17 Professor fehlt Conc. vgl. 238, 10. 19. 20 Hülfe - Erquidung] Erquickung bie beste 22 mehrerm Conc. 23 zu 4697. Sülfe Conc. 26 unter Be-292, 3 zu einem ähnlichen 3wecke Conc. ding bey Conc. 4 deshalb] daher Conc. 5 Gelehrten Conc. 6 ein — 7 bets bunden] verbunden fogleich ein folches Wert zu unternehmen Conc. 7 Ew. pp. werden Conc. 8 dabei fehlt Conc. 9 umständlich aufzähle] her erzähle Conc. 11 kann] muß Conc. als fehlt Conc. 12 gründliche und baher verdient Conc. 14 und — andre 15 wohl in Conc. 16 Ew. welch Conc. fehlt Conc. Geneigtheit] daburch Conc. 20 Beförberung Conc. 26 unferes nach das Werk Conc. 27 bürfte Conc. 28 [0] jolchen Conc. 293, 1 und vielleicht Conc. Jahrs Conc. 2 benn freylich noch immer um Conc. 3 muß. Co Conc. 4 ben nach zu erwähnen getraue Conc. 10 barzulegen Conc. ber — 15 fehlt Conc., dafür g b. 5. Sept. 1803. Die Abweichungen des Maurer-Constantschen Druckes erklären sich zum grossen Theil durch die Annahme eigenhändiger Mundirung des Concepts, die auch das Fehlen eigenhändiger Correcturen in diesem

wahrscheinlich macht; ein Theil der Lesarten des Concepts verdient jedoch Vorzug vor denen des Druckes, die wohl auf Flüchtigkeit des Herausgebers berühen, aber die Grenze war nicht mit Sickerheit zu bestimmen. — Vgl. ferner 312, is. 329, 4.

4712. Handschrift von Schreiberhand in HB, desgl. Concept wie 4703 II, 10 unt der Adresse An Gerrn Rath Echtegel Berlin. 293, 17 zu 1, 2, 18 dem ersten Band des Spanischen Theaters", enthaltend "Die Andacht zum Kreuze", "Über allen Zauber Liebe" und "Die Schärpe und die Blumen". Vgl. 317, 8. Beide Drucke sandte Schlegel am 7. Mai 1803 an Goethe. — Der angefangene Brief, ein Concept von Schreiberhand, ist Eing. Br. XLI, 293 überliefert, gehört etwa in die Mitte Juni 1803 und hautet:

Fur ben Abbruck des Jon, eines Stude far das ich mich gleich von Anfange so sehr intereffirt und das mir durch Sorgfalt ben ber Aufführung und durch manche Abentheuer gleichsam zu eigen geworden dante ich Ihnen recht fehr.

Ingleichen für die Aberfehung aus bem ipanischen. Ich freue mich der Soffnung die Sie und geben diesen außerordentlichen Mann noch weiter kennen zu ternen. Stunde nur nicht gar zu biel entgegen, so brächte ich die Anbetung zum Krenz aufst Theater.

Das mittlere Stud laßt sich bielleicht am ersten produciren bas lehtere liegt auch zu sehr aukerhalb bes Fassungstreises beutkeher Zuhorer.

Wenn Sie irgend unter bes Dichters ubrigen Werten etwas fänden das fich unferer Tenkweise annäherte und wollten es vor allen Dingen übersehen so wurde ich es gern¹, gleich im October vornehmen und den Winter damit einweihen.

Die Schilderung, Die Gie mir bon herrn 1) machen werbe ich gegenwärtig behalten und vielleicht in ber Folge einige

1) gern nach in der ersten 2) Lücke. Gemeint ist Georg Andreas Reimer, der seit dem 1. Januar 1801 die Realschul-Bachhandlung in Berhn gepachtet batte. Er verlegte das "Spanische Theater", und Schlegel empfahl ihn angelegentlichst an Goethe. Gröffnung thun, gegenwärtig berhindern mich meine ubrigen ber haltmife an irgend einer Zulage.

Leben Sie recht wohl wie es Ihre Thatigfeit verdient.

Herr Zelter ber fich vierzehn Tage ben mir aufgehalten und uns durch feine Gegenwart viel Freude gebracht¹) bat, bringt Ihren einen Gruß von mir.

293, 20 vgl. zu 4697. 24 werden g aR Conc. 294 i Besten g aus bestens Conc. 17 Sobald nach Da das Ganze noch nicht gestattet ist so würden wir vorerst Conc. 19 unter g aus unserer Conc. 28 Rahmen nach ihren Conc. 295, 1 schuldig! g aus schuldig? Conc. 5 sehlt Conc.

4713. Vgl. zu 4337. Hartung S. 11. 295, s als Bude arzt in Lilienthal bei Bremen. 20 zu 4688. 296. s zu 4697. 18 Johann Hieronymus Schröter (1745-1816. 19ber amtmann in Lilienthal und Besitzer einer weltberühmten Sternwarte; Heinrich Wilhelm Matthias Olbers (1758-1840) Arzt in Bremen, war gleichfalls ein hervorragender Astronom. Olbers lehnte vorläufig ab, in Rücksicht auf ältere Verhältnisse, gab aber zugleich die Absieht kund, auch für die Hallische Zeitung nicht zu schreiben und Schröter, der sich mit der Menge seiner Geschäfte entschuldigte, noch zur Mitarbeit an der Jenaischen zu stimmen; zgleing. Br. XLII, 500 und hier 322, 21. 297. 6 zu 224, 15.

4714. Vgl zu 3064. Schreiberhand. Zur Sache 4697 297, 12 vor streitenden keine Bindestriebe einzusetzen: toiber: streitenden neben widersprechenden wäre tautologisch. 11 20 4703.

*4715. Concept von Schreiberhand wie 4703 I. 81. Zur Sache 4697. Ohne Adresse, Antwort auf Brief des Professor Reichardt (Jurist) in Jena vom 5. September 1803 Das Consistorium der Universität erhess gegen Kotzebnes Artikel im "Freimüthigen" eine Erklärung, die der Behauptung von dem allgemeinen Nieder- und baldigen Untergang der Akademie Jena nach Kräften entgegentrat. s. Acten I. 93—95. 298, s herrn g aus herr bein 3 Juri

^{1,} gebracht kann Hörfeller für gemacht unter Einwirkung des folgenden bringt sein.

gegangen g all für geschen in befonders nach eine in Fache g aus Fach 22 nahe nach für gelehrte Schulen

*4716. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 21. Adresse An Herrn Doctor Riethammer Zur Sache 4697. 299, 9 zum besten güber ergebenst ben] dem 11 bağ nach daß wohldenkende Männer in der zu treffenden und dieses nach daß man solche 13 ihr auf ... entgegen gehen g aus auf ... einleiten 17 Anton Friedrich Justus Thibaut, Jurist, Professor in Jena und später in Heidelberg, vgl. GJ X, 42

*4717. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 215, 22, Adresse herrn Prof. Wolf Halle. Eine Hs dieses Briefes hat Bernays (s. zu 3211) nicht vorgelegen, und eine Antwort Wolfs ist im Goethe- und Schiller · Archiv nicht überliefert, auch kann die Absendung dieses Schreibens durch 309, 13 nicht als unbedingt gesichert gelten. 300, 3 tonnte 9 Friedrich Wilhelm Riemer (1774-1845), Schüler F. A. Wolfs, war Privatdocent in Halle, später Hauslehrer bei W. v. Humboldt in Tegel gewesen und folgte diesem im Herbst 1802 nach Italien. Vgl. J. Wahle, Allgem. Deutsche Biogr. XXVIII, 559 f. Ferner hier 301, 16. 4719. 310, 25. 329, 7. 351, 22, 392, 3 to vgl, zu 26, 1. 16 jipar nach nuch 4097. 23 auch eine allgemeine g aus eine Fortsetzung ber all Einem Professor in Halle gegenüber war besondere Sorgfalt bei der Formulirung dieses Gegenstundes geboten; vgl. zu 279, z. 274, 13, 280, 14, (zu 4705), 281, 31, 287, 5. 292, 3, 293, 20, 296, 9, 12, 313, 13, 301, 3 cinen 16 Riemer, s 300, s.

4718. Handschrift von Schreiberhand, vom Besitzer, Herrn Dr. Paul Hase in Hannover, dem Goethe- und Schiller-Archiv freundlichst zur Benutzung übersandt. Ohne Adresse, Grenzboten 1880 III 356 von C. A. H. Burkhardt als Brief an Eichstädt gedruckt. Das Tagebuch vom 8. September zeigt die richtige Adresse. 302, 3 zu 4697. 15—17 rechts g

4719. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv. Adresse An Herrn Riemer ben Herrn Buchhandler Frommann in Jena. Vgl. zu 300, v. Frommann war am 7. in Weimar gewesen (s. Tagebuch), und Riemer hatte ihn nach Jena begleitet, in der Absieht am Sounabend den 10. zurückzukehren. Frommanns Wunsch und die Arbeiten

für den 2. Band seines griechisch-deutschen Wört-rbuch veranlassten ihn, Goethe um Urlaub für die nächste Wicht zu bitten.

4720. Vgl. zu 3064. Schreiberhand 303.7. Die Jung frau von Orleans" 9 W. v. Humboldt meldete am 27 August 1803 an Schiller (Briefwechsel 2. Ausgabe 1876 S. 310 den plötzlichen Tod seines besonders geliebten Sohnes Will-lm 11 zu 78.9.

*4721. Handschrift von Schreiberhand wie 4568. 304. 5-10 rechts g

*4722. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLI. 474 Adresse Herrn Geh. Kriegerath Uhden Berlin. Uhden wa. W. v. Humboldts Vorganger als preussischer Ministerresidert in Rom gewesen; vgl. Anm. zu 4634. 4649. 308. 20. 304, 12 alten bronzenen g über kupfernen dieses nach Münze ermähnt, welche 14 berfertigt g über geschlagen 13 besindet g über besände 16 lies Dieselben 19 die nach mit dem ich in Comespondenz stehe Vgl. 4640. 21 zu 26, 1. 305, 3 bey 4 Suben g aR für in einem ähnlichen falle

4723. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLI, 472 Adresse An Fran v. Gibenberg. Das Datum wird durch die Überlieferung auf demselben Bogen mit 4722 und das Tagebuch vom 18 September 1803 bestimmt. 305, 21 Engländer all Über den schon oft genannten Gore s. Werke XLVI, 331 306, 3 pierre aus tiers indem der Schreiber zunächst abers etat* zu hören glaubte) 3 zu fehlt; möglich bleibt statt der Ergänzung von zu) die Änderung von 4 um in und

*4724. Concept von Schreiberhand wie 4703 I, 104b Ohne Adresse und Datum, Antwort auf ein Schreiben des Erfortischen Postdirectors Derling vom 13. September 1803, elegada 103; vgl. Tagebuch. Derling erbot sich, die Avertissements und Correspondenz der Jen. A. L. Z. (s. zu 4697) prompt zu befördern und den Hauptverlag zu übernehmen. Er leitete seinen Antrag mit der Bemerkung ein, dass er mannigfaltige Gelegenheit habe, das Institut sowohl zu stören als zu unterstützen; er nannte sich sogar berechtigt "keine Zeitungs Paquets eines andern Postamts über Erfort passiren zu lassen". 306, 14 Wohlgeborner nach Sochtschl is Infonders g zugesetzt. 21 Commiss. R. Carl Heun, mit dem

Schriftsteller Pseudonym Heinrich Clauren (1771 – 1854), war Königl. Preuss. Commissionsrath und Theilhaber an einer ganzen Keihe commercieller Unternehmungen. Auf Eichstadts Antrag hatte er sich (unter dem 9 September 1803, Acten I. 90. 91 bereit erklärt, die erforderlichen Capitalien für die Gründung der Jen. A. L. Z vorzuschiessen und im Umlauf zu halten, wofür er zu Gunsten jener Privatunternehmungen die verschiedenartigsten Privilegien erbat; vgl. 4740 380, s.

*4725. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 I, 141. 307, 4 vgl. 13. 308, 1.

4726-4728. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 4726 Handschrift von Schreiberhand in HB mit der Adresse Des herrn hofrath Eichstadt Wohlgeb. Jena. Durch ben rudfehrenden Boten, welcher fruh halb 5 Uhr angefommen und um 9 Uhr expeditt worden. Zu 4728 ausser v. Biedermanns Druck Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 58. Uber das Datum vgl. v. Biedermann S. 222. Die Datirungen v. Biedermanns und seine Zutherlung der "Berlagen" zu den Briefen an Eichstädt ist hier beibehalten, obwohl in dieser Hinsicht mehrfache Verwirrungen, in Eichstädts Acten sowohl als in der Ausgabe der Briefe Goethes an ihn, vorzuhegen scheinen. So dürfte z. B. die "1. Beilage" S. 328, 329 hierher gehören, unter den 22. Sept. (vgl. 808, 4-6), wofür auch Vergleichung von 328, 21-26 mit 325, 4-10 spricht. vgl. 4. 308, 1. Nicht überliefert; v. Biedermanns Beziehung auf die vom 30. September 1803 datirte "Ankündigung" der "Allgemeinen Literatur-Zeitung zu Jena* ist unrichtig. Eichstadt sandte unter dem 18. September den Entwurf einer dem Herzog vorzulegenden Vorstellung an Goethe, sie enthielt verschiedene auf die Begründung und den Vortheil der A. L.Z. bezügliche Wünsche. 308, 14 Schlegels eingehende Antworten vom 10. und 17. September in den Acten; seine vielfachen Reibungen mit der früheren A. L. Z. machten ihn zu einem besonders eifrigen Wirken für die neue gestimmt. Unter den im folgenden Genannten sind es Nr. 2 und 7, die er, mit Angabe der von ihnen zu übernehmenden Fächer, zunächst als Mitarbeiter empfahl, auch Fichtes (Nr. 3) hatte er sich sogleich versichert. 15 Eichstädt benutzte als "Einladungen" gedruckte Formulare, in denen für Titulatur, Honorar und Fach freier Raum zu handschriftlicher A. füllung gelassen war; Unterschrift . Die Unternehmer der All gemeinen Litteraturzeitung zu Jena". Ein in die Verhältmanicht Eingeweihter hätte aus einer solchen Einladung nicht ersehen können, dass es sich um eine Neugründung Lanija dass überhaupt unter den "Unternehmern" andre ais Schütz und Bertuch zu versteben seien. Es bies nur .Fr erlauben uns, hierdurch bekannt zu machen, dass 🕹 Jenaer Allgemeine Literatur-Zeitung, wie bisher, auch künfig und zwar vom Jahr 1804 an unter besonderer Begünstigung unseres Fürsten und durch theilnehmende Fürsorge mehrerer einsichtsvoller und berühmter Männer in Weimar und Jena herauskommen wird Bey dem lebhaften Bestreben, desen Journale durch Erhaltung sowohl als durch Beytritt mehr rer Urtheilsfähiger immer höhere Vollkommenheit au sorleihen, und bey den jetzt so günstigen Auspicien, bittet de Societät der Unternehmer vorzüglich auch um Ihre fort wahrende Theilnabme." 19 Fichte liess schon am 7. September durch Zelter (vgl. 274, 28) zusagend autworten. 20 in 4723 wird dieser Gegenstand nicht ausdrücklich erwähnt; dar war das Schreiben wohl zur Vorbereitung der Einladung erlassen. 309, 2 durch 294, 22, vgl. zu 74, 13 Auch Zeller (GZI, 84) wies auf ihn hin. 3 vgl. 274, 4. Zelters Antwest vom 7. September GZ I, 83. 6 s. 4732. 13 s. 4717. 24 nicht überhefert 25 6. 4711. 29 nicht überliefert und wohl gar nicht abgefasst, da Gentz aus eigner Initiative (s. Urliche, Briefe an Schiller S. 539) um Aufnahme unter die Mit arbeiter but. 310, 1 Hans Ernst v Globig (1755 1826) war zur Zeit am Reichstag in Regensburg, sein Fach war das criminalistische. 4-7 Beziehung unbekannt. fibrit Bdrmn 12 dies unterblieb; vgl. 303, 9. Am 25, Februar 1804 (Bratr. III, 202 f.) beklagte Humboldt Goethes Schweigen und empfahl einen Anderen zur Mitarbeit, ohne die Frage eigner Mitwirkung zu berühren is B. fehlt Birmn 1 C. G. Voigt der Jüngere 21 b. Herber Bdrum; 329, 21 stehen d. beiden Verwechselten einander gegenüber. 23 der Gelieume Secretarius des Herzogs, Kriegenssessor und Legationsrata Phil. Chr. Weyland, 24 s. zu 3754 339, 6. 25 20 300, 1 311, 2 vgl. 4716. 3 zu 26, t. 5 durch Zelter. Geweint ist

Abraham Mendelssohn (geb. 1776 als zweiter Sohn des Philosophen), der sich schon im nächsten Jahre in Hamburg als Bankier niederliess; es ist der Vater des Felix M.-Bartholdy.

4729. Handschrift vom Besitzer, Herrn Rud. Brockhaus in Leipzig, freundlichst zur Benutzung übersandt. Adresse von Schreiberhand Herrn Pröfibent von Herber Hochwohlgeb. Herder war am 18. September, von seinem letzten Ausflug, nach Weimar zurückgekehrt; vgl. Haym II, 811f. 311, 12 zur Sache 282, 15.

4730 und 4731. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 312. 1 zur Sache 266, 14. 7 Dr. Gottfr. Just. Wilh. Salzmann, Hofgerichtsadvocat in Jena. 13 unbekannt 16 nicht überhiefert, es war die zusagende Antwort auf 4711; vgl. 4750. 15 die erste Aufführung von Shakespeares "Cäsar" in Schlegels Übersetzung fund am 1. October statt, s. 314, 18. 4734—4736, 4747.

*4731. Fragmentarisches Concept von Schreiberhand ohue Adresse und Datum im Goethe- und Schiller-Archiv; loser Bogen, der sich durch Nadelstiche als einstmals geheftet erweist, also wohl den Acten der A. L. Z. oder den Fing. Br. angehörte. Zur Sache 4697 und 309, s. Die Absendung könnte fraglich erscheinen, da weder Tagebuch noch "Postsendungen" solche verzeichnen; auch ist eine Antwort im Goethe- und Schiller-Archiv nicht überliefert. Vgl. jedoch die Anführungen v. Biedermanns, Goethes Briefe an Eichstädt S. 223 Schlegel, der am 10. September auf Schleiermacher als zur Mitarbeit geeignet hingewiesen hatte, schrieb am 8. October: "Von Schleiermacher weiss ich jetzt bestimmt, dass er im Fall einer Aufforderung sehr bereit seyn wird, eifrig Antheil zu nehmen, und wenn es darauf ankomut, gleich zu Anfange manches zu liefern, so wird er gewiss nicht hinten bleiben. Eichstädt hatte am 23. September eine Einladung an Schleiermacher gesandt 313, 2 fcon nach auf diefem Wege sum nach und 21 brigt: nelle 23 manches ... bas g aus manche ... bie vgl III, 255. c. VI, 380, 9. VII, 19, 3. 314, 2 Jede g aus Gine Jebe 3 gu g aus jur a g aus ist baber erwunicht is nach Orelleicht beschartigen Sie fich gegenwärtig s angeigen nach irgend Briefen aus Briefe

4783. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. S14, is die Astführung des "Cäsar" s zu S12, is. 21 "Tell", s. zu 54: 315, i bezieht Düntzer wohl mit Recht auf die Thesterschule, s. zu 201, ii 3 Schiller hatte gewüns, ht. Gost vom Schloss-Thor-Wärter Trabitius besorgte Zimmer im Jenaer Schloss auf einige Tage zu beziehen.

4784-4786. Vgl. zn 3557. Böcking S. 44-50 Lo 4736 Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 55, 86. 715. nicht bekannt, wohl auf die "Casar" · Aufführung Bezuge ac-(Zettel und schriftliche Anerkennungen wie S17, 24, T2 17 312, 18. 13 vom 10. und 17. September. 16 S. Zu 360. + \$16, 3-15 die Abweichungen von Schillers Handschrift hat Goethe darin mit Rothstift angeordnet. 9, 16 Fast a cut 20 zu 4697. 28 Steffens (vgl. zu XV, 92. 2. 4398) kehrte a. zwei Jahre in den Dienst seines Vaterlandes zurück und besich auf der Durchreise von Freiberg nach Kopenhagen an Berlin auf. Schlegel hatte ihn (auf Grund von 294, 11 zur Mitarbeit an der A. L. Z. aufgefordert; Steffens antworterin dem 321, 12 referirten Sinne. 317, 5 d.e. Blumenstrause italienischer, spanischer und portugiesischer Poesie. d.e. Schlegel am 17. September geschickt hatte. 8 s. zu 293 ... 10 zu 201, 11. 12 Carl Unzelmann (vgl. zu 4578 . Pin-Alexander Wolf (zu 4709, und Carl Franz Grüner inst eigentlichem Namen Akats, vgl. Tagebuch und "Posten dungen" 27. September und 17. October 1802). 18 Schlege dessen Fran Caroline nach vollzogener Scheidung vgl zu 120, s) sich am 26. Juni mit Schelling verheirathet hatte, fragte ber Goethe an, ob er meine, dass dieser back nach Jena zurückkehren werde; er wolle es in diesen Falle bis dahin verschieben, ihm seine "Blumensträusse" zu schicken. Schellings Anstellung in Würzburg, a. ordentlicher Professor der Naturphilosophie, war karzlich 318. 4 in den Jahren 1785 und 1786, vel entschieden. Martersteig "Die Protokolle des Mannbeimer National theaters unter Dalberg 1781 -1789* 1390 S. 427. noch g über aber doch Conc. 7 mit g über und Conc. welche g fid' Cone. 9 ferner g ud' Cone. Rlagewerbern aus Sclaven. weibern Cone, (Hörfehler) 10 daß ich aus daß sich Cone, Glang! it herangigiehen g aus herangiehen Cone. beg nach und Conc.

12 und - 13 hoffe g all für hoffe Conc. as fame Cone. in ernstlichen g aus ernstliche Conc. 20 zu 4697. bagegen g all für aber dieses g über also Conc. 24 Schlegel hatte am 10. September vorgeschlagen: "die bedeutenden, in der bisherigen Lit. Zeitung übergangenen oder ganz unwürdig ungezeigten Schriften gleich anfangs zu geben ... Es ist nicht bloss gegen mich und meine Freunde, dass die A L Z, in den letzten Jahren die feige Polemik des Schweigens ausgenut hat, sie hat die Verbreitung alles Reellen und Durchgreifenden auf diese Weise zu hindern gesucht." werden nach fo foll ber ber nachften Berathung Conc. 3 = 4787. 11 auch g fid Z Conc. 17 ex nach an Conc. 19 hier: mit mich g nus und hiermit will ich Conc. 21 wünsche - 22 erfahren g aus laffen Gie mich es ja ben Beiten wiffen Conc. 24 fehlt Conc.

*4737. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 84, 85. Adresse An Herrn Doctor Steffens in Coppenhagen Zur Sache 4797 317, 2. 320, 3. 321. 10. 11 erneue g über wiederhole 21 erzeigen g aus bezeigen 322, 3 Arbeiten g über Schriften 11 die — 12 Monate aus uniere erste Gabe Steffens antwortete zusagend (Acten II, 131), vgl. 345, 2.

4738. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 322, 21 über Olbers und Schröter vgl. zu 296, 16. 323. 5. 8. 9 diese drei Männer empfahl N. Meyer an Goethe (23. September 1803, Eing. Br. XLII, 501) mit der hier benutzten Charakterisirung. Johann Abraham Albers (1772–1821) war Arzt, Franz Carl Mertens (1764—1841) Lehrer am Padagogrum in Bremen. Ch. N. Roller des Letzteren College. Vgl. 334, 2. 14 Schade, zu 77, 7. Er bot seine Mitwirkung in einem Brief vom 4 October an und bezeichnete in einem Aufsatze, der durch Eichstädt an Goethe kam, die Fächer in denen er recensiren wollte ("Philosophie, katholische Theologie, Moral und Erbauungsfach mit inbegriffen"), sowie die Methode, wie er sie zu bearbeiten gedächte; vgl. 327. 5.

4739. Vgl. zu 4102. Schreiberhand. 324, i Berliner Theaterzettel, vgl. 263, 7. 2 Sohn des darmstädtischen Gesandten in Berlin, der auf der Durchreise Goethe mit einer Empfehlung Zelters besuchte. 11 zu 4579 und 201, 11. 13 am 13. October, Goethes "Mahomet" 18 ungünstige

Antwort GZ I, 95. 325, t zu 4697. 10 Zusage 24. October vgl. 328, 23. 11 vgl. 208, 21. 14 zu 266, s.

*4740. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 l, 121 Ohne Adresse. Zur Sache 4697 und 4724 (zu 306 r 326, 2 rejolunt nach erped. 19 Heun und Eichstädt.

4741. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. Zur ersten Beilage vorbereitende Notizen wie 4703 II, 87. Uber tat 327, 4 s. zu 4710. 5 zu 323, 16 Datum vgl. zu 4727. 6 Jean Paul Harl (1772-1842), Cameralist, früher Professor der Padagogik in Salzburg, zur Zeit Privatgelehrter in Berlin, erklärte sich unter dem 8. October zur Mitarbeit an der A. L. Z. und zur Chernahme einer Professur in Jena bereit. 7 Beilage I? 9 Beilage II. 11 zu 266, 5, 11 vgl 4742. 355, 20, 369, 21, 370, 1, 372, 5, 376, 21, 378, 11. 20 Fich stadt antwortete aus Leipzig; am 12. war er in Weimar gr-328, 2 vgl 182, 22 und v. Biedermann, Goethes Ge spräche 1, 250 Nr. 206. 4 von Buchholz, vgl. 275, 14. 6 vgl Ital. Reise 16. Juli 1787. Werke XXXVI, 73. 11 unter den. Titel "('aledonia" anonym erschienen (v. Bredermann) V. . allen hier übernommenen Recensionen heferte Goethe ke pe auf Castis "Animali parlanti" bezog er sich später in "Kanst und Alterthum" 1817 (I. 3, 70 . 13 329, 31 Titel - und Recensionsnachweise bei v. Biedermann S. 228 f. 15 Jac. b Fidelis Ackermann (1765-1815) worde als Loders Nachfolger nach Jena berufen, nachdem Sömmerring abgelehat hatte, und zwar nut dessen Empfehlung; vgl. 4684 4685 262, 1 347, 3, 348, 11. 17 vgl. zu 4694. 23 zu 325, 4. vgl. 230, 19. Schlegel erklärte sich hierzu am 10 September bereit, setzte aber hinzu: "Nur müsste ich dabey überhoben seyn, von seinen Gedichten zu sprechen, für die ich nur einen grammatischen Gesichtspunkt würde finden können. 4 2u 4711. 812, 16. 7 zu 300, 9. 12-14 auf Niethammers Wunsch (Acten II, 52). 15 vgl. 4737. 25 zu 310, 21.

4742. Handschrift von Schreiberhand im Germanischen Museum zu Nürnberg. Adresse Des Germ Eberconfistorial Rath Bottiger Bohlgeb. Concept von Schreiberhand in "Acta den ausgesetzten Preis betr. 1802–1808" II, 74. — Franz und Johannes Riepenhausen, Maler in Göttingen, hatten zur Weimarischen Kunstausstellung 1803 zwölf Zeichnungen

eingesendet, in denen sie die Gemälde Polygnots in der Lesche zu Delphi auf Grund der Beschreibung des Pausamas nachzubilden versuchten; vgl 327, 13. 351, 13 und ferner zur Sache Goethes Werke, Hempelsche Ausgabe, XXVIII, 283 f. Böttiger schrieb am 10. October an Goethe: die Herren Riepenhausen hätten ihn durch Heyne auffordern lassen, einen Commentar zu ihren Zeichnungen zu schreiben, mit welchem sie diese, in Kupfer gestochen, berauszugeben gedichten; er halte es jedoch für schicklich, auf diesen Antrag nicht zu antworten, ehe er Goethes Absichten und Wünsche deswegen vernommen habe; er bitte daher um eine Unterredung mit Goethe oder anderweitige Mittheilung seiner Gedanken. 331, 2 bezüglicher Brief nicht überliefert, hingegen der 9 angekündigte unter den zu 4651 bezeichneten Concepten. 12 fich die Runftler g aus fie fich Conc. 17. 18 bie Churen polignotifcher g aus Bolngnote 17 zu 266, 8. 23 Tiefes nach Der ich Conc. 25-332, 2 ein scharfer Hieb gegen Böttiger, der eben durch dieses Schreiben von der Theilnahme ausgeschlossen wird; vgl. zu 4461. fehlt Conc., Hs g

4743. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. Concept von Schreiberhand wie 4703 I, 1286. Elchstädt sandte am 17. October aus Leipzig den Entwurf zu einer öffentlichen Antwort auf verschiedene gedruckte Blätter, in denen "die Herren Abiturienten" und andere Feinde der neuen A. L. Z. ihrem Grolle Luft machten; vgl 368, 17. 332, 10 höchst güdZ Conc. 16 Ihnen — 17 Geschäfts g aus zu Ihrem sur den Alujang so schweren und beschwertichen Geschäfte nachdem zunächst g geändert war in Ihnen zur Leitung eines u. s. f. Conc. 19—21 rechts sehlt Conc.

*4744. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 93. Adresse An Herrn Sch. Leg. Rath von Brinsmann Berlin. Datum nach dem Tagebuch. Zur Sache 4697. auch 4678. 333, 3 Sartorius war vom 14.—20. October in Weimar gewesen; er kehrte nun nach Göttingen zurück. 9 bes g aus der 12 jener Sphäte g aR

4745. Vgl. zu 4337. Hartung S. 13. 383, 19 zu 210, 11. 78, 9 und 205, 21. 334, 2 vgl. 323, 9. Eichstadt sandte die für Roller bestimmte Einladung an Goethe. Mertens

und Albers (323, 5. 7) waren schon im September eingeladen.

4746. Handschrift und Druck wie 4403, wo auch zur Sache, Cassirtes Mundam von Schreiberhund im Goeinund Schiller-Archiv (mit späterer g Aufschrift Un Mad Reftart Behlar), als Concept zur g Munderung benutzt. - Charl to schrieb am 15, October 1803 an Goethe: ihr Sohn Theodor den Goethe 1801 in Göttingen kennen lernte (vgl. zu 4403) wolle sich in Frankfurt als Arzt niederlassen; sie bitte um Empfehlungen Goethes, etwa an den Stadtschultheiss Moors 384, 9 Anbenten und Butrauen erfreut hat, als bag ich foglech 11 an Sartorius, s. Tagebuch; nicht überliefert 11 und . . . 15 erbeten] um . . . 3u erbitten Cone. 19 und gutes Frenuden Conc. 13 Sohns Conc. 18 Charlotte klagte n. bt in threm Brief; vgl. aber SGG IV, 250. 18 Bergeiften - n' Beben Gie recht wohl und gebenten mein in jenen Begenben to wir früher jo mandje angenehme Stunden gu brachten. b 26. Cabr 1803 Conc Dieser bei der Mundirung verworfene Satz knüpfte an Erinnerungen an, denen Charlotte in ihrem Schreiben Ausdruck gegeben hatte. Zur Sache ferner 4750.

4747. Die Handschrift von Schreiberhand (335, 2) 1st von K. v. Gerstenberg GJ V. 5 abgedruckt, eine Abschrift von W. v. Maltzahn im Shakespeare-Jahrbuch VII (= SJ Zur Sache 312, 18 und die von Maltzahn a.a.O. veröffentlichten zugehörigen Schriftstücke von Iffland und Schlegel Letzterer legte am 21. October die hier beantworteten Fragen Goethe vor, um sich Iffland gegenüber darauf zu berufen: so kam das Schreiben in Ifflands Besitz und wurde GJ V, 5 (vgl. 12 und VI, 362) als an diesen gerichtet ge-335, 9 Chatespearischen SJ 23 wegguraumen GJ druckt. 336, 20 aufchließen, denn - 25 knapp] zu dieser Stellung der Sätze benn - tnopp glaubte ich mich berechtigt, ohwohl eiin beiden hier zu Grunde gelegten Drucken nuf 337, ti madien folgen. Die Interpunction verrieth, dass hier etwas nicht in Ordnung sei: im GJ ist machen, denn u. s. f. gedruckt, im SJ madjen. (Absatz) Denn u. s. f. Inhaltlich gehört benn - fnapp nicht hierher sondern nach 336, so aufchließen Dass die Sätze dennoch im Abdruck der Handschrift (GJ sowohl wie in der Abschrift die dem Druck SJ zu Grunde

liegt) an dieselbe falsche Stelle geriethen, erklärt sich aus dem durch 335, 2 zufällig bezengten Charakter der Handschrift: sie sind als ein "späterer Einfall" zu betrachten, als ein Zusatz auf der linken Hälfte des gebrochnen Bogens, mit einem falschen oder missverständlichen Zeichen zur Einschiebung in den Haupttext und (nach Art des Schreibers Geist) ohne Interpunction. 22 thum GJ 337, 13 ben GJ 15 nicht überliefert, vgl. die Anm. SJ 18 vgl Goethes Antheil an Lavaters Physiognomischen Fragmenten 1888 S. 210 – 217. 24 hier SJ 338, 1 bem Borjchreiten SJ

4748. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 338, 11 zur ersten und nur einmaligen Aufführung kam es erst am 29. December 1812 17 zu 208, 21.

4749. Pasqué, Goethes Theaterleitung in Weimar II, 138. Der Bassist Spitzeder (vgl. zu XIV, 55, 5) wünschte seine Entlassung, um in einem andren Engagement mehr zur Geltung und in die Lage zu kommen, seine in Weimar aufgehäuften Schulden und Vorschüsse abtragen zu können.

4750. Vgl. zu 4711. Maurer-Constant III, 6. Concept von Schreiberhand mit der Adresse Au herrn hofrath Johannes von Müller Wien wie 4708 II, 112. Zur Sache 4697. fehlt, dafür Randvermerk g abgegangen b. 5. Nov. Conc. 6 Müller hatte die zusagende Antwort auf 4711 (312, 16) durch Falk übersandt (Acten II, 106). 6. 7 viel gutes und freundliches q aus vieles unb gutes Conc. 9 daher ist das Verhaltniss des Maurer-Constantschen Druckes zum Conc. hier ein anderes als in 4711. 10 der nach übrigens Conc. 12 am 30. September 1803 gab Müller dem Baron Ehrenström, einst vertrautestem Secretär Gustava III. von Schweden, ein Empfehlungsschreiben an Goethe mit (Acten II, 79, in dem er zugleich um Weiterempfehlung nach Göttingen bat. 13 vom 14. - 20. October. 20 zu 4097. 21 Omen g über gestr. Omen fürs Ganze Conc. 22 bas nach fürs Ganze Conc. 340, a fehr nach auf das Conc. . s retarbirte g aus rebardirende Conc. 7 unb - 9 fehlt Conc.

4751. C. A. H. Burkhardt, Grenzboten 1878 IV. 131. Die Adresse ergiebt sich aus 340, 12 unfere

4752. Vgl. zu 2071. Ebers und Kahlert S. 72. Dazu Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 118 mit der Adresse g An Herrn Kriegerath von Stein nach Breslau. Zur siche 4697. 341, 9 das Fragezeichen g Conc., daher anzuhrte nicht als Hörsehler sür unzutreten betrachtet werden darf, Goethe vermied das üblichere Wort vielleicht, da er es schon in 2 gebraucht hatte. 11 und — Rachtichten g all Conc. 12 halte nach und deine Conc. 14 erweisen] erzeigen Com. Du Abweichung des Druckes beruht wahrscheinlich auf g Correctur in Ha, die sich durch 17 erklärt. 18—21 sehlt, dasse Randvermerk g d. 10. Nov. 1803 Conc.

Einen Brief Goethes an Carl Unzelmannn vom 11 November 1803 verzeichnete Strehlke II, 520 als im Privatbes : befindlich und nannte (1884) "seine Veröffentlichung bast :

erwarten'. Sie ist bisher nicht erfolgt.

4753-4755. Vgl. zu 4097, wo auch zur Sache. von Sartorius; Goethe hatte ihm am 8. November geschrieben. wie das Tagebuch und die Antwort vom 18. November (Acten II, 145) zeigen; es handelte sich um Simonde "Le " richesse commerciale", dessen Recension Sartorius chir nahm. 11 vgl. v. Biedermann in Anm. und Register S. 31 328 23 Johann Nikolaus Forkel (1749 - 1818), Musikahreeter in Göttingen und Verfasser einer fragmentarisch gebliebenen "Allgemeinen Geschichte der Musik" 1788. 1801. 24 Johann Adam Schmidt (1759-1809), vgl. 4790. 343, 2 zwischen den Unternehmern der A. L. Z. und den Recensenten: vgl 211 354, 23. 4 vgl. Tagebuch 1. November Franzofifche Runt geschichte von Fiorillo. 6 wohl eine der antiquarischen Schrif ten des Pfarrers Paul Friedrich Achat Nitsch (1754 - 1754) 7 = Nr. 208 des Intelligenzblattes der (alten, Lis Ende 1803 noch in Jena erscheinenden) A. L. Z., die eine geharnischte Erklärung enthielt gegen das von den Unter nehmern der neuen beliebte Verfahren; sie ist den Acteu II, 113 eingeheftet. 12 Joh Gottfried Ebel (1764 - 1836) war Arzt in Frankfurt a. M. und ein besondrer Kenner der Schweiz; als solcher hatte er (Acten II, 71) die Beurtheilung aller Schriften übernommen, welche dieses Land in irgend einer Rücksicht angingen. 13 Conrad Engelbert Oelsner (1764-1828), politischer Schriftsteller, war zur Zeit Geschäftsträger Frankfurts in Paris 14 Marie Charles Joseph de Pougens (1755 - 1833), französischer Publicist; er hatte

seine Schriften an den Herzog gesandt, vgl. GCA I, 2×9. 344, 1 vgl. 348, 22. Der Oberpostcommissarius Scharf schrieb am 10. November 1803 aus Leipzig an Eichstädt (Copie Acten II, 129): Schütz habe ihm an diesem Tage eine Königl Preuss. Cabinetsordre gezeigt, durch welche die neue A. I., Z. in Jena "in sämmtlichen preussischen Landen verboten werden soll, wofern nicht deren Titel, welcher mit der in Halle übereinstimmend und ganz ähnlich seyn soll, verandert wird*. * wahrscheinlich in Bezug auf die Verhältnisse der A. L. Z. im Reich (v. Biedermann). 13 diese konnte in Folge des Litteraturzeitungskrieges den Auftrag nicht erhalten, da sonst der Mitbesitzer der alten mitgewirkt haben würde für die neue, zu der das "Programm" über die Kunstausstellung von 1903 als Beilage erscheinen sollte; vgl. zu 350, 19. 21 des 345, 2 zu 4737. 11-346, 4 sind Abschrift Philosophen. einer in den Acten II, 946 befindlichen Aufstellung Vorgts (der Abschreiber, wohl Geist, hat folgende Versehen gemacht: 345, 13 nach Beurtheiler ausgelassen sehn 16. 17 por: nehmen verschrieben für verstehen 25 in für zu 345, 27 der in früheren Jahren als Schreiber für bie} 346, s - 29 hierzu g Notizen unter Goethes thatig war. der Aufstellung Voigts. s in der Antwort auf 4737. 224, 15,

4756. Handschrift von Schreiberhand, ohne Adresse, mit Randantworten Voigts, in "Acta die Oberaufsicht über das austomische Museum, das botanische Institut, das naturhistorische Museum, nebst Bibliothek zu Jena betr. von Michaelis 1803 biss Johannis 1804 Fol, 36, 37, Vgl. zu 2200. 347, 3, 348, 11 vgl. zu 328, 15, 19 zu 4679. 22 zu 317, 19, 365, 12. 348, 12 vgl. zu 344, 1 3ugleich nach Ebefens 26 basseibe g üdZ

4757. L. Urhehs GJ I, 233 nach der Handschrift von Schreiberhand, desg. Concept in den "Acta den ausgesetzten Preis betr 1802. 1803" II, 915 mit der Adresse An Herrn Martin Magner Mitzburg Über den Adressaten s zu 266, 12 349, 7 werther) verehrter Urhehs; da mir dies unmöglich schien und die Unzuverlässigkeit des Abdrucks in einer anderen Veröffentlichung von Urlichs (4581) offenkundig

war, nahm ich Schreibfehler für werther an; das erst nach dem Reindruck zugezogene Concept (vgl. zu 4651) hat wertheiter und dies ist folglich in den Text zu setzen. 9 unferer nach der Conc. 13 noch Urlichs (Conjectur nach durch Conc. bestatigt) 16 darnoch Conc., in den Text zu setzen (banat Urlichs) ungefaumt nach und es (Hörfehler) Conc. hes both (Conjectur noth durch Conc. widerlegt; sofern man nicht Hörfehler unnehmen wollte) 20 febr g udZ Conc vgl, zu XV, 144, 6. 22 den kurfürstlich bayerischen Genera.landescommissär in Franken, der in Würzburg residirte und sich als Organisator dieses neu zu Bayern gekommenen Landestheiles, besonders der Universität, grosse Verdienste erwarb, vgl. 365, 21. 367, 16. 350,4-6 fehlt, dafür abge-

gangen ben 18. Nov. 1803 Conc.

4758. Handschrift in HB. Schreiberhand, desgl. casirtes Mundum als Concept wie 4757 II, 95, 96. Zur Sache 350, 12 8. Schuchardt, Goethes Kunstsammlungen I, 274 Nr. 424. 19 zu 344, 10, 355, 19, 369, 19, 372, 5, 376, 21, 378, 11, 390, 18, 19, 391, 13, 396, 6, 397, 1. 25 durch Sendang vom 1. September 1803 (Acten II, 63) betheiligte sich der noch nicht ganz zwanzigjährige (- er nennt sich in seinem Briefe achtzehnjährig -) Cornelius an der Preisaufgabe, es war sein erster Versuch in Oelfarben zu arbeiten. 351, 1 mit nach zugleich Conc. 2 dorthin g über nach Diffeldorf Conc. 11 nach Die jenaische allgem, Litteraturgeitung wird auf Menjahr das Programm über die diegjabrige Itusftellung mit fich bringen, welche fich der Concurreng von ein Duzend Cyclopen, und angerdem der Restauration der Polygnotischen Gemablbe in der Lesche zu Delphi, nach der Befdreibung des Panfanias, von den Gebrudern Riepenhaufen gu Göttingen zu erfreuen hatte Conc. 12 zu 266, 8. 13 zu 4742. 19, 20 fehlt Conc., g Hs

*4759. Handschrift von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv unter den Briefen an Riemer. Adressat zweifellos, obwohl 351, 21 Rrause überliefert ist.

Zur Sache GCA I, 295 Nr. 208. zu 300, 9.

*4760. Concept you Schreiberhand Eing, Br. XLII, 504. Adresse Un Beren Ctabtidultheig Ploors Frandfurth a. Dl. Vgl. VII, 434 und zur Sache 4746, 4761. 353, 6 Rafiner

7 ich aus ich selbst 11 Da ich indessen doch . . . 14. 15 nur im allgemeinen wurde sprechen auch bergestalt nur allensalls gute . . . 16 würde erregen können. so g aus Jedoch wurde ich nur im allgemeinen und dergestalt gute . . . erregen können 11 guten güdZ 15 benen ihm g aus dem ihnen 16 zweckgemösser nach es 18 zu nach sür ihn 20 Goethe schrieb laut Tagebuch am 26. October 1803 in dieser Sache an Sartorius, der sich ihrer, wie seine Antworten zeigen, sehr lebhast annahm. 22 um g aus und 23 des gaR 353. 6 g Am 15. Juni 1804 mehlete die Mutter den Ersolg vorliegenden Briefs, s. SGG IV, 260.

4761. Handschrift und Druck wie 4403. Zur Sache 4746. 4760. 353, 10-17 vgl. die letzte Correctur im Concept zu 4746. 18 Ridel, vgl. zu 45.8.

4762 und 4763. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 354, 3 Julius Heinrich Klaproth, der Orientalist (1783–1835), hielt sich zur Benutzung der von Büttner hinterlassnen eprachlichen Sammlungen (vgl. GJ XIV, 22) in Weimar und Jena auf. * v. Kretschmann, Die Organisation der Coburg-Saalfeldischen Lande, 1. Bd. 11 vgl. 345, 7. 15 dem sehon in früheren Bünden oft begegneten Geometer, der nunmehr Rath und Forstaecretair war. 23 Ein von Goethe dictirter und durchcorrigirter kleiner Aufsatz, eine Umarbeitung der Sätze 330, 5—24 enthaltend, ist in den Acten II, 133 überliefert; er ist mit geringfügigen Änderungen als Absatz 5r in den Contract zwischen der Societät der Unternehmer der Jenaischen A. L. Z. und den Recensenten aufgenommen. Hierauf bezog sich wohl die Frage 343, i. Vgl. auch 306, 7. 355, 3 — Weimarische Kunst-Freunde.

4764. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 355, 14 zu 4766. 16 zu 4697. 18. 20 zu 350, 19. 327, 13. 356, 1 zu 4633 z. 14 zu 26, 1. 6 aus aus auch 12 cê g aus et 17 famt g aus fam 20 mit affimiliert schliesst die zweite Seite der Hs, obwohl noch Platz für zwei Zeilen übrig ist vor der als Unterrand üblichen Grenze; in diesem Raume g: (Hiatus) 29 das erste bas g über es (Hörfehler) 357, 1 die "Abiturienten" 6 das g üdZ s eigne Production, vgl. 369, 12

*4765. Handschrift von Schreiberhand auf der Königl. Bibliothek in Berlin. Hier nach einer von Fritz Jonas

bereitwilligst gemachten Copie. Vgl. 4779 Rosenkman, Hegels Leben S. 223.

*4766. Concept you Schreiberhand in einem Acten-Fascikel des Goethe- und Schiller-Archiva "die zur Akademie Charkoff verlangten Lehrer betr. 1803. Fol. 29 und (Beilage) 25 - 28. Adresse An des herrn Grafen Potosh 358, 7 durch Major v. Hendrich is. zu 15, : 17 s. 4767. mir fehlt 23 Ernators g üdZ Potosty jummer 359, 9 Schad, vgl. zu 77, 7 10 em - 11 France g all für aus franken gebürtig 12. 14 vorzüglich gaR für beionders 14 Dogmen nach Lebre der 16 überhandt, fo tote oal in ftudiren g üdZ nach Rhetorif u. f. w. 17 auch und g all is litterarifcher und eritifcher g aus litterarifchen und 22. 23 empirischen gaR 27 ihn gaus ihm eritischen. ju gal für nach 10 fodann galt für nachber 23 gleich bal 28 ale nach allzuerwähl thätigen nach jungen 361, 2 and g üdZ s da dieses Fach schon besetzt war, zerschlugen sich die Verhandlungen mit Fischer, während Schad und Schnaubert im Mai 1804 nach Charkow abgingen. fleißigte ... ber g aus legte fich ... auf auf - Jena g aus ba er auf der Academie Jena sich endlich einfand to ber g all 13 es niemals ... 16 an g aus es ... niemals an 19 Gie — 27 Rinder g aR 21 Rufe. Der g aus Rufe und nur ber wober jedoch das und zu streichen vergessen. ift udZ 😕 im Intelligenzblatt der Allg. Litt.-Ztg. vom 19. October 1863. 302, t wurde g aus werden folle 8 Was nach wie es be bes Mannes q tidZ 14. 15 g aR 17 auf g aR filr fo me aud 21 junge - bilben g aus ju Bilbang angehender Apothefer Potockys Antwort vom 8. (20.) Januar 1804 erhielt Goethe am 21. Februar.

*4767. Concept von Schreiberhand wie 4766 Fol. 29b. 20)
Adresse Ihro des Fürsten Adam Gantonysti tonigt. satiert General Jeldmarschall Lieut. Durcht. Pulaton. Vgl zu 4609. 363,4 stehe g aR für bm 5 Schreiben vom 10. Juni 1803 zur Empsehlung der in 4766 behandelten Angelegenheit: es geht daraus hervor, dass Potocky damals "als Mitglied der von Russlands gepriesenem Monarchen errichteten Frziehungs- und Schul-Commission eine auf Verbesserung und zweckmässige Einrichtung höherer und niederer Schul-

anstalten in dem unermesslichen Reiche einzig und allein gerichtete Reise durch das nördliche Deutschland" unternehmen und Goethe persönlich aufsuchen wollte, um seinen Rath zu erbitten. Die Ernennung Potockys zum Curator der Universität Charkow veränderte die Richtung dieses Wunsches. 1 beteunen galt für gestehen 11 Seberin galt 15 Lemberg articuliren galt für dechistriren 16 worden galt für mat 23 g

*4768. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 II, 155. Zur Sache 4697. Als Adressat ist Eichstädt anzuschen, nicht Voigt, von dem vielmehr Goethe den Extract aus dem Brief eines Ungenannten erhielt (Eing. Br. XLII, 575). Petersburger Abonnenten der bisherigen A. L. Z., die deren Fortbezug wünschten, kamen in Differenz mit dem dortigen Postamt wegen der Frage: ob "die" A. L. Z. nach wie vor in Jena oder künftig in Halle erscheinen werde.

*4769. Concept von Schreiberhand zu 364, 6—21 1m Goethe- und Schiller-Archiv unt der Adresse An Herrn Rath Rochlit Leitzig. Die Nachschrift 365, 1—11 wie 4318, v. Biedermann S. 24 ohne Datum. Die Zusammengehörigkeit beider Stücke ergibt sich aus Rochlitzens Antwort vom 9. Mai 1804. 364, 9 vgl. zu 4697. 13 Jugleich nehme ich g aus 3ch nehme 15 vgl 4548. 16 ital. 18 früherin güdZ 20 hören güber vernehmen 365, 3 vgl. zu 78, 9. Die beiden ersten Aussührungen in Berlin waren ungünstig aufgenommen; auch Zelter wollte darüber nicht recht mit der Sprache heraus.

4770. Vgl. zu 3831. Schellings Leben II, 6. Concept von Schreiberhand im Goethe- und Schiller-Archiv mit der Adresse An Herrn Prof. Schelling Wärzburg. 365, 12 das Entlassungsdecret, vgl. zu 347, 22. 16 academischen g a R. Conc. 18 jene über die Conc. 21 zu 349, 22. 22 zu 4697. wiele, wieder Schellings Leben 366, 7 vgl. zu 354, 23. 13 Aussichten und g alt Conc. und Gesinnungen sehlt Schellings Leben (und wohl auch Hs., indem der Schreiber die Correctur missverstand) 11 sehn sonne g aus seh Conc. 13 Undeleicht — sich g a R. sür Wählten Sie doch Conc. 13 Schelling antwortete zusügend, am 17. März 1804, ohne Angabe eines bestimmten Werkes. darstellen g aus darstellten Conc. 367, 3

zu 266, 12. 4757. 9 Freude gaus Freunde Conc. Conc. und ist vielleicht auf Rechnung des mundiren en Schreibers oder des Druckes zu setzen. 16 vgl. 349 : 16 herr Gr. v. Thierheim gaus bes herrn Gr. b. Thurbeim Com 21 faliche g aR Conc. 23-25 fehlt, dafür Randvermerk e abgei, b 29, Nov. 1803 Conc. Diese Empfehlung verschaftdem jungen Künstler die Anstellung als Professor der zeichnenden Künste mit der Aufsicht über die (früger Mannheimische) Sammlung von Abgüssen antiker Edd werke; Thurbeim sorgte sogleich noch weiter für ihn darch Empfehlung an den Kurfürsten. Als Schelling diesen Brief erhielt, war Wagner schon unterwegs nach Paris, m. Idete aber bereits nach kurzer Zeit "seinen Verdruss über der Kunstgeist und die Kunstanstalten in dieser Haupstadt und die Sehnsucht nach Italien*, wohin er, wie Schelling ver muthete, nun vielleicht, als Stipendiat des Kurfürsten auf mehrere Jahre, schon unterwegs sei.

4771, Vgl. zu 4697. 368, 1 zu 344, 10. 5 also woh bei Kolbe. 17 vgl. zu 4743. Ein Exemplar dieser von 27. October 1803 datirten "Gegenerklärung" befindet sich in den Acten II. 109.

*4772. Handschrift von Schreiberhand wie 4703 II, 165 Ohne Adresse. Dr. J. F. C. Werneburg in Göttingen erbet sich in einem etwas wunderlichen Brief an Goethe von 24. November 1803, Eschenmayers Schrift "Die Philosophie im Übergange zur Nichtphilosophie" für die neue A. L. Z. za recensiren. Vgl. 4792.

4773. Vgl. zu 3064 Schreiberhand, 396, 6 der Sohn des Geheimraths, vgl. 4776. 10 zu 4697. 12 Tgl. 357, e 19-21 zu 350, 19. 266, 8. 327, 13. 370, s det A. L. Z. 10, 21 zu 128, s. 19 vgl. K. L. v. Knebel. Ein Lebensbild von Hugo von Knebel Doeberitz 1890 S. 109. Christian August Friedrich v. Hellfeld war ausserordentlicher Professor der 371,1 vgl. Tageb. III, 90,1---Medicin. 26 zu 26, 1. 356, 2.

3 vgl. zu XV, 170, 7.

*4774. Vgl. zu 2677. Schreiberhand. Adresse Mit Serrn Professor Meher Abeimar. 371, 9-11 wold Visitenkarten der "Herren Abiturienten", vgl. zu 4697. 374, is. kam am 9. 15 zu 344, to. 308, t. 372, 2 Gnadengeschenk

Friedrich Wilhelms III. zur Etablirung der A. L. Z. in Halle. 5 zu 327, 13. 350, 19.

*4775. Concept von Schreiberhand wie 4756 Fol. 48. 373, 3 vgl. zu 3718. 8 zu 73, 14. 16 6.] 7.

4776. W. v. Biedermann, Goethe und Christian Gottlob von Voigt der Jüngere (Goethe-Forsch, I, 278). 373, 20
vom 7. December (Eing. Br. XLII, 602), in dem Adressat sich
für die gütige Aufnahme am 2. December bedankte, vgl.
369, 7. 374, 2 v. Hendrich. 3 die Frau des Adressaten
und den Bildhauer Tieck. 4 Tieck bat durch Voigt, von
seiner Goethe-Büste einen neuen Form-Abguss machen zu
dürfen, um den Wunsch mehrerer Verehrer Goethes nach
dem Besitz dieses Portraits erfüllen zu können. 15 zu
371, 11. 4697. 26 vgl. 4775. 375, 13 erstes Auftreten einer
in den späteren Briefen Goethes häufig werdenden Art von
Schlussformel; sie pflegt Briefen von Schreiberhand eigenhändig angefügt zu sein. Vgl. 383, 11.

*4777. Handschrift von Schreiberhand wie 4203 (A, 9526). Bewill gende Antwort des Herzogs am Rande. Henriette Beck ging 1823 von der Bühne ab mit einer Pension von 300 Thalern, die im nächsten Jahre verdoppelt wurde. 376, 7—9 rechts g 9 diese Form der Namens-Unterschrift ist sonst wohl kaum zu belegen.

4778. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. Über den Besuch der Staël vgl. Werke XXXV, 162 ff. und hier 4782 – 4789. 376. 15 dem seiner Gesundheit immer gefährlichen December, vgl. 382, 3. 386, 15. 18 zu 4697. 21 378, 11 zu 327, 13 350, 19. 377, 7 memanben g aus niemanb

4779. Handschrift von Schreiberhand wie 4765. Vgl. zu 4697. Rosenkranz (Hegels Leben S. 223) vermuthete, es habe sich um Herders "Gott" 2. Ausgabe, Gotha 1800, gehandelt, worüber eine handschriftliche Recension sich in Hegels Nachlass befinde. 378, 21 aufchlöffen g aus aufchlichen 22 gäben g aus geben

*47*0. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLII, 642, Adresse Un Geren Roth Stichling Weimar. Zur Sache 236, 20, 253, 16. 4482. Datum nach den benachbarten Schriftstücken. 380, 4 fehr g üdZ

4781. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLII, 650.

Adresse An Herrn Generalmajor von Alinger Petersburg. Datum wie 4780; Klinger antwortete am 26. Januar 1804. s G.J. III, 252. 380, s zu 306, 21. einem berichtigt von Bernhari Suphan 10 zu 4697. 14 zu 194, 26. 17 moge g aus megen

4782. Abdruck der Handschrift (die nicht wie 4048 überliefert ist) durch C. A. H. Burkhardt Grenzboten 1873 IV. 79. Zur Sache 4778. 380, 20 meinen 381, 2 = 4783 2 Sie mir wo 4 nicht überliefert 8 einige für eigne 20 setzen liegt nahe und würde durch die Art der Überlieferung gerechtfertigt. 11 vgl. 378. 6—8. fann wenn in Burkhardts Druck beweist, dass die Handschrift vom Schreiber Geist war. 14 zu 4697 16 Tell, 8. zu 54, 18.

4783. Concept Eing, Br. XLII, 649 ohne Adresse und Datum. Vgl 381, 2 und zu 4778. 381, 23 Vous über geste. de 382, 1 m fidZ 2 ni - 2 phisiques fidZ 3 ces nach gestr. m de ma santé toujours souffrante de l'elongnement du soled, que me defend de car s car ils tidZ 5 Vous - 1 bienvenue aR nach gestr. Je tacherai pour m'en rendre fie gestr. Je Vous verrai ici a entierement a la bienrenue q aus tout a Vous 15 Je g' aus Permettes que je us et - 14 arrirée qui nach gestr. et que par Madame de Schiller Tre-Worte g1 sind ausser 17 cette mit ziemlicher Sicherheit gelesen; die auf dieses Wort folgenden Schriftzüge, für die Andeutung nur eines zweisilbigen Wortes ausreichend, sind ganz unleserlich. Walther oder Wolfgang v. Goethe, von denen Bratranek eine Abschrift des Concepts zum Abdruck GJ V. 113 erhielt, glaubten hinter is Schiller noch mon anne zu lesen; doch scheinen die Schriftzüge, die vielleicht so zu lesen sind, gestrichen zu sein.

4784. Handschrift von Schreiberhand wie 4648. Vgl zu 4778. Bezuglich auf Brief der Staël vom 18. December. s. GJ V. 113. 382. 23 = 4785. 383. s am Abend des 18. war Herder gestorben; vgl. 356. is. 11—13 g in vgl zu 375. is.

4785. Bratranek GJ V. 114 nach dem nicht mehr überlieferten Concept, dessen Verschwinden sich wie folgt erklärt: Eine Abschrift (moderne Schreiberhaud) des Concepts 4783 im Goethe- und Schiller-Archiv, wohl eine Schwesterabschrift der an Bratranek gesandten (vgl. zu

4783, enthält am Schluss die Notiz: "Soviel ich mich erinnere, 1st Herrn Professor Bratranek bereits ein eigenhandiges Concept Goethes von diesem Briefe zugesundt worden. Da das Concept 4783 aber mit alten Fäden in Eing Br. XLII fest geheftet überliefert ist, muss in obiger Notiz eine Verwechslung der Concepte 4783 und 4785 vorliegen: letzteres war im Original an Bratranek gesandt und ist nicht an seine Stelle zurückgekehrt. - Es beantwortet den unter 4784 erwähnten Brief der Stael; vgl. 382, 23 und Tagebuch 19. December. 383, 19 Mdm. Noublies en] on 384, 6.7 amene (!) M. (?) Stark Diese Worte scheinen also im Concept undeutlich gewesen zu sein; sie beantworten die Bitte der Staël; sie wünsche Stark zu sehen, um ihn wegen ihrer Tochter zu consultiren und thin für Goethes Heilung (Januar 1801, zu danken.

4786. Grenzboten 1857 I, 223. 384, 17 nächste Aufführung 11. Februar 1804. 19 wurde überhaupt nicht wiederbolt (einzige öffentliche Aufführung 1. Januar 1803) 20 am 31. December 1803 "Die Saalnixe", Oper in 3 Acten von Kauer.

4787. E. W. Weber, Zur Geschichte des Weimarischen Theaters 1865 S. 103. Über den Adressaten s. zu 82, 20. Antwort auf Schreiben Zimmermanns vom 10. December, Eing. Br. XLII, 632. 633. Er bat, von seinem Beruf enttäuscht und durch die erfahrene Behandlung erbittert, um seine Entlaseung; er wollte eine Professur bei einer zu errichtenden Zeichnungs-Anstalt in Bamberg, die ihm zugesagt sei, annehmen.

4788 und 4789. Handschriften von Schreiberhand wie 4648. Adresse 4789 An Frau Hofrath von Schlier Hochwohlgeb, Weimar. Vgl. zu 4778. 386, 1 zu 4697. 12 am g zus dem 15 vgl. 376, 15. 18 vgl. 383, 8.

Ein Einladungsbillet an einen Ungenannten vom 23. December 1803 verzeichnet Strehlke II, 483 als ungedruckt im Privatbesitz befindlich. Es könnte an Joh. Christian Stark (den Älteren) gerichtet sein, vgl. zu 384,7 und Tagebuch 24. December 1803.

*4790. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 180. 181. Adresse An Herrn Hofrath Schmidt Wien. Zur Sache 4697 und zu 342, 24. 387, 18 gonnen ... 388, 1 Jeitung g aus sagen ... Zeitung zu 588, 1 fordert ... 3. 4 den ... Dant g aus fordert mich ... zum ... Tank auf 2 an ... 2 Theil zu nehmen g aus mich ... anzunchmen 11 dem Ophthalmologen in Jena. 12 die Himly und Schmidt zusammen herausgaben. der g üdZ 17 vgl. zu 95, t2. 19 und nach Rächi 23 vor — Dingen g üdZ 26 meist g aR 389.4 höchst g all 5 weil g über daß 6 Maximen g aus Maxime 8 uber g all streil g über daß 6 Maximen g aus Maxime 8 uber g all streil g über daß 6 Maximen g aus Maxime

*4791. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 1*25 Zur Sache 4697. 78, 9. Adressat scheint auf keine Weise bestummbar zu sein. Tiecks "Minnelieder aus dem schwäbischen Zeitalter, neu bearbeitet" Berlin 1803 sind im Jahrgang 1804 der Jenaischen A. L. Z. überhaupt nicht recensirt; Th. H. A. Bode, der diese Recension ursprünglich übernehmen sollte, hatte abgelehnt, wie Eichstädt schon am 2 December 1803 an Goethe meldete (Acten II, 163). — Vgl. Goethe an Eichstädt 9. Januar, 2. und 29. Februar 1804.

*4792. Concept von Schreiberhand wie 4703 II, 1825. Zur Sache 4697. 4772. 390, 3 und hoffe g aus um 4 aus: gezeichneten g üdZ 5. 6 gedachte Rezension g üdZ 4 mit — senden g aus solche hoslich zurück zu schicken 8 Wogen — 9 so g aR für Naf alle Fälle 12 und – könne g sür kann

4793 und 4794. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 390, 18. 19. 391, 13 vgl. zu 350, 19. Das Programm, Goethe-Meyers Aufsätze über die Kunstausstellung 1803, die Preisaufgabe für 1804 und die Abhandlung über Polygnots Gemälde enthaltend, füllt pag. I—XXIV = Bogen a—f des ersten Bandes der Jenaischen A. L. Z. 391, s übrigbliebene Berm, schwerlich Hs, überbliebene ist wahrscheinlicher als übrig gebtiebene 6 Vgl. Intelligenzblatt der Jenaischen A. L. Z. 1804 Nr. 4 und 6. 11 unbekannt; die von Birmn als sieher gegebene Beziehung ist unmöglich, a. zu 868, 11.

4795. Vgl. zu 3211. Bernays S. 94. Concept von Schreiberhand Eing. Br. XLII, 692. Wolf schrieb am 25. December Abends aus Jena, man habe ihm in Halle gesagt, er würde Goethe dort treffen; er fragte nun an, ob dieser noch in der letzten Woche des Jahres dorthin zurück.

kehren werde oder ob er in Weimar zu treffen sei. Als Mittler zwischen zwei seindlichen Parteien (vgl. zu 4697) war Wolf gegenwärtig ein besonders wichtiger Gast, seine Reise war auch wohl in Rücksicht auf den Litteraturzeitungskrieg unternommen. 392,2 vgl. 142, 5. 3 zu 300, 9. 3 sleines Bern. Die Abweichung der Hs vom Conc. ist schwerlich autorisirt, und die Übereinstummung der Hs mit dem Conc. im Übrigen vollständig, so dass die Annahme eigenhändiger Mundirung (die auch bei Bern. angemerkt sein würde) ausgeschlossen ist. 15 am 28., vgl. auch Tagebuch. Doch wurde an diesem Abend "Nathan der Weise" gegeben. am 2. Januar 1804 "Maria Stuart"; am 6. Januar reiste Wolf ab. Vgl. serner 393, 20. 394, 19. 396, 16. 397, 7. 22, 23 sehlt Conc.

4796 und 4797. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 393, 1 zu 390, 19. 391, 13. 10 Antwort auf 4752, in Goethes Nachlass nicht überliefert. 16 wie v. Biedermann richtig vermuthete und Eichstadts Brief beweist, ist Johann Carl Spazier (1761-1805) gemeint, der Liedercomponist und frühere Mitdirector des Dessauer Philanthropins. 20, 394, 19 394, 1 der grossen theologischen Recension, welche die beiden ersten Nununern der Jenaischen A. L. Z. fallt und sich hauptsächlich auf Matthaeis neue Ausgabe des "Novum Testamentum, Graece" bezieht; die Stelle, auf die sich Goethe 394, 3 und 8-15 bezieht, ist folgende, auch durch v. Biedermann richtig bezeichnete: "Gewiss würde Matthaeis Opposition von erspriesslichen Folgen für die Kritik des N. T. in den letzten funfzehn Jahren gewesen seyn, wenn der Wortkampf weniger einem Schaukampfe übnlich gesehen hätte, der nur die Zuschauer divertirt, zumal da Griesbach's Gravität bey der Abhaltung der auf ihn gerichteten Angriffe, und die Hestigkeit des Gegentheils so sonderbar contrastirten." Statt der hier gesperrt gedruckten Worte stand ursprünglich "Hahnenkampfe", und "komisch", wofür Eichstädt "solchem Kampfe" und "sonderbar" vorschlug; Eichstädt befolgte Goethes Gegenvorschläge also nicht, und zwar, wie er schreibt, mit Zu-18 hierfür war es stimming von J. H. Voss, vgl. 396, 14, 15. zu spät.

*4798. Concept wie 4417 Fol. 66. Ohne Datum, als das sich aus der Antwort der 28. December ergiebt. Adresse Mssrs Piat le Febre et Fils Tournay. Vgl. 4693. 395, 6 presser über gestr. ordonner 9 le dessin aR 14 dessein 14 sur — 15 desirées aR für gestr. auquel j'ai joint la traduction de la description. 19 les — tapis aus ce tapis de plusieurs pieces 22 conseils über gestr. lumieres 23 Aussi nach gestr. Ayant l'honneur de me soussigner avec über gestr. par

4799. Vgl. zu 4697, wo auch zur Sache. 396, 6 Eichstädt sandte am 30. December 1 Exemplar des Programms (s. zu 350, 19) nebst 4 Stücken Zeitung und 4 Stücken Intelligenzblatt für den Herzog, dazu 19 ungebundene (397, 1) Exemplare des Programms. 9 zu 266, 12. 391, 6. Vgl. Intelligenzblatt der Jenaischen A. L. Z. 1804 Nr. 6, unter dem Strich; an Eichstädt 2. Januar 1804. 14. 15 vgl. die Anm. zu 4797. 16 zu 4795.

4800. Vgl. zu 3064. Schreiberhand. 397, 1 zu 350, 19. 396, 6. 5 vgl. zu 384, 20. 7 zu 4795.

Postsendungen.

(vgl. IV, 380. X, 429. XII, 460.)

1802.

Januar

- 4. Goethe, Frankfurt.
- 11. Herzog von Gotha [Gotha].

Februar

- 1. v. Herda, Eisenach.
- 16. v. Herda, Eisenach.
- 25. Goetze*), Jena.
- 28. Goetze, Jena.

März

- 5. Rapp, Stuttgart.
- 11. Goethe, Frankfurt.
- Goethe, Frankfurt.
- 31. Rapp, Stuttgart.

April

2. Zelter [Berlin].

Mai

19. [Reichardt] Giebichenstein.

Juni

9. [Reichardt] Giebichenstein.

Juli

- 1. [Herzog Carl August] Elze.
- 4. [Herzog Carl August] Elze.
- 11., Lauchstedt.
- 23. [Herzog Carl August] Elze.] 13. Hoffmann, Köln.

Juli

- Rochlitz, Leipzig. Cotta, Tübingen.
- 30. Langer, Düsseldorf. Voigt, Eisenach. Gallitzin, Paderborn. Meyer, Bremen.

August

- 3. Halle.
- 19. [Mad. Unzelmann] Berlin.
- 22. Meyer, Bremen.
- v. Hendrich, Jena. **29**.
- 30. Zelter [Berlin].

September

- 15. Ramann, Erfurt.
- 20. Prinz von Gotha [Gotha].
- Mad. Unzelmann, Berlin. v. Eybenberg, Wien. d'Akats**), Augsburg. Ramann, Erfurt.
- 29. Cotta, Tübingen.

October

- 4. Meyer, Bremen.
- 6. Jena.
- 7. Reichardt, Giebichenstein.

^{*)} überliefert: v. Goethe. Vgl. Tagebuch.

^{**) =} Schauspieler Grüner.

Goethes Berte. IV. Abth. 16. Bb.

October

- 14., Berlin.
- 17. d'Akats, Augsburg.
- 27. Meyer, Bremen.
- 30., Jena., Jena.

November

- 2., Jena.
- 3. Risler, Mülhausen.
- 4. Jena.
- 5. v. Holleben*), Eisenach. Hildebrand, Erlangen.
- Meyer, Bremen.
 Lobald, Cassel.
 Strack, Eutin.
- 13. Sartorius, Göttingen. Loder, Jena.
- 19. Cotta, Tübingen.
- 22. Starke, Jena.

November

- 27., Jena., Jena.
- 28. Hoffmann, Göttingen. Schilling, Öhringen. Thiele, Leipzig.
- 29. Meyer, Bremen. Ramann, Erfurt.

December

- 1. *Voss, Jena.
- 4. Frau Prof. Batsch [Jena]. Lens [Jena].
- 9. Blumenbach, Göttingen.
- 13. Piat Lefebre et fils, Tournay.
 - Meyer, Bremen.
- 23. Loder, Jena.
- 24. Cotta, Tübingen.

1803.

Januar

- 2. Blumenbach, Göttingen.
- 5. Goethe, Frankfurt.
- 7. Cotta, Tübingen.
- 10. Thiele [Leipzig].
- Fürst Czartoryski, Jaroslaw.

Wolke, Altona.

- 24. Zelter [Berlin].
 - *Thiele [Leipzig].
- 26. Hoffmann, Köln.
 - *...., Frankfurt.
- 31. v. Humboldt, Rom. Zelter [Berlin].

Februar

- 3. Jena.
- 7. Cotta, Tübingen. Meyer, Bremen.
- 16. Ramann, Erfurt.
- 18. Hoenig, Mainz.
- 19., Jena.
- 27. Meyer, Bremen.
- 28. Ramann, Erfurt.

März

Cotta, Tübingen.
 Hoffmann, Göttingen.
 Loder, Jena.

^{*)} vgl. Nr. 4576 nebst Anmerkung S. 457. 499.

Marz

- 7. *...., Bremen.
- 10. Zelter [Berlin]. Schelver [Halle].
- v. Humboldt, Rom.
 Mad. Unselmann [Berlin].
- 15. Frommann, Jena.
- 17. v. Hendrich, Jena.
- 21. [v. Hendrich] Jena.
- 24. Goetze, Jena. Schelver [Halle].
- 28. Hoffmann, Köln. Cotta, Tübingen.
- 29. v. Hendrich, Jena.
- 31. Thiele [Leipzig].

April

- 4. Ramann, Erfurt.
 Mad. v. Eybenberg, Wien.
 v. Humboldt, Rom.
 [Meyer] Bremen.
- 6. Gerning, Frankfurt. Crayen, Leipzig.
- 11. Sartorius, Wien. [Ramann] Erfurt.
- 12. Langer, Düsseldorf.
- 20. Meyer, Bremen.
- 27. Mad. v. Eybenberg, Wien.

Mai

- 6., Halle.
- v. Hendrich, Jena.
 Meyer, Bremen.
- 22. Schiller [Weimar].
- 25. Meyer, Bremen.
- 26. Thiele [Leipzig].

Juni

- 8. Niemeyer, Halle.
 Mad. v. Eybenberg, Wien.
 v. Holleben*), Eisenach.
 Sömmerring, Frankfurt.
 Unger, Berlin.
- 9. Frommann, Jena.
- 16. Sartorius [Dresden],
- 19. Nahl, Cassel.
- 20. Zelter [Berlin].
- 22. Rapp, Stuttgart.
- 27. Piat Lefebre, Tournay. Hoffmann, Köln.

Juli

- 4. Sartorius [Göttingen].
- 7. [Genast] Lauchstedt.
- 8., Weimar.
- 23. [Grattenauer] Nürnberg.
- 27. Grattenauer, Nürnberg.
- 29. Hoffer, Anspach.

August

- 4. Meyer, Bremen.
 Mad. Unselmann [Berlin].
 Zelter [Berlin].
 *Thiele [Leipsig].
- 5. Blumenbach, Göttingen.
- 7., Weimar.
- 8. v. Gutschmid [Merseburg].
- 10. *...., Göttingen.
- 15. Reil [Halle].
- 16. Grattenauer, Nürnberg.
- 17. *[Ramann] Erfurt.
 - *Ehlers, Rudolstadt.
- 20., Jena.
- *...., Jena.

^{*)} Nr. 4668, vgl. die Anmerkung S. 498.





